

I.

ÎNTĂIA CONDICĂ DE ORÎNDUIELI A LUI  
GRIGORE-VODĂ GHICA<sup>1</sup>

Condica Visterii gospodū de veniturile boerilorū i altorū dregătorii i mortasipiia, părcălăbiia, camăna și alte precumū s'aū hotărîtū să se urmeză, iarū alte avaeturī ce era date pe la une mănăstiri i altora, și obiceiuri ce aū fostū mai înaintea, aflîndu-să cu mare nedreptate și asupritoare lăcui-torilorū, toate s'aū rădicatū, hotărîndu-să ca afară dinū con-dica<sup>1</sup> aceasta nime să nu cuteză a lua și a urmă pe obicei-u-rile vechi, ce fieștecarele să iā venitulū său cu carte gospodū, scoasă de pe rînduiala condiciī aceștiia, iscălită de Domnu, socotindu-să a fieștecăruia venitū pe lună dinū soma veni-tulū înū cîtă vreme va sta fieștecarele înū dregătoria sa, cumū și, de să va vinde vre unū venitū, cumpărătorii să

<sup>1</sup> În posesiunea d-lui G. E. Filipescu (comunicată de d. N. Filipescu). După condica din 1777, publicată de d. P. Rășcanu, *Lesile și veniturile Moldovei în 1776*, Iași, 1887, La începutul aceleia se cetesc aceste rînduri ale transcriitorului :

«Aceasta fiindū scrisă întocmai după condica Mării Sale răposatului Grigore-Vodă Ghica, ce înū leatū 1777, Aprilie 1, s'aū aflatū Domnu țării Moldaviei, pentru orînduiala veniturilorū a toate boeriile și leșile acei țări, ce era cu chearū iscălitura și pecetea Mării Sale,—

Acumū, ca să fie știută și crezută ori înū ce vreme că este scrisă în-tocmai după acea condică, s'aū adeveritū cu pecetea Vorniciei obștirilor Valahiei la toate foile înaintea, precumū aū fost și cea adevărată, acumū înū 820, Noemvrie 15. Vornicia dumnealui Velū Vornicū de obștiri Nicolae Văcărescu.

dè baniî pe fieştecare lună, urmîndu toţi la toate după hotărîre condiciî aceştia.

(Pecetea gospodă.)

Aceasta este scrisă după altă condică, mai vechă decît cea din urmă, otu l<sup>u</sup> 1775, totu a țări Moldaviei, pentru orînduiala veniturilor boerilor țării și altor dregătorii de acolo, precumî înlăuntru să coprinde, și, fiindu și acesta scrisă întocmai după cea adevărată, ce era cu pecetea Domnului țări Moldavii, spre a fi crezută ori înu ce vreme că este întocmai, s'a u adevăritu cu pecetea Vornicii obștirilor Valahiei la toate foile înaintea, precumî a u fostu și cea adevărată, acumî înu Vorniciaa dumnealui Velu Vornicu de obștiri Nicolae Văcărescu.

820, Noemvrie 15.

Mortasiipiia precumî s'a u așăzat să să urmeză, luîndu-să numai pe marfa ce s'a descărca pre la tîrguri, de alijverisă, și pe vitele ce să voru vinde la tîrgu i la iarmaroace.

Lei bani noi.

- 40 de calu, iapă ce să va vinde înu tîrgu și la iarmaroace, iară de străjnicu pe giumatate, însă giumatate să de cumpărătorul și giumatate vînzătorul.
- 24 de bou, vacă ce s'a vinde înu tîrgu și la iarmaroace, iară de mînzatū pe giumatate, însă giumatate să dea cumpărătorul și giumatate vînzătorul.
- 10 de mascurū ce s'a vinde în tîrgu și la iarmaroace, însă pe giumatate să de vînzătorul și giumatate cumpărătorul.
- 6 de oae i de capră ce s'a vinde în tîrgu, sau s'a tăia la trunchiū, numai pe la tîrguri și la iarmaroace.
- 3 de mielū ce s'a vinde sau s'a tăia la trunchiū pe la tîrguri și iarmaroace, însă de la Ispasū înaintea.
- 15 de carulū cu sare ce s'a descărca la tîrgu i la iarmaroace.

Lei banî noi.

- 2 - de butea cu horilcă ce vine dinu Țara Leșască și s'a descărca la târguri, iarū de pōlobocū pe giu-mătate.
  - 4 de păreche de roate, adică cîte unū banū de roată ce s'a vinde la târguri i la iarmaroace.
  - 6 de carulū cu șindrilă sau draniță ce s'a descărca la târgū i la iarmaroace.
  - 15 de carulū cu cofe ce s'a descărca la târguri sau la iarmaroace, iarū de căruță de giu-mătate.
  - 10 de carulū i căruță ce s'a vinde la târgu i la iarmaroace, iarū care va trece peste hotar să dē pe giu-mătate.
  - 40 de carulū i căruța cu orice felū de marfă arū trece piste hotaru, iarū la intratū de piste hotaru să nu dē, căci va plăti unde va descărca la târgū, după hotărîrea condicii de fieștecare marfă.
  - 40 de totū carulū i căruță cu orice altū felū de marfă s'arū descărca pe la târguri de vînzare. Iarū, la iarmaroace, neguțătorii pămîntenī să dē pe giu-mătate, iarū neguțătorii streinī vorū da și la iarmaroace deplinū, cîte 40 de banī.
- Însă această mortasipie va fi afară dinu zaherē, făină, grîu, orzu, mălaiū, popușoi, bobu, mazire, linte, fasole, curechi, finū, lemne, pește proaspătū și vinū, și afară de alte legumi și verdețuri, și afară de cherestē i de pîiatră și varu.
- Pîrcălăbie precumū s'au așazatū să să urmeză numai la marginea țării.
- 20 de totū carulū sau căruța sau carū mocănescū, orī cu ce felī de marfă arū fi, să dē numai la margine, unde a intra înū țară, de peste hotarū, orī de a descărca acolo, orī de a trece, și cu acē cărțulie să fie nesupăratū înū toată țara unde va înbla, și
  - 20 să dē de totū carulū sau căruță sau carū mocănescū, orice felī de marfă a fi, să dē la margine

Lei banî noi.

unde a eşi dinŭ țară piste hotarŭ, afară dinŭ, zahereă, mucaeseă şi afară dinŭ cele ce să vorŭ discărca pe la orŭce tîrguri de pe la margine, pentru îndestularea norodului, fiindcă nu iese dinŭ țară.

- 10 de carulŭ i căruța cu orŭce feli de cherestea va trece piste hotaru, să dea cărăuşulŭ.

Camăna precumŭ s'aŭ aşăzatŭ să să urmeze.

- 2 polŭ de toată bute cu vinŭ ce s'a vinde numai pe la crăşmile di pe la tîrguri. Iarŭ de poloboace pe giumătate, cumŭ şi unde n'a fi cărme şi orŭ vinde pe la casă înŭ tîrguri, asemenea să să urmeze, dăndŭ de bute 2 polŭ lei şi de polobocŭ pe giumătate.
- 3 de toată bute cu horilcă ce s'a discărca pe la tîrguri, atâtŭ horilca ce vine dinŭ țara leşască, citŭ şi horilca ce să face aicea înŭ țară, iarŭ de polobocŭ pe giumătate.

Brudina Dunării otŭ Galați.

- 20 de calŭ, boŭ la caru i căruță încărcată, iarŭ, de vorŭ trece cai saŭ boi înnotŭ, să dă giumătate pentru povară.
- 15 de calŭ, boŭ la caru i căruță deşartă, iarŭ, de vorŭ trece cai saŭ boi înnotŭ, să dă pe giumătate.
- 15 de omulŭ călare ce va trece înŭ podu, iarŭ de omulŭ pedestru 6 banî.
- 10 de orŭce vită slobodă ce va trece unŭ podu.
- 3 80 pe 1000 de oi ce vorŭ trece înŭ podu, dinŭ oile mumbaeliî împărăteşti.
- 5 - pe 1000 de oi ce vorŭ trece înŭ podu, oi neguţitoareşti.

Brudina Nistrului [= Răşcanu, p. 71].

Brudina Prutului, Siretului i a Moldovii, Bistrița şi Trotoşulŭ [= *ibid.*, p. 72].



Vătășia de chiragi i de cărauși.Lei bani noi

— 3 de leu de la chiragi, dinu soma chirii ce să va tocmi fieștece chiragiū sau căraușu, cumū și neguțitorii streini sau pămîntenī ce vorū încărcă marfă pinū carăle lorū, socotindu-să chirii după cale ce vorū merge, măcarū și peste hotarū de va eși, păr' la loculū unde va descărca marfa să să socotească soma chirii, și să dē cîte trei bani de leu. Asămene și carăle ce vorū încărcă vinū de pe la podgorii și sare de la ocnă, de vorū fi căraușii streini dintr'altă țară, să dē cîte trei bani de leu dinu soma chirii, iarū pămîntenī să nu să supere.

Însă această vătăjie să să ia numai unde să vorū încărcă marfa, și vătăji de cărauși i dă chiragi să aibă purtare de grijă ca să tocmiască chiragi cu chizășie, dîndū vătăfulū dă chiragi și tescherē la mîna neguțitorului, arătîndū numele chiragiului, și dinu ce locū, și ce marfă aū încărcatū, și la ce locu este să margă, ca, întîmplîndu-să vre-o primejdie, să dē samă.

Rînduiala pripasurilorū după cumū s'aū așăzatū să să  
urmeze, dîndu-să înū sama ispravnicilorū.

Orī la cine să va pripăși orice felū dă vită, să aibă a o ținea cinci zile la casa lui, și, găsăndu-să stăpînulū vitei, cu dovadă și cu chizășie să o dea, și să ia cinci parale de vită cheltuiala și osteneala lui. Iarū, pără înū cinci zile negăsindu-să stăpînulū, să fie datorū acelū ce va avea pripasulū a duce vita la dregătorulū Ținutului, și să ia de la ispravnicū acele cinci parale și pecetluită pe vitele acele de pripasū înū semne cu veletū.

Iarū cine va ținea vite de pripasū mai multu de acele cinci zile tănuite, dovedindu-să, să să pedepsească, și dregătorulū datorū să fie a ține acele vite de pripasū la locū știutū înpregiurulū tîrgului, ca fieștecare păgubașū să știe unde a căuta paguba sa, și, aflîndu-să stăpînulū pripasului, cu dovadă să o ia, dăndū ispravnicului colacū unū leu nou

de calū, iapă și noaozecī de banī noi de boū, și șasăzecī banī noi de vacă, și de alte vite mai mici 45 banī noi; însă să dē și o pară de săptămînă cheltuiala la zilile de vară, și unū banū pe zi la zilile de iarnă, Noemvri, Dechemvri, Ghenarū și Fevruarū, iarū, schimbîndu-să dregătorulū, pentru cîte vite de pripasū nu s'orū afla stăpîniī lorū ca să le è, să aibă a le da anume înū părū, cu izvodu iscălitū, înū mîna ispravniculū celū noi, și să întoarcă cheltuiala pă cîtă vreme a fi ținutū acele vite, după cumū să hotărăște, și să ia și elū izvodū, asămene iscălitū, de la ispravniculū celū noi. Iarū care dinū dregători va urmā înpotrivă și va mistui pripasuri, pierzândū colaculū și cheltuiala, să plătească și prețulū vitei ce să va fi prăpădit, cu prețulū ce va încredința stăpînulū vitei, și să fie lipsitū și dinū dregătorie.

Pentru tilharii, în ce chipū să să urmeză.

Tilharii ce vorū prinde Armășai, să-ī aducă la temniță cu lucrurile acele ce să vorū găsi dă furatū asupra lorū, iarū dă lucrurile ce să vorū afla pă la casele tilharilorū, prinū marifetulū ispravnicilorū dă Țănutū, să ia Armășălulū izvodū iscălitū de ispravnicū, dîndū și lucrurile acele pă sama sătenilorū de acolō, și, împlinindu-să paguba păgubașilorū, globa lui Velū Armașū cu Divanulū să să socotească, după vinovăție, și după hotărîrea Divanulū își va lua globa. Iarū tilharii ce-ī vorū prinde ispravnicii de pre [la] Țănuturi sau alții dregători de pe la margine, vorū lua cele ce vorū găsi asupra tilharilorū: dinū care întii să să îplinească paguba păgubașilorū ce vorū cunoaște dintr'acele lucruri ce să vorū afla la dinșii, iarū ce nu vorū cunoaște păgubași dintr'acele ce să vorū afla asupra lorū, le vorū lua ispravnicii globă, mișcătoare sau nemișcătoare. Iarū ce vorū avē pe la casele lorū, să facă ispravnicii izvodū iscălitū și, dinpreună cu tilharii, cu faptele lui înū scrisū să-lū trimiță aici, la Velū Armașū, înpreună și cu gazdile lorū ce să vorū dovedi acolō. Și, atitū lucrurile tilharilorū ce să vorū găsi pă la casele lorū, citū și a gazdelorū, să să dē pă seama sătenilorū, și aice, cu Divanulū domnescū cercetîndu-să, să va hotărî

atîta pedeapsa tîlharilorû și a gazdelorû, cîtû și împlinirea pagubei păgubașilorû, cumû și gloaba lui Velû Armașû.

Morți de omu ce vorû află dinû pricinî de sfadă, sau orî dinû ce pricină, oriunde să vorû afla acei ucigași, să-î trimiță dregătorulû Ținutului cu faptele lui înû scrisû, și cu izvodû iscălitû de ispravnicû, de toate lucrurile lorû, care să să dè pe sama Vornecului satului, și aice, cercetîndu-să cu Divanu, să va hotărî, atîtû pedeapsa lui, cîtû și gloaba lui Velû Armașû.

Iarû, pentru ucigași și jacași ce să facû cete, umblîndû pinû țară ucigîndû și jăcuîndû și schingîtuîndû, pe unî ca aceia cine îi vorû prinde, ce vorû găsi la dînșîi să fie toate ale lorû, fiîndû prindere cu primejdie de viață, însă afară dinû lucrurile păgubașilorû ce vorû cunoaște că sîntû ale lorû cu dovadă.

### Dregătoria ispravnicilorû.

#### Lei banî noi.

15 Să ia de totû vinovatu ce să va închide la grosû cîndû să va slobozi, iarû cei ce să vorû închide pentru baniî Vistierii și pentru datorie, să nu dea.

Căraușie după hotărîre.

Părcălăbie după hotărîre, însă numai la dregătorii de pe la marginî.

Pripasurile după hotărîre.

Tîlhărie după hotărîre.

Înplineala.

Zece banî de časû cîndû va trimite cu treapădû.

Milile ce aû mănăstirile de la Domnie, cu hri-  
soave, în ce chipû să să urmeză:

#### Mănăstirea Galata i mănăstirea Frumoasa.

Mortasipia după condica Vistierii să ia de la iarmaroacele ce sîntû rînduite acestorû doao mănăstiri, și să înpartă întocmai amîndoo mănăstirile, însă, fiîndû că lo-

Lei banî noi.

culu Tîrguşorului este datu daniel mănăstirii Frumoaşai, să aibă a lua la iarmaroace şi chiria locului, adică :

- 40 — de toată dugheana, sau taraba, ori cu ce marfă a fi.
- 10 — de vatra ce facu focu pentru bucate.
- 30 — de crăşmă; iară parcălăbie să lipsească de totu, fiindu că s'a datu numai la marginea ţării să să ia.

Mănăstirea Cetăţuia.

Mortasipia după condică, însă numai la iarmarocu ce să va face la Sfântu-Petru, la Tîrguşoru, iară chiria locului va lua mănăstirea Frumoasa.

Mănăstirea Copou.

Mortasipia după condică şi chiria locului la doao iarmăroace ce să vor face pe locu Copoului, adică la 20 zile a lui Iulie şi la 8 zile a lui Septv.

Mănăstirea Precista dinu Romanu.

Mortasipia, după condică, dinu tirgu Romanului.

Mănăstirea Bistriţa.

Mortasipia tirgulu Bacău, după condică.

Mănăstirea Sfântulă Ioană Zlatoustă.

Mortasipia, după condică, dinu tirgulu Lăpuşni.

Mănăstirea Putna.

Mortasipia, după condică, dinu tirgulu Siret[iu]lui.

Mănăstirea Horecea.

Brudina, după condică, a podului otu Prutu, dinu Cernăuţi.

Mănăstirea Sfintului Spiridon.

Venitu de la Galați.

Lei bani noi.

- 30 — de fieștecăre salhană.
  - 3 — de toată magazaua mare ce a fi în față.
  - 2 — de toată magazaua mică ce a fi în față.
  - 2 — de toată magazaua mare ce a fi dinu dosu.
  - 1 — de toată magazaua mică ce a fi dinu dosu.
  - 2 — de toată șaica mare ce să pogoară pe Siretă cu albi.
  - 1 — de toată șaica mică, tijă.
  - 33 de toată casa ce să voră afla pe hotarulă locului mănăstiri bezmănă.
  - 30 de totă catargulă ce să coboară pe Siretă.
  - 30 de toată cirna de ulmu pentru corabie.
  - 15 de totă trenchetulă.
  - 9 de totă siriculă mare.
  - 3 de totă siriculă mică.
  - 3 de totă tahtaliculă ce să coboară pe Siretă.
  - 1 de totă dulapulă ce vine pe Siretă.
  - 2 de totă ciftu dulapă.
  - 1 de doao grinzi sau doi ușori ce vină pă apă.
  - 1 dă doao scînduri de bradă ce vină pă apă.
  - 3 de totă carulă cu lemne de focă ce voră veni de vânzare.
  - 1 de doao scînduri mari de teiă ce vină pă apă.
  - 6 de totă carulă ce va intra înă tirgulă Gălați, ori cu ce felă de marfă a fi, sau cu cherește, afară numai de carăle ce voră fi cu zaeră, griă, orzu, mălaiă, popușoi și orice altă felă de grăunță și de sare, — pe acestea să nu să supere.
  - 6 sfărmatul fierului, însă de ună drugu.
- Dijma dină vii ce să voră afla pă loculă mănăstiri, după obiceiă.

Alte venituri.Lei bani noi.

Mortasipia tirgului Iaşului, după condică.

Mortasipia Tirgului-Frumos, tijă după condică.

Părcălăbiia Sorocăi, după condică.

- 2 — vama de pe vinaşele ce ducă Cazăclii şi alţii, şi-lă trecă peste hotar, însă dă bute mare doi lei, iară de polobocă pe giământate, după hrisov, iară de pe vinaşele de la Niculişălă, cîte 60 de bani de bute.

Vinzare rachiului i a horilcii dină Tirgulu Ocnei, dupe carte.

Vinzare peştelui i a scumpii, ce trecă peste hotar, la Trotuş, după carte.

Venitulă cantarului dină toată ţara, afară dină tirgurile ce sîntă date pe la alte mănăstiri, după hrisov.

- 6 sfărămatul fierului dină tirgulu Iaşi, după carte, însă de ună drugă.

- 1 de toată oca de ceară ce trece peste hotar.

- 3 de totă drobulă de sare ce s'a rădica dină mîglă, ori cu bani, ori veresie, cumă şi dă sare de coţetă ce s'a striga drob, i de Gălaţi.

- 15 — de totă carulă cu liptănie ce să va descărca, iară de trecătoare pe giământate, iară de pe postajăle ce aducă Jidovi şi alţii, iarăşi să să iă după hrisov.

Mortasipia după condică de iarmaroaccele ce să voră face la Tirgulu-Noă, adecă Sfintulă Theodoră, Floriile, Sfintulă Gheorghe şi Rusaliile.

Venitulă cotăritului dină toată ţara, de la cei ce vîndă

cu cotulă, adecă :

Lei bani noi.

- 3 — Liptăni, şi  
3 — Jidovi postăvari, şi  
2 — Bogasieră pămîntenă i Armeni pămîntenă, şi  
2 — Abageră i sucmanari, şi

Lei bani noi.

- 2 polu Sîrbiu și Armeniî streinî și  
 1 polu Jidovii i alții ce vîndu mărunțușuri cu cotulă, și dă-  
 săgarîi ce umblă pinu țară și vîndu cu cotulă.  
 Doao crișme și doao trunchiuri dinu Tîrgulă Eșului  
 iarăși să fie scutite de toate angăriile, după hrisovă.

Catalogu de rînduiala boieriloră după cumă s'au  
 așăzatu stêpena fiecării dregătoriî.

- Velu Logofătă.  
 Velu Vornecă de Țara-de-josă.  
 Velu Vornecă de Țara-de-susă.  
 Hatmană i pîrcălabă sučavșchiî.  
 Velu Post.  
 Velu Spăt.  
 Velu Vist.

Iară, de s'a întîmpla să fi fostă mai înnainte într'altă bo-  
 erie mai mare, să să păzască rangulă și cinstea boerii care  
 au fostă mai înnainte.

- Velu Bană.  
 Velu Pah.  
 Velu Stolnică.  
 Velu Camenară.  
 Velu Comisă.  
 Velu Agă.  
 Velu Camarașă.  
 Velu Gramatică.  
 Velu Sărdară.  
 Părcălabă de Galați.  
 Staroste de Putna.  
 Staroste de Cernăuți.  
 Velu Medelniceră.  
 Velu Portară.  
 Velu Cluceră.  
 Velu Sulgeră.  
 Velu Jicniceră.  
 Velu Pitară.

Velū Șătrarū.  
 Velū Armașū.  
 Velū ispravnicū de Curte.  
 Velū Cuparu.  
 Velū Vameșū.  
 Vornicū de Botoșani.  
 Velū Căpitanū de Iefeciū.  
 Velū Căpitanū de dărăbanī.  
 Vtori Logofătū.  
 Vtori Post.  
 Vtori Spat.  
 Vtori Vest.  
 Treti Logofătū.  
 Vătafū de aprozi.  
 Ceaușu de aprozi.  
 Vătafu de copii.  
 Vornicu gospodii.  
 Logofātu de Vistierie.  
 Velū Căpitanū de Grecenī.  
 Vornicū de Cîmpulungu otū Suceava.  
 Velū Căpitanū de Iași, până aicca cu căftane.  
  
 Vtori Pah.  
 Vtori Stolnicū.  
 Vtori Comisū.  
 Vtori Cămărașū.  
 Vtori Gramaticū.  
 Ič-čohodarū  
 Treti Postelnicū.  
 Treti Spăt.  
 Treti Vist.  
  
Dieciū de Visterie i postelnicēi.  
  
 Vtori Portarū.  
 Becerulū.  
 Velū Cahfegiū.  
 Divictarulū.



Credincerulū.

Velū Ciubucciū.

Velū Șerbecciū.

Stolnicū dă Curte.

Ibrictarulū.

Sofragiu.

Sandangiū.

Rahtivanu.

Treti Comisū.

Treti Gramaticū.

Treti Portarū.

Velū Căpitanū de Coțmanī.

✕ Vornicū de Cîmpulungu Rusăscū.

Velū Căpitanū de Tecuçu.

Velū Căpitanū de Codru.

✕ Vornicū de Poartă.

Logofătū de taină.

Camarașū de izvoade.

Poroșnicū.

Polcovnicū.

Bașū-Cîohodarū.

Bașū-Bulubașū dinū Curte.

Velū Căpitanū de Ropce.

Velū Căpitanū de Neamțu.

Velū Căpitanū de Agîudū.

✕ Vornicū de Vrance.

Velū Căpitanū de Covărluī.

Velū Căpitanū de Lăpușna.

Velū Căpitanū de Orheiū.

Velū Căpitanū de Soroca.

Velū Căpitanū de Dorohoiū.

Velū Căpitanū de Ciuhurū.

Vtori Medelnicerū.

Vtori Clucerū.

Vtori Sulgerū

Vtori Jicnicerū.

Vtori Pitarū.

Vtori Șătrarū.  
 Vtori Armașū.  
 Satărū-Bașa.  
 Pivnicerulū.  
 Vătafulū de Păhărniceī.  
 Vătafulū de aprozi.  
 Vătafulū <sup>1</sup> de copii.  
 Stegarulū de copii.  
 Vtori Bulubașū dinū Curte.  
 Căpitanulū de drăganī.  
 Sotniculū.  
 Căpitanulū de vânători.  
 Bașū-Bulubașa Hăt[mănescū].  
 Bașū-Ceaușū Agescū.  
 Bașū-Bulubașū Agescū.  
 Vtori Bulubașū Hăt[mănescū].  
 Treti Bulubașū Hăt[mănescū].  
 6 Bulubașī Ageștī.  
 Bučucașū Agescū.  
 Căpitanū de cîmpū a Hat[mănieī].  
 Căpitanū de băltagū a Agii.

### Venitulū Logofeții ceī Marī.

#### Lei banī noi.

5 — de pungă pe slujbele Visterii i a Cămării, ce s'orū vinde la cochi vechi, adecă desătina, goștina, vădrăritū, cunița leșască i armenească de vară, i cunița armenească de iarnă, ce daū pentru agiutorință, i ocna i vama cu mortasapiiile, i alămulū i ușurul <sup>2</sup>; iarū care dintr'aceste slujbe să vorū căuta înū credință pe soma tablelorū ce-orū da la Vistierie, socotindu-să cîte 5 lei de pungă, să să dē de la Vistierie cu pecete gospodū.

<sup>1</sup> În loc de «vătafulū» e la aceste două rinduri: «esū».

<sup>2</sup> Ușurul.

Venitulū Vornicii cei mari de Țara-de-gîosū.

Lei bani noi.

- 15 de totū bou de negoțu ce trece peste hotarū.
- 15 de calū, iapă tijū ce va trece peste hotarū.
- 9 de vaci i de alți boi de giug i giuncanī ce vorū trece peste hotarū, afară de boi i de alte vite de zalhanā, fiindū pentru zahereaoa Capanului.
- 15 de bou ce cumpără boșneni<sup>1</sup> și-lū trec peste hotarū.
- 5 polū de toată căldarea ce lucrează horilcă de piine pe la orice velniță în toată țara într'unū anū odată, începindu-să de la zi întiiū a lui Ghenarū.

Venitulū Vornicii de Țara-de-susū.

Lei bani noi.

- 5 polū de toată butea cu horilcă numaī, ce vinū dinū Țara Leșască, iarū de polobocū pe giūmătate.
- Mortasipiia, părcălăbie și camăna tîrgului Chișinăū, după cumū s'aū așăzatū la condică.

Venitulū Hătmăanii.

Lei bani noi.

- 1 — Vornicū de Cîmpulūlungu otū Sučava, cu doaozeci de paņțiri.
- 30 — Velū Căpitanū de Ropce, cu 20 paņțiri.
- 30 — Velū Căpitanū de Neamțu, cu 20 paņțiri.
- 30 — Velū Căpitanū de Troțușū, cu 30 paņțiri.
- 20 — Velū Căpitanū de Agiudū, cu 15 paņțiri.
- 30 — Vorniculū de Vrance, cu 15 paņțiri. ✓
- 30 — Bașbulubașa de Focșani, cu 50 slujitori.
- 120 — șase căpitanī otū Focșani, cîte 20 lei dă căpitanū, cu 300 slujitori, cîte 50 slujitori de steagū.
- 30 — Căpitanū de menzilū otū Focșani.
- 50 — Velū Căpitanū dă Tecuci, cu 50 slujitori.
- 30 — Velū Căpitanū de Covurluiū, cu 50 slujitori.
- 30 — Bașbulubașa otū Galați, cu 50 slujitori.

<sup>1</sup> Bosniacii, Boșnegii.

Lei banî noi.

- 60 — trei bulubași otū Galați, cîte 20 lei, cu 150 slujitori, cîte 50 slujitori dă steagū.
- 30 — Căpitanū de menzilū otū Gălați.
- 50 — Căpitanū de Puțani, cu 200 călărași menzălgi.
- 30 — Căpitanū de Sohulu (sic), cu 100 călărași menzălgi.
- 50 — Căpitanū de menzilū otū Bărladū.
- 50 — Căpitanū de menzilū otū Vaslu.
- 100 — Velū Căpitanū de Greceni, cu 30 de săimeni.
- 50 — Velū Căpitanū de Codru, cu 20 de săimeni.
- 10 — Căpitanū otū Fălci, cu 70 călărași.
- 10 — Căpitanū otū Huși, cu 60 slujitori.
- 20 — Velū Căpitanū de Soroca, cu 30 slujitori.
- 10 — Sotniculū otū Soroca, cu 20 cazaci.
- 10 — Vătafū de îmblători, cu 15 îmblători.
- 15 — Căpitanū otū Iarova, cu 30 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Japca, cu 30 călărași.
- 30 — Căpitanū de Heru, cu 60 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Cosăuți, cu 50 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Văsălcău, cu 50 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Rugh, cu 20 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Săneteuca, cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Cernila, cu 18 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Vadulū Rașcovulu, cu 20 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Salce, cu 15 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Vărtejăni, cu 15 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Solunceni, cu 15 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Volăvnețū, cu 15 căzac.
- 15 — Căpitanū otū Vadu Nimereuca, cu 15 căzac.
- 50 — Velū Căpitanū de Coțman, cu 30 slujitori.
- 15 — Căpitanū otū Chesălău, cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Hliviște, cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Costești, cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Sarapciū, cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū otū Subraneți cu 20 călărași.
- 15 — Căpitanū de bărani otū Cernăuți, cu 50 de bărani.

Lei bani noi.

- 10 — Vătafă de înblători, cu 30 de înblători.
- 50 — Vornică de Cîmpulungu-Rusăscă, cu 15 pașiri.
- 20 — Velă Căpitană de Iubănești, cu 50 pașiri.
- 20 — Velă Căpitană de Dorohoiu, cu 30 slujitori.
- 50 — Căpitană de menzilă otă Ștefănești i Crasnaleuca.
- 20 — Velă Căpitană de Ciuhoră, cu 30 slujători.
- 30 — Căpitană de Tabără, cu 100 călărași menzalgii.
- 30 — Căpitană de Răzina, cu 110 călărași menzalgii.
- 20 — Căpitană de Bălănești, cu 40 călărași.
- 20 — Căpitană de Măgură, cu 50 călărași.
- 20 — Căpitană de Rășipeni, cu 20 călărași.
- 20 — Căpitană de Boldurești, cu 100 călărași.
- 20 — Căpitană de Sinești i Mircești, cu 50 călărași.
- 100 — Velă Căpitană de Eși.
- 100 — Poroșnică.
- 80 — Baș bulubașă hătmănescă, cu 53 slujitori.
- 300 (?) — trei bulubași, cu 159 slujitori, câte 2 de steagu.
- 30 — Bașbulubașă dină Curte, cu 33 slujitori.
- 20 — Bașbulubașă dină Curte, cu 33 slujitori.
- 20 — Căpitană de drăgani, cu 23 slujători.
- 20 — Sotniculă, cu 53 slujitori.
- 100 — cinci căpitani de Arnăuți, câte 20 lei, cu 100 Arnăuți, câte 20 la steagu.
- 50 — Căpitan de vânători, cu 53 vânători.
- 1 — polă de totă slujitorulă ce să arată la rânduiala Hăt. la fieștecare zapciă.
- 1 — dină 15 lei ce să dă de la Visterie pentru cumpăratulă cailoră de menzilă pe cîți cai noi să voră cumpăra, iară pe cai vechi să dea căpitanulă de menzilă câte polă leu de cală, socotin-du-să doi dreptă unulă.
- 50 — Căpitană de menzilulă Eși.
- 10 — Vătafă de vărniceri i de pisărari (sic).
- 10 — Vătafă de cărămidari i de olari.
- 30 — Calfa de teslari.
- 30 — Calfa de zidari.

Și acești doi vătăji și doao calfe să poarte de grijă ca oricui arū trebui să cumpere varū, piatră, cărămidă, cumū și cine arū avē trebuință să tocmască zidari și teslari prinū marafetulū zapciilorū, făcândū tocmală, ei să dē samă de orice pagubă s'arū întîmpla, ori de arū fugi vre uniū, ori de arū mînca bani, saū de n'arū isprăvi lucrulū. Și, acești doi vătăji și doao calfe fiindū scutiți dă birū și de alte angării, să ē fieștecare vātafū saū calfă dinū prețulū marfi saū a lucrulū cîte unū banū de leū.

Patru culucurī să pue Hatmanulū la patru locuri: la Tătārași, la Feredeī, la Broșteni și la Muntenime, cîte 4 slujitori și unū zapciū la fieștecare locū, și fieștecare culucū să scoată doao fānare înū fieștecare sară, și mahalagii să dē cîte optū parale dă fānarū pā toată sara cîndū i-a veni rîndulū dupā izvodū de mahalagii cu iscălitura Hatmanulū, nerămăindū nime scutitū, orice braslă s'arū numi, afarā numai casāle boerilorū, mazililorū, neguțătorilorū i ruptașilorū i femeī fāră de bărbatū și fāră dă fecorū de slujbă, să nu să supere.

Totū venitulū Hātmanii ce s'aū socotitū pe unū anu, să dē fieștecare pe giumātate la Sfāntu Gheorghe și pe giumātate la Sfāntu Dimitrie, și zapcii ē-orū fi datū poclonū pe polū anu, de va vrē Hatmanulū să-lū schimbe piste vreme, să i să întoarcă poclonu, poprindū Hatmanulū numai pe cîtă vreme va fi stătutū zapciū.

2 trunchiurī i 2 crășme să fie scutite de toate angăriile i de agiutorință.

#### Venitulū Postelnicii cei Marī.

##### Leī banī noi.

- 1000 — dinū vama gospodū, iarū, de să va vinde, să dē de la sāne mușterii ce vorū cumpāra vama, piste suma cumpārātorii.
- 500 — dinū ocna gospodū, iarū, de să va vinde, să dē de la sine mușterii ce cumpārā vama, piste suma cumpārāturii.
- 1000 — dinū una parā ce s'aū rînduitū la havaeturile boe-

Lei bani noi.

- riilor, dinu cinci parale pe leu, răsura agiutorinții.
- 500 dinu una pară ce s'aŭ rînduitu la havaeturile boeriilor, dinu cinci parale pe leu, răsura mucariului.
- 250 — leafa pe lună de la Visterie, cu pecetluită gospodă.
- 100 — Avaetu caftanului dregătorii, de la Velu Logofătă și până la Velu Vist.
- 80 — Avaetulă de la Velu Banu și păra la starostele dă Cernăuți.
- 50 Avaetulă de la Velu Medelniceru și par' la Vornicu de Botoșani.
- 30 Avaetulă de la Velu Căpitanu de lefecii și păra la 3 Logofătă.
- 15 — Avaetulă de la Vătafulă de aprozi și păra la 3 Vist.

Venitulă Visternicii ceî, Mari.

- 1000 dinu vama dinu Ocnă.
- 300 la fieștecare cîfertu dinu polu pară ce s'aŭ rînduitu la havaeturile boerilor, dinu 5 parale de leu, răsura zlotașilor, bezu răsura mazilii a ruptelor.
- 1000 dinu una pară ce s'aŭ rînduitu la havaeturile boeriilor, dinu cinci parale de leu, răsura agiutorinții.
- 500 — dinu una pară ce s'aŭ orînduitu la havaeturile boeriilor, dinu cinci parale de leu, răsura mucariului.
- 150 cu pecetluită gospodă, dinu trei slujbi, desătina, goștina, vădrăritulă, cîte 500 lei dinu slujbă. Răsurile dăjdiloră mazililoră i ruptașiloră.

Venitulă Spătării ceî Mari.

- 3 de totu drobulu i steție de sare i de cotețu care să strigă drobu, ce s'a vinde și s'a rădica dinu

Lei bani noi.

măglă, să de cumpărătorul, oricine arū fi, măcarū cu bani gata de va cumpăra, sau veresiia, sau măcarū și cămărași de ocnă, de vorū rădica sare dinū măglă cu cheltuiala lorū, să plătească fieștecine acestū venitū, cîte trei bani.

Venitulū Băniī ceī Marī.

- 3 de totū drobulū i steție de sare i de cotețū carcă să strigă drobu, ce s'a vinde și s'a rădica dinū măglă, să de cumpărătorul, oricine arū fi, măcarū cu bani gata de va cumpăra, sau veresiia, sau măcarū și cămăraș de ocnă, de vorū rădica sare dinū măglă cu cheltuiala lorū, să plătească fieștecine acestū venitū, cîte trei bani.

Venitulū Păhărniciī ceī Marī.

- 1 de toată bute cu vinū ce vine din gîosū înū tîrgulū Iașiī, cumū și de la alte potgoriī asămene, afară dinū vinațele ce vorū fi de prinū pregiuru Eșului, iarū de polobocū pe giumătate ; însă părintele Mitropolitū, episcopii și toți veliți boeri, cu boeriī și fără de boeriī, pîră la Velū Comisū, cumū și giupănesăle sārache ce le or fi fostū boeriī pără la această dregătorie, să nu de leu de bute pe dreptū vinulū ce vorū avē dinū viile lorū ; iarū cariī dinū boeriī aceștia va numi niscareva vinū a oamenilorū săi sau a altorū oameniī streinī pe numele său, aflāndu-să de Velū Pah., să aibă a lua venitulū Păhărniciī îndoitū de la acelū cu vinulū.

Dinū ortulū stărostescū de la Putna să iā Velū Pah. pe giumătate.

Venitulū Stolniciī ceī Marī.

- 2 — de totū pogonulū de tiutiunū, pogonăritū, cu măsura ce este înū Visterie, făcīndu-să și șfări cu



Lei banî noi.

pecete gospodă, și, dinu totu venitulă c-a cuprinde orî înu vânzare orî înu credință, să iă Velu Stolicu doi banî, iară unu banu să va da lui Velu Medelniceru.

Venitulă lui Velu Cămănară.

Velu Cămănară va lua venitulă cameniî după cumu să cuprinde înu condică, afară din tîrgurile ce sîntu date altora.

Să iă de toată vita ce s'a tăia la trunchiū cîte o pară, și de oae, capră cîte unu banu, avîndu purtare de grijă să să afle carne îndestulă, și să fie scutitū de birū.

- 1 — fieștecăre pităriță ce va vinde piine, pe trei luni unu cîfertū.
- 55 adică 20 zăr[macupî], starostele de Jidovî, cu toată breasla jădovască, pă trei luni unu cîfertū.
- 20 starostele de Armenî, cu toată brasla armenească, pe trei luni unu cîfertū.
- 50 vătafulū de chiragiî i de cărauși, urmîndū vătafulū cu carte după rînduiala condiției ce arată pentru venitu său, și să fie scutitū de birulū Visterii.
- 80 starostele de neguțătorî streinî, și să fie scutitū de birū.
- 8 optu starosti, însă starostele de cibotarî ce lucrează săftieni, i starostele de cibotarî ce lucrează teletinū, i starostele de tălpălarî, i starostele de cojocarî, i starostele de bărbierî, i staroste de sucmanarî cu starostele de abagerî i șlicarî, și acești optu va da fieștecăre poclonu său, cîte doi polū lei do (sic) omū într'unu anū, cîte zăci lei pe cîfertū, pi trei luni unu cîfertū, și fieștecăre, fiindū scutitū de biru Visterii, să iă și carte gospod de starostie breslei sale.

Lei banî noi

- Toate aceste poclone, începindu-să de la Ghenarū, să dē fieştecare poclonū ce s'aū arătatū, însă pe trei luni unū ōfertū.
- 30 de toată cărcma înū săptămîna cā mare, la începutulū postului mare, pecete agească, însă să poarte de grijă înū totū postulū ca să nu fie la crăşme adunături cu beţie şi cu ȕiganī.
- 45 — de la vinovaȕii ce să vorū închide înū grosū, cîndū să vorū slobozi, afarā de vinovaȕi ce să vorū închide pentru birū şi pentru datorie.
- doao trunchiuri i doao crăşme să aibā dum. Velū Agā, scutite de toate angārele i de agiutorinȕă.

Rānduiala fānarilorū i culucurilorū.

Trei fānari Tîrgulū-de-susū.

Unū fānaru Tîrgulū Fāiniī.

Trei fānare Bārboiū.

Doao fānare Bāibārăcārie.

Unū fānarū Cizmārie.

Cinci fānare Tîrgulū-de-giosū.

Patru fānare Podu-Vechiū.

Doao fānare Uliȕa-Mare.

Şi fieştecare dughengiū, cîndū i-a veni rāndulū, să dē optū parale de fānarū, adecā doao parale pentru lumānări şi şasā parale fanaragiului, însă dum. Velū Agā să pue oameni de credinȕă ca să păzascā fānarulū.

Culucuri.Velū Cāmăraşū,Lei banî noi.

110 — Hahamū-başa într'unū anū.

110 — Starostiī de Jidovi, tijū.

30 — Starostele de Armenī, tijū.

100 — Starostele de neguȕătorii streini fără birū.

50 — Starostele de cuiungi<sup>1</sup>,

<sup>1</sup> Cuiungiī.

Lei bani noi

Toată cheltuiala cămării, după prețul ce-i va pune Domnul.

Velu Gramaticu.

- 150 — leafă pe lună de la Visterie.
- 250 — dinu una pară ce s'au rînduitu la veniturile boeriloru, dinu cinci parale răsurile agiutorinții.
- 150 — din una pară ce s'au rînduitu la veniturile boeriloru, dinu cinci parale răsurile mucarerulu.

Velu Sărdaru.

- 30 — Căpitanulu de călărași mezilgi otu băraiacu, cu 110 călărași.
- 30 — Căpitanulu de călărași mezilgi otu Gangura, cu 80 călărași.
- 30 — Căpitanulu de călărași mezilgi otu Chișinău, cu 110 călărași.
- 30 — Căpitanulu de călărași sărdărești, cu 150 călărași.
- 50 — Căpitanulu de Jora, cu 50 călărași.
- 30 — Velu Căpitanu de Lăpușna, cu 30 panțiri.
- 20 — Căpitanulu de călărași menzilgi otu Lăpușna, cu 80 panțiri.
- 30 — Căpitanulu de Orhei, cu 30 panțiri.
- 2 — de totu satulu într'unu anu, otu Lăpușna, Orhei, însă unu leu la Sfântu Gheorghe i unu leu la Sfântu Dimitrie.
- Poclonu de la vâtafulu de călărași i de chirigii după cumu să va putu tocmi, și vâtafulu va urma cu carte gospodu după rânduiala condicii.

Părcălabulu de Galați.

- 20 — de totu carulu sau căruța sau caru mocănescu, ori cu ce felu de marfă va fi, ce va veni înu țară de peste hotaru, ori de a descărca ori de

Lei banî noi

- a trece, și, luîndu cărțulie, să fie nesupăratu înu  
toată țara.
- 20 părcălăbie, de totu carulu i căruța saū carū mo-  
cānescū, ori cu ce altū felū de marfă arū fi, care  
nu să arată anume, cșindū dinū țară peste ho-  
tarū, afară din zahereaoa mucaesē și afară dinū  
zahereaoa ce să va descărca inu Tîrgulū Gala-  
țilorū pentru îndestularea noroduluī.
- 6 oacă sare de totu carulū mare ce va discărca  
inu Galați, iarū dinū carulū micū pe gîmătate.
- 30 de polobocu cu miere.
- 20 de carulū cu scānduri, iarū de ceilaltă cherestē  
să plătească cîndū să va încărcă inu corabie  
într'acestu chipū, înșă:
- 20 de 7 dulapī.
  - 20 de 20 grinzi.
  - 20 de 100 drugī.
  - 20 20 de tumurugi.
  - 20 100 sticeri de bradū.
  - 20 90 matracuri.
  - 1 — polū de toată corabiia ce leagă la schelă și să în-  
carcă.
  - 2 — de oaia ce cumpără streinii și trecū piste hotarū,  
afară dinū mumbaeoa împărătească.
- Poclonulū cărăușii, asămenea ca la Sărdărie.

Pripasurile de Țănutū Covurluiulū, după condică.Lei banî noi.

- 1 de saculū cu făină de la neguțitorulū ce trece  
dinū țară piste hotarū.
- 3 de chila dă malaiū, orzū, popușoiū, de la neguțito-  
rulū ce încarcă pînū corăbiū și trece piste hotarū.

Stărostiia Putnei.

- 24 de toată vie a fieștecăruia birnicū țaranū la vreme  
culesuluī, înșă numai dinū podgorie Odobești-

Lei banî noi

loru i a Crucii i a Țifeștilorū pără la Trotușu, pentru vadra starostească, iarū viile mănăstirești, boerești, negușitorești, mazilești și ruptășăști să nu să supere.

3 Ortulū stărostescū de totū carulū cu vinū ce să încarcă, iarū de la aceste potgorii arătate mai susū, pînă înū Trotușu, însă de carū, iarū nu de vasū, și numai de la cei ce plătescu cu vădrăritū, să ia acești banî, cumū și pe vinulū ce rămîne pinū crăcme să ia de vasū mare de la o sută de vedri înū susū, iarū pe alte vasă mai mici și poloboace să nu să supere, iarū de la Trotușu înū susū să nu supere, nici de la cărăle cu vinū ce vorū fi cu vinațū de la alte Ținuturi și vorū trece pe Ținutul Putnei, să nu dē acestū venitū.

20 Părcălăbie, de totū carulū i căruța, saū carū moacănescū, cu orice felū de marfă arū fi, care nu să arată anume, eșindū dinū țară piste hotarū, afară dinū zahereaoa mucaesē și afară dinū zahereaoa ce să va descărca înū târgulū Focșanilorū pentru îndeștularea norodulū.

Poclonu vătafulū de cărauși, asemenea ca la Sărdărie.

2 Să ia de toată oaia ce cumpără negușitori și petrecū peste hotarū, afară dinū mumbaeoa împărătească, adecă doi banî.

Pripasurile dinū totū Ținutulū Putnei, după condică.

Stărostiia de Cernăuți.

15 de boū, vacă de negușătorie ce va trece înū ceaia parte peste hotarū, în Țara Leșască, iarū pămînteni ce ducū vite înū Țara Leșască de vānzari, pe cîtū n'orū putē vinde și le vorū aduce înna-poī, să nu să supere.

Lei banî noi

- 20 de călă, iapă, asemenea.
  - 2 de oaie, capră, tijă.
  - 3 de rămătorulă ce va trece înă ceia parte, înă Țara Leșască.
  - 2 de totă satulă într'ună ană, însă un leă la Sfântu Gheorghe și ună leă la Sfântu Dimitrie.
- Părcălăbie după condică.
- Pripasurile după condică.
- Poclonulă vătafulă de cărăuși i de chiragii, tijă.
- Și dintr'acestă venită a stărostii să aibă a da lui Velă Armașă 500 lei pe ană, pă trei lună ună cĕfertă, cite 125 lei de cĕfertă, și să mai dă 240 lei lui Velă Căpitană de Coțmană, cite 20 lei pe lună și 240 lei lui Velă Șătrară, cite 20 lei pe lună, iară pentru 4 banî ce lua căpitanulă de Coțmană de totă carulă ce vină oamenii dină Țara Leșască și încărcă fănă și lemne și le trecă piste hotară, să lipsească, nici să aibă voe, fiindă hotărăre ca numai pămîntenii să ducă cu carăle loră fină și lemne, cari ca niște pămîntenii să nu să supere cu niciună avaetă și pe lemne, iară cei dină Țara Leșască să fie popriți.

Velă Medelniceră.

Va lua a tria bană din soma slujbiî pogonăritului, de tiu-tiună, după cumă arată la venitulă lui Velă Stolnică.

Velă Portară.Lei banî noi

- 150 - leafă pe lună de la Vist., cu pecete gospodă.
- 250 - dină una pară ce s'au rănduită la havaeturile boeriiloră, dină cincă parale de leă răsura agiutorinței.
- 150 la mucareri, asămenea.

Lei bani noi

Poclonulă dă la fieștecare portărelă într'ună ană,  
avîndă cincizăci dă portărei.

I - - polă pe ană de la fieștecare ușerelă:

Velă Cluceră.

4 de toată stîna ce să voră afla înă partea munte-  
lă pără înă Siretă, însă hrisoavele ce ară fi în-  
noite de Domnu, să să păzască.

Sulgeriia cea Mare.

6 - de totă rămătorulă ce va trece peste hotară, ori  
pe unde.

Velă Jicniceră.

500 - dină părcălăbie Galațiloră, pă trei lună ună čfertă,  
cîte 125 lei la čfertă.

Velă Pitară.

500 - dină părcălăbie Galațiloră, pă trei lună ună čfertă,  
cîte 125 lei la čfertă.

Velă Șătrară.

240 dină stărōstia Cernăuțului, cîte 20 lei pe lună.

Velă Armașă.

5 de la fieștecare armășelă pe ană, pe trei lună ună  
čfertă.

I polă de totă dărăbanulă și pușcașulă, pă trei lună  
ună čfertă.

7 polă de la vinovații ce să voră slobozi dină tem-  
niță, din care

I - - polă să dă isprav. de Armași.

- - 60 păzitoriloră.

Lei bani noi

- 10 — de la ispravnicî de Armașu, poclonu pe ȃfertu.  
 Întreiala de la Armași ce mergu cu treapădă.  
 500 — dinu stărost. de Cernăuți pă trei luni ȃfertu, cîte  
 125 lei la ȃfertu.  
 Rînduiala tălhariloru să să urmeză după hotărî-  
 rîrea condiceî.  
 250 — dinu una pară dinu răsura agiutorinȃei.  
 150 — dinu mucareru, tijă.

Velu ispravnicu de Curte.

- 250 — dinu una pară, răsura agiutorinȃei.  
 150 — dinu mucareru, tijă.  
 cheltuiala Curȃii gospodă.  
 Țiganiî gospodă.

Velu Cuparu.

- 45 buorulu de toată cărcma mare sau mică, ce să  
 voru afla înu toată țara, ori pe la tărguri, ori pe  
 la țară, odată într'unu anu, începîndu-să de la  
 luna lui Ghenaru.  
 30 — leafă pă lună, dinu Visterie.

Velu Vameșu.

- 60 — leafa pă lună dinu bani vămîi, bezu zece lei leafa  
 gramaticuluî vămîi i baniî cărtuliiloru.

Vor. de Botoșani.

A treia banu dinu soma mortasipii Botoșaniloru.  
 Rănduiala dregătorii isprăvnicești după condică, afară dinu  
 părcălăbie, fiindu hotărîre numai la margine să să iă.

Velu Căpt. de lefecii.Lei bani noi

- 1 — polu de totu slujitorulu, într'unu anu, cu 159 slu-  
 jitori, strajă a treia sară.  
 30 — leafă pă lună otă Vist.



Lei banî noi

Velu Căpt. de dărăbanî.

- 1 - polu de totu slujitorulu într'unu anu, cu 159 slujitori strajă a treia sară.  
25 -- leafă pă lună otu Vist.

Vtori Logofătū.

- 2 de toată piatra la hotărîtulū moşiiilorū, afară dinu doi lei a Vorniculu de Poartă, sau alţi hotarnici.  
5 - polu, adică doi zări, de totu hrisovulu de întăritură de moşie sau dă întăritură pe hotarnică, protocolindu-să de Velu Logftu, pe cite moşii voru intra într'acelu hrisovu, de toată moşia să ia cite doi zări, afară dinu cheltuiala hrisovulu, fiindu iscălitu şi dă gospodu, şi, trecîndu 2. Logft. la condică, să iscălească, arătîndu că au trecutū la condică.  
-- 30 de toată cartea gospodu de hotărîtu, afară dinu cinci parale scriitorulu, care, fiindu protocolită dă Velu Logftu, să iscălească şi 2. Logftu dinu dosu, ca să nu facă printr'altă mină.  
20 leafă pe lună otu Vist.

Vtori Post.

- 40 -- leafă pă lună otu Vist.

Vtori Spătarū.

- Părcălăbie, după condică, a Ținutulu Fălciulu, a Greșenilorū i a Bacăulu.  
240 dinu venitulū Sărdării pe anu, însă cite 20 lei pe lună.

Vtori Vist.

- 250 -- dinu una pară răsura agiutorinței.

Lei banî noi.

150 - dinû mucarerû, tijû.

150 — dinû polû parâ la fieştecare çfertû.

Logoteþiia a treilea.

5 --- polû, adică doi zârî, de hrisovû de moþie ce s'aû hotărîtû cu giudecata Divanului, fiindû protocolitû de Velû Logftû şi iscălitû de gospodû, şi să protocalească şi 3<sup>u</sup> Log. mai gîosû, şi, trecîndu-să la condica sa, să iscălească condicarulû dinû dosû, însă, pe cîte moþii vorû întra înû hrisovû, dă toată moþiia să iâ doi zârî, afară dinû cheltuiala hrisovului.

5 polû, adegă doi zârî, de hrisovû, de alte pricinî ce să hotărâscû cu Divanulû gospodû, protocolindu-să de Velû Logftû i de 3. Logftû i de condicarulû, după urmarea celorlalte, fiindû iscălitû şi de gospodû, iarû, fiindû numai cu pecete, să iâ unû zârû.

De hrisovulû de milă, socotindu-să citû coprinde mila, să iâ zeçuiala, afară dinû cheltuiala hrisovului.

De anaforale de moþii saû orî de ce pricină, întărindu-să cu pecete gospodû şi iscălitura gospodû să iâ unû zârû, iarû, fiindû numai cu pecete, polû galbănû, afară de cheltuiala scriitorului.

30 - de carte de jalobă orî legată orî daþnică, afară dinû cinci parale a scriitorului.

Vătafulû de aprozi.

30 poclonulû de la is. de aprozi.

2 polû poclonulû pe anû de la fieştecare aprodu. Înplineala. Întreiala.

Ceaușulă de aprozi.

Asămene însă să împartă dină totă venită, doi bani vătafulă și ună bană ceaușu.

Vătafulă de copii.

Lei bani noi.

Asămene.

- 30 — Poclonă pe ană de la ispravnicu.  
 15 — de la stegară.  
 de la copii dină casă, după hrisovă.

Vor. gospodă.

- 40 — leafă pă lună otă Vist.  
 a treia bană dină mortasăpiia Botoșaniloră, beză  
 pe atăta ce s'au dată Vorniculă.

Logofătulă za Vist.

- 20 — leafă pă lună otă Vist.  
 250 — dină una pară răsura agiutorință.  
 150 — dină mucareră tijă.  
 5 — zări de la Velă Logfă pîn' la Velă Medelniceră,  
 pe carte gospodă de venită boerii după condică.  
 4 — zări de la Velă Medelniceră păr' la Velă Căpitană de lefecă, tijă.  
 2 — zări de la Velă Căpitană până la celă dină urmă,  
 tijă.  
 4 — zări de la fiește[care] isprav. ce să va face pe  
 carte gospodă de is:  
 1 — zări de carte de milă.  
 1 — leă de alte cărți.  
 2 — zări de hrisovă ce să va face de la Visterie, afară  
 dină cheltuială.

Velă Căpt. de Greceni.

Răsurile dină ăfertă.

la agiutorință i la mucareru otă Vist.

Căraușie după condică i alte rândueli după condică a isprăvnicii, afară de părcălăbie.

Vor. de Cîmpulungu otu Sučava.

Răsura dinu ȕfertu, iarū la-agiutorință și la mucarerū dinu Vist.

Rânduiala dregătorii isprăvnicești după condică.

Velu Căpt. de Iași.

Lei bani noi

15 — leafă pă lună otu Vist.

(răsură dinu agiutorință i dinu mucarelū.

Vtori Paharnecū.

Părcălăbie Dorohoi, Tecuclū, Neamțulū, după condică.

120 — dinu venitulū părcălăbii Gălașilorū pe anū, însă cîte zăci lei pă lună.

Vtori Stolnicū.

120 — dinu venitulū ispravniciei Tecuclui pe anū, însă cîte zăce lei pe lună.

Mortasipiia după condică a tîrgului Vasluiului.

Vtori Cōmisū.

30 — leafă pe lună otu Vist.

Vtori Camarașū.

40 — leafă pe lună otu Vist.

240 — dinu venitulū stărostii Putnei pe anū, însă cîte 20 lei pă lună.

Vtori Gramaticu.

30 — leafă pă lună otu Vist.

Iș-čohodaru.

Lei bani noi

- 20 — leafă pă lună otŭ Vist.  
cheltuiala iș-čohodării.

Treti Post.

- 20 — leafă pe lună otŭ Vist.

4 3<sup>u</sup> Spat., însă fečiorŭ de boeri.

- 40 — leafă pe lună otŭ Vist., cîte zăci lei dă omŭ, însă  
pă rîndŭ.

3<sup>u</sup> Vist.

- 100 — la čfertŭ dinŭ polŭ pară, răsura dinŭ cincŭ parale.  
150 — dinŭ una pară, răsura agiutorinței.  
100 — dinŭ mucarelŭ tijŭ.

Dieciŭ de Visterie.

- 400 — din una pară răsura agiutorinței la doi sameși.  
200 — tijŭ lorŭ dinŭ mucarerŭ.  
400 — la doi condicari de peste o pară răsura din agiuto-  
rință.  
200 — tijŭ lorŭ din mucarerŭ.  
300 — la doi poslăduitori de tablile Vist., dinŭ agiuto-  
rință tijŭ.  
200 — tijŭ lorŭ dinŭ mucarelŭ tijŭ.  
300 — la doi condicari de cărți dinŭ agiutorință tijŭ.  
200 — tijŭ lorŭ dinŭ mucarelŭ tijŭ.  
300 — la doi condicari de lefile slujitorilorŭ otŭ agiuto-  
rință, tijŭ.  
200 — tijŭ lorŭ dinŭ mucarelŭ tijŭ.  
300 — la doi condicari de zaherè i cherestè otŭ agiuto-  
rință tijŭ.  
200 — tijŭ lorŭ din mucarerŭ tijŭ.  
1200 — la 6 scriitori de cărțile Vist., otŭ agiutorință tijŭ.

Lei banî noi

- 600 — tijă loră dină mucarelă tijă.
- 800 — la 4 zărafi, dină agiutorință tijă.
- 200 — tijă loră, dină mucareră.
- 240 — leafă pă lună la doi copii ce păzăscă Visteria.
- 60 — leafă de la Visterie la șase postelnice, însă fečori de boeri, dină 12 postelnice rănduiți, și șasă voră fi nelipsiți pe polă ană, luindă leafă cîte zăce lei pe lună, și apoi voră întra ceialalți șasă la răndă, iarăși cu această rănduială.

Vtori Portară.

- 20 — leafă pe lună otă Vist.

Becerulă.

- 15 — leafă pe lună otă Vist.

Velă Cahfegiă,

Cahfenelele.

- 15 — leafă pe lună otă Vist.

Divictarulă.

- 15 — leafă pe lună otă Vist.
- 1 — polă de hrisovu ce s'a pecetluită.
- 9 de anaforă iscălită.
- 60 de anaforă pecetluită.
- 3 de carte.
- 3 de pecetluituri ce să faci pentru lăcuitori ce umblă pină raiă.
- 60 de pecetluite ce să daă la bresle.

Credincerulă.

- 10 — leafă pe lună otă Vist.

Velu Ciubucciū.

Lei banI noi

15 — leafă pe lună otū Vist.

Velu Șarbecciū.

15 — leafă pe lună otū Vist.

Stolniculū de Curte.

20 — leafă pe lună otū Vist.

Ibrictarulū.

10 — leafă pe lună otū Vist.

Sofragiu.

10 — leafă pe lună otū Vist.

Samdangiu.

10 leafă pe lună otū Vist.

Rahtivanu.

20 leafă pe lună otū Vist.

3 Comișū.

10 — leafă pe lună otū Vist.

3 Gramaticū.

15 — leafă pe lună otū Vist.

3 Portarū.

15 — leafă pe lună otū Vist.

Velu Căpitanū de Coțmanī.

50 — dinū rășurile starostelui de Cernăuți la fieștecăre  
cfertū.

Lei bani noi

240 -- dinu venitul starostelui, cite 20 lei pe lună.

Vor. de Cîmpulungu Rusăscu.

Răsurile čfert Cămpulungienilor, iarū la agiutorință i la mucarelū dinu Visterie.

Velū Căpt. de Tecuču.

50 -- dinu răsurile isprav. la fieștecare čfertū.  
la agiutorință i mucarelū otū Vist.

Velū Căpt. de Codru.

Răsurile dinu čfertū.  
la agiutorință i mucarelū otū Vist.  
Pripasurile dinu olatulū Codrului.

optū Vor. de Poartă.

- 40 -- leafă pe lună otū Vist., cite 5 lei.  
optū scutelnici.
- 2 -- de toată piatra la hotărîtū.
- 2 -- de prețuitū dugheni i casă de frunte i locū sterpū i vie.
- 1 -- de prețuitū dugheni, casă, locū sterpū mai prostū i vie.
- 60 de prețuitū calū, boū, vacă, de vite micī pe giu-mătate.
- polū bani dinu zăce bani prețuite haine i altorū pojijī, iarū, de s'a timplă să să trimită afară ca să prețăluiască, cheltuiala și osteneala cu Divanul să să hotărască, însă acestū venitū a prețăluitulū să să socotească afară de prețăluitū, pentru bani Visteriei.



Logofătulă de taină.

Lei banî noi

- 10 — pe lună leafă otă Vist.  
doi scutelnici, beză alte rădicături i răsuri dină  
agiutorință i dină mucareră.

Camarașulă de izvoade.

- 10 — pe lună leafă otă Vist.  
doi scutelnici, beză alte rădicături i răsuri dină  
agiutorință i dină mucareră.  
36 de pecetluiturile ce să daă pe bresle, dină care  
5 par. să iaă vtori Cămărașă i 5 par. Cămăra-  
șulă de izvoade i 2 par. divictarulă.

Poroșnicu.

- 10 — leafă pă lună otă Vist.  
răsura la agiutorință i la mucarelă otă Vist.

Polcovniculă.

- 10 — leafă pe lună otă Vist., iară la agiutorință i la  
mucarelă otă Vist. dină răsuri.  
1 polă pe ană de la fieștecăre slujitori roșă.

Bașă-Cîohodaru.

- 10 — leafă otă Vist.

Baș-bulubașă de Curte.

- 25 — leafă otă Vist.

Velă Căpitană de Ropce.

- 20 — la totă ăfertulă din răsurile ispravniculă, beză  
alte rădicături i răsura dină agiutorință i dină  
mucareră.

Velū Căpitanū de Neamțu.Lei banī noi.

- 20 - la totū ȕfertulū dinū rāsurile ispravniculuī, bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i dinū mucarelū.

Velū Căpitanū de Trotușū.

- 30 dinū totū ȕfertulū, dinū rāsurile ispravniculuī, bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Velū Căpitanū de Agiudū.

- 20 dinū totū ȕfertulū, dinū rāsurile isprav., bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Vorniciia Vrănciī.

Rāsurile ȕferturilorū, citū vorū coprinde, a lăcui-torilorū de Vrance, bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Velū Căpitanū de Cuvorluiū.

- 30 dinū rāsurile isprav. la totū ȕfertulū, bezū alte rădicături i rāsuri din agiutorință i mucarelū.

Velū Căpitanū de Lăpușna.

- 30 dinū rāsurile isprav. la totū ȕfertulū i bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Velū Căpitanū de Orheiū.

- 20 - dinū rāsurile isprav., la totū ȕfertulū, bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Velū Căpitanū de Soroca.

- 20 dinū rāsurile isprav., la totū ȕfertulū i bezū alte rădicături i rāsuri dinū agiutorință i mucarelū.

Velû Căpitanû de Dorohoiû.

Lei banî noi

- 20 - dinû răsurile isprav., la totû ăfertulû i bezû alte rădicăturî i răsuri dinû agiutorință i mucarelû.

Velû Căpitanû de Ciuhurû.

- 25 - dinû răsurile isprav., la totû ăfertulû i bezû alte rădicăturî i răsuri dinû agiutorință i mucarelû.

Vtori Medelnicerû.

A şapte banû dinû mortasipiia Bărladului, cu mîna dumnealui Velû Vist.

Vtori Clucerû.

A şapte banû dinû mortasipiia Bărladului, cu mîna dumnealui Velû Vist.

Vtori Sulgerû.

A şapte banû dinû mortasipiia Bărladului, cu mîna dumnealui Velû Vist.

Vtori Jicnicerû.

A şapte banû dinû mortasipie Bărladului, tijû.

Vtori Pitarû.

A şapte banû dinû mortasipiia Bărladului, tijû.

Vtori Şătrarû.

A şapte banû dinû mortasipiia Bărladului, tijû.

Vtori Armaşû.

10 — Leafă pă lună otû Vist.

3 Armașu.

Lei banî noi.

10 — Leafă pă lună otū Vist.

Satărū-Bașa.

7 — Leafă pă lună otū Vist.

Saraî-Bașa.

5 — Leafă pă lună otū Vist.

Pivnicerulū.

15 Pivnicerū, leafă pe lună otū Vist.

Vătafulū de păhărniceî.

A șapte banū dinū mortasipiia Bărladului.

Dieciî de Divanū.

- 1 — să ia de scrisū hrisovū, afară dinū cheltuiala.
- 60 de anaforă.
- 60 de carte de giudecată a veliților boerî.
- 15 de cărți de jalobă i de hotărîtū.
- 6 de scrisū răvașū.

Condicarulū Divanului avîndū doao condice, una a lui  
vtori Logft: i una a lui 3 Logft.

Lei banî noi.

- 10 — leafă pe lună otū Vist.
- 30 să iă la hrisovū ce a trece la condică.
- 15 dinū anaforale i de cărți de giudecată a veliților boerî, scriîndū dinū dosū cumū că s'aū trecutū la condică, și să iscălească.

(Pecetea gospodū.)

1775,

Maiū 7. După cumū s'aū datū carte egumenului de la

Răchitoasa ca să ẽ brudina de podul ȃtătoru de la Mircești pește Săretu, care este să-lu facă elu.

Lel banı noi.

- 30 de carul ȃ mare ȃncărcatȃ, cu boi, cu totȃ, orı cu ce felu de marfă.
- 15 de carul micu ȃncărcatȃ, cu boi cu totȃ.
- 3 de carul mare deșărtu, cu boi cu totȃ.
- 6 de carul micu deșărtu, cu boi cu totȃ.
- 3 de vita ce va trece neguțătorește, iarȃ de vitele lăcuiitoriloru ce le ducȃ la tirguri să dẽ cıte 1 polu banu.
- 3 de omul ȃ călare, iarȃ oameniı pe gıosu ce orȃ trece să nu să supere.
- 30 de suta de oi.

1775,

Ghenaru 30. Carte ce s'au datȃ părintelui Mitropolitulu pentru venitulȃ ce are S[făn]ta Mitropolie d'ıe dinȃ ocnă, cıte o pară de totȃ dropulu, după hrisovulu gospodȃ.

Dat-amȃ carte Domnıi Mele cinst. preasfințitulu și alȃ nostru duhovnicescȃ părinte Svinției Sale chirȃ Gavrilȃ Mitropolitulu Moldovıi și omulu Preasfinției Sale ce-lȃ va rındui la ocnă, să fie volnicȃ cu carte Domnıei Mele a lua și a strınge venitulȃ S[fin]tei Mitropolıi după miluirea ce are cu hrisovulu gospodȃ. Adecă cıte o pară să ẽ de totȃ dropulu și steție ce să va striga drobu, și, măcarȃ și cu datorii ce să va da sare dinȃ ocnă, și cu bani de să va vinde, și ȃnsuș Cămărași de vorȃ pogori sare dinȃ ocnă cu a sa cheltuială, totȃ să dea acestȃ venitȃ a Mitropoliei după hrisovulu, nimeni scutitȃ să nu fie. Ačasta poruncimȃ.

1775,

Ghenaru. Cărți ce s'au datȃ dumnealui Comisulu pentru venitulȃ boeriei dumisale, a Comıșiei cei Marı, după cumȃ au hotărıtu Mărie Sa Vodă.

Dat-amȃ carte Domnıei Mele credinčosu boerulu Domnıei Mele dum. Matei Cantacozinȃ Velȃ Comisȃ și omulu dumı, să fie volnicȃ cu carte Domnıi Mele a lua și a strınge

venitu boerii dumisale, a Comeșiei cei Mari, părcălăbie braniștii de la Ținutul Iășii, care să începe de la gura Jijiei și în sus pînă la Țuțora Veche, și din Prut pînă unde să întâlnește cu Ținutul Vasluiului, după hotărîrea condicii ce este în Visterie cu pecetea gospodă. Adecă 20 bani să e de carul ce vine cu vin din jos, 20 bani de carul cu băcălie, 20 bani de carul cu sare ce va eși într'altă țară, 20 bani de carul cu postavă ce va veni, ori cu blane, ori cu bogasie, 20 bani de carul cu poloboace cu mere, 20 bani de carul cu horilcă, 20 bani de carul cu ină sau cînepă ce să scoate din țară, 20 bani de carul cu păcură, tijă 20 bani de carul cu funi sau cu čubuce, 20 bani de carul cu lînă ce va veni dintr'altă țară sau va eși de aici într'altă țară, 20 bani de carul cu albi ce va eși într'altă țară, 20 bani de pluta ce merge pe Prut, 20 bani de luntrile ce să facă aici și să ducă pe Prut în Țara Leșască. Pentru tilhar ce s'arî prinde, să-i trimită aici la Divanul Domnii Mele, și, aducîndu-i aice, cu Divanul să va căuta pricina lor, cum și gloaba Divanu o va hotări. Dat-amă cartea Domnii Mele credinčosă boerului Domnii Mele, dumnealui Matei Cantacozin Velu Comis și omului dumisale ce-lă va rîndui la tîrgul Iășului, să fie volnic cu carte Domnii Mele a lua și a strînge slujba braniștei, venitul boerii dum', a Comeșiei cei Mari, după hotărîre condicii ce este în Visterie cu pecete gospodă. Adică trei să e într'ună ană braniște de crășma mare, însă un pol leu să e la luna lui Noemvrie, și un leu pol la luna lui Fevr., iar de crășma mică pe giumătate, pivnițele plătind braniște odată într'ună ană, la vreme însemnată, la un Comis, alt Comis să aștepte iar la vreme ce s'au rînduit, și atunci să-și ceară acei bani.

---

## II.

### DIN TESTAMENTUL UNUI NEGUSTOR OLTEAN ÎN VREMEA ETERIEI<sup>1</sup>.

«Eû, robulû lui Dumnezeu Panteleimonû Ioanu Preda, ce m'aû chematû pã răzgăicune Băluță Ioanu, dă aci dinû Craiova, otû mahalao Petru Boji», se hotărește a scrie diata, «și să dobândăscû gândulû mieû către moștenitorii miei cei adivărați». Episcopul Neofit e rugat «a înbrățășa casa mea cu epitropiia».

Avea drept să fixeze o treime pentru grija sufletului, «pentru îngropăminte-mî». Hotărește astfel: «adică unû an-tăriû dă citarie dă Lipțca, citarie dă cele albi fără dă căp-tușală, și o păreche dă cahcirî dă șalû, iarăși dăscăptușiți, cu papuci și briû dă tulpanû și unû biniși dă zofă, – această haine mă rogû a mi să face..., să nu carea cumvași să mă înbrace cu vre o haină dintr'acelea care eû le-amû purtatû în viață, și în capû să-mî pue unû fesû noû, iarû ișlicû sa nu-mî pue, pentru că n'amû trebuință dă ișlicû acolò undă voi merge. Și coșcugulû mă rogû să să poruncască dă a nu-i pune blane dă dă josû, ci numai să pue patru speteză ca să să așeză multû-păcătosulû trupulû mieû pã pămîntû, dintru care estă alcătuitû, asăminea și capacu cûșcugulûi să-i facă găuri multe ca să tragă umezală, și dă a să sco-borî pămîntû mai în grabă pã acele găuri pã multû-păcă-

<sup>1</sup> Condiță în colecția d-lui G. E. Filipescu; comunicat de d. N. Filipescu.

tosu trupulă mieu, undă și scîndurile capacului să să poruncască dă a lă lăsa suptiri, aseămănea și ale coșcugului».

Să fie îngropat «la Maica Precesta otă Dudu, dă la deală dă mormîntulă reposatului popi Foti, adică lăngă sfântulă altară dă spre amiază-noapte, dară groapa mă rogă a să săpa mai adincă, dă trei coți să-î fie adincimea, și să poruncască dă a să aduce și o lespadă dă piatră, poruncindu-se dă a să și scrie că m'amă aflată și eu slujitoră cîțiva ani acestui sfântă lăcașu, ca după vremi să mă pomeneasă și pă mine, după cumă și eu amă pomenită pe alți, iară nu mai multă voescă».

500 de lei episcopului, care să nu-l uite, 1500 la îngropare; «însă mă rogă cu obidă ca să dea dă știre la toți părinți preoți după la toată bisericile, cumă și altoră părinți cîți să voră afla înă politie ca să ia osteneală dă a vâni la petrecere-mi a îngropări-mi», dîndu-li «o basmă dă taleri doi și jumătate și cită ună leu dină preună cu basmao, și basmalile să li se pue în hărtie.» Protosinghelului și altor arhimandriți și cîntăreți «cită ună dodăcară și o basma». Făcli «până la dooăzeci ocă, iară nu mai multă, și, cîndă mă voră ardica, atunci să să înparță la preoți, dă a mă petrece părinți cu făcliile aprinsă păne la biserică»; cei numiți la urmă vor lua făcli în biserică «Iară la alți la biserică să nu să înparță, fiindcă se face zgomotă, și mai bine să va înparți pă la case scăpătată: cîndă să voră înparți hainile să va trimită și cită o făclie». «Iară iubiților frați, celoră care voră osteni dă mă voră ardica..., să li să dea cită o basma dă Liptca dă cele mari saă dă cele negre saă făță (sic), din cele care voră fi mai mari și mai bune, — pentru care mă rogă dă a fi optă inși; fiindcă la ridicare-mi o să mă acopăre cu capacu, a nu le aduce frațiloră vre o supărare, dă vre ună mirosă, potă zice că și obidă, și pentru aceia mă rogă ca dă locă să mă acopere cu capacu, ca acoperit să mă petreacă, — pă care prietini îi rogă ca să mă și iertă, pentru că este încredințată sufletulă mieu că dină prietini oră să și fie cu petrecerea-mi, dă nu să voră întîmpla a fi dină ciraci miei; iară basmalile să fie de mătase.



Pă capacu coșcugului să va pune unŭ taclitŭ dă Liptca, ca dă prețŭ să fie pâne la zece dodăcari, care taclitŭ să să dea la vre-o copilă care să va socoti că ară mai multă trebuință.»

1500 lei cu pomenire până la 3 ani, cu liturghii de vladică saŭ «vechil».

1200 lei pentru o sută dă sărindare, «însă în politiia Craiovi să nu rămie nicio biserică fără dă serindari»; restul «și în celălalte patru județe».

144 lei pentru sărindare, «la mănăstirile cele mari care sîntŭ într'aceste cinci judăță, adică la mănăstirile ce sîntŭ cu dăpărtare dă politie dă pă suptŭ munte, și înŭ munți pă la schituri».

40 lei în cele patru județe «pentru tragerea clopotelorŭ».

40 lei la București, «la patruzeci dă biserici..., pentru că amŭ avutŭ dă a face cu mulți, și lă sîntŭ știutŭ».

10 lei la Pitești, și la Argeș, «la biserica orașului dă lângă sfînta episcopie, ce să află și moaștile Sfîntei Filoftei».

1000 lei, «la dooăzeci dă case scăpătată..., să să împărtășască și mahalao dinŭ Petru Boji».

600 lei, «să să cumpere vaci cu vițai lorŭ și să să înparță pă la case scăpătată».

«Toată hainile mele, adecă binișe, giubăle dăzblenită și înblenită, antărie, ibrine și căhciri..., să să înparță pă la ipochimeni cinst. și scăpătată, asemenea și cămăși i alte mărunțișuri..., însă unile să să spele, și spelată să să dea.»

400 de lei la Sf. Mormînt.

750 lei «la cinci nepoată, ale reposatului chirŭ Dimitrache Mavrodi..., care nepoată să află la Sibii și la Cluși».

250 lei «la văduvi și la oameni scăpătați înŭ mahalaoa lui Petru Boji».

250 lei «și prinŭ alte mahalale din Craiova, la văduvi și la săraci».

60 lei 5 sărindare anuale, la biserica de îngropare, la Petru Boji, «undă îmi sîntŭ și părinți îngropați și la Caracalŭ, la biserica Sfântului Ioanŭ Botăzătorulŭ, undă-mi sântŭ părinți titori» și la moșiile lui, Goești, Spineni. Se

vor lua «dă boltă ce o amă cumpărată eă dă la reposafu Cluceră Haralambie».

120 lei «pă la săracă», de la venitul bolții.

36 lei. «însărcineză pă fie-mea Victorița, ca unii ce-î lasă casile», să dea sărindare, la Petru Boji, «undă estă și mai-că-sa îngropată», la Caracăl și la îngropare.

250 lei la biserica din Caracăl, lăsată în seamă-î de tată, «undă și după moartea reposatului amă și șindrilit-o de i znoavă, și, viindă cîrjalii, i-aă pusă focă dă aă ars-o după cumă s'aă arsă și altă biserică și case, și așa silită amă fostă dă amă șindrilit-o dă al doilea..., undă și, la leatu 825, amă îngrijită dă s'aă apucată a să zidi zidul curții, înprejurul biserici», și cu «alți bănișori ce mai avea biserica», plătind 130.000 «cărămidă mare». Să se caute în «punga dă mușamă» socoteala.

1.500 lei, după 4 ani, pentru desgropare, și așezarea oaselor la Petru Boji, «d'asupra mărîntului părințască». De nu va fi încă deslegat la cinci ani, să se facă rugăciuni.

1.200 lei Precistei de la Dudu și altor biserică, pentru sărindare.

840 lei căpitălașă copilelor nepoată-mi Mandi, surori nepotului Iancu Lalu».

Se arată legăturile cu unchiul Nica, fiind el pe nepoata de fică acestuia, «soră cu chiră Ianache Stoenescu».

«Zapisulă Medelnicerului Petrache Poenaru pentru moșia Spineni ce amă cumpărat-o dă la dumnealui...»

«Ună locă ce estă înă mahalaoa Treistariloră.»

Zestrea unei fete:

«O pereche dă cercei dă diiamantă, după modă.

Doi fuli, iarăși dă diiamantă.

Ună inelă dă diiamantă mare, și altu mică.

Ună gîară dă cele bune, dă Țarigradă.»

— Dă Zmărăndichi: «ună gîară dă Țarigradă i ună taclită dă Liptca i o boșca dă bohură, iarăși dă Țarigradă».

Altă foaie:

«O pereche cercei dă diiamantă, după modă.

Doi fuli dă diiamantă.»

Doă inele dă diiamantă cu cîte o pîiatră.

I gîsă civitū dă Tarigradū, cu florī la căpătaie, iarū pîn  
prejurū cu chenarurī.

O ~~bohcea~~ dă buhurū stacojjie cu florī înū colțurī i che-  
narurī înprejurū.

Unū taclitū dă Liptca, bunū.

Rochiile și fustele, atitū cele noi, citū și cele mai purtate.

O roiche să i să facă pentru dă mireasă, după modă.

Trei cămășī da linot betitā cu piale) să i se facă.

Doaă pālării dă Liptca grile (*sic*).

Unū lanțū dă aurū după modă, grosū.

O scurteică dă merinosu cu coade dă samurū.

O fermente dă dra de damū, înblănită cu risū.

Unū pelerinū dă horbote.

Doaă plapome de pambriū sadea, iarū prinū prejudū cu  
chenarurī dă cele da Viena.

O saltea dă ștofiță firū dă firū, cu trei perinuțe după  
obiceiū.

Patru perini mici și una mari, pline cu pufū.

Patru fețe i una mare ale lorū, dă linotū betitū cu horbote.

Doaă capoate percalū, dă noaptea.

Doaă rîndurī dă așternuturī dă percalū, ca să să schimbe,  
dinū carele unulū să să facă cu horbote.

Unū tuțunū șervete, cu mese lorū, dă Liptca.

Patru prosoape.

Doaă perechi ștrimfi dă mătasă.

Patru perechi ștrimfi dă tiriplicū, fine.

Doaă perechi pantohi dă mătăsărie.

Patru perechi ipacū dă piele.

### III.

#### O ORDONANȚĂ FINANCIARĂ. — CHELTUIELI DOMNEȘTI LA NUNȚI<sup>1</sup>.

Cartea gărdurăritului ce s'au făcutu la l<sup>e</sup> 7248 [1739-40].

Gospodstvami— slugii Domniei Mele, anume gărdurarilor otu sudu Slamă Răm. i otu sudu Buzău, ca să fie volnecă cu cartea Domniei Mele să caute și să ție slujba gărdurăritului otu aceste județe până toate dealurile, au boiareaști sau călugărești, afară denă dealurile ce sântu cu hrisovele Domniei Mele date pă la mănăstiri, iară pe celelalte pe unde sântu vii, să-și pue scaune și să-și caute de garduri. Pe unde voru fi stricate, să-i apuce să-și facă gardu fără de voia loră, iară, nefăcându, să-i prade după obicei, și să caute de părleazuri, unde voru fi stricate și neastupate, să le ia de părlează câte bani 52, și de vracniță deschisă câte bani 50, și de rămători câte bani 50, și de groapă de rachiă câte bani 133, ori măcară cine va avea înă dealu groapă, și de tocitoare câte bani 45, și de gâlcevi, de stricăciuni, de hoții, de sfăzi, de curvii, dă toate să judece și să globească pe fieștecăre după vina lui, și datorii să aibă voe gărdurarii a scoate cine va avea pe acolo penă dealu, ori de la cine aru fi datorie dreaptă, și să-și dea fieștecăre gărdurăritu, afară de cei 12 boiari, iară cealalti toți să-și dea după obicei. Și să caute și de pivnițe sparte și de gropi sparte ce voru fi penă dealuri, și de alte furtișaguri ce s'arū

<sup>1</sup> Din același registru cu nr 1.

întâmpla penă deală, și să fie volnice slugile Domniei Mele să împiedece pe totu omulă și să-și plăteasca paguba, și pripasurile ce să voră afla pe deală șă'nprejurulă dealuriloră să aibă a le lua, și ale cuī voră fi, să-și dea colaculă și să-și ia pripasulă, iară la cine va ascunde pripasurile să fie volnică să le iă fără de voia loră, și să aibă a căuta și pentru pâinele ce sântă pe lângă dealuri, de vite care voră strica, să-și plătească paguba, și de buțile cu vină câte să voră vinde penă dealuri, să ia de bute câte v[a]d[ră] 1. Așijderea poruncimă Domniia Mea și voao, ispravniciloră i căpitani-loră dupe tărguri, i voao, altoră slugi domnești i boierești și episcopești, și voao, părcălabiloră dupenă sate, toți să aveți a vă feri de slujba gărdurăritului, nimeane să nu să amestece înă slujba loră, - că așa iaste porunca Domniei Mele. I i sam rece gospodstvami. Aprilie 11 d.

Cununie de fečoră de boeră mare.

40 1 materie pentru sovonă.  
 100 2 materii la masă.  
 22 1 postavă și ună atlază.  
 3 pentru făcutulă făcliiloră.  
 3 bani mărunți în bisearică.  
 50 pentru 1 materie a doao zi la dăzgovitū (*sic*).  
 10 galbeni la spălată.  
 1 t<sup>1</sup> preoțiloră.  
246 p<sup>1</sup>

Orânduiala dă ală doilea obrază.

21 1 materie pentru sovonă.  
 30 pentru materii la masă.  
 22 pentru 1 postavă și atlază.  
 3 la făcutulă făcliiloră.  
 1 bani mărunți în bisearică.  
 30 1 materie de dăzgovitū.  
 4 galbeni la spălată.  
 t<sup>1</sup> preoțiloră.  
118 p<sup>1</sup>

Apoi cu scăderi (21, 22,  $1\frac{1}{2}$ , 1, 2, 30 bani) «la ală treile obrază», la «o slugă boerească» ( $10\frac{1}{2}$ , 15, 10,  $1\frac{1}{2}$ ,  $\frac{1}{2}$ , 30 bani), la «orânduiala ală doilea de slugă» (15 tl.), la a treia (10), la a patra (5), la «ună Țigană» (1, 42 și «2 vedre de vină ipacă lui»).

---

5

IV.

ÎNSEMĂNĂRI DE CRONICĂ MOLDOVENEASCĂ,  
1788 — 1806.

---

Într'o condică din Moldova care cuprinde însemnări privitoare la rosturile de avere ale unui boier moldovean se află și aceste însemnări de cronică. Ele sînt deosebit de însemnate pentru că dau, în chip precis, știri despre acele timpuri de după 1788 pe care nicio cronică moldovenească nu le descrie, așa cum ni-ar fi dorința să le cunoaștem. Scriitorul a urmat cu notițele sale până după începutul veacului al XIX-lea.

Pentru lămuriri trimet la memoriul mieu, de curînd apărut în „Analele Academiei Romîne“, despre ocupația austriacă din acești ani.

1788, Mart 18, aū mersū Nemți în Botoșani și s'aū bă-tutū cu Turci, și aū fugitū Turci și mi-aū luat tote oile[n] Ținu[t]ū Turci.

1788, Mart 6, aū mersū obărșterulū Fabrițianū<sup>1</sup> cu Nemți asupra Iașului, și aū ișitū Turci în Larga înaintea Nemților, și s'aū lovitū, și aū înfrăntū cătanile cu volintiri pe Turci, și aū peritū 154 Turci, și dinū cătane 4 morți i ră-niți. Sînbată pe chindie [8 Mart] aū fostū ačasta, și aū pur-cesū Nemți spre Iași, și Turci aū fugitū la Larga.

1788, Mart 9, Duminecă, aū întratū Nemți în Eși, și Vodă aū vrutū să scape de păgăni, și aū venitū 600 Arnăuți a luī, și aū zisū Turcilorū să nu fugă. Și aū făcutū troposu și aū venitū Nemți, și l-aū pri[n]sū cu voia lui, cu totți Ar-

<sup>1</sup> Fabriczany.

năuți și tot totți omini lui, anume pe Alecsandru Ipsilantă, și 18 l-au gătit și l-au purcesu la Botușeni, și 20 au venit la Sučava și au șazut 4 zile în săptămăna cē mari [l]ingă Paști. Și s'au [=și-au] grijit sufletul după lege, și au purcesu în Sănbăta Paștelorū [=dinu] Sučava la Cernăuțu cu totți omini lui; și Hatmanulū Greculū au fostu cu dānsulū; și s'au dusu în Viena, ade[că] la Beci<sup>1</sup>.

1788, Iuniu 19, s'au trasu Nemți înapoi de la Iași, și au fostu mare frică, și au fugit totți boyeri și negustori dinu Iași, cătū s'au călcatu omul pe om, ș'au venit toțu dinu Iași în Botoșeni, și au fostu mare frică, și s'au făcutu multă paguba în creștinī.

1788, Iun. 22, au intrat unū Sultanū și cu Tătari în Iași, și n'au făcutu nimicu stricăcune, și [au] fostu multe răzvlătiri între norodū, că nu știa de ce s'orū apuca, și mulți au sărăcitū.

1788, Iul. 9, au intrat Vodă în Scaunū, anumi Manoli-Vodă, și cu trei Pași cu Turci, și pusă boeri dinu omin[i] ce au gāsitu în Iași, că boeri toți au fugitū, care încotro au putut, și din fuga boerilor s'au spartū l'eșulū. Și, după ce s'au trasu Nemți la Stroești, au dat o spaimă înū norodū, cătū nu s'au știutū omū cu omū, și au lāsāt tot ce au avutū, și au fugitū uni numai cu ce au [a]vutū pe dānși, și multă pagu[bă] s'au făcutu din pricina boerilor, c'au umblat cu fățării în trei părți; uni țin[u]să cu Turci, alți cu Nemți, alți cu Muscali. Și s'au doveditū a lorū rele fapte, și s'au prinsū scrisorile lorū, și pe urmă n'au avutū obrazū nice la Nemți, nici la Muscali, nici la Turci, și umbla fugari și pribegī ca niște tālharī, și dinu pricina lorū mulți negustori s'au sărăcitū.

La 1788, Agustū 21, Luni, au mersū Nemți la l'eși, și au avutū bătăliă, și au bătutū Nemți pe Turci, și au fugitū Turci, și au intratū Nemți înū Iași, și au venitū Elmanū<sup>2</sup> ghenearulū muscăcescū cu Muscali la l'eși, și s'au întorsū

<sup>1</sup> Cf. descrierea, după rapoarte consulare austriace, din Hurmuzaki, X, p. XLII.

<sup>2</sup> Elmpt?



boeri și negustori și norodulă înapoi la l'eși cu mare bucurie.

1788, Sept. 7, au închinat Turci Hotinulă, văzând mare strămtore dinnă tote părți; și au ișită Pașa cu dousprăzece agalară la prință Cobură zălogă, până au veni[tă] poroncă de la Împărat, Iozifusă Săcundusă, ce să facă cu Turci dină Hotină, și i-au dată înă urdia turcească, și nu i-au prădat de nimică.

Și au stăpănită Nemți Hotinulă și rașaa toată, și s'au scoborât cu o samă de oste la Roman, ș'au fugită Turci, și au șăzută.

Dela letă 1788, Sep. 27, până la letă 1789, Iul. 17, în luna Mare (*sic*), fiindă fricoși, iară Muscali au ȳernat înă l'eși, grafă Remeșovă. La letă 1789, Iul. 23, au mersă ghenărari Suvarovă cu puțină osti la Tecuți, și au [e]șită la Focșani, ș'au poruncită prințului să vie la Focșeni, ș'au mersă, și s'au așăzat în Țara Muntenească, un căsă de la Focșani, șăzindă acolo până la 1789, Sep. 2, și au venită Vezirulă cu 40 mie de Turci, totu ostealele (*sic*: *ustalele*; trupele) cu tunuri de 16 cotți de lungă, și au venită 4 Pași cu 50 mi, și Mavroyenisă cu 20 mi, și s'au așăzată înă trei părți în prejma Nemților. Și, apropiindu-se străjile, bătea pe Nemți. Și, cunoscândă Nemți că n'oră putea sta împotriva Turciloră, s'au sfătuită să fugă înapoi, și au scrisă îndată la Muscali, la ghenărari Suvarovă, și îndată au purcesă cu 20 mi, iară Nemți au mersă la Focșeni. Și s'au întâlnit cu Muscali, și Suvarovă i-au întorsă înapoi; și au purcesă Muscali înnainte, și s'au dusă totă noptea iarăși înă lagără, unde au fostă iară Turci: au prinsă de veste că Nemți au fugită, și n'au știu[tă] că Muscali au venită, și, Marță dimineața, au lovită Turci străjile nemțești, și, fiindă căță mare, nu să vedea. Și Muscali s'au ascuns de o parte și s'au întărită Turci forte, forte, cătă s'au îngrozită Nemți: atâtă (?) iuriș le-au dată, până la șpanganete și la tunuri. Dară prință Cobură fece forte mai frumosă muzică, ca cândă nice i-ară băga samă, și i-au încunjurată

pe Nemți, și, vrândă să [să] puie la mijloc, au dat peste Muscali, și îndată s'au făcut strigari mare forte.

Și atunci și Nemți au deschisă careu și au dată dină tunuri forte tare, și s'au slobozit cătanile și totă călărime dină careu, și n'au putut Turci a răbăda, și au dată dosă la ună redă, unde ședă Vizirulă cu tunuri groaznice, într'o movilă, și, înpresurându-l frica, n'au stătut; și Vezirulă au dată în Turci cu cărtace, să steiă la bătaia; și totă nimic n'au isprăvit. Și au dată și Vizirulă a fugi împreună cu Turci înă g[îrla] Rîmnic: au fostă avută niște șanțuri gătite cu tunuri forte de nedejde, și n'au nemerit de frică la șanțuri, și au fugit lăsându tote a loră. Și au găsit multă avere, 3.000 de care încărcate cu fel de fel de lucruri, 84 tunuri, și, mai pe scurtă, numa ce au avută pe dinși și totă zahereao, multă, multă forte. Și au ținută bătaia șasă că[su]ră, și s'au găsit Turci morți șasă mi și prinși șapte sute, ș'au fugit ca vai de ei.

Și au făcută victorii mare, și au împărțit totă averea turcăscă în două cu Muscali.

### Mare și reă frică.

Vezirulă n'au stată la Dunări, și au trecută îndată Dunărea, și, făcându cercetare oștiloră, socotindă că jumătate au perită numa, s'au mirat. Și dină Nemți și dină Muscali? Și ei au spusă dreptă: 30 mi au fostă Nemți și douăzeci Muscali. Și nu i-au crezută, și i-au întreată pe alți. Și totă așa [a]u spus, și mare cădă și rușini i-au părut Vizirulă: Turci 16.000 mi și Nemți 50 de mi, și îndată au tăiat 4 Pași, și iarăși iera zurba înă Turci, că zice-să că au fostă peste 200 mi de Nemți, și au mersă parte la Împăratul turcesc și, [au trimes] pe un capegiu, să mulțamească pe Vizirulă. Și, luând fermanulă, i-au tăiat capul Vezirulă. Turci în București tremură, Mavrojeni nu știu ce face. Pași de la București au scrisă la Împăratulă că Mavrojenisă au [a]junsă cu Nemți, și au zisă că sântă numa 30 mi de Nem[ți], și nu sântă Muscali, și ei au fostă peste 80 mi. Și i-au tăiat

cu Nemți (*sic*): cu aceasta l-au mulțemit Turci pe Mavroyene pentru slușba lui cea bună.

1789, Agust 9, marele Alecsandro Ipsilantă-Vodă cea l-au luată Nemți în Iași, l-au trimisă ca să șadă la bună hodină cu leafă bună la Brinn<sup>1</sup>, loc frumos, până la pace. Dară păcatul lui l-au pusă ș'au scrisă Nemți la Țaligrad: ce oră fi scrisă nu să știi; ș'au prinsă cărțile și l-au pusă la pedeapsă în Șpilberg perdelele (*sic*).

1793, 25 Avgustă, Joi, la 2 căsură după amiază, au perit răzle sorelui, ș'au ținută acelă semn 8 căsă și jumătate, semn pentru păcatele nostre; mărirea Dumnezeu și pe pământă pace și pre omni bună venirea.

La letă 1806, Oct., au știmbat Turci Domni la București; iare Domni Ipsilant, și au fugit în Ardeal la Brașov, și de acolo au mersă la Camința la Muscali. Au venit Domni la București Suču-Vodă, și au șezută trei zile Domni, și l-au scosă Muscali, și au pusă iareși pe Ipsilantă ce au fost întâi, fără voia Turcului.

Letă 1800 au venită Moruz-Vodă la Iași, Domni bun, și au așezat țara forte bine. La let 804 s'au apucat și au făcută curțile ce[le] vechi forte frumos și cu mare rânduială, și le au stolnicit forte fru[moa]șă, și țara iera mulțemită și la bună rinduiale pusă. La let 1806, Oc., i-au venită știmbare fără veste, și au părut rău la toți de un Domni bun că s'au știmbat; și au venită Scărlat-Vodă Calmuș, și au șezut 28 căsură Domni, și nu l-au primită conzulu muscăcesc și s'au dusă înapoi cu mare rușine, și au pusă Muscali iare pe Moruz, și au fostă mare rezvletirea între Turci.

La let 800, Martă, au rădicat Franțoi Împărat pe Bunăparte, om învețat și bun ostaș, și au făcută război cu Neamțul. La let 803 au venită Franțoi la Vișna, și Împăratul au fugit la Buda, și Bunăparte au venită la Vișna, ș'au intrat în cetate și au luat multe milioane de lei și mul[te] lucruri împărătești din Viena, și s'au întorsă, și au făcută Împărat, și s'au rădicat Muscali ajutori Neamțului, și au făcută Prusulă vicleșug și pe ce, pe ascuns, și au

<sup>1</sup> Brünn. V. aceeași prefață la vol. X din colecția Hurmuzaki.

bătutū Franțozī pe Muscalī forte reū, și s'aū întorsū Muscalī la Galiția, și Franțozul aū apucat meidanū. La letū 805 aū stricat pace cu Prusul, și a început bătea la 805, Agust, și aū bătutū pe Prusū în trei rânduri, și aū luat Sacsonia, fiind Curfiști, și aū luat Lipsca, cu multe milioane de galbini și alte lucruri, scumpe, și aū intrat la Berlinū, și aū luat craiulu-răzedent<sup>3</sup> la let 806, Oct. Franțozul cade în Brandeburgu.

Let 1806 Noem. 19.

Să șă știe cumū s'aū luat Hotinul de Muscalī: avândū Turci rămăzanū, într'o noapte aū întinsū Muscalīi podorile peste Nistrul, și, fiind un șanțū fără apă înprejurul cetății, s'aū văzutū într'acelū șanțū 40 de miī Căzace, însă pedestrime, și, șăzândū acolo până deminiața, și deschizându-să porțile dimineața, a cetății, aū tăbărătū deodată toți, și, cumū șăde Turcii culcați, fiindū în pat, așa i-aū apucatū după cumū dorme, și le lua armele și îi punē la calamū, și alți Muscalī arunca armățile turcești după taghile și punē tunurile cele muscăcești. Și așa pără în 3 časuri tot Hotinul aū fostū prinsū de Muscalū, și pără la amiază aū datū în not doăzăci miī de Cazaci înnot, și mai vartosū aū fost cuprinsū, și, începând a cănta surle, dobe, tunuri, și steaguri de bătălie scoțând, și așa fiindū 6 zile, păr' s'aū vândutū Turcii lucrurile lorū, și, scoțindū cară de prinū casă (?), i-aū încărcatū și i-aū trimesū în gîos. Așjidire mai vartosū s'aū luat și cetățile Dunării, Smail, Brăilă și altele, iarū zehareoa că turcăscă carile era în cetate Hotinului aū cărat-o Muscalī în cea parte peste Nistru.

Aceiași condică are, cum s'a spus multe însemnări de gospodărie, din care mi se comunică acestea într'o copie care se pare exactă:

1777, Iunie 14. Însemnez pentru ploaie ce aū ploat 72 ceasuri, și aū murit mulțime de oi de frig.

Ion Lupașcu.

<sup>1</sup> Kurfüst.

<sup>2</sup> Reședința regală.

## Avere.

1770, Ghenarie 1.

Cu vrerea Sf. Troiță îmi însemnezî întru aceasta condică toate cele ce-am avut și ce-am cumpărat anume, după cum arată mai înainte tot pe rîndu fără de greș; de cînd am venit în Moldova și în numitul tîrg Botoșani, să să știe anume :

	<u>lei parale</u>	
1767, Mart 11 zile. Am cumperat 1 casî cu locul ei ce o fost a Savei cibotarul de Armanul cu zapis.	85	
1768, Iulie 6. Alătura cu acest locu am mai cumpărat o casă de la Micul.	25	—
1769. Tij am mai cumpărat alătura o casă, alătura de Anton Armeșanul, fratele lui Vartan Grigoraș.	65	
1769. Tij am mai cumpărat o casă cu locul iei în Tîrgul Boilor de la Tudorachi harabagiul.	85	
1771. Tij am mai cumpărat o casă cu livadă de la Hagi Constantin, în mahalaoa Grecilor.	900	—
1773. Am făcut o crîșmă în tîrg pe locul de zăstre, și am cheltuit ieû din al mieû.	683	90
1770, Octomvrie 18, m'am însurat și m'am așezat cu soacră-mè să-mî dea zăstre moșia de la Prut, iar eu să fac două rînduri de strae miresei, — și am cheltuit cu totul pînă m'am însurat.	750	—
Pentru cele ce am cumpărat a doua oară în casă și în afară de zăstre.		
1771, Mart în 13, am cumpărat 10 șiraguri de mărgăritare amestecat.	112	
1771, Aprile 15, am făcut salbă și am pus în dînsa 4 galbeni mari (de 10 galbeni unul) și am mai pus zăci galbeni (de cîte 3 galbeni) și doi galbeni (de cîte 2 galbeni unul); fac în totul : 74 galbeni.	333	10
Tij o salbă mică cu mărgăritare am făcut.	30	—

O pereche cercei de argint poleiți am cumpărat.	9	—
1771, Oct. 15, am cumpărat un bold cu rubinuri și tot de mărgăritari de la Hristea.	100	—
1771, Noemvrie 18. Am mai cumpărat în Suceava două răcluțe de aur să pun inele cu pietre.	50	—
Două inele, unul cu rubinuri, unu cu diamant am cumpărat.	75	—
1772, Ghenar 11. Am cumpărat 6 bumbi de prins, de aur, cu rubinuri roșie.	50	—
25, tabacheri am cumpărat.	25	—
1772, Mart 21, am cumpărat o păreche paftale de argint poleite de la Mandachi.	75	—
1772, Mart 25, tij o păreche paftale de argint poleite, un[a] mare, alta mică, cu lăntug.	20	—
2 colanuri, unul sadea de aur, altul cusut cu fir.	30	—
1772, Aprilie 17. Am făcut o jubè de stofă vinată ca mura, tij una cu cacom.	80	—
1772, Aprilie 20, am cumpărat o rochie de stofă galbenă cu fir.	60	—
O rochie cu fir atlas roșu am prefăcut, și antereu nou am cheltuit.	37	—
1772. Am făcut o rochie astari, tot Balașei.	20	30

## V.

### BISERICA DIN PRIGORENÎ.

---

Prigorenii au fost moșia lui Ion Neculce. E așezată lângă Podu-Iloaii, pe o podișcă. Biserica veche era lângă iaz : abia-și mai amintesc bătrînii de locul ei. Cea nouă e de înfățișare proastă. Cuprinde însă unele rămășițe despre cealaltă. Și anume :

1. Acest pomelnic pe lemn :

## Vii.

Pomenește, Doamne, pe ctitoriî santiî bisericii (*sic*) aceștia.

Vasili, Costachi Banu și soțulu său Iiustina Canta și cu fii lorû Alixandru, Neculce Paharnicu, Costantinu Sturza Vister, și cu fii săi, Vasăle Neculce Vel Me[delnicer] și Ionû (?), Iliana Sturdzoai și Costantinu, Paraschiva Botezoai, Medelniceriasă.

## Morțiî.

Pomenește, Doamne, pre răposătaî ctitori sfintiî bisericii aceștie.

Gavrilașu Matieșu Logotătû și soțulu său Sărca și fii lorû, Elena Comisoi, Iordachi Cantacozono Vist. și soțulu său Alixandra și fii lorû, Neculce Visteru și s[o]țulu său Catrina și fii lorû, Lupulû Bogdanu Hatmanu și soțulu său Ruxanda și fii lorû, Ioanu Neculce Vornicu și soțulu său Mariia și cu fii lorû, Safta, Anița, Catrina, Eliana, Gavrilașu Neculce Medelnicer și cu fii săi, Ilii Neculce Spătariû, Sanda, Nastasăia, Neculaî, Dumitrașcu, Bălașa, Costantinu, Vasăle, Cos-

tachi Banu și soțul său Iiustina, Catrina Costachi și cu fiicile sale Maria, Ilinca.

Enachi Luca                      Mariia Răzoai și cu fii săi.  
și s'aŭ c... de robulŭ lui Dum-  
nezăŭ Vasăli Neculce vătavŭ  
di aprozi în spre pomenire  
niamuluŭ meŭ, la letu 1772.

2. Pomelnicul cel nou.

Ruxandra A. Dimitriu, Sofia V. Stavăr, familiile Turcu, Iftimie Pogor, Minea, Vasiliu, Enescu, Vrînceanu, Horopcevihi, Vasile Gheorghian, C. Pogor.

3. *Evanghelie dela 1697.*

Splendide podoabe de argint.

Aastă cruci esti [a] bis. Sv[ăn]tuluŭ...

... Prigoreniŭ.

Letŭ 1788(?).

4. *Pe un Penticostarion :*

Aastă carte iaste a popi lui Iacobi .... pe lu Ipifanii de ... de la Sočava, vt. 7263 [1754-5].

5. *Pe un Penticostariŭ :*

Acestu Penticostarŭ l-aŭ cumpăratŭ Lupulŭ Bule dreptu 4 lei de la preutesa popi lui G[r]igorașŭ, la vt. 7278 [1770], Iuni 20, să fie pentru pominere lorŭ, și datŭ besericii înŭ Pregoreniŭ.

6. *Faptele Apostolilor* (tipărite de Grigorie Sidis).

7. *Octoich din 7282.*

8. *Mineiŭ din 1779.*

9. *Triodion din 1781.*

† Aastă sf[ă]ntă carte ce să chiamă Triodionŭ, adică Trii Cântări, amŭ cumpărat-o eŭ, nevredniculŭ robulŭ lui Dumnezeŭ Vasăli Neculce bivŭ Velŭ Stolnicu, sf[i]ntăi bisărici dinŭ satulŭ Prigorienilorŭ, și cini ar fura-o să fi blăstămatŭ



și neiertat de D[o]mnul D[u]mnezău, și di mine, păcătosul, la ani 1784, Fev. 13.

Vasile Neculce Stol.

Vs. Nc.

(coroană cu vultur.)

10. *Teofilact* din 1805.

11. *Urmare întru prea-sfânta Duminică a Paștelui*, Neamț, 1814.

12. *Cele 9 cîntări din Psaltire*, 1815, din Iași.

13. *Dumnezeeste liturghii*, Iași, 1834.

---

## VI.

### UN ACT PRIVITOR LA MOȘNENII DIN MUSCEL.

---

† Vă ime otța i sna i stgo dha, troiță nerezdelnală, amin [în numele Tatălui al Fiului și al Sfintului Duh, amin]. Acesta să se știie cumă aŭ frățitŭ jupănesa Nega Boți-  
čoia și jupăneasa Stana noro-sa prea nepoții jupănesei Negaî, anume Ivanŭ, Radulŭ, cu feçorii jupânului Rusulŭ, anume Necula, ca sea fia 3 frați prea ocină cunpărătoarea de Bogătești, anume casa lu Milcudiță cu dealnița cu toată, și deal[ni]ți lui Voicuță și casa și casa (*sic*), Miculŭ Colțe cu deal[ni]ța ocina Jitiî căt[ă], să va aleagea, i denŭ Cotea-  
nești, anume 14 delnițe, i de Jupăneni 2 delnițe, i de Lucăcești 2 delnițe, cumă se'ŭ frățitŭ prea acestea ocini ce e mai susŭ scrisŭ, ca să fia 3 frați, i iară prea vii i prea bucatea și prea scule sea fia 2 frați, Ivanŭ Radulŭ sea fia un fratea i Rusulŭ cu feçorii altŭ frate... să înparță în doa, și mărturii . . . tŭ de Maghiritești, anume popa Voico i Branŭ i Mogoșu i Bădea, i de la Bănești Darii i dea Stoineaști, Lazarŭ i Alde, i de Nimoești i popa Vladŭ i Dumitru, i Drăgopoli popa Vlaiculŭ, ipacŭ Vlaiculŭ. Și eŭ încămi jupăneasa Neaga i noru-sa Stana amŭ iubitŭ și amŭ făcutŭ prea acestă tocmeală ; și am priimitŭ acești megiași cei mai susŭ scriși la tocmela noastră, și cine nu va ținea acesta a noastră tocmeal[ă] de bună voia făcută, elŭ să fia anatema și proclerŭ 318 dea otți ije vă Nechei [318 de părinți de la Nicheia]. și în cinste Iudei să fia.

[Zece peceti cu fum.]

În aceeași colecție e și acest act domnesc slavon :

Țirgoviște, 26 Maiu 7121 (1613). Radu-Vodă, fiul lui Mihne, dă lui Rusul cu fiii și Nicola și cu flica Rada ocina cumpărată de la Radu Boțoacă și Stana, a treia parte din Bogătești și părți din Jupăneni, Lucăcești, Cotenești, cu vie. S'aū vîndut pentru bir. Boierî: Vintilă Vel Dvornic, Nica V. Log., Deadiul V. Vist., Crăstea V. Spăt., Bratul V. Com., Panait V. Stol., Lupul Peh., Brănad V. Pos., Nica Vel Lög. Scribe Dumitru Log. ot Sălătrucă.

(Slavon ; pergament ; monogram cu chinovar.)

---

VII.

DIN POESIILE BOIERULUI V. POGOR.

(după o copie comunicată de d. C Crupenschi din Iași)

---

Neam vine și neam trece,  
iar pământul în veci stă:  
din visul zădărniceii  
aceasta mă deșteptă.

Muritor că este omul  
toți o știu și o simțesc,  
dar puținii la adevărul  
vremelniceii gândesc.

Iubire acea de sine,  
ce în lume mișcă tot,  
din cuvîntător îl face  
dobitoc pe om netot,

Cu nadă înșelătoare  
îl smulge din adevăr  
și 'n prăpastia pierzării,  
îl tiriește de păr.

Decît toți a fi mai mare  
în patria mea doriam,  
și pentru pogorîtorii  
cei din mine o gătiam.

Aceasta cum se lucrează,  
se lucrează prin păcat :  
ca să calc în așa treaptă  
trebuie să fiu bogat.

Ca să adun bani, urmează  
a fi [un om] răpitor,  
crud, nemilostiv, sălbatec,  
mincinos și 'nșelător.

Dar bogați mai sînt și alții,  
trebuie să-i zătresc,  
său cu chipuri oarecare  
vicleane să-i sărăcesc.

Și pe toți cei de-o potrivă  
cu mine să-i împilez  
și un drept cu osăbire  
oarecare să-mi păstrez ;

Neamuri și întreg norodul  
trebuie să-l osîndesc  
și cu neamul mieu în veacuri  
numele să-mi proslăvesc ;

Sufletul să-l dau uitării,  
cugetul neascultat,  
cu a' sale muștrări toate  
să-l înăduș prin păcat,

Sîngele celui de-aproape  
să-l privesc neșterit  
cum gîlgîiește cu spumă,  
de mîna mea omorît.

Văduva și sărăimanul  
aceluia să-l privesc  
îmbrăcați în haine negre  
la ușa mea cum dvoresc.

Să-î văd muritori de foame,  
să-î văd goli și umiliți,  
strângînd fărâmurî din masă,  
pe supt păreți, osîndiți.

Fără îngrijăluire  
să știu, de al lor avut,  
prin crîncenă silnicie  
că a-l răpi am putut.

Pe patria-mî ticăloasă,  
aceia ce m'aû născut  
ce m'aû adăpat cu lapte  
și 'n sinul ei m'aû crescut,

Să o văd la orîșicine  
va voi a o prăda,  
obezile ca s'o lege  
eu să grăbesc a le da.

Pe fii săi cei durenici  
prin vînzare să-î zăresc,  
.....

Pe locuitorii pașnici,  
'cari sînt și ai miei frați,  
cruzimii spre sfășiere  
să-î privesc de mine dați.

Norodul în pătimire  
prin a mea faptă adus  
și în jugul nedreptății  
suspînînd, de mine pus.

A' sale ohtări și lacrimi  
gemătul întristător  
să-mi fie, din nesimțire,  
un organ veselitor ;

Tot să răstorn păn' la mine,  
tot să sfärm și să zdrobesc,  
tot focului mistuire,  
nimicirii (?) să jertfesc.

Și prin așa sîngerate  
și în cumplite urmări  
scara către înălțime  
să-mi zidesc din sfărîmări.

Dar iată că sînt om mare,  
căci de mine toți se tem  
toți supt toiage de fiară,  
căci suspină, plîng și gem.

Până cade înc' aceste  
toate-am putut să le fac,  
anii vrîstei mă dărmară,  
și în patul morții zac,

Fără să știu vre odată  
pofta mea a-mi sătura,  
fără să pociu în viață  
un ceas a mă bucura.

Înfășurat de durere,  
de ostenele dărmat,  
de grija a face răul  
ca de un vierme săpat,

Pîngărit în fapte rele,  
de cugetul mieu muncit,  
văd minuntul acel groznic  
al morții că aū sosit.

Cu cît puterea trupească  
s'apropie spre sfîrșit,  
cu atîta să întartă  
cugetul spre dosădit.

În oglinda minții mele  
el îmi arată pe rînd  
cît am făcut fapte rele  
și ce m'așteaptă curînd.

Mustrarea lui acea dreaptă  
o simț bine, dar tîrziu,  
că într'o clipeală, iată,  
voiū înceta a fi viū.

Ce aū fost dar a mea viață?  
un durenic vălmășag,  
de cruzimă, de prigonire  
și de cumpliri în șirag.

Din munca vremelnicească  
La cea veșnică mă duc,  
Un suflet plin de păcate  
la județul strașnic duc.

Ce mi-o folosi c'a zice  
după vreme un nepot  
Dobitoc, fără simțire,  
fără coarne, fără bot ;



Dovedesc prin documenturi  
că de-a dreptul mă pogor  
tot prin spița bărbătească  
din Vasilie Pogor,

Cînd, desbrăcat de simțire  
și în stahie desfăcut,  
nu voiă auzi din aier,  
nici nu voiă simți din lut,

Cînd cel<sup>1</sup> foc ce zădărește  
patimile sufletești  
și apa care dă vlagă  
Nemernicie<sup>2</sup> trupești,

Întoarse la al lor veșnic  
și îmbielșugat izvor,  
nu vor mai lucra în trupul  
pomenitului Pogor ?

Dar neam trece și neam vine,  
iar pământul în veac stă ;  
acest adevăr prostatec  
pentru ce mă întristă ?

Că în mormînt mă făcură  
amăgirea să o cerc,  
în vreme ce eu sînt încă  
într'al viețuirii cerc !

Este pentru că văd oare  
pe un falnic muritor,  
lacom, nedrept și năprasnic,  
Egoist și răpitor ?

<sup>1</sup> În copie : vad.

<sup>2</sup> În copie : văziiu știre.

Ce puținare de suflet,  
și ce frică în zădar,  
cînd toate sînt trecătoare,  
cîtevași nici că se par !

Cînd adevărul nu poate  
să steie mult mistuit,  
nici omul drept în uitare  
să zacă innădușit !

Că pe al veacului chedru,  
pe păcătos l-am văzut  
innălțîndu-se spre nourî,  
dar după puțin căzut.

Nu mai era în ființă,  
nici locul nu i-am aflat,  
cînd pe a dreptului rude  
nicăieri n'am timpinat :

Nici cerșitoare de pîne  
și nici lipsite de-a lor <sup>1</sup>,  
careva din cer pe dînsa  
să verse milă și dor.

Într'a lucrurilor fire  
dreptul are scutitor,  
și așezămîntul veșnic  
îi este răsplătitor.

A' nedreptului palaturî,  
pustiirii trist lăcaș,  
ajung în curînd să fie  
cucuveicilor sălaș

<sup>1</sup> În copie : dor.

Și pristolul întru care  
lacomul se proslăvia  
cu avere ce din lacrimi  
adunată o avea,

Acel poleit cu aur,  
acel lucit cu polost (*sic*),  
mîrșavelor tîritoare  
îl vezi cum stă adăpost;

Sala înfrumusețată  
cu orhestre de cîntat,  
liliacului de noapte  
rămîne spre încuibat:

Din zgomotul acel vesel  
ce într'însa răsuna,  
când măgulitorii vremii  
acolo se aduna',

Obişnuiesc (?) în răstîmpuri  
duioasele glăsurii  
a' cucuveicii ce plînge  
grozavele risipiri;

Galeriile surpate  
stîlpii sfărmași și căzuți  
peste aur, peste lustru,  
îi văd cu mușchi învăscuți

Scările ce se văd roase  
de omenescul picior  
ajung să fie străpunse  
de troscot și orzișor,

Și fereasta întru care  
gheraniile înfloreă'  
sfredelită de un șerpe  
ce se sorește pe ea.

Răpitorul ca acioaia,  
în puțin îl văd topit  
întru un moștean ce-l lasă  
după sine ticăit.

Averile lui în pradă,  
numele lui blăstămat  
rugul neamului său pică  
veșted, slab și defăimat.

Și carele ce în viață  
tuturor au fost pizmaș  
în tot omul după moarte  
își lasă câte-un vrăjmaș:

Cel slab rămîne la dănsul  
și dreptul a cerceta,  
sărăimanul moștenirea  
părintească a căta.

O văduvă întru lacrimi  
are de a jălui  
averea ce răpitorul  
căuta a-î mistui,

Cel puternic răsplătirea  
vinează a-și izbîndi  
de împilarea în care  
se silia a osîndi:

Toți zicînd : cu a lui stare  
aŭ ceva a descurca  
și ponos pe al lui nume  
și blăstăm a-î arunca,

Iar a' norodului lacrămă  
pe care el l-aŭ prădat  
ca puhoiul cel năprasnic,  
cel mai strașnic întărtat,

Îneacă, răstoarnă, spală,  
tot ceia ce-aŭ mai rămas  
după vrednicul de ură  
[și] egoistul [lui] pas.

*Vasile Pogor Spătar.*

### Viitorime.

Ca o floare-odinioară viața-mă era, 'nchipuită,  
Cît de limpede-o vedeam curgînd lin și 'mpodobită  
De-o rază de fericire,  
Dar floarea veștedă cade și focul ce m'amăgia,  
Acea pară a nădejdi ce 'n sufletul mieu lucia,  
Își pierde-a ei strălucire.

Trist și depărtat de-acel ce gîndul mieu dulce umple  
Boal' aducerii aminte crud o inimă îmi rumpe.

Ah! moartea de ce nu-mă vine?

Ce-așteaptă pentru-al mieu suflet ce din zi 'n zi se topește,  
Pentru toat' a' vieții floare un mormînt numai dorește,  
Și-acesta nu-î pentru mine!

Cînd va trece pe-al mieu capu umbra ce-a să mă 'nvălească,  
Cînd cineva pe-a mea groapă, genunchind să mă jelească,  
Va depune lacrămă vale,

Dar, vai mie! ce cutez eu... , cari's ochiș să le verse?  
Cine jalnic și 'ntristat va lipi pe-a' mele oase  
A durerilor lui cale?

În genunchi măcar de-ar zice, pe-a mea piatră înghețată :  
«Ca un vis, ca o nălucă, se șterseră de odată  
«Și-aici zace 'ncremenit  
«Spre-a-mi plînge ticăloșia, spre-a-mi spune pe ce mal sint:  
«Un înger îi ocrotiră a sa umbră pe pămînt,  
«Dar un minut, și-a perit...»

Poate c'atunci, atingîndu-l cu-a' lui aripi aurite,  
Îngerul mieu va culege de pe a' sale buzi iubite  
Un suspin, un cuvînt jalnic.  
Dar ce zic?... Putea-va plînge, cînd cu viața el se joacă?  
Bogatul ascultă, vede pe săracul ce îl roagă  
Duios, ling' un palat falnic.

Nimeni, nimeni nu te-a rupe, posomorită tăcere,  
Decît viersul păsăricii să se 'nnalțe cu plăcere  
Ca glasul cel de iubire,  
Decît vuietul prin frunze-al zăfirului răcoros,  
Decît trăgănatul sunet unui clopot mihnicos,  
Ce vestește-o adormire.

Dar de ce să rătăcim în al morții întunec?  
O crudă viitorime! Lasă-mă în veci nemernic:  
În noian fugi de te-ascunde:  
Piriuțul vieții mele, să limpede să glodos,  
Va purta a' mele zile pe al său curs mincinos,  
Neprivind la a' lui unde.

De ce dar să rupi de-odată, cînd viața este-o nimica,  
Acel hobot ce tot anul, fugind răpede, ridică,  
Înc'o zi și se va strînge?

Într'a sorții sale carte de-ar vrea omul să cetească,  
Abia ar zări un ceasu, un minut să se zimbească,  
Și-un veac, un veac spre a plînge.

Cumplita viitorime ca dintr'un somn ne trezește.  
Înprăștie flori și visuri nădejdi ce'mpodobește  
Primăvara vieții line :  
Pe rînd crudă, pe rînd dulce, ne mîngîie, ne'mpresoară :  
Îl minutul ce urnează minutului ce ni zboară,  
Sau îi ziua ce mîini vine.

Ferice de muritorul ce în liniște așteaptă,  
Într'ale dragostei brațe cunurat de bună faptă,  
Viitorimea ce-l grăbește.  
Atunci a doa zi o jună.... gîndire-l duce,  
Îl întoarce 'ntr'acea lume de unde sufletul fuge,  
Unde mintea-i mai privește.

Inima este-o oglindă unde viața ni s'arată :  
Un minut o zugrăvește, și oglinda uită 'ndată  
Chipul ce-a înfățișat.  
Degrabă viitorimea, acea soartă neștiută,  
Ștergînd ceața ce-o ascunde, ce ni-o face nevăzută,  
Rămîne-un lucru uitat.

A ta soartă, ca un valu ce altu 'n grabă urmează  
Asemenea unui ceriu ce din nori se luminează,  
De vrei să-ți să desvălească,  
Smulge, rupe-a ta vedere de pe locul ce te poartă  
Și, luminînd a ta minte cu o rază, de sus dată  
În cer ochii s'o privească.

Dar pînă înc'a n'o simți vezi-ți sufletu'n tăcere,  
Stăi..., ascultă, cercetează-l: poate strigă, poate cere  
O pocăință prea dreaptă.

Atunci întoarce-ai tăi ochi și inima de-ți mai simte  
Primăvara vieții tale. Apoi adă-ți iar aminte  
Că viitorime' așteaptă.

Acolò, cînd pentru veci ai săi ochi scurși închizînd,  
Creștinul pe patul morții mai aruncă al său gînd,  
Mai duce-a' lui cugetări,  
Și, prinòs sfințit de rîvna de iubire ce simțește,  
Glasul său c'al unui înger se înalță, se unește  
Cu cereștile cîntări,

Acolò ca' o văpaie zboar' a rugilor tămîie,  
Acolò tot s'acufundă, și-a pămîntului mîndrie  
Piere ca praful la vînt :  
Viteazului ce aicea de lauri creștet cunună,  
Împăratului în slavă, bogatului ce adună.

---



## VIII.

### UN PROIECT DE A SE TIPĂRI OPERELE VECHILOR ISTORICI ARDELENI.

---

Un prieten îmi comunică acest act, pe care-l reproducem cu ortografia lui pretențioasă și ciudată :

Ministerul Cultelor

București, Anulul 1863, Luna Iuniu 17

și

Instrucțiunei Publice

---

Secțiunea...

Biuroul....

---

No. 18271.

Eminență.

Dorindă Guvernulă M. S. Alessandru Ioan I a da publicității în trebuința și folosul complectării și respândirei Istoriei Naționale Române, ori ce scrieri inedite ale lui Klein, Sincai, precum și alte scrieri attingătoare de Istoria Națiunei Române ; Sub-scrisulă au rugatū pe D. A. Papiu Ilarian de a se însărcina cu cumpărarea unor asemenea manuscripte orriginale sau cu decopierea loră.

Cunoscândū dupe osebite informatiuni că și Arhiva Episcopală a Scaunului Eminentiei Voastre ar possede asemenea manuscripte, Sub-scrisulă

are onóre a vă recomanda pe d. A. Papiu Ilarian ca delegatú și autorisatú pentru asemenea lucrare din partea Guvernului Principatelor Unite, rugându-vă să bine-voiți a 'i înlesni și acorda lucrarea cuvenita pentru acésta in Arhivele Episcopale.

Bine-voiți vă rogú Eminentia a priimi cu acésta ocasiune incredintiarile prea distinsei melle consideratiuni.

Ministru allú Cultelorú și Instructiunei Publice ad-interim, I Odobescu.

Capulú Biuroului, G. Bilciurescu.

Eminentiei Salle Episcopulú Unitú din Oradia-Mare, in Transilvania (Austria).

---

## IX.

### UN PRIVILEGIU ÎMPĂRĂTESC PENTRU ROMÎNII DIN UNGARIA (1791) ÎN TRADUCERE CONTEMPORANĂ.

Mi se comunică din Ardeal acest document de o autenticitate poate îndoielnică, dar, oricum, interesant :

Numărul 4004.

Leopold al doilea, ală Rîmleaniloră Împărat, totdeauna stăpîn ală Țări Nemțești, ală Mohemii (*sic*) și ală Țări Ungurești Craiă postolicescă și mai mare povățuitoră ală [A]ustrii și mai mare Prințipă ală Ardealului și ală Săcuiloră purtătoră de grijă și a celuralalte.

Lucrurile ce arerilor a totă neamulă rumînescă din Ardeală nooa într'acesta chipă arătate, ca și neamulă rumînescă să să arate a fi lăcuito[r]iă și stăpînită în țară și ca să se întoarcă îndărăptă la traiulă d'împreună a tuturoră legiloră a fiiloră țării, de care până acuma s'au arătat a fi fostă lipsită și lepădată numai pentru nedreptatea vremiloră, voia la un locă și între o legătură întru acela chipă ni le trimetemă, ca, luundu-să de fundamentă și decurgerea cea luminată a articolă ală 6 anulă 1744 i științii loră desăvîrșită și mai chiiară să le cercați, și, după ce druptă (*sic*) le veți isprăvi, noao cîtă mai curîndă să ne arătați nește mijlociri în ce chipă din judecata binelui de opște vor avea de grijă pentru mai sus-numiții lăcuitoari ai țării și să poată învrednici la totă traiulă dîmpreună a milelor binelui și însoțirea fiiloră țării cu slobodă deprinderea a legi, fără

deschinlinirea ritului să să însoțească cu o leage slobodă în vremea viitoare, și asemenea clerușului amăndorura ritușurilor cu cuviință după putearea a trăi să să aibă de grijă, și asemenea norodul neamului rumînesc cel prostă cu înțeleagerea întru lucrurile ceale de cinste să să poată deprinde și mergea înainte.

S'aū datū înū Florenția, înū mai marele al nostru Ținutū al Etrurii, 18 zile a luni lui Mai, anului 1791, al Împărății noastre, iară alū țărilor noastre (*șters*) celor de uricū al doilea. Leopold al doilea, m. p. (litere latine).

Samoil Grof Tealechii, la porunca Înnălțatului Împărat,

Andreï Deșeș, m. p.

---

X.

UN ACT ROMĂNESC DE LA ÎNCEPUTUL  
VEACULUI AL XVII-lea.

---

† Gavrilă Tăutulă mărturisimă cu cestu zăpisă ală mieă cumă eă amă vândută a mele direapte viă de moșie, trei fălci de la Cotnară, denă dealulă lui Vodă, și le-amă vândută fratelui nostru mai mare, Tăutulă Logofătului, direptu cincizeci de taleri bătuți, însă o falce de moșii a femeii mele Sofronii, iară doi fălci aă fostă ale meale, cumpărătură de la Căzaculă fečorulă, lui Gheorghie de Crăstinești și de la Dumitru Roșca Vorniculă, căce aă fostu și părăsite, fără de gardure; ca să fie a dumisale, cu totă venitulă. Ca să să știe.

*Ază Gavrilă Tăutulă.*

U las, Sept. 20.

(Pecete mică rotundă, cu o stea.)

Și denă pivniță partea mē, ce iaste partea mē gîumătate, č-aă fostu stricată, încă să fie a dumisale.

[Pe V<sup>o</sup>:] Zăpisă de viă.

# XI.

## SOCOTEALA CLĂDIRII CASEI DE LA CURŪ-CEȘME A LUÎ ȘERBAN-VODĂ CANTACUZINO.

În Biblioteca Academiei Române, între acte felurite, mai nouă, se află și această însemnare deosebit de importantă:

Κατάστιχον περιέχον τὰς γεγονόσας ἐξόδους εἰς τὸ ἑκλαμπρον παλάτιον τοῦ ὑψηλοτάτου ἡμῶν αὐθέντου κυρίου Ἰωάννου Σερβάνου Καντακουζηνοῦ Βοσδόνδα πάσης Οὐγγροβλαχίας τὸ ἐν Κουροῦ Τζεσμέ.

5450 ἄσ. εἰς 25 ντολάπια καὶ 7 γιουκίων ῥάχτια μαλαγματοκαπνισμένα, τὸ καθ' ἑν ντολάπιον πρὸς ἄσ. 170, τὸ δὲ καθ' ἑν γιούκιον πρὸς κ. 200, καὶ εἶναι εἰς τοὺς αὐθεντικούς ὄντάδες, εἰς τὸν μέγαλον ὄντᾶν κατὰ τὸ μέρος τῆς πόλεως, 7 ντολάπια καὶ 1 γιούκιον, εἰς δὲ τὸν πλαγινὸν μικρὸν ὄντᾶν ντολάπι 1, καὶ γιούκι 1, εἰς τὸν ἄλλον ὄντᾶν κατὰ τὸ Ἀρναουτκιογι, ντολάπια 5, καὶ γιούκι 1, εἰς τὸν μικρὸν ὄντᾶν, ὅπου εἶναι ἐπάνω εἰς τὴν στράταν, ντολάπια τέσσαρα, καὶ 1 γιούκι.

Εἰς τῆς κυρίας δόμνας τὸν μέγαλον ὄντᾶν ντολάπια 5, καὶ 1 γιούκι, εἰς τὸν ἄλλον ὄντᾶν ντολάπια 3 καὶ 1 γιούκι.

600 ἄσ., 6 μαλκάδες μεγάλους μαλαγματοκαπνισμένους διὰ ταῖς πόρταις τῶν ὀντάδων.

Εἰς ὀντάδες τῶν κορυτζίων καὶ κοπελίων.

650 ἄσ. εἰς 15 ῥάχτια κολαγένια τῶν ντολαπίων καὶ γιουκίων, τὸ καθ' ἑν πρὸς κ. 110.

200 ἄσ. εἰς 1200 τέξκια πέτραις, διὰ τὸ λιθόστρωτον τοῦ αὐθεντικοῦ ὁσπητίου, καὶ διὰ τὸν τοῖχον τοῦ μικροῦ μπαχτζέ, μέσα εἰς

ιράγι καὶ μέσα εἰς τῆς κυρίας δόμνης. τὸ καθ' ἓν τζεκι πρὸς  
x 82.

οο ἄσ. εἰς τὸ κοίλισμα τοῦ μικροῦ μπαχτζέ μέσα εἰς τὸ σα-

ιοο ἄσ. εἰς λεπτουργοὺς τοὺς ἐργάτας ὅπου ἔφκιασαν τὸν τοῖ-  
τοὺς εὔγαλαν καὶ τὸν μὸλον τοὺς ἐπανεστρεψαν.

.40 ἄσ. εἰς τοὺς καλυτιριμτζίδες.

.540 ἄσ. σοῦμα ἢ ἔξοδος, στίνουν γρόσια . . . . 179

ἐλάβομεν ἀπὸ τῆς Ἐκλαμπρότητος Σας γρόσ. . . 150

μένουν νὰ λάβωμεν γρόσια . . . . . 029

ἔχομεν νὰ λάβωμεν καὶ ἀπὸ τὰ πρῶτα . . . . 017

ἔχομεν νὰ λάβωμεν σοῦμα γρόσια . . . . . 46

ὀπισθεν λιθόστρωτον, μακρος καὶ πλαῖτος, τετράγωνον, ἀνδρίκια  
γυναίκια, εἶναι πῆχεις 399.

ἵναι ἀκόμι καὶ ἄλλος τόπος ἄστρωτος, καὶ ἔχομεν καὶ πέτραν  
κῆν.

μικρὸς δούλος

Μπελα BII (*sic*).

## XII.

### ÎNSEMĂNĂRI PENTRU ISTORIA ROMÎNILOR DIN NOTIȚE GRECEȘTI.

---

Cunoscutul erudit grec Spiridon P. Lampros, de origine aromână, publică în n-le 2—3 din anul VII al revistei sale *Néos Ἑλληνομνημῶν* o culegere, rînduită cronologic, de însemnări cu caracter istoric risipite prin descrierile de manuscrite. De mult îmi propusesem a face același lucru pentru noi, și culegerea mea poate nu va întirzia, fiind cuprinsă în această publicație chiar.

Deocamdată extragem din revista d-lui Lampros mențiunile care ne privesc :

1. 1534. Se pomeniște Ioachim Vlahul, fost egumen de Sinaî, care, cu alții, «ἀφένται τῆς Βλαχίας», vine la sfințirea Sf. Sava din Iași, ai cării ctitori sînt (p. 172, no. 182).

Αὐτὸν τὸ βιβλίον ἔβραν τοῦ ἁγίου Σάβα, ὁπωσαν ἡνέχθη ὁ ἅγιος Σάβας, διὰ συνεργείας τῶν ἀφεντῶν τῆς Βλαχίας, καὶ ἦρθεν ὁ πρῶτον ἡγούμενος τοῦ ὄρους Σινά καὶ ἠπήρασαν τὸ μοναστήριον, ἔγρουν ὁ κύρ Ἰωακείμ Βλάχος, καὶ ἐποίησαν ἀφωρισμόν.

2. 1574. Ἐτους αφοδ'. Οὐτὰν ἐπίγεν ο Πεγλερπέγρης με τοὺς τῆς πέγρηδες καὶ ἔκοψαν τοὺς Πωγδάνους χυλιάδες λδ' καὶ τὸν ἀφθέντη τῆς Πωγδανίας, ὀνόματι Ἰω Βωηβώτα, καὶ αὐτὸν τὸν ἔτακσαν σὲ διο καμιλίας, μηνὶ Ἰουλίῳ ιε', καὶ τότες ἐπῖρεν τὸ σκάμνη ὁ Πέτρο Βωηβώτας. [= În anul 1574, cînd a venit beglerbegul cu trei begi și aŭ bătut pe Moldoveni, 32.000, și pe Domnul Moldovei, anume Io Ion Voevod. și l-aŭ rupt cu două cămile, în luna lui Iulie în 15, și atunci a luat Scaunul Petru Voevod].



3. † αφ'ε', μην[ι] Νοεμβρίω, ἦλθεν ὁ τζαούσης ὅπου εὐγαλεν τὸν εὐσεβέστατον ἀφ[ε]ν[ι]την Ἰω Πέτρον Βοϊδόδαν ἀπὸ τοῦ Γιάσιον [= 1580, luna lui Novembre, a venit ceaușul care a luat pe prea-cu-cernicul Domn Io Petru Voevod din Iași].

4. 1605. Ἔτους ζριγ', ἐ' μηνῇ Ἰουνίῳ, ἐτοῦτο τὸ τετραβάνγγελον ἦνε τῆς μονῆς τοῦ Σωτήρος, τοῦ ἐπειλεγμένου Κουτλουμούσι, καὶ τὸ ἐκόσμησεν ἡ πολυχρονημένη ἡ τόμνα Ἐλυσάβετ τοῦ πολυχρονημένου ἐκλαμπροτάτου καὶ εὐσεβεστάτου αὐθέντος πάσης Μολδοβλαχίας κήρου Ἰωάννου Ἰερεμία Βοεβόδα... [= La anul 7113, luna Iunie, această Evanghelie a mănăstirii Măntuitorului, zisă Cutlumuș, și a înfrumusețat-o răposata Doamna Elisaveta, a răposatului prea-luminatului și prea-cucernicului Domn a toată Moldovlahia, domnul Io Ieremia Voevod].

5. 1606, Ἰουνίῳ 29, ἀπέθανεν Ἰερεμίας ὁ Βοεβόδας. καὶ διεδέξατο τοῦτον ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ Συμεὼν τῇ 1 Ἰουλίῳ. [= 1606, Iunie 29, a răposat Ieremia Voevod și i-a urmat fratele lui, Simion, la 1-iulie].

6. † Εἰς τοὺς χιλίους ἑξακοσίους πενήντα, εἰς ταῖς ἡμέραις τοῦ ἐκλαμπροτάτου αὐθέντος κυρίου Ἰω[άνν]ου Βασιλείου Βοεβόδα, μηνὶ Μαρτίῳ, ἐπουλίθη τὸ ψωμὶ ἤκοσι δράμοια εἰς τὸ μπάνη, καὶ ἔγραψα αὐτοῦ εἰς ἐνθήμεισιν. [= La 1650, în zilele prea-luminatului Domn Domnul Ioan Vasile Voevod, în luna lui Mart, s'a vindut pinea douăzeci de dramuri la un ban, și am scris eu spre amintire].

7. 1670. Pomenirea Domnilor romîni ca ocrotitori ai Bisericii răsăritene; notiță și la mine, în *Analele Academiei Romîne*, XX, p. 216.

8. Plecarea din Adrianopol a Sultanului împotriva Cameniței, la 27 April 1672.

9. 1673, Ἰουνίῳ 29. ἐρρήθη εἰς τὸ μοναστήριον τοῦ Δούκα Βόντα εἰς Γιάσιον. παρούσης τῆς δόμνας τοῦ Στεφάνου Βόντα Πετρούζεϊ-

κου, ὅτε ἦν ὁ Χουσεῖν-Πασᾶς εἰς τὸ Χωτίνι καὶ ὁ ἀφέντης. [= 1673, 29 Iunie, m'am aflat în mănăstirea lui Duca-Vodă la Iași, fiind de față Doamna lui Ștefan-Vodă Petriceicu, cînd era Husein-Pașa la Hotin și Domnul.]

10. 1680, Mențiunea că s'a scris o Evanghelie «supt Șerban-Vodă în București».

11. 1692, Νοεμβρίον ἔξ, ἔγινεν ὁ γάμος τοῦ μπεζιζατέ Παύλου τοῦ Ἡλιασκού μετὰ τῆς θυγατρὸς τοῦ αὐθέντος Κωνσταντίνου Βοσβόδα πάσης Οὐγκροβλαχίας. Ἐτύχομεν καὶ ἡμεῖς ἐδῶ καὶ ἐγίναμεν σύντεκνοι, καὶ ἔτυχεν καὶ ὁ δραγουμάνος κὺρ Ἀλέξανδρος, ἐδῶ γυριζόμενος ἀπὸ τὸ Μπελιγράδι. Ἔστω εἰς μνήμην. [Δοσίθεος πατριάρχης τῶν Ἱεροσολύμων.] [1692, Noiembrie 6, s'a făcut nunta lui beizadea Radu Iliș cu fata Domnului Constantin Voevod a toată Ungrovlahia. Și ne-am întîmplat și noi acolo, și am fost nași, și s'a întîmplat și dragomanul, dumnealui Alexandru, care se întorsese acolo dela Belgrad, să fie spre amintire.]

12. Știri din Litzica, (*Catalogul nsslor grecești ale Academiei* p. 319; 24 Mart 1714 mazilia Brâncoveanului; 25 Domnia lui Ștefan Cantacuzino; 30 Ianuar 1716 sosirea în București a lui Nicolae-Vodă Mavrocordat; 14 Novembre prinderea lui; scriitorul, întors din Brașov, află la 12 Mart 1717 ca Domn pe «grațiosul» Ioan-Vodă Mavrocordat; moartea acestuia la 23 Februar 1719; 26 April 1719 întoarcerea lui Nicolae-Vodă în București.

13. 1716, Maiu 1—2 (din același). Închiderea la Pușcărie a unui călăraș și a Agăi, care-i era cumnat (γινεκάδελφον).

14. Din același, p. 317, 23 Februar 1719 moartea lui Ioan-Vodă Mavrocordat; 2 Mart plecarea Marelui-Portar Iordachi Grigoraș la Constantinopol; 26 April întoarcerea lui Nicolae-Vodă.

15. Din același, p. 415. Moartea lui Nicolae-Vodă la 3 Septembrie 1730; la 24 sosește caftanul fiului său Constantin,

care stă 15 zile, vestea tulburărilor dela Constantinopol sosind la 27.

16. Din același, p. 145. Iulie 1737. Nemții vin la Cîmpulung și București: locuitorii acestui din urmă oraș fug; 1-iulie fugise Domnul la Dunăre: se întoarce cu Ibrahim-Pașa.

17. 24 August 1746, un necunoscut arată că a fost făcut ceauș de aprozi; la 8 Novembre 1747 că a luat pe Casandra, fiica lui Constantin Lambrinò, fost Mare-Spătar, pețitor fiind Patriarhul Antiohiei, care face logodna.

18. 14 Iulie 1748 eclipsă de soare la București. Scrie un școlar al lui Alexandru, care, de frică, se îmbolnăvește fiind căutat de Mihalachi, fost medic împărătesc.

19. 1752, 23 August, dimineața, moare Grigore-Vodă Ghica în București (Litzica, p. 317).

20. 1752, 20[=23] August, Matei-Vodă Domn muntean, pe 9 luni.

1752, 23 August. Sara la 3, moare Grigore-Vodă; la 25 îngropat, la 5 ceasuri (Litzica, p. 458).

21. 1752, 1-iulie Septembrie. Scriitorul înseamnă că a ajuns Cupar muntean; 1-iulie August 1754 vătav de aprozi; 17 August 1755 Armaș-Mare.

22. 1764, 18 Octombrie, scriitorul începe la dascălul Manase<sup>1</sup> în școala de la Sf. Sava din București retorica.

23. 1764-65. αψξδ, 'Ιανουαρίου 27, ἔδοσε τὸ κοινὸν χρέος ὁ ὑψηλὸς αὐθεντικὸς Κωνσταντῖνος Τζεγάνης καὶ ἐνεταφιάσθη ἐν τῇ Μητροπόλει.

αψξδ, 'Απριλ. 26, δευτέρα ἡμέρα. Πρῶτον ἐκρέμασαν τὸν στόλνικον Στεφανάκη καὶ ἀποκεφάλισεν τὸν Μιδελνιτζάρη Γεωργάκη Μπαζέσκουλον εἰς τὴν αὐθεντικὴν κάτω πόρτα τῆς κούρτης, ἔπειτα μετὰ τρεῖς ὥρας ἦλθε μὲ μεγάλην παράταξιν εἰς τὸν ἐκλαμπρον θρόνον ὁ ὑψηλότατος ἡμῶν αὐθεντικὸς, κύριος 'Ιωάννης Στέφανος Μεχαήλ 'Ρακοζίτζα Βοεβόδας ἀπὸ Βασιλεῖουσιν, α' αὐθεντεῖαν, οὐ πολυτεῖ ὁ Κύριος, ἀμ.ήν.

αψξδ, Ματίου 29, κυριακή. 'Ο υἱὸς τοῦ Νικολάκη Τζερεβνοδοδάλη Παχαρνίκου, ὀνόματι Γεωργάκης Κλουτζάρης ἄριας, ἀρραβωνισμένος

<sup>1</sup> Vestitul Manase Eliad.

όντας πρὸ πολλοῦ μὲ τὴν κόρην τοῦ Θωμᾶ Κρετζουλέσκουλου καὶ (:) μεγάλου μπάνου, ἀρχινῶντας τὴν χαρὰν νὰ στεφανωθοῦν, τὸν ἐσφάλησαν εἰς τοὺς σεῖμένηδες, αὐτὸν καὶ τὸν πατέρα του, καὶ τὴν ἐστεφάνωσεν ὁ αὐθέντης μὲ τὸν Ῥάδουλον Σλατινιάνον πρῶτον μέγαν κόμισον, εὐγάζοντάς τον ἀπὸ τὸ σφάλημα τῶν σεῖμένιδων καὶ αὐτόν.

αψέξ', Ἰανουαρ. 2. Ἐσφαλήσθησαν β-αν φορὰν οἱ ἄρχοντες, ἦτοι ὁ Κλήμεντος καὶ Νικολάκης Δουδέσκουλοι, καὶ Πουρβοῦλος, Μιχαήλ, οἱ Καντακουζηνοί, Ῥακοβίτζης Βόρνικος καὶ Πάνος Στιρμπέης, Πάνος Φιλιπέσκος, Στολ: Μπελατζάνος Ἰωάννης, Μπαλιάνος Γρηγορέσκος, Πανταζής Κιμπινάνος, καὶ Ἰουνίου 25 ἀφέθης.

αψέξ', Ἀπριλ. 6, ἡμέρα Σάββατον, εἰς τὰς 4 τῆς νυκτός, ἔγινε σεισμὸς μέγας, ἡγεμονεύοντας Στέφανος ὁ Ῥακοβίτζας.

αψέξ', Μαΐου 13, ἡμέρα Παρασκευῇ, τὴν β-αν ἡμέραν τῆς Ἀναλήψεως, ἔγινεν ἐπανάστασις παρὰ τῶν ἐκ Βουκουρεστίου βουφετίων, εἰς τὴν Μητροπόλιν συναχθέντες μετὰ βοὴν καμπάνων, ζητώντας παρὰ τοῦ Μητροπολίτου καὶ ἀρχόντων ἔλεος καὶ συγκατάθεσιν τοῦ δοσήματος· ὁ δὲ Τουρνατζής μετὰ τοῦ ἄρχ: Σπαθ: καὶ Ἄγα Ὑψηλάντη μπεςλήδων καὶ Ἀλβανητῶν μὲ πιστόλια σόπες τοὺς ἐκατασκορπίσαι εἰς τὰς 4 ὥρας τῆς ἡμέρας, καὶ ἔκοψαν εἰς τὴν κάτω πόρταν τῆς αὐθεντικῆς κούρτης ἕναν Κόμανον μπογασιέρην γιργιοβλήν, ἕναν δοῦλον τοῦ Παναγιώτη Τζαούση· καὶ ἕναν βράπτειν, τοὺς δὲ σφαλισμένους ἐγκρίτους ἀπὸ τῆς καμάρας τὸ σφάλισμα τοὺς ἐμετοίκησαν εἰς τι ὅπισθεν μπέτζουρα, διώχοντας, καὶ τοὺς δούλους του μὲ σφοδρὴ φύλαξιν τοὺς ἐφυλάττουν.

αψέξ', Ἰουνίου 3, ἡμέρα Τετράδῃ, ἦλθεν βασιλικὴ προσταγὴ το Σουλτὰν Μουσταφᾶ καὶ ἔγραψαν τὸ τίποτας τοῦ Νικολάου Βραγκιάνου πρῶτον Μεγάλου Κλουτζιάρη, ζητώντας τὸ μὲρ 250 πονγγί τοῦ Δραχτιτζάνου Κοζλιτζάνου, ἀνεψιοῦ του, ὅπου ἐτούρκευσεν.

αψέξ', Αὐγούστου 18, Πέμπτη, εἰς τὰς 7 ὥρας τῆς ἡμέρας, ἦλθε ὁ Καρά-Ἀλῆς τάταρης μὲ τὴν μαντζιλία τοῦ ὕψηλ: Στεφάν-Βόδ Ῥακοβίτζα, λαμβάνοντας τὴν αὐθεντείαν ὁ ὕψηλ: ἡμῶν αὐθέντης Σκαρλάτος Γκίκας Βοεδόδας. Ἐσφαλήσαν τὸν Πα: Δημητράκη καὶ Στάθη βον βιστι:, εἰς δὲ Βασιλεύουσαν ἐκρέμασαν καὶ τὸν Γεωργάκ Σταυράκη πεθαμένος ὄντας ἀπὸ τοὺς σκεντζέδες.

Σεπτεμβρ. α'. ἐκίνησεν ὁ Στεφάν-Βόδας ἀπὸ τὰ ὧδε μὲ τὸν καπετζῆ εἰς Μυτιλήνην.

1764, Ianuar 27 a răposat prea-înnălțatul Domn Constantin Cehan, și a fost îngropat la Mitropolie.

1764, 26 April, Lună. Întăiū aū spînzurat pe Stolnicul Ștefanachi și aū tăiat pe Medelnicerul Iordachi Băjescul la poarta domnească de jos a Curții. Apoi după trei ceasuri a venit cu alaiū mare în strălucitul Scaun prea-înnălțatul nostru Domn, Domnul Io Ștefan Mihail Racoviță, dela Constantinopol, întăia Domnie, pe care să-l ție Dumnezeuū întru mulți ani, amin.

1764, Maiū 19, Duminecă. Fiul lui Nicolachi Cervenvodali (Cernovodeanu) Păharnicul, anume Iordachi Clucerul de Arie, fiind logodit de curînd cu fata lui Toma Crețulescu Marele-Ban, și începînd serbarca ca să-i cunune, l-aū închis la Seimeni, pe el și pe tată-său, și pe dînsa a cununat-o Domnul cu Radu Slătineanu fost Mare-Comis, scoțîndu-l de supt paza Seimenilor și pe acesta.

1765, Ianuar 2. S'aū închis a doua oară boierii, adecă: Constantin și Nicolachi Dudești și Pîrvu și Mihaî Cantacuzinii, Racoviță Vornicul și Barbu Știrbei, Pană Filipescu, Stolnicul Ioan Bălăceanu, Grigorașcu Băleanu, Pantazi Cîmpineanu, și la 25 Iunie li-aū dat drumul.

1765, April 9, Sîmbătă, la 4 de noapte, a fost mare cutremur, Domn fiind Ștefan Racoviță.

1765, 13 Maiū, Vineri, a doua zi după Înnălțare, s'a înplat răscoală din partea rufeturilor din București, strîngîndu-se cu sunet de clopote, cerînd dela Mitropolit și de la boieri milă și iertarea dăjdiei. Iar Turnagiul cu dumnealui Spătarul și Aga Ipsilanti, cu beșlii și Albanesi, cu pistoale..., i-aū tăiat la patru ceasuri din zi; și aū tăiat la poarta din jos a Curții domnești pe unul Coman bogasierul, din Giurgiu, pe un rob al lui Panaiot Ceaușul și pe un croitor; iar pe boierii fruntași ce erau închiși i-a mutat cu închisoarea dela cămară la beciurile d'îndărăt; orînduind și pe robii lor, cu tare pază i-aū păzit.

1765, Iunie 3, zi Miercuri, a venit poruncă împărătească a Sultanului Mustafă și aū prins tot ce-a avut Nicolae Brîncoveanu, fost Mare-Clucer, cerînd miria (Statul) 250 de

pungă de la Drăghiceanu Cozliceanu, nepotul său, ce l-au turcit.

1765, August 18, Joi, la 7 ceasuri din zi, a venit Cară-Ali Tatarul cu mazilia prea-înnălțatului Ștefan-Vodă Racoviță, luind Domnia prea-înnălțatului nostru Domn Scarlat Ghica-Voevod : au închis pe Pă[harnicul] Dumitrachi și pe Stati al doilea Vistier, iar la Constantinopol au spînzurat și pe Iordachi Stavrachi, atîrnat fiind de cange (?).

Septembre 1-iu, a pornit Ștefan-Vodă de aici cu Capugiul la Mitilene<sup>1</sup>.

24, 1766, Ianuar 19, zi Joi, a început a preda geometria dascălul chir Iosif în Moldova, în biserica Trei Ierarhilor (nu a Frîncilor) (Litzica, p. 89).

25. 28 Septembrie 1768, se face Mare-Dragoman Nicolachi Suțu.

6 Octombrie sosește la Poartă Crîm-Ghirai Hanul.

1768, 17 Octombrie, se dă caftan pentru Țara-Românească lui Grigore Alexandru Ghica ; la 21 iea cuca, la 25 tuiurile. Scriitorul arată calea alaiului domnesc : 30 Octombrie, ieșire la Chiuciuc-Chioiș, 1-iu Novembre la Buiuc-Cecmegè, 2 Novembre la Silivri, 3 Ciorlù, 4 Burgas, 5 la Chirclisi. Aici se lasă alaiul și capugibașa, și Domnul pleacă numai cu cîțiva spre țară, cu poșta (menzilul).

6 Novembre, «Phaken», noaptea la Carnabad ; 7 Iulie Geali-Cavac, noaptea Buhulâr, 8 Tasegichioiș, noaptea trecerea Dunării dela Turtucaia la Oltenița. «La 9 Novembre, Duminecă, pe la opt din zi, am venit în București» (Litzica, p. 79 u.).

26. 1772, 17 Maiu. «Grindină» ca oul de pasăre la Mărgineni (Litzica, p. 85).

27. 1801, 22 Iunie, Simbătă, s'a întîmplat mazilia Domnului Moldovei, fiul lui Ipsilanti, beizadea Constantin, și s'a făcut Domn dragomanul cel mare Alexandru Suțu și Mare-Dragoman s'a făcut beizadea fiul lui Callimachi.

28. La 1804, 14 Octombrie, Marți, la 8 ceasuri și cinci minute, a fost cutremur mare în Moldova.

<sup>1</sup> Toate lămuririle, în *Genealogia Cantacuzinilor*, Cronica.

29. 1821, Februar 29, începerea revoluției (ῥεβελούντζια) grecești la Iași.

30. Și altă mențiune, pentru April, Maiă, Turcii în București.

31. 1823, 'Ιουνίου 18, ἐστάλθηκεν αὐθέντης εἰς Μπογδανίαν καὶ Βλαχίαν: ὁδὲ αὐθέντης τῆς Βλαχίας, Γκίκας, ἀφ' οὗ ἦλθεν εἰς τὸν θρόνον, εὔχαλεν δόσημον εἰς τὴν Βλαχίαν διὰ 2 χρόνους, μόνον νὰ πληρώσουν εἰς τὸ ἐνσουμάτ ὁποίας τάξεως, καὶ ἂν εἶνε ὡς κάτωθεν φαίνεται. Ἐπὶ λόγου διὰ νὰ πληρώσῃ τὰ χρέη ὁποῦ τζάρα ἐχρεωστοῦσεν διὰ ταῖς θροφαῖς ὁποῦ εἶχεν θρέψει τὰ στρατεύματα τῆς Τουρκίας ἐνόσου ἦχαν καθήσῃ εἰς τὴν Βλαχίαν, ὥστε ἐξεκαθαρίσθησαν οἱ ῥεβουλαντζιονίται καὶ ἐπάησαν εἰς τὴν Γραικίαν.

Τὸ βαδραρίτι εἰς τὸ κάθε μέτρον νὰ πληρώσουν πρὸς 24 ἄσπρα.

Τὸ ὀγιρίτον εἰς τὸ κάθε πρόβατον νὰ πληρώσουν πρὸς 63 ἄσπρα.

Ἡ γόστῖνα νὰ πληρώνουσι, διὰ μελήσῃ τόσον ὅσον καὶ διὰ τὸ μογθηρόν πρὸς 43 ἄσπρα. Τὸ ὁποῖον δώσιμον τὸ ἐπούλησεν διὰ 2 χρόνους καὶ ἐπῆρε ὅλα τὰ ἄσπρα ἐμπροστά, καὶ ἐσχίσθη τὸ χρέως ὁποῦ νὰ μὴν πληρώσουν διαζόρετα, τὰ ὁποῖα ἐπουλήθησαν διὰ 800 χιλιάδες γρόσια.

La 1823, Iunie 18, s'a trimes Domn în Moldova și Țara-Românească Domnul Țeriț-Românești, Ghica: îndată ce veni în Scaun, scoase dajde în Țara-Românească, doi ani numai să plătească ensumatul (birul), a căruī rînduială se arată mai jos, supt cuvînt de a plăti datoriile țeriț pentru hrana ce avuse a hrăni oștile Turciei cînd aū stat în Țara-Românească de s'aū curățit revoluționariī și aū mers în Grecia:

Vădrăritul, la fiecare măsură să plătească 24 de aspri.

Oieritul, la fiecare oaie să plătească 63 de aspri.

Goștina, să plătească, și pentru albine, și pentru porci, cîte 43 de aspri; care dajde aū vîndut-o pe 2 anī, și aū luat toți baniī înnainte, și s'a umplut datoria, ca să nu plătească deosebī.

Și s'aū vîndut acestea pentru 800.000 de lei.

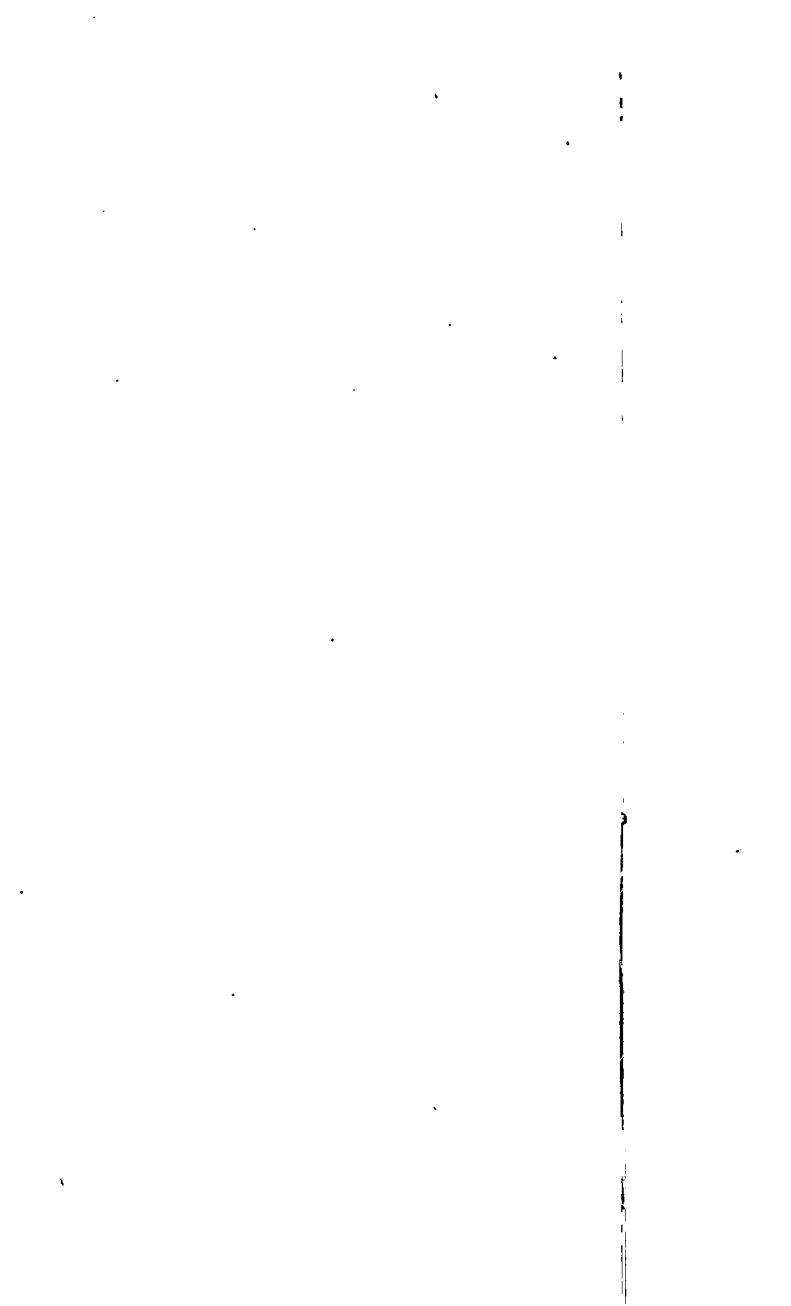




XIII.

CATASTIF DE DĂJDII MOLDOVENEȘTI (c. 1760).

— ORIGINALUL ÎN POSESIUNEA D-LUI INGINER I. ARAPU. —



# CATASTIF DE DĂJDII MOLDOVENEȘTI (c. 1760).

— Originalul în posesiunea d-lui inginer I. Arapu —

## Lei. Banî.

14	—	7 liude, Vasile Bașotă Stol.
14	—	7 liude, Costand[inu] Adamu Stol.
8	—	4 liude, Med. Costand[inu] Bașotă.
8	—	4 liude, Med. Toaderu Silionu.
8	—	4 liude, Gavrilu Adamu Slugeru.
4	—	2 liude, Costandinu Stămate Șăt.
4	—	2 liude, Petre Cheșco Șăt.
4	—	2 liude, Gheorghie Carpu Polcv.
6	—	3 liude, Ioniță Bașotă Pah.
4	—	2 liude, Ioniță Botezu Pah.
4	—	2 liude, Gligorașu Adamu Pah.
4	—	2 liude, Ștefanu Silionu Post.
4	—	2 liude, Vasili Silionu Post.
2	—	1 liud., Sandu Buhușu Post.
4	—	2 liude, Angheluță Tăbărtă <sup>1</sup> .

<sup>1</sup> Adaus, târziu : 6 — mantă.

3 — băr[nețu].

8 — coj[ocă].

2 — cușmă.

30 brău.

4.20 ochinci.

24 10

3.20 cămeșă.

2 10 iz[mene].

30 —

12 —

42 —

2	—	1 liud., Neculai Tăbără.
40	—	20 liude, Spăt. Pășcănița.
16	—	8 liude, Stol. lui Vasile Balșu.
4	—	2 liude, Medeln. lui Gavrilu Neculce.
4	—	2 liude, Jic. lui Ionu Adamu.
6		.. liude, Ancuța Sturzoai.
4	—	2 liude, fika Miclescului, călugărița.
4	—	2 liude, Șăt. lui Botezû
4	—	2 liude, Nastasie lui Mălai.
4	—	2 liude, Safta Iacomăchioai.
4	—	2 liude, Safta lui Ursachi Jic[niceriulû].
10	—	5 liude, Ghiorghi Jic., cu pecete gospod.
8	—	4 liude, Costandinu Păladi Vist.
8	—	4 liude, Med. lui Aslanu.
8	—	4 liude, Ilinca, fiica Pășcăniți.
9	—	dinu scutelniciu Logft. Manolachi.
4	—	2 liude, Ian[e] Șat.
6	—	30 liude, Domnița Pălădoi <sup>1</sup> .
20	—	10 liude, Pah. Vidali.
31	90	de datu dum. Iordachi Cant. Spat.
30	—	15 liude, dum. Banu Iordachi Costachi.
14	—	7 liude, Stol. Enachi Hrisoverghi.
14	—	7 liude, Stol. Lupu Crupenschi.
620	90	piste totu facu 3.916 lei, 56 bani, și mai rămănu rămășiță 11 lei, 54 bani <sup>2</sup> .

<sup>1</sup> Era fata lui Antioh Cantemir soția lui Teodor Paladi — V. vol. VI, p. 536

<sup>2</sup> Adaus: Sama vitilor albe asupra lui Sofroni văcaru.—'801, luni.

## viti.

- 1 buhai mari.
- 1 buhai gonitoru.
- 1 buhai mănzat.
- 14 vaci cu vițai, cu una a Smărăndiții.
- 2 vaci gonitoare, fătati.
- 4 gonitoare, vaci.
- 1 gonitoru, boi.
- 7 mănzati, vaci.
- 3 mănzați, boi, cu unu a Smărăndiții.

34

20 vițai, cu vițali.

Niamțulă: Ghiorghei Jicni[ceriulă] is[pravnică].

Lei.	Bani	
1.674	90	suma pe 609 ughî.
837	45	bani zaharelii, 55 parale de ugă.
55	99	giudecătoriei, câte 1 pot[ronică] de ugă.
5	70	havaetă lui vtori Vist.
2.573	64	

Ci-aă dată.2.046 Predcă (*sic*; avans), însă :

997	81	Martă 29	} la Vistierie.
495	115	Ap. 2	
378	—	Ap. 2	
174	45	Ap. 10	
2.046	1		

- 41 — dobănda pe acești bani pe o lună.  
 20 — dobănda pe 1000 lei ă-aă dată la ăfertulă lui  
 Martă, la dum. Velă Comisă, 110, dum. Hat.  
 Enăcachi i Velă Post.  
 656 90 ce s'aă trecută dați mai multă la ăfertulă Martă.  
 55 99 bani giudecătoriei.  
 5 70 havaetulă lui vtori i 3 Vist.  
 52 — aă dată la listă Neamță, cu răv. dum. Velă Post.  
 2.877 19 facă.

Scutelnică.

- 50 — dum. Hat. Vasile Rosetă.  
 60 — 30 liude dum. Spat. Ionă Cant.  
 30 — 15 liude dum. Toaderă Cant. Bană.  
 20 — 10 liude dum. Pah. Neculai Rosătă.  
 20 — 10 liude dum. Com. Ioniță Stratulată.  
 20 — 10 liude dum. Iordachi Hrisăsculeă Agă.  
 14 7 liude Stol. Costină Darie.

14	—	7 liude Costand[inu] Rosătu Stol.
14	—	7 liude Sandu Sturza Stol.
4	—	2 liude Neculai Vărnăv Jic.
4	—	2 liude Ilie Eni Șăt.
10	—	5 liude Dinulă Balșu Vist.
2	—	1 liud. Radu Botianu, beză unulă č-au luată mai multă la Martă.
12	—	6 liude Ghiorghe Velă Pit.
4	—	2 liude Michi văt[afu] za Păh.
4	—	2 liude Neculai Eni Post.
10	—	5 liude Jăc. lui Neculai Costină.
292	—	Îară peste totă facă 3.169 lei, 19 bani, și trecă dați mai multă la Visterie 595 lei, 75 bani, și s'au ținută înă samă la sama čfertului Mai <sup>1</sup> .

Romanulă: Neculai Cog[ălniceanu] Pt.

Lei.	Bani.	
757	75	suma pe 275 polă ughă.
378	96	polă bani zaharelii, căte 55 parale de ugă.
25	30	bani giudecătorii.
2	63	havaetulă lui vt. Vist.
1.164	25	polă.

<sup>1</sup> Proprietarul mai târziu al condiceii, Arapu, ori omul său, adauge :

Izvodă di căti dimerlii de pâni s'au pusă înă hănbări.

'815, Oc. 20.

65 dimirlei grău di la Zahorene.

188 tijă grău di la Zahorene.

150 dimerlei de ovăsă, tijă di la Zahorene.

20 dimerlii ovăsă ci s'au luată di la Burche.

Izvodu de căti ștubei s'au pusă înă tevnecă.

'815, Oc. 20.

36 ștubei a cucoani.

9 ștubei a cucoanei Casuței.

Ci-au dat.

800	-	predcă la Vist. Chiriazî, Ap. 3.
16	--	dobânda lor.
25	30	banii giud[ecă]toriei.
2	63	havaetulă lui vt. Vist.
121	115	ce să trecă dați mai multă (?) la cîfertulă lui Martă.
60	3	agiutorința pe 7 casă ce șădă Turci înă hană înă Romană.
<hr/>		
1.025	91	

Scutelnicii.

60	30	liude dum. Vorn. Mihălachi Sturza.
60	-	30 liude dum. Vorn. Ionă Sturza.
8	—	4 liude Toaderă Buhușă bivă Slugeră.
6	—	3 liude Ilie Sturza Slugeră.
6	.	3 liude Dimitrachi Slugeră.
4	—	2 liude Neculaî Cog. Pit.
4	—	2 liude Ioniță Manole Post.
4	--	2 liude Gligori Cîaușă.
2	--	1 liud. Ioniță Pisoțchi.
4	-	2 liude snovei [=fiir] lui Iurașco.
10	—	5 liude Zmaragda, fica Vor. Mih. Sturza.
8	-	4 liude Paraschiva Sturzoai.
12	--	16 Catrina lui Ghiulmază (?).
16	—	8 liude Stol. Lăzoai.
2	—	1 liud. Manolachi Hrisoverghi.
20	—	10 liude Pah. Arghiri.
<hr/>		
226	-	

Iară peste totă facă 1.251 lei, 91 bani, și trecă dați mai multă la Visterie 86 lei, 65 polă bani.

Bacău: Mihălachi Cheșco Jic.

Lei. Bani.

1.954	I polă, suma pe 710 polă ughî, 1 pot[ronică].
977	I polă, bani zahereliî, căte 55 parale de ugă.

65 15 polū, bani giudecătoriei, câte 1 pot[ronicū] vechi  
de ugū.

6 61 polū, havaetulū lui 3 Vist.  
3.002 80 facū.

Cî-aū datū.

2.802 — predcā la Com. Theodorachi.  
41 60 dobānda lorū pe o lunā.  
400 — rānduiala dum. Velū Vist.  
150 — rānduiala Papii is[pravnicū].  
100 — osteniala diiaculū.  
808 — pecete gospodū pentru Ivan bivū Cāpitanū, c-aū  
luatū denū agiut[orință].  
65 15 bani giudecătoriei.  
6 60 havaetulū lui vt. i 3 Vist.  
58 — cheltuiala Visteriei pe o lunā sǎ sǎ dē (?).  
2.971 15

Scutelnicii.

10 — dum. Hat. Vasile Rosetū.  
14 — 7 liude Stol. Crupenschi.  
14 — 7 liude Stol. Ștefanū Rosetū.  
+ 6 — 3 liude Manolachi Hrisoverghi, bezū 2 lei la  
Ionū Post.  
8 — 4 liude Med. Ioniță Rosetū.  
6 — 3 liude Jic. Cheșco.  
6 — 3 liude Jic. Vasile Tănase.  
4 — 2 liude Gheorghe Aslanū Șăt.  
4 — 2 liude Lăscărachi Rosetū Com.  
2 — 1 liud. Simionū Coroiū.  
20 — 10 liude casa răpoosatului beizadē.  
— 6 — 3 liude Vor. otū gospojda.  
4 — 2 liude Antohe Cāpitanū.  
104 — Iarū piste totū facū 375 lei, 15, și trecū dați mai  
multū la Visterie 802 lei, 55 bani<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Note, cu arabice: 3002.80

72 55  
3075.15



Putna : Dum. Camarașu Nicolachi <sup>1</sup>.

<u>Lei.</u>	<u>Bani</u>	
4.156	25	polu, suma pe 1.511 ughi, 7 pot[ronici].
2.078	12	polu, bani zaharelii, cate 55 parale de ugu.
138	64	polu, bani giudecatorii, cate 1 para de ugu.
13	112	havaetulu lui vtori i 3 Vist.
7.386	94	polu facu.

Ci-au datu.

4.497	polu	—	au datu predca, insa :
			2.497 polu lei intai. }
			1.000 lei Ap. 15. } Vist. Chiriaz.
			1.000 lei Ap. 20, Com. Theodorachi.
1.135	30		au datu cu gramaticu, Ap. 26.
90			dobanda pe 4500 predca.
250			chirie la unu caru mocanescu i la 10 cai
			slobozi c-au mersu la Tarigradu cu Hat.
			Enacachi.
17	110		ce s'au trecut datu mai multu la cfortulu
			lui Martu.
28	18		cheltuiala musafiriloru pe luna lui Martu.
138	60		bani giudecatorie sa sa de.
13	112		havaetulu lui vt. Vist. sa sa de.
151	—		lefi c-au plinitu, insa :

Lei.

75 besliaga de Foc[șani] pe Ap[rilie].  
 30 Ismailu-Aga Lipca-Agasi pe Ap[rilie].  
 12 trambaci pe Aprilie.  
 10 capit. de menzilu pe Aprilie.  
 24 12 surugii pe Martu i Aprilie.

---

6.322      30

<sup>1</sup> Adaus : Piei ce s'au luat de la oi.—1804, Sept. 27.

7 piei de carlanu.	} Sept. 27.
2 piei de edu.	
4 piei de oai, mari, cu 2 mieori.	

Scutelnič.

20	—	10 liude Gavrilă Mitropolită.
8	—	4 liude Pascală Med.
6	—	3 liude Ștefană Catargiu.
8	—	4 liude Costină Catargiu Cluceră.
6	—	3 liude Ionă Catargiu Logofătă.
4	—	2 liude Șandre Jic.
4	—	2 liude Prunculă Șăt.

Tecuc: Dum. Med. Costachi Vatațu.Lei. Bani.

1.925	—	suma pe 700 ughi.
962	60	baniș zahareliș, câte 55 parale de ugă.
64	20	baniș giudecătorieș, câte 1 pot[ronică] vechi de ugă.
6	50	havaetulă lui vtori i 3 Vist.
2.958	10	facă.

Cr-au dată.

998	60	aă dată Ap. 9 la Vist. Chiriază.
999	90	aă dată Ap. 24. Com. Ursulețu (?).
500	—	rânduială lui Pavli is[pravnică].
50	—	dobănda pe acești bani pe o lună.
—	10	— 2 liude levenți pe Aprilă.
10	—	2 liude Sanda lui Crivățu, pe Martă.
10	—	la trei obrază scăpătate.
64	20	baniș giudecătorieș.
6	50	havaetulă lui vtoră i 3 Vist.
175	35	ce-i trecă dați mai multă la ăfertulă lui Martă.
2.824	15	

Scutelniciș.

51	—	dină scutelniciș dum. Logftă Manolachi.
30	—	15 liude dum. Bană Enachi Costandachi.
14	—	7 liude Stol. Conachi.
8	—	4 liude Solomonă Sturza Slugeră.

2	—	1 liud. Ioniță Mitre Post.
4	—	2 liude Apostolă Catargiu Post.
4	—	2 liude Apostolă sină Gheorghică Pit.
2		1 liud. Antohie Scărletă Căpt.
8	—	4 liude Safta lui Oprișană Gheuca.
123	—	Iară peste totă facă 2.947 lei, 15 bani, și rămână rămășiță 10 lei, 115 bani.

Covurluiă: Gheorghie Vist. părc[ălabă].

Lei.	Bani.	
1.155	—	Suma Țănutului pe 420 ughi.
577	60	bani zaharelii, câte 55 parale de ugă.
38	60	bani giudecătoriei.
3	102	havaetulă lui vt. Vist.
1.774	102	

Că-au dată.

4	—	2 liude Chirica Pit.
186	—	liafa beșliagăi pe Aprilie.
10		lia[fa] căpit. de menzilă pe Aprilie.
350	—	la 7 liude căl[ărași] mergândă la Țarigradă.
302	60	pentru 110 chile orză ce s'au trimisă la Țari- gradă boer[iloră] capichehaele, pecete gospodă.
242	60	navlonă la corăbiă că-au dată izvodă gospodă.
132	—	chirii că-au dată izvodă gospodă.
5	—	pentru ună caică de trecă călărași.
10	—	Demică Căpitană, chelt[uiala] mergândă înă 2 rânduri la Slă[nică], i cu mihtupari gospodă.
22		liafa lui Fizulă ( <i>sic</i> ) pe Aprilie.
22	—	tijă liafa lui pe Fevruară.
11	—	chelt. părcălabului de Gălați mergândă la Brăila.
67	90	cheltuială că-au făcută cu ograda i cu 2 odăi la casăi sărdărești, izvodă gospodă.
62	51	chelt. musafiriloră pe Martă.
67	60	tijă cheltuială musafiriloră pe Aprilie.
63	84	chelt. caiceloră pe Martie.

46 51 tijă chelt. loră pe Aprilie.  
 38 60 bani giudecătorii.  
 3 102 să dă havaetă lui vt. Vist.  
 1.648 18 și mai rămănă rămășiță 126 lei, 84 bani<sup>1</sup>.

Tutova : Panaite Cîoh[odariu].

Lei.	Bani.	
684	106	polă sumă pe 249 ughi, 1 pot[ronică].
342	53	bani zaharelii, câte 55 parale de-ugă.
22	100	bani giudecătoriei.
2	54	havaetă lui vtoră, 3 Vist.
1.052	73	polă facă.

Cî-aă dată.

596	40	ăă dată predă Chiriiazi, A[prilie] 4.
100	—	tijă ăă dată Com. Theodo[rachi], Aprilie 19.
133	30	polă ce trecă la Martie.
12	—	cheltuială menzifulă otă Bărladă pe Aprilie.
14	—	dobănda pe 700 lei č-aă dată predă.
22	100	bani giudecătoriei, să dă unde a fi poronca.
2	54	havaetă lui vtori Vist. să-i dă.
133	30	polă ce să trecă dați mai multă la čfertulă lui Martie <sup>2</sup> .

880 104 polă.

Scutelnič.

Lei.	Bani.	
57	—	28 liude dum. Logfă Bogdană.
40	—	20 liude dum. Vor. Dimitrașco Pălad[e].
30	—	15 liude dum. Vor. Ionă Pălad[e].
20	—	10 liude Lupulă Costachi Pah.
8	—	4 liude Med. Costandină Sturza.
8	—	4 liude Codriană Sărdară.
4	—	2 liude Iordachi Iamandă Pah.
4	—	2 liude Antohie Jora Post.
4	—	2 liude Iordachi Gheuca Post.

<sup>1</sup> O foaie ruptă.

<sup>2</sup> Rindul acesta e șters.

16	---	8 liude Marica, flica Logofătului Bogdanu.
8	-	4 liude Stolniculă Toaderu Jora.
4		2 liude Safta Joroai.
6	---	3 liude Jăcnicearea lui Ioniță Sturza.
6		3 liude Costandinu Jora Slugeru.
8	—	4 liude Ilinca Joroi, a lui Michichi.
4	---	2 liude Ioniță, nepotu Codranului.
4	---	2 liude Jic. Negrii.
230	---	Iaru piste totu facu 1.110 lei, 104 polu bani, si trecu dați mai multu 58 [lei], bani : 31 bani.

Vasluiu : Stol. Ionu Miclescu.

Lei.	Bani.	
684	57	suma pe 248 ughi, 18 pot[ronici].
342	28	polu bani zaharelii cate 55 parale de ugu.
22	99	bani giudecatoriei.
2	34	havaetulu lui 2 i 3 Vist.
1.051	98	polu.

Ci-au datu.

800	---	au datu predca cu Varlanu (?) la Chiriaz, Aprilie 11.
16	-	dobanda pe o luna.
20		liafa dum. Stol. Ionu Miclescu pe Aprilie.
30	-	liafa dum. Stol. Ionu Sturza pe Aprilie.
10	---	chelt. Vasluiulu pe Aprilie.
2	---	birulu odagiulu de Scanteia.
14	30	birulu a 5 liude surugii ce slujescu la menzilulu Iasulu denu Aprilie.
22	99	bani giudecatoriei sa-i de.
2	34	havaetu lui 2 i 3 Vist. sa-i de.
917	43	

Scutelnicii.

60	---	30 liude Stefanu Rosetu Logftu.
14	---	7 liude Stol. Ionu Miclescu.
14	---	7 liude Stol. Ionu Cuza.

8	—	4 liude Med. Neculai Racoce.
6	—	3 liude Sandu Miclescu Jic.
4	—	2 liude Sandu Miclescu Șăt.
8	—	4 liude Enachi Canta Logftă.
8	—	4 liude Alecsandru 3 Vist.
4	—	2 liude Costandină Bosie Logftă.
4	—	2 liude Ioniță Burghele Post.
8	—	4 liude Stol. lui Neculai Jora.
6	—	3 liude Ilinca Răcovițoai Med.
4	—	2 liude Armășoai Burgheloi.
4	—	2 liude Armășoai Tufasca.
4	—	2 liude Med. lui Lascară.
4	—	2 liude Bălașa Buzdugăniasa.
2	—	1 liud. Anușca Dinului Roșca.
162	—	Iară piste totă facă 1.809 lei, 43 bani, și trecă dați mai multă la Visterie 27 lei, 64 polă bani.

Fălciiu : Dimitrachi Părcălabă].

Lei.	Bani.	
616	50	suma pe 224 ughă, 3 pot[ronici].
308	25	baniă zahareliă.
20	68	giudecătorie.
2	6	havaetulă.
947	28	

Ci-aă dată.

300	polă	51	aă dată la Com. Theodoră, Aprilie 22.
105		45	ce să trecă dați mai multă la Martie.
35		—	liafa beșliagăi pe Aprilie.
20		98	baniă giudecătoriei, γρόσ. [=lei] 27.
2		6	havaetulă lui vt. Vist.
20		—	liafa la 4 levenți pe Martie.
20		—	liafa la 4 levenți pe Aprilie.
15		—	liafa pe 3 liude levenți, la Fevruarie.
208		63	să scadă cu 2 conace a Mării Sale Pașii c-aă mersă la Hotină, însă :

<u>Lei.</u>	<u>Bani.</u>	
163	63	să plătiască lăcuitarilor, după izvodă ce i s'au trimesă.
45	-	să dă dum. Velu Comisă pentru 20 merță č-au dată de s'au dusă la conacele otă Fălci.
739	113	

Scutelnicii.

30	—	15 liude Ilie Costachi Bană.
20	—	10 liude Iordachi Costachi Pah.
14	—	7 liude Toma Luca Stol.
8	—	4 liude Mihălachi Cehană Med.
8	—	4 liude Necula Med.
6	—	3 liude Ștefană Iamandă Jic.
4	—	2 liude Vasile Adamă Șăt.
4	—	2 liude Toaderă Scărletă Post.
20	—	10 liude casa răpăosatului Scărlătachi.
4	—	2 liude Pit. lui Lambrină.
4	—	2 liude fiica lui Ioniță Scărletă Com.
122	—	Iară peste totă facă 861 lei, 113 bani, și rămănă rămășiță 85 lei, 35 bani.
27	—	pentru pomăzanie, și rămănă 58.35 [cu arabice].

Lăp[ușna], Orh[eiă]: Cog[ălniceanu] Stol[nică].

<u>Lei.</u>	<u>Bani.</u>	
3.278	—	suma pe 1.192 ughă (17 potronică; <i>șters</i> ).
1.639	—	baniă zahareliă, căte 55 parale de ugă.
109	32	baniă giudecătoriei, căte 1 potronică de ugă.
10	111	havaetă lui vtori, 3 Vist. <sup>1</sup>
5.036	23	facă.

Čr-au dată.

3.075	—	la Velă Comisă, Ap[rilie] 17.
1.000	—	la Com. Theodoră, Ap[rilie] 19.

<sup>1</sup> În față socotelă auxiliare, cu cifre.

- 61 60 dobânda pe acești bani, pe 3.075.  
 200 — rânduiala la Velu Uș[erū].  
 100 — satelorū pentru chereștē.  
 92 60 pentru o cocie č-au făcutū, zugrăvită, pentru  
     Mărie Sa Soltanulū.  
 20      pentru 4 cămări tijū Mării Sale.  
 281 63 conacile Pașii č-au trecutū înū gîosū, însă :

Lei. Bani.

- 44 9 conaculū otū Chiperceni.  
 44 9 conaculū otū Periseceni.  
 65 42 conaculū otū Chișinăū.  
 90 63 conaculū otū Mereni, cu 44 lei, 16 oc[ă]  
     cahvē i cu 15 lei, 10 cară fănū č-au  
     datū Coce.  
 37 60 chirie la 5 căruți căte cu 4 cai i 35  
     cai de călărie č-au trimesū otū Or-  
     hei la Boldulești de aū mersu cu  
     Pașa înū susū, păr' la Năvărnič<sup>1</sup>.  
 28 — chirie pe 146 merțe grăū dinū ușurū, de la Chi-  
     șinăū părū la Fălci.  
 76 — liafa beșliagăi pe Aprilie.  
 35 — capicheae de Benderū pe Aprilie.  
 30 — capicheae de la Cășlă pe Aprilie.  
 14 3 ce să trecū la Martie.  
 8 — liafa iazagiuluī pe Aprilie.  
 10 — liafa luī Fani Uș[eriū] pe Aprilie.  
 12 — liafa trāmbacilorū pe Aprilie.  
 5 — celorū č-au înblatū la Benderū i la Cășlă înū  
     luna luī Aprilie.  
 100 — la unū locū știutū, pe luna luī Aprilie.  
 109 32 giudecătorie.  
 10 III havaetulū luī vt. i 3 Vist.  
 4.959 26

<sup>1</sup> Toată această socoteală este ștearsă în original, cu însemnarea : „S'au pusū la sama luī Martie“.



Scutelnicii.

20	-	10	liude Bălăsachi Caminaru.
14		7	liude Stol. Cog[ălniceanu].
6		3	liude Darie Doni[ci] Jic.
4		2	liude Iamandachi Sărdaru, bezu la 2 liude la Cărligă.
4	-	2	liude Ionu Doni[ci] Pit.
4	-	2	liude Alecsandru Rășcanu Logofătu.
6		3	liude Dumitru Carpu, 3 pot[ronici].
2		1	liud. Mihulețu Armașu.
8		4	liude Stol. lui Carpu.
68			Iaru piste totu facu
			5.027 lei, 26, și rămanu 9 lei, 117 bani.
			269 lei, 76 bani.
31	I	polu	să mai scadă pentru 3 ughi, 17 pot[ronici], ce să adăosese la 2 cforturi, Martie și Aprilie, pentru liudele otu Roșăști, otu Fălci, ce s'au mutat la Codrești, otu Orhei, și, fiindcă era încărcate înu table, s'au scăzută dinu suma tablelor și s'au scăzută la sama aceasta:

---

300 77 polu facu<sup>1</sup>.

Soroca: Med. Lupu Doni[ci].

Lei.	Bani.	
957	82	polu suma pe 348 ughi, 5 pot[ronici].
478	102	bani zaharele, câte 55 parali de ugu.
31	111	bani gîudecătoriei, câte 1 pot[ronici] vechi de ugu.
3	24	havaetulu lui vtori i treti Vist.
1.471	79	polu facu.

Ci-au datu.

176 48 4 conace a Pașii c-au trecut înu gîosu, însă:

<sup>1</sup> Socoteala aceasta, cum și rîndul din urmă de la cea de mai sus, sint șterse în registru.

- 49 93 Trăistenii.  
 45 69 Băcsanii.  
 43 69 Coșerniș.  
43 57 Răspopenii.  
176 48 [cifre arabice].  
 32 — liafa beșliagăi pe Aprilie.  
 5 — liafa pisariului pe Ap[rilie].  
 31 III giudecătorie.  
 3 24 havaetulă lui vt. Vist. i 3 Vist.

### Scutelniș.

- 6 — 30 liude dum. Vor. Andronachi.  
 8 — 4 liude Med. Lupulă Doniș.  
 4 — 2 liude Andrei Doniș Post.  
 8 — 4 liude Tudosca văduva, sor[a] dum. Andro-  
 nachi Vor.  
 4 — 2 liude mari, 3 pot[ronici].  
 4 — 2 liude Jic. lui Buzilă.  
8 — 4 liude Nicolă Velă Armaș.

### Cernăuți: Ena[ca]chi Milo Pah. star[oste].

#### Lei. Bani.

- 2.389 90 suma pe 869 ughi.  
 1.194 105 bani zahareliș.  
 7 116 havaetulă lui vt. i 3 Vist.  
79 79 giudecătorie.  
 3.672 30

### Ci-a dat.

- 1.350 — zahareao Hotinului pe săvană (*sic*).  
 500 — a dat întâi în socoteala lui Chiriaz Vist.,  
 Aprilie 15<sup>1</sup>.  
 570 a dat } Com. Theodor } cu beș[leaga] Coste  
 500 — a dat } Mai 7. } Ciurciu (?).

<sup>1</sup> Trimeter la ce e scris în fața semnului }.

48	48	dobănda pe 2.420 lei predche.
5	—	cheltuiala čohodariului č-au venitŭ la baniŭ zahareliŭ.
45	—	liafa bešliagăi pe Aprilie.
35	—	capicheae de Hotinŭ, tijŭ.
43	—	liafa Arnăuților pe Aprilie.
48	48	pecete gospodŭ pentru 11 ughŭ, č-au rădicatŭ la o samă de sate, denŭ čfertulŭ luŭ Martie.
5	—	pisariului pe Ap[rilie].
20	—	Iordachi Milo Căpit., i Beldimanŭ, pe Ap[rilie] liafa.
40	—	4 înblători, denŭ 9 a luŭ Ap[rilie] păără la 7 a luŭ Mai.
30	—	cheltuiala čaușului i unŭ omŭ a Pașii de Hotinŭ č-au venitŭ pentru teftiču (teftiru?) marginii pe o lună, dinŭ 5 a luŭ Aprilie păără la 5 a luŭ Mai.
4	—	birulŭ țimirașului.
79	79	baniŭ gŭdecătorieŭ.
7	116	havaetulŭ luŭ vtori Vist.
3.431	51	

Scutelniciŭ.

20	—	10 Enăcachi Milo Pah.
2	—	1 liud. Prosimanŭ (?).
30	—	15 liude Dinulŭ Canta Banŭ.
30	—	15 liude Ștefanŭ Sturza Banŭ.
82	—	Iarŭ peste totŭ facŭ 3.413 lei, 51 baniŭ, și rămănŭ 258 lei, 99, și i-au datŭ la dum. Tudurachi Com[isulŭ]. 258.99 rămănŭ.

Hărlău i Doroh[oiŭ]: Cananò Med.

Lei.	Bani.	
1.578	60	suma Ținutului pe 574 ughŭ.
789	30	baniŭ zahareliŭ, căte 55 parale.
52	4	baniŭ gŭdecătorieŭ, căte 1 pot[ronicŭ] de ugŭ.
5	31	polŭ havaetulŭ luŭ vtorŭ i treti Vist.
2.425	75	polŭ.

Cî-aŭ datŭ.

1.499	99	aŭ datŭ predche.
500	—	rânduiala dum. Velŭ Vist.
30	—	dobănda pe predche denŭ Ap[rilie].
30	—	dobănda pe 1.500 lei č-aŭ datŭ la Martie,
140	103 polŭ	ce trecŭ daŭi la Martie.
90	69	č-aŭ greșitŭ Vasile Purice de aŭ încărcatŭ mai multŭ la Martie cu 17 pot[ronicŭ] la samă.
20	—	răsura Căpit. de Dorohoŭ dinŭ Martie i Aprilie, bezŭ căte 5 lei ce iesă dinŭ ră- surile zlotașilorŭ.
40	—	emicliculŭ čaușului i čoh[o]d[ariului] pe 40 zile č-aŭ înblatŭ pe margine pentru teftičŭ.
2	80	emiclicŭ la 2 liude neferi a lŭi Tufecci- bașa pe 4 zile.
20	—	cheltuiala drumului la Ștefănești i Crasna- leuca pe Ap[rilie].
15	—	la Căpit. de Ștefănești pentru podulŭ otŭ Crasnaleuca.
20	—	liafa la 4 levenți pe Ap[rilie].
8	—	birulŭ țimirașilorŭ.
52	74	gŭidecătorie.
5	31 polŭ	havaetulŭ lŭi vt. Vist.
45	—	pentru fănulŭ pe o lună.
2.432	96	

Scutelnič.

120	—	6 liude dum. Velŭ Vist.
28	30	dum. Iordachi Cantă Velŭ Spat.
20	—	10 liude dum. Costandinŭ Cantă Pah.
8	—	4 liude Iordachi Cananò Med.
8	—	4 liude Costandinŭ Vărnavŭ Med.
8	—	4 liude Sandu Sturza Clucerŭ.
6	—	3 liude Ștefanŭ Jonič Slugerŭ.
8	—	4 liude Zosinŭ Slugerŭ.

6	—	3 liude Ionu Iamandî Jic.
6		3 liude Costandinu Macrii Jic.
4	—	2 liude Gheorghi Arapu Șăt.
4	—	2 liude Ioniță Arapu Șăt.
4	—	2 liude Toaderu Isăcescu Șăt.
4		2 liude Sandu i Costandinu sânce [=fii] lui Balșu.
4	—	2 liude Neculaî Aslanu Post.
4	—	2 liude Pahomi Crupenschi.
10	—	5 liude Med. lui Macrii.
4	—	2 liude Med. lui Stămati.
6	—	3 liude Logofeteasa Hurmuzăchioai.
4		2 liude Jic. lui Cariofilu.
4	—	2 liude Șăt. lui Gorovei.
276	30	Iară piste totu facu 2.709 lei, 7 bani, și trecu dați mai multu 283 lei, 56 polu bani.

Botoșeni : Ananie Vor[nicu].

Lei.	Bani.	
657	30	suma pe 239 ughi
328	75	baniî zaharelii, câte 55 parale.
21	109	baniî giudecătoriei.
2	23	havaetulu lui vt. i treti Vist.
1.009	117	

Ci-au datu.

280	—	aû datu Ap[rilie], Vist. Chir.
249	108	aû datu Ap[rilie] 19 }
200	--	aû datu Ap[rilie] 26 } Com. Theodoru.
729	108	
15	—	dobânda pe acești bani.
40	—	liafa beșliagăi pe Aprilie.
21	109	baniî giudecătoriei.
2	23	havaetulu lui vt. i 3 Vist.
59	51	ce s'au trecutû dați mai multu la Martie.

44	94	aŭ datŭ izvodŭ de lei.
20	—	4 Arnăuți otŭ Bot[o]șeni pe Ap[rilie].
933	25	

Scutelniciŭ.

20	—	10 liude Vasile Costache Com.
4	—	2 liude Neculaŭ Pătrașco Pit.
4	—	2 liude Ionŭ Izmană Șăt.
30	—	5 liude dum. Băniasa Marie <sup>1</sup> .
20	—	10 liude Răducanŭ Pah.
12	—	6 liude Hagi-Marchina.
8	—	4 liude Gligore Balșŭ Logftŭ.
98	—	larŭ peste totŭ facŭ 1.031 lei, 25 bani, și trecŭ 21 lei, 27 bani.

Cărligătura : Med. Vasile Balșŭ.

Lei.	Bani.	
471	9	suma pe 171 ughŭ, 6 pot[ronicŭ].
235	64	polŭ bani zahareliŭ, căte 55 parale de ugŭ.
15	84	giudecătorie, căte 1 pot[ronicŭ] de ugŭ.
1	68	havaetulŭ lui vtorŭ Vist.
723	205	polŭ facŭ.

Cŭ-aŭ datŭ.

200	—	aŭ datŭ : 100, Ap[rilie] 28, 100, Ap[rilie] 24, Theodorŭ Com.
4	—	dobănda lorŭ pe o lună.
38	5	ce să trecŭ dați mai multŭ la ăfertulŭ lui Martie.
15	84	bani giudecătoriei, să să dè.
1	68	havaetulŭ lui vtorŭ Vist.
259	35	

Scutelnič.

6	—	30 liude dum. Hat. Roŭ.
6	—	30 liude dum. Vist. Filipŭ Catargiu.

<sup>1</sup> Sora lui Ioan-Vodă Callimachi.

20	-	10	liude dum. Pah. Neculce.
14	—	7	liude Gheorghe Sturza Stol.
10	—	5	liude Med. Vasile Balșu.
4		2	liude Ionu Slugeru.
4		2	liude Gavrilu Miclescu Post.
4	-	2	liude Enachi Hermeziu Post.
4	—	2	liude Nicolii Armașu.
8	-	4	liude Necula Velu Armașu.
6	-	3	liude Sandulu Ilie Jic.
6		3	liude Toma spițeru.
4	—	2	liude școala alu doile grească. —
4	-	2	liude Enachi Mavrichi Pit.
8	—	6	liude Gligorașu Costachi otu Pit.
4	—	2	liude Iamandi Sard[ariu].
2	—	1	liud. Radu Boteanu.
4	-	2	liude Jic. lui Buzila.
4	-	2	liude Nastasie Hermezioai.
4	—	2	liude Jic. lui Nicolai Cocoranu.
4	—	2	liude Nastasie lui Canano.
4	—	2	liude Sărafima călugărița.
20	—	10	liude Divanu-[E]fendi.
10	-	—	tiju elu, bani zaharelei, pecete gospodu.
8	—	4	liude Divanu-Efendi alu doile.
8	—	4	liude beșliaga de Iași.
2	—	1	liud. Sanda Vărnăvoi.
2	—	1	liud. Toa[de]ru Scorțescu.
2	—	1	liud. Sandu Bosie.
2	—	1	liud. Neculai Ilie.
2	—	1	liud. Toaderu Vărnăv.
2	—	1	liud. Ionița Nacu.
8	-	4	liude Sinadonu Mitropolitu.
4	—	2	liude școala sloveniască.
30	—	—	dinu scutelnicii dieciloru.
30	—	15	liude Aga Mamona.
8	—	4	liude Papa is[pravnicu].
368	—		Iaru pis[te] totu facu 627 lei, 35 bani, și rămanu 96 lei, 70 polu bani.

Țănutul Iași: Gheorghe Beldimanu Stol[nicu].

<u>Lei.</u>	<u>Bani.</u>	
I.117	105	suma pe 460 polu ughi.
558	112 polu	bani zaharelii, cate 55 parale de ugu.
37	31 polu	bani giudecatorie, cate 1 pot[ronicu] vechi de ugu.
	<u>3 87</u>	havaetulu lui vt. i treti Vist.
I.717	96	

Ci-au datu.

250		au datu Vist. Chiriaz, Ap[rilie] 2.
5		dobanda loru pe o luna.
741	4 polu	ce-i trecu dati mai multu la Martie.
15	—	dobanda acestoru bani pe o luna.
37	31 p[olu]	bani giudecatorie.
3	87	havaetulu lui vt. i treti Vist.
15	—	birulu la 5 liude suiugii (?) de Ap[rilie].
15	—	tiju birulu loru dinu Martie.
8	96	birulu la 4 liude gradinari gospodu.
15	—	la Dumitru Sat. pentru cheltuiala chausului
		cau fostu mumbașiru la ocolulu Ciuhurulu.

I.120 99Scutelnicii.

60	—	30 liude parintele Mitropolitu.
8	—	4 liude Pafonu Mitropolitu.
8	—	4 liude Sinadonu Mitropolitu.
4	—	2 liude dum. Logftu Bogdanu.
20	—	10 liude dum. Vor. Dumitri Paladi.
30	—	15 liude dum. Vor. Ionu Paladi.
20	—	10 liude Pah. Buhăesculu.
20	—	10 liude doft. Iordachi.
20	—	10 liude Manolachi Aga.
14	—	7 liude Stol. Vasile Rosetu.
14	—	7 liude Stol. Costandinu Donic.



14	—	7	liude	Beldimanu Stol.
14		7	liude	Costandinu Roșca Stol.
14		7	liude	Stol. Buzilă.
20	--	10	liude	Buhăescul Com.
8	—	4	liude	Arghiri Med.
8	—	4	liude	Cărăcașu Med.
6	—	3	liude	Leonardu Med.
8	—	4	liude	Manole Cluceru.
4	-	2	liude	Iacovu Arlonu <sup>1</sup> Cluceru.
6	—	3	liude	Ionu Roșca Pit.
4	—	2	liude	Găndu Șăt.
4	-	2	liude	Coce Șăt.
4	—	2	liude	Abăza Șăt.
4		2	liude	Cozma Șăt.
4	--	2	liude	Veliëco Stavăru Șăt.
8	-	4	liude	Iordachi Logftu.
4	-	2	liude	Marinu 3 Post. /rîndul șters, cu însemnarea : «nu iaste înu somă»/.
8	—	4	liude	Ioniță 3 Vist.
6	—	3	liude	Manolachi Costachi Vist.
4	—	2	liude	Ionu Gheuca Spat.
12	-	6	liude	vtori Camarașu.
2	—	1	liud.	Ștefanu Buhușu Post.
12	—	6	liude	Bos[ie] Logftu.
12	--	6	liude	Gîosanu Logftu.
4	—	2	liude	Anastase Căpit.
4	-	2	liude	cam[arașul] de izvoadi.
4	--	2	liude	Letteru Armașu.
2	—	1	liude	Ioniță Feștilă.
-	4	--	—	școala eleniască.
—	4	—	—	școala sloveniască.
8	—	4	liude	Ianculă Raz[u] Post.
50	—	25	liude	dum. Marie Jic. (156 [cu cifre arabice]).
20	—	10	liude	Post. Zmaragda.
20	—	10	liude	Catrina Păh.

<sup>1</sup> Arlaud, ceasornicar.

16	--	8	liude Stol. Petru.
12	—	6	liude Zoița, fica Domniții <sup>1</sup> .
8	—	4	liude Catrina lui Mihălachi Luche.
8	—	4	liude Pit. lui Moisăi Cucorană.
8	--	4	liude Zoița, fica Spat. Dracu.
4	—	2	liude Catrina dumnealui Iliatǔ (?).
4	—	2	liude Catrina sor[a] lui Crupenschi.
12	—	6	liude sora (?) lui Toaderǔ Gheuca.
4	—	2	liude Catrina lui Andrei Burghele.
4	—	2	liude Marie Ursulețoai.
4	—	2	liude Nastasie Gîosăniasa.
4	—	2	liude Nastasie Sclipanca.
4	—	2	liude isprăvnicasa lui Angheli.
4	--	2	liude Marie lui Enachi Sava.
4	—	2	liude Marie lui Gherghelǔ.
8	—	4	liude Lipca-Agasi.
4	-	2	liude singectariulǔ.
6	--	3	liude Costandinǔ Doniĉ 3 Vist.
642	—	—	Iarǔ peste totǔ facǔ
			1.762 lei, 99 bani, și trecǔ.
			45 lei, 3 bani.

Tărgulǔ Iași: Aga Iordachi Hrisusculeǔ.

Lei.	Bani.	
180	81	suma pe 65 ughǔ dinǔ.
90	40	polǔ bani zaharelii.
6	3	gîudecătorie.
—	72	havaetulǔ lui vtori Vist.
277	76	polǔ.

Cǐ-aǔ datǔ.

60	3	gîudecătorie.
—	72	havaetulǔ lui vtori i treti Vist.
48	30	izvodǔ gospodǔ pentru niște cheltuială cǐ-aǔ fă-
		cutǔ, Ap[rilie] 30.

<sup>1</sup> V. p. 98, nota 1.

4	—	Mărină 3 Post.	}
—	42	aă dată pentru ună liud. . . .	
10		liafa polcovnicului pe Ghen[arū].	
204	105	aă dată izvodă de rămășiți de lefi <sup>2</sup> .	
24	160	ce să trecă la Martie.	
294	76	și trecă 17 lei, (șters : 42) bani.	

Scutelnic<sup>3</sup>.

30	—	15 liude Aga Enăcachi Mamona.
60	—	3 liude Costandină Doniș Vist.
8	—	4 liude Papa isprav nică .

Socotiala cu bad[ea] Vasile.

Cu ce să încarcă ă-aă trecută la Martie și amă  
descărcată la Aprilie.

Lei.	Bani.	
5	—	Sucava.
656	90	Niamțu.
121	115	Romanu.
17	110	Putna.
175	35	Tecuș.
133	30	polu Tutova.
105	45	Fălciiu.
14	3	Orhei.
140	103	polu Hărlău.
3	99	tiju pentru 17 pot[ronici] ce-i încărcase mai multă la Martie.
59	51	Botoșeni.
38	5	Cărligătura.
741	4	polu Țănutulă Iași.
24	106	Tărgulă Iași.

<sup>1</sup> Amîndouă rîndurile șterse.

<sup>2</sup> Pe marginea de sus a filei socotelei mărunte, cu cifre arabice.

<sup>3</sup> Toate trei rîndurile sint șterse.

2	—	1 liud. Ștefanu Feștilă, dinu Martie.
2	—	1 liud. alu mieu, dinu Martie.
2.241	42	polu
30	—	dobanda pe 1.500 lei, č-au datu is[pravnicul] de Hărlău la Martie și au descărcatū la Martie.
2.271	49	polu facu.

Ce să scadū.

250 pecete gospodū ce s'au luatū otū Gheorghe Pit., cu mănă lu Costandinu Feștilă, care s'au spartū și au intratū la izvodulū conacelorū, — însă :

Lei.

- 100 lu Vasilachi Ușeru, care s'au cheltuitū cu vechilū harč. (*rîndul e șters*).
- 51 č-au luatū Polihronu otū Covurluiū.
- 30 lu Vasilachi Uș[erū] mergandū la Pașe.
- 25 lu Polihronu i unū uș[erū] mergandū la Pașe.
- 6 lu Ioniță Velu Căpit., mergandū la Vasluiū pentru fānulū ce s'au dusū la Vasluiū.
- 2 unū lipcanū, mergandū cu Vasilachi Uș[eriulū].
- 5 unū ușerelū, mergandū cu Vasilachi Uș[eriulū].
- 2 tijū la unū lipcanū, mergandū cu Vasilachi Uș[eriulū].
- 4 tijū la unū lipcanū, mergandū cu Vasilachi.
- 25 cheltuiala lu Vasilachi Uș[eriulū], mergandū innainte Pașii.
- 287 — č-au luatū Șetrariulū Coce, banū gata, lu Gheorghe Pit. de au cheltuitū la conaculū Pașii č-au trecutū în giosū, dinu care să dă Coci

		2 lei, 62 bani, arătându izvodă de 247 lei, 58 bani, cu 37 lei celoră trimiși la Pașe.
143	60	conaculă otă Privală otă Tecuă.
802	27	conaculă menzilă otă Gălași i cu Puțeni. —
120	104	conaculă Pașii otă Bărladă.
61	60	5 stoguri fănu, chirie la 6 cară otă Vaslui ă-au dusă la Fălci.
529	98	ce s'au făcută la Țănutulă Iași conacile Pașii.
281	63	conacile otă Orh[eiu].
28	—	chirie pe 147 merță grău de ușură pără la Fălci.
100	—	otă Covurlui, ă-au luată Vasilachi Uș[eriu].
248	—	ă-amă luată bani gata otă Vaslui cursulă so- cotiți cu treti Vist. (2754.22 [cu cifre arabice]).
2	—	1 liud. ală dumnealui Vasile dină Aprilie.
4	—	2 liude Iamandachi Sărdară } ci iaste mai
2	—	1 liud. Radu Botianu } multă la Martie.
100		ă-au ținută în samă sateloră otă Orheiă dină ăfertulă lui Martie, și izvodă gospodă iaste la mine.
2.560	22	și trecă asupra mē 588 lei, 93 bani.

*Vasile otă Vist[erie].*

Socotiala lefiloră de pe afară pe luna lui Aprilie.

Lei.	Bani.		
50	—	Iacov Mitropolită.	} Sučava.
18	—	6 liude strii[ni] otă Rădăuți.	
3	—	Vasile Căzacu.	
10	—	Radu Botianu.	
75	—	beșliaga de Focșăni.	} Focșeni.
30	—	Ismailă Aga bivă Lipca-Agasi.	
12	—	Trămbaci.	
10	—	Căpt. de mezilă [șters și înlocuit cu: «Să să facă pecete gospodă»/.	
24	—	12 surugiă pe Martie i Aprilie.	
10	—	Sandu Crivăță Căpit. otă Tecuă pe Martie.	

- 287 — beșliaga de Gălați.  
 10 — Căpt. de mezilă /șters și înlocuit cu: } Gălați.  
       «Să să facă pecete gospodă»/.  
 22 — Feizulă-Efendi /idem/.  
 12 — chelt[uiala drumului de la menzilulă Bărladului.  
 20 — Stol. Miclescu.  
 30 — Stol. Cuza. } Vaslui.  
 10 — cheltuiala Vasluiului pe Aprilie.  
 35 — beșliaga de Huși.  
 76 — beșliaga de Chișinău.  
 35 — capicheae de Benderă.  
 30 — capicheae de Căslă.  
 8 — ezagiu otă Chișinău.  
 12 — trâmăbă.  
 32 — beșliaga de Soroca.  
 5 — pisariulă otă tamă.  
 45 — beșliaga de Cernăuți.  
 35 — capicheae de Hotină.  
 5 — pisariulă otă Cernăuți.  
 20 — Iordachi Milo Căpit. i Beldimană.  
 40 — 4 înblători, dină 9 Ap[rilie] până [în] Maî 7.  
 20 — chelt[uiala] menzilului Ștefănești i Crasna Leuca.  
 40 — beșliaga de Bot[o]șeni.  
 929 —

Că-au dată peste.

- | <u>Lei.</u> | <u>Bani.</u> |  |
|-------------|--------------|--|
| 84          | —            | străiniă de Rădăuți pe 5 lună, pe Fevruarie, Martie, Aprilie, Maî.               |
| 9           | —            | Vasile Căzacu, Martie, Aprilie, Maî.   |
| 150         | —            | Smailă Aga bivă Sărdară de Gălați, pe Ghenariă, Fevruarie, Martie, Aprilie, Maî. |
| 150         | —            | capicheae de la Soltană pe 5 lună: Ghenarie, Fevruarie, Martie, Aprilie, Maî.    |
| 60          | —            | trâmăbăci de Orheiă pe 5 lună: Ghenarie, Fevruarie, Martie, Aprilie, Maî.        |
| 165         | —            | capicheai de Benderă pe 5 lună: Ghenarie, Fevruarie, Martie, Aprilie, Maî.       |

- 37 — trămbaci de Focșani: Martie, Aprilie, Mai.  
 160 — beșliagăi de Soroca pe 5 luni: Ghenarie, Februa-  
 rie, Martie, Aprilie, Mai.  
 15 — pisariul de Soroca: Martie, Aprilie, Mai.  
 10 — tijă lui: Ghenarie, Februarie.  
 90 — beșliagăi de Cernăuți, pe Ghenarie, Februarie.  
 929 — facă, și s'aă încheiată.

Socotiala cu dum. Theodorachi pentru bani ă-aă luată  
dină ăfertulă lui Aprilie.

Lei.	Bani.	
72	—	Bacău, beză 2.000 lei, ce să încarcă Vist. Chiriazii.
2.135	30	Putna.
999	90	Tecuč.
100	—	Tutova.
313	51	Fălcii.
1.000	—	Orhei.
1.328	99	Cernăuți.
449	108	Botoșeni.
200	—	Cărligătura.
248	—	dină ăfertulă lui Martie otă Vaslui, cu care m'aă încărcată Vasile Purice.
6.847	18	

Socotiala conacelor Pașiloră ă-aă trecută.

Lei.	Bani.	
2.168	—	conacele ă-aă trecută la Hotin.
704		conacele Pașii ă-aă trecută înă giosă.

Cumă amă plătită acești bani.

- 208 63 2 conace otă Fălcii dină ăfertulă lui Aprilie  
 la părcălabulă de Mătracă (?).  
 2.476 22 ă-amă plătită înă socotială lui Vasile Purice, însă:

Lei.	Bani.	
150	—	niște peceți gospodă otă Pit. Gheorghe, ă-au ănată la ăestă izvodă.
287	—	ce s'ău dată bani la Șăt. Coce cu 37, iară niște peceți gospodă.
143	60	conaculă otă Privală.
802	27	3 conace otă Gălați.
120	104	conaculă otă Bărladă.
61	60	5 stoguri fănu i chirie otă Vas- lui ce s'ău dată la Fălci.
529	68	conacele otă Țănutulă Iași.
281	63	4 conace otă Orheiă.
100	—	ă-au luată Vasilachi Uș[eriu] otă Gălați.

176 48 4 conace otă Soroca la Lupnică.  
2.861 13 făcă.

Socotiala cu dum. Vist. Chiriază de bani ă-au luată  
dină ăfertulă lui Aprilie.

Lei.	Bani.	
3.050	—	Sučava.
2.047	—	Niamțulă.
800	—	Romanulă.
2.000	—	Bacăulă, beză 72 lei ă-amă ăncărată pe dum. Velă Comisă.
3.497	60	Putna.
998	60	Tecuțulă.
596	40	Tutova.
800	—	Vasluiă.
500	—	Cernăuți.
1.499	99	Hărlăă.
280	—	Botoșeni.
250	—	Țănutulă Iași.
12.318	20	făcă, beză 3.075 lei ă-au luată Velă Comisă otă Orheiă, ce să ăncăcă dumnală Velă Comisă.



Ce mi-aŭ datŭ.

Leï. Bani.

16.318 117 mi-aŭ datŭ pecete gospodŭ, cumŭ arată, însă:

Leï. Bani./Lipsește; sus: «94 bani, ce trecŭ, m'aŭ rându-  
ditiŭ la Carpu»./Socotiala cu dum. Velŭ Comisŭ.

Leï. Bani.

3.075 aŭ luatŭ de la Orheiŭ dinŭ čfertulŭ lui Aprilie.

Ci-aŭ datŭ.

3 — Pd. (sic) Gheorghe Carpu.

15 aŭ datŭ bani gata.

3.071 105 aŭ datŭ pecete gospodŭ după foae iscălită de  
mine č-amŭ datŭ, însă:3.073 —Leï Bani.10 — liafa lui 3 Spat. pe Dechemvrie, De-  
chemvrie 30.

10 — liafa la 2 alaičauși pe Dechemvrie 30.

3 — liafa izbași pe Dechemvrie 30.

5 — liafa lui saračbașŭ pe Dechemvrie 30.

5 — Ștefanŭ Ičoglanŭ čaușŭ pe Dechem-  
vrie 30.

10 — liafa lui Ștalŭ pis[ariulŭ] tijŭ.

5 — Gheorghe căntărețulŭ tijŭ.

— 5 — diiaconulŭ gospodŭ tijŭ.

4 — 2 copii canonași tijŭ.

5 — mataragiu tijŭ.

— 5 — carătașulŭ pe Dechemvrie.

— 10 — la Velŭ Gramaticŭ pentru hărtie pe  
Dechemvrie.

10 — lui vtori Armașŭ pe Dechemvrie.

10 Ilincăi Păh[ărnicesei], fica Pășcănițiŭ,  
Dechemvrie.

3 — lui Rale bivŭ bulucbașŭ pe Dechemvrie.

- 5 — condicariulă de temniți pe Dechemvrie.
- 10 — Gligore Balșă Arm[așu] pe Dechemvrie.
- 100 — la Velă Portară pe Dechemvrie.
- 10 — condicariului de lefi pe Dechemvrie.
- 12 — fustașiloră de Divană pe Dechemvrie.
- 6 — a copiiloră lui Costachi Lazu tijă.
- 10 — Căpt. de la menzifulă Eși pe Dechemvrie.
- 10 — vâtafulă otă cămara gospodă pe Dechemvrie.
- 10 — 2 trămbač leși pe Dechemvrie.
- 12 — 6 pitară gospodă pe Dechemvrie.
- 2 — čaușului celă mică pe Dechemvrie.
- 5 — vâtafulă de Păh. pe Dechemvrie.
- 5 — becciu otă Frumoasa tijă.
- 10 — Misi Andonă Cavada pe Dechemvrie.
- 5 — Cație robă gospodă pe Dechemvrie.
- 30 — 6 portărei pe Dechemvrie.
- 10 — Velă Căpt. de Iași pe Dechemvrie.
- 5 — cămărașului de izvoade pe Dechemvrie.
- 5 — grădinariului gospodă pe Dechemvrie.
- 51 — čoh[odariloră] gospodă pe Dechemvrie.
- 21 — satărăloră pe Dechemvrie.
- 10 — ermonahă dascală otă gospojda pe Dechemvrie.
- 5 — Răducană pisară pe Dechemvrie.
- 20 — Catrină Păh[ărnicesei] pe Dechemvrie.
- 10 — časornicariului pe Dechemvrie.
- 10 — Logofătului otă cămara gospodă tijă.
- 10 — polcovnicului pe Dechemvrie.
- 30 — girahului pe Dechemvrie.
- 30 — bucătariloră gospodă pe Dechemvrie.
- 30 — 6 Vornič de Poartă pe Dechemvrie.

- 120 — pentru vină la Curtea gospodă pe Dechemvrie.
- 20 — vtori Gram[atică] pe Dechemvrie.
- 15 — la 4 čoh[o]dari i ună sarač a Mării Sale beizade[lei] pe Dechemvrie.
- 15 — săngectariului pe Dechemvrie.
- 70 — dum. Divană-Efendi ală doile pe Dechemvrie.
- 35 — Marie Jic[niceroae] pe Dechemvrie.
- 35 — Spăt[ăreasa] Paraschiva tijă.
- 35 — Marie Băniasa pe Dechemvrie.
- 400 — Mării Sale beizadă pe Martie.
- 100 — Chiriiazi Vist. pe Martie.
- 20 — lui vt. Comisă pe Martie.
- 5 — carătașului pe Fevruarie.
- 25 30 la nălbanașă, pentru 131 potcoave, pe Octomvrie.
- 15 45 tijă pentru 95 potcoave pe Dechemvrie.
- 1.200 — Mării Sale Beizadă<sup>1</sup> pe 3 luni: Dechemvrie, Ghenarie, Fevruarie.
- 300 — Velă Comisă pe Martie.
- 20 — salahoriloră turci pe Ghenarie.
- 20 — vtori Comisă pe Ghenarie.
- 15 — săiuzbașă pe Ghenarie.
- 15 90 emicliculă Comișii gospodă pe Ghenarie.

---

3.075 105

3.075 — făcă, și amă încheiată.

### Socotiala cu Lupulă Nacu.

Cu ce să încarcă:

Lei. Bani.

6.598 39 č-aă luată dum. Velă Post. dină čfertulă lui Aprilie, însă:

<sup>1</sup> Grigore saă, măi curind, Alexandru Callimachi.

	Lei.	Bani	
	72	—	Bacău.
	2.135	30	Putna.
	999	90	Tecuș.
	10	—	tijă.
	100	—	Tutova.
	311	51	Fălciiu.
	1.000	—	Orheiș.
	1.070	—	Cernăuți.
	449	108	Botoșeni.
	200	—	Cărligătura.
	248	—	Vasluiș, dină Martie.
258	99		Cernăuți, să dă dum. Com. Theodorachi.
126	84		ș-au rămasă Cov[urliului] și ș-au încărcatū la Maș.
1.437	64	polă	Soroca, însă :
	957	82 polă	plata pe 348 ughă, 5 p[o]t[ronici].
	478	102	bani zaharelă.
	1.436	64 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	[cu cifre arabice].
2	—	1 liud.	(șters : Lupulă Nacu) a mieă dină (șters : Aprilie) Maș.
11	54		ș-au luatū Com. Theodor[achi] dină Aprilie otă Sučavă.
27	30		pentru Ioniță Bosie, ce-mă era datoră 20 lei, levenă otă Fălcă pe fănă, i 7 lei (lei) dină agă[utorința] otă târgulă Iași.
8461	10	polă.	

Ce mi-au datū.

	<u>l. ei.</u>	<u>Bani.</u>	
177	48	4 conace a Pașii	č-au trecutū înū gîosū, otū Soroca.
32	—	liafa beșliagăi de Soroca pe Aprilie	č-amū luatū cu pecete gospodū otū Costandinū Andrieșū.
5	—	liafa pisariului de Soroca pe Aprilie	tijū.
6	—	30 liude scutelnič Vor. Andronachi dinū	Aprilie.
8	—	4 liude Tudosca, sora dum., dinū	Aprilie.

- I 50 1 liud. Lupulă Nacu dină Aprilie.  
 100 — pentru chereștè otă Orheiă dină Maî.  
 14 — 7 liude Stol. Costandină Doniç dină Aprilie<sup>1</sup>.  
 1.215 73 ă-aă trecută zlotașiloră dină Aprilie și aă descărcată la Maî:

Lei. Bani.

- |  |     |    |      |  |
|--|-----|----|------|--|
|  | 595 | 75 | —    | Niamțulă.                              |
|  | 87  | 65 | polă | Romanulă.                              |
|  | 72  | 55 | —    | Bacău.                                 |
|  | 7   | 55 | polă | Putna.                                 |
|  | 58  | 31 | —    | Tutova.                                |
|  | 27  | 64 | polă | Vasluiulă.                             |
|  | 283 | 56 | polă | Hărlău.                                |
|  | 21  | 26 | —    | Boteșeni.                              |
|  | 45  | 3  | —    | Țănutulă Iași (1.198,73 [cu arabice]). |
|  | 17  | —  | —    | Tărgulă Iași.                          |
- 500 — ă-aă luată parte dină ăfertulă lui Maî otă Tecuă.  
 50 — să dè pecete gospodă Papa isprav[niculă] ă-aă luată dină Maî otă Vasluiă.  
 8 — 4 liude Lupulă Doniç Med.<sup>2</sup>, i-amă dată pecete gospodă osăbită de acești bani.
- 
- 2.148 52 și rămănă 6.312 lei, 78 polă.

Socotiala cu Iordachi Cercheză.

Lei. Bani.

- |    |   |   |   |
|----|---|---|---|
| 10 | — | 2 | liude levenți pe Aprilie otă Tecuă.   |
| 20 | — | 4 | liude levenți otă Fălciiă pe Martie.  |
| 20 | — | 4 | liude levenți otă tamă pe Aprilie.  |
| 15 | — | 3 | liude levenți otă tamă pe Fevruarie, beză unulă ă-aă descărcată Vasile Purice, cu care să <sup>3</sup> încarce pe Ioniță Bosie. |

<sup>1</sup> Rîndul, șters.

<sup>2</sup> Până aici, șters.

<sup>3</sup> Tot așa.

43 — Arnăuți otă Cernăuți pe Aprilie.  
 20 — 4 levenți otă Hărlău pe Aprilie.  
 44 98 unū izvodū de rămășiți de lefi otă Botășeni.  
 204 105 unū izvodū de rămășiți otă Tărgulū Iași.  
 20 — 4 liude levenți otă Bot[o]șeni pe Aprilie.  
 382 83

Ce mi-aū datū.

Lei. Bani.

5 51 ce eramū datorū lui Toaderū Vărnăvū, și l-aū  
 plătitū.  
 5 — č-amū luatū pecete gospodū lui Ioniță Bosie pentru  
 unū leventū otă Fălciū, pe Fevruarie, ce-lū  
 plătise lui Purice.  
 10 — de la Niamțū, dinū 20 lei č-aū avutū să ia pentru  
 2 levenți, bezū 10 lei să-i daū bani gata.  
 20 51 și rămănū datorū  
 362 lei, 32, și l-amū încărcat la samă.

Cu Gheorghe Carpu otă Vis[terie].

Cu ce să încarcă.

60 90 7 cai turcești otă Romanū, dinū agiutorință, pe-  
 cete gospodū.  
 78 — pecete gospodū pentru Sava Căpt. č-aū luatū dinū  
 agiutorință otă Bacăū.  
 3 — č-aū luatū pecete gospodū, l-amū luatū otă Ște-  
 fanū Burghеле, și m'aū rânduitū să-i iaū eū dinū  
 socotiala č-amū avutū.  
 2 — 1 liud. alū mieū dinū agiutorință.  
 2 — i-amū datū bani gata pentru liud. dum. dinū  
 Aprilie.  
 145 3 facū.  
 17 — rășurile mele de anu.  
 120 73 ce m'aū încărcatū la Neculaī Ilie, și i-amū plătitū  
 la samă.  
 35 47 ce mi-aū trecutū la sama agiutorințăi.  
 318 3 otă Tărgulū Iași.

Cu ce mă încarcă.

<u>Lei.</u>	<u>Bani.</u>	
8	69	liud. me. ( <i>sic</i> ) otŭ Țănutulŭ Iași.
2	—	1 liud. Gheorghe Carpu dinŭ Aprilie.
—	67	č-aŭ trecutŭ dați mai multŭ dum. Vist. Chiriazî, și m'aŭ rânduitŭ să-i plătescu.
250	—	ce are dați înŭ cheresteeo Orheiului.
261	46	și rămănŭ asupra mē 116 lei, 43 bani <sup>1</sup> .
23	30	pentru chirie orzului č-aŭ descărcatŭ la sama agiu- torințai care s'aŭ trimisŭ la Fălciî pentru Pașa.
23	—	ce-i sintŭ datorŭ dinŭ anulŭ trecutŭ.
10	—	una pecete gospodŭ pentru unŭ calŭ a lui Ma- nolachi văt[afŭ] de copii.
317	76	și rămănŭ 47 bani să dē.

Pecete gospodŭ č-amŭ luatŭ otŭ Pavli is[pravnicŭ].

1,339	40	izvodŭ cheltuiala Curții pe Iulie.
150	—	la 2 ogîacșauși i la 4 emaci otŭ Benderŭ, Săpt. 29.
20	—	la unŭ mărzacŭ č-aŭ venitŭ cu mehtupŭ, Oc- t[omvrie] 8.
1,509	40	facŭ.

Cu ce i-amŭ plătitŭ.

1,500	—	č-aŭ luatŭ bani cu rāndoială otŭ Tecuč, însă : 500 dinŭ Martie. 500 dinŭ Aprilie. 500 dinŭ Mai.
4	—	unŭ pečŭ gospodŭ, liafa la 2 calanarși <sup>2</sup> pe Dechemvrie.
5	—	unŭ pečŭ gospodŭ, liafa caretașului gospodŭ pe Februarie.
1,509	—	facŭ, și rămāne să ia 40 bani 4 lei (?), 22 polŭ, la Lupu, liude otŭ Cărligătura, și Ag.

<sup>1</sup> Rindul acesta e șters.<sup>2</sup> Canonarși.

Socotiala cu Costandinu Feștilă.Lei. Banî.

550 — amă avută să iaă dină izvodulă de 1.700 lei, 84  
banî, cheresteoa ce să plătește lăcuiitoriloră  
otă Orheiă, însă :

Lei.

250 dină agiutorință ce m'ău încărcatū Gheorghe.

100 dină ăfertulă lui Martie, ce m'ău încărcatū  
Vasile Purice.

100 dină ăfertulă lui Aprilie ce-[a]mău descărcatū  
eă pe Coce.

100 dină ăfertulă lui Mai ce l-ău încărcatū Lu-  
pulă Nacu.

2 — 1 liud. scutelniculă Enachi Sava, dină Iulie.

2 — 1 liud. ală mieă dină Iunie.

- 30 i-amă dată banî gata.

554 30 facă.

Ce mi-ău dată.Lei. Banî.

2 — 1 liud. Costandină Feștilă.

10 — liafa lui Costandină treti Com[isă] pe Dechemvrie.

540 — pentru cheltuiala cuhniă pe Aprilie.

582 — și rămănă 2 lei, 30 banî.

Socotiala cu Dimitrachi Vărnăvă, dină ăfertulă  
lui Aprilie.

Lei. Banî.

400 — — ce s'ău făcută rănduială dum. Velă Vist. la  
Bacăă dină Aprilie.

500 — — ce s'ău făcută rănduială tijă dum. la Hărlăă.

96 70 polă ce.ău rămasă rămășiță Ținutulă Cărligătura  
pentru satulă dum. Cucutenă.

996 70 polă facă.



Ce mi-au dat.LeI. BauI.

- 500 — havaetulă lui dum. Velă Vist. pentru ăfertulă lui  
 Aprilie, Aprilie 9.  
 14 15 pe 112 cară năsipă, Noemvrie 2.  
 38 99 mănăcare oameniloră ăumași, Săptemvrie 1  
 42 — 7 potcoave i ăubote trămbaciloră gospodă de Paști.  
 10 — Hrisoverghi Med., ună caftană, Ghenarie 17.  
 71 — ună ăasă ce s'au dată dum. Ibrahimă-Agasă, Fe-  
 vruarie 2.  
 136 60 la Ibrahimă-Efendi chiatăpă de Țarigradă, Avgustă.  
 78 20 ăubotile copiiloră dină casă ă-au adusă table de  
 agăutorință, Ghenarie 7.  
 30 — ăohodariă Mării Sale Pașiă de Beligradă viindă  
 pentru havale.  
 10 — liafa Gligore Balșă Armașă pe Noemvrie, Noem-  
 vrie 30.  
 5 — Gheorghe Căntărețulă pe Noemvrie, Noemvrie 30.  
 6 — liafa lui Apostolă Vor. otă gospojda pe Iunie, —  
 Iulie, Octomvrie.  
 996 74 facă, socoteală încheiată.

*D... otă Vist[ierie].*

Socotiala cu Sandulă Bosie.

- 1.443 90 maziliă, Fevruarie, Martie.  
 1.093 70 ruptașiă, tijă.  
 4.077 105 ruptele Visterieiă, Fevruarie, Martie i Ghenarie,  
 Fevruarie, Martie.  
 1.443 90 maziliă, Aprilie, Martie.  
 1.093 70 ruptașiă, tijă.  
 4.020 105 ruptele Visterieiă, Aprilie, Mai.  
 111 30 Ungurenii otă Sučava, Ghenarie, Fevruarie,  
 Martie.  
 30 — Brandaburii otă Cernăuțiă, Ghenarie, Fevruarie,  
 Martie.

414	30	streinii de Botoșeni, Fevruarie, Martie.
409	—	tijă ei, Aprilie, Martie.
409	—	tijă ei, pentru zaharè.
1.568	105	satele cu testamentă otă Orheiă i otă Soroca, pe 5 luni: Ghenarie, Fevruarie, Martie.
482	30	satele cu testamentă otă Cog. (sic), Ghenarie, Fevruarie, Martie.
326	—	streinii de Iași, Martie, Aprilie.
327	—	tijă ei, pentru zaharè.
11	—	dajd[ea] lui Turculeț otă Sfeti Gheorghe.
4.020	105	ruptele Visteriei pentru zaharè.
1.441	33	mazilii pentru zaharè.
1.093	70	ruptașii Cămării pentru zaharè.
2.251	60	satele cu testamentă otă Orheiă i otă Soroca, otă Cog, pe Aprilie, Mai, Iunie.
111	30	Ungurenii otă Sučavă, Aprilie, Mai, Iunie.
30	—	Brandaburii otă Cernăuți, Aprilie, Mai, Iunie.
26.199	63	facă.

Ce mi-au dat.

Leș.	Bani.	
11	—	pentru Turculeț.
133	78	3 izvode de rădicătură a Căpt. de pre la menziluri.
29	69	au dat 3 izvoade de rădicătură la o samă de mazil i ruptași scăpătați.
40	—	cheltuiala Med. Nicolai Căpt. de Greceni, fiindă rânduită la hotărătul Moldovei cu Bende- riulă, Aprilie 30.
50	—	oamenilor de la olatul Grecenilor, pentru chelt[uiala] ă-au făcută cu menzilulă, dină pricină ernii, fiindă mare, Aprilie 26.
400	—	Grecenilor pentru menzilă, 4 ăferturi, adică: Avgustă, Săptemvrie, Octomvrie, Noemvrie, Dechemvrie, Ghenarie, Fevruarie, Martie, Aprilie, Mai, Iunie, Iulie.

- 1 78 lui Costandinu Căzanu, ruptașu, dajd[ea] lui  
Februarie, Martie, fiindu mortu.
- 4 96 lui Vasile Boldișaru, maz[ilū], mortu, Aprilie,  
Mai i zaharei (*sic*).
- 1 111 lui Aivasu Șchiopulu, ruptașu, dajd[ea] lui Fe-  
bruarie, Martie.
- 7 51 lui Ionu sinu Gheorghe, maz[ilū] otu Sučava,  
3 dajd[i]: Februarie, Martie, Aprilie, Aprilie,  
Mai i zah[erè].
- 3 36 lui Gavrilaşu Grosu, maz[ilū], dajd[ea] lui  
Aprilie, Mai i zah[erè].
- 2 24 lui Gheorghe Timofti dinu streiniu otu Gălați,  
Aprilie, Mai i zah[erè].
- 60 72 lui Costandinu Vranceanu, rupt[așu], tijū.
- 4 60 Hriste zātu lui Todirașcu, dinu streiniu otu Gă-  
lați, tijū.
- 20 — Armeniloru otu Romanu, dinu čfertulu lui  
Aprilie, Mai.
- 40 — odae beiliculu otu Tecuč, unu čtertū, pentru.  
zaharè.
- 10 — la 2 sate otu Soroca pentru zah[erè].
- 1.037 — daruri la Cămănașia, Săptemvrie 1.
- 663 30 meremetulu tacămuriloru, Aprilie 1. —
- 480 — cela ce s'au datu Pah. Costachi, Aprilie 26.
- 1.695 60 dariuri pis[ariulu] Hatica (*sic*), Aprilie 1.
- 1.361 90 înbrăcămintea boerinașiloru Curții de Paști, — P<sub>o</sub>  
Aprilie 1.
- 1.650 108 chelt[uieli] mărunte a terzibaș[e] pe 2 luni,  
Februarie, Martie, Aprilie 1.
- 1.087 90 înbrăcămintea oameniloru Mării Sale Beizadè —  
de Paști, Aprilie 1.
- 2.793 — înbrăcămintea čohodariloru de Paști, Aprilie 1. —
- 1.228 30 înbrăcămintea Curții, Aprilie 1. —
- 300 — o blană samuru doftorulu, Aprilie 25.
- 150 — chelt[uiala] cuhniu dum. Velu Camarașu pe  
Aprilie.

- 1.250 — pentru un contășu samură patcè ce s'aũ în-  
brăcatũ pe Hat. Enăcachi, Aprilie 30.
- 240 — daruri la naștere<sup>1</sup> lui Beizadè, Aprilie 1.
- 239 30 cele ce s'aũ datũ la Nazărũ-Aga de la Brăila,  
Aprilie 1.
- 510 — darulũ ce s'aũ datũ la Hotinũ-Paşasi, Aprilie 15.
- 25 — pentru meremetulũ časornicului, Martie 30.
- 7 90 milă, la săraci, Martie.
- 1.495 60 cele ce s'aũ datũ pentru baeramlăcũ, Aprilie 1.
- 793 — cele ce s'aũ datũ la Ozubulũ-Mutpa-Emini<sup>2</sup> și  
la muhurdariulũ lui, Săptemvrie 20.
- 793 — cele ce s'aũ datũ la Velũ Cîohodarũ, Octom-  
vrie 1.
- 675 — macatlăcuri, și perini, și perdele, Săptemvrie 30.
- 420 — cele ce s'aũ datũ la cununiia lui Enachi treti  
Logofătũ, Octomvrie 31.
- 420 — cele ce s'aũ datũ la nazirulũ de Brăila, Oc-  
tomvrie 3.
- 419 — cele ce s'aũ datũ la cununie lui Costandinũ 3  
Logofătũ, Săptemvrie 25.
- 413 — cele ce s'aũ datũ Soltanului pentru iarbăcu-  
rile (*sic*) alămului.
- 67 60 ăaușului ă-aũ venitũ de la Hagi-Cilebonũ (*sic*)  
la Hotinũ și la Benderũ, Iulie 17.
- 60 — 2 tahtale singiapũ la Isacce-Cadisi<sup>3</sup>, Noemvrie 1.
- 50 — ăaușului ă-aũ venitũ să ia pe Tunuzlũ-oglu,  
Noemvrie 25.
- 1.250 108 să dè Iordachi Cerchezũ pentru rămășiți dinũ  
dăjd[i] ă-aũ luatũ otũ Sandu Bosie.
- 22.312 66 facũ, și rămănu  
3.886 lei, 117 banĩ.
- 7 60 să mai scadũ pentru 6 liude Ungureni otũ Su-  
cavă, ă-aũ datũ lipsă, cu cari m'aũ scăzutũ  
la samă.

<sup>1</sup> Ziua de naștere.<sup>2</sup> Mutpac-Emini, mai mare peste provisiĩ, la Oceacov.<sup>3</sup> Cadiul de Isacce.

- 3 — rădicătură la o samă de mazili dină dajd[ea]  
luī Fevruarie, Martie.  
10 39 răd[icătură] la o samă de mazili dină dajd[ea]  
luī Aprilie, Mai.  

---

22.333 45 și rămănă 3.866 lei, 33 bani.  
274, 18 pec. neluate, cari aū sāmne.  
111 14 polū amū lăsatū sāmne (?) de pec la Logofătulū  
Neculaī.

[Mai multe socotelī cu arabice; la una se spune: «bezū  
tărgulū Iași; tărgu Iași».]

Dinū havaetulū luī vt. Vist.

Lei. Bani.

8	63—	Suçava.
5	70—	Neamțū.
2	34—	Vasluiū.
13	102—	Putna.
3	102—	Sov. (?).

toc. la Lupu Nacu.

2	60—	Fălciū.
7	116—	Cernăuț.
3	87—	Țin. Iași.
2	60—	Romanū.
6	60—	Bacăū.
57	70—	
6	50—	Tec[uciū].
10	111—	Orhei.
3	24—	Soroca.
5	31 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Hărlăū.
1	68—	Cărligătura.
—	72—	Tărgulū Iași.
2	54—	Tutova.
2	23—	Bot[o]șeni.
32	73—	

---

Poporu Vierşani.Vedre. Părpăre.

22—	I	Popa Alicesandru.
22 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	ipacū.
24—	I	ipacū.
42—	I	Ioanū Sărbulū.
41 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Ştefanū Īnuşcatu.
12—	I	ipacū.
13—	I	ipacū.
23—	I	MihaĪ Petco.
21—	I	Ioaniţă.
20—	I	Diiaconu Ioanū.
241—	10	

Poporu Părau.

20—	I	Alicesandru Diţă.
20—	I	Marica văduva.
25—	I	Beça Cumpănaşu.
10—	I	Ianăşi Flocosulū.
10—	I	Costandinū Sănpătru.
85—	5	

Poporu Pojogeni.

28 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Stana preoteasa.
33 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Barbulū Naculū.
23—	I	Popa Ioanū Ţondrea.
85—	3	

Poporu Duţăştii.

43—	I	Dumitru Gimbaşulū.
24—	I	Popa Mitroi.
42—	I	Barbulū gĭambaşulū.
109—	3	

Poporulū Surupaţi.

30 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Părvulū Murdariulū.
29—	I	Iuviţa Murdariulū.

Vedre. Părpăre.

5—	I	Preda Neica.
44 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Stančulă Frăţilă.
11—	I	Pătru Murdariu.
23	I	Diaconu Costandină.
24 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Gligorie Savulă.
53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Barbulă Benei.
224—	8	

Poporu Turbaţi.

14—	I	Dinulă Mişculă.
5—	I	Stanca Musculeasa.
2	I	Costandină Musculescu.
24—	I	Gheorghe Holmă.
45—	4	

Poporu Buzăşti.

12—	I	Alicsandru Belea.
4	I	Radulă Belea.
3—	I	Nachie Belea.
13—	I	Stană Cotoraga.
24—	I	Pătru Cotoraga.
13	I	Costandină Chimenă.
2—	I	Staicu Cotoraga.
28—	I	Costandină Cotoraga.
12	I	Ioană Băicilă.
24—	I	Popa Costandină.
135—	10	

Poporu Gruii.

22 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Dumitru Văzoghe.
25 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Dumitru Arşanu.
4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Preda Arşanu.
7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Nistoră Arşanu.
22 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Barbu Bărbulescu.
13 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Costandină Arşanu.

Vedre. Părpăre.

45—	I	Sandu Văţoghe.
11—	I	Stanŭ StăncŃoi.
10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Daicu (?) Văzoghe.
18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Pătru CŃocănelŭ.
<hr/>		
181—	10	

Poporu Vlădimiru.

27—	I	Alicsandru Creţoiŭ.
7—	I	Dumitraşcu Negrulŭ.
5—	I	ipacŭ.
7—	I	Diiaconu Paraschivu.
20—	I	Matei sinŭ Mihaŭ.
20—	I	Nicolae Gurgui.
19—	I	Costandinŭ Catana.
35—	I	Gligoraşcu Poru.
10—	I	Costandinŭ Piçu.
27	I	Dinulŭ CŃofoi.
6—	I	Dinulŭ Gurgui.
<hr/>		
183—	11	

Poporu Hurezanŭ.

30—	I	Preda Amărăscu.
10	I	Popa Pătru.
30—	I	Staicu Cotela.
<hr/>		
70—	3	

Busuiociŭ.

25—	I	Popa Dumitru.
20	I	Mihaŭ Catana Bănescu.
8—	I	Gheorghe sinŭ Vasăle.
<hr/>		
53—	3	

Poporu Tăndăleştiŭ.

20—	I	Iordache sinŭ Popa.
5—	I	Mariia sinŭ Radulŭ.



Vedre. Părpăre.

20—	I	Ioana sină Vlăduţ.
10—	I	Ilie sină Amzuca.
5—	I	Matei sină Dinu.
60—	5	

Poporu Gălceşti.

30—	I	Pătru Băraga.
26—	I	Diaconu Matei.
20	I	Mariia sină Dima.
16—	I	preoteasa Călina.
28—	I	Popa Radu.
120—	5	

Poporu Negreni.

11—	I	Radu Gurană.
47—	I	Mariia Gurănoe.
20—	I	Dumitru Măndruţ.
10—	I	Neagoe.
8—	I	Dumitru.
26—	I	Popa Gheorghe.
40—	I	Popa Dinu.
16—	I	Bogoslovă.
5	I	Gheorghe sină Bogoslovă.
30—	I	Popa Miha.
27—	I	Popa Marină.
240—	11	

Poporu Scrada.

31—	I	Diaconu Păună Crucieri.
30—	I	Popa Dinulă.
30—	I	Stanăulă Vamvulă.
91—	3	

Poporu Popeşti.

17	I	Dumitraşcu Mitrea.
16	I	Diaconu Dinulă.
33—	2	

Poporu Răchita.Vedre. Părpăre.

26—	I	Popa Staiculă.
27—	I	Popa Roșulă.
52—	2	

Poporu Licuriču.

3—	I	Ioana sină Andrei.
4—	I	Dinulă Moșteanu.
4—	I	Ioană sină Dinulă.
9—	I	Costandină Olulă.
20—	I	Popa Ioană.
10—	I	Bărbuică Uncheșu.
10—	I	Popa Andronache.
30—	I	Popa Drăghici.
26—	I	Gheorghe Cizmașulă.
24—	I	Staiculă sină Miha.
20—	I	Sandu Zăvoi.
160—	II	

Poporu Glăvan.

5—	I	Dumitru sină Gheorghe Glăvanu.
26—	I	Neagoe Glăvanu.
3—	I	Dumitru Glăvanu.
12—	I	Popa Miha.
76—	I	

Poporu Pojaru.

15—	I	Ioană Iuga.
9—	I	Dumitru sină Pătru.
20—	I	Pătru Belega.
30—	I	Badea Belega.
20—	I	Ioană Călțună.
15—	I	Popa Alicesandru.
16—	I	Radu Neacșulu.
46—	I	Barbulu.

Vedre. Părpăre.

20—	I	Diiaconu Dumitraşcu.
30—	I	Popa Mihaî.
40—	I	Dumitraşcu Stoenescu.
25—	I	Ioanŭ Năvelcă.
10—	I	Radu Catana.
10—	I	Dinu sinŭ Băloai.
15—	I	Ioanŭ Achimŭ.
18—	I	Stanĉu Curveanu.
38—	I	ipacŭ.
16—	I	Barbulŭ Făĉulŭ
15—	I	Dumitraşcu Făĉulŭ.
8—	I	Ioanŭ Făĉu.
7—	I	Barbulŭ Făĉulŭ.
11—	I	Diiaconu Dinulŭ.
10—	I	Preda bratŭ ego [=fratele lui].

---

445— 23
Poporu Poiana.

20—	I	Ioanică Avrănescu.
20—	I	Matei Epure.
24—	I	Popa Gheorghe.
16—	I	Popa Staiculŭ.
80—	4	

Poporu Alunu.

80—	I	Popa Anghelŭ.
8—	I	Diiaconu Radu.
18—	I	Popa Păunŭ.
17—	I	Costandinŭ Vălĉanu.
14—	I	Nicolae Burtea.
17—	I	Băluţa Ciuperĉanca.
61—	I	diiaconu Ioanu Cirişanu.
12—	I	Pătru Voiculŭ.
6—	I	ipacŭ.
20—	I	Diiaconu Băloî.
7—	I	ipacŭ.
260—	II	

Poporu Șitoia.Vedre. Părpăre.

20— 1 Popa Dincă.

15— 1 Popa Matei.

---

35— 2Poporu Birci.

25— 1 Niță Corici.

32— 1 Gheorghe Milculă.

31— 1 Ioană ală Ioani.

---

115— 3Poporu Cîocadea.

10— 1 Ioană Pupăză.

10— 1 Gheorghe Asproi.

15— 1 Radulă lui Dumitru.

11— 1 Ioană Conța.

13— 1 Uță ală Ilincăi.

17— 1 Dumitrache ală Marii.

51— 1 Costandină Flocosulă.

21— 1 Dinulă Catrini.

6— 1 Dincă ală lui Gheorghe Mihuț.

21— 1 Costandină Sămenu.

---

175— 10Poporu Pochovaliștea.

14— 1 Stană Bolea.

10— 1 Popa Dumitru.

---

24— 2Poporu Zorilești.

16— 1 Diiaconu Mihalce.

Poporu Perești.

20— 1 Dumitru sină Răduț.

11— 1 Cărstea otă Cîocadea.

Vedre. Părpăre.

22 —	I	Niţu sină Anghelă.
30 —	I	Stanău brată ego [=fratele lui].
28 —	I	Gheorghe Gruia.
34 —	I	Gligorie Băraşcu.
20 —	I	Pătru Băraşcu.
165 —	7	

Poporu Ponoarăle.

16 —	I	Anghelă Ţicletu.
15 —	I	Costandină sină Nicolae.
31 —	2	

Poporu Bărzeiă.

13 —	I	Matei sină Alicesandrulu.
10 —	I	Gheorghe Petecilă.
23 —	2	

Poporu Pinosă.

13 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Dinulă Caraibişă.
12 —	I	ipacă.
8 —	I	ipacă.
7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	ipacă.
5 —	I	ipacă.
7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	ipacă.
10 —	I	Gheorghe Părvulescu.
5 —	I	Diaconu Nicolae.
21 —	I	Costandină Brujană.
42 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	I	Dumitru Grivei.
12 —	I	Preda.
5 —	I	Dumitraşcu Grivei.
5 —	I	Niţu Ghebană.
40 —	I	Popa Ioană.
9 —	I	Diaconu Costandină.
9 —	I	Nicola Brujană.
14 —	I	Nicola Săpunariu.
230 —	17	

Poporu Găleşoia.Vedre. Părpăre.

- 17— I Dumitrache Mogoş.  
 10— I ipacū.  
 4— I ipacū.  
 50— I Ioanū Moçoî Slugerū.  
 30— I Părvulū sinū Ioanū Moçoî.  
 19— I Diiaconu Stămatie.  
 6— I ipacū.  
 15— I Popa Răducanū.  
 4— I ipacū.  
 35— I Ioanū Moçoî.  
 25— I Vasăle Moçoî.  
 7— I Radu zetū [=ginere] Vasăle.  
 10— I Gligore.  
 40— I Costandinū sinū Vasăle.  
 16<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Diiaconu Dumitraşcu.  
 24— I Părvulū Moçoî.  
 9— I Gheorghe Pegingin[e].  
 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Radu' Trocanū.  
 2— I Costandinū Roventă.  
 11— I Ioanū Roventă.  
 8— I ipacū.  
 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Gheorghe Roventă.  
 16— I Niţu Roventă.  
 12— I Vasăle Roventă.  
 8— I ipacū.  
 14— I Mateî Pecingin[e].  
 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Dumitraşcu Roventă.  
 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Ioanū Roventă.  
 10— I Dumitru Trocanū.  
 6— I Dumitraşcu Trocanū.  
 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> I Părvu Trocanū.  
 19— I Vasăle Pecingin[e].

Poporu Telești.Vedre. Părpăre.

5 —	I	Gheorghe sinū Costandinū alū Popiř.
2	I	Ioanū Frățilă.
2	I	Ilinca Frățiloia.
2—	I	Ioanū Croiculū.
10 1/2	I	Ioanū Mareși.
2—	I	Dumitrache Mareși.
4—	I	Matei Scorei.
4—	I	Vasăle Ileanu.
20 1/2	I	Dinu Caraibiși.
11 —	I	Ghiță Topală.
10 —	I	Gligore Mairu.
4—	I	Mihăilă Tăfălogu.
2 —	I	Matei Sărăcilă.
2—	I	Marica lui Trăilă.
8 1/2	I	Ștefanū Băldea.
2 —	I	Manolache Cornoiū.
2—	I	Ștefanū Crăețū.
2 —	I	Costandinū Cornoiū.
2 1/2	I	Costandinū Neamțulū.
2 —	I	Radu Lăzăroiū.

100— 20

Bălta.

7—	I	Pătru Holt[eiū].
5—	I	Ioanū Stroe.
4—	I	Ioanū Alicesandru.
17—	3	

Poporu Izvarna.

3	I	Pătru Greere.
2—	I	Gheorghe Gălcă.
3—	I	Barbulū.
3—	I	Ioanū Filipu.
3—	I	Ianăși Bălotescu.
14—	5	

Poporu Costenî.Vedre. Părpăre.

3	—	I	Mariia săraca.
2		I	Costandină.
3	—	I	Udrişte.
2	—	I	Gheorghe Marică.
3	—	I	Costandină Grindă.
2		I	Necolaî Nanu.
3	—	I	Laşco Grindu.
18	—	7	

Adunarea vedrelor şi a părpărilor.Vedre. Părpăre.

145	6	Brătuia.
26	2	Răşina.
150	4	Rogojina.
241	10	Vierşani.
85	5	Părău.
85	3	Pojogeni.
109	3	Duţăşti.
224	8	Surupaţi.
45	4	Turbaţi.
135	10	Buzăşti.
181	10	Grui.
183	11	Vlădimiru.
70	3	Hurezani.
53	3	Busuioci.
60	5	Tăndăleşti.
120	5	Gălceşti.
240	11	Negureni.
91	3	Scrada.
33	2	Popeşti.
52	2	Răchita.
160	11	Licuri.
46	4	Glăvani.
445	23	Pojaru.



Vedre. Părpore.

80	4	Poiana.
260	11	Alunulu.
35	2	Șitoia.
115	3	Birciș.
175	10	Cîocadea.
24	2	Pochovaliștea.
16	1	Zorileștiș.
165	7	Pereștiș.
31	2	Ponoarăle.
23	2	Bărzeiș.
230	17	Pinosa.
471	32	Găleșoia.
100	20	Teleștiș.
17	3	Bălta.
14	5	Izvarna.
18	7	Costeni.
4.753	276	Adică vedre patru miș șapte sute cincizăci și trei și părpăre două sute șaptezăci și șasă are a lua sfînta mănăstire Vlahș-Saraș, de vadră pungș doi și părporulș pă banș doi- sprezăce.

'819, Fevr. 28.

[Iscălitură neînțeleasă.]

Popoarăle ce nu s[ă] gășăscș într'acestș județș i altele care  
s'aș gășitș date la alte mănăstirș, unde s'aș și  
datș banș, cumș aratș anume.

Gărdanulș.

Piscurile.

Colțăștiș.

Bereștiș.

Saca.

Săcșurile.

Văleni.

Cșuperceni.

Raci.

Vălești.

Cărmunești.

Surani.

Roșiia-de-jos.

Maicile.

Comonești

Voetești

Bumbești

} date bisărici gospod.

Săcelul, dat la sfânta mănăstire Bistrița<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> Originalul în Biblioteca Aman din Craiova.

XIV.

SCRISORI DOMNEȘTI CĂTRE BANIŢ CRAIOVEI  
(1815 şi urm.).



## SCRISORI DOMNEȘTI CĂTRE BANI CRAIOVEI

(1815 și urm.).

---

### I.

Io Ioanū Gheorghiu Caragea Voevodū, bōjiū milostiiū gospodarū zemli vlahiscoi.

Cinstitū și credinčosū boierulū Domnii Mele, dumn[eata] bivū Velū Post[elnicū] Niculaie Scanavi, Caimacamule alū Craiovei, sănătate.

Neguțătorii ce sântū însărcinați cu răspunderea zaherelilor la Diiū, viindū aici dinū porunca Domnii Mele, li s'aū theorisitū socotelile anului trecutū, și, văzândū Domniia Mea că s'aū purtatū cu bună orânduială, de aceia s'aū însărcinatū și pă curgătorulū anū totū aceștia, însă Dumitru Amanū și Cocea Niculaie, după cumū vei lua dumneata pliroforiie dinū cartea Domnii Mele cea slobodă ce s'aū datū osebitū la mână lorū. Decī, iată, să trimiseră poruncile Domnii Mele de orânduiaia la untulū de estimpū către dumnealorū ispravnici acelorū cincī județe preste Oltū, care să pornească fără zăbavă, și să îngrijești dumneata de a să face urmare întocmai. Iarū, pentru untulū ce aū datū, după trebuință, în anulū trecutū, numiții neguțătorii mai multū peste datoriia lorū, adică dooăzeci și doaoă de mi și dooă sute cinzeci ocă, după cumū pe largū să arată înū socoteala ce aū paradositū către Domniia Mea,—

aastă sumă de untū aū numiții neguțătorii să-și o priimească înū natură dinū orânduiala de estimpū, dinū căștiulū primăverii, iconomisindū însă și trebuința Diiulū pe deplinū, și pe socoteala ce vorū paradosi pă anulū acesta,

după ce să va împlini toată orânduiala untului din județe, sau din porunca Domnii Mele a li să țină în seamă suma ce să arată.

Și fi dumneata sănătosă.

'815, Apr. I.

[Pe V-o:] Cîstită și credincosă boeru Domnii Mele dumnealui biv Velu Post. Nicolaie Scanavi, Caimacamulu Craiovei, cu sănătate să dea.

Biv Velu Paharnic.

Unt.

(Pecete ovală de ceară roșie, cu: Io Gr. Cr. Vv., 1812.)

## II.

Io Ioan Gheorghiu Caragea Voevodă, bojiu milostiu gospodaru zemli vlahiscol.

Cîstită și credincosă boerul Domnii Mele, dumneata biv Velu Dvornice Costandine Samurcașu, vechilule alu Căimăcămii Craiovei, sănătate.

Fiindcă neguțatori ce sântu însărcinați cu răspunderea zaharelor la Dii, cari, după cererea și rugăcunea ce au făcut Domnii Mele ca, cîndu va fi trebuință, să meargă la Dii pentru trebile ce urmează asupra meserii aceștia, să li să dea cai dă poște, fără plata ugiretului, cumă aseminea și la București să poruncește dumitali că, cîndu să voru arăta numiții cu acestu felu dă cerere, să cercetezi și, pliroforisindu-te că ia, cu adăvăr, au să meargă la Dii sau aici la București, pentru această mai sus arătată trebuință, să li să dea cai dă poște dupe la menzilă-hanele în socoteala inamurilor domnești.

Și fi sănătosă.

1816, Maiu I.

Velu Vist.

[Pe V-o:] Cîstitului și credincosă boerului Domnii Mele dumnealui biv Velu Dvorniculu Costandinu Samurcașu, vechilulu alu Căimăcămii Craiovei, cu sănătate să dea.

Biv Velu Păharnic.

Unt.

Mai 5.

Poruncă gospodă a să da poșta la neguțatori untari.

(Pecete neînțeleasă.)

## III.

Io Ioană Gheorghiu Caragea Voevodă, bojiu milostiu  
gospodară zemli vlahiscol.

Cinstit şi credincos boerule ală Domnii Mele dumneata  
bivă Velă Dvornice Costachi Samurcăşu, vechilule ală Căimăcămii Craiovei, sănătate.

Fiindcă neguţători ce sântă însărcinaţi cu răspunderea  
zaherelilor la Diiă au să-şi orânduiască într'adinsă omulă  
loră acolă asupra priimirei zaherelilor, carele are să pri-  
mească şi bani ce să dau de la Diiă, pentru plata acestoră  
zaherele, să porunceşte dumitali să îngrijăşti ca, dă acumă  
înnainte, nică capichehaioa dă acolă, nică altă nimeni să nu  
să mai amestice la priimirea baniloră, ci însuşi numitulă  
neguţătoră să şi-i priimească, ca să nu mai rămăie între  
dănşii cuvântă dă pricinuire.

Şi fi sănătosă.

1816, Maiă 1.

Velă Vist.

[Pe V-o:] Cinstitulă şi credincosă boerulă Domnii Mele  
dumneală bivă Velă Dvornică Costachi Samurcăşu, vechi-  
lulă ală Căimăcămii Craiovei, cu sănătate să să dea.

Bivă Velă Păharnică.

Untă.

Mai 5.

Poruncă gospodă pentru neguţători untari ca să-şi orăn-  
duiască omulă loră pentru priimirea zahere[le]loră Diiulă.

(Pecetea ştiută.)

## IV.

Io Ioană Gheorghiu Caragea Voevodă i gospodară zemli  
vlahiscoie.

Cinstit şi credincos boerule ală Domnii Mele, dumneata  
bivă Velă Spatară Costache Suţu, Caimacamule ală Cra-  
iovei, sănătate.

Dumitru Amană, neguţătorulă, viindă aici, după porunca

Domnii Mele ce amă fostă dată, aă adusă împreună și toate socotelile untului următorului leatū care aă priimitū dă la acele cincī județe, după orânduiala ce s'aă fostă făcutū pentru cetatea Diiului, care s'aă theorisitū dă cătră Domniia Mea, și aă rămasū numitulū neguțătorū exoflisitū după socoteala ce aă paradositū. Ci darū, fiindcă să întoarce înapoi spre a-și urmă datoriia slujbiī sale, împreună cu tovarășii săi, până la împlinirea anului, adecă la leatū 1817, Apr. 6, vei ști dumneata că numiți aă să răspunză untulū celū orânduitū la Diiū, întocmai după urmarea ce aă fostă până acumū, până la împlinirea sorocului, fără nicio pricinuire. Și poruncimū dumițali ca să îngrijăști osebitū și dumișneata pentru aăasta, spre a să trimitē la numita cetate orânduiala untului înū vreme pă dăplinū, ca să nu să întâmple cusurū. Și cartea aăasta a Domnii Mele, după ce o vei ceti, să o dai a fi înū păstrare la numiți neguțători, spre dovadă că s'aă exoflisitū.

Și fiī dumneata sănătosū.

1816, Noemvr. 20.

[Pe V-o:]

Velū Vist.

Cinstitū și credinčosū boerului Domnii Mele, dumnealū bivū Velū Spatarū Costache Suțu, Caimacamu Craiovei, cu sănătate să să dea.

(Însemnare grecească a lui Aman.)

(Pecetea știută.)

## V.

Io Ioanū Gheorghiu Caragea Voevodū i gospodarū zemli vlahiscoe.

Cinstitū și credinčosū boerule alū Domnii Mele, dumneata bivū Velū Spatharū Constandine Suț[u], Caimacamule alū Craiovei, sănătate.

Pentru neguțătorii ce sîntū însărcinați cu răspunderea zaherelilor la Diiū, fiindcă aă să-și orînduiască într'adinsu omulū lor acolo, asupra priimirii zaherelilor, carele are să priimească și baniī ce să dau de la Diiū pentru plata aces-



toră zaharele, să poruncește dumitali să îngrijăști ca nici capuchehaiaoa de acolò, nici altă niminî, cu niciună cuvîntă saŭ pricinuire, să nu să amestece la priimirea banilorŭ, ci însuși numitu neguțătoru să și-i priimească, ca să nu rămîie între dănșii cuvîntă de pricinuire.

Și fii dumneata sănătosă.

1817, Martă 31.

Velū Vist.

[Pe V-o:] Cinstitului și credinčosă boeră ală Domnii Mele, dumnealui bivū Velū Spatharū Constandinū Suț[u], Caimacamulu Craioviî, cu sănătate să să dea.

Bivū Velū Păharnicū.

Zaherelile Diiuluî.

(Pecetea știută.)

## VI.

Io Ioanū Gheorghiu Caragea Voevodă i gospodarū zemli vlahiscoje.

Cinstitū și credinčosă boerule ală Domnii Mele, dumneata bivū Velū Spătharū Constandine Suțu, Caimacamule ală Craiovei, sănătate.

Pentru neguțătorii ce sântă însărcinați cu răspunderea zaherelilor la Diiū, cîndū va fi trebuință să meargă ori la Diiū, saŭ să viie aici pentru trebile ce urmează asupra meserii aceștia, poruncimă dumitali să cercetezi și, pliorisindu-te că, întru adevărū, aŭ să meargă la Diiū, saŭ aici la București, pentru această mai sus arătată trebuință, să li să dea cai de poște, după la menzilū-hanale, înă socoteala inamurilor domnești.

Și fii sănătosă.

1817, Martă 31.

[Pe V-o:]

Velū Vist.

Cinstitū și credinčosă boeruluî ală Domnii Mele, dumnealui bivū Velū Spatharu Constandinū Suț[u], Caimacamulū Craioviî, cu sănătate să să dea.

Bivū Velū Paharnicū.

Zah|erelile| D|i|ulu|î.

(Pecetea știută.)

## VII.

Io Alecsandru Nicolau Suțulu Voevodă i gospodară zemli vlahiscoie.

Cinstită, credințosă boerule ală Domnii Mele, dumneata bivă Velă Spăthară Iorgache Suțe, Caimacamule ală Craiovi, sănătate.

Fiindcă asupra zahareliloră Dijuluiă pă următorulă ană amă orânduită Domniia Mea totă pă dumnealui Serdarulă Dumitru Amană, ca unulă ce s'au purtată cu bună orânduială la această treabă, iată, poruncimă dumitale ca întru toate să să facă urmare după osebită cartea Domnii Mele ce i s'au dată la mână sa, slobodă, și împlinirea untuluiă dintr'acele cinci județe este să să facă după poruncile Domnii Mele ce să trimiseră către dumnealoră ispravnică, care numai decâtă să să trimiță, îngrijindă ca înpotrivă catahrisisă să nu să facă, și la priimirea baniloră de la Diiu nu are a să amesteca nimeni, fără numai numitulă epistată, saă omulă saă ce-lă va orândui acolă, și să i să dea și menziluri-inamă oricândă va avea trebuință a trimite aici saă la Diiu pentru trebile untuluiă, după cumă aă curs obiceiă până acumă.

Și fiă sănătosă.

1820, Apr. 1.

[Pe V-o:]

Velă Vist.

Cinstită și credințosă boerulă Domnii Mele, dumnealui bivă Velă Spăthară Iorgache Suțulu, Caimacamu Craiovi, cu sănătate să să dea.

Bivă Velă Păharnică.

Untă.

(Pecetea domnească, ovală, de ceară roșie, ștearsă.)

În legătură cu aceste porunci privitoare la furnisorul cu unt al Vidinuluiă sînt și următoarele patru scrisori către Aman, păstrate și ele în Museul craiovean cu același nume:

1. Cinstite dumneata bivû Velû Sărdarû Dimitrie Amane, ce ești însărcinatu cu răspunderea untului la cetatea Diiului.

Dumnealorû boieri ispravnicî otû sudû Vâlcea, prinû înștiințare de la 20 ale următoari către Visteriie, arată că lăcuiitorî aceluî județu să află cu totulû înû lipsă de untû, neavândû mijlocu a răspunde datoriiia orânduieiî înû natură, cerândû a să împlini înû banî. Și, fiindcă această cerere urmează a fi mai înlesnitoare spre împlinirea și întâmpinarea trebuinței de untû la serhatulû Diiului, căci cu banî ce să vorû împlini dă la lăcuiitorî să poate găsi a să cumpăra untû de acoloa, dinû Craiova, și nu să pricinuieste zăbavă și zăticnire trebuinței, apoi și rămășițurile pă la lăcuiitori județului zăticnite cu împlinirea nu potû rămănea, fiindû înû banî, cu toate acestea îți scriem ca, după legătura ce ai datu aici, adică pentru jumătate suma orânduieiî, să o priimești înû natură și jumătate înû banî, cu prețu ocoa de untû potr[onic]î doî. Să iconomisești a fi următorû, corispondarisindu-te adesea cu dumnealorû boierii ispravnicî ai numitului județu, și după cumû va fi mai bine, să să urmeze. Atăta numai: să îngrijăști ca și trebuința răspunderi untului la sarhatu Diiului să să urmeze la soroacele cele orânduite, fără de cusurû și fără de nicîo zăticnire, și lăcuiitori să nu cerce discoliî zadarnice.

Sintû

'818, Maiû 27.

alû dumitale gata :

*Velû Vist.*

[Pe V-o:] Cinstitului dumnealui bivû Velû Sărdarû Dumitru Amanû, ce este însărcinatu cu răspunderea untului la serhatulû Diiului, cu fericită sănătate să să dea.

(Închisă cu bulină.)

2. Cu frățească dragoste mă închinû dumitale.

Doritorû fiindû, nu lipsiî a cerceta starea și întregimea fericitei dumitale sănătăți, ca. pă deplinû vestindu-mi-să, să mă bucuru.

După aceasta, înștiințeză pî dumneata, fiindcă mai în trecutele zile am fost priimit o scrisoare a dumitale, trimisă prin dumnealui chiru Ianache Stoechiu, prin care, mai întâiu, mi să vesteă fericirea sănătăți dumneavoastră, și foarte m'am bucuratu. Am văzut și celelalte ce mi să scria de către dumneata, dar răspuns n'am putut face, din pricină că m'am aflat bolnav. Și mă rog să mă erți și să nu socotești altele, căci eu totu acela sânt și nu m'am schimbat, și dragostea ce a fost între noi să va urmă până în sfârșit nezmintită. De aceia te rog întru asemenea să te aflu apururea, și pentru verice să-mi scrii fără teclif, și mai vartos fericita dumneavoastră petrecere să-mi vestești totdeauna, că aceasta imi va fi cea mai răcoroasă doftorie sufletului mieu.

Te rog pentru socoteala cărților, care este știută dumitale, să poruncești la Costache, iubitul fiul dumitale, sau la cine va fi fost însărcinat cu darea acelor cărți, ca să să tacă și să mi să trimiță, d'înpreună și cu cusurul ce va fi de bani, și, cu cel mai întâi ocaziune, să mi să trimiță.

Învrednicindu-mă a mă împărtași și frățescului dumitale răspuns, sântu

'824, Iulie 30.

al dumitale ca un frate

și

slugă:

*Scărlat Căminaru.*

Παρακαλώ, ἀρχ. Σερδ.,

προστάξετε νὰ ἐκδώσω

καὶ τοῦτο τὸ πολυθρήλυτον (?),

καὶ μὲ δὲν χρεώνει [= te rog pe dumneata, Serdare, orinduește să scăpăm de acest lucru faimos, și nu-mi trebuie].

[Pe V-o:] Ἀρχ. καμινάρη Σκαρλάτου.

Cinstitului, mie ca un frate, dumnealui biv Velu Sărdar Dimitrie Amanu, cu frățescă dragoste să să dea.

3. Cu frățescă dragoste mă închinu dumitale, arhonu Medelniceru Băltene.

Știut facă dumitale că în leat 820 am fost trimis la dumnealui fratele Sărdaru Dimitrie Aman ot Craiova 65, cărți domnești de neguțatoriia capanului, adică boi, vaci, capre, unt și miere, poftindu-l ca să mi le petreacă pă la neguțatori din părțile locului. Și, într'acel leat, am mersu și eu la Craiova, în luna lui Mai, și, între altele, mi-a spus și pentru aceste cărți, că au dat dintr'ânsele, dar nu toate, și că mai este vreme de a le putea petrece și, la urmă, spre sfârșitul anului, imi va trimite socoteala de dănsăle, și cu bani avaetului lor împreună.

Prelungirea au fost într'acest chip, și iarna au dat apostasiia<sup>1</sup>. Au rămas socotelile noastre batalisite. Și, la desfacerea ce am avut acum cu dumnealui pentru altele, pentru socoteala acestor cărți mi-au arătat că le-ar fi avut date la dumneata a le petrece și că bani acești socoteli să-i caute la dumnealui. Ci, știindu-l și pă dumnealui, precum și pă dumneata, am crezut.

Ci te rog, frate, să-mi trimiți acești bani pă arătatele cărți, de sânt la dumneata, să scrie-mi pricina lor cum curge, de este pricină, că destulă este vremea de când aștept.

824, Septvr. 19.

Sânt

al dumitale ca un frate,

slugă:

*Scarlat Căminaru.*

Mă rog să am, frate, răspuns cu pliroforie, curat.

Sărut cinstita mîna dumitale.

Rău au arătat dumnealui Sărdarul că bani sânt asupră-mi din aceste porunci.

Pricina fiind într'acestaș chip, răposatul chir Mihale Coca, pe la sfârșitul lui Septemvrie, leat 820; m'am pomenit că vine cu cîteva cărți gospod de ale capanului, ce nu le putușă desface, rugându-mă ca, de voi putia, să

<sup>1</sup> Mișcarea de la 1821.

le desfacă pentru hatîrulă dumitale. Pentru a căroră desfacere m'amă silită îndestulă, și, fiindă vremea trecută, nu amă putută desface niciuna. Iară și răposatulă, peste cîtăva vreme, aă venită și li-aă luată toate, zicîndu-mă că voește să le triimiță la dumneata. Ce va fi făcută, nu știă, iară asupră-mă nici bană aă rămasă, nici vre-o acestă felă de carte.

Și de știința ce amă nu lipsescă a face arătată dumitale.

Săntă

ală dumitale

plecată :

*Gr. Post. Bălțeanu.*

Iară suma cărților nu voescă să-mă vatămă sufletulă, căci nu țiă minte bine. Dară, prină părere, socotescă că voră fi fostă ca optsprezăce, multă doazăci. Ci dumneata îți vei căuta unde s'aă dată.

4. Cu frățescă dragoste mă închină dumitale.

Mai întăiă de toate, doritoră aflăndu-mă pentru întregimea fericitei dumneavoastră sănătăți, și acumă nu lipsă a cerceta, ca, pă deplină vestindu-mă-să, să mă bucură. Slavă Împăratului cerescu că și noi ne aflămă umbriți! După aceasta, înștiințezu pă dumneata că, aici aflăndu-să venită dumnealui Medel[nicerul] Grigorașco Bălțeanu pentru osibite trebile dumitale ce va fi avută, și, luîndă de știre unde-i este conacu, i-amă scrisă ună pitacă pentru pricina cărților domnești dină leată '820, carele trimesesămă dumitale a să împărți pă la neguțătoră, și, înă cea dină urmă, mi-ai arătată că s'ară fi fostă dată dumnealui a le desface și că asupra dumnealui ară fi fostă și rămasă bană, cerăndă a mi-i răspunde. Înă dosulă căruia pitacă imă face răspunsă că nici bană, nici carte nu ară fi asupra dumnealui, după cumă vei vedea chiiară pitaculă mieă și înă dosă răspunsulă dumnealui, pă care îlă trimesăi dumitale embereclisită cu aceasta. Ci te rogă, frate, cercetează foarte cu amăruntulă socotelile și hărțile dumitale dintr'acelă leată, cercetează și pă ale răposatului Cocăi, la a căruia mănă

zice dumnealui Medelnicerul că le-au văzut, și desfă-mă și de această socoteală câtă să va putea de curând, și, orî cărțile înă fință trimite-mi-le, dacă nu s'au dat, orî bani, că socotesc că este destulă vremea ce amă așteptat, și nu este bine cu ună așa lucru să stăm încurcați atăta vreme, ci mă rog să amă frățescă răspuns.

Cu această trebșoară săvârșită, sânt

ală dumitali ca ună frate,

slugă :

*Scarlată Căminaru.*

Παρακαλῶ νὰ ἔγω ἀδελφικῇ σας ἀπίκησιν (*sic*) διότι τώρα δὲν μένει πλέον λόγος ὅτι εἶναι ἐπ'αὐτο εἰς τὸν Παλιάνον. [= Te rog să am a dumitale..., pentru că azi nu mai rămîne vorbă că sînt sus, la Bălțeanu.]

[Pe V-o:] τοῦ ἄρχ. Καμινάρη Σκαρλάτου [= a dumisale Caminarului Scarlată].

Cînstului mie ca ună frate, dumnealui bivū Velū Sărdarū Dimitrie Amanū, cu frățescă dragoste să să dea.

Porunci și recunoașteri în aceeași chestie a furniturii cu unt a Vidinului urmează:

# 1. De la Căimăcămii Craiovi.

Cînstte dumneata bivū Velū Sărdarū Dimitrie Amanū, fiindcă să face cerere la Di pentru teferici de patru sute ocă unt, scriem dumitali ca, fără dă zăbavă, să pornești această sumă dă unt la cetatea Diului, și, cu pitacul acesta, să va ținea în seamă la domneasca Visterie, bezū plata ce să va da pentru untul acesta de la Di.

'818, Avg. 27.

*Luca Ar.*

ἦτοι τετρακόσια ἀκάδες [= adecă 400 de ocă].

2. Milostiiū bojiū Io Alexandru Niculaū Suțul Voevodū i gospodarū davatū gospodstvami.

Fiindcă, dinu cercetările ce amă făcutu Domniia Mea, ne-amă pliorforisitū și ne-amă încredințatū că Sărdarulū Dumitru Amanū s'aū purtatū cu bună orânduială până acumū asupra zaherelilorū de untū, miere și seū ce este țara Domnii Mele îndatorată, dinu vechime, prinū prea-înalte împărătești fermanuri, a răspunde la cetatea Diiului, și s'aū păzitū datorita sa fără dă cusurū, atâtū la priimirea zaherelilorū, câtū și la răspundere, dă accia, iată, printr'această domneasă a noastră carte, orânduimū totū pă mai susū numitulū asupra aceștii trebi într'acestū curgătorū an, ca unulū ce s'aū arătatū cu slujbă dreaptă și mulțumita lăcuiitorilorū, după cumū întocmai este răvna și voința Domnii Mele. Deci să aibă a urmă, atâtū la priimire, câtū și la răspundere, întocmai după cumū mai josū să arată.

Adică: întâiū, pentru orânduiala untului să i să dea osebite poruncile Domnii Mele dă la domneasca noastră Visterie către dumnealorū ispravnicii dă la județele otū prez|—de peste|Oltū, ca să teslimatisească untulū pă la magazii, însă suma jumătate până la 15 ale lunii lui Iunie, și ceialtă jumătate până la 15 ale lunii lui Septemvrie; care untū să aibă a-lū plăti lăcuiitorilorū cu bani gata peșinū, câte parale optsprezece ocaa. Și, așa, prinū știrea și povața dumnealorū cinstitū și credincosū boerulū Domnii Mele Caimacamulū Craiovei, să aibă a-lū răspunde la Diiū, iconomisindū toată trebuința Diiului dă peste anū și îngrijindū a avea untū înū toată vremea sumă gata îndăstulă, fără nicio pricnuire, ca să nu să întâmple lipsă la numita cetate. Iarū, după împlinire, să aibă a paradosi Stăpânirii socoteală dă toată suma untului ce va priimi dinū județe și dă suma ce va da la Diiū.

Iarū numitulū, pentru a sa osteneală i pentru scăzământulū untului, îi hărăzimū Domniia Mea voie și slobozenie ca să ia încărcătură pă seama sa la zece oca una, la priimirea untului ce va face dinū județe. Cumū și dinū banii ce va priimi pentru plata untului, să poprească câte parale dooăsprezece la oca pă toată suma priimirii ce va face, bezū parale optsprezece ce să plătescū la lăcuiitorī, ca să fie



pentru obișnuitele cheltueli ce să urmează, adică sămbriile magazieriloră duprină județe i a magazieruluă de la Diiă, cumpărătoarea tulumuriloră, plata chirii de la Craiova până la Diiă, și alte câte săntă trebuincoase. Iară; la sfârșitū, să paradosască socoteală, atâtū de priimire și de daturile untuluă, câtū și a baniloră, că să să vază de către Domniia Mea. Pentru magazierii ce-i va orândui prină județe, să aibă a fi numitulū răspunzătorū, ca să nu facă vre o asuprire lăcuitoriloră la priimirea untuluă mai multū peste porunca Domnii Mele, măcarū unū dramū, nici să să îndrăznească a lua de la lăcuitori vre-unū banū cu numire dă parale dă răvașū, și untulū să nu fie volnicii a-lū căntări cu alte cantară decâtū numai cu cantarăle cele făcute aiarū dă aici și pecetluite de la Visteria Domnii Mele.

Și, cândū va fi a să rădica untulū duprină județe ca să să aducă la magazia Craiovei, prină poruncile Domnii Mele să să dea cară dină județe fără plată dă chirie, precumū aū fostū obișnuitū și dină vechime. Iară, cândū să va porni de la Craiova la Diiă, să aibă a plăti chirii la satele dină sudū Doljū ce mai josū să arată, care săntă orânduite dină vechime pentru căratulū zahereliloră Diiuluă, însă vara câte talerī unulū la suta de ocă, și iarna câte talerī unulū și jumătate,—care acele sate să fie scutite dă podvezi și angarii, ca să poată întâmpina sarcina aceștii trebuințe ș'a să afla gata totdeauna cu carăle lorū, înū orice vreme va fi trebuință, și să aibă a intra într'această sarcină și povară, nu numai birnicii, ci și scutelnicii și poslușnicii căți să vorū afla șazători într'aceste sate.

Iară, pentru seū și miere, să aibă a stränge analoghie de la neguțătorii craioveni dintr'acele cinci județe otū prezū Oltū, și să întâmpine toată trebuința Diiuluă, ferindu-să a nu face cea mai mică asuprire neguțătoriloră, căroră să aibă a le plăti bani pentru plata seuluă și a mierii, după cumū să vorū lua de la Diiă, însă bezū cheltuielile cele obișnuite și știute neguțătoriloră.

Asemenea și pentru căntăritulū acestorū zaherele să nu

aibă a plăti niciun bănu cantaragiilor craioveni, precum s'au urmat obiceiul din vechime.

Iară, pentru a să putea împlini suma trebuinței seului la Dii, să nu fie volnici nimeni a trece capre Oltul dincoace, nici la alte părți, ci să aibă a le tăia la zalhanalele de acolo, ca să-și răspundă analoghiia Diului.

Dreptu aceia, poruncim dum[itale], mai sus numitule, ca, cu această orânduială urmându asupra străngerii și răspunderii zaherelilor acestora la Dii, să îngrijești a nu să face cusur.

Pentru care poruncim Domnia Mea a să da totă cuviincosul ajutor și de către dumnealui cinstiți și credincos boerul Domnii Mele Caimacamul Craiovei.

I saamă reche gospodstvami. 1819, Mart 31.

[Monogramă cu roș.]

(Pecete domnească cu: Io Al. Ni. Su. 181[8].)

Biv Vel Paharnic<sup>1</sup>.

Vel Vist.

† Prea-cinstite dumneata biv Vel Hatman.

Cu plăcăună arătă dumatule pentru un Ianache Procopiu, omul lui Ianache Mimi, ce acumă să află aici, că, la leat 821, cândă atunci mă aflam însărcinat cu untul Vidinului, au venit aici cu mumbașir domnesc, cu porunca și cu o scrisoară a dumnealui Postelnicului Iacovache Rizu și deosăbită cu volnicie domnească ca să teslimalisesă la numitul de mai sus Ianache Procopiu o suma de unt și să iaă adăvărința de priimire, care adăvărința să trimița la dumnealui Postelnicu Rizu, ca să să priimească bani untului în putira adăvărinți de la Ianache Mimi, cumpărătorul celui unt. Și, fiindcă atunci să spărgăluisă Craiova, au dată scrisoarea dumnealui Postelnicului la omul mieu, Miha Coca, ce acumă este mort, și, făcîndă urmare întocmai după coprindera scrisori, au teslimalisit suma untului la mai sus numitul Ianache

<sup>1</sup> Tocmai așa e altă poruncă din 1-iu April 1820.

Procopiu, și adăvărînța de priimirea untului aș dată Ianache Procopiu la mumbașirul domnescu. Și eu, unde mă cineam<sup>1</sup> răfuit<sup>2</sup> la leat<sup>3</sup> '825, fiind<sup>4</sup> la București, m'am pomănit<sup>5</sup> că mă cheamă la judecată Deparmântului<sup>6</sup> de Străini, fiindcă atunci Lumația Sa Doamna Efrosina a Suțului, prăn<sup>7</sup> dumnealui baronul Meidan<sup>8</sup>, făcea ceră<sup>9</sup> de bani prăn<sup>10</sup> judecată de la numitul Ianache Mim<sup>11</sup>, sau de la dumnealui Căminarul Scărlat<sup>12</sup>, fiind<sup>13</sup> chezaș<sup>14</sup> pentru Mim<sup>15</sup>, ca să dau curată pliroforie de știința ce am<sup>16</sup> pentru acest<sup>17</sup> unt<sup>18</sup>. Și, atăta Ianache Mim<sup>19</sup>, cât<sup>20</sup> și Căminarul Scărlat<sup>21</sup>, să înpotrivă, cu cuvânt<sup>22</sup> ca se li să dia mai întâi<sup>23</sup> aca adăvărînța a numitului Ianache Procopiu, și atunci vor<sup>24</sup> plăti bani untului. Căci numiți cu vici<sup>25</sup> au arătat<sup>26</sup> la judecată că acest<sup>27</sup> Ianache Procopiu aș fost<sup>28</sup> om<sup>29</sup> al<sup>30</sup> unui H[agi]-Imin<sup>31</sup> Capanlău de la Ciarăgrad<sup>32</sup> și nu să află aici, și că, având<sup>33</sup> adăvărînța lui, nu putea să apuce<sup>34</sup> pă acel<sup>35</sup> Capanlău ca să-și priimească bani și Mim<sup>36</sup>. Ne-au îndatorat<sup>37</sup> judecată, sau să dau adăvărînța a lui Ianache Procopiu, sau să plătesc<sup>38</sup> bani, după cum<sup>39</sup> copie de anaforă a Departamântului de Străini vă da mai curată pliroforie. Și, fiindcă aca judecată ne-au luat<sup>40</sup> sfârșit<sup>41</sup> încă până acum<sup>42</sup>, de aceia mă rog<sup>43</sup> dumat<sup>44</sup>, fiindcă acel<sup>45</sup> Ianache Procopiu, priimitorul untului, să află acum<sup>46</sup> aici, să fim<sup>47</sup> orându<sup>48</sup> unde să va cuveni, ca să să îndatorească a-mi da o adăvărînța că aș priimit-o. Și, fiind<sup>49</sup> povăciuit<sup>50</sup> atât<sup>51</sup> de cătră Ianache Mim<sup>52</sup>, cât<sup>53</sup> și de cătră chezașul<sup>54</sup> lui, fiindcă vor<sup>55</sup> să mistuiască bani Luminacii Sale Doamnei Efrosini, nu va să da altă adăvărînța de priimiră, ca să pătimescu eu, fără a fi vinovat<sup>56</sup> întru nimicu.

Și cum<sup>57</sup> va fi milea dumat<sup>58</sup>.

Prea-plecată slugă:

*Dumitrie Amanu, biv Velu Scărdar.*

Costandin Ghica biv Velu Hatmanu, Caimacamul Craiovi.

<sup>1</sup> Țineam.

<sup>2</sup> Departamentului.

Dumneata, vătăşe, pă amândoaă părţile să-î înfăţişezi la Dipartamentu de patru, ca să cerceteze pricina, şi cu anaforă să ne arăţi.

1828, Iuli 24.

(Pecete neagră cu fum, cu: \* Costandin Ghica Hatmanu,  
Całjm. Craiovi.

... Velu Medelniceru.

Bivă Velu Vist.

Între hîrţile lui Aman se găsesc, alături cu socoteala de vinăriciu tipărită mai sus, şi aceste privilegii pentru vinăriciul mănăstirilor greceşti Vlah-Saraiu din Constantinopol şi Megaspoleon din Morăa.

Milostiiu bojiu Io Ioanu Gheorghe Caragea Voevodă i gospodaru zemli vlahiscoie.

Fiindcă sfânta mănăstire Vlahu-Saraiu de la Tarigradu, prin hrisoavele fraţilor Domni de mai înainte, care s'au înnoitu şi de Domnia Mea, are milă dă vinăric la sudu Gorji dinu popoările acestea, însă: Brătuia, Răşina, Rogojina, Vieroşanii, Părăulu, Comăneşti, Pojoceni, Doţeşti, Văteşti, Găldanulu, Seçulu, Surpaţi, Turbaţi, Buzăşti, Gruulu, dinu plasa Gilortulu; Vladimirulu, Hurezenii, de la Amaradiia; Piscoiulu, Busuioceni, Colţeşti, Tă[n]dăleşti, Gălceşti, Negrenii, dinu plasa Amărădi-de-susu; Scrada, Bereşti, Popeşti, Răchita, Seaca, Licuriçulu, Glăvani, Pojarulu, Poiana, Seçurile, Alunulu, Roşia-dă-josu, Şătoaia, Văleni, Berceni, Cîocada, Poçovaliştea, Zorileşti, Pereşti, Ponoarale, Ciuperceni, Bumbesţi, Bărzoulu, totu dinu plasa Amărăzii; Iuraci, Dealulu-Văleşti, Cormăneşti, Picoasa, Pleşoia, Teleşti, Dealulu-Maicloru, Dealulu-Surani, Balta, Izvorna, Dealulu-Costeni, Dealulu-Colţeşti, dinu plasa Tismani. Şi la sudu Romănaţi dinu popoările acestea, însă: Dobrosloveni, Fălcoiulu, Brâncoveni, Vălenii, Baçulu sau Balsulu, Braneţulu, Prăşcoveni Dobrunulu, Roşienii, Oşica-de-susu i de josu, Coşovenii, Vişoara, Popănzăleşti, Preajba,

Apele-Vii, Ghizdăveți, Mărșani i Galești, Soreni, Pârscovul, Dobrulești, Zvorca, Amărăști-de-sus i de jos, Celeiul, Bobicul, Studina, Redea, Gârbovul, Verde; acestea au câte doi bani dă vadră și pârparul. Cum și dinu poporul Leul, Bărbicești sau Bobicești, Grăjdinești sau Grindinești, Măgura-Găunoasă sau Ghinoasa, Măgura-Veche, Poenile, Gavrilești, Racovița, Izlazul-Verdea, Fundulețul, Moldoveni, Țânțăreni; acestea au câte trei bani dă vadră, fiindcă ceilanți câte doi bani dă vadră și pârparul s'au încărcat la altă mănăstire;

S'au dat aastă carte a Domnii Mele după coprinderea hrisoavelor la mănă... (*alb*), ce s'au orânduit dinu partea epitropilor acești mănăstiri, ca, precum au luat mai înainte vinăricu, să ia și acum, și, după cuprinderea ponturilor vinăricului dă estimpu urmându, măsurătoarea să să facă dă vinăriceri domnești, daru să umble orânduitul împreună cu vinăriceri domnești, la scris, la măsurat i la luatul banilor, și partea dă bani să o ia orânduitul ačasta pă dăplin și, d'împreună cu catastihă iscălit și dă vinăriceri, să-i aducă la epitropi mănăstiri, fără de a opri cevașu ori cu nume de zečuială, sau cheltueli pentru ei, fără dă numai zăčuiala cutii podurilor să o plătească. De care poruncim la toți căți să cuvine întocmai să fiți următor.

I saamă reche gospodstvami.

1818, Septemvrie 3.

(Monogramă cu roșu.)

(Pecete domnească.)

După condică.

Velu Logofăt.

Răducanu Sărdaru.

Milostii bojiu Io Ioan Gheorghiu Caragea Voevodu i gospodaru zemli vlahisicoie.

Fiindcă sfânta mănăstire Megaspileon de la Moreia, prinu hrisoavele fraților Domni de mai înainte, care s'au înnoitu

și de Domniia Mea, are milă dă vinărie la sud Vâlcea câte cincî bani de vadră, care popoară sântu acestea, adică : plasa Oltului-dă-sus i dă josu : Ursoaia, Malul, Stănești, Istavul, Dealul-Banului, Dobrușani, câte vii nu sântu po moșăia schitului episcopii, Măgureni; Stărlenii, Butari, Didești, Cosiceni, Glavi, Amărăști, Palanga, Scundul, Zăvideni, câte vii nu sântu pă moșăia episcopii, Orlești; Jișcăliia, Ionești, Minculi (*sic*). Și din plasa Oltețului : Igoiul, Turcești, Bărbesti, Coltești, Slăvești, Sinești i Creuța, Goesti, Roșia, Zgăbila, Grădiștea, Obișu, La Viia, Cîrtești, Vălenii, Sășcoara, Crăpăturile, Șărbănești, Titoiu, Contea, Pleșoiu, Vășilați, Cărlologi, Poenari, Ghioroiul, Horăștiia, Goruleni, Oculești, Diiculești, Ușurei. Și din plaiu Huruzului : Armășăști, Stroești, Slătioara, Greci, Socăți, Sărbesti, Berești, Alintesti, Corșarul, Peticei, Bădești, Otășani, Mateești, Cărstănești. Și din plasa Cernii : Mădularii, Valea-Mare, Botășani, Rusănești, Mărginenii, Drăganul, Ciulești, Dozăști, Măcuca, Văruleni, Zăvoeni, Nisipeni, Dejiul, Bărbănești, Stănești, Ciumați, Cermegești, Lipoșii, Berești, Zărănești, Șărbănești, Ulmetul, Bălteni, Bojugeni, Cireșul. Iară din plasa Otăsăului : Frătești, Cîrăști, Urși, Folești, Dumbrăvești, Folești-dă-sus, Mănăilești, Șărbănești, Păușăști, Bărlugul, Stănești, Bunești. Iară din plasa Râmnicului : Vlădești, Arhanghelul, Buda, Bărești. Și din plaiu Cozii : Tomșani, Olănești, Cheia.

Dintr'aceste popoară ce să numesc mai sus, din toate să ia sfânta mănăstire vinărie deplină, de vadră câte cincî bani, și pârparul după obicei, atât din viile ce să află acum sădite, cât și din cele ce într'aceste popoară după vremi să vor mai sădi.

Am dat Domniia Mea această carte la mână... (*alb*) ce s'au orânduit din partea numitei mănăstiri, ca, după ponturile vinăriei dă estimp urmându, măsurătoarea să să facă de vinăriceri domnești, dar să umble orânduitul împreună cu vinăriceri domnești la scris, la măsurat și la luatul banilor, și, făcându doă cataste asemenea, iscălite și dă vinăriceri domnești și dă omul mănăstirii,

partea de bani a mănăstirii să o ia orânduitul acesta pă deplin și, d'împreună cu catastihul, să-l aducă la epitropi mănăstirii. Din care bani numai zečuiala cutii podurilor are să o dea, iar altu nimic să nu să oprească, nici cu nume de zečuială, sau cheltuială pentru ei, ci toți bani dăplin îndată să să dea la orânduitul mănăstirii.

I saamă recheu gospodstvami.

1818, Septemvrie 4.

(Monogramă cu roșu.)

(Aceiași pecete.)

Velu Logofăt.

Dupe condică.

Răducanu Sărdaru.

Aman avu a face și cu arenda vămile, cum se vede din această socoteală, pe care o traducem din grecește:

Vînzarea vămile, 1817.

<u>Lei.</u>	
13.000	Focșani.
13.310	Buzău.
15.050	Γγοζίεσι.
49.000	Ploiești.
65.000	Văleni.
44.000	Cîmpina.
16.000	Dragoslavele.
<hr/>	
232.975	
18.000	Slatina.
37.000	Teleorman-Vlașca.
16.250	Ialomița.
12.610	Gherghița.
12.000	Urziceni
4.820	Fumăritul Bucureștilor.
3.910	Șfertul.
2.700	Fumăritul. 2
<hr/>	
340.465	

64.000	τὸ ὀλόρι.
120.000	Carvasaraua.
200.000	τοπερδυνα.
<u>748.465</u>	
24.000	οἱ φιλον... ἀπὸ τῆς Κρα- γιόδας.
<u>724.465</u>	

Un întreg caiet cuprinde apoi, în aceeași limbă, «Catastihul creditorilor vămiî Craiovei pe 1817».

Se păstrează și socoteala carvasaralei pe același an (o singură foaie grecească).

În seama carvasaralei se dau, în 1818 și 1820, aceste două sineturi de negustori:

## A.

Taleri.

933, adică taleri noau sute treizăci și trei, m'amă împrumutată de la cinstita Car[va]saraua Craiovei, cu sorocă de acumă până la Sfeti Nicolae, însă cu dobânda loră, la pungă pot[ronică] cinci. Și, pentru mai bună siguranția cinstitei Carvasarali, pună și amanetă prăvăliia mea și casa, ca, la numitulă sorocă, de nu voi plăti bani, cu dobânda loră, cumă mai susă arătă, arc voe Carvasaraoa să le vână, să-și ia bani.

Și, pentru mai adevărata credință, m'amă iscălită mai josă, ca să [să] crează.

1818, Iune 3, Craiova.

*Matei Mal'u*, platnică, și adevereză.

Marco, martoră. Radu Șătrară, martură.

Și amă scrisă eă, celă mai josă iscălită, cu zisa mai susă numitului, și săntă și martură.

## B.

Încredințeză cu acestă zapisă alu mieă la mână dum-



nealui bivă Velu Sărdaru Dimitrie Amanu precum să știe că, fiindu-i eu datoru taleri 1.050, adică una mie cincizeci, dinu niște marfă și, neavîndu banii ca să-i răspunz, dumnealui acum, în puterea zapisului ce l-au avut mai înainte de la mine, am fostu pusă de dumnealui la popreala cinstitei Căimăcămii a-i împlini banii, și, alt mijlocu neavîndu ca să-i plătesc acești bani, după rugăcunea ce am făcutu ca să mă mai lăstuiască, mi i-au mai lungitu soroculu de unu anu de zile. Și, pentru mai bună siguranțe, am pus și amanetu doă vii ale mele, dinu Dealulu-Calulu, și unu locu de prăvălie, ce-lu am lîngă Costandinu Căldăraru. Însă și cît vinu voi face dintr'aceste vii ale mele, pînă la numitul sorocu, să fiu datoru ca să-lu vîndu și, oricîți bani va eși, să-i dau dumnealui, ca să mă scază dintr'această datorie. Și, cîndu nu să va împlini suma banilor de mai susu pînă la sorocu, totu în diastima aceasta să-mi vînză acestu locu de prăvălie, și, iar, cîți bani voru eși, totu dumnealui să-i priimească. Și, cîndu nici cu aceasta nu să va împlini suma banilor de mai susu, atunci să-mi vînză și acele vii, ca să să îplinească suma de mai susu: pînă la numitul sorocu să am a-lu siguripsi de toți banii aceia, fără de cîtuși de puținu cusur, cumu mai susu mă legu. Și banii să meargă fără dobîndă, după învoiala ce am făcutu cu dumnealui, pînă la sorocu. Cumu și zapisulu cel d'intîi, pentru mai buna întemeere ce cuprinde într'însulu, iar amanetu, o prăvălie a mumă-mea, l-au popritu dumnealui, ca, la soroculu ce mi-am pus, răspunzîndu toți banii, atunci să aibă dumnealui a mi-lu da și, împreună cu acesta, să mi să spargă.

Și, pentru mai bună încredințare, m'am iscălitu însumi cu mîna mea, ca să să crează.

1820, Iulie 3.

*Lă Matei Malcu, pla[t]nicu.*

De la Departamentul de patru.

Cu acestu zapisu viîndu înaintea noastră Matei sinu Malciulu, cel dinu dosu iscălitu, și cetindu-i-să coprirea

între auzul lui, au arătat și însuși înaintea judecătii că  
taleri 1.050, ce să arată într'acest zăpis, este cu adevă-  
rat dator la dumnealui Sărdarul Dumitrul Aman, și,  
pentru aceia, i-au dat amanet, spre siguranție, locul dă  
prăvălie de aici, din Craiova, ce este lângă Costandin  
Căldărarul, și două vii, din Dealul-Calului, însă una ce  
este alături cu viaa lui Ion Golumbeanul și ceialaltă ală-  
turea cu viaa lui Firică, brat Apostol. Pentru care loc  
și vii, arătându-ne și Ioana, muma numelui Malciul, că,  
cu adevărat, sînt ale lui, rămase clironomie de la tată-  
său, de aceia, după rugăciunea ce ne-au făcut numelui  
Malciu, împreună cu muma-sa, s'au adevărit și de către  
noi, ca să-și aibă zăpisul acesta urmarea lui întocmai.

'820, Iulie 4.

(Două iscălituri.)

Proctă biv Velu Vistier.

Socoteala vămilor pe 1817 se înfățișează așa (tra-  
ducere și resumat din grecește):

Cu Dumnezeu Sfintul.

Carvasaraua Craiovei.

Dumnealui Serdarul Dimitrie Aman.

Să dea :

	Lei.	Bani.
Ianuar. Cumpărătura vămilor . . . . .	200.000	—
« Cheltuiala actelor, cu rușfeturile ce s'au dat la București . . . . .	13.500	—
« Cumpărătura rămășiței lui 1816, care au intrat în iratul anului 1817. . . . .	4.500	—
Cheltuiala lefi și havaeturile carvasa- nalei după catastih . . . . .	33.637	60
Cît am măsurat prin mîna dumisale Serdarului D. Aman . . . . .	251.637	60
După adevărință . . . . .	83.281	96
Capitalele pe lunile Ianuar și Februar. . . . .	55.166	81
...κατὰ τὸ ἐσχοριστόν . . . . .	17.232	117
	352.152	33

Să iea :

Cit a venit în luna aceia.

	Leî.	Parale.
Ianuar . . . . .	14.201	54
Februar . . . . .	14.811	30
Mart . . . . .	42.099	105
April . . . . .	28.213	60
Mai . . . . .	21.458	108
Iunie . . . . .	24.189	27
Iulie . . . . .	15.788	105
August . . . . .	21.176	117
Septembre . . . . .	16.869	108
Octobre . . . . .	16.175	48
Novembre . . . . .	21.939	117
Decembre . . . . .	60.060	33
	<u>296.985</u>	<u>72</u>

'818, 30 April.

Cu Dumnezeu Stîntul.

Socoteală de obște a vămii Craiovei.

Cîte au intrat în această lună :

Ianuar . . . . .	14.201	51
Februar . . . . .	14.811	30
[Urmează ca mai sus.]		
	<u>296.985</u>	<u>72</u>

	Leî.	Bani.
Cumpărătura vămilor . . . . .	200.000	—
Cheltuielile actelor cu rușeturile . . . . .	13.500	—
Cumpărătura rămășiței pe 1816, la 1817 . . . . .	4.500	—
Cheltuiala lefilor și havaeturilor Carvasaralei . . . . .	33.637	60
Cîștigul ce l-a trimes darnicul Dumnezeu după saldo din față . . . . .	45.348	12
	<u>296.985</u>	<u>72</u>

Urmează împărțirea între părtași, după suma cu care a contribuit fiecare (Polizachi Stolnicul, Păharnicul Scarlat, Șerदारul D. Aman, Șătrarul Ștefan Deșliu, Me-

delnicerul Iordachi, Vistierul Anastase, Polcovnicul D. Zahareanu, Șerban Papadopol).

Cu privire la alt sinet face mărturie, la 1-iū Maiū 1817, Răducanu Filitis, ca vātaf al Căimăcămiei Craiovei (παρὰ τῆς βατασίας τῆς ἐντίμου Καϊμακάμειας Κραγιώδας).

Printr'un înscris grecesc din 1817, Aman arată că a luat pe acel an vāmile Craiovei «prin mijlocirea dumisale Stolnicului Polizachi, de la Banul Craiovei», care arendase toate vāmile. Suma arendării e de 190.000 de lei.

Între hîrtille de afaceri ale lui Aman găsim, în sfîrșit, această însemnare românească a veniturilor de vinăriciū pe care le culegeau deosebite mănăstiri:

Mărcuța are milă doi bani la vadră și pārporulū.

Spitalulū Iubirii-de-Oamenī<sup>1</sup> are la vadră o parā dā la toți căți are și Mărcuța.

Mitropolia are la Orniță, înū toată moșiia mănăstirii, la vadră cinci bani și pārporu.

Tismana are, la moșiile sale, milă la vadră doi bani și pārporu.

Govora, asemenea, la moșiile sale.

Coziia, asemenea.

Din 1820 avem și această poruncă în grecește:

Ἰωάννης Ἀλέξανδρος Σούτζος Βοεβόδας, ἐλέφ (θεοῦ) ἀνθέντης καὶ ἡμερῶν πάσης Οὐγγροβλαχίας.

† Τιμιώτατε καὶ εὐγενέστατε ἡμέτερε προσφιλέστατε ἄρχ. πρῶτην Μέγα-Ποστέλνικε Ἰωάννη Διπάλτα Καϊμακάμε Κραγιώδας, εὔης ὑγαίνων ἐν εὐχημερίᾳ. Ἐπειδὴ καὶ κατὰ τὴν προσταλεῖσαν ἀνθεντικὴν μας προσταγὴν ἦλθεν ἐνταῦθα ὁ ἡμέτερος Σερδάρης Ἀμάνης, συν-

<sup>1</sup> „Filantropia“ din București.

επιφέρων καὶ τὸν λογαριασμὸν τοῦ διδυνικοῦ βουτύρου, ὃν περιέλαβεν ἀπὸ τὰ αὐτόσε περατινὰ καδιλίκια διὰ τὴν χρεῖαν τοῦ τρέχοντος χρόνου κατὰ τὰ πρὸς τοὺς ἡμετέρους ἄρχ. ἱσπραδνίκους προσταλέντα αὐθεντικά μας γράμματα, καί, ἐπειδὴ ἐθεωρήθη παρ' ἡμῶν ὁ λογαριασμός, καὶ ἐξώφλησεν ὁ ῥηθείς, ἰδοὺ ἐποστρέφεται αὐτόσε διὰ νὰ ἀκολουθήσῃ τὸ ἔργον του καὶ νὰ ἀποκριθῇ εἰς Βιδὺν τὸ διωρισμένον βούτυρον, ἕως τῆς ἀποπληρώσεως τοῦ ἐλευσομένου χρόνου τοῦ αὐκατου, Μαρτίου λάτης, ἀπαραλλάκτως κατὰ τὴν διαταγὴν μας. Προστάττομεν καὶ τῇ εὐγενείᾳ τῆς νὰ ἐννοιασθῇ διὰ νὰ σταλοῦν τὰ κίστια τοῦ βουτύρου σῶα ἐν καιρῷ, διὰ νὰ μὴ ἤθελεν ἀκολουθήσῃ ἔλλειψις εἰς Βιδὺν. Τὸ δὲ παρόν μας αὐθεντικὸν γράμμα, ἀφ' οὗ ἀναγνωσθῇ παρὰ τῆς εὐγενείας τῆς, νὰ δοθῇ εἰς χεῖρας τοῦ ῥηθέντος πρὸς ἀπόδειξιν τοῦ, ὅτι ἐξώφλησε τὸν λογαριασμὸν του: τὰ δὲ ἔτη τῆς εἰεν θέοθεν πλεῖστα μετ' εὐήμερίας.

αὐκτον, Σεπ. ἰστη.

[V-o:]

Μέγας Βιστιάρης.

Τῷ τιμωτάτῳ καὶ εὐγενεστάτῳ ἡμετέρῳ προσφιλεστάτῳ ἄρχοντι: πρῶην Ποστελνίκῳ Ἰωάννῃ Διπάλτῃ, Καϊῦμχακίμῃ Κραγιώζας, εὐτυχῶς.

[Adaus, iute:] Διὰ τὸν Σερδάρων τοῦ λογαριασμοῦ τοῦ 1820 ἔτους.

(Pecetea știută.)

Io Alexandru Suțu Voevod, cu mila lui Dumnezeu Domn și stăpînitor a toată Țara-Românească.

† Prea-cinstite și de bun neam al nostru prea-iubit boier, biv Vel Postelnic Ioan Depalta, Caimacam al Craiovei, să fii sănătos cu fericire. De oare ce și după porunca împărătească trimeasă nouă a venit aici al nostru Serdar Aman, aducînd cu sine și socoteala untului Vidinului, pe care l-a luat de la județele acelea de dincolo pentru nevoia anului curgător, după scrisorile noastre domnești orînduite către dumnealor ispravnicii noștri; și, de oare ce s'a cercetat de noi socoteala, și s'a achitat numitul, iată se întoarce acolo ca să urmeze lucrul său și să răspundă la Vidin untul orînduit până la împlinirea anului viitor 1820, Mart în 31, neapărat, după porunca noastră.—îți orînduim și dumițele să

te îngrijești a se trimete cîștiurile untului întreg la timp, ca să nu urmeze lipsă la Vidin. Iar scrisoarea mea domnească de față, dacă se va ceti de dumneata, să se dea în mîinile numitului pentru arătarea lui că a plătit deplin socoteala lui. Iar anii dumitale să fie de la Dumnezeu foarte mulți cu fericire.

1820, Septembrie 17.

[V-o:] Marele-Vistier.

Prea-cîstitului și de neam, prea-iubitului nostru boier, biv Vel Postelnic Ioan Depalta, Caimacam al Craiovei, cu fericire.

Pentru socoteala pe anul 1820 a Serdarului.

## VIII.

A se adăugi la cele de mai sus și aceasta:

Io Ioanū Gheorghiu Caragea Voevodū, bojiū milostiū i gospodarū zemli vlahiscoi.

Cîstitū și credinčosū boerulū Domnii Mele, dumneata bivū Velū Postelnicū Nicolaie Scanavi, Caimacamule alū Craiovii, sănătate.

Negușitorii ce sântū însărcinați cu răspunderea zahereli-lorū la Diiū, viindū aici dinū porunca Domnii Mele, li s'aū theorisitū socotelile anului trecutū, și, văzândū Domniia Mea că s'aū purtatū cu bună orânduială, de aceia s'aū însărcinatū și pă curgătorulū anū totū aceștiia, însă Dumitru Amanū și Cocea Niculaie, după cumū vei lua dumneata pliroforiie dinū cartea Domnii Mele cea slobodă ce s'aū datū osebitū la mîna lorū. Decī, iată, să trimiseră poruncile Domnii Mele de orânduiala untului de estimpū către dumnealorū ispravnici acelorū cinci județe prezū Oltū, care să să pornească fără zăbavă, și să îngrijești dumneata de a să face urmare întocmai. Iarū, pentru untulū ce aū datū, după trebuință, înū anulū trecutū, numiții negușitorii mai multū peste datoriia lorū, adică dooăzeci și dooă de mii

și dooă sute cinzeci ocă, după cum pe larg să arată în socoteala ce a paradosit către Domnia Mea, această sumă de untă a numiții neguțitori să și-o priimească în natură din orânduiala de estimp, din căștiul primăverii, iconomisind însă și trebuința Diiului pe deplin, și, la socoteala ce vei paradosi pă anul acesta, după ce să va împlini toată orânduiala untului din județe, s'a dat po-runca Domnii Mele a li să ținea în seamă suma ce să arată.

Și fii dumneata sănătos.

'815, Apr. 1.

[Pe V-o:]

Velu Vist.

Cinstit și credincos boeru Domnii Mele, dumnealui biv Velu Postelnicu Nicolaie Scanavi, Caimacamulu Craiovei, cu sănătate să dea.

Bivu Velu Paharnicu.

Untu.

(Pecetea cunoscută.)

## A D A U S .

---

Procesul lui Aman scoate la iveală, în cartea Divanului de judecată către Domn, aceste acte:

Copie întocmai.

Prea-Înnălțate Doamne,

Din luminată porunca Mării Tale, dumnealui Velū Hatmanū alū Divanului, prinū zapciu vātafū de pāhārniceī, aū înfățișatū la Logofeția Străinelorū Pricinī pe chirū Ștefanū Meidanū Suditulū cc., prinū vechilul dumnealui, Sārdarulū Hristodorū, cu jālba ce aū datū pentru dumnealui bivū Velū Cāminaru Scarlatū Stoenesculū, prinū care arată că, avāndū sǎ i. a o sumă de bani de la Luminăția Sa Doamna Efrosina Calimahi, ilū orānduește prinū cartea de epitropiie a Luminății Sale ca sǎ pāimeascǎ de la dumnealui Cāminarulū talerī 15.750 dinū madeaoa untului de Vidinū, precumū sǎ cuprindē înū chearū înscrisurile numitului Cāminarū. Pe care banī cerāndu-i înū multe rāndurī, sǎ înpotrivește a îi plăti. Și, fiindcǎ printr'acestū epitropiconū Luminăția Sa Doamna ilū orānduește și vechilū, ca, de va fi trebuință, sǎ sǎ și judece,— de aceia face cerere ca sǎ sǎ orānduiascǎ unde sǎ va cuveni spre a sǎ dovedi și a sǎ hotără de cerc arătați banī după dreptate de la dumnealui Cāminarulū, și către acasta sǎ i sǎ facǎ și împlinire, — arătāndu-ne de vāzumū mai întâi acelū epitropiconū suptū iscălitura Luminății Sale Doamniī, scrisū de la trecutulū Maiū 15, coprinzătorū că, avāndū sǎ iǎ Luminăția Sa talerī 15.750 de la lanache



Mimi în chizășia numitului Căminarū Stoenescu, după înscrisurile ce are, asemenea avându și o socoteală cu jă-luitorul Meidanū, îl orânduiește epitropū cu deplină putere din partea Luminății Sale, ca, în puterea acestui epitropiconū, să facă toate mijloacele și să îplinească arătați bani. Iară, către ačasta, pentru arătați bani ce-î cere de la dumnealū Căminarulū, ne arată aceste engrafe :

Leatū '821, Fevr. 8. Carte de sămfoniie, suptū iscălitura lui Ianache Nicolau Mimi, și dedesuptulū acești iscălituri iscălitū și dumnealū Căminarulū Scărlatū, chezași și platnicū, coprinzătoare că să făgăduiește printr'acesta celū iscălitū cumū că, mergându Ianache Procopiu, omulū lui Hagi-Iminū capanlău, la Craiova ca să rădice de la Sărdarulū Amanū o sumă de untū, pentru câte mi oc[ale] va rădica și va da tesherea, înfățișindu-i-să teshereaoa lui aici către însuși după zile treizăci și una, este chezași și platnicū să răspunză plata, câte parale patruzăci și cinci ocoa, pentru câte ocale va coprinde teshereaoa numitului Ianache că aū priimitū.

Leatū '821, Fevr. 18. Înștiințare a unui Mihale Coca, ce, după arătarea Sărdarului Dimitriie Amanū, fiindū față, că aū fostū omulū său și l-aū avutū orânduitū înū locu-ī la magazii untului, scrisă către dumnealū Postelniculū Iacovache Rizulū, coprinzătoare că, după porunca dumnealū ce s'aū trimisū către Sărdarū ca să teslimatisească 14.000 ocă untū la orânduitulū mumbașirū, înū lipsa Sărdarului, s'aū dusū cu mumbașiru la dumnealū Postelniculū Caimacamulū Craiovei, și i-aū datū toată mănă de ajutorū pentru rădicarea untului, carele și s'aū încărcatū pentru Izlazū, după porunca dumnealū.

Leatū '821, Fevr. 18. Înștiințare a unui Petre mumbașirū, asemenea scrisă către dumnealū Postelniculū Iacovache Rizulū, după arătarea vechilului, coprinzătoare că, fiindū orânduitū asupra vadelii untului, și mergându la dumnealū Postelniculū și Caimacamulū Craiovei cu cărțile dumnealū, i-aū datū toată mănă de ajutorū spre rădicarea untului, înū scurtū, la toate, și că 14.000 ocă untū l-aū în-

cărcatū pentru Izlazū, întocmai după poruncă, și pleacă și elū la Izlazū împreună, ca să-lū teslimatească la numitulū capanlū.

Leatū '821, Iunie 23. Răvașū alū dumnealū bivū Velū Agă Alecsandru Vilară, ce ilū scriie către Sărdarulū [Di]-mitriie Amanū, coprinzătorū că să-lū înștiințaze de s'aū rădicatū de la magazii Craiovei acele 14.000 ocă untū ce aū fostū rămasū pentru trebuința primăvări de către orānduitulū omū alū lui Mimi, carele aū mersū să-lū arădice cu scrisoarea dumnealū Postelniculū Iacovache. Fiindcă. întrebāndu-să numitulū Mimi, aū răspunsū că nu are înū știre de s'aū rădicatū. Înū care răvașū, mai la vale, totū la acelū leatū, Iunie 24, răspunde înū scrisū numitulū Sărdarū Amanū că, după porunca dumnealū Postelniculū, s'aū teslimateisitū pe la 20 ale luni Fevruarū la omulū lui Mimi peste 14.000 ocă untū de omulū său ce s'aū aflatū la Craiova și că pentru teșcherelele acestui teslimatū nu știe unde să află, fiindcă omulū său lipsește la Vidinū, iarū că l-aū rădicatū untulū de la Craiova nu este nicio îndoială.

Leatū '821, Noemvrie 15. Scrisoare a dumnealū Căminarului Scarlatū Stoenescu, prinū care răspunde dumnealū Spătarului Ianculū Racoviță că aū priimitū pitaculū dumnealū și aū văzutū cele scrise, la care și răspunde că deocamdată nu este destoinicū să facă săvărșirea, fiindcă Mimi să află acolo și că aici dintr'ai săi nu sântū; de aceia și nu rămāne altū decâtū, înū vreme de liniștire, să îngrijască spre împlinirea datorii sale, față fiindū și părātulū Căminarū. Atātū câtū, printr'un tecirū ce aū datū la judecată, câtū și prinū grai, răspunsă că acestū untū n'aū fostū numai 14.000 ocă, ci 26.000 ocă, și s'aū vāndutū prinū dooă simfonii înū scrisū, iarū nu numai prinū una,—după cumū aū arātātū și prinū jalba ce aū datū la leatū '822, Dechemvrie, prinū care își anerisește iscăliturile chizășii, și pe care de silă și de frica dumnealū Postelniculū Iacovache Rizulū le-aū datū. După cumū să și dovedește dinū cea d'intăiū simfoniei, că, viindū teșchereoa de priimirea untulū celui d'intăiū la dumnealū Postelniculū, aū chematū pă Mimi și l-aū pusū de aū tre-

cută în dosul simfoniei suma ocalelor și bani, și s'au iscălit singur răspunzător la soroc de 31 de zile și, apoi, chemându-l și pă însuși a să iscăli, nu s'au supus, pentru că atunci i să tăese puterea dumnealui Postelnicului. Încă au arătat și dumnealor boerilor caimacam pentru aceasta, și dumnealor au zis că, de nu voește, nu poate a-l sili ca să iscălească. Pentru aceia dumnealui Postelnicul, văzându această urmare a sa, să cunoaște că au ținut cel de al doilea engrafi, cu care să arată acum jăluitarul, fără a trece suma ocalelor în dos și a banilor, precum s'au urmat la cel d'întăiu engrafi, cu socoteală ca să aibă loc iscălitura chizășii sale, ce este într'ansa. Ci, fiindcă după orânduiala pravilii s'au anerisit în vreme iscăliturile chizășii sale, fără a trece sorocul cel orânduit, acum rămâne Mimi ca să-și desfacă datoriia lui, după cuprinderea simfoniei ce are în scris, căci, după cum zice, au iscălit de silă și de frică, fiind atunci dumnealui Postelnic-Mare, și putea să-i facă orice rău ar fi vrut, după puterea ce avea.

Iară, pentru cartea ce au scris-o către dumnealui Spat[arul] Racoviță, tot pentru această pricină, arată că și pă aceia au scris-o de frică, că era vremea turburată, și, de nu ar fi urmat așa, putea să-i triimiță iscălitura chizășii sale prin mijlocire către Măriia Sa Pașa, ce era atunci aici, și să pătimească mai rău,—arătându-ne părătul Căminar de văzum și acea jalbă ce au dat Mării Tale, la leat '822, Dechemvie 12, având coprindere întocmai precum arată și părătul Căminar prin tacirul său; în dosul cării jălbi văzurăm coprinzându-să în buiurdizma ce s'au dat, că atunci, nefiind părătul aici, adecă dumnealui Postelnicul Rizul, nu are cu cine să i să cerceteze pricina prin judecată. Ci rămâne ca, când i să va arăta or însuși părătul, sau vre-un vechil al său, făcând cerere după coprinderea acelor zapise, atunci să orânduiască în cercetare de judecată pricina ce o arată printr'acele jalbe. Iară Ianache Mimi, fiind și clă față, sâmfoniia de mai sus arătată, ce este supt iscălitura sa,

nu o tăgădui, mărturisindu însuși el că s'a pus chezaș și platnic, și că, după acea simfoniie, a fost și este următor întocmai, fără de nicio osebite; atât numai: să i să dea teșcherea lui Ianache Procopiu, omul lui Hagi-Imin capanlău, după cum să coprinde într'acea simfoniie, și va răspunde, precum este legat, cu oricăți bani vor face la sorocul simfonii de zile 31, ca și el după aceia să aibă cu ce să apuce pã numitul capanlău a îi plăti. Fiindcă, neavându acest fel de teșcherea, nu poate să ceară de la numitul capanlău plata acestor bani, ce va răspunde drept untul acesta,— arătându și Mimi că a fost toată suma untului de la Craiova oca 26.000, și că a dat dooă asemenea înscrisă simfonii, din care la una ne-a și venit teșcherea de cât unt s'a teslimatisit la omul capanlăului ce să arată mai sus, și că, primind-o, a și iscălit în dosul acelei simfonii pentru suma banilor ce a rămas să răspundă pã seama ocalelor untului, și este dator a-i plăti, și că, de voește judecata a să pliroforisi, să cheme pe chir Zisul Carapan, fiindcă la dănsul să află acumă acea d'întăiu scrisă simfoniie, după care i-a și cerut banii, și să-l îndatoreze ca să o arate, și atunci să va dovedi că arătarea sa este adevărată și netăinuită nimic din ființa adevărului. Și, în scurt, de toate să-i dea teșcherea lui Ianache Procopiu, și plătește bani după coprinderea teșchereli, fiindcă așa să leagă prin chizășia sa, ca, după ce îi va înfățișa teșcherea numitului Ianache, atunci să răspundă bani ce vor face pã suma ocalelor ce să va fi priimit. Iar, fără a nu-i da teșcherea aceia, nu plătește niciun ban, ca să poată și el, mai în urmă, precum zice, să apuce pã capanlău turc să-i plătească bani.

Asemenea mai arată numitul Mimi că a avut numitul Ianache Procopiu i un alt Turc, tot om al acestui capanlău, Hagi-Imin, ce a mers împreună cu el ca să primească unt și ordin de la dănsul ca, după ce îl va rădica untul, să-l treacă cu numele său prin Țara Turcească și, ducându-l la Țarigrad, să-l dea în prii-

mirea cumnată-său, Iordache Dimitriu, ce să afla cu lăcuința acolo, ca și acelui Iordache, priimindu-l, să-l teslimatisească lui Hagi-Iminu capanlău. Daru, mai în urmă, au auzit că un alt untu, ce să (*sters*: mai) trimisese mai nainte, îndată ce au sosit la schela Țarigradului, totu s'au rădicat și s'au făcut zaptu de capanu de acolo, și poate și acel untu ce s'au trimis în urmă aceluia, să să fi făcut zaptu totu cu același chipu de capanu.

După alu căroră răspunsu ce au datu, făcându trebuință a întreba și pă Sărdarul Dimitrie Amanu, magazierulu untulu otu Craiova de atunci, spre a ne pliroforisi înu ce chipu s'au rădicat acel untu de la magazia Craiovei și de cine s'au trimis, aflându-să aici, l-amu adus înaintea noastră, și, întrebându-să față cu mai susu arătatele prigo-toare părți, ne-au răspuns că totu răspunsul său este totu acela ce l-au datu și înu scrisu dumnealui biv Velu Agă Alecsandru Vilară, care să arată mai susu, și că într'acea vre[me], dinu pricina trecutei răzvrătiri, fugindu de la Craiova, au lăsat înu locul său pă mai susu pomenitul Mihale Coca, omul său, carele s'au și datu obștesculu sfârșitu, de este vreme... (*loc alb*). Daru are deplină știință că untulu l-au priimitu omul lui Mimi ce au fostu trimis numai pentru acesta; precum și pentru teșcherelele de priimirea untulu, zisă că nu știie unde să află, daru poate să le fi trimis omul său, Mihale Coca, după orânduială, totu la dumnealui Postelnicul Rizulu, de unde s'au și aratat scrisorile de mai susu: una a lui Petre mumbașiru și ceilaltă a omului său, Mihale Coca.

Iaru Sărdarul Iristodor, vechilul jăluitorulu Maitani, auzindu arătarea mai susu numiților, au zis că nu mai încape altă dovadă, înu vreme ce chearū dinu arătarea lorū să dovedește că acestu untu s'au teslimatisit fără îndoială la omul lui Mimi, și, după dreptate, să cuvine cu a să îndatora dumnealui Căminarul Scarlatu, ca un chezași, a plăti prețulu untulu după înscrisa chizășie a dumnealui de mai susu arătată, neajutorându-să întru nimicū. Că, mai nainte, până a nu trece soroculu paragrafi, după

pravilă, ș'aă catigorisitū iscălitura. Pentru că aăasta nu-șă are loculū săă, căndū și alū doilea o aă mai întemeiatū și cu scrisoarea ce aă scris-o către dumnealū Spătarulū Racoviță.

Darū judecata, vrăndū a lua pliroforiie și de la dumnealū bivū Velū Agă Alecsandru Vilară de știința ce are și dumnealū pentru teslimatulū acestū untū, amū făcutū întrebare, și dumnealū ne-aă arătatū că, pentru aceste 14.000 oă untū, știie că, după moartea răposatului Domnū Alecsandru-Vodă Suțulū, prinū mai susū arătata simfoniie și chizășiie, s'aă făcutū tocmeală a priimi Mimi acestū untū, cu prețu ce să coprinde într'aăastă simfoniie, și a plăti și bani căți va face, și, după venirea dumnealū aici dinū Brașovū, chemăndu-lū la dumnealū acasă, l-aă întreatū; și n'aă tăgăduitū, arătăndū că l-aă priimitū. Asemenea, și pentru bani, aă zisū că nu are deocamdată de unde să-i plătească, ci să fie adăstare până îi va veni de la Țarigradū niște bani ce are acolo, și atunci îi va plăti negreșitū. Alū căruia răspunsū arătăndu-lū lui Mimi, deocamdată aă tăgăduitū că nici la dumnealū Aga acasă nu aă mersū, de căndū aă venitū dumnealū dinū Brașovū aici, și nici că aă datū acestū felū de făgăduială pentru bani, că va răspunde dinū bani ce are să-i viie de la Țarigradū. Iarū, mai pă urmă, să întoarce, zicăndū că, fiindū vreme trecută la mijlocū, aă uitatū; darū ș'aă adusū aminte că l-aă chematū dumnealū Aga acasă și l-aă întreatū numai atâtū: pentru untū, de l-aă priimitū, și elū, socotindū că-lū întreabă pentru untulū dinū ceailaltă simfoniie și chizășiie, ce îi și venise teșcherea, fiindu-i dată prinū dumnealū Postelniculū Iacovache Rizulū, și că aă fostū iscălitū înū dosulū acei simfoniie, ca să răspunză bani după suma ocalelor ce era scrise înū teșcherea, i-aă arătatū dumnealū Aga curatū, chearū pentru aceste 14.000 oă untū după alū doilea simfoniie, de l-aă primitū, fiindcă încă de atunci îi da răspunsulū ce să cuvenea, adecă că nici teșcherea i s'aă adusū, și nici că aă scrisū înū dosulū simfonii aceștiia, după orănduială, că plătește bani.

Deci, coprinzindu-să înău mai susă arătata simfoniie de chizășiiie a lui Ianache Mimi că, înfățișindu-să teșchereaoa lui Ianache Procopiu, omulă lui Hagi-Imină capanlău, după zile 31, este chezași și platnică, să răspunză plata, câte parale 45 oca, pentru câte ocale va coprinde teșcherea numitulă Ianache că aă priimită, și, acea teșcherea neinfățișindu-i-să lui Mimi, nu poate jăluitaru Meidani să apuce pă Mimi ca să-i plătească prețulă acestoră 14.000 ocă untă până a nu-i înfățișa acea teșcherea, pentru că numai atunci este datoră Mimi, după legătura chizășii lui, să răspunză prețulă aceloră ocale ce să voră coprinde într'acea teșcherea (*sic*), după ce îi va [fi] înfățișală. Și Mimi, cu dreptă cuvântă, s'aă înpotrivită la cererea jăluitarului, fiindcă și elă, după aceiași teșcherea, are a să acrichisi (*sic*) pentru acești bani cu numitulă capanlău.

Dară, de vreme ce cheară într'acastă simfoniie de chizășiiie să coprinde că, mergăndă numitulă Ianache Procopiu, omulă lui Hagi-Imină capanlău, la Craiova ca să rădice de la Sărd|arulă| Amană o sumă de untă, asemenea coprinzându-să și înău mai susă arătatele înștiințări, însă înău a lui Petre mumbașirulă că s'aă încărcată 14.000 ocă și s'aă pornită la Izlază, cumă și într'a lui Mihale Coca, omulă Sărdarului Amană, ca să teslimatisească acelă untă, ocă 14.000, orănduitulă mumbașiră, și că, încărcându-să, s'aă și pornită la Izlază ;

Precumă și înău răspunsulă ce aă dată Sărdarulă Dimitriie Amană magaziarulă către dumneală bivă Velă Agă Alecsandru Vilară la întrebarea ce i-aă făcută, că aceste 14.000 ocă untă s'aă teslimatisită la omulă lui Mimi și că s'aă rădicată de la Craiova, nu este îndoială, să dovedește că acelă untă, cu adevărată, s'aă teslimatisită la omulă numitulă capanlău, Ianache Procopiu, de către Mihale Coca, omulă Sărdarului Amană ; asemenea nu este îndoială că, teslimatisindă untulă, aă și priimită Mihale Coca teșcherea de la numitulă Ianache ;

Dară, fiindcă acea teșcherea lipsește, cumă și Ianache Mimi pricinuește că nu plătește bani până nu i să va în-

fățișă acea teșcherea a lui Ianache Procopiu, datoru este chearū Sărdarulū Amanū să răspunză înu loculū omulū său, Mihale Coca, ce l-au avutū orânduitū la magazii, fără a să ajutora întru nimicū cu acelū răspunsū ce au datū către dumnealū Aga Vilară că acestū omū alū său să află la Vidinū, și, pentru teșcherelele... (*loc gol*), nu știie unde să află, pentru că, acelū Mihale Coca fiindū fostū orânduitū, de însuși a Sărdaruii datoriiie era ca să îngrijască, până a nu muri, să fi cerutū de la dănsulū acea teșcherea a priiitorulū Ianache Procopiu, ca să să apere cândū i să va face cerere;

De aceia și găsimū cu cale ca numitulū Sărdarū Dimitriiie Amanū, orī să dea acea teșcherea a lui Ianache Procopiu, de untulū ce au priimitū de la Mihale Coca, și să rămăie apăratū, ca, după aceia, să să apuce și Ianache Mimi să plătească talerī 15.750, prețu a 14.000 ocă untū, saū, nedăndū Sărdarulū Amanū acea teșcherea a lui Ianache Procopiu, atunci rămăne datorū ca însuși numitulū Sărdarū să plătească acești bani jăluitorulū Meitani, fără altū cuvântū de pricinuire.

Iarū, pentru cererea ce face dumnealū Căminarulū Scarlatū, că să rămăie apăratū de chizășii sa, fiindcă ș'au ane-  
risitū iscălitura prinū jalbă dată către Stăpănire până a nu trece soroculū paragrafi, după pravilă;

La aceste făcândū judecătorulū cercetare, zicemū că este adevărată arătarea numitulū Căminarū, pentru că, într'acea vreme cândū să vede iscălită aastă chizășiiie de numitulū Căminarū, atunci dumnealū Postelniculū Rizulū să afla înu puterile dumisale, și este de crezutū că s'au silitū Căminarulū, căci, de n'arū fi fostū precumū arată Căminarulū, nu era a-și anerisi iscălitura sa îndată ce s'au liniștitū vremea. Darū, de să va socoti că cu alū doilea scrisoare ce au scris-o Căminarulū către dumnealū Spătarulū Ianculū Racoviță, mai înu urmă, au mai întemeiatū chizășii sa d'intăiū, cu ačasta nu să învinovățește dumnealū Căminarulū întru nimicū, pentru că și acea scrisoare au fostū unū mijlocū ca să rămăie nesupăratū până să va liniști vremea.



De aceia, fiindcă, după cum arătăm mai sus, aș iscălită de silă numitul Căminar aș chizășie și aș și făcută îndată păra de defăimare asupra iscăliturii sale, după pravilă nu poate a-și avea iscălitura așta țării, ci rămâne ca o hărtie albă, cum și dumnealui Căminarul apărată de așta chizășie.

Iară cea desăvârșită rămâne a să da de către Măria Ta.

'825, Săptemvrie 24.

*Mihalache Cornescu Velu Logofătă.*

Această copie de anaforă a Depertamentului Logofetii Pricinilor Streine fiindă scoasă, dină cuvântă înă cuvântă, întocmai după cea adevărată, spre a fi crezută s'au adevărită și de către noi.

Hr. Vg. Medelniceră, Logofătă Hătm[ăniei].

'825, Octomv. 18.

Trecută la condică.

---

## O HOTĂRNICIE GORJEANĂ.

---

Dinū porunca cinstitei prezedenții a județului Dolju, secsia întâiū, de la 23 ale trecutei lunī Fevr[uarie], după jalba cu No. 208, ce aū datū d. Manolache Poenaru, făcându arătare că la hotărnicia ce să face moșii Filiiașu i să cotroape unū codru de locū dinū moșia sa Meteu, cumū și de către moșneni hodoleni iarășī să cunoaște cotrupitū cu o sumă de locū, fiindū eū orânduitū ca, mergându înū fața locului, unde să fie toți vecini rezași, cumū și alți oameni cu știință de toate semnele și hotaru de prigonire, să facū urmare întocmai după povața prāvili;

Deci, următorū și supusū fiindū cinstitei porunci, amū mersū înū fața locului, mai întâi la locu de prigonirea ce are cu moșneni hodoleni, unde, față fiindū atâtū Poenaru, câtū și moșneni, și, după ce m'amū pliroforisitū mai întâi de cursulū numitei moșii Meteu și locu de prigonire, apoi le-amū cerutū sineturile ce vorū avea și o parte și alta.

Dete de față, mai întâi, Poenaru, unū zapisū cu leatulū 1776, de anī 57, și iscălitū de Costandinū i Nicolae și Pătru Brădești, ce-lū dă la mână lui Băluță Brădesculū, moșulū Poenarului, cu coprindere că pentru partea lorū de moșie dinū Meteū, însă dinū Podu-Purcarului la dealū, ce o cum-părasă tatălū numiților de la tatălū pomenitulū Băluță, sculându-să atunci aū răscumpărat-o de la ei ca unū că-minū părintescu, răspunzându-le bani ce să coprindū înū zapisū. Iarū căți stânjinī este toată aca parte, și de aū avutū niscarva semne, de ocolulū ei nu vorbește, — și nici altū sinetū nu mai avu.

După aceasta, deteră și moșneni hodoleni o carte a patru boeri hotarnici, dinu leatulă 7243 [1734-5], de anī 98, cu coprindere că, luați fiindu de Radulă Brăiloiu Dvornicu i Ioană Logofătu Potbăničanu și de alți moșneni hodoleni, le-aū alesu partea fieșcăruia inu hotarulă Hodoleni, precumū să vāzu și inu osăbită copie, ce mai arătară, scoasă după ea, adevărată foe de inpărțala stānjinilor, și adevărită totū de acei patru boeri, dar inșă coprinzătoare numai dinu Hamăradie, capulū de spre Răsăritū alū hotarului Hodoleni, spre Apusū, până inu fața vāi Rușetului; iar dinu Rușeti, de unde să incede prigonirea cu Poenaru, și până inu apa Almăjălului, până unde acumū le este stăpānirea, și până unde să sāvārșeste și prigonirea cu Poenaru, nu vorbește nimicū de aū mai avutū moșie și dinu Rușeti spre Apusū, până inu apa Almăjălului, saū nu, și pentru care pricină nu s'aū trasū, și nici alte sineturi nu mai avură.

Așa dar, dinu toate mai susū numitele sineturi, atātū alū Poenarului, cātū și ale moșnenilor hodoleni, neputāndū ințalege nimicū, fiindū cu totulū ințunecate la prigonirea ce aū inre dānși, amū făcutū cerere Poenarului ca să dove-dească prinū mărturiī semnele vechiī stăpāniri pā unde aū fostū, spre a putea și eū a indrepta. Și adusă cățiva lăcui-tori dinu Meteū, oameni bătrāni, de la o sută de anī la vale, și cu știință de toate semnele hotarului, pā a cărorā arătare nerāmāindū mulțumiți moșneni hodoleni, de sineși aū căzutū la păcuire, invoidu-să cu Poenaru prinū osăbite inscrisuri, ce s'aū datū la māinile amāndulora părților, cu coprindere că la prigonirea ce aū pentru hotarulă dintre moșia Meteū și dintre Hodoleni, la capulū acestor doaă moșiī, de spre Apusū, ca să lipsască jurāmāntulū de la mijlocū și cheltuielile prinū judecāți, s'aū invoidū inre dānși inr'acestași chipū, adecă: fiindcă aū inre aceste doaă moșiī doaă semne netāgāduite, inșă loculū pietri ce este la obārșia Almăjălului și vālcea Săcșoarei, care este inu fața Rușetului, până unde s'aū și trasū moșia Hodoleni, să să tragă prinr'aceste doaă semne linie dreaptă, până inu matca Al-

măjălului, și, acolo unde va veni dreptul, adevă unde va tăia liniia, acolo să se pue piatră despărțitoare într'aceste doaă moșii. Și să nu mai aibă a mai pricinui, cu niciun fel de cuvânt, nici o parte, nici alta, pă dreptate, să nu mai fie ascultat.

Dreptă aceia, după învoiala amândurora părților, amă trasă linie dreaptă, începându din locu pietri de la obârșia Almăjălului, ce este la capul moșii Poenarului, de spre Răsărit, dreptă pă mijlocu văi Săcșoarei, până în podu ce este peste părau și în gura acei vâlcele; de aci dreptă în deal, pă Botu-Piscului și pă di la deal de bordeciu Nicoli; de aci, iarăși, dreptă în deal și peste culme, până în muchea văi Zăicoia, și din muche dreptă în vale și pă lângă coada de la vale a lacului din Zăicoia; de aci, peste matca văi și peste dealu Colcovanu, dreptă în matca văi Colcovanului; de aci, peste dealu Almăjălului, dreptă în vale, în matca Almăjălului, unde urmează a să pune piatră despărțitoare între aceste doaă moșii, după învoiala ce au făcută între dânși, — că până aici să sfârșește atât hotaru moșnenilor hodoleni, cât și prigonirea dintre dânși cu Poenaru. Iar hotarul moșii Poenarului din semnul acesta apucă pă matca Almăjălului, la vale și spre Miazăzi, până în dreptul văi Ibrului; și de aci, pă matca văi, în deal și spre Apus, până în deal, în drumu bătrân după culme, unde să înjugă în cap cu hotaru moșii Filiașu și unde iarăși, prin jalbă, arată că să calcă de Filiaș acum, la hotărnicia ce i să face.

Pentru care pricină, împreunându pă Poenaru cu dumnealui Tache Filișanu, fiu și vechilu dumnea|ei cocoanei Anițai Filișancăi, și făcându-i cunoscută jalba Poenarului, răspunsă dumnealui că rău și fără de cale pomenește în jalbă și pentru dumnealor, că, și de s'au rădicat măge<sup>1</sup> de hotarnicu dumnealor înprejurul moșii Poenarului și în

<sup>1</sup> Semne. Se mai zice și: ciuhe (sing. ciuhă) cind sînt făcute dintr'un șomoiag în vîrf de băț. Hotarul se numește: mejdină. „Hotarul“ desparte numai satele, nu și moșiile (comunicație a d-lui D. N. Ciotori).

dreptulă aceluî loc, s'aû rădicatû numai pentru desluşirea hotarnicului dumnealor, dar nu cu vre-unû cugetû a-î face vre o călcare moşii, precumû zice.

Aşa dar, pă temeifulă acestuî răspunsû, ce prinû grai l-aû datû, rămăne Poenaru nebântuitû, urmăndû cu stăpănirea ca şi până acumû.

Iarû de urmarea ce amû făcutû cu învoirea a toate păr-ţile, amû datû această carte la mână Poenarului.

1833, Iulie 16.

*Manolache Pîrîianu*, bivû vt. Logofătû, hotarnicû.

[Pe V-o:] Moşneni hodoleni cu Manolache Poenaru pentru călcare de moşie.

---

XVII.

CÎTEVA DOCUMENTE MOLDOVENEȘTI ÎN ROMĂ-  
NEȘTE DE LA ÎNCEPUTUL VEACULUI  
AL XVII-lea.

## II.

† Adecă evū Orheianulū și cu a mē femeii, cu Odochiia, cu fata lui Ghiorghie de Mogoșești, evū martorisescu, cu cestu zapisū alū nostru, cumū amū vinitū noi, de bună voia noastră, la Isacū de Sinihău, de nime nevoiți, și i-amū vândutū denū gîmătate de satū a treia parte, denū gîmătate de satū denū gîosū, ce me-amū cumpărătura, cu femeia mē Odochiia de preună. Decī ne amū tocmitū și ne avū platitū deplinū Isacū întro mână noastră deplinū, și avū datū șeptedzeč de lei bătuți, bani gata. Decī, înū cestă tocmalla a noastră avū fostū Pătrașco de Lucovițe, și Anghelū de Mar-muriņi ce avū fostū staroste la Cernovțū, și Ionașco Herțe, și Dumitru Lehecîncăi, și Vasilie Lehecîncăi, și Andreiașū Talpă de Stroești, și Lupulū Stroesculū de Stroești, și Păntelei Barnovschie de Becești, și Dumitru Barbovschie otū Becești. Decī, ca să aibă a-și face și direse domnești, cumū mai susū scriemū, și tr'aestă tocmală ca să n'aibă nime a se amesteca denū frații noștri, nici de omini noștri, ca să se știe.

Av|gustū] 28.

Andreiașū Talpa, evū Ionașco Mironesculū pisahū zapisū, Dumitru Lehacînschi, Vasilie Orheianu (și îndreptat), Popa Sava otū Sinihău.

[Pe V-o:] † pre Mogoșești.

## III.

Io Moisi Moghila Voevodū. bojiū milostiū gospodaru zemli moldavscōi.

Adecī aū venitū înaintea noastră sluga Domniei Mea[le] Orheianulū și cu fāmeia lui, Udochiia, de (ni)nimene nevoiți și de nimene înpresurați, ce de lorū bună voe, și ș'aū vândutū a lorū dreapti ocini și cumpărătură dinū satū dinū Mogoșești, a treia parte dinū gîmătate de satū dintr'acelū satū, partea de gîosū, ačasta parte o aū vândutū slugei noastre, lui Isacū de Sinehău, dreptu 70 de lei bătuți. Decī sluga noastră Isacū s'aū sculatū de aū plătitū acei bani ce

mai susă scrie, deplină, întru mănule slugei noastre, lui Orheian[ulă], și fămei lui, Udochie. Deci noi, vădzindu a loră de bună voe tocmală și deplină plată, noi înci le-amă dată și le-amă întărită să hie lui Isacă dreaaptă moșie și cumpărătură, cu totă venitulă cătă să va aleage pre acea a triia parte dină gîmătate de sată, partea dină gîosă, pre unde va hi ținută sluga noastră Orheianulă, toată acea parte să aibă a ținea sluga noastră Isacă și oamenii săi, și sâminție lui, neurniți să hie mai dănioră înă veaci prespre cartea Domniei Meale. (Formula slavonă de încheiere, ruptă.)

(Pecetea mică, ruptă.)

Gospodină veleală.

U Iasă, letă 7142 [1633], Sept. 2 dni.

† Ghianghea Velă Logofătă uc. i iscală.

[Pe V-o:] Ispisocă di la Movila-Vodă.

#### IV.

Io Vasilie Voevodă, bojiu milostiă gospodaru zemli moldavscă.

Scrie Domnia Mea la sluga noastră, la Isacă de Sinihău. Dămu-ți știre, deaca vei vedă cartea Domniei Meale, iară tu să mergi la sată la Mohoșești și să aibă a alege o partea de ocină dină sată dină Mogoșăști, partea Mărencăi, dină vatra satului, și dină câmpu, și dină țarină, și dină fânaț, și dină pomă și dină totă venitulă ce va hi pre partea Mărencăi, și, cine va hi arată saă va hi cosită pre aca partea, să aibă a lua a dzeace dină păine, și dină fână, și dină totă venitulă ce va hi. (Formula slavonă de încheiere.)

Samă gospodină velială.

U Iasă, vl. 7149 [1640], Oct. 3.

(Pecete rotundă cu chinovar.)

Gavrilă Mătieșă Velă Logofătă.

† Ionașco.

[Pe V-o:] Carti di la Vasilie-Vodă.

(Notiță veche:) De hotarită Mogoșești[iloră].

Velă Logfătă.



## V.

Io Vasilie Voevodă, bojiu milostiiu gospodară zemli moldavskoî.

Scriemă Domnia Mea la slugile nostre, la Andriiașu Talpă și la Ionașco Brândzanulă. Dămu-vă știre, deaca veți vedea cartea Domniei Meale, iară voi să mergeți la sată la Mogoșești, să străngeți oameni buni bătrâni și dină pregîră meagiiăș, și să socotiți cumă veți afla mai cu dreptulă, să aleageți toată cumpărătura slugii nostre lui Isacă Căpitănilă, care aă cumpărată de la fîciori Gorgăi Cazaculă și Mihașco și alți frați a lui, toți fîciori Gorgăi, toată partea loră, moșie și cumpărătură, ce să va aleage, și de la unchiulă loră Zahariia, fratele Gorgăi, ce va hi partea lui de moșie, și o jireabie de la Chireana, fata lui Ghiorghie, și de la bărbatulă ei, Gavrea, ce aă avută tată-său Gheorghie cumpărătură de la Filcia dea Năhoreană, așijdirea de la Pătrașco și de la Toaderă, fîciori lui Goiană, dină giu-mătaate de acelă sată, dină gîosă, dină partea de mijlocă, din a treiaa partea a patra partea. Toate aceste părți să le aleageți pre direasele lui Isacă, dină vatra satului, și dină câmpu, și dină pomeate, și dină hălășteaie, și dină totă loculă de sprea altea părți, și, deaca veți aleage, să puneți stălpî, și, ce va hi cosită și arată pre partea lui Isacă, să-și è. a dzeac[e]; și înă ce chipă veți afla acolo mai cu diraptulă, să faceți și o scrisoare, să ne dați știre. (Formula slavonă de încheiere.)

Saamă gospodină velială.

U Iasă, vl. 7150 | 1641 |, mșta Sept. 4.

(Pecete cu chinovar.)

Gavrilă Matieșă Velă Logofătă.

† Ionașco.

|Pe V-o:| De hotarită Mogoșești, la Talpă.

## VI.

Adecă aă venită Marena, fata Petricăi, nepoata lui Toaderă și Anușcăi: însămi pre mine zăpisuiescu cu cestă zăpisă ală mieă, cummă amă venită înaintea dumisale Vor-

nicului Gavrilaşu, č-au fostu Vornicū-Mare, și, de bună voia mea, nič de nime înpresurată, nič asuprită, ce de bună voia mea, socotit-amū să-mi facū paminte și pomană pre urmă, ș'amū iubitū, ș'amū luatū, să-mi hie pomană, pre Rocsanda, fia dumiisale lui Gavrilaşu, č-au fostu Vornicū-Mare, și a gîupîneasei dumisale, și-i i-amū datū cu mare blăstămū ocina mea, cătu e partea mea, ce iaste înū satū [înū Mogoșe]ști, cătă [mi] să va aleagia partea mea. Iarū alți frați, și nepoți, și rude, căți sântu ai miei, să n'aibă acolea amestecū, căce că ne sântu înpărțite. Dreptū aceaia să să știe. Și n-tr'aceaia tocmală au fostu Iurașco Zatavețschii, și Dinga Vascouschi, i Pisoțchii č-au fostu Armașu, și Leuco vătămanū otū Cernauca, și Ionașco de Iași, și alți mulți oameni buni bătrâni, megiiși.

Și eū, Dumitrașco Mihulū, amū scrisū.

Iarū, pre mai mare credință, ne-amū pusū și peceteile cătră cestū zapisū alū mieū, să se știe.

U Cernauca, Fevr. 6.

[Iscăliturile lui Leuco (?) și Iurașco ; o mică pecete cu fum.]

[Pe V-o :] Mogoșești.

## TESTAMENTUL UNUI CĂLUGĂR DE LA ÎNCEPUTUL VEACULUI AL XIX-lea.

---

De vreme ce toată oamenire iaste supusă desfacerii, și acei trupești stricăciuni, și duple urmare, niciunū omū poate scăpa de moarte, duple dumnăzeiasca hotărîre, caria, dinū începutū, pentru greșala neascultării omului, s'aū datū firii omenești, zicîndū : «Pămîntū ești și înū pămîntū te vei întoarce», pentru aceia și eū, smeritulū între monahî, Savva Holbanū, carele înū stare miranii mele m'amū numitū Stefanū Holbanū bivū Velū Clucerū, ca unū fiiū alū oamenirii, cunoscîndū că netrecută îmi iaste această datorie a desfacerii și neștiindū cîtū de puțănū cîndū îmi va sosi časulū ca să o plătescū firii, ca unū miluitū de Dumnăzeū a fi hristianū adevăratū, crezîndū întru unulū Dumnăzeū, înū Tatălū, Fiulū și Sfîntulū Duhū, Treime cè de o ființă și nedespărțită, înū sfînta sobornicăscă și apostoliască Beserică, așteptîndū cu mare nădejde învieria morților și viața veculū ce va să fie ;

Amū socotitū de bună voae mē, fiindū sănătosū, cu toate simțirile întregi și de nimene silitū, a-mī face această de pre urmă diată, ca, dinū averile mele pre care mi li-aū datū Dumnăzeū și prinū multe ostenele și sudorī înū viața mē li-amū căștigatū, să nu-mī fie îndulcire și folosința numai întru această viață vremelnică și stricăçoasă, ce mai vartosū după moarte mē să-mī rămîe pomenire, caria să-mī pricinuiască mîntuire večnică sufletulū mieū, iarū celorū de unū niamū cu mine îndemnū înū lucrare faptelorū bune și o\_cucernică pildă. Și, pentru că eū viața mē amū petrecutū

singuratică, neavîndu însoțire ca să nască fii cariî să-mî moșteniască averia după săvârșire mē dinū viață, pentru ačasta, cu agiutorulū lūi Dumnăzeū, amū ziditū o monastire întru cinste și prăznuire Nașterii Prea-Sfintei de Dumnăzeū Născătoarei și pururea Feçoarei Mariei, pe moșia mē Mogoșăștiî de la acestū Ținutū alū Hertii, cumpărată pe dreptî baniî miei, pe care monastire, înpodobindu-o cu toată sfințita cuviință, amū hotăritū să rămie monastire pentru petrecere de părinți călugări și întru toată duhovnicasca rînduială, cariî să fie îndatoriți de obștie a săvârși înū toate zilile înū sfintulū acesta lăcașū dumnăzeiasca Liturghie și toată ceialaltă pravilă, după monastiresculū tipicū; căriia monastiri, pentru a sale trebuincoasele cheltueli înlăuntru și pre dinū afară, pe vreme viitoare, și pentru îndămănatica petrecere a părinților slujitori, afierosescū prinū ačastă adevrată a mē diată următoarele averi:

a) Moșia Mogoșăștiî, pre care stă zidită monastire, cu satū întregū, cu lăcuiori, cu casă și pivniță de piatră, cu chiliî pentru părinți, cu zidū înpregiuurūlū lorū, cu vie, cu doi mori, cu heleștei, cu cîmpū, cu pădure, cu toate cele ce să află pre dînsa și cu totū venitulū ei.

v) Cinci părți dinū totū trupulū moșii Pilipăuții, care umblă înū șasă părți, totū de la acestū Ținutū a Hertii, cu lăcuiori, cu doi ăserici, cu doi mori, cu cîmpū, cu pădure, cu totū venitulū ei și cu vârsături de Prutū, care și ačasta iaste cumpărată pe dreptî baniî miei.

g) Giumătate satū dinū totū satulū dinū Hilișău și a doi sprezece parte, iarăși dinū totū trupulū Hilișaulū, de la Ținutulū Dorohoiulū, cu casă, cu doi mori, cu unū pogonū vie, cu parte dinū ezerū, cu cîmpū, cu pădure și cu totū venitulū,— și ačasta fiindū cumpărată pe dreptî baniî miei.

d) Trei părți și a zece parte dinū întriaga moșie Sinihăulū, de la Ținutulū Hertii, cu satū, cu ăserică, casă cu pivniță de piatră, cu una moară cu doi pietre înū părăulū Molnița, cu cîmpū, cu pădure (cu bălți de pește: șters) și cu vârsături dinū Prutū, — care moșie o amū cumpărată pe dreptî baniî miei de la prē-iubitulū mieū frate, răposatulū

Banulă Ilie, după cumă pre largă adevăiază diata ce s'au făcută la anii 1824, Fevr[uarie] 20, întru care iaste iscălită răposatulă fratele mieă, Banulă Ilie, cuprinzătoare că arătatele părți dină moșia Sinihăulă să le stăpîniască dumnealui pe vremea vieții sale, luîndu-și toate veniturile, nesupărată de nime, iară, după săvârșire sa, să rămîie totă a sfintei monastiri; pe lîngă care diată mai încredințază încă și mai multă lămurește pe adevără hrisovulă dină anii 1825, Septv. 30, urmată pe cercetările săvârșite înă Diyană prină dumnealoră veliții boeri, carele hrisovă, afară de ceelealte cuvinte, pomenește și mărturiia duhovnicului, dină 7 a lunei Septv. aceleueși ană, încredințată fiindă și de Preosfințitulă părintele Mitropolită. Asămene arată că răposatulă fratele mieă, Banu Ilie, la săvârșire vieții sale, s'au răzămată totă pe această diată de la '824, Fevr. 20, întru care să vede iscălită, statornicindă pre dînsa toată buna credință și întemeiare întru cele ce să atingă de numita moșii Sinihăulă, ca o avere cumpărată pe drepti bani miei de la dumnealui.

e) Amă mai dată acestei sfintei monastiri și alte mișcătoare și nemișcătoare averi, după cumă pre largu să arată întru această condică, la rîndulă său, cu izvodă anume, suptă iscălitura mē.

Toate aceste mai de susă arătatele averi, cumă și acele prină izvodă la rîndulă loră înămnate, fără nicio pricină fiindă și cu adevărată drepte ale mele, cu cē desăvârșitū sufletiasca mē voință, întru statornică hotărîre și fără prihănire cunoștinței mele, le afierosescă și le facă danie slintei mai de susă arătatei monastiri, cu care afierosire și diată, cu nesupărare de nimene întru cîtă de puțănă, să-și stăpîniască sfînta monastire arătata avere de a purure și înă veci.

Sfînta această monastire, pentru ca să-și păzască întru sine, atitū îndeplinita stare averiloră sale, cumă și buna petrecere a părințiloră călugări și cē desăvârșitū de obștie și înă toate zilile dumnăzeiasca pravilă, cu toate averile ei,

dinū lăuntru și dinū afară, o închinū și o afierosescū, cu această a mē diată, sîntei Mitropolii Moldavviei, ca unei maice a tuturor monastirilor și beserecilor dinū această țară, avîndū cē desăvârșită purtare de grijă a o cărmui cu toată buna cuviință, duple rînduiala ce să păzește pe la monastirile cele regulate cu părinți călugări.

Dreptū aceia, datoare va fi sfința Mitropolie a rîndui igumeni dinū părinții soborului acestiei monastiri, carele să va socoti și de soborū, barbatū cu frica lui Dumnăzeū, înbunătățitū si știutorū de toată beseričasca rînduială, cumū și a petrecerii călugăreștii vieți, și numai cîndū nu să va găsi dinū soborulū monastirii, atunce va rîndui igumenū dinū monastirile cele cu regulă de la munte, care să va socoti de cuviință, ca să fie chipū și pildă fraților întru toate faptele vieții monahicești.

Așăzămîntulū și rînduiala monastirii să fie și să urmeze întocmai și pre deplinū după besericesculū ostavū și după cumū cum să urmiază înū sfintele monastiri Niamțulū și Săculū, adecă:

La toate împărăteștile praznice și a prăznuirei sfinților de preste anū, care prinū așăzămînturi sîntū rînduite, să se săvârșască privighiere, făcîndu-să și toate cuviincoasile colivī, utrine, înū vremea ei; asămene și časurile, cu Liturghia, înū vreme sa, cumū și vecernia, făcîndu-să și eșirile litii înū pridvorū pentru pomenire ctitorilorū, după utrine și după vecernie înū toate zilile, iară Vineri sara panahidă cu colivă pentru ctitori, întocmai după rînduiala tipiculū; și atunce numai nu să vorū săvârși aceste, cîndū vorū fi prăznuirile praznicilorū împărătești și a Sfinților cu polieleū și cu slavoslovii, întru care praznice să se săvârșască panaghie, cu colivă la trapeză, făcîndu-să și toată cuviincoasa mîngăere la trapeză părințilorū.

Înū vreme și zioa praznicului sfinței monastiri, după cē de toată noapte cu soborū privighiere, va avē cē desăvârșită îngrijare rînduitulū igumenū ca nu numai pentru rînduiala și mîngăeria părințilorū la trapeză după orînduire tipiculū poate să se facă, ce și pentru toți cîți vorū fi adu-

nați la praznicul monastirii, cu desăvârșită mulțimire să se pliniască. Iar, a doi zi după praznicul monastirii, cu sobor, slujind și, asemenea cu sobor, panahidă pentru ctitori făcându-să, iarăși la trapeză să se urmeze toată cuviința mângăere părinților, cum și tuturor celor ce vor fi adunați pentru pomenire fericitorilor ctitori.

Pre lingă ceialaltă beseriască pravilă, după cum mai sus s'au arătat, să se săvârșască în toate zilele preste an, în vreme proscomedii, acathistul Maicei Domnului, cum și Duminică dimineață iarăși să se săvârșască acathistul Domnului. Asămene, iarăși, Duminică sara, după vecernie, să se săvârșască paraclisul Maicei Domnului, după toată cuviința rânduială, însă întru acele zile când nu sîntu privighieri.

În sfîntul și marele post, în toate zilele, să se săvârșască Liturghia cî mai nainte sfîntită, afară de zilele acele întru care nici cum nu să săvârșaste această dumnăzeiască Liturghie, după a tipicului hotărîre.

În ziua săvârșirii mele dintră această vremelnică viață, cum și la 26 Martie, ziua întru care s'au săvârșit preiubitul meu frate, Banul Ilie, în tot anul să se săvârșască sfînta Liturghie și panahidă cu sobor, și la trapeză mângăere părinților și la toți cei ce să vor aduna. Iar, întîmplîndu-să a fi în zilele sfîntului marelui Post, să se facă panahidă în doi Sămbete, cînd va socoti igumenul rînduit, întru pomenire mea și a fratelui meu.

După proestosul monastirii, totdeauna să se păzască a fi cinci ieromonahi, din cari doi să fie duhovnici, și osăbitu doi ierodiaconi și doi paraclisari. Iar mai puțin slujători sfîntului oltariu de cum aceștia să nu fie, și la strane cîntăreți și ceteți cîți va cere trebuința. Așijdere și părinți călugări cîți să vor pute ține, după venitul ce va ave sfînta monastire, și a căroră numărul să nu fie mai puțin de douăzeci, pentru ca, împreună cu slujătorii sfîntului oltar și a stranelor, să se alcătuiască sobor de treizeci părinți (No. 30).

Va ave purtare de grijă rînduitul proestos a pune ico-

nomu și dicheu, atitu pentru slujbile cele dinu lăuntru, citu și pentru acele dinu afară, făcindu-să toate cu cè mai bună cuviință și după Dumnăzcă, nu numai întru buna petrecere a părinților înlăuntru monastirii, ce și pentru strîngeria veniturilor și a lucrurilor pe dinu afară, pentru mulțimire și înbrăcămintia părinților și pentru a tuturor lucrurilor celor de trebuință înu monastire și pe dinu afară. Care aceste toate să se urmeze și să se facă după orînduiala sfințelor monastirii Niamțulu și Săculu.

De ačasta, pe lingă celelalte de lipsă lucruri, va purta grija proestosul a să afla înu sfința beserică nelipsitu făclioare de čară, ce să zicu butucei, și alte lumănări mici de čară, pentru cetire, – însă făclioarele să fie de cincizeci dramuri una, și totu de ačastă mărime, alte mai supțiri și mai lungi, care să fie pentru sfeșnicile cele mari și pentru policandru, și, iarăși, pentru sfeșnicile cele mai mici, la acathisturi, văhoduri și liti, cumu și înu pridvorul besericii. Iarū de alu doile triaptă lumănări să fie cîte doizeci |și| cinci dramuri una, pentru serafimu, sfintul pristolu și sfintul jărtvelnicu, care să se aprinză înu Duminiči, praznice și înu sărbători mari, nesmintitu, după a tipiculu hotărîre; însă înu sărbători mici să se aprinză cîte una înu sfeșnicile cele mari, și, iarăși, înu zile de rîndu, să se aprinză numai butucei, la patru icoane împărătești și la iconostasu, și cătră aceste cîte o candilă. Care aceste lumănări să voru face de doi ori pe fieștecarele anu, și anume cîte cincizeci |și| patru ocă la giumătate de anu.

Afară de aceste, să voru aprinde toate candelile dinu sfința beserică înu Duminiči și înu zilile praznicilor, citu și înu sărbători mari și mici, de la polonoșniță și până la sfărșitul sfinței Liturghii, neapăratu și fără smintială, iarū înu zile de rîndu să va aprinde cîte una (precumu și mai susu s'au arătatū: *sters*), atitu unde sîntu cîte trei candile, citu și unde iaste cîte una, înlăuntru besericii și înu pridvoru, de la începutul (*sters*: besericii) și până la eșire, după sfința Liturghie; însă trei candile, și anume: la iconostasu, la icoana hramulu și la sfintul pristolu, să fie aprinse de



a purure, fără curmare, zioa și noapte, înă toată vreme, fără osăbire, și osăbită alte doi candile dină (*sters: chilii*) casa igumeniască, care sîntă trecute și înă izvodulă condiceii acestiî la rîndulă loră, să se puc la mormîntulă mieî și a fratelui mică, răposatulă Banulă Ilic (de-î voiî aduce oa-sele aicc), care să fie și aceste, iarăși, aprinse, de la înce-putulă rugăciunei și până la sfărșitū, înă toate zilele, fără osăbire.

Moșiia Mogoșăștiî să nu să vînză înă orîndă, ce să rămîe pentru gospodăria și iconomia sfînteî mōnastiriî, avîndū buna chipzuire și purtare de grijă însuși rînduitulă igumenū, prinū dicheū și prinū oamenîi rînduiți a strînge rodurile și veniturile ei, cu toată buna silință și luare aminte. Iară moșiile Pilipăuțiî, Hilișăulă și Sinihăulă să se dei înă orîndă prinū mezatū, înă sfînta Mitropolie, după socotința sfînteî Mitropolîi, și nu pe mai mulți, decumū totū cîte pe trei anî, a căroră contracturile să fie întărite și de sfînta Mitropolie.

Toate veniturile ale acestorū numite moșiî rînduitulă igumenū strîngîndu-le, le va urmă înă trebuințele sfînteî monastiriî, a părinților și a celoră dină afară lucruri, cu bună chipzuire și rînduială, după cumū și mai susū s'au arătatū, și pe fieștecare anū, la vremea cuviincoasă, să-și închei sama de toate veniturile și cheltuelile la sfînta Mitropolie, cîndū, atunce, la fieștecare încheiare a sāmîi sale, datorū să fie proestosulă a înfătoșa sfînteî Mitropolîi ade-verință, iscălită de totū soborulă, precumū n'au rămasū nici sfînta beserică lenevită și lipsită de acele însămnate spre păzire buneî sale orîndueli, și nici vre unulă dină pă-rinți neînpărtășitū de acē cuviincoasă purtare de grijă ce fieștecăruē să cade a o avē, cîndū numai așa sfînta Mitropolie îi va țînē înă samă izvoadele ce va înfătoșa.

Dintru aceste venituri a monastiriî își va trage sfînta Mitropolie, pe fieștecărele anū, totdeuna și neschimbatū, căte una mie cinci sute lei (No. 1.500), cumū și sfînta monastire Niamțului căte cinci sute lei (No. 500), și, iarăși,

una sută lei (No. 250) își va trage pe totu anulă beserica ce să zice a Banului, dinu orașul Fșii, unde iaste îngropatū trupulū răposatului fratelui mieū, Banulū Ilie, care acastă sumă o va trage numita sfinta beserică de a purure, și înū urma mutării oasclorū pomenitului mieū frate la acastă monastire, întocmai după orînduelile înū scrisū ce amū închinatū la aceste trei locuri, a cărora copiile trecute să află înū acastă condică, la rîndulū lorū. Și, osăbitū, patru sute lei (No. 400) să se dei la doi copile sarace, adecă câte doi sute lei la fieșteuna. Inșă aceste să vor urmă după moarte mē, puindu-să numele mieū, a părinților și a fraților, miei înū ctitoreștile pomelnice, atitū înū sfinta Mitropolie și înū sfintele monastiri Niamțulū și Săculū, cumū și înū beserica Banului, carele pomelnicū, cu numirile cerșute de mine, să află, iarăș, trecutū întru acastă condică, la rîndulū său.

Dacă cîndva s'arū întâmpla (de care Dumnăzeū să feriască) a să lua averile monastirești și ale sfintelorū Scaune de cătră vre-o politicăscă Stăpînire, atunce toate aceste de mine afierosite sfîntei monastiri, cumū și acele ce să vorū mai adaoge până atunce, să se întoarcă la niamurile mele, adecă la nepotulū mieū Mihalache Holbanū bivū Velū Caminarū, și la moștenitorii acestue, cariī să fie îndatoriți a urmă și a da toate acele ce rînduescū eū chiarū prinū acastă a mē diată, atitū adecă înū dare de bani la sfinta Mitropolie, la monastire Niamțului și la beserica Banului, cumū și pentru toată buna orînduială sfîntei acestei monastiri, cu părinții trebuincoși și cu toate ctitoreștile pomeniri, după cumū mai susū amū arătatū anume și după cumū staria vremilorū spre acelu mai adevăratū folosū va erta, înū chipū de a nu să strămuta buna rînduială și duhovniască cuviință, care trebue a să păstra înū sfintele lăcașuri; cîndū la de așa întâmplare aciaa numai dinū niamurile mele cariī vorū fi purtători de grijă sfîntei monastiri, vorū ține numire de epitropi, și pentru acestū cuvîntū își vorū și trage spre a lorū particularnicū folosū acelu măsuratū nū-

mai prisosă pe carele voră pută îngădui trebuințele sfintei monastiri, necutezindă a să împlinta înă veniturile sfintei monastiri și a să împărtăși de iale cu mai multă parte și fără cuviință, cită să se împărtășască uritoriului de Dumnăzeu pacatū, zicū a căștigului celui răū, și a să face asămene schimbătoriloră celoră ce neguțitorescū cele sfinte și afierosite lui Dumnăzeu, cu care, prină defăimare și fără sfiire, facū casa lui Dumnăzeu unialtă spre nedriaptă înbogățire.

Sarandarile, cumă și alte cetiri, să fie a părinților slujitori, însă, făcindu-să cutie, să se strîngă la ună locū, fiindū cutiia pecetluită cu pecetia monastirii. și, la șasă lunī, despecetluindu-o rînduitulū igumenū, împreună cu doi părinți, cei mai aleși a soborului, să se împărtășcă după cuviință și după cumă să va cădē fieștecărue, luindu-și parte și igumenulū.

Nici sfinta Mitropolie, nici igumenulū ce va fi rînduitū, și nici acei cariī, dinū niamurile mele, după întâmplaria mai susū arătată, s'arū alege și arū rămînē cîndva epitropi sfintei monastiri, să nu fie volnici a îndatori pe această monastire. Iarū, de va urmā vre-o nevoie sau vre-o împovărată dare de bani de obștie de la sfintele monastiri, atunce sfinta Mitropolie singură va vinde moșiile, și pe patru sau cinci ani, c'unū prețū mai eftenū, și, luîndū baniī peșănū, va întimpina greotatia, iară igumenulū să nu aibă voae a săvărși acasta suptū niciunū feliū de cuvîntū.

La sfârșitulū vieții mele să mi să facă cuviinčoasa grijă și îngropare cu arhiereū, căruia să se dei cinci sute lei (No. 500) pentru ostenială, dîndu-să îndată și cincizeci (No 50) sarandare pe la besericile dinū Ținutulū acesta a llerței și pe la unile de prinū pregiurū, făcîndu-mi-se și mesile cuviinčoase, cu toată îndestulare, atitū părinților la trapeză, cumă și acelorū pe dinū afară mirenī, cariī să vorū aduna. Iarū, apoi, peste anū, săvărșîndu-să totū cu soborū slujbile cele pentru sufletulū mieū, înă zilele cuviinčoase, iarășī să se facă mese, cu îndestulare și cu toată buna cu-

viință, atîtu părinților la trapeză, cumu și mirenilor ce voru fi adunați, pentru care sfînta Mitropolie va avè bu-nătate a purta grijă și a pune la cale.

La 7 ani după răposare mè, cu voaia și blagosloveniia Preosfințitului Mitropolitu, să mi să facă dezgropare și dez-legare prinu arhieru, cu soboru, slujîndu-să și făcîndu-să iarăși masă, cu toată îndestulare, nu numai părinților la trapeză, ce și tuturor mirenilor cari să voru aduna, să-vărșîndu-să dezgroparia ačasta după toată cuviința și în-părșîndu-să alte cincizeci (No. 50) sarandare pentru mîntuire sufletului mieu, căruia arhieru să se dei cinci sute (No. 500) lei pentru ostenială.

Beserica de lemnu ce iaste veche la Mogoșăști, să se pă-zască a nu să strica, ce să se meremetisască, sau să se și prefacă, cîndu va cere trebuința, dinu averile sfîntei monastiri, și să fie înu veci beserică de miru, după cumu iaste și acumu, pentru trebuințele hristianilor dinu numitulă satu, dîndu-i-să agiutoru la cele de lipsă cheltueli, totu de la sfînta monastire.

Bolniță pentru părinți ce voru fi bolnavi, cumu și pentru alți străini, de nu să va săvărși înu vreme citu eu voiu trăi, după a mè răposare negreșitu să se facă, după cuvi-ință ce va socoti Preosfințitul Mitropolitu și rînduitulu igumenu, împreună cu soborul părinților. Și pentru bolnavi să se facă deosăbită căutare și mîngăere, cu toată grija și rînduiala, țiîndu-să și unu doftoru, cu o spițarie de casă, a cărija păstrare nu va pricinui simțitoare cheltuială sfîntei monastiri.

Poartă și clopotniță de piatră pe poartă, cu materiile ce sîntu strînse de mine, iarăși să se facă, dacă eu însumi nu voiu apuca a o săvărși.

Afară de toate cîte prinu ačastă a mè diată amu înșam-natu, atîtu pentru păzire acelor de cuviință pliniri, care privescu cu desăvărșire și la buna orînduială a sfîntei monastiri și la dările ce amu așăzatu pre totu anulū, citu și pentru uneltire, chipulū păstrării și întrebuițare averilorū ei, mai rînduescu încă una și singură dare, care urmiază

a, să plăti numai odată, la săvârșire vieții mele, și care, privind la mulțimire și mîngăere acelor dinu frații miei și surori rămașii urmași, liagă întru sine datorii rudenii cei trupești. Dreptu aceia, sfinta Mitropolie va, avè bunătate de a aduce întru împlinire aastă a mè hotărîre, după izvodul ce iaste trecut în aastă condică, întru care izvodul anume să arată la cine și cît am lăsat spre a să da.

După aceste toate facu știut și ačasta că, întru cè d'întăi a mè diată, ce făcuserăm la anii 1825, Septv. 19, am fost rînduit ca dinu acele trei părți și a zece parte dinu moșia Sinihău de la Ținutul acesta a Herții să fie a nepotului mieu Dimitrie Holbanu biv Velu Banu, o a treia parte și a zece parte, rînduindu-l și episcopu asupra sfintei monastiri și purtătoriu de grijă asupra tuturor ponturilor ce hotărîserăm prin diată, după povățuire și blagoslovenia sfintei Mitropolii, — pentru care moșie deosăbită diată s'au dat la mina sa. Daru, de vreme că pe nepotul mieu Dimitri, încă trăind eu, cu totul l-am văzut depărtat și fără nicio rîvnă, atît pentru părinții săi, cum și pentru noi, moșii dumisale, căci, întăi, la o pricină de giudecată cu nepoată-mè, Caminăriasa Elenco Rasti, pentru moștenire ce au cerut de la casa părintelui mieu, Pitarul Ilie Holbanu, s'au luat numai de la mine o a șasă parte dinu moșia Pilipăușii și s'au dat numitei nepoate mele, care să cuvinè a să lua de la cinci frați ce am fost noi, adevă Pah[arnicul] Vasili, părintele dumisale Banul Theodoru, Stolnicu Andrei, Banul Ilie și eu, Savva monahul, numindu-mă mai nainte de călugărie Clucerul Stefanu, și la ačasta nepotul mieu, nu numai că nu s'au îngrijat nici cît de puțanu, acela la care eu am avut toată nădejde pentru apărare dreptului mieu, daru încă, ca un interesat, ca să nu dei parte ce să cuvinè de la casa părintelui dumisale, a Pah[arnicului] Vasili, au fost îndemnătoriu și împreună-lucrătoriu, făcîndu-să și o anaforă numai pe mine și pe fratele mieu, răposatul Banul Theodoru, ca să plătim șasăzeci mii lei, venitul ce s'ar fi luat de pe acè a șasă parte, cîndu dumnealui în Eș atunci aflîndu-să,

de și, spre apărare sa, în urmă, zică că n'aș știut de acă anafora, dar, fiind și dumnealui o mădulare a acei pricină, nu s'aș putut a nu ști; iar, dacă și nu ar fi știut, apoi, iată, nu s'aș îngrijat pentru a nu să face acă anafora, cu așa mare năpăstuire, numai pe mine și pe fratele meu, — dreptă aceia, văzută fiindu-i întru aceasta și știința și acă fără de îndoială viclenie a credinței sale către mine și către dreptate, înprotiva cării aș uneltit, numai ca un interesat, spre a nu da din parte sa analogonă cu viincoș, aș și tăcut încă, lăsându-mă răzămat numai pe amăgitoareile măguliri, până când, la Mai 10, aș venit Comisul Vasili Codrescu, ispravnic de aprozi, și a Vorniciei de obște, ca să înlîniască arătați șasăzeci mii lei de la mine și de la fratele meu, carele zapciu aș șăzut cu doi aprozi trei luni de zile spre înlînire banilor, făcându-mi în toate zilele nesuterite supărări și gâlcevi, învățându pe aprozi să se ție de mine și să zapciuască de bani, până când și la beserică, mergînd, cu defăimări și cu ocări mă siliu, și nepotul meu la aceasta nu poate să zică că n'aș știut, când tuturor știut aș fost, atît la Eș, cît și pe afară la țară; și, în această asupritoare înpregiurare, nu s'aș îndemnat nici de mulțimitoare cunoștință către făcătorii săi de bine, nici de datoriia leguită a rudirii, să vie macar spre mîngăere me și a fratelui meu, de la cari aș tras părintiască agiutorință și ocrotire, dîndu-ne și vre-o idei de acele ce s'aș lucrat; și, dacă cu alta nu ar fi putut da agiutor, apoi macar cu a noastre amaneturi să fie alergat, cu care, până la o vreme găsînd bani cu împrumutare, ar fi putut a ne scăpa de acă silnică nevoie și supărare, care în viața me nu mi s'aș întămplat, și ar fi oprit cu aceasta și acă simțitoare păgubire care am ispitit din acă fără de greș vînzare a producturilor ce am avut strînse. Alu doile, încă am văzut o mare neîngrijire și nebăgare de samă de către nepotul meu, Banul Dimitrii, și pentru fratele meu, Banul Theodor, carele să răzăma, ca și mine, întru acele nădejdi, că ilu va căuta la boale și ilu va sprijini la nevoi

ca pe unul ce dinu copilărie l-au miluitu și i-au făcutu danie acè mai bună moșie dinu cele ce au avutu; iară dumnealui, după ce au apucatū daniia la mînă, n'au avutū grijă nici milostivire de a-lū sluji și a-lū căuta la boală, pentru că, bolnăvindu-să la Octv., au zăcutū totū postulū Creciunului, și, înū urmă, bolnăvindu-să și cumnată-mè, Paharnîcasa Ecaterina, maica dumisale, așămene nicîo datorie fiască și purtare de grijă n'au avutū; și, așa, bolnavi amîndoi înū casă fiindū, pe nime mai cu durere înū casă să-i caute n'au avutū, rămîindū pe mîinile slugilorū, și dum-[nealui] nepotulū n'au avutū durere și dorința sa cè fiască, a veni și a-i căuta, până cîndū cumnată-mè s'au și săvărșitū, nefiindū niciunulū dinū fii dumisale. La care fratele mieū Banulū Theodorū, încă bolnavū fiindū și văzîndū pe moartă înū casă, nefiindū nimene să caute pentru acele de trebuință, s'au sculatū dinū patulū durerii și să nevoe cu întimpinare acelorū spre îngropare, carele, dinū acè ostelială, răcindū, l-au întăritū boala și au zăcutū până după Paști, cîndū s'au și săvărșitū. Și, așa, nepotulū mieū Banulū Dimitrie nici la moarte maică-sa, nici la moarte unchiului său n'au fost!

Aceste darū eū văzîndu-le, mi-au lipsitū nădejdiele ce li-amū avutū asupra dumisale nepotului mieū Dimitrie, că, adecă, îlū voiū avè razamū înū viață și cu osîrnică căutare după moarte, cumū și epitropiia sfîntei monastiri cu silință și cu frica lui Dumnezeū o va plini.

Pentru aceea, ca de la unū nemulțimitorū, amū luatū acè a treia parte și a zece parte dinū moșia Sinihăulū, pe care am fostū făcutū dumisale danie. Și acumū, iată, și pre acele mai susū zise părți le dau acestei sfînte monastiri, înpreună cu toate celelalte averi. Cumū și epîtropū sfîntei monastiri dumnealui nepotulū mieū să nu fie, și întru nimică să nu să amestice, nici la moșiile sfîntei monastiri, nici la alte orūcare averi dinū lăuntrulū său dinū afară, nici, iarăși, pentru grijile mele, la săvărșire mè, să nu să amestece întru cîtū de puținū. Și diata ce amū făcutū pe acè a treia parte și a zece parte dinū Sinihău să rămîe răsuflată și ca

o hârtie albă, nepriimită și neținută înă samă la niciun fel de giudecătorie și nici într'o vreme,— pentru a căria mai cu de adinsul oborire pună și blăstămă, după darul cel de la Mîntuitorul și adevăratul Dumnăzeul nostru Isus Hristos, și cu dreptăta deplinei stăpîniri pe adevăratele averile mele, ce li-amă agonisit eu însumi, ca, de să va ispiți cineva a face vre-o cerire cu acă diată ce iaste la dumnealui nepotul mieu, sau însuși, sau din moștenitorii săi, oră de va voi să se amestece la epitropia sfintei monastiri, sau să se atingă cită de puțin de orînduile și uneltire averilor ei, să dei samă, în zioa giudecății, înaintea nefățarnicului Giudecătoriu, și să aibă blăstămele a trei sute optsprezece purtători de Dumnăzeu părinți de la soborul întâiu.

Dreptă aceia, acăstă a mē diată voescă să aibă tărie și lucrare sa întocmai și întru toate, și orăce giudecătorie și Stăpînire să-i fie apărătoare și îndreptătoare la hotăririle întru ia, cu toată deplinire și prē-desăvârșit, atîrîndu-să ale ei dreptăți, păstrare și urmare acelor orînduite de cătră sfînta Mitropolie, cumă și mai sus hotăresc. Iară diata săvârșită mai nainte, la ani 182..., de și întărită să vede, atîtu de sfînta Mitropolie, cumă și de cătră cîstitul Divan, însă fiindcă, pe de o parte, îndeplinire acelor adevărate așăzămînturi ce să cuvină unei bine-întocmite monastiri, precumă acele căte să cuprindă în besericescul ostav, nu sîntă întru ia însămnate, și, pe de altă parte, mesteșugitele înpleticiri cu care aș negușitorită suptă fățarie numitul mieu nepot Banul Dimitrie Holban spre scăderia aceste monastiri, prină luare a șasă parte din Pilipăuți și prină plătire unei însămnate some de bani, care și aceia, dină vînzare fără de preț a producturilor, aș sporită mai multă încă păgubirile ei, afară de nesuferitele supărări ce amă ispitit, care toate aceste până acum n'au fostă descoperite ;

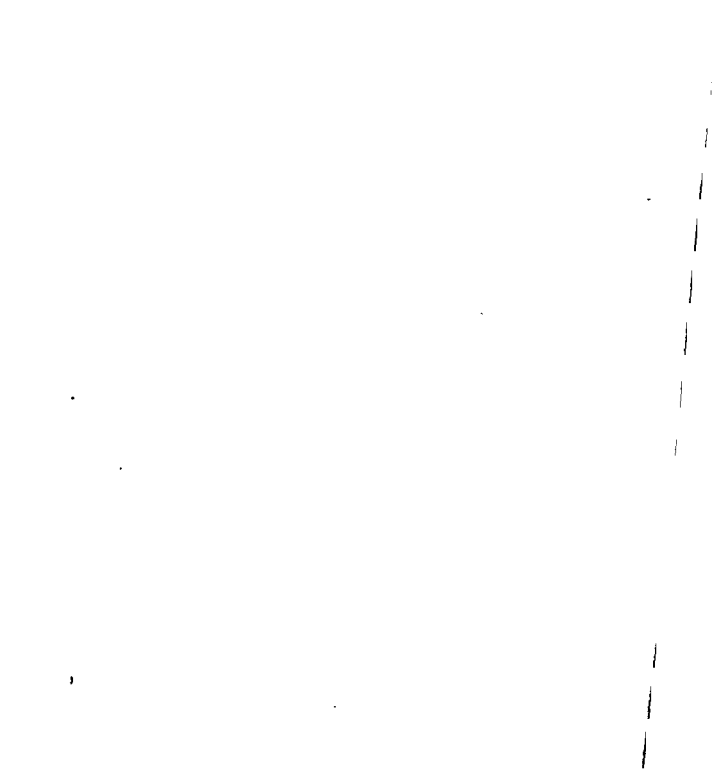
Pentru aceia, va rămînă și acă diată răsufată și fără lucrare, înstrăinîndu-să pe toată vreme de orăce închipuiră



ei îndreptătoare și apărătoare, și numai această sângură diată de acum va ave lucrare sa și toată țăriia, precum și mai sus însămneză, ca una ce iaste acă de pre urmă săvârșită, cu toată buna mē voință și cunoștința întru întregile mele simțiri. Și dară orăcine să va ispiti a o urmă sau macarū a o prihăni, sau, înă sfârșitū, a strămuta ceva dintru ia, spre alū său răū căștigū și lăcomie de avere, sau spre ademenită părere, întrebuițindū acă avere la alte interesuri, care nu vorū fi chiarū a sfinteī acesteī monastiri, să dei sama innainte giudecății nefățarnicului Giudecătorū și să aibă blăstămele a trei sute optsprezece purtători de Dumnăzeū părinți a soborului celui întâiū. Care această sfințită închizăsluire cu plinire hotărîrilor mele, pe lîngă blăstămuli ce punū, protestuescū și cu numele Împăratului <sup>1</sup> care, dinū alegere dumnăzăeștiī Proniī, va fi stăpînitorū acestui pămîntū, alū acelue ce iaste datorū a da samă innainte Scaunului măriiī pentru păzire și apărare dreptăților a supușilorū săi, ca nici odineoară nimică să se strămute dinū această a mē adevărată diată, întru care amū iscălitū cu a mē mînă însămi, puindū și pecete mē, și întru care aū iscălitū și alte cinstite și vrednice de credință fețe.

---

<sup>1</sup> Al Rusiei. E decī din vremea ocupației 1806-12



XIX.

DOCUMENTE DOROHOIENE  
DIN VEACURILE AL XVII-LEA ȘI AL XVIII-LEA.  
— CĂRȚI DOMNEȘTI ȘI ZAPISE —



DOCUMENTE DOROHOIENE  
DIN VEACURILE AL XVII-LEA ȘI AL XVII-LEA

— Cărți domnești și zapise —

---

I.

Iași, 1-iulie Februar 7126 (1618). Radu-Vodă. pentru Efrim, ce-și are moșia la Mogoșești. Ghianghea Vel Logofăt. Bărnățu. — Pecete roșie, ruptă.

II.

Iași, 4 Mai 7150 (1642). Vasilie-Vodă către Andrieș Talpă și Ionașco Brînzanul, pentru alegerea la Mogoșești a cumpărăturii de la fiul lui Gheorghe Cazacul și Mihailașco ș. a. Traducere modernă.

III.

Iași, 5 August 7151 (1643). Vasilie-Vodă, pentru Dumitrașco IIIȘșșș, Toader Rugină, Ștefan Rugină, în ceartă cu Onciul biv pircălab pentru «o bucată (KSKAT) de hotar» ce fusese de ocolul Dorohoiului, din hotarul satului Șendricean. — Slavon. — Toderășco Vel Logofăt. Ianachi scrie. — Pecete de ceară, ruptă.

IV.

Iași, 20 Iunie 7157 (1649). Vasilie-Vodă către «slugile noastre, starosti de Cernăuți», pentru ca să *alcagi* la Mogoșești moșia lui Gavrilăș fost Mare-Logofăt: «și părțile a Chirăi de Sučavă», «înă vatră și la câmpu și dină totă veanitulă». — Pecete cu chinovar.

## V.

[C. 1650.]

† Eă, Anna Gorgoe, scrimă și mărtorosimă cu časta scri-sore a mea, așjidirea și eă Căzaculă, fičorulă Annei Gorgoi, și Mihașco, gineare-săă, mărtor[ri]sămă toți, cu častă scriisore noastră, cumă amă vândută partea noastră și moșie deană sată, denă Mogoșești, ajiideare dea spre alți frați ai n[o]ștrii, ajiideare și cu[m]păratură denă par[tea] Cosmei, ce aă cumpărată Gorga, tatulă nostru, și amă luată șe-seasăspredzece lei bătuți dea omă, ageastea părții ce mai susă scriiemă. Iară giupănulă Isacă să nea mai dea ban[i] de să v[a] mai vinii. A[și]jde[rea] și deană frații noștrii să n'aibă nime a întorce, nice dea ruda noastră, ce să hiie lui Isacă diraptă cunpăratură și moșie, însă cu totă vinitulă, denă că[m]pă și deană vatră satului, și cu locă dea moră, și cu pomeatea, și cu pădure, denă totă ce să va |a|lege. Însă, dacă vomă socotiă acele părții ce mai susă scriiemă, să-i facemă altă scrisore, iară Isacă să aibă a face deresă domnești. Și 'nă tocimala noastră aă fostu popa Sava denă Sinihovă, și Dumitru Lehacinschii, și Vasilie, frate-seă. Și eă, Istrătulă, amă scrisă cu mână mea, ca să [să] știe.

Az Strătulă iscal.

[Pe V-o:] Și mai dată 100 lei și zloți; amă plătită pre-țulă Căzaculă 18 potronică (?).

Pre Mogoșești.

De la Gorgoe pe Mogoșești.

## VI.

† Noi Vasilie Voevoda, bojiu milostiu gospodaru zemli moldavscoi.

Scriemă Domnia Mea la sluga Domniei Meale, la Stroescu-lă. Dămu-ți știre, deacă vei vedea cartea Domniei Meale, iară tu să mergi la sată la Mogoșești, să alegi nește părți de ocină dintr'acelă sată, č-aă cumpărată dumnealui Lo-

gofătulă Gavrilaşu de la Iurașco Dratū<sup>1</sup> și de la alți oameni de acole, precumă scriu dreasăle dumisale, să alegi de spre alți răzeși dină vatra satului, și dină țarină, și dină fănațu, și dină totu loculă ce să va alegea pre acele cumpărături, č-au cumpăratu dumnealui, și să le dai pre mână dumisale. Ačasta scriemă Domniia Mea.

Saamă gospodină velleală.

U Suč[avă], lt. 7158 [1650], Iunie 11.

(Pecetea domnească, mare, cu chinovar.)

[Pe V-o:] † Cartea Mogoșeștilorū dea hotărătū otū volostū Cernăuți.

## VII.

† Eto azū Gligorie și Andreai, Vornicii de Dorohoiū, mărtorosimū cu acestu zapisū al nostru cumū aū vi[ni]tū dinnainte nostră Mitrofii Ciursăhăidacū, dinū satu dinū Șendreanī, și aū zălojitū a sa direaptă oacină și moșie dinū satu dinū Voscouți, dinū Țănutulū Dorohoiuluī, dinū a patra parte di satū giumătate, parte dinū susū, și deanū a patra parte dea satu dinū Șendreanī a treaia parte, parte dinū giosū, și deanū a patra parte di satu dinū Dumeanī a treaia parte, parte dea mijlocū, și denū a treaia parte di satū dinū Costicenī a treaia parte, parte [dinū] mijlocū, a Ghermănesei, și o aū zălojitu acele părți dea ocină luī Preacopie, fičorulū luī Moiseiū dinū Dersca, cu totu vinitulū, cu vatra satuluī, cu pomănturi, cu fănați, cu bălți, cu vaduri dea moară, cu pomeate, și o aū zălojitū pentru treaidzeč dea stupi matce ce aū furatu și pentru optu lei ce aū datu globă [pentru] dinsulū la noi. Deač nimea să n'aibă [treabă cu] acele părți di oacină, dinū ruda luī, saū dinū nepoții luī, fără Preacopie. Iarū cine să va afla, dinū rudenie luī, să răs-cumpere, să dea luī Preacopie ce mai susū scriemă, stupii

<sup>1</sup> Numele e adaus, cu o cerneală mai ștearsă.

și bani, el să-și ție oacina; iar, dea nu o va răscumpăra până în Paști ..., oacina să fie piitoare la Preacopie în veș. Și 'nă tocimala ačasta aŭ fostu șoltuzulă cu 12 pargari dină târgu dină Dorohoiu, și aŭ fostu popa Gheorghită de acole, și Darie diiaconulă de-acole, și Gavrilășu Cîornohuză dea acolă, și Romană dea acolă, Gligorașu sănă Popei, și Ștefană și Bejană Romășcești dea acolă, și Hričcă de acolă, și Mănilă temniceră, și Nicolai sănă popei Cornei, și Ile Părgavețu dină sată dină Borișcouți, și Vlasii dea acole, și alți oamini bună, și bătrâni și tineri, de la târgu și de la sate. Deč noi încă, deaca amă vădzutu a loră dea bună voe tocmală dea ace[le] părți dea oacină ce aŭ datu Mitrofii lui Preacopie pentru acei stupi ce mai susă scriemă, și pentru optă lei ce aŭ datu globă la noi, iară noi încă ne-amă pus... (*rupt*) iscăliturile [și pecetea] tărgului, ca să fie dea credință. Și aŭ fostu înă dzilele lui Gheorghie Ștefană Voevodă.

Иис. 8 [=scris la] Dorohoi, vlt. 7162 [1654], Av[gustă] 1 2

Andreai Vornică.

Căzaculă Șăltuzulă.

... ca iscală.

(Pecete cu fum a Dorohoiului.)

[Semne de degete:] Popa Gheorghită, Ștefană, Bejană Romășcești, Gavrilășu Cîornohuză, Grigorașu să[nă] Popei, Mănilă, Ile Părgavețu, Vlasii, Romană, Nicolai, Darie diiaconulă, Oleșca Hričca.

[Pe V-o:] Zapisă de moșia Șendreni, Costiceni.

## VIII.

Iași, 4 Februar 7171 (1663). Evstratie Dabija-Vodă «la slugile noastre, la Savină, staroste de Cernăuți și la Neculai Murgulețu», pentru ca să *aleagă* «la Mogoșești, ce sintu la Ținutulă Cernăuților», părțile cumpărate de «lordachi Spătariulă-celă-Mare», puindu-se «seamne și pietria de spre alți răziași».

Răcoviță Vel Logofăt.— Savin scrie. — Pecete cu chinovar.



## IX.

† Io Duca Voevoda, bojiu milostiiu gospodaru zemli moldavscoi. Scriemu Domnia Mea la boiarinulu nostru, la Ghiorghie Şeptelič, č-au fostu Logofătu.

Dămu-ţi ştire pentru o pări ce au Paholceştii cu boiarinulu nostru, cu Paladie Stolniculu, pentru giumătate de sată de Călineşti, ce dzicu Paholceştii c'au ținutu ei cu Tăutulă Logofătu, iară Paladie Stolniculu au răspunsu înaintea Domnii Meale cumă au ținutu Paholceştii mai de demultă numai a opta parte dintr'acelu satu dină Călineşti. Deč ți s'au fostu mai scrisu dumitaale ca să le socotești acolo, și s'au fostu strănsu și oameni să giure, și ai scrisu dumneataa și o mărturie aici precumă s'au fostu strănsu oameni să giure, și încă n'au giurată, nici li s'au alesu locurile.

Deč iată că de iznoavă scriemu dumitaale să mergi acolo la Călineşti, să socotești iarăşu, cu oameni bun, și să aducă Paholceştii acei giurători, și să aleagă Paladie Postelniculu 12 oameni și Paholceştii iarăşu 12 oameni; însă să nu hie oameni proşti, să nu dzică c'au audzită, ce numai cari voră voră şti bine cu sufletele loră c'au ținutu Paholceştii cu Tăutulă Logofătu: așea să giure acei 24 de oameni bun. Deč, precumă voră giura și să va afla c'au ținutu ei giumătate de sată, așea să facă o mărturie de acolo, să ne dai ştire aicea. Iară, de nu voră intra la giurământu oamenii, și să va afla c'au ținutu ei a opta parte, cumă dzice Paladie, iarăși să ne dai ştire. (Formulele slavone.)

U. Iasă, lt. 7177 [1669], Iulie 21.

(Pecete domnească cu chinovar.)

Dzua... iastea Sep. 14.

(Numele Logofătului și pisarului, rupte.)

## X.

Adică eu, Vasilie snă Rohojă, nepotulă lui Văscană, stră-năpotulă Ştefcăi otă Mogoşesti, otă vlostă cernovschii, scriu

și mărtorosc, cu acestă adivărată zapisă al miau, de nime nesilită, nici asuprită, ce de a mē bună voe, amū vîndutū dumisali Nacului, fičorulū lui Isacū dinū Sinihău, și giupînesăi dumisale Elenei, și cuconilorū dumisale, a mē diriaptă moșie dinū satū dinū Mogoșești, dinū doi jirebi ce amū eū cu Petre, vāru-miau, Căniuca, amū vîndutū dumisali o jirebie. Așjidirea č-aū mai fostū vāndutū o jirebie lui Anghelū dinū Mamurinți, amū răscumpărat-o eū prea a mia diriaptă muncă, și amū priimitū eū prea giumătate dintr'ăca jirebie răscumpăratură pe vāru-miau, pe Petre Căniuca, și amū vîndutū dumisale Nacului dinū ča giumătate de jirebie ce mai susū scrie, trei părți, ce mi-i răscumpăratură, să-i fie dumisalea diriaptă moșie. Așjidirea pe scrisorea ce mi-aū alesū Simionū Barbovschii dinū Becești cu carte domniască și cu rāzeși dinū satū de acolo, carea spune înū mărtorie de la Simionū Barbovschii, ce-i este dată dumisale mărtorie de la Simionū Barbovschii înū mîna dumisale Nacului. Și pe această moșie carea mai susū scrie mi-aū făcutū dumnilui plată.

Și la această tocmală s'aū prilejitū totū săborulū de la sv[ă]nta m[ă]n[ă]stirea de la Solca, și Apostolū dinū Bălilești, și Ionașco Talpă otū tamū, și Vasilie zetū Antiohū otū Becești, și Gligorașū sinū Coste otū Sinihău, și Ștefanū Rugină Velū Șetrarū otū Șeleșeu, și mulți omenī s'aū timplatū într'ăiasta tocmală.

Și eū, Ioristū călugărulū de la svānta mănăstire de la Dragomirna, am scrisū zapisulū<sup>1</sup>.

Însă cumpăratura aেষ্টi moșii ce o amū vîndutū, ce mai susū scrie, ce i să va alege vinitulū dinū cînpū, și dinū seliște, și dinū pămetea, și dinū părău, și dintr'alte vinituri ce va fi parte aেষ্টi moșii carea mai susū scrie.

Și, prea mai marea credința, mi-amū pusū iscălitura, să să știe, și pecete de la svānta mănăstire de la Solca, și

<sup>1</sup> Foarte frumoasă scrisoare.

noi toți cariî sintemû mai susû scrisû, ni-amû îscălitû, să  
să ştie. Vlto 7183 [1675], mşă Iunie 4 dnă.

Paleţu (*sic*). [Semn de deget:] Vasilie Rohojă.

(Pecete cu fum: «Peçat s[ve]ti moniastir Solûca».)

Azû Ionaşco Talpă iscalû.

[Pe V-o:] Mogoşestiî.

## XI.

† Io Antiohû Costantinû Voevodû, bojiî milostiiî gospodaru zemli moldavskoî.

Adecă s'aû pârîtû de faţă înnainte Domniei Miale şi a totû Sfatulû nostru Ionû Cîomărtanû şi Toadiarû ftoriî Armaşû, gineri luî Cîocărlie, cu Toaderû Dămianû şi Ştefanû Volcinschii, gineri luî Ionû Stroiascalui c-aû fostû Jicniciarû, pentru unû vadû de moară dinû satû dinû Stroiiaştî, înû parte de susû, la Ținutulû Cernăuţilor, undia ş'aû făcutû moară cu cheltuiala luî Toadiarû Dămianû, ginerile Stroiascalui,— zicându Ionû Cîomărtanû şi Toadiarû ftori Armaşû precumû acolo n'aû fostû vadû de moară unde aû făcutû Toadiarû Dămianû moara, şi aû datû samă că li-aû luatû apa dinû matca părăului Stroiiaştilorû, a vadului lorû, şi le iaste de stricăciuni. Iară Toadiarû Dămianû aû datû samă că acia moară iaste făcută înû parte moşii bătrânului Stroiascalui, a socru-său, şi sintu şi malurile a părăului de îne părţile totû la parte Stroiascalui; iară Ionû Cîomărtanû şi Toadiarû ftori Armaşi n'aû nicia o triabă acolo, căci parte lorû iaste stălpită şi aliasă de cătră Cîocărlie Vorniculû, socrulû luî Ionû Cîomărtanû şi a luî Toadiarû Armaşulû. Decî, dzicându gineri Stroiascalui cumû după stălpitulû satului aû ținutû moară acolo şi socrulû lorû, Ionû Stroiascalû, până la Înpărăşia <sup>1</sup>, decî Domnia Mea aşea i-amû giudecatû ca să margă ei cu toţiî la cinstitû şi credinçosu boiarinulû nostru, dumnealui Ionû Neculcia

<sup>1</sup> Venirea Sultanului în Moldova la 1672.

Velu Spătar, fiindu cu slujbă la acialu Ținutu, ca să le ia sama vadurilor, de preună cu oameni buni, megiași, și, de să va afla că iaste moara înu parte Stroiascului și n'a hi făcându nica o stricăciuni vadurilor lui Ciocărlie, să-și ție Toadiaru Dămianu moara, pecumă au făcut-o, și ei să-și facă mori înu stălpulu loru, unde li-a hi voia; iară, de va hi făcându vr'o stricăciuni vadurilor lui Ciocărlie, atuncia să aibă a-și rădica și Toadiaru Dămianu moara, însă după aleageri, preacumu va afla mai cu mare dreptate dumnealui Velu Spătaru.

Întru aceaia și dumneata, Spătare, venindu acești oameni cu carte Domniei Miale, să mergi dumneata la satu la Stroiști și să socotiaști cu mare dreptate, precumu scriemū mai susu, și, preacumu vei afla dumneata mai dreptu, să le faci și o mărturiia încredințată, la mână cu s'arū veni, înpreună cu peciațile altorū răziași și megiași de acolo, ca, de s'arū mai tragea la vr'o pără, să avămū știrea.

U Iasū, lt. 7214 [1706], Mai 16.

(Pecete domnească mare, cu chinovar.)

*Nicolai Costinū Velu Vornicu înu Divanū,*  
nefiindū V[e]lū Log[o]fătū.

[Pe V-o:] Carūte mori de Stroiestu.

Cărțile lui Ștefanu Volcinschii.

## XII.

Io Nicolae Alecsandru Voevodu, bojiu milostiu gospodaru zemli moldavscol.

Scriemū Domnie Mea la boiari noștri, dumnialorū starostile de Cernăuți.

Facemū știre că s'au jeluitu Domnii Meale Arsanie Bağiura Căpitanulu, dzicându că are a trie parte de satu de Mogoșăști, partia de giosu, la Cernăuți, precumu ni-au arutatū și carte de oprială de la Mihaï-Vodă pe aca partea de ocină, și ni-au aratatū și unu izvodū de cătva fănu c-au

făcută uniș și alții pe ocina lui, ană și estimpu, și nu voră să-î dè de a dzece.

Pentru aceia, iată că vă scriemă, dacă veți vidè carte Domnii Meale, să-î chemați de față și să luați sama foarte cu dreptate, și, de să va afla că este a Bagiurii moșii, și acie č-aă făcută fănă pe ača a trie partea n'aă triabă în-tr'ača parte, să pliniți de a dzece dină totă fănulă, și de ană, și de estimpu; iară, de-oră avè a răspunde într'altă chipă, și neputându-î așădza acolo, să le dați dzi cu mărturie, să vie de față la Divană, și să-și aducă și dresăle.

Ačasta scriemă.

U Iasă, lt. 7218 [1710], Fevr. 4.

(Pecetea domnească, mare, cu chinovar.)

*Ionitu Buhușu Velu Logofitu ucilă.*

[Pe V-o:] Zapisă di la Andrei Pissară Dașchevici otă Cernăuți pentru Mogoșești.

Carti gospodă<sup>1</sup>.

### XIII.

Io Mihaiă Răcoviță Voevodă, bojiu milostiū gospodaru zemli moldavskoī.

Scriemă Domniia Mea la credinčosu boeriulă nostru Lupulă bivă Velu Vistiarnicu i staroste de Cernăuți și la Vasilie Ropčanulă Velu Căpitană, sănătate.

Facemă știre dumiloră voastre că aicia, la Domniia Mea, s'aă jăluită Toaderă Armașulă pe Tudoră, cumnatulă lui Toadiră, dzicându Toadiră că aă cădzută Tudoră la o blăstămăție de'ă măncată niște banī a Arapulă Postealniculă și, pentru acei banī, l-aă prinsu Arapulă pe Tudură și l-aă închisă înă temniță, pentru banī, și, fiindă Tudoră ginere Cîocărlioae, n'aă vrută să-lă lase la închisoare, și i-aă dată Arapulă pentru acei banī satulă Stroești, partia ei, iară Toadiră Armașulă, fiindu-î giniri Cîocărlioai, n'aă

<sup>1</sup> Pentru Dașchevici, v. vol. XIV, p. 13 și urm.

vrutū să-lū las[e] pe moșie pe Arapulū, și cu Divanū i-aū datū bani Arapulū și i-aū luatū moșiia dinū mănă Arapulū, și i-aū făcutū și zapisū lui Toadirū pe moșiia Stroești. Acmū Tudorū șiade pe moșie și o zăcuiăște elū.

Deč dumneavoastră să-i chemați de față și să le luați sama cu dreptate și pe zapisulū ce are Toadirū Armașulū, și, de-a hi așia pecumū aū jăluitū Toadirū, să scoateți pe Tudurū di pe moșiia Stroești și să-i pliniți lui Toadirū și dea a zeacia ci-arū hi luatū Tudorū cătū aū ședzutū pe moșie.

Așijdearia mai jălui Toadirū Armașulū pe Tudurū că i-aū prăpăditū ș'unū boū lui Toadirū, fără nicio triabă. Deč, de-a hi cumū aū jăluitū, să-i pliniți boulū.

Și să mai jălui Toadirū iară pe Tudorū că i-aū măncatū 11 clăi de grău de la casa lui. Deč iarū să-i socotiți cu dreptate și, ci-ați afla mai dreptu, să-i pliniți dumneavoastră și să-i așădzați pecumū a hi mai cu dreptulū, și să faceți și mărturie la mănă cui s'arū veni, ca, de s'arū trage la Divanū, să avemū știre.

Ačasta scriemū.

U Iasū, 7226 [1718], Dechemvrie 20.

(Pecetea domnească, mare, cu chinovar.)

Velū Logofătū ucilū.

#### XIV.

Adecă eū, Vasilie Volcenschie, și cu soțul meu Catrina, fata Nacului de Sinihău, de nime siliți, nici asupriți, ce de a noastră bună voe, amū vândutū a noastră driaptă ocină și moșie, a trie parte dinū totū satulū, dinū Mogoșești, ce este la Ținutul Cernăuțului, dumisale lui Iordache Cantacuzino bivū Velū Medelnicerū, dreptū patrudzeci de lei, bani vechi, și deplinū plata mi-amū luatū înū mănule mele. Deci, pentru ačastă a trie parte ce amū vândutū dumisali Medelnice-riului, de arū eși cineva cu vr'o gălcavă, să aibū eū a trage toată păra și gălcava, pentru ačastă a trie parte ci amū vândutū dinū Mogoșești, și, de s'arū tămplă dinū mănă du-

misale să lipsască această a trie parte dinū Mogoșești care amū vândutū dumisale, să aibu a-î da moșie dreptū moșie, așe mi-î tocma la cu dumnealū. Decî această a trie parte dinū Mogoșești, č-amū vândutū(dutū) ca să fie a dumisale și a giupănesiū dumisale moșie neclătītă înū veci, să aibă dumnealū a-și face și drese domnești.

Și, pentru mai mare credința, amū și iscălitū.

Lt. 7232 [1723], Sep. 1.

Azū Vasilie Volcinschii iscalū.

Catrina, fata Naculū de Sănehău.

Și eū, Popa Pavălū, amū scrisū zapisulū.

Ermonahū Ifrimū, martorū.

[Pe V-o:] Zapisū pe a trie parte dinū totū satulū dinū Mogoșești, ce amū cumpăratū de la Vasili Volcinschie.

## XV.

Io Grigorie Ghica Voevoda, bojiū milostiiū gospodarū zemli moldavskoī.

Facemū știrea, cu această carte a Domnii Mele, tuturorū cui sî cade a ști, pentru satulū Brosciuți, ce-î pe apa Jijii, la Ținutulū [Dorohoiulū], care satu aū fostu dreptu a (*loc alb*) Ruginoae, giupîniasa luī Pavălū Ruginā č-aū fostu Comisū, și, înū vreme cîndu aū vinitū Moscaliī asupra Țupterniciī Țnărițiī, atunce și Ruginī, inpreună cu giupăniasa luī, aū lipsitu de aice dinū țară și s'aū dusū cu Moscaliī, iară aice, înū urma lorū, rîmăindū datorī la uniī și alți, precumū Ruginā, așia și Ruginoae, cu osibitā datorie unulū de altulū, căce ei nič fīcorī inpreună n'aū avutū,—ce întāi Ruginoae, fiindū datoarea cu 120 lei la Sandulū negușitorulū, cu zapisū, osibitā datorii ei, și scriindū zapisulū cumū, de n'arū da baniī, să fie volnicū Sandulū a popri dinū moșiile ei care i-arī plăcē, și ia, neplătindū baniī până aū fostu înū țari, rămas-aū lucrulū sī-șū pliniască Sandulū datorii dinū moșiile Ruginoae. Și moșiile Ruginoae aceste fiindū :

Broscăuți, satu întregu, și giumătate de satu de Vijnițe, la Cernăuți. Decî și răpoosatul părintele Calistru, proin episcopu la Radauți (*sic*), avîndu și Sfinția Sa multă datoriia osîbită la Rugină Com[isă], cu giudecata Domnii Sal[e] lui Mihaî-Vod[ă] și cu ispisocă de la Domnia Sa, aș poprită toate moșiile lui Rugină pentru acia datoriia, și, cu moșiile lui Rugină, aș fostu poprită și moșiile Ruginoae aceste de mai sus pomenite. Iară, mai pe urmă, răspundzind Sandul neguțitoriul pentru moșiile Ruginoae, că sintu mai de nainte vreme zălojite la dănsul, și vădzind și răpoosatul părintel[e] Calistru zapisul Ruginoae la mîna Sandului, s'aș tocmită cu Sandul, ș'aș plătit Sfinția Sa și datoriia Ruginoae, acia 120 lei, ș'aș rămasă și moșiile Ruginoae la stăpînire Sfinții Sale

Iară acmă, în Domnia noastră, sculăndu-să Mihaî zetă Predi Stolnicul, și răspundzind la Divană că i să mai cade lui a întoarce banii episcopii Radauților, și să ție el moșiile Ruginoae, fiind el mai aproape niamă Ruginoae, — adică fămeia lui iaste nepoată Ruginoae —, stătut-aș la giudecată cu cinstit părintel[e] și rugătoriul nostru Sfinția Sa chiră Antonie Mitropolitul, fiind Sfinția Sa vechilul Radauților, și arătînd Sfinția Sa că, osîbită de datoriia Sandului ș-aș plătit părintelei (*sic*) Calistru, acel satu Broscăuți aș fi dat daniia de Ruginoae, cu zapis, și la m[ă]năstire Sucevița, care moșii a Suceviții sintu iarăș în sama Sfinții Sale, și acia daniia de acolă de la Moscu aș făcut-o Ruginoae ș'aș trimisă zapisul aice, — de care lucru, cu giudecata Domnii Mele ș'a tot Sfatul nostru, așia s'aș alesă: daniia Ruginoae în sam[ă] si nu să ție, că, șiadzind ia într'altă țară, nu-i volnică sî facă dani pe moșiile denă Moldova<sup>1</sup>, și, din vreme că și Mihaî zetă Predi aș priimită sî întoarcă el acia 120 lei, datoriia Ruginoae, și să i să dă una din moșiile Ruginoae, gium[ă]tate de satu de Vijniți, pentru acei bani, — Domnia Mea i-amă datu acia

<sup>1</sup> Interesantă afirmație de drept, care aici se întîlnește singura dată. -- Pentru fuga lui Pavel Rugină la Ruși după înfrîngerea acestora la Stăni-lești, v. Neculce, p. 332.



moșia : plătind datoria, să ții moșia, împreună și cu alte rude ce voru întoarce dinu bani. Iar satul Broscăuți, neavând alte pricină, cu driaptă cale s'aŭ luat în sam[a] gospodă, fiind stăpîna satului lipsită de aice dinu țară, împreună cu bărbatul ei, ducându-să cu Moscalii în țara lor, din vreme ce mai sus am pomenit. Și, întru aceia, iarășu m'am milostivit Domnia Mă și, din osibit mila a noastră, am dat și am miluit cu acestu sat Broscăuți, cu morile ce sintu acolo, pre cinstit și credincos boiariul nostru dumnului Sandul Sturdze Velu Vist[eriu]<sup>1</sup>, pentru a dumisale driaptă și cu credință slujbi ce aŭ slujit Domnii Mel[e] și țării cu dreptate. Și, fiind și giupînia dumisale[n] niamă cu Ruginoae, i-am dat dumisale miluire acestu sat, ca să-i fie dumisale acel sat Broscăuți, cu morile de acolo, driaptă ocină și moșia și uric de miluire, cu totu hotarul și cu totu venitul, neclătit, nerușit, stătitori în veci. Așijdire și după a noastră viață și Domnia, în urma noastră, pre cine Dumn[e]dză va alege a fi Domnu într'ăastă țară a Moldovii, ori din fii noștri, sau într'altu niamă, poftim ca să nu strice dănia și miluire noastră, precumă nic noi n'am stricat dăniile și miluirile altor răpoasați Domni c-aŭ fostu înainte de noi, ce mai vărtos să aibă a da și a întări și a milui pentru a sa veșnica pomenire, și nime altul să nu să amestece peste această carte a Domnii Mele.

U Iasă, vletu 7238 [1730], Marlu 2.

*Noi Grigorie Ghica Voevoda.*

(Pecete octogonală mică, cu chinovar.)

Vasili Cămărașu  
de izvoade.

[Pe V-o, de mîna lui Vasile:] Ispisoc de la Măria Sa Grigorie-Vod[ă] pe sat pe Broscăuți.

<sup>1</sup> Rudă de aproape a Domnului.

## XVI.

Noi Grigorii Alecsandru Ghica Voevoda, bojiu milostiu gospedaru zemli moldavscu.

Credincosu boerului nostru Gheorghii bivu Velu Sulgeru, vechilu starestii de Cernaui.

Ii facem stire ca aice ni-au jaluitu Ilii Holbanu, mazilu otu Cernaui, asupra lui Gligorasu Volcinschii, totu de acolo, aratandu ca, dupa alte multe giudecati e-au avutu la Divanu inu trecuti ani, l-au totu ramasu pe Volcinschii, dupa cumu pe largu arata carte de giudecata si ispisoculu Domnii Sale Ioanu Theodoru Voevoda pentru mošie Stroești, si atunce, la Divanu, i s-au luat si scri[se]le lui Volcinschii de-a mana, aflandu-lu Divanulu ca inbla rau, si ca pentru mošie Stroești giumatate de sat, dupa giudecati e-au avutu, s'o stapanește cu pace, daru pentru scrisorile ce i s'aru fi luat, cu Divanu, acum Volcenschii le aru fi cerandu la Holbanu. Si l-au trasu la giudecata si innainte dum., cerandu scrisorile, si Holbanu aratandu si cu giuramantu innainte dum. ca scrisorile nu santu la dansulu, si Holbanu cerandu-si dreselu, s'aru fi incredintatu cu giuramantu innainte dum. ca nu santu scrisorile la elu. Si Volcenschii nu s'au tinutu odihnit, si, cerandu-sa la Divanu, li-amu datu marturie, si li-amu pusu dzi sa vie la Divanu de Sveti Dumitrii. Si Holbanu la dzi au venit s'au sedzut 40 zile, si Volcenschii n'au vinit. Care i s'au cercetat marturie si de dum. Velu Logofatu, si s'au cunoscutu ca Volcenschii rau sa acolisaste de dansulu, si i s'au dat si carte gospodu de aparare la mana si de stapanitu mošie. Daru, pentru cheltuiala e-au facutu acumu dinu pricina lui Volcenschii, cerandu-si dreptate, iata ca-ti scriemu dum. sa aduci fața pe Gligorasu Volcenschii si sa-i [ie] sama, si, ce s'a dovidi c'au cheltuit Holbanu acumu dinu pricina lui Volcenschii, para la celu putinu sa-i plinești de la Volcenschii, si sa-lu odihnesti, mai multu sa nu fie suparat de catra Volcenschii,

dându-i și mărturie dum. ca să fi în pace de cătră Volcenschii. Și carte aăasta să stē la mână lui Holbanū.

Aăasta scriemū.

Letū 1765, Oct. 30.

(Pecete mică octogonală, cu chinovar.)

Procitū Velū Logofătū.

## XVII.

Pe lingă alte vinzări și cumpărări la Mogoșești, mai însemnăm :

Aceia din Suceava, 25 Iulie 7149 (1641), prin care «Toaderū Goianū și Pătrașco, fečoriī lui Goianū și alū Magdăi, dănū Ținutulū Sočavei», daū partea lor, «dă pre ima noastră, dăsprea Magda» lui «Isacū căpitanulū dă Sănăhăvū», pentru 18 «lei bătuți». Marturi: «Coste dă Lucavățū și Mironū dă Carabciuvū (Carapciū) și Ghiorghie dă acolo și Zahariia dă Mogoșești și fečoru-seū Gligorie și Sava dă Iugești și Păntelei Barbovschi dă Becești și Vasilie dă Godeștești».

Aceia din 7153 (1644-5), prin care «Zahariia fečorulū Ștefei vătavulū și cu fămeaia mea, cu Irina», vînd moștenirea lui Ștefa, care avea act de la Ieremia Movilă, cu parte «denū stălpulū Măndrei» și cu moara lui Gavrilăș Vornicul «și giupăneasei dumisale Sărbăcăi», pentru 150 de «taleri de argintu». Marturi: «Isacū de Sănehăū și Pănteleiū Barbovschii și Dumitru Barbovschii și Dumitru Lehacenschii și Vasilie Lehacenschii și Dumitrașco denū Zăstavna și Ionașco de Sănehăū și Lupulū Stroesculū și Vrabie denū Mamurinți și Păntea de acolo și Gavrilū croitoriulū denū Iași și Chira denū Sučava».

Acela, din 3 Mart 7157 (1649), prin care «Vasălca, fata Măricuței, neapota lui Giamănū dănū Lucaviță», vinde partea sa lui Gavrilăș fost Mare-Logofăt, pe 20 de lei. Marturi: «popa Văsiianū dănū Iucșeni și popa Toadeărū dănū Hotini și Costea Vrănčanulū și Nistorū dascalulū». Scribe «Ilie Droia».

Actul din Iași, 12 Decembre 7216 (1708), prin care Mihai Racoviță întărește lui «Arsănie neputulū Gavii (?)» a treia parte din Mogoșești, cu cartea lui Vasile-Vodă.

## XVIII.

În cearta răzășilor pentru partea lor din Mogoșești  
Grigore Alexandru Ghica iea această măsură la 1776 :

Noi Grigorie Alexandru Ghica Voevoda, bojiu milostiu  
gospodar zemi moldavscii.

Scriem Domnie Mea la boeriul nostru Dumitrașcu Potlogu Sulgeru. Iți facem știri că aicea la Divanul Domniei Mele s'au giudecat Marie și cu Ionu Popăscul pentru o parte dinu moșie Mogoșești otu Ținutul Cernăuțului, ce trage Ionu Popăscul să ے; cari au fostu a socrului său Ionu Vladu. Care parti dinu Mogoșești, atât cu giudecata starostilui ے-au fostu la Cernăuți, dum. Imbo Pah. și Ilii Herescul, cătu și după giudecata Divanului Domniei Mele, au rămasu să o stăpăniască Marie și Andronicu, pentru părțile dinu Cincău ے-au avutu Marie și Andronicu, cari li-au vândutu Ionu Vladu, socrul acestui Ionu Popăsc[ulu], lui Ștefanu Tabără, Vornicu de Poartă, neavându nicio triabă. Însă Marie și Andronicu să stăpăniască parte dinu Mogoșești a lui Ionu Vladu numai pără cându Ionu Popăscul le va întoarce părțile lor dinu Cincău, ے-au vândutu socrul său, Ionu Vladu; și, cându le va întoarce Ionu Popăscul părțile dinu Cincău, atunci să aibă Marie și Andronicu a-i întoarce lui Ionu Popăscul parte dinu Mogoșești a socrului său, lui Ionu Vladu; și de acolò înainte nu să voru mai amesteca Marie și Andronicu la parte dinu Mogoșești a lui Ionu Vladu. Cumu și pentru o moară ce are Toaderu Popăscul înu Mogoșești, făcută pe parte lui Ionu Vladu, iarăși s'au hotărātu să aibă a da Toaderu Popăsc[ulu] câte doi lei pe anu bezmănu Marii și lui Andronicu, până cându le va întoarce Ionu Popăsc[ulu] părțile cele dreptu a lor dinu Cincău, și apoi Marie și Andronicu nu să voru mai amesteca a lua bezmănu pe moara ačasta, ce va rămâne să s[ă] urmeze de cătră Toaderu Popăscul precumu să va pute așeza cu acei a căroră va rămâne moșie pe care este făcută moara lui.

Dec, de vreme ce Ionu Popăscul au rămasu ca să-și cauti

pricina cu fiċoriċi lui Tabără Vor[nicū] de Poartă pentru părċile din Cincău ce i-au vândutū lui Tabără Ionū Vladū, socrulū acestuia, neavāndū niċo triabă,—iată, scriemū dumitali să înștiințāzċ pe fiċoriċi lui Tabără ca 'să vii acolē la dumnata, și, fiindū faċi și aceștie, să-ċ giudecċ cu bună dreptati, și, precumū le veċ hotără pricina, să daċ și mărturie la parte ce s'a cădea, ca, de nu s'orū odihni vre-o parte, ș'arū vrē să mai jăluiască, să avemū știri. Iarū, cāndū fiċoriċi lui Tabără, aflāndu-să înū Cordonū, nu vorū veni acolē ca să cauċi pricina lorū, atunci Ionū Popāsculū va merge la Cernăuċi de-șċ va căuta pricina cu dānșċi.

Aċasta scriemū.

1776, Martie 18.

(Pecetea domnească, ovală, cu chinovar.)

Prociċū Velū Logofătū.

S'au trecutū la condica Divanulū.

## XIX.

O nouă hotărċre domnească intervine în anul următor :

Copie vidimata.

Noċ Grigorie Alexandru Ghica Voevodū, bojiū milostiiū gospodarū zemli moldavscōi.

Cetindu-să anafurao aċasta și scoțāndu-să și la Divanū înnainte Domnii Mele și și a totū Sfatulū noastru, atātū pi Marie, cātū și pi Ioanū Popāscu, ginire lui Ionū Vladū, Toaderū i Filepū Gora, și, după cercetare cu amăruntulū ce s'au făcutū aceștiċi pricinċi di moșii, așē s'au aflatū : că dumnelorū veliċiċ boerċi cu cale și cu dreptate au giudicatū, darū Ionū Popāscu, ginire lui Ionū Vladū, totū neodihnin-du-să, s'au rugatū de i s'au pusū sorocū până la Sfetei Ghiorghii, ca să mergă la Cernăuċi să-șċ caute pricină cu fiċoriċi lui Tabora, și, di va putē scote părċale dinū Cincău a lui Andronicū și aceștie Mariċi, care le'ū vândutū socrulū său Ionū Vladū, neavāndū triabă, să aibă a le dā Mariċi și

lui Andronecū înnapoī, și elū să-și ei acē a trie parte dinū Mogoșăști ce aū fostū a socrului său Ionū Vladū ca stăpănire a sa. Decī Domnie Mē nu ne'mū grăbitū atunci a întării anaforao ačasta, ce, după cerire lui Ionū Popăscu, i s'aū pusū acestū sorocū, dāndu-i-să la mână și carte cătră Stolnicu Dumitrașcu Potlogū pentru pricină ačasta. Și iată sorocul aū trecutū, și Ionū Popăscu n'aū mai întorsu părțale dinū Cincăū Marii și lui Andronecū. Pentru acea Domnie Mē încă asemine hotărāmū și întărimū că, după gīudicata dumilorsale veliților boeri, așe să să urmeză deplinū cumū să arată mai gīosū, și Andronecū și Marie, osăbitū de doi părți ce sântū a lorū, să aibă a țănē și pe ačasta a trie parte ce aū fostū a lui Ionū Vladū, până cândū va răscumpăra Ionū Popăscu părțale dinū Cincăū ce aū vāndutū socru-săū, și, răscumpărāndu-le, și dāndu-le la mână lui Andronecū și a Marii, atunci va intra și Ionū Popăscu stăpānitori înū Mogoșăști pe a trie parte a socrului său Ionū Vladū.

Întărimū și cu a noastră domniască pecete și iscălitura.

1777, Apr. 5.

*Grigoriū Ghica Vv.*

Procit trete Logof.

Prē-Înnălțate Domne. Dinū luminată poronca Mării Tale, amū luatū sama întâ<sup>1</sup> Marie și Ionū Popăsculū, ginire lui Ionū Vladū din Cernăuți, i Toaderū Hilipū Gora, toate aceștie dinū Cernăuți, a cărorā pricină întru acestū chipū este. Adică Marie și Andronecū, nepoți dinū doi frați a lui Ionū Vladū, după multă gīudicăți ce aū avutū la starostiī dinū Cernăuți întru acești anī, întru cē mai de pe urmă carte de gīudicatā, ce iaste dinū veletū 1773, Iulie 8, č-aū aratatū Marie de la Pah[arniculū] Inbo și de la Ilie Heresculū, starostiī de Cernăuți, arată cumū că Ionū Popăscu, ginire lui Ionū Vladū, unchiulū aceștii Marii, trage ca să ia parte denū moșiia Mogoșăști ce este înū Țānu[tu]lū Cernăuțului, de pe unū Ursulū, cu chipū cumū că acelū Ursulū

<sup>1</sup> Între.

arū fi datū o danie fimei lui, feti lui Ionū Vladū. Și arată starostiī cumū că di la acelu Ursulū nicīo danie nu s'au aflatū și că, la câte giudicāṭi au avutū acelu Ionū Popāsculū mai īnnainte, nimine di acē danie n'au pomenitū, și cu giudicatā starostiī ca să nu mai aibā a trage Ionū Popāsculū moṣiia dinū parte Ursului. Carile Ursulū, di cāndu (*sic*) elū totū unū neam cu Ionū Vladū, au rămasū parte lui la Ionū Vladū, adiverindu-sā starostiī de la īnsuṣi Ionū Vladū bătrānulū cumū că satulū Mogoṣāṣti īmblā īnu trii părṭi, dintre care părṭi una este călugāriascā, iarū 2 părṭi au rămasū : una lui Ionū Vladū și alta Ursului. Și aceste 2 părṭi s'au făcutū totū una ; pe care īnrā trii fraṭi, adicā o parte Ionū Vladū, o parte Andronecū, nepotū de sora lui Ionū Vladū, și alū triile parte Marie, nepoatā de sor[ā] lui Ionū Vladū. Și atātū acelu Ionū Popāsculū, cu acē danie ce zice că-i este datā de la Ursulū, cātū și unū Filepū Gora, ce este faṭā, care și acesta īmblā cu unū tārṭalogū de la unū Ilie Blenculū, că arū fi și elū neam și arū avē și elū a trie parte īnū Mogoṣāṣti, au rămasū de la giudicatā starostilorū, īmbla rău și fără cale ; dovedindu-sā aceste [pentru] Filepū Gora dintru anaforā a Divanului, după cumū arată starostiī cumū că arū fi fostū și vecinū,—care anaforā sā aflā la māna Cāpt. Ionicā Striṣcā. Dāci, după carte starostilorū, aṣē s'au doveditū și aṣē au giudicatū : 2 părṭi dinū Mogoṣāṣti sā le stāpāniascā Andronicū și cu Marie, nepoṭiī lui Ionū Vladū, fiindū a lorū drepte, cumū și a trie parte dinū Mogoṣāṣti, ce rămāsesā driaptā a lui Ionū Vladū, și aceia īncā o daū lui Andronecū și Marii pentru părṭāle dinū Cincāū, ce au fostū a lui Andronecū și Marii, și Ionū Vladū, neavāndu triabā cu acele părṭi dinū Cincāū, s'au sculatū și le'ū vāndutū unū Ștefanū Tabāra Vornicū de Portā.

Prē-īnnalṭate Domne. După cercetare noastră, amū aflatū giudicatā dumisale starostālorū de Cernāuṭi făcutā cu dreptate, și noi asemine amū giudicatū : adicā o parte dinū Mogoṣāṣti sā s[ā] stāpāniascā di Andronecū, alū doele parte sā sā stāpāniascā di Marie aṣastā ce este faṭā, cumū și acē a trie parte denū Mogoṣāṣti, iarāṣi, sā s[ā] stāpāniascā di

Andronecū și di Marie, pentru parte dinū Cincău ce aū vândutū Ionū Vladū, unchiulū lorū, pe care n'aū avutū triabă, până cândū va răscumpăra Ionū Popăsculū, ginirile lui Ionū Vladū, parte dinū Cincău ă-aū vândut-o socru-săū, și, răscumpărându-o și dându-o la mână lui Andronecū și a Marii, atunci va intra și elū stăpănitorī în Mogoșăști pe a trie parte a socrului său. Iarū cē disăvărșată hotărâre rămâne după cumū a da innaltă înțălepēune Mării Tale.

A Innălțāmi Tale plecate slugi. 1777, Martie 12.

Vasāle Razu Velū Logofātū, Dimitrachi Sturza Velū Vornicū, Costandinū Rusetū Velū Vornicū, Ioanū Canta Velū Vornicū, Costandinū Paladii Velū Spatarū, Iordachi Velū Clucerū.

S'aū trecutū la condica Divanului cē de anaforale, de :  
Ioniță Pascālū, condicarū.

O hotărîre definitivă fu luată numai în 1814.

## XX.

În 1721 avea proprietate la Mogoșești și Ileana Cantacuzino, văduva lui Iordachi :

† Io Mihaî Răcoviță Voevoda, bojiū milostiiū gospodarū zemli moldavscoi.

Scriemū Domnie Mea la creadinčosū boiarinulū nostru dumnealū Dumitru Macrii bivū Velū Banū, starostele de Cernăuți. Facemū știre dumitali că aicia ne arată dumneaei Iliaa, giupăniaa răpoosatului Iordachi Cantacozino ă-aū fostu Stolnicū-Mare, niște zapise și drease de niște părți de ocinī de la satū de la Mogoșăști, ce iaste la Ținutulū Cernăuților, și, fiindū și iastă vreame tulburată de cățiva anī, n'aū mai putut să și lea aleagă dă spre alți răziași. De care lucru scriemū dumitali, viindu-ți cartea Domnii Meale, iară dumneata să te scolī și să miargi singurū acolo la ăa săliște și să strângi oaminī bunī, din susū și dinū gîosū,



megiași și răziași, căți s'orū afla, și, pe zapise și driasce ce area dumneaei, să-i aleagî toate părțile câte arū fi avăndū, — macarū că dumneaei ni-aū arătatū unū izvodū de 7 zapise cumpărătură totū într'acelū satū, și zisă că s'aū răsăritū, nu le poate afla. Ce aciale să s[ă] lase, numai dumneata, pe cătū arū fi față, pe atăta să-i hotărăști dumneata, și, atunci cāndū li-arū afla, ș'a hotără și acialea. Și, așia pecumū vei hotără dumneta, să puî și pietrea, și să fac și mărturii dinū semne înū semne, să o dai la mănule dumisali, să o aducă aicia, ca să i să facă și de la Domnie Mea întăritură.

Aăasta scriemū.

U Iasū, Itū 7229 [1721], Iulie 13.

(Pecete rotundă, mare, cu chinovar.)

*Ioanū Cantacuzino Velū Spat.*, netămplāndu-să Velū Logofătū.

[Pe V-o, nou:] Antohi Luță.

Încă în 1794 Matei Costachi, fratele Mitropolitului Veniamin, își avea partea de moșie, de la bunică, Ilinca Cantacuzino, — Cantacuzină fiind și mama Costacheștilor:

Noi Mihailū Constandinū Suțu Voevoda, cu mila lui Dumnezeu Domnū țării Moldaviei.

Domnii Mele prinū jalobă ni-aū arătatū credinčosū boeriulū nostru dumnealū Matei Costache bivū Velū Pah[ar-nicū] cumū că moșie Mogoșăști de la Țănutulū Hertii arū fi a dumisali, cu scrisorī; pe carea moșie o trage de pe moașa dum[isal]i Băniasa Ilinca Cantacuzeni, și acumū de vre o cătăva vremi numita moșie s'arū fi stăpānindū de cătră alții, fără ničo dreptate. Pentru carea aū făcutū cererea d[umnea]l[uī] Pah. ca să aibă giudecată la Divanū cu acie.

Dreptū aceia, prin aciaastă cartea a Domnii Mele să pune sorocū acelorū ce stăpānescū numita moșie Mogoșăști, ca la doiăcăi și cincī zile a acești curgătoarea lunī Fevruarū negreașitū să să afle la Divanū, cu scrisorī dovezi ce vorū fi avăndū, ca să răspundă la pricina arătată. Căci, neviindū

la soroculŭ ce li sã pune, vorŭ fi aduși cu zapciŭ și vorŭ da și ȇobote.

Aciasta poroncimŭ.

1794, Fev. 6.

(Pecete ovală, cu chinovar :  
«Io Mh. Cst. St. Vv. 1793».)

Pročtŭ Velŭ Logftŭ.

[Pe V-o:] Trecutŭ inŭ condicã.

Prè-Înãlțate și și multŭ milostivi Doamni,

Dupã jaloba ce amŭ datŭ Înnãlțamiŭ Tali pentru moșie Mogoșăști di la Țănutulŭ Herțai, ce o tragŭ di pi moșă-mè Băneasă Ilinca Cantacuzăni, cu scrisori, și s'aŭ făcutŭ carte gospodŭ cătrã acei ce o stăpănescu, ca sã vii la luminatŭ Divanulŭ Mării Tale sã mă giudecŭ, și, după înștiințare, ce amŭ luatŭ, numita moșăe sã stăpănești di cătrã direxiia Sfântuluŭ Ilie dinŭ Bucovina, și, fiindcă directuru sã află aice inŭ Eși pentru o giudecată ce are pentru moșie Ibănești și Ștubeenii, mă rogŭ Înnãlțamiŭ Tale sã fiŭ rânduitŭ sã mă giudicŭ, ca sã-mi iasă dreptate. Și mare pomană a fi Înnãlțamiŭ Tale.

A Înnãlțamiŭ Tale

p[r]è-plecată slugă :

*Mateiŭ Costache Pah[arnicŭ].*

Dum. Velŭ Vornicŭ za aprozi, sã sã cercetezi pricina aceasta de cătrã dumnealorŭ veliți boeri. A. Doniç Med[elnicerŭ].

'94, Fev. 26.

## XXI.

Ca proprietari la Mogoșești, pe locul luŭ Caniuca, apare încă din 1718 familia Volcinschi, cum s'a văzut mai sus :

† Noi Mihaŭ Răcoviță Voevoda, bojiuŭ milostiŭ gospodarŭ zemli moldavskoŭ.

Scriemă Domniia Mea la boiariulă nostru dumnealui Lupulă bivă Velă Vist[ieră], staroste de Cernăuți. Facemă știre că aicia la Domniia Mea jălui Ghiorghiță Brahă pe Vasilie Volcenschie, zicândă Ghiorghiță Brahă că, avândă elă o parte de moșie, cari-î iaste de cumpărături de la Peatria Caniuca, înă săliște înă Mogoșăști, pecumă vădzumă și zapisulă de la Caniuca și carte de luată de a dziaci pe acia moșie de la Neculai-Vodă, iară acmă dzise Ghiorghiță Brahă cumă să scoală Vasilie Volcenschie și va să-lă scoață dină moșie afară. Deci să-î chemă dumneata față și s[ă] le iaă sama foarte cu dreptate, și, de va avia Volcenschie nescare zapise scriindu pe acia parte de moșie, elă va ținia moșie, iară, de nu va avia zapise ca cealia, va lipsi dină moșie și-și va ținea Ghiorghiță Brahă moșie pe zapisulă lui de cumpăratură. Și, pecumă ară fi mai cu dreptulă, așea să-î așădză dumneta acolo. Iară, neputându-să așădza, și s'ară trage aici la Divană, să li daă dzi să vie de față, și cu o mărturie, pe poviaste loră, viindă aicia la Divană, să avămă știre.

U Iasă, lt. 7225 [1717], Iulie 24.

(Pecete mare, rotundă, cu chinovar.)

*Velă Logfă uălă.*

Toaderă Orheianulă.

[Pe V-o:] Mogoș[e]ști.

Iordachi Cantacuzino, care moștenise Mogoșești de la omonimul ce o adăugise la întinsele lui moșii, dăduse această moșie de zestre lui Vasile Costachi. Acesta o făcu danie mănăstirii Horecea din marginea Cernăuților. La 1778 egumenul se plînge că vecinii s'au așezat la Mogoșești, și Domnul iea o hotărîre:

Noi Constandină Dimitrie Muruză Voevoda, bojiu milostiu gospodaru zemli moldavskoî.

Să face știre cu această carte a Domnii Meale că la veletă 1777, înă vreame Domnii răposatului Grigorie Alexandru Ghica Voevoda, dăndă jalobă atunce rugătoriulă nostru

Artimonu, igumenul mănăstirii Horecii de la Țănutul Cernăuțului, pentru satul Mogoșești, totu de la acel Țănutu, carele iaste datu danie mănăstirii de la raposatulu Banulu Vasilie Costache, cu scrisoare dinu letu 7269 [1761], Mai 28; ce l-au avutu și Banulu Vasilie Costache de zestre de la socrulu său, Spat. Iordache Cantacozinò Pășcanu, cu toate scrisorile ceale vechi; și, pentru că moșia aceasta de la o samă de vreme să afla împresurată de alții, cerșindu numitul igum[enul] dreptate, s'au fostu rânduitu, cu carte gospodă, la Stol[nicul] Dumitrașcu Potlogu, ca s[ă] facă cercetare moșii aceștie, atâtu după scrisorile măn[ă]stirii, câtu și a celoru de spre cari să afla moșia împresurată. Care numitu boeri, după cercetare č-au făcutu prinu mărturiia sa, au înștiințatu că la satu la Mogoșești pe alți răzeși n'au găsitu, fără numai pe o Marie Sorocenița, ce să află înu Cordonu, și pe unu Andronecu. Pe care numita femeae, prinu știre dregătoriulu de la Cernăuțu, arată Stol. Potlogu că au adus-o de față înaintea sa, să răspundă cu ce stăpânește înu satul Mogoșești. Și la dănsa alte scrisori vechi nu s'au găsitu, fără numai o carte de giudecată de la dum. Banulu Gheorghie Sturze, dinu vreme č-au fostu statu la Cernăuți, č-au avutu ia giudecată cu niamurile ei; de care giudecată igumenulu de Horecia nicu știre n'au avutu, nici au fostu față. Și, după cumu au datu samă Sorocenița, i-au cursu giudecata, și, cu acea carte de giudecată viindu la Eșu cu niamurile ei, i s'au întăritu giudecata și cu anaforă, întru care s'au fostu hotărātu dinu satul Mogoșești dooi părți să ție Sorocenița cu Andronicu și a trie parte numai să ție mănăstirea Horecia, și cumu că cu acă giudecată s'au întunecatū dreptate măn[ă]stirii, fiindcă scrisorile măn[ă]stirii mai totu satul încheae. Și Sorocenița, văzindū că scrisorile măn[ă]stirii sintū bune, altă pricină n'au mai pusū, ce numai au zisū că are și ia scrisori vechi, și, ca să prelungiască giudecata, ș'au pusū vadea că va veni cu scrisorile, și la vadea n'au venitū. Și, așī, ia fiindu înu Cordonu, pe dănsa la giudecată n'au putut-o aduce, și igum[enul] încă n'au pututu să între la

stăpânire moșii, fiindu la mână ei anaforă întărită de răposatul Domnu.

După aceasta, în multe rânduri acea Soroceniță, fiindu cerșută la gîudecată de numitul igumenū, și ia totu pricinuidu ca să nu iasă la gîudecată, aū făcutu vechilū dinu parte ei pe unū Ionū Popăsculū și pe Toaderū, fecorū lui Ionū Popăsculū, dinu Mogoșești, însuși pe acei de la cariî luase ia acele dooi părți dinu moșie Mogoșeștiî cu gîudecata Banului Gheorghie Sturze și cu anaforaoa de susupomenită. Cariî numiți oameni, înu anulū acesta, la trecuta luna lui Fevruarie, împreună cu vechilulū igumenului de Horece, dicheulū Theofilactū, viindū aice de aū stătutū de față la Divanū înaintea dumilorsale veliților boeri și arătandū ei la gîudecată cumū că acele dooi părți dinu moșia Mogoșeștiî arū fi a lorū drepte baștine pârînești, dinu scrisori c-aū arătatū ei n'aū eșitū nicîunū adevărū, nici s'aū cunoscutū să aibă vre o dreptate. Iarū dinu scrisorile măn[ă]stirii s'aū aflatū că puținū nu să cuprinde totū satulū; care și asupra acei rămășițe de locū aū arătatū vechilulū măn[ă]stirii alte zapise, care răspundū pe părți cătū să vorū alege. Și aceasta numai aū datū pricină de n'aū făcutū gîudecata curmare, ce s'aū rânduitū cu carte Domnii Meale iarăși la Stol. Potlogū și la ispravniculū de Cernăuți ca să cerceteze să afle cu dovadă înu căți bătrâni aū îmblatū totū satulū acesta și, pe urmă, după scrisorile măn[ă]stirii, pe cătă parte vorū cuprinde, să o aliagă și să o hotărască, și, de va mai rămănē locū necuprinsu înu scrisorile măn[ă]stirii, cine va scoate pe urmă dovadă asupra aceluî locū, acela să-lū stăpâniască.

Acumū darū, de iznoavă viindū aice și o parte și alta, și iarășu eșindū înaintea dumnealorū veliților boeri la Divanū, după această de acumū mai de pe urmă și cu amăruntulū cercetare ce s'aū făcutū, dreptate măn[ă]stirii Horecii s'aū luminatū și pe oamenii aceștie s'aū doveditū că aū fostū acolisitori.

Întăi, dinu mărturiia Stol. Potlogū și a Pit. Costache ispravniculū de Cernăuți, dinu 29 a trecutei luniî lui Iunie,

care arată că oamenii aceştie nicio dovadă, cu scrisori sau cu marturi, la zisele lor nu s'aŭ aflatŭ, fără numai zise dinŭ gură. Iarŭ, după scrisorile măn[ă]stirii, făcându-să satulŭ înŭ trii părți, adică 60 jiribiŭ, s'aŭ cuprinsu 51 polŭ jirebiŭ și aŭ rămasŭ 8 polŭ jirebiŭ deosebitŭ asupra altorŭ 5 zapise ce scriŭ vânzare pe părți dinŭ Mogoșești, cătŭ s'arŭ alege. Precumŭ și asupra răspunsulŭ acestorŭ oameni, pentru stăpănire veche, arată numițiŭ boeri că, întrebându pe toți megieșiŭ, aŭ eșitŭ numai unŭ Ilie Holbanŭ, mazilŭ, și aŭ zisŭ că de 40 ani i-arŭ [fi] apucat pe aceştie stăpănindŭ înŭ Mogoșești, care numai la mărturie unuŭ omŭ nu poate să stē nicio gîudecată.

Alŭ doile, că aice la Divanŭ, întrebați fiindŭ ei de mai aŭ niscal dovezi sau marturi, aŭ mai scosŭ innainte dum[nealu]ŭ Velŭ Logftŭ marturŭ dinŭ parte lorŭ pe unŭ Ionŭ Brahă, mazilŭ, de la Cernăuțŭ, pre carele întrebându-lŭ dum. Velŭ Logftŭ înŭ ce chipŭ știe pricina aceștiŭ moșiŭ, și de cine știe că s'aŭ stăpănitŭ, elŭ întăr aŭ arătatŭ că pe acește și pe părințiŭ lorŭ i-aŭ apucatŭ stăpănindŭ și dejmuindŭ. Iarŭ, la urmă, zicându-i dum. Velŭ Logftŭ de poate elŭ să îndețineze cu gîurămăntŭ de știe că aŭ stăpănitŭ aceştie și părințiŭ lorŭ, cu stăpănire întriagă și nesmintită, și cumŭ că arŭ fi driaptă a lorŭ acea parte ce o cuprinsese ei, numitulŭ Ionŭ Brahă n'aŭ priimitŭ să ia gîurămăntu și aŭ întorsu cuvântulŭ într'altŭ chipŭ, zicându cumŭ că știe că această moșia să stăpăniă într'o vreme și de Pășcanulŭ, însă mai de multe ori să afla pustie și necăutată de spre Pășcanulŭ, și oamenii aceştie, cumŭ și părințiŭ lorŭ, fiindcă să afla acolò aproape megiași, cândŭ ei vedē că de spre Pășcanulŭ nu să caută moșia, atunci găsiē și ei vreme de să întindē cu stăpănire și c-o putē apuca de pe moșia. Iarŭ că arŭ fi avutŭ ei vr'o dreptate asupra moșiei, aŭ zisŭ că nu știe. Și la această mărturie a lui Brahă innainte dum[neal]ŭ Velŭ Logftŭ s'aŭ întâmplatŭ față Irimie, igumenulŭ de Dancu, și dum. lordache Velŭ Clucerŭ.

Alŭ triile, că, după mărturie lui Brahă, mai întrebându-i dum. Velŭ Logftŭ ce mai aŭ mai multŭ a răspunde, ei aŭ

rămasă fără de răspuns. Apoi singuri, pe urmă, au arătat adevărul înaintea dum|isal|i Velu Logftu, cum că ei alte dovezi nu mai au, nici moșie în Mogoșești nu au, ce cu strâmbătate s'au acolită până la acmă de moșia măn|ă|stirii, cum pre largu arată și scrisoare loră ce-au dată la mână igumenului măn|ă|stirii Horecei, care iaste încredințată și cu iscăliturile a dum|isal|i Velu Logftu și a dum|isal|i Ioniță Cant. Velu Vor|nicu| și alții cine s'au mai întâmplat. Și, la urmă, au căzut ei cu rugămintă către dicheul mănăstirii pentru o morișcă ce-au fostă făcut-o ei în păraul Mogoșeștilor, fiindă făcută cu a loră ostentală, să li-o lasă lor, să le fie pentru hrana caselor lor, să nu o dea la alții streini, iară adetiul morii dină an înă an să-l dea ei la măn|ă|stire, tocma ca și unii din streini.

Osebită că, și pentru ce pricină s'au îndemnat ei de au trasă giudecată cu măn|ă|stire Horece, au arătat zicându cum că acea Soroceniță care de la dănsii luase acele 2 părți de moșie din Mogoșești cu giudecata Banului Gheorghie Sturze pentru o parte a ei de moșia ce-au avută în Cincovu și aceștie i-au fostă vândut-o, cum că ei de atunci au știut că nu li să ia driaptă moșia loră, căci moșie era a măn|ă|stirii, iară nu a loră, și, pentru că-i lipsise pe dănsii Sorocenița din stăpânire Mogoșeștilor, nu avă ei nicio părere de rău. Acum, după ce Sorocenița s'au strămtorită de către măn|ă|stire, văzindă ia că scrisorile măn|ă|stirii sântă bune și numai cu anafora aceia ce avă ia nu pută să stă înpotriva scrisorilor măn|ă|stirii, i-au făcută pe dănsii vechii, să stă la giudecată cu igumenul, făgăduindu-le că, de voră isprăvi ca să ia moșie, îi va priimi să stăpâniască cu dănsa frățeste, atât pe parte ei, cât și pe parte acelu Andronicu, fiindă mortu. Și, așa, cu acest chip, s'au sculat ei de au trasă giudecată cu măn|ă|stire, după îndemnul și făgăduiala Soroceniței. Și, după această mărturie a loră, au căzut și Sorocenița din toată dreptate ei, și carte de giudecată de la Banul Gheorghie Sturze, cum și anafora ce-au fostă la mână ei, au rămasă fără lucrare, și,

oricând și la a cui mână s'arū ivi vre odată, înū samă să nu să ție.

Deci darū, văzindū Domniia Mea cumū că toate umbletele acestorū oameni dintru începutū aū fostū cu vicleșugū păn' acumū ē-aū venitū însuși ei la adevărū, după dreptate măn[ă]stirii Horecei ce s'aū luminatū acumū,— pentru aceae iată darū, prinū carte ačasta a Domnii Meale, dāmū și întărimū sfinteī măn[ă]stiri Horecei pe numita moșie Moșoșești, să aibă a o stăpāni după scrisorile ce are și după drepte hotarāle ei, cu totū venitulū dinū totū loculū, ca pe a sa driaptă ocină, înū veci, cu pace și fără nicio supārare, și cartea ačasta a Domnii Meale să-ī fie întăritură satornică și neclintită nici odinioară, întru care s'aū pusū a noastră domniască iscălitură și pecete. 1778, Iulie 14.

*Io Costandinū Dimitrie Voevodū.*

(Pecete rotundă, cu chinovar.)

Pročtū Velū Logftū.

S'aū trecutū la condica Divanului  
de Ionițe condicarū.

## XXII.

Încă de la 6 Octombre 7262 [1753] Gligoraș Volcinschie se judecă la Domnie cu «Ilie Holbanū mazilū de la Ținutulū Cernăului». Fiecare avea cite jumătate din satul Stroiești, «pe apa Prutului». «Care moșie», zicea Holban, «este și hotărătă prinū mijlocū înū doi, de moși lorū». Se plîngea același că vecinul îi «întră înū parte». Domnul, Mateiū Ghica, poruncește să fie sorocit Volcinschie «cu scrisori și hotarnica veche»: altfel, «i s'a trimete unū gospodu și-lū va aduce cu cibote».

Peste citeva lunī, Volcinschie, simțindu-se împresurat de răzăși de la Lehăcenī, se plînge Domnului, care dă această delegație :

† Io Mateiū Ghica Voevoda, bojiū milostiiū gospodarū zemli moldavskoī.

Scriemū Domnie Mē la cinstitū părintele și rugătoriulū nostru chirio chirū Dosofteiu, episcopulū de Rădăuți, i la



credinčosă boeriulă Domnii Mele Ghiorghii bivă Velă Armașă, starostele de Cernăuț, săn|ă|tate. Vă facemă Domniia Mă înă știre că aice ni-aă dată jalobă Gligorașă Volcinschi, mazilă de acolo, de la acelu Țănută ală Cernăuților, asupra unui Ilie Holbană, totă de acolo, zicândă că, avândă elă gium|ă|tate de satu de Stroești, parte de susă, ce esti pe apa Prutulă, într'acelu Țănută a Cernăuțului, care moșii se hotărăște dină susă cu Lehăcenii și pe dină giosă cu Noosălița, ce esti de raeoa Hotin|u|lui, pe care moșii aă arătatu Gligorașă Volcinschi și o hotarnică vechi. dină veltă 7177 [1669]. Av[gustă] 23, după cumă dove[de]ște și ispisoculă ce ari la măn|ă| pe acă hotarnică de la răposatulă Ilieșă Alexandru-Vod|ă|, ce scrii că aă hotărătă acă gium|ă|tate de satu de Stroești, parte de susă, ună Pătrașcu Comisă, ce aă fostă Logftă, și acmă are mare înpresurari pe dină susă, de cătră rezeșii de Lehăcenii, și pe dină giosă, de cătră Ilie Holbană, și, dăndă elă jalobă la Domnie Sa Costantină-Vodă Răcoviță, i s'aă dată carte gospodă la Vasilachi Crupenschi, ce aă fostă staroste la Cernăuț, și la Stroescu Comisă și la Manole Căp|i|t|ană, ca să meargă și să îndrepteze hotarăle acestui gium|ă|tate de satu ce s'aă zisă mai susă, după hotarnica că vechi, după cumă aă stăpănită moșii și părințai loră. Și, mergândă să caute hotarăle satulă, i-aă făcută mari strămbătate, dizgropândă ună hotară ce esti scrisă întâiă înă hotarnică, care arată că caută dreptă la Prută, și aă sucit-o di o palmă și dooi degite înă susă, înă hotarulă lui, mutând-o și de o șcheopă înaintă; care i-aă cuprinsu loculă păn' aproapi de casa lui, și aă mai pusă și alte dooi petri hotară. Și, mai dăndă elă jalobă, pentru strămbătate ce i s'aă făcută, iară la Domnie Sa Costantină-Vod|ă| Racoviță, i s'aă fostă dată altă carte la dum. Jit. Ionă Iamandi ca să meargă să cerceteze și să îndrepteze hotarăle acii moșii, și, neputândă mergi la acă vrem|e|, aă rămasă totă înpresuratu. Și, mai venindă de iznoavă, aă mai dată jalobă și Domnii Mele, și iară i s'aă dată carte Domnii Mele la Jăt. Ionă Iamandi, scriindă numai să meargă să-i îndrepteze hotarăle, și dină susă și dină

gîosă, acei moșii. Și, mergîndu, n'au stătut să-lă îndrepteze, ce mai vîrtosă au întărit mărturie lui Crupenschi. De care să plîngi de mare strămbătate și înpresurari ce i-au făcutu, luîndu-i și cheltuială trei galbeni ungurești, cerșind dreptate de la Domniia Mă, într'acista chipu: zicîndu că esti unu Cîomărtană călugără și unu Neculaiu Holbanu, carei zise că aceștia au stăpănită acă moșii 40 și mai bini de ani și știu (to)toate hotarale acelu satu, și dinu susu și dinu gîosă, și, de voru gîura aceștia cumă că-i bună acă hotărătura, și dinu susu și din gîosă, elă încă să va priimi și va fi odihnită după gîurămîntulă loră.

Pentru care iată că scriem Sfințai Tale, luîndu carte Domnii Mele, să vă adunați la unu locu cu starostele și să trimiteți să aducă pe Ilie Holbanu. și pe rezeșii de Lehăcenă, și pe acelu Cîomărtană călugărulă, și pe Neculaiu Holbanu, și, așe, fiindu cu toțai de față, să le luați sama foarte cu amăruntulă și cu bun[ă] dreptate pe scrisori cine ce va arăta, și pe mărturiă a oameni bună, de credință, care voru fi știindă dinu vechiă cumă au înblat hotarale acelu satu, dăndu-le întăiă blăstămulă Sfințai Tale, cărora voru ști adevără și nu voru mărturisă. Și, de să voru îndrepta hotarale satului după cumă au înblat mai d'inainte și au avutu strămbătate de spre acelu Ilie Holbanu, cumă și de rezeșii de Lehăcenă, atunci să-i apucați și să-i pliniți toată cheltuiala cătă să va dovedi că au cheltuit Gligorașu Volcenschi; iară, [ne]putăndu-să îndrepta nici într'unu chipu dinu scrisori sau dinu mărturiă, atunci să rînduiți pe acești de mai susă arătați cari îi ceri elă gîuratori, să gîure, și după gîurămîntulă loră va rămăne și jăluitoriulă acesta de a stăpăni, și, după cumă să va alege gîudecata, după dreptate și după hotărare să dați și carte de gîudecată. Iară, neodihnindu-să vre o parte după gîudecata și așezare ce veți face, să le dați zi de sorocă, și să vij de față la Divană.

Acasta scriem.

Ltă 7263 | 1765 |, Maiu '20.

(Pecete mare, rotundă, cu chinovar : «Io Matei Ghica Voevod, bojieu milostiuu gospodară zemli moldavscoi, 1753».)

*Velu Logfă.*

Procesul cu Holban urmă însă, și Volcinschie pierdea. El, îndărătnicindu-se a face plingeri, Ioan-Vodă Callimachi găsi cu cale a-i aplica o pedeapsă puțin obișnuită: „*surginirea la casa lui*“.

† Noi Ioană Theodoră Voevoda, bojiu milostiu gospodăr zemli moldavskoî.

Credinçosă boeriulă Domnii Meli dum|neata| Enăcachi bivă Velă Pah|arnică|, staroste de Cernăuți, îți facem știrea pentru multă păcă și giudecată că-ai avută Ilie Holbană, mazilă, și cu Gligorașcu Volcinschii de acolo, pentru pricina moșii Stroești otă Cernăuți, cari, după toată giudecățile, s'au fostă totă dată rămasă pi Gligorașcu Volcinschii, și, neodihnindu-să cu atâte giudecăți, zicându că ari oareacari strămbătați, s'au cercetată dintru 'ntăiu înaintea Domnii Meli și a totă Sfatulă nostru toată pricina ace moșii și, aflându-să că n'ari nicio dreptate la jaloaba lui, s'au dată rămasă dină toată giudecata, poroncindă de s'au și surgunită la casa lui. Ci dară iată că-ți scriemă, ci s'a dovedi cu dreptate cheltuiala lui Iliei Holbanu și ciubotile că-ai dată omului gospodă, să împlinești de la Gligorașcu Volcinschii, oră cu ce'i găsi la casa lui, și să-lă odihnești cu dreptate acolo. Într'altă chipă să nu fii, — că așa este poronca Domnii Meli.

7268 [1760], Iul. 1.

(Pecetea octogonală, cu chinovar.)

Prociut Velă Logftă.

Volcinschie aștepta numai împrejurări nouă pentru a începe iarăși cu pîrile. Crezu că va fi ascultat mai bine de către Grigore Alexandru-Vodă Ghica, a căru dreptate era vestită. Se plînsă înaintea lui că vecinul i-a «sucit o pîiatră hotară».

Ghica nu fu însă mai răbdător decît înaintașul său Ioan Callimachi. El hotărî ca, adevărindu-se această «sucire», vinovatul să capete «100 de bețe»; dar, în cazul contrar, și bețele și cheltuiala să cadă asupra lui Volcinschie, care s'ar fi «acolisit rău» de vechiul său protivnic;

† Noi Grigorie Alexandru Ghica Voevoda, bojiu milos-tiū gospodarū zemli moldavscōi.

Credinčosū boeriulū Domnii Meli, dum. Ghiorgghi bivū Velū Sulgerū, starosti de Cernăuți, i boeriī noștri Ștefanū Tabără Vor[nicu] de Poartă, i Căpit. Ioniți Beldimanū, i Căpit. Dumitrașcu Potlogū, vă facemū știrea că Domnii Meli aū jăluitū Ilii Holbanū, mazilū, de acolò, de la Cernăuți, asupra lui Grigorașū Volcenschii, iarăși de acolò, pentru moșia Stroești de la Ținutul Cernăuțului, pentru că, zicându Grigorașū Volcinschii cumū că Ilii Holbanū arū fi sucitu o pîiatră hotarū dinū mijloculū moșii ce esti di spre Prutū, și, cu acē pîiatră ă-arū fi sucit-o Ilii Holbanū, arū fi luindū Holbanū cătăva moșia dinū parte lui Volcinschii, și, avându ei giudecăți mai înainte la Divanū și la alți Domni, totū pe Volcenschii l-au datu rămasū. Cari și astă iarnă, la luna lui Fev[ruarie], aū fostū datu jalbă și Domnii Meli Volcenschii, totū pentru aastă pricină, și, orânduindu-i Domnie Mē la dum. veliți boeri, dum. boeri de aice nu li-aū pututū hotără giudecata, și, cu carte Domnii Meli, i-amū trimisū acolò la dum. starosti, ca să orânduēști dum. 3, 4 mazilī, oameni de credință, cu frica lui Dumnedzăū, să margă acolò, și alti scrisori să nu cauti, făr' de cătu numai suretulū di pe ispisoculū lui Iliēșū Alexandru-Vodă, întâiū acela să-lū cauti, căc acolò arată toati semnile moșii, carile cătă parte are, și care pîiatră inū ce locu esti, și încotrò caută, și după acelū ispisocu să urmezi, și, dovedindu-să că arū fi acē pîiatră sucită, să puī pe Holbanū să-i dai 100 de bețe, și să dē și cheltuiala lui Volcenschii ă-aū cheltuitu; iarū, nefindū pîiatra sucită și s'arū fi acolisindū Volcenschii rău de Holbanu, să puī pe Volcenschii și să-i dai 100 bețe, și să dē și toată cheltuiala lui Holbanu, ce s'a dovedi c'aū cheltuitu, cumū li scriia și zapisăle, pentru ca să să părăsască de a mai jălui rău și făr' de cale, să ia sfârșitu pricina, și nici până acumū n'aū luatū curmare.

Pentru aceia, iată că acumū vă scriemū, văzindu carte Domnii Meli, negreșitu să mergi acolò la starea locului moșii, la acelū hotarū, să faceți cercetare cu amăruntulū,

înă frica lui Dumnedzău, cu dreptate, și care parte s'a do-  
vedi c'aū înblatū răū și fără cale, dum[neata], staroste, vii  
urmă după cumū arată mai susū și după zapisăle lorū; și  
înă scurtu să avemū știrea cumū aū lătu sfârșitu această  
pricină, iarū să nu mai fia altă lungirea.

Aăasta scriemu.

1765, Sept. 19.

(Pecete octogonală, mică, cu chinovar, din 1764.)

Prociū Velū Logftū.

### XXIII.

Stăpînirea călugărilor nu fu îndelungată. La 1798, 20 Mart, stăpîn era, cum am văzut, la Mogoșești, cu-  
prinși de la 1775 în Ținutul Herței, Mateiū Costachi  
Păharnic, care, «avându trebuință de banī», scotea  
moșia «la sultanū-mezatū înă vânzare de istovū, prinū  
țidulă domniască», «satulū întregū, cu lăcuință de oa-  
menī și cu morī», în lungime de 1.700 stinjenī dom-  
nești și lățime de 1227». După strigare de cincī lunī  
ce s'aū strigatū, atâtū pe toate ulițile orașului Eși, cātū  
și înă Divanulū domnescū, «se face hareciū înă  
Divanū asupra» biv Vel Clucerulū Ștefan Holban, care  
oferise 14.050 de lei (10 August). Cartea domnească  
se dă la 25 Octombre, și ea constată și vînzarea, în  
aceleași condiții, pentru aceleași «neconținute supărări  
de spre creditorī», a Vascăuților din Ținutul Soroca.

Peste vre-o zece anī niște răzeși bucovinenī cer  
însă moșia :

De la Divanulū Cnejii Moldavvii,  
cătră cinst. dumnealū Clucerū Ștefanū Holbanū.

Pentru moșia Mogoșăști de la Ținutulū Herței, cari ai  
cumpărat-o dum. de la răpoosatulū Post. Mateiū Costachi,  
asupra căriia moșī încă de la anu 1805 aū pornitū aice ja-  
lobă doi lăcuitorī dinū Bucovina, anumi Ianachi Istrătuță  
și Gheorghii Părnagū, cu arătare că numita moșie, fiindū  
driaptă a lorū cu scrisorī, cu nedreptati s'arū fi vândutū  
de cătră răpoosatulū boeriū și, fiindū trebuință a să încre-  
dința giudecata dinū scrisorile ce ți s'aū datū de cătră  
vînzătorii, de aū fostū moșia driaptă a sa, saū ba, atunce

după aceli d'întîi jalobi a numiților sudiți s'au scrisu carte Departamentului Pricinilor Streine cătră ispravnici Herjii că să trimată aice còpii încredințate de pe toate scrisorile ce vei fi avîndu luate de la răposatul Post. Matei asupra moșii aceștia. După care, făcîndu-să urmare, s'au trimisă la Departamentu câteva còpii; căroră făcîndu-li să acumu cercetare, s'au văzută că sintă arătătoare numai de pe niște scrisori noă, următoare dinu Domnie răpousatului Domnu Mihaî Suțulu Voivodă și încoace, iară de pe alte scrisori, vechi, nicîo còpii nu s'au văzută. Dinu cari aceste scrisori giudecata nu s'au putută încredința desăvârșită cumă că numita moșii ară fi fostă driaptă a răposatului boeriă, și, fiindcă, atătă dinu zapisulă său ce ți l-au dată de vânzare, arată că, împreună cu scrisorile noă, țară fi dată și scrisori vechi, cumă și dumnealui Vorniculă Șarbană Negelă arată că trebui să fii scrisori vechi date de cătră răpousatulă fratele dumisali, avîndă moșia acăsta de baștină, spre descoperire adevărului, ți s'au trimisă carte de blăstămă ca să arăți toati scrisorile. Și ți să scrii să mergi la isprăvnicie Ținutului, unde vei fi chemată, după osăbită carte ce li s'au scrisă, și, acolò, ascultăndă carte de blăstămă, să arăți toate scrisorile, vechi și noă, ce vei fi avîndă asupra moșii aceștia. De pe care scoțādu-să asămīnc còpii, să s[ă] trimată aice, ca, prină cercetare giudecătii, să s[ă] facă punere la cale după dreptate, fără a să asupri vre o parte.

1809, Ghenari 17.

*Bașu Logft., Iordăchi Roset Vist., Sturza Vornic, ... Post.*

[Pe V-o:] De la Divanulă Cnejii Moldovvei cătră cinst. dumnealui Cluceră Ștefană Holbană.

## XXIV.

### O danie a lui Constantin Neniul.

Ca soț al Agnesei Kálnoky, ca epitrop al fiului ei, din care se trag represintanții mai noi, așa de cunos-

cuți, ai acestei familii<sup>1</sup>, e cunoscut boierul Constantin Neniul. El se înfățișează în actul ce urmează ca proprietar la Preutești din județul Dorohoiu:

Costandinu Costinu Neniulu bivu Velu Pah|arnicu| înștiințazu cu această adeavărată scrisoare a mè la mânia dumisale nepoatei mele Saftii, ficeii surorii mele Ancuții, că, neavându eu fiu dinu trupul mieu, m'amu înduratu și amu datu danie giământate de satu de Preutești, ce sântu la Ținutul Neamțului, pe apa Moldovii, nepoatei mele Saftii, cu vecini și cu totu vinitul dinu totu locul. Care acestu sat de mai susu numitu imi este și mie de la părinții miei, ce mi s'au vinitu înu parte mè. Deci, dupe cumu celorlalți nepoți amu făcutu parte dinu moșăi, amu făcutu și nepoatei Saftii parte această giământate de satu de Preutești; iară pe giământate de satu de Preutești amu vândut-o iară dumisale nepoatei Saftii, dreptu (*loc alb*) lei, cu vecini cu totu, ca să-i fic dumisale și cuconiloră dumisale moșăe stătătoare înu veci.

Și, pentru credința, amu iscălitu mai gîosă.

Vleatū 7251 |1743|,

Mai 12.

*Costandinu Costinu Neniulu bivu Velu Pah*, vînzătoriu.

(Pecete cu o treflă și C. N., litere latine.)

Vasile Buhăescu Velu Pit., mart[or].

Ștetanu otu Vist[ierie].

[Pe V-o:] Zapisulă de la dumnealu Pah. Costinu pe satulă Preutești.

<sup>1</sup> Istoria literaturii române în secolul al XVIII-lea, Tabla, pp. 49-50.

## SCRISORI MOLDOVENEȘTI PARTICULARE DIN VEACURILE AL XVIII-LEA ȘI AL XIX-LEA

---

### I.

Cinstite, prè-iubite și dinū totū sufletulū dorite părinte, dumnata nenu, cu căzută plecăčune închinându-mă, sărutū cinstită măna dumitale.

Cu căzuta scrisore mè cătră dumna[ta] nu este di alta, fără dicătū întâi cercetezū pentru bună și fericită sănătate dumlorvoastre: aflândū că să află întregă, bucurându-mă, să daū laude pre atotūputerniculū milostivulū Dumnezeū; dintru a cărue milă și darū și pentru mine luandū ostenelă a întreba, vițī ști că, di[nū] mila Sfinții Sale, mă aflu să-nătosū. Alū doile, viī ști că, văzândū vremile într'acesta chipū asupra ostilorū, di s'aū datū Sučava și Cernăuțiī prè-puterniciī Înpărății Nemțulu[ī], socotindu-mă că înū altū chipū nu să putē ca să vă slujescū, după datori[a] fiască, m'am socotitū, prinū mijlocire boerilorū și a prietinelorū, di amū luatū carte di la prè-înnă[ī]țatulū Elciū<sup>1</sup> dinū Țarigradū cătră prè-înnă[ī]țatiī ghenarari cari săntū orânduțiī stăpănitori locurilorū, la cari înū carte scrii să avemū milă, căutare de spre căpeteniile lorū, pentru hatărulū Elciuluī (*șters*). Afară dintru ačasta, neno, viī ști că prè-înnă[ī]țatulū Elciū, pentru hatărulū stăpănu-meū, afară dinū carte ačasta aū scrisū și înnuntru la Beci: anume Ilie Holbanū, mazilū dinū Ținutulū Cernăuțuluī, dinū satulū Buda, cu alte moșī

<sup>1</sup> Ambasador : Thugut, ministru austriac la Constantinopol.



și chivirnissele, să aibă căutare; la aceasta este ca să le vii și poroncă ghinaralului, di la Beci. La care, pără a veni poronca di la Beci, dumnata, nenu, te scolă cu carte Elciului di preună și mergi la ghenararū și, după obiceiul lorū, să dai carte și să te rogi ca să avemū milă. Mai înū scurtū, după cumū ei socoti dumnata mai bine. Fiinducă eū nu știu ce orânduele s'aū făcutū acuma la dinși, ca să știu anume, iară dumnata, după cumū ei socoti mai bine, cere unū lucru ca să ne rămăi vecnicū. Și mă rog să ai[b] răspuns cătū pentru trebuința aceasta, pre largū, atăata și pentru alte trebuință, care v'amū scrisū înaintea vreme. Aceasta, și să fiți dumnavostră sănătosū.

[Constantinopol], 1775, Octovrii 25 zile.

A dum. prè-plecatū fir:

*Gheorghii Holbanū.*

Frățiorilorū și soriori cu dulce sărutū ochișori.

## II.

Cinstitū și alū mieū multū și prea-iubit doritū părinte, dumneata, nene Ilie, cu multă și căzută plecăcune închinându-mă, sărutū cinstită și părințească mână dumitale.

Cinstită și mie multă și dintru totū adănculū inimii dorită părințească scrisoarea dumitale ce o ai trimisū către chirū Vasile, fiindū scrisă de la Mai 15, ne-aū venitū, și cu plec[ăciune] fiască o amū priimitū, și toate ceale de dumneata scrise și lui chirū Vasile trimise și pohtite le-amū pliroforisitū cu înțelegerea; la care pântr'acestea văzuī că și întregimea doritei stării bătrânețelorū dumitale să află cu totū pă deplinū: foarte m'amū bucuratū, lăudându și proslăvindū numele Celui înū Troiță proslăvitū, ca dintr'a căruia nemărgenită mila Sfinții Sale mă aflu și eū sănătosū aicea lângă cinst. cuconū Mihalachi, după cumū amū scrisū dumitale.

Alū doilea, nene, nu întreba la cătă bucurie și deșchidere a inimii meale mă află cu luarea aceștii cărți ce scrii la

chiră Vasile Lăcusteanu pentru mine, ca să te înștiințez unde mă aflu, atât și pentru petrecerea și chiverniseala mea. Eă, după cumă amă mai scrisă dumatăle mai înă trecutele zile, și iată că și acumă iarăși te înștiințeză cumă că, cu mila lui Dumnezeu, amă venită iarăși suptă epicratia cea stăpânească și mă aflu slujindă înă zi și înă noapte ca să-mă căștigă cinstea și procăpseaala de către mila dumnealoră, fiindcă nu amă avută parte ca să trăiască răposată fratemieă<sup>1</sup>, de a mă chirverni altăfelă și într'altă cinstea; ce să faci? Să mulțămescă lui Dumnezeu, să trăiască dumnealor cinstiți stăpăni, amă nădejde pre Maica Preacurata de a mă chivernisi, după proeresulă ce-lă arată și-lă are către mine; numai milostivulă Împărată cerescă să mă învrednicească și să-mă dăruiască viață îndelungată și săn[ă]tate întreaga, să potă să le slujescă.

Ală treilea, amă văzută și pohtirea ce o arăți către chiră Vasile ca să facă osteneaală a să întâlăni cu chiră State. D'inpreună cu dumnealăi amă mersu și eă, și le-amă întâlănită, și amă făcută căzuta cunoștință și prieteșugă cu dumnealăi, la odaia dumnealăi, și, înă credință, neno, dină cuvintele și arătările ce mi-aă spusă pentru dumneata și pentru iubiți frați, întâi că, cu mila lui Dumnezeu, vă aflați cu toți săn[ă]toși, ală doilea, înă petrecere bună și înă cheverniseala casei, — la ačasta, auzindă și înțelegăndă, foarte m'amă bucurată; dină multa întristăčune și măhničune ce o avēmă pentru dumv., acumă s'aă întorsu spre bucurie și spre mulțămire dumnezeiască, și apururea săntă rugătoră către milostivulă Dumnezeu ca totă ačastă milă și bucurie să o aveți [de] către Împăratulă cerescă.

Nene, m'amă pliroforisită de toate dină spusele lui chiră State neg[u]lțătoră, la care l-amă rugată ca să-ți adevereze și pentru petrecerea mea aicea înă Țarigradă, cumă și înă ce chipă, fiindcă nu amă putută să-ți scriă. Număi mă rogă dum[itali] să-mă scrii pă largă și a mă da răspunsulă, atâtă la ačastă carte, cătă și la ceelaltă care țe-amă trimisă mai

<sup>1</sup> Gheorghe.

înă trecutele zile, de toate. Pentru nora dumitale Marghioara, vei ști că să află sîn|ă|toasă, și copila; întru care cu plecăcune să închină, sărută cinstită mîna dumitale și să roagă a nu fi dată uitării de către dum|nealu|î. Pentru lucrurile ce a rămasă de la frate-mieă, înă credință dumnezeiască, nene, nu m'amă atinsu de nimica, zicăndă unî și alți cumă nu mi să cade a lua parte, și amă lăsată; și eă nu mai supără pă niminea.

1779, Iulie 5.

Aăasta, și rămănă

ală dum|ital|î fiuă:

*Andrieșă Holbană.*

[De mîna lui Andrei:] Am trămesă si ună cheptene de bihamă (*sic*), pră bun, și o urechelniță, cumă și și o urechelniță bade lu|î| Vasile, cu chiră State.

Și Gheorghe Buzdugană să închină cu sănătate, și să roagă ca să scrieți vre o carte.

Neneo, eă ț'am scris și crecește, totă ca să te bucur pentru slova care facu grecește: [Salută pe Ilieș și chir Ștefanachi „να πρεληθῶναι με τῇν μάλιστα γραμμάτων ρομηνίκα καὶ πογάνηκα“: «ca să mă îndeletnicesc cu învățarea literelor grecești și moldovenești»].

Și eă, ca ună fiuă ală dumitale, Vasile Lăcusteanu, cu plecăcune mă închină dumitale, și cele ce mie'i scrisă, toate le-amă pliroforisită. Mai întâi m'amă bucurată pentru înregimea stării sănătăților bătrăneții dumitale, care și de acumă înaintea totă la aăastă stare a sănătății să te păzească milostivulă Dumnezeă. Ală doilea, iată că făcuă răspunsulă dum|ital|î, de spre partea lui Andreiașă, de toate cele ce-mi scrie și mă pohtă. Atătă te înștiințeză și de spre partea dumnealui coconului, fiindcă i-amă arătată halulă neputinții bătrăneților dum|ital|î, și te-aă căită prea multă, zicăndă că acumă nu să poate, numă să mai aibă îngăduială, și are de grija dumitale. Măcară că eă te-amă mai înștiințată odată, căndă me'i trimesă răspunsă pentru luarea cărților, de moartea răposatului și văză că acumă imă scrii

că nu s'aŭ priimitŭ de către dumneata : păsemne aŭ căzutŭ la mâini streine.

Jupăne Ilie, pentru Andreiașŭ să nu-ți fie înŭ grije, fiindcă să poartă bine și cu cinste către toți, atâtŭ către stăpănu, cătŭ și către toți capioldași, și are semne de procopseală, și eŭ ilŭ amŭ întoc[mai] ca unŭ frate. După cumŭ mă avea răposatulŭ, așa ilŭ amŭ și eŭ pă Andreiașŭ. După plec[ă]cunea ce o are, toți ilŭ iubescŭ; numai să te rogŭ milostivulŭ Dumnezeu de a-lŭ învrednici cu viață și cu sănătate să poată să slujască.

Acasta, și fi dumneata sănătosŭ.

Și rămănu

alŭ dumitali ca unŭ fiŭ:

*Vasile Lăcusteanu.*

### III.

Cinstitŭ și alŭ meŭ părinte, dum. neni socre Ilie Holbanŭ, cu multă plecăcune închinându-mă, sărutŭ cinstită mână dumitale, și rogŭ pre milostivulŭ Dumnezeu ca să[ă] atle scrisore mē pre dumnata întru întriagă și fericită săn[ă]tate. Alta, pentru noi de vii osteni dum. a întreba, vii ști dumnata că, dinŭ mila lui Dumnezăŭ, ne aflămŭ săn[ă]toși. Iată că și eŭ, v[i]i[ndu] asară acasă, amŭ găsitŭ unŭ cinstitŭ răvașŭ, carile așa samănă să fie de spre parte dumitale, darŭ nu-i iscălitŭ de nime, întru care ne scrii dum. ca să mergimŭ la dumnata să ne dai să scrisorile de o a patra parte de Stroești, ce esti aice înŭ Bucovina. Darŭ vii ști dum., neni, că eŭ amŭ fostŭ dusŭ de câteva dzile cu gîrămănturile oaminilorŭ penŭ sati și asară amŭ vinitŭ și amŭ găsitŭ multă păgubire, și înŭ fănŭ, și în păne, și mai amŭ trii, patru dzile, să-mi mai cautŭ câte de ceva, și apoi să mărg la Cernăuți, și, cătŭ a fi zăbava, nu știŭ, și n'amŭ vremi să mergŭ pe la dum. Numai de va fi dumitale cu putință, să-mi trimeti scrisorile la Cernăuți, și, cine a vini, să știe și sămnila moșii și ce aruncă pe anŭ, că pote să ne aședză birŭ pe vinitulŭ moșiilorŭ, și, pe mine de m'orŭ întreba, nu

știu ce oî spune. Și apoi de la Cernăuțu potu să mă slobodă și la Strocești.

Și, cu ačasta, rămăi alu dumitale plecatu fiu și ginire.

*Vasilie Mărzea (?)*.

Săp[temvrie] 24.

Și cumnatului Vasile, și cumnatului Todiră și lui Ștefănică și lui Ilieșu ne închinămă (sis) cu frățasca dragoste și fericită săn[ă]tati.

[Pe margenea paginii întâiu:] Și Smăranda, cu plecăcune închinându-să, s[ă]rută cinstită m[â]na dum.

[Pe V-o:] Întru cinstită m[â]na dum[i]sale nenii socrului Ilie Holbanu, cu multă plecăcune și cu săn[ă]tate să să d[ă].

#### IV.

Cinstită pr[è]-iubita mea și dorită sor[ă], dum[neata] Mario Post., cu multă dragoste frățasca și cu fericită săn[ă]tatea mă închină dumitalea.

Dorită frățască scrisoare dum. cu multă bucurie amă luată și pentru întriagă săn[ă]tate dum. foarte m'amă bucurat, și amă dată laudă milostivului Dumnezeu, dintru alu căruie milă p[ă]n' la ăsulă acesta săn[ă]tosă mă află. Ciale ce-mă scrii dum. și mă poștești ca să târguescu dum., bucurosă eramă ca să poă face slujbă dum., fiindu deprinsu streinilor și altora a sluji; dară s'au prilejit și venire lui Ioniță<sup>1</sup> tocma înă vreme cândă înă toate au fostu lipsă, nefindă corăbiu la Galați. Și l-amă oprită aice, de au stătută aice câteva zile, fără de voe lui, cu nădejde că voră veni corăbiu; și nu amă avută norocă ca să mă poă învrednici să slujăscu dum. Decă ačastă dată mă rogă, Mărioară, să mă crezi; iară, di cătră toamnă, ori cu ce chipă, faceți dum o chevernisală și trimeteți o căruță, căc eu voiă purta de grijă mai înainte pentru toate, după izvodulă ce me'i trimesu dum. De la Ioniță nu amă luată ničună bană, neavându pe ce-i dă. Și, iată, trimisăiu dumitale o chilă polă orezu, și dum. mamei asemenea o chilă, și lelii Paraschivei

<sup>1</sup> La Constantinopol, de sigur.

o chilă, și pentru Ioniță rămâne o chilă. Acestă peșcheșă ămă putută trimete dumv. ačastă dată, și mă rogă să priimiți, și altă dată voi pută sluji dumv.

Mărioară, ăale ce s'au prilejitu dum., le știmă di atunci, și altă nu putemă zice fără : lăudatū să fie numele lui Dumnezeu! Cu Gavrilă, fičorulū dum., nu amă scrisū dum. de la Eșă, fiindcă au purcesū fără știre mea, după ce s'au pierdutū calulū; iarū altăceva la mijloc nu este, nič au fostū intru adevărū. Pentru Molniță, imi spusă Ioniță o vorbă, că i-ai fi zisū dum. să mi le zică. Ce să zică și eū? Oricine dinū streini arū intra înū Molniță cu hotărare de judecată, atunci ești dum. volnică să plătești acei bani, căți s'arū face, și să-lū scoți dinū moșie, - măcarū oricine să fie. Iarū, cândū veți socoti dumv., ca să nu rămă[e] lucru pe la judecată pentru oareșcare necinste noastră, și veți voi, și va da mănă dum. ca să plătești datorie ce să vorū face, să poate a lua unū zapisū de la Grigore, iscălitū, intru care să scrie că l-ai împrumutatū cu atăți bani, cu dobănda lorū, și dum. să ții moșie cu tocmala ce ai făc[e] cu Grigore pe anū, până cândū vorū eși bani; însă pentru frăție. și fără dobândă, cândū va da mănă dum. Și, înū zapisū de să vorū iscăli toți frați, cumū și dum. mama, atunci să să facă, iarū nu amintire.

Di spre mini este iscălitū. Și bini arū fi să nu între moșie înū mănă Jidovilorū, că, dobânzi piste dobânzi, să va prăpădi moșie. Iarū, cândū nu a dă mănă dum. să o scoți, de vorū ținē-o și Jidoviī, bani să nu înble cu dobândă, totū a fi cumū a fi, iarū cu dobănda s'au prăpăditū moșie!

Să miluiască Dumnezeu și ne vedemū sănătoși.

Alū dum. iubitū frate:

Av[gus]tū 25.

*Ier.lachi (Iafencu (?) Post.*

Albiile nu s'au vândutū, și au rămasū asupra mea.

Dumisali mamii, cu plecăciuni închinându-mă, sărutū cinst. mănă dum.; copiilorū norocită creștere li rogū de la Dumnezeu.

[Pe V-o:] Cinstitei, prē-iubitei mele sori, dum. Post[elnicesei] Marie Ghergheloai, cu frășasca dragoste și cu fericită sănătate să să dea.

## V.

Cinst. și alu meu ca unu frate, dum. cucoani Vasile.

Cu frățască răvașulă meu de altă nu iaste cătră dum., făr' decâtă, întâi, cerceteză pentru întregime săn[ă]tății dum., că, aflându-să deplină, deplină foarte să mă bucură. Alu doile, făcându dum. cercetari a șști. Pentru mini, vii ști dum. că mă aflu camă bolnavă, căci mă pornisimă la Eși, și amă mersă păn' la Botușeni și, dinu pricina calii, și fiindcă m'amă bolnăvită, m'amă întorsă înapoi Dummi-nică sara, și iara ca să mă pornescă înu susă de astăzi, Luni, și, fiindă bolnavă și cai camă slabă, nu m'amă ispitită a purcede. Și avem treb[i] la Molniță, iară că mai mari tre[a]b[ă] avemă ca să mă întâlnescă cu dum. Și iată că înnadinsă amă trimesă la dum., de nu ți-i fi schinbată vorba că-a fostă între noi, poftescă și mă rogă ca să faci osti-ne[a]l[ă] să vii păn' la mini, la Călinești, căc, de a fi Pro-nie lui Dumnezău, ca să să săvârșască vorba că-a fostă între noi. Și n'așă face supărari dum. a te pofti la această vreme, fiindă cale înprotiv[ă], dară iaste unu lucru să lipsască dinu mânia me. Și, de a fi gândulă dum. după cumă îți arătă mai susă, apoi amă datorii să te înștiințeză și pe dum., și poftescă ca să aibă răspunsă de la dum. Iară cândă n'a dă mânia dum. ca să vii, poftescă ca să aibă răspunsă că nu poți ca [să] vii aice la Călinești. Eă, cu toată supărare, oi vini Mercuri sauă Găoi la Molniță, iară, de ți-i fi schimbată gândulă într'altă chipă, poftescă să-m[i] arăți prină răvașă, căc bade Gheorghii de gîomătate de ană de cândă să gătești să vii la Herța, și totă de Luni și de Mercuri să gătești, și nu mai purcedi. Și acmă să află la Brăești, și amă vinită și eă de la Botușeni pi la Brăești, și m'amă sfătuită și cu dumnealui, și aă zisă că este bini să te înștiințăză și pe dum. Că iaste acaretă și, de a fi de la Dumnezău să se împlinescă vorba noastră, decâtă să întră înă mânia altora, mai bine să între înă mânia dum[isal]i. Și, de a fi dragoste dum. ca să vii aice la mini, la Călinești, poftes[că] pe Marți să te afli nigreșită aice la mini, căcă

Miercuri amă să dau ună răspunsă într'altă loc (*șters*). pentru pricina care îți ar[ă]tă dum. Și, păn' ci nu voi lua răspunsu de la dum., nu potă ca să dau răspunsă altora.

Și, cu aăasta, sintă 1786, Mai 8.

a dum. ca o sor[ă] :

*Marie Ghe/r/gheloi Post.*

Pentru calulă că aă dată bade Gheorghe Petrii feăorului de la București, ce aă mersă la dumv., de nu li'i fi trimesă, li-i da dum. înă mănă trimisului meu, că păn' Dum[i]nică pe ameziză nu mersăsă calu.

## VI.

Cinstită iubită ală meu fir, giner[e] Vasile, cu părințască dragoste mă închină dum.

Na-ți, ginere, pe Ionă Țăganulă, d'înpreună cu femei și cu trii copii. Vi i-amă trimesă ca să vă fie robă dum[nea]-vos[tră] înă veci, și rogă pre milostivulă Dumnezeu să trăiți și să ajungeți să dați și dum[nea]-vos[tră] zestre.

Ginere, îmi scrii dum. cumă că de-m[i] este cu voe ; vei ști dum. cumă că cu toată voia îmi[i] iaste, căci datorie că părințască ce o amă ca să o înlinescă de pe izvodă ce amă dată eu dum., afară ce aă adaosă răpoasatu fratele mieu. Căci eu la acele atunce amă răspunsă că nu-m[i] dă mănă să răspundu. Vasile, fătulă mieu, Țigană amă dată mai multe suflete de căți isă puși înă izvodă, dară poftescă priimește pentru cele ce nu s'au împlinită, ce sântă puse înă izvodă de mine (*șterse două rînduri*: Vasile, îmi scrii dum. cumă că nu ești bucurosă ca să auzi...), și, de va și mai fi cusură, de nu va fi împlinită izvodu, va împlini, dragu mami, Dumnezeu, că are multu. Căci, cându amă făcută izvodu, nădăjduiamă că avemă cele acaretur[i] de mori, și socotemă că li'i împlini toate de pe cinste mē, cumă li-amă pusă înă izvodă. Dar amă ce să facă, dacă mi i-au stătută norocu înprotivă? Nădăjduescă, fătu-mieu, că mi-i crede, că dum. îmi ști halu neputinții mele. Că îmi scrii dum. că



nu ești bucurosă ca să auzi de la mine câtă de puțin bănată; asemenea și eu de la dum|neata|. Căci, de pe cumă amă mai arătată dum|ita|le, că nădejde mă cē mai multă la înțelepčune dum|itale| este, și fire Catrini. Și așa nădăjduescă, cumă amă cunoscută că nu voi (*sic*), osebită de maica dum. ce ti-aă născută, că și inima mă este asupra dum. ca însuși a maicii dum.

Și, cu aăsta, să miluiască milostivul Dumnezeu să ne vedemă sănătoși. Și săntă a dum. maică.

1789, Martă 29.

*Marie Ghe/r/gheloi.*

## VII.

Cu pleacăune mă închină dumitale, bădiță Vasăle.

Ve|î| ști dum. că astăzi, Noemv. 9, amă purcesă și cū, cu agiutorulă lui Dumnez|eū|, la Eșă, și mă rogă, bădiță, să-mi scrii mai adese. Iată că trimisăiă dum|ita|le și ună sănătă de 110 lei, ce ai priimită de la Manole, cu care Manole s'aă și scăzută la sama lui că aă dată. Iară la socotca ce aă fostă între noi, și după izvod|u|lă dum|ita|le ce mi l-ai dată, nu săntă arătați nicăiri acești bani, — de care eu nu știu ce greșală s'aă făcută. Și mă rogă să aibu răspunsu. Cuconii Catrinuței mă închină cu pleacăune, și cuconășiloră le rogă de la Dumnez|eū| înnorucită creștere.

Bădiță Vasăle, după casăle ce amă făcută, și săntă mulțămītă, me-aă rămașă acestu cusură: 24 de s|c|aune și 2 mese bune, sigurea, cumă și 2 beșahitale, ca a dum|ita|le, ce amă văzută la Herța. Și, după cumă amă rugată pe bădița Toderă, întocmașă rogă și pe dum|neata| ca să poruncești stolerulă se mi să facă.

'99, Noemv. 8.

Și săntă

ală dum|ita|le

iubită

și mai mică

fratele dum|ita|le :

*Andrei Holbană.*

Arhonu Crucerului, fratelui Ștefănachi, cătă și dum[isa]le arhonu Crucerului Ilie, mă închinu cu [o]săbită frățască dragoste, și poftescă ca, găsindă cazine, să nu mă dei uitări.

[Pe V-o:] Prea mă rogă, bădiță Vasile, nu uita a scrie pentru ceasornicu și colanul; ce va fi, s'a da. Mă rogă fi silitor și scrie.

[Adresa:] Cinst. mai mari frati, dum[i]sale bădiții lui Vasile Medă. Holbanu, otă Buda, cu plecăcune.

### VIII.

Cu plecăcune mă închinu dum[ita]le bădiță Vasile i dum[ita]le bădiță Theodore.

Întăi cercetezi pentru cinst. sănătate dumilorvoastre, aflându-o, să mă bucur. Alu doila, și noi ne aflămă sănătoși, slava lui Dumnezeu. Ciumă la Ghiesu<sup>1</sup> mergi spre adaogire, și pe afară la sati s'aū întinsu; numai Dumnezeu să ne păzască cu mila Sa cea bogată! Pentru părțile de acolo, nu știu cum sintă. Pentru ceaasornicu, mă rogă ce sivrșire aū luat. Chitu și pentru sfinta mănăstire, findu dum. is[pravnicu] acolo, cu cheltuială care să va da de cătră mine; numai să pu dum. să să acopire, și a fi și pomană dum. Pentru Tigancă, pară acū nemică, findcă unblă fugare. Și, de toamnă, vindu i bani și ceruta scrisoare. Aice altă nemică, sănătate. Socrul mieu să închină dumv. tuturoră cu părințasca dragoste. Măriuța, cumă ieu, ne închinămă dumnei cucoană Catrinuții, și cuconașilor le sărutăm ochisorii, și creștire în-norocită să le dăruiască Dumnezeu.

Și sintă sluga și iubită fratile dum.

*Andrei Holbanu Stolnicu.*

Dumisale Clucerului Ștefănachi i dum[nea]lui Clucearului Ilie, depreaună cu Măriuța, ne închinămă cu frățască dr[agoste].

[Pe V-o:] Cinst. alu mieu mai mari frati, dum[nea]lui arh[on] Medă. Vasili Holbanu și is[pravnicu] Ținutului Hertii, cu plecăcune să să dă.

<sup>1</sup> Grec.: Πάσι, Iași.

## IX.

Cu plecăcuni sărutu cinst. mănă dumvs.

Nimică n'amă să vă scriu, fără numai a lăuda numile lui Dumnezău, că s'aă făcutu milă cu copii și cu fimee mē și apoi și cu mini, păcătosulū, fiindcă mă hotără|sem| mai multu de săvârșire decâtu de viață. 36 de zile sântu și mai multu de cându mă aflu eu înu patu, și înu toati zilele cu doftorii și doftori, căti doao ori pe zi, fiindcă trupulū imi era plinu de răutati: lungoari, cu răcală, cu alte multe amestecături și răutăți. Fedea și răsolutu aă odrăslitu înu mini. Intru pricina știută, înu patu fiindu, amă făcutu și desăvârșitu tahminu cheresteli. La Ținutulū dum|ita|li nu-sū; numai le'i dă cară pentru năsăpū, cărămidă, ce a vrē să cari. Cu toati aceste, bădiță, ți-a veni și o carte domnescă pentru abanosu, ce este trebuinčosu la Țarigradu. Bădiță Vasăle, prē mă rogū pentru acelū časornecū: pentru zăci lei, triizăci de lei, să prăpădescu o sută doizăci di lei?! Mă rogū să fie dragoste dum|ita|li mai înherbăntată și, așa, va lua săvârșitu treaba. La cari poftescu și răspunsu, că numai decâtu trebuința cere să aibu časornicū. Bădiță lui Toadiri i fratelui lui Ștefărachi, mă închinu cu iubită frățască dragoste. Eū, prenū mila lui Dumnezău, mă aflu mai binișorū, și să mă păzască întocmai și înu spre mai bini! Pentru treba mē, boalile aceste m'aă zăticnitū; cu toati aceste, pentru cumū sântu, trebile le'mū legatū prē bini dinū patu, prenū arătare grečască pentru multe, multe chipuri, ca să nu știja Visteriulū. Și numai izvodulū de lemnu s'aă făcutu moldovinescū, și unulū grecescū, ca să stē la Vodă. Cu marc sălință m'amū trasū dă dă-ori pără la cămărașulū, și cu hotărări vă scriu, nu înu spre laudă: cumū le zicu, așa rămăne. Fiindcă aă cunoscutu cuvinte întregi, s'aă luatū cu iubiri pentru toati cele arătati și adevărati, și sântu toată putere trebiu aceștiia. Samuri i aă luatū, bădiți Vasăle? Nu me'i scrisu, și poftescu să-mi scrii. Pentru acei bani mă rogū dum. să dai căti unū le|ū| la trei bisărici ci avemū: de cu sară unū paraclisū și 4 lumănăreli, și apoi să s|ă|

strângă ipsoma aceia și să mi să trimată. Mă rog, scrie-  
țã-mi mai ades. Panțiri vinu: poate să vă ia panțirul până  
aice. Di la frățiorul Ștefănachî nicio carte n'am luat.

Și sânt

a dumvs. iubit frate

i slugă:

*Ανδρέας Holbanu Stolnicu.*

50 lei pentru samuri mă rog să să trimată.

Să nu fi fost bolnav (apoi cuvinte șterse), fără de nicio  
pară, și poati de mult v'așu ci văzut. Este într'o leznire,  
cum iera și ia|s|ti pentru o poștă fără părale.

Mami Marii, socrii dum|ita|le, și și ibit amorului mieu,  
depreună cu Mariuța, închinându-ne cu pleacăune, sărutăm  
părința|sca| mina dum|i|sale.

Arh|on| Jicnicerului, depreună |cu| Măriuța, ne închi-  
năm cu i|u|bită frașasca drago|s|te.

[Pe marginea filei întâi:] Eă tot în pat, și doftorii  
tot eu, și doftorul tot vine; dar eu nădăjduesc spre  
bini, ca să nu mă întorcă, fiindcă sânt numai chipul  
de om.

[Pe V-o:] Cinst. mai mare frate, dum|i|sale bădișii lui  
Vasile Holbanu și is|pravnic| de Ținutul Herți, cu ple-  
căci|une|.

## X.

Adeverez cu acest încredințat zapis a mieu ca, din  
toată socoteala ce am avut cu bădișa Vasile i băda (*sic*) Theo-  
dor, n|e|-am răfuit de tuată socoteala, cum perisii, chit și  
a lucrilor miele ce am avut la dumnalor, atit și a banilor  
și a venitului moșii Vlădeni. Iar stupi ce am avut la bă-  
dișă Theodor i-am vindut dumisale. Și, fiindcă ac, la ră-  
fuiala ce a fost între noi, a mai rămas ie trept dator  
dumisale 1.200 lei bădișii lui Vasile, și 2.000 lei bădișii lui  
Theodor, la cari bani să a|i|bu a da dumisali cu vadă păra  
la Sinchetru, și, pentru proțentul lor, di zeci în spre zece

am să-î plătescu. La cari, pentru mai mare încredințare, am scris cu mina miê și m'amû și iscălitû.

1799, Noeemvrie 5.

*Andreî Holbanû Stolnicû.*

Și am pusû amanetû parte miê de moșie ce am de paștină, Vlădeni, otû Ținutul Suceviî.

Bani ce s'aû luatû dintru acestû zapis dinû datorie răpăusatului fratelui nostru Andreî, însă :

Lei. Parale.

- |     |    |   |
|-----|----|---|
| 37  | —  | s'aû luatû de la Manoli, argintû, di pe unû zapisû ce aû fostû datorî Turetceni i Marculû; 1801, Ghenarû 10.                                |
| 17  | —  | o vacă de la Romanû, cu părulû negru, ce aû împlinitû nemesniculû; Fevr. 8.   |
| 19  | —  | Ionû Pachircu, tijû împlinitû o vacă; Fevr. 8.  |
| 17  | —  | Mihalachi Bursucû tijû împlinitû o vacă; Fevr. 8.   |
| 25  |    | o vacă cu vițâlû a lui Lăzurcă, tijû împlinitû; Fevr. 8.  |
| 22  |    | o vacă a lui Tănasă Bulbi, tijû împlinitû; Fevr. 8.   |
| 11  |    | o giuncă a lui Andreî Agachi, tijû împlinitû; Fevr. 8.  |
| 10  |    | unû giuncanû vânățû a lui Hrițcu.   |
| 9   | —  | aû datû Mihalachi Bursucû dinû 22 lei și 30 parale ce sintû rămășiță totû dintru acestû zapisû, de mai susû arătați oameni; Fevr. 8.        |
| 40  |    | aû datû vatafulû Manoli dinû cumpărătura moșii.   |
| 10  |    | tijû aû datû Mihalachi Bursucû, totû dinû zapisû, bezû 3 lei ce s'aû ertatû; rumpându-să și zapisulû, s'aû datû la Manoli; Apr. 28.         |
| 220 | 20 | pă una sută șapte coreți di păpușoi ce aû eșitû din Vlădeni; Mai 27.  |
| 70  |    | aû datû Manoli dinû venitulû târgului; Septv. 15.   |
| 181 | 20 | pé doi sute doozăci dimerlii, tijû păpușoi, ce s'aû vândutû de la Vlădeni, câti 34 par[ale], dinû cari să scadi câte o pară chirie; Iuni 7. |
| 30  | —  | amû luatû di la Manoli dinû cumpărătura moșii; Fevr. 28.  |

- 60 - tijă amă luată de la Manoli, totă dină venitulă  
tărgului; Fevr. 28.
- 22 10 s'auă luată de la Ștefană Călcăntaură ce auă cum-  
părată moșai Vlădeni și Sănăuții, afară dintru  
106 lei și 30 par[ale] ce auă luată Manoli, ar-  
gintă, să scoată ună zapișă a cumnatei Mă-  
riuței, de la chirii, leată '802; Septv. 7.
- 37 7 tijă amă luată de la Manoli, argintă, de venitu  
moșii de la Vlădeni; Septv. 21.
- 849 17 Adică optă sute patruzăci noi lei și șaptesprăzăci  
par[ale] facă, luați.

## XI.

Hr[isto]să aneștii!

Sfânta Învieri să vă fii dumv. de bucurii și de săn[ă]tate,  
spre încungătură a mulți ani. Frățască scrisoare-mi de altă  
nu este cătră dum. Iată triimesăi acestă Țigană, dintru  
Țiganca lui Vasăli Bărcilă, cari ari și doi copii făcuți cu  
dănsulă. Măcară că eu amă răvașulă dum[ital]i, înă carele  
îmi scrii că Țiganca nu este a dum[ital]i, dară eu săntă  
mai bucurosă să fii a dum[ital]i, că a mē cumă că nu-i, nu-i,  
și, fiindă a dum[ital]i, dum. nu-i despărți-o, fiindcă auă făcută  
și doi copii. Ci pohtescă pe dum. de Țiganca Țiganului, ca  
să trăiască ca Țiganulă, și, fiindă Țiganca a dum[ital]i, noi  
ne vomă învoi.

Și, cu aciasta, săntă

ală dumatăle ca ună frate i

gata slugă:

20 Apr. 1800.

Vasile Buze.

[Pe V-o:] Cinst. ală mică ca ună frate, dum[i]sală Vasili  
Holbană bivă Velă Med., cu frățască dragoste.

## XII.

Cu frățască dragoste mă închină dum[ital]i, arh[onă] Pah.  
Vasile Holbană.

Viindă și eu acumă de afară, amă aflată și amă priimită doai scrisori: una de la dum[ne]ta și alta de la dum[ne]lu] Cluc[er]iulă] Ilie, fratele dumitale (cărue mă închină cu frățască dragoste). Și, mai întâi, pentru prè-deplină întregime săn[ă]l[tă]ii dumv, foarte m'amă bucurat, și, celi scrisă, pentru că, după pofta ce amă făcută dumv., ați gătită 4.000 galbeni olandei, ca să-mi împrumutați la trebuința ce avemă, pre largă amă înțalesă. Pentru care foarte multă-mimă dragosti dum., rămăindă îndatoriți, și, fiindcă galbenii neapărată ne sintă trebuită, și-i vomă lua fără smințială, poftescu să-i țineți gata, căci într'aceste zile facemă gătire a porni la Liovă pe dum[ne]alu] Sardarulă Costină Carpă; carile va veni pe acolă pe la dumv. de va priimi galbină, și cu dumneală vomă triimite, precumă scrii dumneata, zapisă de împrumutare de la noi, și cu bună siguranță puindă și amanetă dină moșiile noastre. Și, pentru dragoste ce ați arătată la ačasta, îndatoriți fiindă, vomă sluji și noi la celi care veți avă trebuință și va fi prină putința noastră.

1804, Mai 11.

.Fiindă

a dum[ital]i ca ună frate

i gata slugă:

*Pan. Co... Sarlară.*

Bani acești noi i-amă trecută la izvodulă de bani ce avemă a triimite, ca cumă i-amă avă gata înă sipetă, și n'amă mai triimesă se-i mai aducemă pe aice pentru că totă înă parte aceia avemă să-i triimitemă. Deci, nu-mă rămăne cătă de puțină îndoială, ce sântă prè-bine încredințată că să voră afla la trecire dum[isal]i Sard[ariulu] Costină.

### XIII.

Cu plecăciune și frățască dragoste mă închină dumneavoastră.

Vederatu cunoscă că înpotrivirile unei atăta de măguletoare fericiri pentru mine să nască și să urmiază numai

pentru ca să mă măhnesc mai mult că nu sântu slobodu a face la unu asămine lucru cee ce inima mē dinu totu adâncul ei dorește.

Mă aflu robu interesului politicesc ce-lu amū, și poate mai multu decâtu fieștecine. Bărbați și părinți santețu, și mă judecați.

Și, de vă rămâne vre o îndoială înu curățenie inimii<sup>1</sup> mele pentru acastă unire, vă încredințazu că prē multu greșiți, și eu vă supărū a dā numai o iscălitură pentru mine, și neceunū banū monedă, pentru ca să mă agiutați. Slavă lui Dumnezeu, stare mē vă este știută dum[nea]-voastră, și, de nu amū astăzu, măne negreșitū trebue să-mi fie înu mână. Și vă mai îndoiiți a veni să dați sfârșitu unu lucru ce-lu socotescū că nu puteți a fi stăpāni a nu-lū face, căci, după a mē fierbinte dorință și adevarată credință, nu veți putē dumneavoastră preface acee ce Dumnezeu a vra? Mă rogu, ertați-mă de îndrăznială a vă arāta adevărulū greutății dumneavoastrē, și nu mă învinovățiți pentru a mē ilicrinie<sup>1</sup>; că, de arū suferi pricina politică prelungiri, eu așu fi începutu a o arāta.

Bine voiți, bine să fiți; moșeni voiți, moșeni să fiți,—nu-mai veniți și mă puneți înu sǎnulu acee nădejdi ce s'au născutū cu deplină credință a unu prē-fericite uniri, cumū mai înu grabă. Altū răspunsu de la dumneavoastră nu mai așteptū înscrisu. Și

sǎntu a dumneavoastră

mai micū și

1811, Gheșarū 19 v. s.<sup>2</sup>

ca unū frate și slugă :

*Ionū Cananō Camfinarū/.*

P. S. Tatălū meū<sup>3</sup>, văzāndu că trăescū norocitū cu fica dv., a putē să adiaforisască<sup>4</sup> de orice pe urmă; numai

<sup>1</sup> Grec. : sinceritate.

<sup>2</sup> Aceste inițiale, cu litere latine. Ioan Cananău învățase la Berlin. Vezi vol. XXI.

<sup>3</sup> Șerban Cananău.

<sup>4</sup> Să se desintereseze.



acumă trebue cu toții să-lă iconomisămă, căce la pricina aciasta sântu sângurū. Și alergați cu unū ciasū mai înna-  
inte de m'ajutați, pără este vreme.

[Pe V-o:] Cînst. alū meū mai mare ca unū părinte, dum|isa|le arh[onū] Paharnicū Vasăle Holbanū, și ca unū frate dum|isa|le arh[onū] Clucerū Ilie Holbanū, cu multă plecăčune și frățască dragoste.

La Vlădent.

(Pecete de ceară roșie cu inscripția latină: I. Canano.)

#### XIV.

Cu multă plecăciune mă închinū dumitale, arh[onū] Paharnici și arh[onū] Cluceri Ilie.

O trecutū trii zăle de cându așteptu răspunsu dumv. după purcedere dum|isa|le Vist. Dămianū ca să vinū ; tăcere însă următoare mă măhnește pără la sufletu. Întrū toate credu că santeți încredințați de adevaratele urmări ce li-amū păzitu înū pricina unirii și a fericirii mele cu fica dumitale. Decī de ce păzăți mai multū îndoială care ați avut-o dinū ciasulū ce amū fostū la dumv. ? Că, de'ți fi venitū îndată cu mine aice, astăzu arī fi și luatū sfârșitu norocitu aciastă dorită însoțire. S'o amestecatū vorbe înū mijlocu, cu întârziere dum[nea]voastre, și pentru aciasta aceste... (*sic*). I-amū zisu și s'aū încredințatu dum. Vist. de toate. Și, cătu pentru tatălū meū, vă arătū că să află înū dou părțu de hotărăre, și a treia parte mai rămăne. Ačasta o eū asupra cugetulū și a sufletulū meū că o voiū preface înū ciasulū ce mă voi întoarce de la dumv. cu toavarășulū fericirei mele. Decī ce mai rămăne ? Ce tăcere păziți ? Ce îndoială mai aveți ? Cătu pentru interesurile clironomiei mele, că nu să vorī sminti (făcāndu aciasta), mă giuru pe însuși viața Marghiolițăi, ce o socotescū mai scumpă decâtū a mè.

Eū știū interesurile și giudecu pasurile mai bini decâtū

fieștecine. Așteptu cu cătă să poate mai înă grabu răspunsu  
că mă așteptați cu bucurie. Și

săntu a dumv.

plecatu fiu și

28 Ghenarū

slugă:

1811.

*I. (an/anò) Caminaru.*

[Pe V-o:] Cinst. alū meū prè-iubitū ca unū frate, dum|i-  
sa]le arh[onū] Clucerū Ilie Holbanu, cu multă frățască dra-  
goste.

La Herța.

(Aceiași pecete.)

## XV.

Cu multă plecăciuni mă închinū și sărutū mănă dumv.

Cinstitei scrisorii dumitali dinū Ghenarū 30 mă norocescū  
a răspunde că, cu agiutoriulū lui Dumnezăū, aū luatū stir-  
șitū greutățile și înpotrivirile neprietenilorū. Cu ačasta în-  
științăzū pe dum., cu mare bucuria sufletulū meū, că tată-  
meū aū priimitū, și-mī dă toată blagoslovenia, nemaī rămī-  
indū dumitali altă decītū că, înă ciasulū ce-ī priimi scri-  
soaria, să te scolī și să viī, măcarū că miine te va întīm-  
pina însuși scrisoaria dumisale Și sīntū

alū dum[ita]li mai micū

1811, Fevr. 1.

ca unū fiū

sara.

și slugă :

*Ioanū Can/anò Caminarū.*

Tuturorī ai dumitale cu cele mai adevarate datorii dinū  
parte mē mă rogū să-ī întâmpinī.

[Pe V-o:] Cinst. alū meū ca unū părinte, dumisale arhonū  
Paharnicū Vasile Holbanū, cu plecăciuni.

(Aceiași pecete.)

## XVI.

Cu plecăciuni mă închinū dum[ita]li, moșū Ilie.

Toate chipurile ce s'aū pututū amū făcutū, și banī amū

găsită, însă la stîrșitulă lunii aceștiia. Apoi giudecă părere  
mă de rău că Ț'amă pricinuită într'atîta supărare, încîtă  
înu britce jidovești să te brimbli (*sic*) pe la niște figuri  
ca cucoana Mariia Joroae, ba încă s'o privești și bîndu  
tiutunū! Mă rogū, moșule, nu bănuī, părintele meu, și pri-  
mește ostenială a dă acestū pitacū dumisale Stolniculū  
Mihalachi în pricina cusurului banilorū; de la cari aducîn-  
du-mī dumnealū însăm̃nare, fără smintială voiū răspunde  
baniī la 15 a lunii viitoare. Eū aū trebuitū să mă pornescū  
la Budești, pentru că amū înștiințare că staū de mă aș-  
tiaptă negustori de finū. Și milostivulū Dumnezăū să te  
poarte înū toate cele de fericire.

Și sîntū

1811, Noemvr. 2.

alū dumitale mai micū

ca unū frate:

*Ioanū Can[anō] Can[inarū].*

Cărțile aceste, ce li-amū lăsatū deșchisă ca să le ceteșī,  
pecetlnindu le, să le dai la locurile ce scriū.

## XVII.

Cu plicăcuni mă închinū dumitale, cucoane Ilii.

Maī întăī nu lipsăscū a înștiința pe dum. pentru pricina  
moșii Stroești, căci numai 2 Jidov[ī] aū vinitū la mine, și  
le-amū spusū cu ce prețū ai lăsatū dum, și, iară, că a triia  
parte dinū gîmătate de satū lipsăște, cu totū vinitulū ei.  
Și ei mai multū decâtū 1.500 lei n'aū vrutū să c'ei. Decī,  
fiindū că-i aci, încă totū nu-sū pusă la cale trebile, și îi totū  
calabalăcū. Decī, pentru ca s[ă] lipsască aceste supărări,  
pără s'orū pune la cal[e], eū oi lua și moșia dum., dacă  
voești dum., cu acestū prețū: 1.700 lei, și bani să-i dau înū  
triī vadele, după cumū s'aū obicinuitū înū toată raiaoa; căci  
toati moșiile aū scăzutū înū gîmătate prețū, și sântū cu  
alti vinituri și altū felū de hotar; și aceia numai pe unū anū  
să mi-o dai. Măcarū că ai făcutū pe dum. lordachi Dumitriu  
vichilū, darū pără acū nicio punere la cale n'aū făcutū, și

orănda stă baltă. Și iară înștiințază pe dumn. că țărani cei mai mulțu răntu cu fănațuri pe acē parte ce o amū eū, și, dacă ne om'i deosăbi țărani, apoī eū la aciī ci nu s'orū vini pi parte mē, nu le voī da fănațu, și ei orū fi săliți a-mī plăti cu banī, și aciī banī ș'orū țănē inū samă la adetū și, orīce cumpărătorū a fi, totū îi avē vorbă dum. cu dănsulū. Deosăbitū, poftescū ca să fii dragoste dum. a-mī dă răspunsū, ca să să știi la ce cale să să pui. Și, iarū, amū auzitū că dum. vinzū această moșii di veci; poftescū să știū: adivăratū esti? Și săntū

alū dum.

Stroești, la 26 Apr. '813.

slugă:

*Vasile Gherghelu.*

[Pe V-o:] Cinstitū mie mai mare, dum[isa]li cuconu Ilii Holbanū Velū Clucerū, cu plecăcuni. La Sănihăū.

(Pecete roșie cu inițiale latine; ruptă.)

## XVIII.

Hristosū anești.

Cu frățască dragosti mă închinū dum[ital]i, arh[onū] Pa-h[arnicū].

Maī întâiū, dorită fiindū a ști pentru întregime fericitei dumv. sănătăți, găsăndū ocaziōnū, nu lipsăscu a face cercetare. Alū doile, viindū acestū omū, anume Mihaiū, de acolo, dinū satulū mieū Molnița, mii-aū spusū că răzăși de pe parte Țăntenilorū, acolo, di spre dănsiī, la mijlocu moșii, s'aū întinsū cu stăpănire, înpresurându-mī o bucată de locū, și, fiindcă eū săntū după cumū dumneta știī, neavăndū nicūnū chipū, amū năzuitū la dragoste dumitali, și mă rogū, arhonū Paharnice, fără a ti supăra, într'o zi, cândū vei socoti, trecăndū pe acolē, să poroncești oamenilorū de pe moșie mē ca să-țu arăti dumitali acelū locū de pricinī, și, văzându-i că cu nedreptate mă înpresoară, să poroncești răzășilorū ca să nu trecă piste hotarāle ce săntū puse de răposatulū Căminarū Ioanū Sturza, și ei, de aū ceva piste

acè hotărâtură mai multă a răspunde, să să caute cu giudecată, iară nu ei, înă tărie loră, să-mi între înă moșii; apoi, pe urmă, oră avè a răspunde. Să -țu va rămănè și dumitali o pomană pentru agiutoriulă ce mi-i da la aciașă pricină.

Și rămăi a dumitali

1813, Mai 9.

ca o sor[ă] și...:

*Frăsinița Caracașă.*

Dumisale cucoaniă Catrină mă închină cu plecăcumi. Dumisali cuconului Dimitrachi cu frățască dragosti.

[Pe V-o:] Cinst. al mieu ca ună trati, dumisali Vasăli Holbană Velu Pah., cu frățască dragosti. La Buda.

(Pecete de ceară roșie, cu o inimă aprinsă, doi porumbei și o cruce, patru inițiale neînțelese.)

## XIX.

Cu plecăcune sărută cinstita mână dum[ita]le, moșu Ili Holbană.

Mă rogă dumitale, după vorba ce amă avută cu dumneata, iată că amă triimesă la dum. pe acestă omă ală meu, ca să binivești a-mi faci bini cu cin' sute lei, și să-netă amă trimesă dumitali cândă cu Sardaru amă așezată, și i-amă dată ceila[l]ți ban[ă], și acmă aș ramasă să-i dauă și rămășița.

Și sântă

Noe[m]v. 8.

[a] dumitali mai mică și plecată:

*Gheorghii Șeușucu (?)*.

Bălășica să închină cu plecăcune și sărută cinstita mână dumitali.

Dumilorsali boerăloră i dumisali cuconi Catrini mă închină, d'împreună cu Bălășica, cu multă plecăcune, sărutându cinst. mână dumilorsali cu plecăcune.

Și.

[Pe V-o:] Intru cinst. măna dumisali Clucerului Ili Holbană cu plecăcune să să dè.

Ghiorghii Seučucă(?).

## XX.

Cătră cinst. dumnealui arhonă Paharnică Vasile Holbană.

Aă venitū la Iașū dumnei Păhărniceasa, soția dumatiale, și aă vorovitū cu mine pentru voința dumv. asupra unirii prinū căsătorie dumnealui Sandulache Stamatinū cu alū doilea fică a dumv., și m'amū bucuratū.

S'aă întocmitū intru ačasta și voința mē : blagosloveniia milostivului Dumnezeuă numai să fie.

De vreme darū ce dumv. cu copila nu puteți veni la Iaș spre legiuita cununie, care voimū a să săvîrși de cătră mine însumi, apoi va veni Sandulache acolo cătră sfârșitulū următoarilorū Cîșlegi, și să va face și cununiia de cătră dumneata, cu dumnei Păhărniceasa împreună, deplinī vechilī dinū partea mē. Atăta numai: Sandulache să nu prē zăbovască multū, fiindū trebuințe, iarū îngrijările mele sîntū acele părintești.

Oct. 12,

Alū dum. gata:

1814.

(*Neînțeleș.*)

Iaș.

[Pe V-o:] Cătră cinst. dumnealui arh[onū] Pah. Vasile Holban.

## XXI.

Proschinō arh[onū] Bane.

Cucoana Mărioara Criste mi-aă datū sănețălele dumatiale de a-i face hrisovū, poftindu-mă să triimetū la dumneta și hotarnica înū cari sântū cuprinse toate hărțile dumisale și toată mergire pricinilorū. Priimește darū hotarnica și bini-voește a săvîrși mai înū grabă întăritura, căci așteaptă triimisulū calare, și poftescū să amū răspunsul de priimire hotarnicil.

Iuni 3.

Gata fratele dumatiale:

D.

Plecăčuni.

Amă priimită hotarnica, și voi face lucrare; iară omului  
dă-î drumu mai înaintea. Fiindă

slugă:

*Chirica Banu.*

## XXII.

Cu frățască dragoste mă închină dumitale, arhonă Pitară.

Înă ciasulă acesta amă luată o scrisoare de la Comisie,  
dină Bocovina, care hotărâscă moșiile, și mă chiamă și  
pe mine acolă pentru parte dină Bocovina. Și, fiindcă nu-  
mai decătă cere trebuința ca să s|ă| arăte la Comisie în-  
voiala ce este cu mănăstire<sup>1</sup> Dobrovățu, pentru ca să iasă  
bucata aceia de suptă înpresurare, pentru aceia dar dum-  
neata, de vei fi la Vlădeni, numai decătă, orice triabă vei  
avē, lasă, și păr' măine să te afe cu scrisorile la Călinești,  
căci, după scrisoare ce amă priimit, scrii ca pe astăzi la  
amiazizi să mă aflu și eu acolă; și eu amă alergat acolă,  
ca doară voi putē să o oprescū păr' măine sau poimăne  
Comisie, ca să nu întâriască stăpănire, căci, apoi, va rămănē  
păr' înă sfârșit așa, și atunce dumneata te vei păgubi.

Pentru ačasta dar potescă: îndată răpezi și ă scrisorili,  
și vină la Călinești, ca să s|ă| arăte învoiala la Comisăe.  
Și n'amă lipsit a înștiința, fiindă

a dumitali ca ună frate:

'819, Avgustă 1.

*Ștefană Gherghelă Căminară.*

[Pe V-o:] Pentru parte dină Bucovina, dină Călinești.

## XXIII.

Cu frățască dragoste mă închină dumitali, arhonă Pitară.

Înștiințeză pi dumneata că eu, cu agiutoriulă lui Dum-  
năzău, m'amă pornită la Eși și nădăjduescă că, cu ajutorulă

<sup>1</sup> Înlocuit cuvîntul cu: moșie.

\*Iu Dumnezău, voi săvârși trebuințili meli bini, și nădăjduescă că, de nu voi eși Lună înainte Mării Sali lu Vvodă, iară Miercuri negreșitū trebui să esū. Pentru aceia poftescū și eū pi dumneata ca să trimiț și dumneata unū vechilū a dumitali cu bani acei ce ai a mi-i mai dă, pentru ca să plătescū și eū telalulū și să-ți scotū și hrisovu, precumū ni iaste așzare. Măcarū că hrisovu dumisali Banu Ilie au cerutū ca să să facă cu slove de aurū, acela are osăbită cheltuială, și, dacă dumneata vei voi a să face așa, apoi acē cheltuială a aurulū va fi a dumitali. Îndestulū că poftescū pi dumneata că îndată după mini să triimiți vechilu dumitali, după mini la Eșū, căci eū nădăjduescă că multă zăbavă nu voi avē la Eșū, fiindcă amū luatū înștiințare că anaforaoa s'au gătitū și s'au și iscălitū de boerī și, îndată cumū voi mergi, mă voi înfătoșa și înainte Mării Sali lu Vvodă. Și, zăbavă de va fi, mai multū numai pentru de [a] scoati hrisovulū dumitali. Pentru aceia poftescū ca vechilu dumitali să vii îndată după mini.

Și săntū

'820, Apr. 15.

a dumitali ca unū frati,

slugă :

*Ștefanū Gherghelū Caminarū.*

[Pe V-o:] Cinst. alū mieū ca unū frati, dumisale arhonū Pitarū Theodorū Holbanū, cu frățască dragoste.

#### XXIV.

Cu frățască dragoste mă închinū dum., arh. Caminarū.

De apurure dorescū a mă pliroforisi pentru întregime sănătății dum., ca, aflându-să pre deplinū, să mă bucurū.

(*Șters* : Pentru în...) Bani di pi Costicenī, ce săntū rămășiță la dum., de la 1818 și până la '821, Apr. 23, cătū va cuprinde pe a șesa parti (*șters* : dinū parti) pe acești trei ani, poftescū să dai dumisali ginirelū Dimitrachi Eni, și de la anulū '821 Apr. 23, apoi dumnealū ginirile Dimitrachi rămāni stăpānū pe parte dumisali, adică pe a șesa parte dinū parte holbāniască, fără a ni ames[te]ca noi. Deci facū știutū dum. ca cu dumnealū



să ti puî dum. la cali pentru parte dumitali, saū cî va rămănē slobodă și să va puni dumnealui la cali cumū va voi, ca cu dreptū lucru dumisali. (*Șters* : Pentru cari nu lipsescū a faci știutū) dum., și sânt :

(*Neiscălit* : *Catinca Holban Păhărniceasa.*)

Cu părințască dragoste mă închinū dum[itale], ginire Dimitrachi.

De a purure doresc a mă pliroforisi pentru întregime sănătății dumitali, ca, aflându-să pre deplinū, să mă bucurū.

După a dum[itale] cerire, iată triimetū scrisoarei către dumnealui Caminarulū Todorachi Ciure pentru bani di pi Costiceni, parte dum[itale], pe trei anī, de la 23 Apr. '818 și pâr' la 23 Apr. '821, să-ī dei dum[itale], și de la 23 Apr. '821 să rămāe slobodă parte dum[itale], și dum. te veī puni la cali cumū îți va da māna cu lucru dum. Și scrisoare amū lāsāt-o deșchisă, ca să te pliroforisești dum. Iarū, pentru scrisore de la dumnei cumnata Măriuța, socra dum., după cumū urmiază înū alti pricinī, asemenea și întru această, după ce amū [datū] acei 450 lei dinū poroncă, pentru cari nu cere trebuința a să triimeti mumbașirū, apoi amū mai plătitū și 40 lei osteniala mumbașirului și 50 lei poșta. Acești 90 lei, ce amū dat digiaba, aū fostū înū locū de mulțămită dinū parte dumisali cumnati (*șters* : Măriuți, precumū) esti știutū dumitali. Și sântū: '821, Ghenarū 20.

(*Neiscălit* : *Catinca Holban Păhărniceasa.*)

Asemene acestora amū triimisū ginirelū Dimitrachi, cătū și cătră dumnealū Caminarulū Todorachi Ciure.

## XXV.

Cu părințască dragoste te sărutū, iubitulū meū fiū, Mihălace.

În iastă sară amū priimitū scrisoare dumitale și, înțalcgându că ti afli s'nătosū, amū mulțămitū milostivului Dumnezeu. Dumnalui Banulū Ilii aū fostū erī la mini și me'ū

zisă ca să-ți trimătu 50 de galbină. Eă, dacă așu avē 50 di galbină, nu ț'așu scrii ca să ceri la Banulă Stavărū măcarū 50 de lei să dei. Caută la Eși, și, dacă vei găsa la cineva, împrumută-te, și dă sănetū, și mai pe urmă s'orū da. Amū văzutū și cele ce-mi scrii pentru iarbă, cumū și pentru Stavărū. Dumnalui bădița Toadirū cu părințască dragoste te sărută. Astăzi amū luatū răvașū di la nora Soltana, și să află sănătoasă. Înū Marța trecută ț'amū scrisū o scrisoare, cari s'aū trimisū cu genta, și innuntru era o scrisori cari era să s[ă] trimată la Focșeni, și nu-mi scrii de ai priimit-o, ori ba. Și rogū pre milostivulū Dumnezăū a ti vedē sănătosū. Astăzi m'amū înștiințatū că dumnului (sic) ginirile Dumitrachi Eni să află la Eși și dumnului încă este părtașū, și la datū, și la lnatū. '824, Iulii 16.

Și săntū alū dumitale iubitori

maică :

*Catrina Hol[banu] Pah.*

## XXVI<sup>1</sup>.

Știutū să face prinū aciasta că mai glosū iscălitulū m'amū alcătuitū cu dumnealui Cluceriulū Stefanū Holbanū spre a rădica planū t pograficescū unei bucăți de moșii ce să numește Poenile lui Talpă, d'împreună cu a 6 parte dinū moșia Pîlipăușii, precumū să află osăbită, împreună și capetele i mîrginile tuturorū moșiiilor ce să megieșăscū cu aceste; după care să facū și hartă dumsale, arătătoare de toate semnele, cu scumpătate și cuviințoasa deplinătate, lămurindū staria locului, fără cătū de puținū cusurū. Pentru care amū a priimi de la dumnealui 600 lei, zicū șasă sute lei, deplinū, la teslimarisiria hărții. Cumū și pentru aciastă hartă mă îndatorescū a răspunde că iaste bună și fără greșală; căci, dinū potrivă dovedindu-să, apoi, cu a mē cheltuială, să tocmescū altū inginerū, ca să măsure de alū doile. Că-

<sup>1</sup> De și nu e o scrisoare, se adauge pentru lămuririle din ea.

riia urmări și întocma păzirii de a mē îndatorire urmiază a mē iscălitură.

*P. Asachi Caminarū.*

1825, Apr. 13.

Lei

200 · adecă doo sute sute lei amū priimitū la taceria contractuluī.  
P. Asachi Caminarū.

400 adecă patru sute lei tijū amū priimitū de la dumnealuī Clucerulū Stefanū Holbanū, cusurulū după cuprinderea acestuī contractū, spre împlinirea somei a șasă sute lei, după care, istovindu-să toată îndatoriria dinū amāndoo părțile, amū lăsatū acestū contractū la dumnealuī Clucerulū, spre dovadă numai a îmbunătățirii planuluī de mine rădicatū.

Petru Asachi Caminarū.

1825, Apr. 27.

Ținteniī.

[Pe V-o:] A Caminaruluī Asachi.

## XXVII.

Cu multă plecăciuni închinându-mă, sărutū cinst. mână dumneavoastră, cc. C[atincă] și cc. Theodorū.

Facū știutū dumiilorvoastre pentru împărțare vitelorū și a păinii și a altorū lucruri rămasă de la răposatulū Banu Ilii Holbanū, precumū s'aū împărțatū și aū venitū câte zăci vite de cai la o parte, făcându-să înū șasă părți, dinū care doao părți, a dumisali Banuluī și a dumitale, s'aū triimisū acasă la dumneta cu oaminiī dumneavoastră. Precumū și vitele albi s'aū venitū de o parte câte 19 vite, boi, cu vaci, și gonetori, și mănzați, care facū, pe 2 părți, 38 de vite, bezū trii viței ce s'aū datū; darū, fiindū că patru boi s'aū furatū, și fiindū pricină cu dumnalul Costachi Manu, s'aū scăzutū câte unū boi de parte dinū aceste patru părți a nostre, și, pentru aciasta, s'aū triimisū dumiilorvoastre 36 vite și 3

vițai. Precum și dinu mascuri s'au venit căte 13 pe 2 părți, însă mari, cu mici.

Păpușoi s'au venit căte 53 stânjină de coșeri la o parte, decă dumilorvostre, pe 2 părți, făcū 106 stânjină; dinu care păpușoi s'au opritū la cotu Hotinului giunătați și la Curte giunătațe. Precum și săcara, fiindū 5 stoguri vechi, inū care sântū 36 stânjănă, pe 2 părți să vinū, 18 stânjănă. Dumneta vei triimiti și, după anologhie, vei lua părțale dumilorvostre. Iarū, pentru pojąjăe casăi, fiindū poroncă a să rădica să ducă la Herța, amū stătutū și li-amū luatū toate asupra mē, rămāindū inū casă; pentru care dumnevoastră cumū veți socoti veți pune la cale. 2 pluguri s'au venitū și inū parte dumv., și cu greșală erī nu s'au triimisū, darū astăzi s'au triimisū inpreună cu vātavu dumitali.

Și sântū alū dumv. prē (*sters*.)

1825, Noem. 30.

'825,                      Și sântū  
Dechemv. 1.

plecată slugă:

*Iordachi Herțanū (Iucērū.*

Mă rogū de ertare că n'amū venitū eū sāngurū.

## XXVIII.

Cu plecăcune inchināndu-mă, sărutū cinstită mănă dumitale, cucone Toadere.

Inū vreme ce aū fostū Caminarulū Manu aice, s'au socotitū cu părintele Sava pentru bani ce s'au făcutū a-i da dinū rămasăle piste dieată de la răpusatulū Pitariū. S'au făcutū de fieștecare parte a s[ă] plăti dumisale Cam. Elencăi căte 225 lei, și vine și inū parte dumitale ca s[ă] dai 225 lei. Pentru care te rogū să-mī triimeți acei bani, căci pe mini inū toate zilele mă supără dumnalui Vasăle Holbanū, vechilulū dumilorsale, care l-aū lăsatū aice să priimască bani, după îndatorire ce m'amū îndatoritū ca să plătescū, și eū amū totū prelungitū păr' acumū; iarū acumū, dacă nu să vorū plăti, aū zisū cū hotărāre că va scrii la Eșū să vī

zapciu. Apoi aceștie aŭ rămasă a s|ă| da după însuși alŭ dumitale iscălitură. Te rogă triimeti-î, să nu mai fii atăta vorbă pentru acești bani. Deosăbită îmi scrii o carte Vornicie de opștii pentru rămășița de bani ce aŭ mai rămasă, parte dumitale, să mai dai spre împlinire sumei ce s'aŭ hotărâtă a s|ă| plăti, parte dumitale. Să-mi faci știută ce răspunsu amă să dau și înă acei pricină. Iară, câtă pentru acei bani ce sântă a s|ă| ta (*sic*), 225 lei, parte dumitale, te rogă să mi-î triimeți, ca să-î dau eu unde sântă rânduită a-î da, căci, de cândă s'aŭ dusă Manu, sântă trecute 23 zile, și aŭ trecută vadeoa cari i-amă pusă.

'826, Dechemvrie 1.

Și sântă ală

dumitale slugă :

*Iordachi Herțană Cluceru.*

[Pe V-o:] Cinstită mână dumitale cc. Toaderă Holbană bivă Velă Bană, cu totă pleacăune.

## XXIX.

Cu multă pleacăuni închinându-mă, sărută cinstită mână dumitale, cuconă Todere.

Amă priimită răvașulă dumitali ci-mi scrii pentru 225 lei ce ai a da dumitale Caminăresă Elenca Rasti pentru avere mișcătoare rămasă piste diata răpusatului Pitară Ilji Holbană, că sântă bani gata, și îmi scrii să triimetă omulă meu ca să-î priimască acei 225 lei. Iată triimetă pe acestă fiică să priimască bani, pentru care te rogă să s|ă| dei înă mână acestue, ca să-î dau și eu la loculă cuvi[i]ncoșă, căci înă toate zilele sântă supărată de Vasălică Holbană, cerându mi bani, precumă amă mai scrisă dumitale.

'826, Dechemvrie 6.

Și sântă ală

dumitale slugă :

*Iordachi Herțană Cluceră.*

## XXX.

Arhonŭ Clucere.

Bădița ămî scrii că aŭ lasatŭ la dumneata 400 lei, și iată triimetŭ sănetŭ. Dumneata vei da bani înŭ măira triimisulŭ, de la care vei priimi sănetulŭ.

Slugă :

Maî 25.

*Holbanŭ Caminarŭ.*

Plecăcuni.

Dumnealŭ Banu m'aŭ lăsatŭ să daŭ dumitali patru sute lei, însă cu unŭ izvozlŭ de 59 lei, șas[ă] părăle. Dumneata triimite-mî sănetulŭ de patru sute lei, și i eŭ voi răspunde cătră însămnărica dumitale cusuru păr' la 400 lei. Darŭ triimetŭ dumitale ș'o copie de pe (de) însămnărică.

Și săntŭ alŭ dumitale slugă :

*Iordachi Herțanŭ Clucerŭ.*

## XXXI

Cu trățască dragoste ne închinămŭ dumitali, cucoană Mărioară.

Răposatulŭ moșulŭ nostru Toaderŭ, prinŭ dijata ce aŭ făcutŭ la '825, Martŭ 3, lasă și dumitali 500 lei și 50 matce stupi, cumŭ și (*șters*) nepoatei Cleopatri, copiliŭ dumitali, 50 stupi. De aceasta înștiințămŭ pe dumneata că pentru bani vei triimite să-i priimești de la dumnealŭ Caminarulŭ Mi-halache, căci aŭ ramasŭ asupra mē. Iarŭ, pentru 100 stupi, 50 ai dumitali și 50 a Cleopatrii, vei triimite dumneata la Vlădeni, pe Jijie, să-i rădice, ca să te folosăști și cu rodulŭ lorŭ. Iarŭ, neputândŭ să-i rădici acumŭ, dumneata triimite omŭ să-i priimască pe samă la Vlădeni, și să stei acolo, plătindŭ haculŭ prisăcarilorŭ și purtândŭ grija știubeilorŭ, pără la toamnă, ce-i vei putē ridica, căci la noi știubei nu sintŭ. Și pe săptămăna viitoare să s[ă] afle omulŭ dumitali păr' la 18 aceștiŭ luni, că vomŭ fi și noi la Vlădeni, să-i facemŭ teslimŭ, pentru ca să-i pue la cali. '827, Maî.

|Pe V-o :| A stupilorŭ.

## XXXII.

Cătră cinstitū dum. boierū hotarnicū Căminarū Mihalachi Holbanū.

Amū priimitū scrisore dumitale d'inpreună și carte cinst. judecătorecului Divanū. Am văzutū cele mi'i scrisū, pentru care răspundū dum. că nu mă cunoscū datorī de a merge să staū fațā la dispărțire ce are să s[ă] facā, înū vreme ci moșāie (*sters* : nu iaste) Vlădeni nu iaste a mē, nici numaī ieū nu sântū clironomū răposatului frăține-meū, nici vechilū dinū parte cumnati și a surorilorū mele nu sântū. Căci, precumū amū scrisū dumv., că, de așū fi vechilū, trebuie să fiū fațā la hotărāre, ci zice d. Vornicū Neculaī Dimachi că aū luatū sfărșitū pricina. Că, precumū imī scrieți dumv. acumū, că orī insumī să viū, saū vechilū să triimitū, așa aū trebuitū și atunce, ca orī vechilū dinū parte nemuritorū să fii, saū vre unulū dinū noi, iarū nu numaī d. să fii la judecatā, și acū să ieī moșāia. Pentru ācāsta nu potū să viū.

'828, Iuli 25.

Cătră cinst. dumnalorū boierī hotarnici Căminarū Mihalachi Holbanū.

Amū priimitū scrisore dumv., d'inpreună și carte cinst. judecătorecului Divanū, și, văzāndū cele scrisā, răspundū dumv. că ieū nicio științā nu amū de judecata ci aū avutū d. Vorniculū Neculaī Dimachi cu răposatulū frati-meū. Și, iarāși, înū urma, cāndū zici d. că aū luatū sfărșitū pricina prinū întăriturī gospodū, n'aū fostū nime vechilū dinū parte noastră, a frațilorū răposatului, precumū nici dinū parte cumnati, ci singurū d. s'aū înfățișatū cu scrisorile moșii Vlădeni, care prinū zapcii s'aū luatū de la cumnatā-mē; dinū care scrisori aū și ruptū doā, pentru care ieste și adeverințā cinst. Vorniciī de orașū.

## XXXIII.

Cu frățascā dragostea mă închinū dumitale, iubite cumnate, cucoane Mihalachi.

După cercetare doritei mie întregimea sănătății dumv. cumă să păzești, ca să mă bucură și să dau laudă ceres-cului Împăratu.

Nu lipsescu a face știut dumitale că eu, aflându-mă totu înu valurile giudicății pentru doi feti țigance, anumi Ca-trina și Dochța, care mi s'au dăruit de cătră răposaii socri mei și care sântu trecuți și înu părțala frățască, pre-cumă iaste știut dumitale; decă, la înfătoșare ce amă avutu înaintea Obșteștii Adunări, cerându-mi-să de tață și înu or-ghinalu aceiași înpărțală, după cumă te vei pliroforisi și dinu însuși carte alăturată aice, te rog, iubite cumnate, urmiază binele acesta cătră mine și, cumă poroncește și Divanul, profthimisește îndată cerșita înpărțală, triimețându-o dreptu la mine, ca să o înfătoșezi la giudicatu; și, spre încredințare dumitale că nu să va prăpădi, va rămâne răvașul mieu acesta de dovadă. Căci, dacă Țigancile aceste nu voru fi trecute la înpărțală, apoi atunci și aceli doi Țigance luate înu parte dumitale voru fi înu pericolonu de a să lua ca să s[ă] vândă înu socotiala creditorilor. Și, înu scurtu, precumă vei socoti și știi pricina desfacerii și a părțării acestor Țigance, înștiințază pe Divan, și triimite dovadă adevărată, ca să nu rămăiu isterisitu de darul răposaiilor socri miei.

Și sântu

1829, Iuli 19.

a dumitale ca o soră

Eșii.

și slugă.

Dumisali cumnatei Sultani cu frățască dragoste mă închinu și dulce o sărutu; asămene și pe cuconu.

Eu cu innadinsu ficiu amă pornitu ačasta, și printr'ân-sul dumitale, fără prelungire mai multă de vadeoa însămnatâ prinu carte Divanului, și foarte mă vei îndatori.

#### XXXIV.

Cu multă pleacăuni închinându-mă, sărutu cinst. mâna Sfinței Tale, părinte Savo.



Amă priimită cinst. scrisoare Sfințai Tale, scri[ndu]-mî ca să facă sălință. în p[ri]cina străjerilor, precum și pentru ca să[margă] vr'o cățuva din frunțași să le vorovești. Eu le am pusă zapciū ca să-i pornească numai de cătū, și nici cum nu vor să[margă]. Eă am sălitū cu toate chipurile, ca doarū să va sfărși această p[ri]cină.

Poate pe m[ai]ne voi veni și eu la Sfinție Ta, dacă voi putē scăpa.

A Sfințai Tale

prē-plecată

slugă:

*Iordachi Herțanū Clucerū.*

(Pecete din 1825.)

[Pe V-o:] Intru cinst. m[ai]na Sfințai Sale p[ar]intelui Sava Holbanū, egumenulū sfintei m[ai]năstiri Mogoșești, cu plecăcune.

Scrisori P. Mitropolitū și adeverințil[e] d. Clucerū Herțanū de p[ri]imire s[an]eturilor de la P. Savva în plata banilor cătră Caminarulū Rasti...

(Șters: Adeverințele d. Clucerū Herțanū de p[ri]imire s[an]eturilor) zapciulū pentru bani d. Caminarū Rasti de la P.

S[an]eturi de bani a răposatului moșū Ilii.

Di la Log. Alecu St[ar]ce.

### XXXV.

Cu plecăciune mă închinū dum., cc. Mihalachi.

Mai întâi rog pre milostivulū Dumnezău ca răvașulū meu să te găsească pe dum. sănătosū. Alū doile, te înștiințazū că, după tocmeala ci amă avutū cu dum., ca să faci 400 merți di varū pi moșai la mini, s'aū împlinitū soma, și încă o mai întrecut o somă di merți, și di pi cele 400 merți esti rămașăți de bani, o sută triizăci lei, să-mi mai dai: mai și făcându dum. s[oc]oteală cătū s'a mai faci pe aceasta

în trecut, poftesc să-mi trimiți pi omul acista. Și, di vii  
avè să mai faci vară, poftesc să amă cinstitū răspunsulū  
dum., că amă datū poroncă că fără răvașulū meu să nu  
lasi să faci var.

Și, cu ačasta, rămîi

1836, Fevr. 7.

a dum. smerită :

*Agathie Curt*

105 amă datū cu Neculaī Sporhū.

30 tijă amă datū prinū pădurari.

[Pe V-o:] Cinstitū dumisale cc. Mihalachi Holbanū, cu  
plecăciune.

Maica Curtoie i-amă datū 105 lei (?).

### XXXVI.

Cu frățască dragoste mă închinū dumitale, arh. Caminarū.

Amă priimitū dorită mie scrisoarea dumitale, și amă vă-  
zutū cele însămnate; asupra cărie cu cinste răspundū că  
anaforaoa încă nu s'aū făcutū, darū m'amă întilnitū cu  
dumnealū Cam[inarulū] Beldimanū, și amă vorovitū cele  
de cuviință a să face anaforaoa nu tocmai după acè soco-  
tință încheetă de mai nainte. Darū apoi și la întărire ana-  
foraliī voi stărui cu toată silința a să apăra dreptățile dumi-  
tale și a monastirii. Mi-aū zisū cc. Ionică că i-aī fi făgăduit  
niște orzū, saū ovăsū, i altele; pentru cari urmiază a să și  
aduci. Pentru iazulū de la Epurenī alăturezū scrisoare cătră  
Vorniculū Calimahū. Cu dumnealū cc. Ștefănică nu m'amă  
pututū întilni, grăbindu-să ficiorulū, și, cu alū doile ocaziunū,  
te voiū înștiința mai cu lămurire despre toate.

Dumnealū Stolniculū Buradā încă nu s'aū înfătoșatū înū  
pricina cu ficele Paharniculū, darū cîtū de înū grabă să  
va isprăvi și aciasta.

A dumitale frate și

slugă:

1836, Noemv. 7.

*Ioanū Casulū Spat.*

Eș.

Șaga Epureanului a catandisit a fi înnadinsă. Preosvinție Sa mi-a zis să-ți scriu să-ți iconomisăști vr'o treizăci galbeni, și să voru trece în cheltuelile monastirii.

## XXXVII.

Cu frățască dragoste mă închină dumitale, arhonu Caminariu.

Primind cu bucurie scrisoarea dumitale, am văzut cele înșămnate. M'am mahnit tare mult de zaiificul în care te afli; milostivul Dumnezeu să-ți dăruiască întregimea sănătății. Am aratat înalt Preosvinții Sale cele propusă din partea dumitali, și s'a hotărît a să rîndui acolo pe Sfinție Sa protosinghelul Veniamin, carele mai înainte a fost protopop la Botoșani, persoană cunoscută dumitale de bunile și cinstitele purtări, atît în cele besericești, citu și în cele politicești, și care să fî încredințat că va aduce totu feliul de mulțămire dumitali și cari nu va zăbovi a veni. Pentru catagrafia ce Ț'a cerut pâr. Veniamin dichiul și pâr. Visarion, iaste aciasta a odoarălor și lucrurilor besericești, despre cari cred că dumneta veî fi avîndu condică, și, cîndu să va întîmplă să vii pâr. Visarion, le va vedea și va iscăli că sîntu întocmai. Iar carte pentru mutarea satului, cu schimbare ministrilor, a zăbovit a să face până acum, dar să va trimite fără întîrzieri. Alăturez aice scrisoare către pâr. iconomu Ionică ca să triimită balerca cu oloi. Alăturez și copie de pe adresul Divanului Țării-de-Sus, ce astăzi s'a priimit, din care te veî pliroforisi înu pricina vadelii pusă.

Dumitale frate și slugă:

'837, Fev. 28.

*Ioan Spat.*

Eșl.

## XXXVIII.

Cu plecăciune mă închină dumitale, nănașu Mihelachi. Iată, din poronca cuconului, ci mi-a poroncitu înu ființa

dumitale, triimitu pe morari, împreună cu oameni, ca să tai lemne pentru moară la Sănihaă, după cum însămneză mai gîosă, — însă :

1 talpă de 6 stănjini.

1 talpă: 5 stănjini, 4 palmi.

9 tălpi: 4 stănjini, 4 palmi.

14 amnări.

18 șaranpoi.

3 grindei si lemne de patru roți, cătă ceri trebuința.

Deosăbitu mai trebui lemnă de o roată de chivi (*sic*), și trii ursoaici, trii scaune, trii praguri.

Pentru cari dumneata vei da poroncă pădurariului ca să le arati undi voră fi copaciî bunî, ca să tai, să s[ă] facă lucru bună. Fiindă

ală dumitale

plecată

'838,

Săpt. 15.

slugă:

Gheorghe.

[Pe V-o:] Izvodu lemnului di la Sinihaă ci amă dată di mori. '838.

### XXXIX.

Cu multă plecăcune mă închină dumv., cucoani Mihalache.

După cumă dulce bunătate a dumv., năstăvindă-să Duhulă Sfântă a agiuta o casă a mē atăta grē și vrednică de agiutoriū, încătă nu potă a arăta toate înpregiurările, și după cumă dumv. ați avută milostivire și bunătate a-mi da și o carte cătră dumnalui Spataru Enuță, ca, prină dumnalui, să să pue înaintă Preosfințitului Stăpănă să fii milostivă a poronci ca dină venitulă sfinteî monastirii Mogoșeștiî să mi să dei ună agiutoriū, ca să-mi potă a-mi mărita 3 fete ce le amă înă casă, care stare a mē fi[i]ndu cu totu îngosătă, nu sântă vrednică a le ținē înă casă, iară mai alesă găsindă-să oamini ca să le daă la casăle loră, n'amă nicio închipuire,—eă de atuncă m'ași fi dusă la Eșă, după scrisoare dumv., ce mi-ați dată dumv. cătră dumnelui Spatară Enuță,

dară, bolnăvindu-mă, așa precumă și astăză mă găsăscu — ceva acū, slavă lui Dumnezeu, imi iaste mai spre bini, — n'amă putut eșă dină casă. Mă rogă, cucoane Mihalache, nu uita bunătate a dumv. ce mi-ați dată, căci alta nădejde, după Dumnezeu, nu avemă decâtă la mila a dumv. Și eă, piste o săptămână, cumă oi pută, m'oi duce și la Eșă, dacă oi avă înnorocire a vă gășă și pe dumv. la Eșă ca să mă p[ov]ățuescă cumă să urmeză, cu toati că eă cu plecăcune rogă bunătate a dumv, cocoani Mihalachi, și vā rogă ca pără la mergiri a mē să aveți vorbă cu dumnalui Spataru Enuță înă pricina cererii meli, așa după cumă v'a lumină Dumnezeu, și eă, îndată cumă mi-o veți triimete(?), dăndă Dumnezeu să-mi fii mai bini, m'oi repezi pără la Eșă.

Dină parte a mē și a soții meli cu multă plecăcune sărutămă mănale și a dumisali cucoani Soltănișii, rugăndu-o și pe dumnaei ca să fiți dumv. într'ună cugetă cătă s'a pută a agiuta casa a mē cu cătă v'a îndura milostivulă Dumnezeu pentru înnorocirile duceloru și a coconășilor dumv.

Amă auzită dină prietini, dină o samă care aă umblată la Eșă mai înainte, că s'ară fi întâlnită cu frații miei, dară mie martoră imi iaste unulă Dumnezeu că n'amă avută știință de dănșii, că ei de mine să ferescu, umblă întru ascunsu și pe mini mă încungîură, și eă însumi nu voescu ca să aibu amestecare cu dănșii, că umbletelă și pornirile loră sântă nebunești. Dară eă, cu mergire mē la Eșă, oi duce și hărțile ce aă fostă închipuit ei cu mini mai înainte, și le voi arăta dumv. Și dină parte a mē oră rămănă și răsulate.

Rămăindu ală

dumv. ca ună

frati i slugă

1838, Ghenari 19.

Ivo. . .

plecată:

*Costachi Morțună.*

[Pe V-o:] Cinst. și mie ca ună frate, dumisale Caminariului, cuconului Mihalache Holban, cu plecăcune.

Domnu Morțună.

La Eșă.

## XL.

Cu frățască dragoste mă închină dumitale, iubiti frățore.

Astăzi, în 8 a luni, am primit scrisore dumitale, de'npreună cu bani. M'am bucurat fort că vă aflați sănătos, slavă milostivului Dumnăzău. Pentru bani, forti mulțămăscu dumitali: tare mult bine me'u prinsu, pentru că acū și pensăe de la tote văduvile aū tăet-o pe gîmătate, carile mii îni daū numai 200 cînzăci lei pe lună. Eū, cu tote că scriemū că mă ducū la mînăștire, darū necazurile și nenorocirile nu m'aū lăsatū să eșu dinū Eșū. Amū străgatū și amū plă[n]su, frățore, 2 săptămăni neconținutū, cu copii, înblăndū pe la casăle acele ce știemū că mă agîtă. S'aū rădicatū totă boirime, de'npreună cu Mitropolitu, și aū vorbitū lui Vodă. S'aū făcutū mare huitū și aū zăsū Vodă: Vestiți-i că greutate s'aū rădicatū și are să să bucure. Și mai innai[n]te cu o ză aū trimesū pe Visternicu să-mi spui că-mi întărește anafora[u]a, apoi, peste 2 zăle, aū zăsū Vodă Visternicului și la cîelanți boeri să-mi caute să-mi ei casă cu chirii, și a plăti Vodă. Aū venitū Visternicu și me'u spusū, și erășū m'amū supăratū strașnicū, zăcă[n]du-i că acestă să înțălege o prelungire. și nu-mi trebui să-mi ei casă, ci să-mi dei avere. Amū străgatū, amū plănsū, pără m'amū bolnăvitū. Apoi eră aū venitū Visternicu și me'u spusū că aū venitū dezlegare de la Petreibucū<sup>1</sup> înū favoru meū și că-mi întărește anaforau. Apoi, mai înū urmă, eră zăcū că n'aū venitū răspu[n]sū. Acesti necazuri și învăluri îni facū, de nu știū ci să mai facū. Darū adivăru ești că aū venitū răspu[n]sū înū favorū meū, darū vorū să mă năcăzască, că nu-i destulū de c'ndū mă osăndescū, de 8 anī, și acū erășū stă pricina. și Vodă găsaște cîlenčuri și nu întărește anaforao. Te rogu, fă bunătate și pornește rugăčune și la Mogoșăști și la Buda să pomenescă numele acesște care trimetū pomelnicele, să să facă și ză și nopte, dorū s'a faci Dumnăzău milă sī scapu dinū osănda acestă. M'amū spărietū că o

<sup>1</sup> Petersburg.

m'eû fostû acestă: să aşteptû pără a veni răspu[n]ş de la Petrezbucû. Şi, acolo, la dănsu, puţănû aû rămasû de nu me'û vinitû dănbă, şi plănsătele şi lacrimile copiilorû şi ale mele nu să mai potû spune, încătû s'aû apropietû să ne-bunescû. Nu mai potû răbda. Casa aû căzutû pe gîumatate acû, pe ploile acesşte; le'mû pusû propele pe denuntru; bacdatio aû căzutû, şi dinû odae acè mare, şi dinû stocû, tocma de-asupra crevatului: de n'arû fi căzutû zoa, de arû fi fostû nopte, acolo rămănemû mortă. Şi cărmizî şi scândurî aû căzutû; s'aû făcutû o bortă de să îngrozăşte cineva cîndû să uită, şi înû odae acè mare mai totû. Rusuluî acestue e-û vorbitû Metropolitu, cu toţi boeriî, şi luî Vodă asămene e-û vorbitû, Dumenecă ci aû trecutû, Mitropolitu, cu toţi boeri, şi totû aşa e-û zăsû şi Vodă.

Eû acû nu mai amû undi veţui. Casa spartă, de cheltuelă nu amû, deznădă[j]duită, de ispra[vă], neavăndû ci să mai facû, me'mû luatû lume înû capû, şi mă ducû Sănbătă de aici dinû Eşu. Sănbătă, înû 2 a lunîi acesşte, mă ducu pi la Criveştî, la Dumitrachi Buhuşû, şi, de acolo, mă ducû la copile, la Gîurgenî. Înî scriî dum. că me'î tremesû 500 lei şi feçoru e-û luatû înapoi. Te rogu, frăţâori, trimeti-mî una mii lei la Criveştî, la Dumitrachi Buhuşû, că Duminică acû ci vini m'a găsă la Criveştî; pote şi Lunî oi aştepta. Te rogu, tocmeşte unû omu, pe cine vei socoti, şi înû trimeti una mii lei la Criveştî. Dinû baniî ci (ci) mi-î daû şi pără acû, dinû 2 miî lei, amû spusû Metropolituluî să scrii dumitale, şi me'û zăsû că nici nu-î trebuinţă să-ţi mai scrii, că dum. cunoştî lipsa mē, şi să scriû eû dumitale să-mî trimeţi baniî acestiî, că părintele zăcē că, de'rû avē, încă me'rû ma[i] da, şi aû zăsû că, cîndû oi avē ocazionû să scriû dumitali, să mărgu la părintele, să-ţi scrii şi părintele. Apoi acû, erî, s'aû pornitû la mănăştire Nemţului, nu-î aici, şi de acē nu Ț'au scrisû. Eû purcedu la drumû numaî cu unû galbănû, şi dinû lefa copilelor le sântû datore cu trei suti cinzăci lei. Te rogu trimete-mî bani, macarû o mii de lei, la Criveştî, ca să daû şi copilelorû. Şi, de la Mitropolitu, cumû a vini, peste 7 zăli, oi trimiti dumitali răvaşû pentru amăndou

miile de lei. De cunva nu m'a găsa trimisu la Crivești, dum. poroncește să lasă baniî la Dumitrachi Buhușu și să primască adeveri[n]ță, pentru că eu oi ruga pe Buhușu să mi-i trimită unde oi fi. Daru, dacă-i avè burnatate să mi-trimeți Sănbătă, eu pără Lunî oi fi la Crivești. Pe omu, și chirie caluluî, și plata omuluî, oi plăti eu, numă, te rogū, trimeti-mî, nu mă lăsa fără cheltuelă. Cu lelița Nastasăica amū vorbitū înū pricina care îmi scrii dum. și me'ū zăsū că epochimenu știutū i forte bucurosū să margă să vada, numai să știi unde să vă găscă: dum. scrii-mî mii unde să vă găscă, și eu oi scrii leliță[i] Nastasăică[i] de la Crivești cu omū innadi[n]su, numai să-mî scrii undi și cândū v'a găsa. Cumnatii cu multă frățască dragosști mă închinū. Copii sărută mănile dumv. Pe copii dumv. dulci i sărutū.

Și săntū

a dumitale soră :

Avgustū 30.

*Maria.*

De nu cunva m'a găsi la Crivești, să dei baniî la Dumitrachi Buhușu: așa să zici omuluî, te rogu. Și casa la Eșu, omeniî, lașu<sup>1</sup> fără cheltuelă, numai cu 2 sorocoveți.

Canta să faci Logofătū-Mari, acū, de curăndū<sup>2</sup>.

### III.

Cu frățasca dragoste mă închinū dumitali, arhonū Pah.

Frățască scrisoare dumitali cu dragoste amū luatū, și mai întâi pentru întregime senătății dumitali foarte m'amū bucuratū. După ačasta, celi ci-mî scrii amū înțalesū, și, cătū pentru acei patru miî galbeni, cu care ni-ați împrumutatū dumv., că s'au datū deplinū la dumnealui Sardariū Costinū Carpū, amū luatū și de la dumnealui înștiințare, și foarte mulțămescū dumv., rămăindū și eu îndatoritū a sluji

<sup>1</sup> „Las“.

<sup>2</sup> E aceeași Marie Canană în aceleași nevoi.



dumv. Și să fiți dumv. bine încredințați că la împlinire vadei se vor dă bani dumv. negreșit. Iar, pentru trebuința care îmi scrii că aveți și dumv. interes, ați dat făgăduința că să va împlini cerere dumv., după chipul cu care îmi scrii dumv., aceasta nu o pot face, că înu pot ști ce urmare se va păzi cu vânzare ce iaste se să facă, și nu stă acestu lucru numai la mână me, ce sântu alții mai mari decât mine. Dar, înu câtă îmi va fi la putințe, se fiți dumv. încredințați că voi fi sălitoriu a sluji dumv. cu chipul ce să va pută.

Scrisoare către dumnealui Pah. Ioan Tăutulă amă triimis-o la Ținutu Orheiului, căci acolo se află dusu, pentru hotărâtul unor moșii.

Amă înțalesu cele cuprinsă prin deosăbita însămnare, și această purtare de grijă o amă și fără să-mi scrii dum.

Și rămăi

Ma 28,

a dumitali ca un frate

1804.

și slugă:

*Panaite Cazimir Sardar.*

(Pecete mică de ceară roșie, cu: «Panaite Cazimir, 1800».)

[Pe V-o:] Cinst. alu meu ca un frate, dumisali Vasili Holbanu biv Velu Pah., cu frățască dragoste să s[ă] dă.

#### IV.

##### Izvod

de zestri ce dau ficii mei, Marii, și blagoslovenie de la Dumnezeu și de la noi.

1 icoană fericată cu argint, Maica Domnului. să fie agiutoru vieții lor.

1 candilă de argint.

50.000 lei, adică cincizăci de mii de lei, înu locul moșii.

2 ineli cu diiamanturi.

- 6 farfurioari, cu 12 linguriți argintu, pentru dulceți.  
 1 tavlă de argintu, pentru feligeni.  
 12 zarfuri argintu, cu feligenile loru.  
 12 părechî cuțiți, linguri, furculiți, de argintu, de Liptica,  
 pentru masă.  
 1 lingură de corbă, de argintu.  
 2 solniți, tijă.  
 2 sfeșnice de argintu.  
 6 rânduri strai de modă.  
 1 săpetu.  
 1 covorū.  
 1 lighianu, cu ibricu, de tumbacū.  
 22 tingiri, cu căpacile lorū.  
 1 așternutū.  
 6 boccialăcuri.  
 10 fețe de masă.  
 60 șerveti.  
 12 prosoapi.  
 12 peșchiri de lână.  
 4 rânduri fețe de perin[ă].  
 10 prostiri.  
 18 cevreli, bezū a boccialăcurilorū.  
 6 cămeși bărbătești.  
 3 brănețe.  
 Și alti pânzuri trebuincoasă, bărbătești și fimiești.

Acești toți mai susu arătate le dămū ficii noastre Mărioari și ginirilu nostru.

Cu bunăvoința și primire noastră și blagoslovenie de la milostivulū Dumnezeu.

Și amū iscălitū :

1811, Ghenari 21.

*Vasile Holbanū Pah.<sup>1</sup>*

<sup>1</sup> E foaia de zestre a Mariei Cananău, menită să ducă o viață așa de grea și de nenorocită.

## V.

O iconă, chipul Maicii Domnului, ferecată cu argint.  
O candelă de argint.

Gîumatate de sat, moșăia Molnița, la Țănutul Herpiț,  
cu sat, cu moră, pivă de sucmani în părău Molnița, cu  
ratoșu la drumu cel mare, cu opt pogoni vii lucrători,  
cu cramă, cu toate ale ei.

O floare de diiamant, de 2.000 mi lei.

O păreche cercei de (șters: diiamant) zmarandă, cu diiamant.

Un inel cu diiamant.

Un inel cu zafir.

4 șăraguri mărgă[ri]tari.

1 tavă de argint.

6 fărfurioari.

12 linguri.

12 zarfuri, cu felegenile lor.

12 părechii cuțite, cu furculițele și cu lingurile lor.

1 lingură de corbă.

1 păreche solni.

2 sfeșnice.

Toate aceste argintării de sus arătate sânt de Liptica.

8 rânduri strai de modă.

4 boccalicuri.

12 cămeși bărbătești.

14 cămeși de batistă și de olandă.

12 prosopi cusute.

8 prosopi necusute.

10 peșchiri de min[ă].

10 feți de mesă.

Un săpet.

60 șărvite.

Un așternut: salt și oghel, cu trebuincosili perini.

Ună tacămă de așternută, de agabanii.

Doi intacuri (*sic*) de olandă.

Ună tacămă de meleză.

4 prostiri pânză de casă.

1 covor.

1 lighen, cu ibricu lui, galben.

12 tingiri, cu capacele lor, și alti mărunțușuri trebuincioasă.

6 săalașă de Țigan<sup>1</sup>.

## VI.

Izvodă de celi ce să pună înă săpetă.

O masă, cu 16 șărviti cu flori.

6 mesă înă 5 iți.

36 șărvite înă 5 iți.

12 șărveti înă doi iți.

6 prosoapi cusuti cu petială.

6 prosoapi de obraz.

8 peșchire de mână.

Ună rândă feță de perină, de tulpan, cu doi prostiri.

Ună rândă feță de perină, de olandă, cu o prostire tijă de olande.

Doi rânduri feță de perină, de meleză, cu 4 prostiri, tijă de meleză.

3 prostiri de pânză.

3 cămeși de helalie, bărbătești.

3 cămeși de pânză, tijă bărbătești.

5 cămeși de pânză de casă, fimeești.

3 părechă de izmeni, tijă fimeești.

3 cămeși de hasă.

4 bohčalăcuri, cu totă tacămu.

1 icoană cu poală.

6 farfurioare, cu 12 linguriți.

<sup>1</sup> E de pe la 1821.

12 zarfură.

1 tavă de argintă.

1 lingură de corbă.

1 părechi solniță. tijă de argintă.

2 sfeșnice.

1 covor.

10 rânduri de strae.

Aceste s'au pusă înă săpetă, și amă priimită și toati celanti ce izvodu de zăstri cuprindă, deplină.

Și, spre încredințari dumisali, amă iscălită.

*Ioană Canană Caminară.*

1811, Fevr. 8.

## VII.

Prină scrisoare ačasta ce daă la mîna dumisale nenei socrului, dums Pah. Vasili Holbană, cele știute, că la logodna și cununia mē cu fiica dumisale și soție mē Marghioara amă priimită prină buna învoire să iaă zăstre doizăci și cincă mîi lei și a patra parte dină moșie Molnița, de la Tănutu Hertji, cu acareturile ce sântă pe dănsa și alte lucruri, după cuprindere izvodului de zăstre. Deci, fiindcă eă amă fostă silită, pentru trebuințili meli, a lua o sumă de bani și a-mă plăti datoriili meli, m'amă răfuită cu dumnealui nene socru, și, dină buna priimire mē și a dumisali, mi-aă dată încă 25.000 lei, adică doizăci și cincă mîi lei, făcându-să toată zăstre mē cincăzăci mîi lei în nahtă. Pe care priimindu-i toți în măna mē, pentru că izvodul de zăstri înă arată o a patra parte dină moșie Molniță, și eă amă luată bani, facă încredințată că, de acumă înaintea, acă a patra parte de Molniță rămăni iarășă a dumisali suptă dreapta stăpăniri, neavăndă eă niciună amestică saă pretenție mai multă, ca unulă ce, prină cerere mē, mi-amă luată zăstre mē toată, rămăndă ačastă scrisoare întru în-tămpinare izvodului de zăstre.

Și, spre încredințare, amă iscălită. 1811, Oct. 27<sup>1</sup>.

*Ioană Canană Caminară.*

## VIII.

Noi, Scarlatu Alexandru Calimahu Voevoda, cu mila lui Dumnezeu, Domnu Țării Moldaviei.

Cătră mazili, ruptași, vorniceși și cătră toți lăcuiitori de la Ținutu Herții. Vi să dă înu știre că, socotindă Domnie Mă, la Ținutu acela, de la 1 Avgustă, s'aă rînduită ispravnică pe dumnealui Caminară Mihalache Holbană, înu loculă dumisali Pah. Stere,—cari, după poronca și povățuire Domniei Mele și după legătura hrisovului, sântă îndatoriți a avă îngrijire pentru buna statornicie voastră, arătându-vă și voi cu toată supunire; iară, la asupririli ci nu veți cunoaște îndestulare, să-mi dați jalobă Domniei Mele.

1818, Iuli 31.

(Pecete octogonală, cu chinovar, din 1806.)

Velu Vist.

## IX.

Cele ce aă rămasă înu parte mă, Cluceră Stefană Holbană, de la răposatu tatălă meă, afară di cele arătate prină diiată.

Lei. Par.

- 190 saă doi suti lei, pe niști viti di caă, ce aă venit înu parte mă, cari viti li-amă vândută cu bani de mai susă arătați.
- 45 saă 50 lei, pe aceste lucruri ci li-amă luată cu preț hotărătă între noi, frați, fiindcă să pusăsi preț la toati lucrurile și, cini ci aă voit, aceia aă luat. Adecă ună covorașă mică<sup>1</sup>; una tăvăluță mică di fheră, di cafă, doi ibriceli di aramă, di cafă; zarfură nu țină minti de amă luat, di n'amă luat, și, de oi fi luat, de argintă n'aă fostă; o părechi di mătănuță di chehrimbară; onă stuchet, înu

<sup>1</sup> E vorba tot de Maria Cananău. V. vol. XVI. p. 42 și urm.

<sup>2</sup> E s cu semni de seurtare și aici și în urmare. În „s'aă” etc. e a rusesc lung.

cari era o oglinjoră, cuțitașu, farfiș, condei di plumb și o cărticică di însemnat.

120 — saū 130 lei, pe niști viti albi ci s'aū venitū înū parte mē, carile amū vāndutū cu prețulū arātat.

30 — saū 35 lei, pe cinci-șasă stoguri de finū (*sic*) ci s'aū venit înū parte mē, bejū ci aū māncat vitile albi și vitile de cai pără înū Postu-Mari, la împărțire.

Ca doizăci dimirlii păpușoi amū luat dinū podulū casii, de i-amū dusū la Prutū di sāmānat, și, fiindū sāmānța ră, n'aū rāsārit; bejū ce oi fi māncat înū doi ani ci amū sāzutū înū casa pārințascā dinū puțānā pāni ci era, d'înpreună cu răposatu frati-meū Ilii și cu doi-triī oameni ce amū avutū eū lāngā mini.

15 — pe zăci stupi ci mi s'aū venit, cari i-amū vāndutū cāti șaizăci pārali stupu; doizăci saū triizăci mașcuri, cu mari, cu micū, s'aū vāndutū răposatului badițului Vasili, — darū cu căți bani s'aū vāndutū, ācāsta nu putemū ști.

80 — saū o sută lei, amū luat dinū banii unorū fālci ci era la Pilipăuți, pi la oameni; darū căți bani amū scosū și căți aū fostū, nu potū și ' ținū minti, cāci prisosulū de la acești bani ce amū oprit l-amū dat fraților mei.

480 — ādecā patru suti optūzăci lei sā facu.

Cinzăci lei me-aū dat tatālū meū, sā-mū cumpārū onū calū, ca sā fii și la mini întocmai ca și la ceialanți frați vitile arātate prinū diiată,—cari bani poati sā fii arātați și prinū diiată. Și asāmine părți credimū cā aū luat și ceialanți frați ai nostrii, înū lucruri și înū bani; cari nu le putemū ținē minte toati, și n'aū pututū sā ē unulū mai multū decātū altu.

Trii suti lei m'aū rānduit tatālū meū pe mine, Banulū Toaderū, ca si eū dinū una mii lei ci era la Gheorghi Bacalu, pentru jidire bisericii de piatră ci amū făcutū la Buda.

<sup>1</sup> „Să“.

Doi suti le m'aŭ orânduit tatălău meu pe mini, Cluceră Ștefană Holbană, ca să eă totă di la Gheorghe Bacalu din ačasta una mii lei, ca să facă ună japlază la ună pomătă ci-lă făcusă dumnealui la poenile lui Talpă, și, socotindă că n'ară fi di trebuință a să întrebuița acești bani la japlază, i-amă dat la dumnealui bădița Toader di i-aŭ întrebuițată la biserica di piatră ci aŭ făcut-o la Buda. Iară cincă suti lei ci aŭ rămasă si (*sic*) cu puțini bani ci era întru o lădiți cu o scrisori, cari nu știă cățu aŭ fostă, aŭ rămasă la frații mei, dină cari s'aŭ făcută grijili răposatului: O butcă proastă, vechi, și onă bucgialăcu ci l-aŭ dată dumei Păhăr[nicesei], cumnata răposatului părintilui nostru: aceste s'aŭ dat surorii noastre. Și asămine amă luat și eă, Banulă Toaderă Holbană, înă lucruri și înă bani, iar înă oi, lucruri și căți bani și vite, nu potă ține minti. Și credemă (*sic*) că asămine oră fi luat și frații noștri că n'ară fi putută îngădui unulă pe altulă să ă mai multă. Și aceste ne îndatorimă a le îndoi la fișticari frati dină cari să-șă ă dumnealui parti, pentru ca să nu ni mai rămăi muș[t]rare de cuget că ar fi întrecută la noi ceva mai multă, și s'ară fi uitat, fiindă carti di blăstămă la mijlocu.

Herța, 1825, Aprilie 19,

*Teodoră Holbană Bană.*

*Ștefană Holbană Cluceră.*

## X.

Celi ce s'aŭ mai adaosă sfinti bisărici, cari să să pui înă condicili și diețili bisărici. — 1826, Apr.

Moșie Sănihaŭ să să triacă înă diiată și să să adaogă a să mai cumpăra pi totă anu 100 ocă čară, fiindă că nu agiungi aceia cătă s'aŭ pusă și cu cătă esi di la stupi. Să fii și ačastă moșii totă a [s]fintiil bisărici.

O cutii argintă, cari traci (*sic*) 83 dramuri, di s'aŭ pusă Svintili Taini, pără să va faci chivotă.

Ună poiasă di colană de aramă.



Ună pocrovăţu di ştofū di pusū pi ionostasū.

O poli di icoană la strana igumeniască.

(Şters: O cruciţă mică, ferecată cu argintū, poleită cu aurū, pi iconostasū.)

O părechi troiţi, ferecati cu argintū.

(Şters: O cruci neferecată, iarăşi pi sfântulū prestolū, ferecată cu argintū sadea).

O Psaltiri, poleită cu aurū, cu tocu ei.

O Psaltiche.

Ună Minie.

Ună Acaftisteri.

Ună aghezmătarī.

I cevrē pi iconostasū.

Altă cevrē, cândū mergu cu icona Svântulū ce esti le trapeză.

O cevrē mari, cusută cu petială.

Unū şalū bunū, pi cari amū datū 50 olandejī.

Unū inelū cu diiamantū, pi cari am datū 40 olandejī.

(Şters: O floare proastă di tărgū.)

Cu acestea 3 condei de susū să înpodobeşte svânta icoană a Maicii Domnului la Buna-Vestiri şi Viniri spre Sămbătă la a cince săptămână înū postulū mari, cându să faci acafstitulū (sic) Maicii Domnului.

(Şters: I cruciţă neferecată.)

2 căţui di alamă, di căţuitū.

2 anagnoşti.

20 ani aşternuturili casălorū şi toată pojăjie casăi, vasă di lemnū şi di aramă ce vorū fi.

I Liturghii mică, dată sfinti bisărici di părintili Doroftei duhovnicu di Niamţu.

I Ftesalonicū, datū di căpt. Apostolū Tăutulū.

I cârticică: Căntarili lui Moisi (sic).

*Sava ermonahū, egumenū svinti mănăstiri Mogoşăşti.*

3 pocroveţi mici de ştofū.

3 tomuri a Svântulū Efremū Sărulū, întâi, alū doile şi alū triile.

2 Svântulū Isacū și Svântulū Ioanū Scārariulū.

1 bogorodični.

1 iconiță de tensuhū: Maica Domnului și Înălțare.

(Șters: 10 Vieți a Sfinților pi 10 luni, bezū ce li-aū adusū acumū di la Niamțu, bezū 2 di mai înaintea.)

1 Adunare înū scurtū a dumnezăeștilorū dogmi.

1 Checagrariōnū.

1 Nevăzutū Război<sup>1</sup>.

1 Prăvilioară, poliitā cu aurū, și cu tocū.

1 carte: Cinci Sănțiri.

1 falonū, de citū, pentru zāli. } proasti.  
1 stihari.

3 mantii pentru citeți la strani.

1 carte Ermologhionū.

1 carte Tundirii.

1 carte a Svântului Doroftei.

1 falonū de materii albā pentru Duminicī.

1 stihari diiaconescū, asămene albu, pentru Duminicī.

1 față de citū pe sf. pristolū, pentru toate zilele.

1 tață, tijū, de matasā.

1 perdē de zile mari.

1 tijū o cruci ferecatā cu argintū, cu scaunū.

(Șters: 3 falonū bunū, albu. . . .)

2 unū falonū și stihari di urșenicū mohorātū, închisū, pentru liturghiia ce mai înaintea svințită în svântul mari postū și săptămāna patimilor.

## XI.

Înū vremi Logofeției mele, fiindū eū orânduitū de cătrā Mărie Sa Vodā a împărți la clironomiī legiuiți avere mișcătoare a răpăusatului Banulū Ilii Holbanū, până a nu să dispecetlui lada, și până a nu începe mezatulū, amū datū poroncă, atâtū cătrā vechiliī clironomilorū, câtū și cătrā omulū ce rânduisāmū a fi epistatū asupra vānzării lucru-

<sup>1</sup> Carte.

rilor prînu mezatû și asupra celor alante ce era să să înpartă în natură, să nu îndrăzniască a rășlui său a împărtăși pe clironomû cu celû mai micû lucru fără știre și orănduire mē. Acumû darû, înștiințându-mă pentru lucruri de prețû, 700 lei, ce pretindirisăște Cluceriu Hertanu, zicându că aû apucatû și aû datû clironomilorû morțunești dinû avere răpăusatulû, după datorie mē, amû datû această mărturie, că, ca un călcătorî poronciî Logofițaii, urmiazi însușû a le plăti de la sâneșî acele șapte sute lei și nu a le pretinderesă de la dumnei Caminariasa Elenco Rastî, cu pricinuire că săcvestru numitei cucoani aû fostû mai pe urmă, adecă după dare lucrurilorû. Căci, de arû fi fostû așa precumû zice, apoi, după a sa datorie, de atunce să fi arătatû Logofiției, până a nu să dosă Morțuneștiî de aice cu trecire hotarului, cândû arû fi putut Stăpânire să-i îndatoriască a întoarce acele lucruri înapoi.

Ci darû, spre știința adevărului, amû datû mărturie această, suptû iscălitura mē, înû mănă dumisali Căminăresăî Elenco Rastî, spre a nu-și perde dreptate ce are întru această pricină.

1826, Săptemvrie 3.

*Balșû Logofătû.*

## XII.

### Izvodû

de acele ci aû luatû bădița de la casa părințască, cândû ne'mû împărțitû. — 1827, Fev. 18.

6 părechî tacămurî de masî, de argintû.

I lingură de corbă	} de argintû.
I farfurioră	
I părechî solniți	
I teasû	

I covorû bunû.

I săpetû.

I samur cu blană.

I cațaveică cacomû.

9 bucăți pânză de inû cu de cînepă.

## Vite.

No.

- 5 vaci.
- 4 mănzați.
- 2 gonitoare.
- 2 gonitori.
- 6 boi.

19

2 cai.

Hamuri.

Unu lighenă, cu ibrică, de aramă.

1 așternut de odai de postav roșu.

1 saltă, cu 2 cultuci de cită și alte mărunțușuri, s'a duse la casale dinu Herța.

4 boi di a moșului Toaderu.

7 vaci, ci iera la Vlădeni, le'u luată fără a să împărți.

## XIII.

## Izvodă

de lucrurile ce să află înu cămară.

Numără

20 butelci, cu mare, cu mică; însă 15 cu spatură, 5 deșarte.

14 garafe.

2 garafe negre.

13 păhară de vinu.

2 păhară mari, totu de vinu.

4 stecle de băutu apă.

4 chesăluță, însă 3 cu căpaci.

6 stecle cu căpace.

2 păhară mari de rachiū.

5 gavanoasă pline cu dulceți.

7 gavanoasă pline cu dulceți.

3 gavanoasă cu dulceți, începute.

26 farfuri de masă.

- 3 castroane.  
 5 farfurii mari de bucate, late.  
 9 farfurii lungi de bucate.  
 3 farfurioare lungi, mici.  
 3 farfurii mici, bune.  
 6 păhară, cu flori, de vină, înă tocul loră.  
 O șcatulcă, cu 2 șăpură a ei, și cu ună castronașă de șcatulcă.  
 2 tăvlale mari de dată dulceț.  
 3 tăvlale mai mici.  
 3 săhanulă (*sic*) de cusătoră.  
 2 butelce cu oțătă de trandafiră.  
 2 gavanoasă cu beltă de nere (*sic*), începute.  
 10 gavanoasă deșerte.  
 4 gavanoasă cu dulceț de masă.  
 2 farfurioare și 4 ceșcuțe cafă.  
 6 ibricăle de cafă.  
 2 solnițe de farfurii.  
 2 solnițe de steclă.  
 O chiuliță, cu chilugelulă ei.  
 57 furculiță de masă.  
 19 cuțate de masă.  
 11 linguri de masă.  
 15 linguri străcate, rupte.  
 2 linguri de čorbă străcate.

Altă izv[odă].

Izvodulă  
 cămării de afară.

Numără

- 9 sfășnice de aramă.  
 2 mucări, cu o tăvăluță.  
 7 tingiri de bucate.  
 2 tingiri de dulceț: una mare, una mică.  
 Ună sahană de tocată.  
 4 căpace.  
 O tigae.  
 O sânie.

O chiuliță de lemnă, de cafè.  
O frigare de cafè.  
O frigare de heră, de kuhne.  
9 ulçore de lută.  
O gratie de friptă carne.  
2 poloboace.

## Hambariulă.

Odege (*sic*) de vie.  
14 putinèle.  
24 poloboace.  
11 poloboace mici.  
O balircă.  
2 mesă, cu piçoarele loră.  
7 covăți de păne.  
3 covățele mici.  
1 căldare de zolită.  
O căldare de mămăligă.  
3 căzi.  
3 čubere,

## Casa cè mare.

9 perină de părete.  
2 mindiruri mari, unulă mică.  
2 saltele.  
4 perinuță.  
O pănză, înă locă de măcată.  
12 scaune.  
O canapè.  
2 jălțuri.  
3 perdele de cită.  
2 perdele de postavă.  
14 figuri.  
4 oglinzi cu fofeze.  
2 oglinzi de părete.  
Ună scaună de sfeșnice.

## Etaculŭ.

7 perinŭ, pline cu bucŭ, de părete.

Unŭ măcatŭ de postavŭ.

Unŭ mindirŭ cu bucŭ.

Unŭ mindirŭ cu lăănă.

4 lăicere.

Unŭ lăicerŭ micŭ.

O blană de ursu, veche.

2 perdele de postavŭ.

O lădiță veche.

O scoarță veche la femeŭ înŭ casă, și unŭ lăicerŭ vechiŭ.

## Înŭ șofrageriia.

4 perinŭ de părete cu bucŭ și proaste.

2 lăicere vechŭ.

Unŭ dulapŭ.

2 scoarță vechŭ.

Unŭ lăicerŭ, un mindirŭ cu bucŭ, o ladă de pusŭ oghealurile s'au găsitŭ înŭ casă la cc. Toaderŭ.

## Înŭ casa unde ședē răpăusăta.

6 perinŭ cu posta[vŭ], pline cu bucŭ.

Unŭ măcatŭ de postavŭ.

2 mendiruri cu bucŭ.

3 perdele de postavŭ.

6 scaune vechŭ.

Unŭ scrinŭ vechiŭ.

O șcatulcă cu 3 șăpurŭ.

O masă de lemnu, boită.

3 oghealuri marŭ, unulŭ mititelŭ.

7 perinŭ de culcatŭ și una mică.

1 perină mare.

Aăastă scriere amŭ făcut-o eŭ, cu zisa dumilorsale boiarilorŭ, dupe răpăusare cc. Caterini, maica dumilorsa[le]; pentru care amŭ iscălitŭ.

'827, Martŭ 16.

*Ioanŭ Iconomŭ.*

[Pe V-o :] Izvodŭ de lucrurile dinŭ casa părințască.

## XIV.

Baniî ce amû a lua de la casa răposatului  
fratelui meu; 1828.

Lei	Parale	
1.080	33	(șters) dinû 2.161 lei, 27 parale, ce amû cheltuitû pentru maică-mea, cu îngropare i sărin-darî și pomenire, pără la unû anû.
(1.251	19	dinû 2.562 lei, 39 parale, ce amû cheltuitû pen-tru răposatulû (șters) moșulû meu Toaderû la 'semene.
661	—	amû plătitû pentru răposatulû dumi-sale Caminariului Rasti, clironomiî } după adevē- moșului Toaderû. } rința vărû (sic) ce amû.
1.550	—	totû Caminariului, pentru parte sa. }
163	31	amû plătitû lui Dimitrachi Bordiiianu, parte dinû baniî ce-î era datoriu răposatulû moșu Ilie.
75	—	dinû 150, ce amû plătitû doftoriile pentru moșû Toaderû la spițării.
4.792	3	suma piste totû.
200	—	să scadi aceia ce amû găsitû la maică-mea dinû 600 lei.
5.092	3	rămânû să mai eû încă, bezû dobânda, asemenea și de acumû înnainte ce să va scoate de că-tră cinstitulû Divanû să mi să dē dinû partia casii frățâne-meû pentru facirea pomenirilorû pără la alû 7-le anû, avândû a să aduci și arhiereu spre dizgropare.

*Mihaî Holbanû Caminariû.*

## XV.

Veniturile monastirei Mogoșăștiî, pre câtû să găsăscû  
astăzi. — 1835, Noemv.

Vănzarea moșiei Sinihăû, înû posășie. pe anû galbenî	450
Asăminea, Pilipăuțiî . . . . .	750
Asăminea, Hilișău . . . . .	416
Asăminea, Epurenîi . . . . .	600
Vănzarea orânzii de la Mogoșăștiî, pe anû lei	2000
	58 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
facû	2.274 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>



Producturi ce sântu adunate pe moșia Mogoșăști.

Trei stoguri grâu . . . . .	clăi	310
Un stog ovăsă . . . . .	»	50
		<u>360</u>

Trei coșăre umplute cu păpușoi dină acestă ană, înă care s'au pusă și dejma de pe la lăcuitară, și să socotescă mărimea lor 48 stănjini piste totă.

22 stoguri fănu.

Celi ce sintu de făcut și de meremetisit la monastiri, precumă și altile.

Clopodnița să să facă dină nouă.

Chiliă iarășă dină nouă, precumă și, la celi ce sintu, trebui să să mai facă câte o cămăruță dină dosă.

Bolnița, iarășă, dină nouă.

Cișmă înlăuntrulă, înă ogradă.

Bisărică de peatră la Hilișău, cu materiia ce iaste adunată și cu ceia ce va mai trebui.

Meremetulă casălor și a celor dină cuprinsulă ogrăzii, precumă grajdulă și șura; nu mai puțină și câteva odăi înă ogradă trebui să s[ă] facă.

Satulă de lângă mănăstiri să să muti la altă locă mai cu depărtari.

Trei suti oi să să cumperi.

Părinți ce să găăsăcă acumă la mănăstiri.

No.	
I	p. Irinarh, duhovnică.
I	» ieromonahulă Mironă.
I	» Nicodimă, eclisiarh.
I	» Dometiiănă.
I	» Ghenadi
I	» Victor
	} bucătară.
1	» Chiriiăcă, ceteță.
1	» Iustină, chelar.
I	» Visarionă.
I	» Ionichie.
I	preotulă Gheorghă, tipicar.
II	

## Frați.

I	Constandinŭ	}	Dinŭ aceștie sintu ceteți, agiutor la cuhnie și o samă blanari și potcapari.
I	Ioan		
I	Iordachi		
I	Aleco		
I	Neculaŭ		
I	Iordachi	}	

Stupii ce s'aŭ pusŭ înŭ temnice.

No.		
375	la Hilișău	}
152	la Sinihău	
60	la monastiri	
		dinŭ cari 93 s'aŭ hrănit.
587	facŭ, bezŭ 226	ce aŭ murit, fiindcă la scriiri s'aŭ găsit sumă de 813.

## Vitile ce sintu.

No.	
24	boi.
17	vacŭ, dinŭ cari 7 sântu cu vițai si celelanti a fâta.
16	gonitori.
4	gonitoari.
1	buhaiŭ.
7	vițai.
69	facŭ, bezŭ 30 capite ce s'aŭ scăzut de la scriiri și în- coace, adică:
	4 boi s'aŭ furat.
	2 vacŭ s'aŭ dat la schitulŭ Orășaniŭ.
	2 vacŭ s'aŭ dat de pomană la doi slugi a răp., frimie și Ilie.
	22 capiti, mari și mici, s'aŭ tăet la grijă, de la îngropari și până la 40 zile.
30	

Cu 450 galbeni pe anŭ s'aŭ dat moșie Sinehău înŭ posăsie  
dumisali Banuluŭ Iordachi Chiriacŭ, pe 3 ani, începător,  
de la Sfântuluŭ Gheorghi viitor, încă trăindŭ părintele. Con-

tractă însă n'au apucat a i să slobozi, ce numai zdelcă dină parte mē, priimindă și 100 galbeni arvonă.

310 galbeni sântu să să ei de la Armanulă Marcu Cîomagă, fostulă posăsor di Epurenî.

## XVI.

Izvodă de căți bani a rămasă datorî oamenî di pi popușoi, ci a luată înă anulă 1835.

Lei. Părale.

1836, Fev. 26.

10	—	Vasile Conovaru, pe popușoi.
30	—	Toaderă Palaniță, pe popușoi.
15	—	Timofte Răileanu, pe popușoi.
26	—	Ionă Palaniță.
35	—	Gheorghe Dohomaru.
48	20	Ștefană a Nechitei.
50	—	Toadiră Răileanu.
30	—	Mihălachî Palaniță.
244	20	
42	20	Simionă Palaniță.
35	—	Gheorghe Hușanu.
67	20	Vasile Ungurenașu.
3	20	Anița lu Vasile Păduraru.
67	—	Andrii Vlase.
7	—	Ionă sină Ștefană Rușu.
25	—	Grigori Jolnă.
42	20	Irimița Părlu.
35	—	Tanasă Părlu.
25	—	Toadiră Bulhacă prisăcaru.
40	20	Petre Pomătaru.
5	—	Mironă Antonică.
13	30	Ionă Toadiră Arici.
10	—	Vasăle a Vasălcăi.
663	30	
5	—	Meriuță Bălană.
58	20	Antonă Tofană.

35	—	Mihălachi Clesi.
67	—	Vasile Bălanu.
2	22	Ionu Răileanu.
136	9	Ionu Arici.
104	25	Ionu Conovaru, pi popușoi.
6	—	Toaderu Popătaru.
44	20	Iftimi Saviucă.
22	7	Iacobu Mancășu.
I.145	13	
35	—	Simionu Jolnă.
12	20	Leonti Pomătaru.
25	20	Ariçoe vădana.
25	—	Gligori a Tomii.
35	—	Ionu Chiperu.
30	—	Andrii Dorohoieanu.
42	—	Pricopi Bălanu.
5	—	Ionu Bălanu, pi popușoi.
I.355	13	
5	—	Toadiru Poșocu Burlacu, pi popușoi.
13	20	Vasile, fratele Saței.
72	20	Iacobu Covrigu.
70	20	Ionu Grădinaru.
53	10	Manoli Vieru.
10	—	Moisoe vădana.
10	20	Gheorghe Antonică.
10	—	Ionu a lui Ionu Rusu.
I.630	23	
27	20	Neculai Foculețu.
15	—	Ionu Brai.
37	—	Gheorghe Mihaî.
15	—	Tudosi a Vasălcăi.
35	—	Toadiru Conovaru.
35	—	Vasile Ungurenu.
5	—	Alecța Clisi.
16	—	Acțiunea Pohribanca.
30	—	Gligori a Nastasii.
34	20	Neculai Căzacu.
I.883	23	

20	—	Ștefanu Stanu.
25	—	Ilii Pohribanu.
15	—	Ionu Crobanu.
5	—	Dumitrascu a Vasilcai.
10	—	Vasale a lui Dumitru Rusu.
15	—	Toadiru Bile.
5	—	Gafia Gavriloi vadana.
5	—	Vasilca Iacoboe vadaua.
15	—	Neculai Cobanu.
1.995	23	
10	—	Ionu sinu Gheorghe Pohribanu.
45	—	Toadiru Chiperi.
38	20	Toadiru Gligoruta.
45	—	Vasile Vlasi.
38	20	Maftai Tunu.
2.172	23	
40	—	Toadiru Ungurenasu.
35	—	Dumitrascu Prisăcaru.
25	—	Ionu Albu Prisăcaru.
27	20	Alecă Prisăcaru.
12	—	Vasale Ciuntu.
2.312	3	
67	—	Gorce cărămidaru, pi popușoi și pi pământulă ci au luat.
2.379	3	

La cercetare ci să va face lăcuiitorilor pentru aceasta datorii, cari voru zice dinu lăcuiitori că n'au luat atăta pâne după cumu l-amu datu pinu izvodă, eu sântu răspunzător a vi-i a da d-sale și zapisulă ce-lă amă de la dănșii.

1836, Aprilă 1.

*Dumitrachi Theodoru.*

[Pe V-o :] Hilișău.

Izvodă di cele ce amă dată pentru bisărică și altele.  
1836, Martă 15.

Lei. Părale.

20	—	amă dată preutului Ioană, leafa pi polă ană.
20	—	amă dată preutului Toadiră, leafa pe polă ană.
20	—	amă dată dascalului Ananii, leafa-i pi polă ană.
20	—	amă dată dascalului Iordachi, leafa pi polă ană.
2	5	pi o litră tămăi, Optomvri 30, 1835.
17	—	pi ceară, pi [o] ocă și optzăci dramuri, Noemvri 3.
15	—	amă dată preutesei preutului Vasile, leafa pentru făcutulă prescuriloră.
2	—	o litră tămăi, Ghenari 29, 1836.
16	20	ocă ceară tijă, Ghenari 29.
132	15	
180	12	amă dată lui Gavrilă Boghițoi, ci aă cărată vară, pi 1.202 dimerlii de vară.
28	—	amă dată vătavului.
25	—	amă dată vătavului Toadiră de aă dată pentru tavale la stupi.
50	—	amă dată la omeniă acei ce s'aă tocmită să facă șanțu.
80	—	amă dată la onă vărari, Pricopi Bolană.
493	37	
60	—	pi 2 fălci, 14 prăzună, ci s'aă luată iarbă di la Pricopi Bălană înă vara 1834 veleată.
24	15	pi 65 prăzină di la Ionă Conovaru.
20	10	pi 60 prăzină di la Prisăcaru.
600	22	
90	—	pi marfă ci s'aă luată dină dugheană cu țădulă.
690	22	

20 galbeni pi patru stoguri fănă ci s'aă luată pentru vi-  
tile părintelui.

Cu acești patruzăci galbină ci să cuprindă prină acestă  
izvodă, înă lei și înă galbină, m'amă scăzută la dare căs-  
tului, la care adevereză cu a mē iscălitură.

1836, Aprilă 1.

*Dumitrachi Theodoru.*

234	
<u>75</u>	
309	înănahtă.
68	păpușoi.
<u>40</u>	izvodă.
417	

## XVII.

Ci amă priimită de la cc. Mihalachi.

Lei. Parale.

10	—	a 4 sorocoveți, pentru morari, — întâi.
70	—	pentru vezeteu, înă doi galbeni, — a doile.
100	—	pentru petrară, la pornire la Eșă, — a treile.
68	20	de la cuconița înă 2 galbeni, lipsi 60 păr. — a patrulia
248	20	facă, de mine priimiți, pân' la Oct. 26.

Anumi unde și la ce amă dată.

Lei. Parale.

13	—	la Ioană Morariu, cu trei lei ce-au dată lui Ilie.
51	—	la Grigori Vezeteu, pe trei luni polă și mai bine.
65	—	la Ioanu Vezeteu, pe polă ană, pân' la Avgustă
		10, anulă '837.
70	—	la chetrari, rinduri, rinduri.
14	20	la botnariu jidovă, beză doau garboave ci aă dată
		Leiba.
146	12	ci s'aă cheltuită înă casi, după osebită izvodă
		ci arată înă dosă.
359	32	facă toți bani cheltuiți prină mine.
248	20	să scad, cari i-amă priimită, cumă arată susă.
111	12	să facă să-mă mai dă mii cc. Mihalachi.
1	20	pe una mii cepoi ( <i>sic</i> ) di la o vădană, a Magdi (?)
112	32	să facă.

Lei. Parale.

3	30	trei traiste pentru cai.
2	—	patru peni di căpestri.
1	20	șase stinjină di frînghie.

- 1 20 unŭ conțŭ hîrtie p. Toaderŭ.  
 5 2 o săceală și o perie di cal.  
 5 10 curățātu calului celui murgŭ.  
 3 30 o frigari di cafè.  
 — 35 o leică noau.  
 2 — o sită mistreață la prescurărie.  
 2 10 doau čuri de ciuruitŭ grîŭ.  
 2 30 o coasi, cu cosăi cu totŭ, la grădină.  
 2 10 potcovitu la trei cai ninainte (*sic*), cu o potcoavă  
 noau.  
 22 — unŭ cîntari di 21 ocă și o litră.  
 3 20 o lăcată mari la becî.  
 3 — una ocă pučoasi de omoritŭ stupîi.  
 3 30 unŭ crîsnicŭ micŭ, ci șede la vechitie (?).  
 2 20 una sută usturoi mari di la Dorohoi.  
 30 — doau miî căpățînî usturoi di toamnă di la Cî[n]-  
 deștî.  
 5 — doau roati s'aŭ încălțatŭ, cu spiți cu totŭ, la Hi-  
 lișeu.  
 1 10 polŭ sorocovățŭ circuitu roatelorŭ.  
 4 — doi coți di sumanŭ pentru oloi la tiascu.  
 19 20 dulapu, una gar[boavă] și doi soroc[oveți] și 2  
 poluri la Ignatŭ și la tîrgŭ.  
 18 — unŭ mascurŭ di îngrășatŭ pe iarnă pentru casi.  
 — 35 cincî dramuri chiperi amŭ cumpăratŭ de la Herța.  
 146 12 l-amŭ trecutŭ la condică.
-



## XXII.

### O MOȘIE A LUÎ CONSTANTIN-VODĂ BRÂNCOVEANU: SADOVA.

---

Noi, judecătorii.

† Costandinu Racoviceanu sinu Costandinu Racoviceanu au avutu întrebăcune cu părintele egumenulă de la Sadova, chiru Varlamu, pentru unu vadu de moară, care vadu cu moara l-au fostu datu de pomană răposatulă Barbulă Brâncoveanulă cu frate-său răposatulă Costandinu-Vodă Brâncoveanulă, din boerie, încă fiindu Post. de rândă, Badei Logt., strămoșului acestui Costandinu, cu carte de danie cu blestemă, și au stăpănită acelă vadă împreună și cu moara mai multă decâtă 60 de ani, de la leatulă 7176 până în zilele Neamșiloră, cu pace, iară înă zilele Neamșiloră l-au fost luată egumenulă Samoilă ce au fostă la Sadova și ilă stăpăneaste. Întrebându-să egumenulă, au răspunsă că, avându răposatulă Costandinu-Vodă moșie înă Sadova, înă Domniia Mării Sale au fost făcută schimbu cu mănăstirea Sadovei, dându-i moșia ce avea acolo și luindă altă moșie a mănăstirii, ce să chiamă Nedeia, și au arătată și hrisovulă Mării Sale de acelă schimbu, și zice egumenulă că cu acea moșie s'au luată și acelă vadă de moară, arătându și o carte de judecată a Administrației, cu care au fostă luată acelă vadă. Dară, cetindă-să acelă hrisovă de schimbu, nu s'au aflată și acelă vadă pomenită că l-ară fi dată împreună cu moșia, și mai vărtosă că Racoviceanu

aă stăpănită moara înă urma schimbulă cătă aă trăită răposatulă Costandină-Vodă și până în vremea Neamțiloră, precumă aă mărturisită dum. Șărbănă Fărcășanu și Diiculă Brătășanu. Și pă lângă aceastea aă mai arătată Costandină Racoviceanu și o carte de judecată cu care s'aă judecată înaintea dum. Șărbănă Bujoreanulă bivă Velă Vornică și dum. Gligorie Băleanulă bivă Velă Logt. de la leat 7227, de i s'aă dată aceluă vadă să-lă stăpănească. Așăjderea aă mai arătată și o carte a răposatei Doamnei Maricăi, cu care scriia egumenulă Ghenadie ca să-i dea pace Racoviceanulă să-și stăpănească vadulă. Dintru care s'aă cunoscută că aă luată mănăstirea vadulă fără dreptate, dară, fiindă cartea Administrație la mănă egumenulă, n'am pusă hotară, ce aă rămasă la buna socoteala prea-luminațului și prea-înnălțatului nostru Domnu.

Fev. 13 dni, 7253 [1745].

Aăasta scriemă.

Gavrilașco bivă Velă Post. Παναγιώτης πρώην μέγας γραμ: Γεώργιος..., Ianachi Velă Cluč. za ar[ie], Șărbănă Făr[că]șanulă.

[Vo] Cartea de judecată a dum. boiariloră judecătoră, făcută la luna lui Fev. 13, 7253<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> Originalul la Museul Aman din Craiova.

nu ne-au datu bani la pășu». Marturi: popa Ioană, Dascălu Socolu, Ionu Ciurescu, Vasăi Ciurescu, Oprea Călugărescu, Crăcunū Lungu (scrie Socol).

7317 (1809), 20 April. «Popa Pătru otū Voineasca» dă zapis «dumnealui jupănu lui Gheorghită Miscurici otū Călimănești» «că, lunu eū bani de la dumnealui pă vite, și neavănū vite să-ī daū după obicei dumnealui, i-amū datū tl. 10, adecă zece, dinū plau Vineti, dinū partea mea, și unū cal negru, și eū am fostū datorī la dumnealui tl. 50, adecă cinză[ci], să-mī fie partea slobodă».

Marturi: «Mitu Predanū, Onea Hăștișăscu, Pătru Șălaru, Gheorghe sinū Capotă, Ionū Capotă, Mihailă Bratu, Andrei Veștea [Vegea] (?)».

La 20 August 7321 (1813) se vinde «plaulū Vineti jumătate»; «70 de lei prinsore, cu această prinsore stănū fără dobândă câtū va paște pământu, și, cān īī vor da baniī, să ne fie pământu slobodū». Marturi: popa Pătru otū Voineasa. («Scrie Paraschiv Deaconu.»)

7322 (1814), Mart 26. «Eū Pătru Șălariū cu soția mea Mariia», dă zapis «popi lui Pătru» pentru locul «dinū la fântāna dinū plăișorū incoce, cătră fața de spre cestaltū plăișorū, și hotaru merge pă răzoru cu calulū, și altū locū nu mai este la vale, decâtū acesta; și l-amū datū popi lui Pătru stătutū, hohamnicū, lui și copiilorū lui, până īn veacū, și câtū va trăi popa să aibă a ne pomeni pă noi și și neamu nostru; și l-amū dat de a noastră bună voe, nesiliți de nimea, ca să avemū pomenire, că dinū alte nu ne ajunge putearea ca să damū. Și, cān s'au făcutū acestū zapisū, aū fostū și nepotu nostru față, și și alțiī omenī iară față, care să vorū iscāli cu numele lorū». «Ionū Mărdale, Nicolae alū Chircă, Danū alū Chircă.»

(Scrie «Paraschivū deaconu.»)

7326 (1818), 17 Ianuar. «Foe de zestre de cele ce amū

să-î dau fia-mea Smărandi, eu, popa Pătru, dină împreună cu soția mea, proteasa».

«O vacă cu vițâlă înă burtă, o junincă gonitoare, o măn-zată de ună ană, și dină cele mărunte ce să voră afla să le împărțimă înă doo, și, dină cai, de voră avea epele mănji, să fie amândoi ai ei, și parte din munte, zece lei, și mai săntă cinci ani până oră eși, apoi de la cinci ani să-și caute, și dină moșie, înă Vătășelă, locă de o zi de arătură, și și cu livadea din prejură, dină stupă, unu toporă, căldare, sapă și îi treisprăzece».

Scrie «Paraschivă deaconu».

«Și totă amă mai dată o pătură de coperită.»

7329 (1820-1). «Mihaî popă, Ionă popă» dau zapis lui Andrei Vătășescu că «aă primit bani pă delnițele dină lunca lui Dană, t. 5». «Eă Florea amă lotă (?) bani pă locu».

La 30 Mart 1820 Andrei sin Ion Ciurescu vinde «deaac-nulu Flori sină popa Gligore otă satu Bratovoești» «parte de frăție cumă aă și frați miei». Martură «unăchi și rudele». Scrie dascălul Socol, fratele vinzătorulu.

La 4 Octombrie 1820, «diaconu Florea» scrie «Sivuluă» că i-a dat banii de datorie (martură și popa Petru, «Niculae dascălă»).

În 1821 vinzare de «delniță dată de mătușă Cernăzoe pe o jumătate de săridari». Pomenit Andrei Hăță. (Martură: popa Pătru, Tudoră Bolbonă, Andrei Vețea, Pătru Pilea).

7329 (1821), Iunie 7. «Popă Pătru» dă zapis ginerelu, «diiaconu Florea», și «fie-mea Smăranda» că li dă «casa care amă șezută eă în ia..., fără pricină, și ocina casii este care me-aă dat-o și mie socru-mieă: aceia este să o împărță cu fii-mieă Solomonă, și afară dintr'acastă moșia pă une să găsește, oră de zeste de la socru-mieă, oră c'amu cumăpărată eă, pă une să va găsi, să se împărță pă înă doo, la care să va arăta cu numele înă plăiișoră locă de arătură cu — și

cu livadea și dinu preju[r]..., și înu lunca lui Danu doo delnițl..., și la cumnatu Florea Gligoranu. Să hotărește di la dealu cu a Vânguleștilorū, dinu susu cu a Ștepăneștilorū și la zăpodii poeni o livade... Di la Radu Boca și la muca dealulu doo locuri, unu de doo zile și unu de o zi, și locurile sintū di spre față.

...Și înu Vătășelū și parte dinu munte, locu l-amū avutu datū de zestre... Și acește locuri ce sintū arătate într'acestū zapisū sintū împărțite, să nu să mai înparță cu fii-mieu Solomonu, că sintū împărțite de mine, față cu oameni care se vor iscăli cu numele lorū... I-amū datu acestū zapisū de bună voia mea și cu a soții mele.

Și, cândū să va apuca dechisū (*sic*) socru-mieu de casă, să-l dau și eu ajutorū».

Marturi: «Tudorū Borbonă, Florea Gligoranu, Andrei Tătășescu, Ionu Vcețea, Pătru Simi, Măcenicu Aldea, Stanu Gațu». Scribe «Paraschivū deaconu».

La 7332 (1823-4), Florea sin Stan Gligoran dă zapis «popi lui Petro» pentru «delnița dinu lu[n]ca lui Danu», în hotar cu Bărbuleți și popa Ion. «Că aca delniță trage până în Lotru și până înu ostă pe hotaru veichi». (Scribe «Paraschivū deaconu».)

7332 (1823), Septembrie 8. «Onea Hățăși și Niculae Chirca, dinu împreună cu soția mea Sora», dau zapis «popi Flori» pentru «săliștea noastră ce o avemū, și cu casă cu totū, și cu pruni și meri ce sintū, și o amū vândutū cu partea ce o are și frate-mieu Mitu, numai nu amū vândutū partea ce o aū cumpăratū di la Cernăzanu, și o amū vândutū stătută, hohamnică, lui și copiilorū lui și nepoțilorū lui și căți Dumezeu îi va dăruia până în veacū, și cu tocmeală bună, cu tl. 55, adecă cinzăci și cincī... Iară, neșezin[dū] popa la altă parte, no lăsămū, ci să avemū a-l da bani».

Marturi: «Tudorū, Borbonă, Andrei Vătășescu, Florea Gligoranu, pop[a] Pătru». Scribe «Paraschivū deaconu».

7333 (1825). Vinzare de «casă și cu ocina și cu pomi și cu ce să va afla afară dină obrije, stăută lă și copiilor lă și nepoților lă și strănepoților lă», pentru bană și un «sărindari». «La moartea mea, să-mă facă tôte cele care trebui.» «O 'mă dată la vreme de nevoe, fiincă ajusesemă rău, nică de măcare n'aveamă ce mănca, că n'avă cine mă căuta»; nepotul n'avea «nice o purutare de grije ... pîntru mine».

7334 (1826), 20 Mart. «Mihai Popa, dină împreună cu gineri-mieă Tudoră, față Oprea Popa» (frate) dă zapis «părintelă popi Floare» pentru «săliștea noastră ce o avemă, cu casă și cu prună», cu 40 de taleri.

Marturi: «Florea Gligorană, Pătru Pilea, Florea Mărdale, Pătru Simi, Gligore Popa fratele loră, împreună cu gineri-mieă Ionă, Ionă Mărdale, Ilie ală lă Gorghe Heșan otă satu Gribestă».

Scrie «Paraschivă deaconu».

7334, 13 April. «Mihai popa, Oprea popa» dă zapis «la mănă moșă popi Flori» pentru «delnița dină lunca lă Dană, care se hotărește pe dină josă cu a deaconulă (*sic*) și pe de la deală să hotărește cu a Gligoranulă, și o amă vândută stăută, hamnică lă și copiilor lă i nepoă, strănepoă pănă înă veacă, cu t. 14, adecă patrușprăzece». «Și omenă martoră, care măă josă să voră pune cu numele, și păntru crediță amă iscălită și amă pusă și degetele înă locă de pecete»: «Onă Ștepanescu, Ionă Mărdale, Pătru Simi, Florea Gligorană, Tudoră Ștepanescu».

Scrie «Paraschivă deaconu».

Și preoăă pun degetul.

7334, 25 April. «Andreă popa Dană, împreună cu soăăă mea Tănăsiia și cu copii nosăăări», dă zapis «popi Flori pentru «delnița ce o avemă de moștenire, care delniță să hotărește cu a Haăășeștiloră și cu a Cernezoiă, «să ne facă o sărăcustă».

Martori: «Florea Mărdale, Costandinu Dogariu, Gorghe Țăranu».

Scrie «Paraschivă deaconu».

— 25 Iunie. «Florea Gligoranu ... , dinu împreună cu maica-mea, Ana, și cu surorile mele», dă zapisul «popi Flori» pentru «locu casi alii mele cu săliștea jumătate, dinu partea mea, afară de partea ce o amă datu soru-mea Samfiri; daru o parte rămăne a mia. Dară pruni, uni ce să află pe locu, unu este a popi, unu alu mieu, și și ce vomu pune dinu într'acesta innainte, totu așa să facă ca și cei bătrani. Și ne-anu tocmitu cu tocmeală bună, cu tl. 6, adecă șase și o amă datu stătuță lui și copiiloru lui și cățu Dumezeu îi va dăru».

Marturi: «Mihailă Savu, Adamu Vătășescu, Ială (!) deaconu» (abia se pripece ce scrie).

Scrie «Paraschivă deaconu».

7334, 1-iu Iulie. «Pătru Pilea» dă zapis că a primit de la «popa Florea șase lei pe delnița di la Nicola Chirca, ce au fostu zălojită la mine, Pătru Pilea, și zapisulă nu s'au găsită, ca să vedemă ce arată zapisu, iară, fiin mai multă, să fie popa datoră îndoiți ca să-i mai dea mie, lui Pătru Pilea, iară, fiin mai puțină dinu șase lei, ană să-i dau eu îndoiți popi, iară potrivindu-să asemenea, să fie popa stăpînitori ...

Scrie «Paraschivă deaconu».

7335, 20 Septembre. «Andreă Borbonă, dinu împreună cu soția mea Duța și și cu copii noștri», dă zapis «părintelui popi Florea» pentru «partea noastră ce o avemă înă Tur-nurele, stătuță, hoharnică, Sfinții Sale și la copii Sfinții Sale și nepoți, strenepoți și căți Dumezeu îi va dăru», cu 100 taleri «prețu moșii».

Marturi: «Mihailă Tambură».

Scrie «Paraschivă deaconu».

7335, 23 Novembre. «Florea Gligoranu» dă zapis «părin-

telui popa Florea» pentru «un zapisu ce l-au fostu răscum-  
paratu nepotu-mieū popa Florea dinu Turnurele, așa ne-amu  
legatu cu zapisu unulū la mână altuia, ca să n'avemū pri-  
cină între noi, nici copii noștri, și bani sintū o sută și șai-  
zăci și unu, la care peste toți bani cu călulaltū zapisu sintū  
trei sute și dooză[ă] și doi lei cu inu zapisulū celălaltū».

Scrie «Paraschivū deaconu».

7335, 20 Decembre. «Nicolae Chirca, dinu împreună cu  
soția mea Sora», dă zapis «la mână nașului popa Florea»  
pentru «o casă de spre socru-mieū cu partea de săliște»,  
cu 12 taleri. «Să stăpânească cu bună pace, nesupăratū de  
cătră niminea, nici socru-mieū nici niminea a-lū scote pe  
numitu popa».

Marturi: «Tănăsiia lui Andrei popa».

Scrie «Paraschivū deaconu».

Se adauge că se vinde și «o delniță ce o amū avutū de  
la Cernăzoi ..., și l-amū tocmitū cu t. 8».

1826, 12 April. Didi arată că «acesta casă cu siliște care  
inu dosū arată de o amū cumpăratu de la ... Priparū, de  
stătuțū, amū vândut-o și eū popi Flori, totū asemenea după  
cumū inu zapisu cuprinde».

Martori: «Florea Mărdeali, Flore Gligoranū, Petru ...,  
Paraschivū deaconu».

(Scrie Papa.)

1826, 13 April. «Ionū Iogarinde, împreună cu soția mea  
și cu socru-mieū Gligore», dă zapis «jupănuului Costandinū  
Didi», pentru «casa, cu săliște și cu pomi cu totū, inu tal.  
34».

Martori: «Florea Mărdile, Ionū popa, Onci Ștepanescu,  
Pătru Matiescu, Pătru Pitea, Florea Gligoranū».

Scrie «popa Florea».

1829, 14 Maiū. «Gavrilū» dă zapisul «la mână Onci Ște-  
panescu» că «i-a zălojitū moșiia ce o amū curatū eū cu  
palmelc mele, o amū pusū zălogū inu șase ani să n'amū



a-î da bani, până s'orū împlini ani, nici elū să n'aibă a cere bani, și elū mē-aū datū tl. 11,60, adecî unsprăzece și jumătate, și să aibă numitū a o stăpă[ni] fără nicio pricină de cătră niminea ... Iară, împlinindu-să ani, și eū nu-î voi da bani, totū numitu să stăpânească până cān îl voi da bani, și atunci să-mū fie moșia slobodă.

Eū, Gavriilū, amū zălojitū.»

Martori: «popa Florea, Crăciun Dan».

Scrie «Paraschivū deaconu».

7338 (1829), 17 Novembre. «Nicolae Gligoranū și cu soția mea Ileana» dă zapis «popi Flori» «că, avāndū noi pricină între noi, așa să știe că ne-amū împăcatū înaintea satului cu omenī de omenie, ca să amū a-î da popi Flori dinū anū înū anū, dinū munte patru lei, dară elū să-î ia di la Ungurenī: eū să nu puī mână pe banī, și ai socră-sa șase lei, care peste totū facū zece lei, totū numitu popa are să-î iă, eū să nu puī mână pe acei zece lei, și acei zece lei, cu venitu lorū, și peintru credință», etc.

Marturi: «Andreī Vătășescu, Pătru Pilea, Andreī Borbonă, Florea Hățeșī, Adamū Vătășescu, Onča Ștepanescu, Ionū alū Iordani, Dumitru Borbonă, Florea Mărdale, Pătru Simi».

Scrie «Paraschivū deaconu».

1830, 27 Iulie. Diata luī Andreī Borbone, «la vremea de morte»: lasă «luī Gheorghie casa și ocina, care, și moșia ce o are de la tasu, are să ostenească cumva în părțin frați Andreī și Dumitru Capotești; vite: o iapă și o cărlană și o vacă, și unū toporū și o sapă și doo caldari — acestea ce le-amū găsitū la muma sa, toate să aibă a le stăpăni». Aduge «și o pereche de călțuni, să o caute».

Marturi: «Dumitru Borbonă, bratū, Florea Mărdale, Petru Mărdale».

Scrie popa Florea.

1834, 8 Iunie. «Dumitru Ștepanescu, de împreună cu soția mea și cu copii mei», dă zapis «popi Flori» pentru

«unu locu di plășoru, care locu să hotărăște cu alu Sfiți Sale, ce iaste cupăratu de la Brătulești, pe din dosu, însă di dolie pe rozolu de la vale, merge spre amezi și se hotărăște cu a lui Petru Milea și l-amu vădutu stătutu până înu veacu, holamnucu».

Marturi: «Florea sinu Tudoru Ștepănescu, de înupeună cu copilu meu Ionu» (vinde și el), Dumitru Borbonă, Pătru Milea, Adamu Vătășescu, Florea Mărdale, Costadinu Dogaru, Dragomiru Goța, Dinu Pițugou, Stanu Bratu».

Scrie: «Marcu Tara».

1834, Iunie 13. Plecăcune, părinte, sărută dreapta că blagoslovitoare.

Mă rogă să dai înă știre aleșilor și lăcutorilor păcumă ca să-mi trimiță doi orți de pește în bani ori cumă va fi prețu, numaî cerumă și să fie, că, fiindu acumă eu până la stăpănire, m'a îndaturat cu această treabă. Și te rogu zi-i și lui cuscru Ionu ală Iordanu să-mi trimiță și elă baremă iară doi orți, și cumă va zice, așa i-oî priimi. Dară mă rogă spune-I să nu aștepte necinste, că eu m'amă rușinat de elă cu așteptarea, dară acumă văză că nu mă cunoște; spune-I că totă eu sântu Neculae Dascălă la lif. (sic) Mălăeniloră, ia[r] care nu-I place apa acasă, eu ilă scoțu la drumă să-I placă.

Și sântu ală Sfinți Sale ca ună fiiu de bine voitoră:  
Nicolae Dascălă.

Să-mi aducă vătășălă, că iară pă elă trimițu și înscrisă. Te treazește: de atâte căte ...de capă, totă eu m'amă pe-depsită.

1836, 15 Iunie. «Popa Florea» arată pentru datoria de 60 de lei «la dumneală răposatulă Costandină Didi»: îi va da «păn' la Sfântu Ilie».

(Scrie un altul.)

1836, 7 Novembre. «Gherghie sină Andrei Borbonă» dă zapis «perintelă popei Flori» pentru «moșia ce o amă

rămasă de zestre dupe urma mumă-mea Duți, dinu plășorū, inse doliia (*sic*) de dinu josū, pe rōzoru lui Ionū alū popi și ha de supra și doliia ha dinu gurā plășorului, și le-amū detăstutū (*sic*) lui și copiilorū lui până inu veachi (*sic*), și le'mū datū inu bani gata, inu lei 25, adecă doozeci și cinci inu capū».

Marturi: «Dumitru Borbonă, Neculae Gligoranū, Once Ștepanescu, Todorū Ștepanescu, Văsi Văștmea, Florea Mărdale, Vasii Ploscarū, Dumitru sinū Tudorū Ștepanescu». (Altă scrisoare.)

1839, 23 Octombrie. «Ionū sinū Andrei Vătășescu» vinde, cu o rudă, «părintelui popi Florea» «doo delniță dinu lunca lui Danū, stătută, hohamică, inu veacū»: «să să știe prețulū cātū este, însă o vacă cu mănazate (*sic*) după ia ..., și întrebându și rudele mele».

Marturi: «Dumitru Borbotă, Nicolae Gligoranū, Florea Mărdale, Onca Ștepanescu, Mihaî Popa, Marcu Tara, Florea Mărdale, Niculae Gligoranu».

Scrie «Florea Hăți ... ».

1840, 8 Iulie. «Dumitru Capotă și cu soția mea» dă zapis «popi Flori» «că amu pusu unu peățecu de livade di plășoru care iaste pe luca popi, și acelu locu l-amu pusu zălogu pe lei 6,30, adecă șasă lei și părale treizeci ..., și hotaru pe dinu susu să hotăreaște cu Socolu».

Martor: «Dumitru Borbonă».

Scrie: «Marcu Tara».

1842, 2 Novembre. «Gheorghe Borbonă» dă zapis «dumnealui Florea candidatulū satului nostru»<sup>1</sup>, care «i-a făcut bine» cu 60 de lei, dînd în loc «o livadiie dinu deal, de desupra piscului Stîni până ... șatu hăl mare, cu soroc de cāsime (?) până într'unū anū de zile, iară nerăspunzindū bani numitū până la numitul soroc, atunci să fie livadia stătută, hohamnică până în veaci, nestrămutată, și, de să

<sup>1</sup> Florea Ionescu.

va întâmpla vre-o judecată saū chelutuială, să fie tot de la mine».

Marturî: «Dumitru Borbonă, Niculaie Gligoranū, Stanū Bratu, aleși, Vasi Grigorie». «Și pentru de a fi crezut s'au pusū și pecetiia satului» («jud. Vilcea, sat Voineasa, 1839»: căruță cu doi cai; 1839).

Scrie «Gheorghe Popescu, dascălu dinū săliște Logofătuluî».

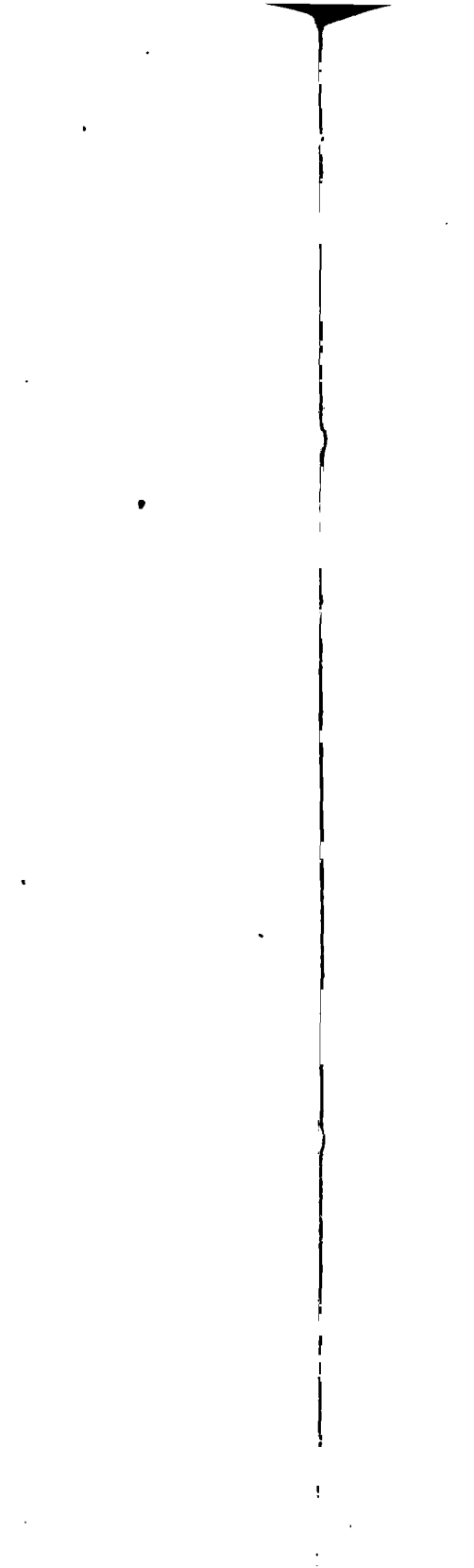
1844, 23 Iulie. «Dumitru Honță, de împreună cu soția mea Sarafima», dă zapis «taicăluî nostru popa Florea că, «dîndu-mi cartę și cumū înparte plugu jumătate, așa dar amū rugatū pă taica alū nostru prinū bună învoirea noastră de mi i-au datū locū înū lunca luî Danū, stînjini peste îndoire încă mai multū, ș' așa amū făcutū casă pe acelu locū, osebitū de foaia de zestre, și, așa făcîndu-ne cîte unū scrisū unu la mîna altuea ca să nu mai avem prigonire între noi de acumū înnainte, că ne-amū învoitū, înse noi de acumū înnainte nu mai sîntemū volnici a zice: aceia moșie este a noastră, ce este a taicăluî nostru, cumū înū susū s'arată».

Marturî: «Dragomirū Goia, ieū Dumitru Borboană, Oncia Ștepănescu, Toder Veștea, Dumitru Capotă, Andrei Popescu, Nicolaie Gligorașū, Stan Bratu, aleși».

Scrie Florea Ionescu.

(Pecetea știută.)

---



#### XXIV.

### UN ACT DE LA MIRON COSTIN CA PIRCALAB AL HOTINULUI.

---

Adecă eă, Mironă Costină, părcălabul de Hotină și cu giupăneasa mia Ileana, fata răpăosatului Ionă-Vodi Moghila, dămă știre cu această scrisoarea a noastră și mărturisimă cumă, avăndă noi multe trebă ale noastre, pentru treaba diriaseloră pre ocinele noastre și a moșiloră noștri, fost-aă înă lucrulă nostru acesta nevoitoră dumnilui fratele nostru Contășă Logofătulă, de ni-aă slujită în triaba noastră; pentru caria i s'aă cădzută dumisale plată bună pre obiceiă. Deci și noi, avăndă frăție cu dumnealui, și făcându-ne slujbă, n'amă vrută să himă nemulțămitori, ce dină bună voia noastră i-amă dată dumisale și i-amă dăruită, cu toată voia noastră, ună sată anume Temerliană ce iaste înă Ținutulă Fălciulă, care ne iaste noao diriaptă moșie de pre unchiulă nostră, răpăosatulă Balica Hatmanului. Acesta l-amă dată și l-amă dăruită cu toată voia noastră fratelui nostru ce mai susă scriemă, lui Contășă Logofătulă, ca să hie dumisale și giupăniasei dumisale și cuconiloră dumilorsale și nepoțiloră și strenepoțiloră și a toată ruda ală dumiloră sale diriaptă ocină și moșie în viacă. Și la această dină bună voia noastră daanie fost-aă dinnaintia frațiloră noștri dumnilui Darie Comisulă și Necula Bu-hușă Cluceariulă și Ionă Prăjiesculă Sulgiariulă-celă-Mare și Savină Logofătulă și Răcoviță Postelniculă și Șoldană

Jitniceariulă și alți boiarî. Și pentru credința amă iscălită  
eă și acești boiarî toți; și eă, Dumitrașco, amă scrisă, să să  
știe.

U Iasă, ltă 7166, mșța Martie 15.

Mironă Costină, p[ărcă]l[ab]ă Hotină.

Eă, Ilana.

Az Nicol. Buhușă Velă Cluc. iscală.

Ază Ionă Prăjesculă.

Vel Sul[geră] iscală.

Az Nicolaî Racoviță Post<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> Colecția d-lui I. Atanasiu din Galați.

## XXV.

### ACTE DIN COLECȚIA D-LUI I. ATANASIU, FOST PREFECT, GALAȚI.

---

Silișteni, 7181 (1672), 28 Septembrie. «Ghiorghiță și cu frate-mieș Agapie, fișorș popei Treliș», arată că vinde «dumisali Sărdariului Cantemirș» parte din Buburudziș. Un «văr premare» are parte, Albul fiul lui Costachi «Gilăaavă». Se roagă de Cantemir de-I alege și-I dă parte, «optș funi și dentr'o funi a triia parte, și fune, de lungi, de doisprece stănjăni». În loc iea Cantemir partea din Tabîră, «locș dreptș locș».

Marturi: «Nechiforș Panțesh de Frejenș, Fronie de Orlazi, Gligorescu de Grumăzoe, Vasile de la Chighiaci, Posteca de la Codru» și mulți oameni bunș.

7182 (1674), 3 Iulie. «Păușă, femeaia lui Nechiforș iuș-bașia, fata Părasciș și nepotu-mieș Gheorghită, feșorulș popei Cărsteș», arată că au dat «hinulș nostru de botedzu, dumisale lui Cantimirș Sărdariulș», jumătate de Buburudziș, partea din sus, «pre Sărata», de la Pătru-Vodă, «ș-au avutș moșii noștri, Stana, fata lui Toaderș Davidș, și săminșia ei, Marinca și sora ei Mica, fiatele Feateș, și săminșia ei, Toma, și sora lui, Mușă, și Malia și Buria, feșorii Părasciș, nepoșii lui Davidș».

Marturi: Nicolai Racovișă Vel Logft., Mironș Costinș Velș Dvornicș, Gavriilș Costachi bivș Velș Dvornicș, Apostolș Velș Spătarș, Costantinș Velș Căușș, Ghiorghișă



Postelnicul, Dabijia Scărletu Comisul, Smoleanu (?) de Cărlomănești, Boroda dinu Popi, Ionu Bojoranulu».

Iscălituri.

7185 (1677), 14 Februar. «Ionu, fečorul Ionașco lui Oai-Blândă, Ionu sǎnu Samoilu și Gligorū sǎnu Garasimū, Irina fata lui Costantinū Voineag și eū, Macarii, sǎnu Cozmoae, nepoții lui Păcurarū și a lui Vătcă», daū lui Cantimir Sǎrdar «și giupănesăi dumisale și cuconilorū dumisale și nepoțilorū» partea lor «de satū ce sǎ cheamă la Morari, pe apa Sǎrăți, di apa Sǎrății până apa Temerlenilor», în hotar cu Buburudziū și Piscul, «până în budza pisculu».

Marturi: «Gligorița izbașe o[t] Guzarī, Timoftei otū tamū, Costantinū otū Mîcșinești, Ștefanū otamū, Gliginco otū Plopeni, Fironi ot Arlari».

Frijiani, 7185 (1677), 15 Maiu. «Costantinū Burlamizū dinu Guzarī» dă moșie la Glodianī, «de la moașia mea Vasca», «dumisali lui Cantimirū Sǎrdarulū».

Marturi: «Gligorița iuzbașa otū Guzarī, Gligorie ginere-meū, fečorulū Macariei Căpitanulū și Ștefanū fečorulū popei otū Mucșănești și Glegencu și Nichiforū Pântășu ce'ū fostu hotnogū și Istratie fečorulū lui Zapitū otū Lăpușna și mulți oameni bunī».

Frijeani, 7186 (1678) 18 Mart. «Arsănie sǎnu Marco, nepotū Vascī și Sintie sinū Marco, nepotū Vascī, și Toaderu sinū Gălușcă, nepotū popei lui Fenie, strenepotū Vascī, și Chirila sinū Todosiei, strenepotū Vascī», vînd parte din Glodeani lui Cantemir și familiei, pe 20 de lei: «amū vîndutū noi bătrănulū nostru, aū fostu dinu răzeși noștri de față Costantinū Cojanū și Păladiia sinū Ghiorghii și Pavălu sinū Dobăndă ..., anume Gligorie sinū Macarie Căpitanulū și Costantinū otū Urlamihī (?) ».

7188 (1680), 15 Februar. «Ghiorghii și cu frate-mieū Ioniță

și cu soru-mea, Bejana și soru-mea Urăta, fečorū Cocii, nepoți luī Crăčunū», «amū avutū marea nevoie și cădzutū la închisoare de la dumnealū Vorniculū Gavriliță»; «cad» la Cantemir Sărdarul. Danie la Țăpianī, pe Elan, «dintr'unū bătrănū ce este dumnealū răzeșū cu noi, a trie parte, iaste vândutū, noi dumisali și dumisali gupănesăi Alecxandrii».

Marturi: «dumnealū Catargiulū Postelniculū și dumnealū Toaderū Vărnăvū Stolniculū și dumnealū Ghiorghiță Postelniculū și dumnealū Vasilachi a popei otū Bărladū și dumnealū Pandazi Căpitanū și dumnealū Ștefanū Scărlētū Post.».

7194 (1686), 25 Maiu. «Albulū fečorulū luī Costachi otū Deleanī» dă moșia din Buburuzī, 8 funī jumătate, funia de 12 stinjenī, «Mării Sale luī Costantinū-Vodă» pe 15 lei. Marturi: «Mitrofanū episcopulū de Huși, și denaintia dumisale Butei Vorniculū de Poartă, și dinaintia dumisale Ionū Holbanulū părcălabulū, și dinaintia dumisali luī Marco Căpitanulū și a luī Costantinū Vorniculū de la Săliștea și a luī Enachi Penișoară otū Hurdugī și a luī Șanghiri de Berevoești și Gliținco de la Grumădzoae și Tohilatū otū taimū». Iscălește episcopul: «Mitrofanū epscpū Hușschī». Pecete cu «Pečatū stvie epscpīi huoșschii». Doi sfinți.

Iași, 7198 (1690) 28 August. «Irina gupăniasa č-amu, fostu a Stolniculū Contășū, cu cuconiī miei, Lupașco și Solomonū și Iordachia». «Viindū vriamia de lipsi, neavāndu de ce ne apuca», vīnd moșie la Temerlianī, aleasă «de răziași și de megiași de pin pregăturū», «Măriei Sale Domnu nostru Io Costantinū Voevoda».

Marturi: «Tudosie Dubăū Velū Logofătū, Alecsandru Velū Postialnicu, Iordachie Ruseto Velū Vistiarnicu, Gavrilū Brăesculū bivū Velū Stolnicu, Panaiote Velū Sulgiarū, Diadiulū Velū Medelniciarū, Costachi Gavriliță Aga, Savinū Șoimariulū, Ionū Pisoschie bivū Vornicū, Cărstianū Isacovič,

Vasilie Gălcî, Savinŭ Vorniciŭ de Poarta Măriei Sale lui Vodă».

Iscălește «Irina Stolnicăsa Contășoae».

«Zapisele, fiindŭ multe prădzî într'aastă țară, de tălharî, jăcuindu-mî alte une alte, s'aŭ luatŭ și acialia.»

## XXVI.

### BISERICA DIN BREAZA.

---

#### 1. Inscripția la intrare:

Acastă sfântă și d[u]mnezeiască beserică ce să cistește hramul Sfântăluî Nicolae și s'aŭ zidit din temelie și s'aŭ înfrumusețatŭ cu zugrăveală după cum să vede, în zilele prea-înnălŭțatuluî D[o]mnŭ Io Alexanŭdru Ipsilantŭ Voevod, de robii luî Dumn[e]zeŭ popa Ivanŭ Doho[vniculŭ] ot Briaza, prezŭ[vitera] ego Stanŭca i sni ihŭ, popa Mihaiŭ, Necolae Frânc., Istrate, Rada, Radul, Moldovean, Simioanae, Radulŭ, Anghela; 1770, 7 (*sic*), Av. 15, 1777 (cifre).

#### 2. De-asupra uși:

Făiiacoș Manole zugrafŭ, Rîducan zugraf otŭ București Av. 12, 1777 (și arabice).

#### 3. *Apostol* din 1747.

#### 4. Pe un *Anthologhion* din 1766:

Astă sfântă și d[u]mnezeiască carte ce se nu[me]ște Mineriŭ și cumpărată la biserica Brezi, ce să numește hramu sfănutuluî părinteluî ierarhuluî Nicolae.

#### 5. Pe o *Liturghie* de supt Scarlat Ghica-Vodă:

Se se știe că acastă sfântă leturghie este a popi luî Davidu otŭ Breaza, și este tipărită în sfânta Mitropolie Râm-neculŭ.

6. Pe un *Triodion* din 7277 :

Scris-amă eu, dascălulă Neculai copilu, ci amă învățătă la preutulă părintele ... popi...

Scris-amă eu, Logofăt David, laa 1803, Fevruari 5...

Să să știe cândă m'am făcutu diiacon, la anu 1808, Martie 9, și preotu m'am săvârșitu la anu 1810, Martie 26.

7. Pe un *Potir* :

Μνηστῆρι, Κύριε, Γρηγορίου, Σάβτας καὶ τῶν τέκνων [= adu-ți aminte, Doamne, de Grigore, Safta și copiii lor].

## 8. Pe un chivot :

Acest chivot s'aă dat de begzedă Sc[a]rlat Ghica la biserică de la Braz[a]; 1840.

## 9. Portrete murale :

Ana, popa Mihaiă (cațaveică, rochie cu dungă roșă, pa-pucă galbenă).

## 10. Pe un mormint :

Supt această piatră odihnește osăle răposatului robului Dumn[e]zeu Danilă eromonah; leat 1839, Mart 1.

## 11. Pe o carte, lista donatorilor :

... Ciungul b. 30, Radu Buturoiă, tl. 1, dinu Brează toți, și s'aă dată sf[i]nti mănăstiri ce să prăznuește hramu Sf[ă]ntului părintelui nostru irarhu Nicolae, plaiulu Praofi, satulu Breaza. Și amu scrisu eu, între cei păcătoși popa David Ungureanu, sinu popa Nistoru, cu mână de țărănă; decă mână va putrezi, iară slova va rămănea în veacu; an. 1793, lu. Setevrie, zile 6 (blăstăm neisprăvit).

## XXVII.

### DIN ZESTREA TREI-IERARHILOR

(la Expoziția din 1911 în Mitropolia din Iași).

---

Pe o anaforniță :

Ἰων. ολέο Θεοῦ Ἠλιάσι Βοεβόδας πάσης Μολδοβλαχίας σὴν τῆς εὐσεβεστάτης κυρία Δόμνα Κατακουζηνῇ [= Io cu mila lui Dumnezeu Iliș Voevod a toată Moldovlahia, cu prea-evlavioasa doamnă Doamnă Cantacuzina].

E vorba, firește, de Iliș Alexandru-Vodă (1666-8). E interesantă mențiunea familiei soției sale, în legătură cu Cantacuzinii, Iordachi și Toma, atotputernici în această epocă.

---

## XXVIII.

### BISERICA DIN SLOMN (PRAHOVA).

---

#### 1. Pe un *Apostol* din 1743:

Să se știe de cându s'aũ cutremuratu pământul după ducerea lui Mihaiu-Vodă la Țaligradu, și l-aũ belitu (*sic*) în zilele Împăratului Turcului Silimũ Macmutu, și nu era Domnu înũ Scaunulũ Bucureștiloru întru acele zile, și amu scrisu eũ, popa Daniilũ, mai miculu între preoți, cându amu șezutu la Slonu, și cine va citi să zică toți: Dumnezeu să-lũ ierte pre acestu popa Daniilũ; aminu.

#### 2. Pe un *Triodion* al Mitropolituluĩ Iacov:

Să [să știe] că amũ scrisũ eũ, pop[a] Dumitrache, otũ mah. Oltenilorũ, precumũ să știe că amũ scrisũ.

Aũ muritũ Ionũ Zbrechia, Oct. 27 de zilea, 1798.

... Scriũ Popa ... otũ Bătrăni; 1838, Martie 10.

#### 3. Pe un *Penticostarion* din 7276:

Acestũ Penticostarũ este alũ sfintei biserici otũ Slomnũ.

Să să știe câte parale s'aũ strãnsu la cutie într'acestu anu la leatũ 1830, după cumũ arată mai josũ.

tl. par.

31 — Martie 25, adică la Buna-Vestire.

I 10 Aprilie 6, adică înũ zioa de Paști.

I 6 Aprilie 7, a doa zi de Paști.

Pomelniculũ lui Ionũ Poru[m]bul.

Acestă Penticostară iaste cumpăratu de dumnealui Dumitrașco Cerășanu, sină Soare vătafu, înă tl. optă și ună ortă, și iaste la biserica cea de deală; iară cine va îndrăzni saă va izpiti să fure ačastă carte, să fie afurisitu de 318 sfinți părinți de la Nicheia ...

1802, Octovrie 14 zile.

4. *Bucoavnă pentru învățătura pruncilor*, Brașov, 1845.

---



## XXIX.

### BISERICA DIN CERAȘ.

---

1. Potir «din 1838, Noevri 15».
2. Evanghelie din 1760.

#### 3. Pe un *Octoih* din 1750 :

Acestă oht. rum. l-amă cumpărată de la părintele Mi-  
t[ropolitu] ală Ug[rovlahiei] chiră Grigorie dreptă tl. șase  
și jum., care să știe că, cîndu s'aă făcută Mi[tropolitu]  
dină Vlădică Mireonă, otă mănăstirea Colțea, numai pe  
mine m'aă avută diiacă; și cine s'ar ispiti să șteargă  
aceste cuvinte ce amă [scrisă, să i să șteargă] numele dină  
cartea vieții, și suptă urgiia Sfântului Nicolae să rămăe.

Ghen. 22 d., 1762.

L-amă cumpărată acestă Ohtoihă eă, Ioanichie ierodiac.,  
dreptă tl. 7 plă.

Ghen. 2, 1762.

#### 4. Pe un *Penticostariu* din 7251 :

Aastă sfântă carte ce să chiamă Penticostariu iaste  
cumpărată de dumneală jupană Barbulă Cereșană, ca să  
fie pomenire în veci dumneală și neamulă dumneală; iar  
cine s'ară ispiti ca să o fure, să fie afurisită și blestemată  
de trei sute optăsprezece de [arh]ierei de la Ni[cheia] și  
să aibă într'ună locă cu Iuda.

5. Pe un *Triodion* din 1761:

Acestă *Triod* este al dumnei cocoanei Zanfret otă Cerașu, și ni l-au dată dumnei ca să slujăscă pe dănsul. până cândă iară îi va trebui dumnei; iară, fiindă și dumnei ctitoră la această sfântă biserică, poate să-lă dăruiască, și pentru pomenirea; și l-amă luată eă, Cărstea diiacă, cu porunca dumnei, dină mână moșu pop[i] lui Iordache otă Bătrân, cu care i-amă dată și iscălitura cu mână mea; Ghen. 28 d., 1789.

6. Pe un *Triod*:

Această sfântă carte ce să chiamă *Triodul* este cumpărată [de] dumnealui jupănă Barbulă Cereșană, ca să fie dumnelui pomenire în veci; iară cine s'ară ispiti ca să o fure, să fie, etc.

De cândă au fostă acestu *Triod* la Sibiceu pre vale, Ap. 3, 1789.

La liatū 1846 am învățat eă, Voine candidată, copii în școala satului Cerașu, în vreme de vară, și am scris cu mână de țărănă, și mână va putrezi, iar cine o ceti mă va pomeși în veci.

Voine, cand. didascală; 1846 Oct. (?).

---

ÎN BIBLIOTECA LICEULUI DIN BUZĂU.

---

1. Pe o *Pravilă* a lui Matei Basarab :

Acestă sfântă și dumnezească [carte ce să] numește *Pravilă* este a sfintei mănăstiri Fedeleși, tipărită din sfânta mănăstire în Târgoviște, în zilele Sfinții Sale părintelui Mitropolită chirio chiră Stefană.

Scris-amă eu, robulă lui Dumnezău Grigorie Grămăticulă, în zilele părintelui Pavelă egumenulă otă Fedeleșoi mănăstire, de învățat-amă și eu la cărtică.

Acastă sfântă *pravilă* fiindă a Prea-Sfințitului părinte chiră Varlaamă Metropolitulă Țării-Ruminești, o aă dăruită sfintei și dumnezeestei mănăstiri a Sfinții Sale de la Fedeleșoi, unde iaste hramulă Adormirei Preasfinte.

Grigorie Logftă, Av. 26 dn., 7243 (1735). Celă multă păcătăsă ire. Pană otă Golești, ltă 7241 (1733).

Și eu, celă mai multă păcătăsă și Logft. moșiloră S[fântu]lui Munte de la Șărăliă (*sic*), fiindă egm. chiră Pangratie, Domnă Șuțulă, iară Mitr. Cozma, și amă scrisă după [cum] și la alți vomă scrie.

Antoni Logf.

2. *Carte saă lumină* din 1699.

---

XXXI.

ACTE DE PE VALEA TELEAJENULUI

— ȘI CA PROBE DE LIMBĂ —

dă moștenire dinu moșulă Dedulescu, după cumu ni s'au alesu părțile noastre dă pog[oane] prinu toaia dă împărteală ce ni s'au făcut dă cătră Postelniculă Tudorache Homorăceanu, ce l-amu avutu rânduitu cu cinst[ită] porunca dum[nea]loru boeriloru ispravnici, lângă care părți ce să arată prinu foae, avându și dooăzeci și cinci stânjă i (dă stânjăni), dinu apa Vărbilăului și până suptu dealu, pă alături cu Gligore, nepotă-mieū, și diiaconulă Ionu, frate-său, și pă lângă Ionu Popu, avându într'acești stânjăni și o cășcoară veche, și cu livezi dă pruni împrejurū, i nuci, meri, peri și alte feluri dă pomi, care aceste toate părți ale mele, atătu după cumu să vădu arătate prinu foaia dă împărteală, cumu și prin briso[vulu] moșăi, afară dinu nooă pogoane ce le-au vândutu Popu Manea la Postelniculă Mihălache și dinu trei pogoane vândute diiaconului Marinu și ca unu pogonu ce l-amu datu cumnati-mi dă au pusu pruni pă dănsulu,— le-amu vândutu dumnealorū dă moștenire dreptu talerū 800

† adecă optu sute, și o șamalagea dă cele bune însă t. 700, adecă șapte sute. l-amu priimitu pă toți dăplinu înu mâinile noastre, și șamalageaoa iaste 100, adecă una sută,—să-i dea biserici ca să să facă ce va trebui înu lăuntru pentru pomeniirea sufletelorū neamului nostru. Și dumnealorū să le fie moșăe stătătoare, ohavnică înu veci, copiilorū dumnealorū, nepoți, strenepoți, căți Dumnezeu le va dăru. Și împreună cu părțile noastre dă moșăe le-amu datu și șapte vase dă prune, patru buți și trei tocitori, a le avea moștenire. Și arătarămu semnele tuturorū pogoanilorū i a stânjănilorū dă moșăe, care pă unde săntu, însă casa, cu livedea dă pruni i cu stânjinī dooăzeci și cinci moșăe săntu pă alături cu ai nepotă-mieū Gligore i diiaconu Ionu și alături cu Ionu Popu, după cumu și mai susu să arată, iarū cincisprezece pog. și o cezvărtă înu dealu (șters : însă unu pogonu și o cez. la viia cē veche și patru pog. înu obârșia Văivarului, până înu hotarulū Clobîneștilorū), și dooă pogoane pădure alătura, i optu pogoane înu fața Văivarului, dinu Crăcunū înz josu, și înu valea Plopilorū dooă pogoane i o ciz[vărtă], i o prăjănă, și înu siliște, de spre Pucoasa, pogoane optu,

și în câmp o funie, lângă Crăcun, la capul dă spre deal stânjăni 24, și la capu dă la vale, dă spre Dubrăvești, stânjăni 26; iar în curăturile cele dă sus dă la Valea-Plopilor și cele din jos, din pog. zece și jumătate, ce s'au ales la totu moșul Dedulesc, s'-.și ia parte ce i să va cuveni, — după cum pentru toate acestea arată în foia dă împărțea. Și pentru stânjăni dă la casă arată în hrisovul moșăi și, cum zicem, dă aici înainte să fie moșă ohavnică, stătătoare a dumnealor. Și, când s'au făcutu acestu zapisu, s'au aflatu mulți oameni dă față, care să voru iscăli dă marturi, cum și prin știrea tuturor rudelor și a tuturor fraților dă moșă. Și, pentru mai bună încredințare, ne-amu iscălitu, puindu-ne și degetele la iscălituri, în locu dă pecete, ca să să crează.

'817, Avgust 17.

Iar, pentru doi stânjăni ce s'au împresurat cu gardul dă Ion Pop, mă îndatorez eu ca să-i scoțu la vremea înpietritulu moșăi, iar, nescotându-i, si am eu a răspunde pentru dânși.

[Punere de degete:] Eu, Ileana sin Ionașcul, cu toți feçori miei cei vitregi, vânzători. Ioniță, feçorul cel mai mare. Eu, Ionu Samoilă, vâru cu Ileana, adeverez, vânzători. Eu, diiacon Ionu sin Vasile, adeverez. Eu Gligore, brat diiacon, adeverez. Diiaconul Stanu Gagiul otu Mălăești, marturu. Necula diiacon, nepotă babi Iline, adeverez. Eu, Cârstea, d'îpreonă cu soția mea, cu feçori miei, adevirim. Eu Neguț diiacon. Eu Eon Popa adeverez. Eu Crăcun otu Mălăești, martur. Eu Vișanu Untărescu, marturu. Eu Uncheașu Dumetraș otu Crulcile (?), marturu. Eu Șerbanu sin Lie otu Vealerea, martoru. Eu, Ion parcălabu otu Cîobănești, martoru. Popa Stanu sin Crăcun, martur. Diiaconu Marin Barbălată, martur. Eu Matei Otăr, martur. Marin diiaconu Scorțean, martur. Popa Rizia Mat., martur. Eu Ilie diiacon otu Funden. Eu Gheorghe sin Radu, parcălabul, martur.

La hotărnicia ce din porunci s'au făcutu hotăr la Mălăești, au eșitu bună această vânzare.

1819, Iulie 8.

Gheorghe Bilăurescu (?).

Și amă scrisă eă, Filipă Logftă otă Văleni, cu zisa nu-miților, și martură.

[Pe V-o:] Și, cându s'ău iscălită acestă zapisu, s'ău făcucută (*sic*) cheltueală una vadră rachiă, dreptu taleră 8, una vadră rachiă tl. 8, cându s'a făcută tocmeala, tl. 8, doo părechă de iminei diiaconulă Ionă i lui Grigore, frate-său, și, pentru facerea zapisului la Logofătă Filipu, taleră 14.

*Diaconă Marină Scorțeană*, m[artură]

### III.

1819, Agustă 20.

Adicăte eă, celă mai josă iscălitu, dat-amă bună și credinčosu zapisulă mieă la mănă dumnealui jup[ănu] Neculai, precumă să se știie că-i i-amă vândută viia mea dină Po-celă, ce-i e pă pământu dumnealui, vița, cu obrațiia ei, meră, peră, ce să va afla, și cu tufele, opritura până înă drumă, și amă vândut-o de a mea bună voie, nesilitu de nimenea, și amă vândut-o înă dreptu taleră 300, adicăte treă sute tocma, și aceă bană ii-a[m] primită deplină înă mănă mea. Și, cumă zicemă, de astăzi înainte să-i fie dumnealui de bună stăpănire, copiiloră dumnalui, căți Dumnezeu i va dărui, nepoți, strenepoți. Și, cându s'ău făcută acestu zapisu, aă fostu mulți oameni de cinste, moșneni, cari s'ău și iscălită pă anume. Și, pentru încredințare, m'amă iscălită mai josă, puindu și dege[tulă], înă locu de pecetiie, ca să să cr[e]ază.

[Semne de deget:] Eă Gligore, denpreună cu soțiia, vă[n]zătoră.

Eă Ionu Samoilă, martu[ră].

Eă Costea sină Crăcună, martu[ră].

Popa Riza, martură.

Eă Ionu Popa, martu[ră].

Și amă scrisă priotă Popa Stană dină Mălăești, cu zisa vă[n]zătoriloră.

[Pe V-o:] Ὁμολογία τοῦ Ἰλγίωρι διὰ τὸ ἀμπέλι του, διὰ γρ. 300, τῇ 20 Ἀβγούστου 819.

IV.

Adicăte eă, Ionă sină Popa Gheorghe, i cu frate-mieă Stană, precumă, avăndă a-î împlini mătușii Angili dină bani ce s'auă făcută datoriiă iarpărituluă, ceia ce auă avută cu judecată de moșie, și săntemă îndatorați să împlinimă taleri 80 dumniai, cu sorocă până la Săntă-Mărie, să îpliniască bani fără de ničună felă de pricinuire; iară, nedăndă bani, să avemă a-î da bani îndoiți. Și, pentru încredințare, ni-amă iscălită noi, ca să se criază.

'822, Iunie 29.

Eă Ionă, plat[nică].

Eă Stană, plat[nică].

Ioniță Fasole, martură.

Eă Vălsană părcălabă, martură.

Vladu sină Crăcunu, martură.

Zahariia otă Scăoși, martură.

[Pe V-o:] Zapisă Ionă Popa Gheorghe<sup>1</sup>.

V.

Carantina-beletă. Anulă '822, Iuli 2 zile.

Ianache sină Andrei i Ionă Abagiu și Pătru Colcea, neguțătoră dină Craiova, trecă peste graniță înă Turchiia, la Tărnova: după biletulă cinstitei Ocărmuiră județă Doljă, cu No. 1095, li să dată acestă biletă, a fi nesupărați.

(Iscălitură.)

(Pecete de cerneală neagră, cu vulturul.)

VI.

Adică eă, care maiă josă mă voiă iscăli pă anume, încredințazu cu acestu zapisu ală mieă la cinstită măna dum-

<sup>1</sup> Pe dos o rețetă: „1 dramuri candelă, 1 zahară, 24 scorțișoare, 22 cuișoare, 25 sânge de noao frați, 1 piatră vânăță, i jumătate ccă rachiă drojdii saă de tescovină“.



nealui jupănă Neculae, precumă să să știe că i-amă vândutu pogonele mele ce le amă înă Podurî, alăturî cu dumnealui, adică dină vâlceo câmpului până înă vâlcea Untureștiloră, de spre Glodu, înă dreptu talerî 40, adică patruzeci, care banî i-amă primitu toți deplinu înă mână mea. Și, cumă amă zice, de astăzi înainte să fie dumnealui bună stăpănitoră, și acestu pământu să-î fie dumnealui bună otuhavnicu (*sic*), înă veci, dumnealui, copiiloră dumnealui, nepoți, strănepoți, căți Dumnezeu i va dăruie, (să-lă) și dumnealu[î] să-lă stăpânească cu bună pace, nesupăratu de niminea,—că acestu pământu l-amă vândutu de a mea bună voe, nesilitu de niminea, și știrea tuturorî moșne[ni]loră care sântu răzași de moșie alătura cu mine. Și, cându s'au făcutu acestu zapisu, au fostu și alți oameni streinî față, care să voră iscă[li] de mărturie.

1823, Enarie 16,

Eă Gligore sănă Vasile olară otu Mălăești, de împreună cu soția mea, anume Marieia, i copie miă, anume Marină, era vânzătorî.

Eă Cărstea sănă Crăčunu otu Mălăești, mar[tură].

Și amă scrisă eă, celă iscălitu, cu zisa mai susu numitului, și sântu față:

Ilie diiaconă otu Fundenî.

[Pe V-o:] Ὁμολογία τοῦ Ἐληγώρι Γιοννάμας διὰ 4 πογ. τόπον... διὰ γρόσια 40, καθὼς διαλαμβάνει ἡ ὁμολογία, 16 Ἡωαννρ. 824.

## VII.

Adecă eă, Stană Turcu, d'împreună cu soția mea, care și mai josă ne vomă iscăli, dămă bună și credincosu zapisulă mieă la mână dumnealui jupănă Niculae, răzorașă cu mine, precumă să se știe că amă vândută o jumătate de pogonă pământă, cu ce felî de pomî să află pă dănsulă, care este cu viaa deaconului alătură, ce o are totă dumnealui, cumpărată de la dănsulă. Astăzi i l-amă vanădutu de bună chefulă mieă, înă dreptă talerî 30, adecă treizăci,

și dumnealui să aibă a-lă stăpăni de acumă înaintea ohavnică, copii de copii dumnealui și nepoți dintre nepoți, căți Dumnezeu îi va dăruia, și bani mi i-amă priimită pă toți deplină. Și, spre mai adevărată, amă dată acestă zapisu ală mieu la mână dumnealui, a fi bună stăpăni, și ne-supărată. Și amă iscăliț însumă cu mână mea, ca să să crează.

'823, Apr. 14.

Eă, Stană Turcu, d'inpreună cu soția mea, vă[n]zătoră.

Și amă scrisă eă, Preda Bălanu, cu zisa numitului, și săntă și mar[toră].

[Pe V-o:] (Însemnare grecească.)

## VIII.

De vreme ce întâmplarea cea viitoare este la oameni neștiută, întocmai și îngerilor necunoscută, întru care și eă, robul lui Dumnezeu, Marină erodiiacônă, căzându la boală grea și spereindu-mă de moarte, amă chemat preoți dină doao-trei sate, care să voră vedea și iscăliț, și mi-amă făcută diată, orânduia toate pentru sufletulă mieu, după cumă să vădă arătate înă josă. 1834, Fevr. 27.

Amă o vie aici, înă dealulă Mălăeștiloră, cătă să coprinde: jumătate o amă de zestre și jumătate amă cumpărată; și amă făcută eă d'inpreună și pivnița ce este la această vie; adecă această pivniță este făcută de socriă mie, și, după moartea socră-mieu, aă ajunsu întru derăpănare, și amă prefăcută eă, cu toată cheltuiala mea, și, după strudaniia mea, mi s'au hărăzită mie de socră-mea, Anghela, ca să fiă desăvârșită stăpănu pre acestea, adecă viaa, cătă să coprinde, d'inpreună cu pivnița, le lasă, cu sufletulă mieu, schitulă ce să numește Crasna, unde să prăznuește și să cinstește hramu Sfinților Împărați Costandină și Ileana, ca să fimă pomeniți înă veci, atâtă eă, cătă și totă neamulă mieu. Însă această vie este cu pământulă ei, după

cumă și zapise săntu, pivnița cu trei buți i cu călcătoare, și viia este lucrătoare. Pre aceste le afirosescă sfântului schit.

Amă o funie de pământu, ce să trage de zestre, înă Bărucești. O lasă, cu sufletulă mieu, nepotă-mieu Zincă ; însă amă datu dintru această funie și finului Ioanu ună lază de fână, ocolitū cu semne. Înă acestū lazū s'au datū numitului Ioanū, prinū bună voire și a socri-meī, să fie stăpănu înū veci. Iarū ceilaltă parte, cătă să coprinde, să stăpănească nepotă-mieu Zincă după trecerea mea dinū lumea această înū veci. Numai să fie datorū să-mī facă doao sărindare.

Amă o sută de pruni aici, înă satulū Mălăești, alături cu levedea cea bătrână. cu pământulū lorū, puși de mine. În lasă, cu sufletulă mieu, nepotă-mieu Tănasia, să-mī facă unū sărindarū.

Iarū partea de moșie ce o amă de la părinți miei, înă satulū Scorțeni, cătū să coprinde, o lasă, cu sufletulă mieu, frate-mieu Părvulū i nepotă-mieu Petre, să stăpănească frățeste, adecă partea dinū livezi i dinū pământū ce să numește Doftănețū, întocmai cumū unulū, și altulū.

Lei 112, adecă o sută doisprezece, săntū datorū la jupănu Zisu Grecu.

Lei 85.10, adecă optūzeci și cinci și par[ale] zece, săntū datorū la Petrache băcanulū.

Lei 60, adecă șaizeci, săntū datorū la Irimia băcanu de aici, dinū satulū Mălăești.

Amă să iaū de la popa Rizea de aici, dinū Mălăești :

Lei 13.20, adecă treisprezece lei și par[ale] doaozeci, amă să iaū de la Miclea Scorțeanu de la Valea-Rea.

Lei 8, adecă optū, amă să iaū de la Stoica Mih[ă]ilă.

Lei 6, adecă șase, amă să iaū de la Ioanū Frățilă.

Lei 5, adecă cinci, la Radu sinū Dinu otū Cărjari amă să iaū.

Lei 5.36, adecă cinci și par[ale] treizeci și șase, amă la Radu sinū Ioanū Cărjarū.

Lei 2, adecă doi, amă la Stanū Cărjarū.

Lei 5, adecă cinci, amă la vărulū Radu de aici, dinū Mălăești.

Lei 30, adecă treizeci, amă la Gligore ală lui Naftailă.

Pre această datorie, atât unde săntă să daă, și unde săntă să iaă, după cumă înscrisă arătă, îndatoreză pă frate-mieă Părvulă i pă nepotă-mieă Petre să plătească această datorie dină rostulă părți ce mi să cade de moștenire de la părinți mieă, scoțându și această datorie, după cumă să vede, și să-mă poarte grija întru petrecerea mea la îngro-pare, după cuviință, purtându-mă și toate soroacele, după cumă să cuvine la cei răposați, d'înpreună și cu socră-mea.

Aceste toate căte să coprinde întru această diiată le lasă, cu sufletulă mieă și prină rostulă gurii mele, moștenitoriloră mieă cei adevărați, păzindu-să toate condeile nestrămutate înă veci. Iară care dină judecători bisericești sau politicești voră îndrăzni ca să strice această diiată, să aibă a da seama înaintea lui Dumnezeu, fiindcă toate s'au pusă cu bună orânduială, atât prină gura mea, cumă și prină bunăvoința socră-mă. Iară, cândă s'au făcută această diiată, aă fostă și alte obraze cinstite, preoți și mirenă, cari să voră iscăli daă marturi. Iară eă, pentru măă bună credință m'amă iscălită însumă cu măăna mea.

Diaconă Marină Scorțeanu amă iscălită însuși cu măăna mea această diiată.

Popa Dumitru Duă otă Măgurele, amă scrisă.

Popa Preda Davidă, otă Vălenă, amă fostă față.

Eă Părvu, fratele diaconului Marină, amă fostă față.

Popa Gheorghe duhomnicu otă Brăvești.

Popa Dimitrie.

Popa Dumitrașcu otă Ștulăneasa.

Popa Rizi otă Măești.

Marină sină Crăcună, martoră.

Ioană . . . , martoră.

I.

O CARTE A STAROSTELUI DE CERNAUȚI

---

Ghiorghiță bivū Velū Sulgerū, staroste de Cernouți, facemū știre precumū aū venitū înnainte noastră Alicsandro Morgulețū și cu Gligorașū Volcinschii de ș'aū întreatū pentru o moșie, Păcleniț, denū Țara Muntenască, care cuprinde doi sute de stănjini, ș'aū vândut-o Gligorașū Volcinschii; care acē moșie n'aū fostu pusă la împărțală. Deci, viindu înnainte noastră, amū socotitū ca să întorcă Gligorașū Volcinschii lui Alicsandro Morgulețū șesăzăci și șesă de stănjini și să-i dē moșie pentru moșie aice înū țară, — însă denū moșiele cele nedăzbătute, ca să o dezbată Alicsandro Murgulețū cu cheltuiala lui. Iarū, de arū eși moșie rē, să aibă a-i da Gligorașū Volcinschii lui Alicsandro Morgulețū altă moșie, iarū dentr'acele nedăzbătute, de vreme că Gligorașū Volcinschii aū dăzbătutū moșie Păcleniț cu cheltuiala lui ș'aū și vândut-o. Ačasta facemū știre.

Letū 7151 [1643], Mai 2.

*Gh. bivū Velū Sulgerū.*

---

## II.

### O NUMIRE DE ISPRAVNIC SUPT CAIMACAMUL VOGORIDI.

---

#### *Căimăcamulă.*

Cătră postelniceî, mazilî, ruptaşi, vorniceî şi toţi lăcuitoarii di la Țănutulă Herțai. Socotindu-să, iată să rănduești ispravnică la Țănutulă acesta pe dumnealul Caminarulă Mihălachi Holbană, înă loculă dumisali Stolniculă Grigorie Tomița, ca să fii înpreună cu dumnealul Stolniculă Tudurachi Aslană. Decî vi să poroncește ca, viindă dumnealul la Țănută, să-lă cunoaști di dregătoriulă ală vostru și să aveți supunire și ascultari întru celi ci dină poroncă va ave a săvârși cu voi spre gătire celoră trebuincoasă pentru oștile înpărâtești, avândă dumnealul poroncă și povățuire de aice pentru apărare și cumpănire voastră la celi ci dină poroncă să vor ceri di la voi. Cumă și la pricinile și neînvoirile ci veți ave înșivă, să mergiți la dumnealoră, ca la niști dregători al voștri, și veți ave puniri la cali.

Στ. Βογορίδης.

1822, Martă 1.

Velă Vist.

#### *Căimăcamulă*

Cătră cinstitū dumnealul Caminară Mihălachi Holbană, ispravnică Țănutulă Herții.

La Țănutulă ačala s'au rînduită ispravnică pe dumnealul Paharniculă Ioniță Sionă înă loculă dumisali Stolniculă

Tudurachi Aslanū, ca să fie împreună cu dumneata. Deci să scrie dumatăle ca, viindū dumnealui la Ținutū, să vă alcătuiți cu temeiū spre căutarea trebei și întru săvîrșirea poroncilorū, ferindu-vă ca să nu dați celū mai micū cusurū, și îmbrățoșandū totū feliulū de silință spre statornicia lăcuițilorū.

Στ. Βογορίδης.

1822, Martū 1.

Velū Vist.

---

### III.

#### ÎNTOARCEREA UNEI MOȘII HOTINENE (1808).

##### *Divanul Cneției Moldaviei.*

După bunăvoința prè-milostivului Împăratul Alexandru Pavlovič, însuși stăpănitoriul a toată Rosăia, însămnată la știința Prè-Strălucirei Sale marele Comandirul alu oștelor, feldmareșalul și a feliurii de ordine cavaler, cniază Alexandru Alexandrovic Prozorovschi, și arătată către Divanul prin predlojenia Exelenției Sale dum. sfetnicul de taină, sinator și prezedentul Divanurilor Moldaviei și Valahiei, Serghie Serghievic Cușnicov, de la 9 zile a lunii lui Iulie 1808, suptu No. 1045, pentru moșiile din Țănutul Hotinului să se cerceteze prin comitetul rânduit și să se de la legiuițai stăpăni după dovezile ce vor ave, — s'au arătat Pitarul Theodosi i Toma Rusacovschi și Gavrilu Lozenschi, secretariul de gubernie, cu adiverință iscălită de dumnealor boerii de la comitetul cercetărei, cuprinzătoare de scrisori vechi ce au asupra moșiei Rusani din Țănutul Hotinului, care, cercetându-se și de noi, s'au văzut că această moșie din vechiul fostu a lui Simeon Rusacovschi i Ignat Rusacovschi, cum arată un ispisoc din 7110 [=1602], Iunie 10, a Domnului Ieremia Movila Voevod, de gîducata c-au fostu între Oana Drăgan și Călmățuii cu alte niamuri a lor, nepoți și strănepoți Mărițai Neguroaei, nepoata lui Gîurge Hrabor Post., și între Bahrin și fișorii lui, i fișorii lui Buculei, i Zaharco, i Crăcun, i ginerii lui



Ignatū, i Teta, fata lui Ignatū Rusanovschi, i Lupulū, fiică lui Simeonū Rusanovschi, și Andreica, ginerile lui, — și se hotărăște să ție moșie niamulū lui Rusanovschi. O scrisoare, totū dintr'acelū anu, de la Cracalie, starostile de Cernăuți, precumū înaintea lui aū mărturisitū Mărica Rusanovsca că s'aū datū optu cai lui Ioanū-Vodă<sup>1</sup> pentru satulū Rusanovū, dinū cari patru cai aū fostū a lui Ignatū, iarū patru cai aū fostū a lui Simeonū Rusanovschi, și Mărica Rusanovsca aū datū filorū săi parte dinū moșia Rusani, cu doao mori înū partea de gîosū. Și altă scrisoare, dinū 1773, Iulie 28, de la Ioanū Mitesculū Căpitanū, i Ilie Holbanū, Vasile sinū Nicolai Holbanū, i Costantinū și Alexandru Drace, prinū care arată că o a triia parte dinū Rusani ieste a lorū, de pe strămoașa lorū Axana, fata Lupulū Rusanovschii, iarū doao părți dinū numita moșie rămăne a niamurilor lorū, anume Ioanū Rusanovschii, Ștefanū Rusanovschii și alții a lorū, de pe strămoșii lorū Dumitrașcu și Anastasie, fiicăii Lupulū Rusanovschii. Și la Pitarulū Theodosie vine parte dintr'acastă moșie, cu schimbătură, după o scrisoare dinū 1808, Avgustū 30, iscălită de Pitarulū Theodosie. S'aū datū la secretariulū Gavriilū Lozenschi (fiindu atunci reghistratorū de coleghie), i Toma Rusanovschi, i Savinū Rusanovschi, Ioanū Rusanovschi, Gheorghie Rusanovschi și Ioniță Niagulū, cumū că aū datū lorū doao dugheni dinū târgulū Bălțile și 3.000 lei, bani, și aū luatū a trie parte dinū partea ce vorū ave aceștie înū Ruseni și într'alte moșii, iarū doao părți să fie a celorū numiți înū schimbu; care scrisoare de schimbu s'aū văzutū încredințată de Preosfințitulū Mitropolitū și boeriū Divanulū.

Deci, după dovezile aceste, înștiințându-se pe Exelenție Sa Sinatoriulū precumū s'aū lămuritū driaptă moșie a niamulū lui Rusanovschii, s'aū luatū răspunsu prinū predlojenia Exelenției Sale dinū 9 [ale] aceștei luni, suptū N. 2416, ca să se dē înū deplină stăpănire lorū de la anulū viitorū

<sup>1</sup> Cel-Cumplit.

1810, după ce s'a plini vadeoa dinu contractulă vânzării ce s'aŭ făcutu de cătră Divanū pe anulū acesta.

Dreptū aceia, s'aŭ datū ačastă carte ă Divanulū, cu care să fie volnicī Pitariulū Theodosie i Toma Rusanovschii și secretariulū Gavriilū Lozenschii, cu alte niamurī a lorū dinū Rusanovschi, de la anulū viitoriū să între înū deplină stăpânire pe doao părți dinū moșia Rușeniī, luīdu venitulū ce să va cădē cu dreptulū dinū totū loculū, stăpânindu cu pace, înū vecī, ca pe drepte părțile lorū, cītū se vorū alege dinū cuprindirea a toată moșia, după hotarāle ci se vorū dovedi că sântū drepte a ei dinū vechiū, și niamurile arătate înū scrisorī, iarū o a triia parte rămāne a lui Ilie Holbanū, Ioanū Mitesculū și cialalți iscālīți la scrisoarea mai susū pomenită, dinū 1773, Iulie 28.

1809, Iulie 17.

*Divanulū Cnejiī Moldovii.*

După carte Divanulū de stăpânire ce s'aŭ datū Pitariulū Theodosi și altora niamurī a lui Rusanovschi pentru moșie Rușeniī, cerșindū dumnealū Clucerulū Ilie Holbanū adiverinte pentru a trie parte dintr'ačastă moșie ce trage dumnealū și niamulū Mitesculū, cumū să arată mai susū, i s'aŭ datū copie ačasta, scoasă, dinū cuvīntū înū cuvīntū, întocma, și s'aŭ încredințatū de noi.

1810, Ghenarie 13.

*Costachi Velū Logofătū.*

(Alte două iscāliture neînțelese.)

#### IV.

### O HOTĂRNICIE LA BECEȘȚI (Ț. CERNĂUȚI).

† Facemū știre precumū ni-au vinitū o luminatā carte a Mării Sale Domnului nostru Ionū Ioanū Niculaī Voevodū ca să mergemū la satū, la Beceștī, ce este la Țănutulū Cernăuțului, pe păraulū Molnițāi, ca să căutāmū toate pricinile moșăilorū, anume Costantinū Brahă, și cu Toaderū Brahă, și cu Niculaī Holbanū, zetū Costantinū Brahă, și popa Vasili, și Șăndranulū, nipotū popei lui Vasili, ca să li hotărāmū satulū și să împărțimū, să facemū părțu, să li dāmū, ca să știe cineșī parte și să-și stăpânească cineșī cu pace și să căutāmū hotarulū pinpregiurū, fiindu pricină dispre Mogoșeștī, jăluindu răzeșāi dinū Beceștī că li-arū fi împresurāndu Mogoșăștīi o bucată de locu. Decī noi, pe porunca Mării Sale, amū mārșu și, întâiașū datā, amū îndreptatū hotarulū penpregiurū, amū chematū pe moșănașāi denū Mogoșăștī ca să ni arete unde să înpriună hotarulū Mogoșăștilorū cu a Beceștilorū hotarū, și întâiașū datā amū mārșu cu toțāi moșănași di[nū] Beceștī și dinū Mogoșeștī, ș'amū începutū di spre Mogoșăștī, de la unū dialū cu pădure, ci-i esti numilī Năuceștīi, și la vali, totū pi multe d[e]alului, înū capulū uniī poeni, numilī Năuceștīi, ș[i] acolo aū luatū asupra sufletului lui Hilipu i fičorulū Gorāi, că acolo să înpreună hotarulū Mogoșăștilorū și cu a Beceștilorū. Și di acolo la vali, pe margine poeniī, alătore cu hotarulū Mogoș[e]știlorū, până unde să începe unū păraū ci să chiamă Osiculū, și acolo amū pusū piatră. Și pentru poe-

niță, undi aū datū samă că aū șazutū Brăesculū, și pe margine poenițăi, de spre Mogoșăști, eșându afară dinū luncă, s'aū pusū piatră împotriva marginii poenițăi, și înū gura unūi părău ce esti dinū gîosū di Bradină, și pe vâlcē la d[e]alū. Apoī dinū vârvulū vâii, dinū d[e]alu, amū mârșū pe o multe de dialu; darū ș'acolo aū gîuratū Hilipu sǎnū Gorăi că acolo iarū sǎ înpriună hotarulū Mogoșăștilorū cu hotarulū Beceștilorū, și acelu părău dinū gîosū di Bradină li esti sǎmnu de li disparte hotarulū lorū, a Mogoșăștilorū, di spre Becești. Și amū purcesū pi multe d[e]alului, înū susū, penū pădure, și amū totū găsātū pinū copaci semni, alăture cu hotarulū Budiī, până la o piatră c-aū pus-o Constantinū Holbanū cu frate-sǎu Ilie, ci esti lângă unū fagu, apoī pe altă multe de d[e]alu, înū spre Șărbăuți, totū alăturī cu hotarulū Budiī, și amū totū gāsītū semnu pinū copaci, și sǎntū și doi gropī, ci aū datū samă că este hotarū vechi, și pǎnū la hotarulū Șărbăuțului. Și acolo amū găsātū doi petre, și acolo sǎ înpreună hotarulū Beceștilorū cu a Șărbăuțului, ș'amū căutatū pravățulū petrelorū piste părăulū Molnițăi, dreptū într'unū piscu de d[e]alu mare, care amū pusū și piatră suptū d[e]alu, apoī pe multe d[e]alului înū gîosū, totū alăturī cu hotarulū Șărbăuțului, până ci dǎ piste drumulū Hrazcăi ci mergi la Prutū. Apoī iarū merge pe altă multe de d[e]alu, piste drum, înū spre Târnauca, până înū codru di-a curmezășū, înū spre amiazăzi, până înū vârvulū d[e]alului, înū codru, care sǎntu buorī vechi di spre Târnauca, și totū pe multe d[e]alului, asupra Culicenilorū, pe alăture cu hotarulū Târnaucăi, până înū hotarulū Culecenilorū, care aciī Culiceni sǎntū de Țănutulū Suceviī, apoī iarū multe dialului di spre Culiceni, di spre Apusū înū susū, până înū multe dialului Năuceștiī și până înū hotarulū Mogoșăștilorū, și acolo s'aū închietū totū satulū Beceștiī penpregiurū. Apoī li-amū măsuratū hotarulū pinū mijlocu, de la unū arinu uscatū dintr'acē vâlcē ce esti dinū gîosū de Bradină. Amū pusū piatră acolo, ș'amū mersu cǎnpulū înū gîosū până înū hotarulū Șărbăuțului, ci sǎ numește acū Hrazca, până într'o vâiugă, undi s'aū aflatū și piatră vechi; mai la vale

de acè piatră amă pusă piatră; și s'aă aflată 2 odgoane și 5 stănjăni și o palmă, și ună lată de mănă, și odgonulă aă fostu 29 stănjăni, 6 palme polă bărbătești, care, făcându-să 10 părțu, s'aă vinită pe parte câte 6 od[goane] polă și ună stănjănă. Și amă măsurat și pe de ceie parte de părăulă Molnițai, dină poiana Năuceștiloră, dină vărulă părăulă Osăculă: amă pusă piatră cănpulă înă giosă până înă hotarulă Șărbăuțului, și s'aă aflată 64 od[goane], 24 stănjăni, 2 palme polă. Și iară amă socotită pe optu părțu, și aă vinită câte optu od[goane] pi parte, 3 stănjăni, însă parte dină giosă, fiindu locu mai prostu, dumbravă, amă mai adaus-o cu 6 stănjăni, și amă pusă totă petre piste totă stălpulă. Iară pentru săliște s'aă învoită Brănzăști cu Niculai Holbană, și l-aă dată Holbană parte lui de săliște dină ceie parte, și lui Niculai i-aă rămasă săliște numai de iasta parte de Molnița, di spre sată, și s'aă măsurată numai săliște Brănzeștiloră, de i-amă împărțată pe Costantină Brahă<sup>1</sup> și pe Toaderă Brahă, ca să nu mai fie între dănsăi gălăvă. Și amă măsurat și amă aflată optu od[goane]: 4 od[goane] s'a dată înă parte lui Costantină Brahă, înă mijlocu, 2 od[goane] dină parte vetrii părințăști și 2 od[goane] dină vatra lui Cotărlă. Așăjdere și lui Toadiră Brahă i s'aă dată 2 od[goane], așășu vatra casăi unde aă fostu casa tătăne-său, fiindă frate mai micu, și 2 od[goane] dină vatra lui Cotărlă, și așășu și o parte dină cănpu i s'aă dată, undi-i vatra lui Cotărlă. Și amă stălpită totă cu peatre. Iară popiă lui Vasili și nepotu-său, Șăndranulă, li s'aă dată săliște la vatra moșului loră. Iară cătă săliște aă rămasă dină susă de a Brăjeștiloră, ci aă dată samă că este a lui Pisoschii, nu s'aă măsurată. Așă s'aă învoită cu toțai ș'aă rămasă la stăpănire lui Niculai Holbană, și să să știe ș'acasta, pentru ce aă dată Niculai Holbană săliște lui cē vechi Brăjeștiloră: pentru că Brăjești i-aă învoită și l-aă lăsată ca să-și facă săliște noi unde ș'aă făcută și

<sup>1</sup> Pe margene, mai nou: „Aici pentru Costandină Brahă, cu frate-său, Toaderă Brahă“.

ieste Holbanu. Iarū, pentru părțile de moșăie câmpulū, așe s'au învoitū cu toți răzeșăi innainte noastră, ș'au luatū popa Vasile parte sa dinū gîosū, di spre Șărbăuți, 2 părțu: o parte a popii și o parte a Șăndranului, și Niculai Holbanu iarū aū luatū o parte Șăndranului și trii părțu aū luatū Brăjăștiū inū mijloculū hotarului, iarū dinū susū, di spre hotarulū Mogoșăștilor, iarū aū luatū Niculai Holbanu doi părțu, unde ș'au făcutū și casă, într'o poiană ce-i zicu Fundoie, unde este și unū pomătū, care l-aū făcutū unū omu, anume Reunresculū (!). Și, pentru părțile Brăjăștilorū, dintr'acē Fundoie, aū datū Niculai Holbanu Brăjăștilorū sâliște lui cē veche. Iarū pentru pomătulū care l-aū făcutū Țăranulū, aū datū Neculai Holbanu unū pomătū ci să camă «Pomătulū pisoțces[cū]» lui Toaderū Brahă ca să-i ē roada până i-a face Niculai Holbanu lui Toaderū Brahă pomătū inū potriua aciluie, pi loculū lui Toaderū Brahă, și, cāndu i-a face pomătū ca acela, atunci să-i dē pomătulū innapoī și să-și ē Niculai Holbanu pomătulū, iarū Toaderū Brahă să-și ē pomătulū care i l-a dā Niculai Holbanu, făcutū noū. Și să sâ știie cā șā sâliște popii, care este de baștină, i s'au datū de o parte și s'au stălpitū cu petre. Așăjdere și pentru vadurile de moară ce sântū vechi, precumū le scriū scrisorile și pe giudecata dum. Velū Logofătū, să-și facă moară cineșī la vadulū sūū. Iarū, de a fi făcutū vru-unii dinū moșănași vadū noū, să-lū străce și să urmeze vadurilorū vechi, însă să cunpă[n]iască apa, cu murari, și, cāte vaduri orū găsi, la toate vadu[ri]le să-și facă moară; iarū, negăsāndu mai multe vaduri, să urmeze celorū vechi vaduri. Și, pentru sâ știe, e pe giudecata dum. Velū Logofătū, să-și stăpānască cineșū parte ce cu dreptate aū giudecatū, cā carte de giudecată este la mână lui Toaderū Brahă.

Noi, precumū amū aflatū dreptū, amū hotărātū și amū stălpitū cu petre, și l'amū datū mărturii tuturoa. Ș'amū și iscălitū.

Letū 7254 [1745], Oc. 17.

*Ilii, Staroste otū Cernăuți.*

*Manoli Zanfiru Velū Căp[itanu].*

*Gheorghe Părvu Med[elnicarū].*

V.

ACTE PRIVITOARE LA BISERICA DIN HERȚA.

I.

Copie.

Noi Mihailu Costandinu Suțulu Voevoda, cu mila lui Dumnezeu Domnă Țării Moldaviei.

Înștiințare să faci cu acestu hrisovă alu Domnii Mele pentru bisărica dinu târgulă Herța, unde să cinstește și să prăznuiește hramulă Sfântului marelui mucenică și purtătorulă de biruință Gheorghii, că, prină jaloba ce au dată Domnii Mele Elenco Holbană, fica răpăosatulu Gheorghii Holbană, ci au fostu baș-capiolană, nepoată Pitariulu Ilie Holbană, au arătată că, după ce au venită aice, au apucată pe unchiă săă, frațiă tătăni-săă, anumi Andrei Holbană bivă Velă Stolnică, Vasăle Holbană Jăcniceră și Toaderă Holbană bivă Velă Pitară, ca să-ă dă parte de avere a tătăne-săă, și i-ară fi dată răspunsu că dină parte acelu s'au cheltuită cu arătata bisărică și, fiindcă tatălă săă, Gheorghii Holbană, s'au îngropată înă Țarigradă, la bisărica Sfântulu prorocă și înainte-mergătoriulu și botezătoriulu Ioană, ce este la Cură-Ceșmă, au afiarosătă această bisărică cu toate acareturile sale, căte până acumă are, și cu căte să va mai căștiga, ca, luindă preoțai de la Sfete Ioană veniturile bisăricii sale dină Herța, să facă căzutele pomeniri, cumă pre largă arată scrisoare ei de afierosire, ce este dină anulă acesta, 1794, Iunie 17. După care, rugându-să Domniei Mele ca să-ă întărimă afierosire ačasta cu a nostru domnescă hrisovă, Domnie Mă amă rânduită scrisoare ei, ca să să cercetezi de cătră alu nostru cinstită și credinčosă

boerū, dum[nea]lui Ioanū Cantacozonò, Velū Logofătū de Țara-de-Gîosū. Și, văzindū dum[nea]lorū la Divanū, atătū scrisoare de afierosire, cătū și însușū diiata Pitariului Ilie Holbanū, dinū ani 1785, Avgustū 14, adevērite cu iscăli[turile] răpăosatului Gavriilū Mitropolitulū țării și a dumilorsale velițălorū boerī dinū vreme aceia, dinū care conoscându-să că acē scrisoare și athierosire este următoare diețai și că privește spre sufletescū folosū, aū adevēritū dum[nea]-lui scrisoare cu iscălitura dumisale. Apoi s'aū cercetatū și ce acareturī are bisărica ačasta și căte scrisorī și dovezi, și ni s'aū arătātū aceste scrisorī, adecă :

1. Întăi, o scrisoare de la răzăși de moșie Țănteni, ce acumū să numește Herța, anume : Vasăle Țăntă, mazilū, Ioniță Țăntă, Ursulū Țăntă, Anisăia, soră lui Ursulū Țăntă, Gheorghii Țăntă, Arsăne Țăntă, Bălașa, Grigore Țăntă, Catrina, Nicolaiū Țăntă, Savinū Țăntă, Chiriacū Țăntă, Ștefanū Țăntă, Romanū Țăntă, pe care daū danie loculū țințirimului aceștiī sfinte bisărici, adecă dinū talpa bisăriciī înū fiștecare parte înpregiurū căte 30 stănjăni gospodū, adevērită fiindū scrisoare de dum[nea]lorū boerīi ispravnicī de Herța, fiindū dinū anulū acesta, 1794, Iunie 24.

2-le. Altă scrisoare, iscălită de Gheorghii Prianū, protopopulū Herțai, Hagi Dimitrii, Apostulū Băcalulū, Gheorghii Lazarū, Theodora, Nicolaiū, toți epitropi aceștiī sfinte bisărici, prinū care arată că bisărica ačasta are danie o casă înū târgulū Herța, pe loculū dumisale Logofătului Iordache Ghica, cu întăritură de la Domnie Sa Alexandru Mavrocordatū Voevodū. Alū doile casă, totū înū Herța, iarășū danie, de la Nastasăe Hăndogîosă, fimeia lui Ioanū Sărbulū, iară pe loculū dumisale Logofătului Ghica, și o dughiană de scândurī, pe roate, mișcătoare, făcută cu baniī bisăriciī. Și, pe lângă aceste, arată numițai epitropi că închinare aceștiī sfinte bisărici la Sfântulū Prorocū Ioanū este cu a lorū bună voi și priimire adevērată, fiindū scrisoare ačasta cu iscăliturile dumilorsale boerilorū ispravnicī de Herța dinū anulū acesta, Iunie 27.

3-le. Altă, a lui Nicolaiū. starostelū de čobotari, cu toată



briasla čobotari[lorū] dinū tǎrgulū Herȝa, prinū care athie-rosăscū venitulū ce este a breslei lorū, legatū prinū carte acelorū de mai înainte ispravnicī de Herȝa, dinū letū 1794, Fev. 29, adeverită fiindū scrisoare lorū de dūm[nea]lorū boeriī ispravnicī a Domnie Mele la letū 1794, Iunie 27, cumū mai pre largu arată acē scrisoare de susū arătată, care s'aū văzutū și de Domnie Mē, dinū care încredințându-ni că închinare aceștii sfințe bisărici la Sfântulū Prorocū Ioanū de la Țarigradū otū Curū-Cesmē s'aū făcutū cu bună voia stăpănitorilorū ctitorī, și acareturile de susū arătate sântū drepte a sale,

Iată darū și Domnie Mē, prinū acestū alū nostru domnescū hrisovū, dāmū și întărimū sfinței bisărici a Sfântulū slăvitulū Prorocū înainte-mergătorulū și botezătorulū Ioanū de la Curuceșmē pe acestu alū său mitohū, bisărica Sfântulū Gheorghii dinū tǎrgulū Herȝa, cu toate veniturile și acareturile sale, câte până acumū aū căștigatū și cu câte de acumū înainte va mai căștiga dinū mila luminațilorū Domnī și a creștinilorū care vorū binevoi a să face ctitorī, pe care să le stăpăniască înū veci și, strângându-le epitropiī la vremi bini-cuviinčoasă, să aibă a le triimete pe totū anulū de doī orī pe anū nestrămutatū la Sfântulū Prorocū Ioanū, înū Țarigradū. Asupra cărora să fie hrisovulū Domniei Mele acestu de întăritură statornicū, neclătitū și nerășuitū înū veci, care s'aū întăritū cu a noastră domniască iscălitură și pecete.

Scrisu-s'aū hrisovulū acesta la Scaunulū Domniei Mele, înū orașulū Eșii, întru cē d'intăi Domnie a Noastră la Moldavvie, înū anulū alū doile.

La aniī 1794, Iulie 28.

*Noī Mihailū Costandinū Suțulū Voivodū.*

Iordachi 3 Logofătū prochtū.

( Loculū pecetii  
gospodū. )

Întocma dupe condica Divanulū s'aū scosū de mini. 1824, Noemv.

Dimitrii Velișcu, condicarū.

## II.

Noi, Mihailă Costandină Suțulu Voevodă, cu mila lui Dumnezeu Domnă Țării Moldavii.

Strălucită podoabă este Domniloră a-și însoți oblăduire cu rodirile bunătăților, ca să cuprindă cu milă locurile cuviincoasă și mai ales sfintele lui Dumnezeu lăcașuri, spre a le rămâne numele nemuritor de a purure, pomenindu-să întru toți veci. Dreptu aceia și Domnie Mă, răvnitoră fiindă a urmă celor d'innainte noastre oblăduiri, care s'au sălită a-și lăsa în urmă izvoară de bunătăți, prină cătă ni-au fostă cu puțină n'amă trecută cu vedere datoră ce s'au căzută dină parte noastră spre a agiutora cuviincoasăle locuri, dintre care fiindă și bisărica dină târgulă Herța, unde să cinstește și să prăznuște hramulă Sfântului marelui mucenică și purtătorului de biruință Gheorghii, spre care trebuință cerșindă a o agiuta cu oreșcare milă, pentru mai bună statorniciia, ca înă toată vreme de obște să să săvârșască într'ansa dumnezăeștile slujbe, osăbită de alte agiutoriri ce amă făcută Domnie Mă acești sfinte bisărici, iată mai afierosimă și vatra târgului Dorohoiului, ce este driaptă a noastră domniască și hotărâtă mai d'innainte vreme de cătră loculă dină pregiurulă ei, de pe care vatră a numitulă târgu să aibă această sfântă bisărică a-și lua venitulă după rânduială ce să urmiază și la alte târguri ce sântă date altora de cătră alți luminați Domni. Adecă, întâi, pe totă vinulă și rachiulă ce voră vinde înă crășmă târgoveții creștini i jădovi și alții, să aibă a plăti câte doi bani de toată vadră de vină și câte un bană de toată oca de rachiū. Ală doile, dohotulă numai a numitei bisărici să să vânză. Ală triile, gospodari ce voră șide la fața ulițeloră să plătiască câte 50 părale de ună gospodară pe ană, iară cei ce voră fi șăzătoră pe la măhălale să plătiască câte ună leū de gospodară pe ană, nefiindă săliți de cătră bisărică fără voia loră ca să lucreze, să aibă a da bană, iară fimeile cele sărace și fără de fițori să nu dă nimică. Ală patrulă, dină cinzici de stupă să aibă a lua ună stupă de sămânță,

și toamna să-lă rădici dină prisacă; iară, fiindă mai puțin de cinzeci, să ia câte una pără de stupu. Iară, la vânzare cărnurilor, a peștiului, a lumânărilor, a pâinei, să fîia târgoveții slobozi, fără a nu plăti nimică.

Deci, precumă să cuprinde printr'acestă ală nostru domnescă hrisovă, să aibă numita bisărică, prină epitropii săi, a-și lua deplină venitulă de pe vatra numitului târgu Dorohoiu, ca de pe a sa driaptă ocină, ce s'au athierosită de cătră Domnie Mă, și hrisovulă acesta ală Domniei Mele să-i fîia de întăritură statornică, neclintită și nerușită nîci odeneoară înă veci, care s'au întărită și cu a noastră iscălitură și pecete. Poftescă Domnie Mă cu dragoste și pe alți frați luminați Domni, care Sfântulă Dumnezeu va orându înă urma noastră cu Domnie aceștii țări, să nu surpe nîci să străce această puțină miluire ce amă făcută cu această sfântă bisărică, ce, mai alesă, adăogindă, să întăriască, pentru a Domniiloră Sale cînte și večnică pomenire.

Scrisu-s'au hrisovulă acesta la Scaunulă Domniei Mele, înă orașulă Eșii, înă că d'întăi Domnie a Noastră la Moldavie. în anulă ală treile. La anii 1795, Aprilă.

*Noi Mihailă Costandină Sufulă Voievodă.*

( Loculă pecetii  
gospodă. )

Costache 3 Logofătă proctoh.

Copie această s'au scosă întocma de pe condica  
Divanului, de mini. 1824, Noem. 13.  
Dimitrii Velișcu, condicară.

### III.

Noi, Alexandru Costandină Muruzi Voivoda, cu mila lui Dumnezeu Domnă Țării Moldavvii.

Cu agiutoriulă lui Dumnezeu, fiindă acumă de ală doile înă domnesculă nostru Scaună ală Moldavviei, ni-au dată jalobă Ovaneză Apiczadă, arătandă și înștiințandă-ni pre-

cumă vărulă său, Hagi-Bogoză Apiczadè, ce să află înă Țarigradă, avândă să ia treizăci miî lei de la luminatulă Domnă Mihailă Suțulă Voevodă, aă luată de la Măriia Sa, înă loculă acestoră banî, prină deplină cumpăratură, bisărica ce este înă târgulă Herțîi, împreună și cu târgulă Dorohoiului și celelante moșî a ei, și cumă că acelă vără a lui l-auă făcută vechilă pe dănsulă, ca să stè să să vînză pomenita bisărică prină sultană-mezată, și aă cerșută de la noi ca să i să dè țadula Domniei Mele. Care jalobă a lui s'aă orănduită de cătră Domnie Mè la dum[nea]loră velițăi boeri, poroncindu-li-să ca să facă cu amăruntulă cercetare, atătă pentru carte ce va fi avândă de vechelimè, cătă și pentru cele ce arată înă jaloba sa, și pentru bisărică și moșile ei. După care poroncă a noastră, cercetândă dum[nea]loră cu amăruntulă pentru toate, ni-aă arătată că bisărica Herței, ce s'aă pomenită, împreună cu acareturile ei, la letă 1794, Iuli 17, s'aă fostă făcută mitohă a bisăricii lui Sfântulă Ioană Botezătorî, ce este la Cură-Ceșmè, de cătră Ilinca Holbăniasă, fiica lui Gheorghii Holbană ce aă fostă bașcapiolană, întărindu-să danie aăasta și de cătră luminatulă Domnu Mihailă Costandină Suțulă Voevodă, la care bisărică a Herței, pe lângă celelante acareturi ce avă, aă mai dată Domnie Sa și târgulă Dorohoiului, cu mortasapie lui, și alte mortasapii, și încă și mortasapie Focșaniloră, care mortasapii, fiindcă s'aă fostă dată cu cățiva ani mai înainte danie, adecă la 1784, Săptv. 20, de cătră Domnie Sa Alexandru Costandină Mavrocordată Voivodă, prină domnesculă său hrisovă, luminatei fi[cei] sale Domnițăi Rală Mavrocordatei, pentru care să și cere numai decătă de cătră Domnie Sa, trebui să să diosăbască, pentru că după pravile și după obicei pământului cele mai vechi hrisoave sântă cu mai multă tărie și să urmiazi mai multă decătă cele dină urmă, și pentru aăasta hrisovulă Domnii Sale Alexandru Voevodă, ce este pentru mortasapii Focșaniloră, are mai multă putere și tăriia decătă carte Domniei Sale Mihaî Suțulă Voevodă, care pentru aăasta s'aă dată, și precumă amă văzută și zapisulă Domniei Sale Mi-

hailă Suțul Voevodă, scrisă de la 1811, Octomvrie 1, prină care vinde pomenita bisărică la neguțătorulă Hagi-Bogoză Apiczadă, ce s'aă arătată mai susă, dreptă 30.000 lei, cu care bană i-aă fostă Domnie Sa datoră; întru care zapisu săntă iscăliți martori și trei beizadele a Domniei Sale. Asămine și carte de vichilemă a pomenitulă Hagi-Bogoză Apiczadă, scrisă la letă 1802, Săptv. 23 prină care face vechilă ală săă pe vărulă săă, Ovanesă Apiczadă, ca să ia înă stăpănire sa pomenita bisărică și moșiile ei, și să urmeză după învățătura ce i-aă dată. Decă aceste cercetări și arătări a boeriloră noștri văzândă și Domnie Mă, și cu luare aminte săvărșindu-le, și dină cuviinčoasa răvnă și oblăduire ce avemă spre cele dumnezești și svinte lăcașuri îndemnându-ne, n'amă găsită legiuită, nici plăcută lui Dumnezeu a fi supusă bisărica Herții suptă ună neguțătoră, și mai vartosă nepravoslavnică, nici amă socotită a fi cu cale, nici că să cade a să vinde lăcașulă lui Dumnezeu, străgându-să înă publică la mezată și prețăluindu-să, ca o pildă ce este ră pentru celelante, hulită de cătră oameni, neplăcută lui Dumnezeu și vrednică de osândire. Și, după ačasta, socotindă că venitulă de pe moșiile ei este și mai sigură și, cu vreme, merge spre adăogire, atâtă prină agiutoriulă a bună-credinčoșiloră Domnă ce după vreme voră fi, câtă și prină agiutoriulă și darurile iubitoriloră de Dumnezeu creștină și prină buna ocărmuire și purtare de grijă a iubitoriloră de bini epitropă, și mai vartosă prină credința și vrednicia și sărguiala celoră ce săntă orânduți la bisărica Herța și moșiile ei, și dintr'ačasta că poate să să adaogă agiutoriulă și folosulă la vre una dină cele obștești bisărică a Țarigradulă, Ni-amă adusă aminte de sfânta bisărică a sfântului și slăvitului mare mucenică Dimitrii, ce este la Cură-Ceșmă, înă care, atâtă părințăi noștri, câtă și noi și fii noștri, învrednicindu-ni de sfintele daruri sufletești, ni-amă îndestulată,—dreptă aceia dară amă lăsată luare de samă și cuviinčoasă cercetare giudecata acești pricină la acei de la Țarigradă, adecă la Preasvințitulă Patriarhă și la Sfântulă Sinodă și la cei mai

întâi a pravoslavnicului nostru niamă, ca, socotindă, să găsească cuviinčosul chipă spre a să plăti datoriia la neguțătoră și orice altă va mai fi de plătită, și, așa, bisărica Hertii, împreună și cu moșiile și veniturile ei (afară de mortasapie Focșaniloră), care, după hrisovulă ce mai înna-  
 inte s'au făcută de la luminatulă Domnu Alexandru Costandină Mavrocordată Voievodă, pe care hrisovă amă vă-  
 zută și Domnie Mă acumă, și s'au găsită trecută și la condica Visterii, fiindcă să cuvini Luminării Sale Domnițai Rală, după cumă ni-au arătată dum[nea]loră velițai boeri  
 și cerându-se (*șters* : ni-au arătată), s'au dată Luminării Sale și  
 s'au întărită și prină a Domnii Mele domnescă hrisovă, să să  
 de la vre o bisărică creștiniască a Țarigradului, și mai  
 vartosă la cē de la Cură-Ceșmă, a Sfântului Dimitrii, unde  
 s'au mai dată de curându și bisărica lui Sfântulă Ioană  
 Botezătorului, a căruia mai înainte era mitohă bisărica  
 ačasta a Hertii, și să înștiințazi pe Domnie Mă ca să ho-  
 țărămă și să dămă și domnescă ală nostru hrisovă pentru  
 ačasta. Decă dară, luindu-și sama pentru ačasta la Țari-  
 gradă, au înștiințată pe Domnie Mă de acolo cumă că  
 epitropii bisăricei Sfântului Dimitrii de la Cură-Ceșmă  
 au luată asupra loră ca să plătiască, atâtă datoriia ne-  
 guțătorului Apiczadă, învoindu-să cu dănsulă ca să-i de  
 doizăci miă lei, câtă și 2.700 lei ce avă a lua orândatorii  
 bisăricii Hertii, și să ia bisărica ačasta, împreună cu mo-  
 šiile și veniturile ei, și să o facă mitohă a bisăricii Sfân-  
 tului Dimitrii, rugându-ni ca, primiindu-ni și Domnie Mă  
 la ačasta, să o întărimă și să o întimemă prină ală nostru  
 domnescă hrisovă. Decă, după cē de obștie socotială și  
 mulțămire și după cerire ce pentru ačasta au făcută Domnii  
 Mele de la Țarigradă, să dă acumă acestă ală nostru  
 domnescă hrisovă, prină care hotărămă și adevărimă ca  
 bisărica Hertii, împreună cu moșiile și veniturile ei, afară  
 de mortasapie Focșaniloră, s'au dată la bisărica ce este  
 la Cură-Ceșmă a Sfântului și slăvitului marelui mucenică  
 Dimitrii și că de acum înainte este mitohă a ei, nerușită  
 înă veci. Poroncimă Domnie Mă ca bisărica Hertii, împreună

cu toate ale sale, de acumă înaintea să aibă a fi supusă  
suptă stăpânire bisăricii Sfântului Dimitrii de mai susă pomenită,  
povățuindu-să după ocărmuire și orânduiala a nazirilor  
pomenitelor bisărici, de cătră care are să orânduiască  
și celă după vremi egumenă sau epistatū, și la care  
epitropi are a da samă atât acestu egumenă, câtă și  
celă rânduită aici epitrop a loră și purtătoră de griji  
a bisăricii Herții, la a căruia epitropii orânduimă  
Domnie Mă acumă pe Preosfinție Sa părintele Mitropolit  
Moldavii și pe cinst. și credințosă boierulă Domnii Mele  
dum[nea]lui Sandulă Sturza bivă Velă Vist., pră-iubitulă  
nostru cumnată.

Dreptă aceia dară, pomenita bisărică a lui Sfete Dimitrii,  
ca una ce a plătită datoriile a bisăricii Herța și a răscumpărat-o,  
hotărămă să aibă a o stăpâni pe ia și pe toate moșiile  
și veniturile ei, nestrămutată și fără de nicio înpotrivire  
de cătră nimene, cu de a purure stăpânire și deplină  
putere, fără a pute cineva, cu niciun fel de pricină  
sau cuvântă, să supere această stăpânire, care a câștigat-o  
plătind datoriile ei și scoțându-o de supță stăpânire  
a omenilor proști și nepravoslavnic și luându-o asupra ei.  
Și de acumă înaintea să aibă nelipsită a lua veniturile  
de pe moșiile ei, atâtă cele de acumă, câtă și pe cele  
ce în urmă să voră lăsa la această bisărică de cătră  
iubitorii de Hristosă creștină. Iară moșiile a bisăricii  
Herții sântă aceste de mai gîosă arătate, adică :

Întăi : totă loculă pe care este bineoa bisăricii și țin-  
terimulă trebuințosă pentru îngropare morților, danie  
prină carte răpăosatului Logofătă Iordache Ghica din 1795,  
Ghen. 18.

Ală doile : trei casă noi, pe loculă răposatului Logofătă  
Iordache Ghica, danie fiindă a altoră, iară ceialantă aproapi  
de bisărică și școală ce-i făcută cu cheltuiala bisăricii.

Ală triile : o dughiană de scânduri, pe roate, mișcătoare.

Ală patruile : venitulă breslei čobotariloră, dată bisăricii  
de însușă briașla loră.

Ală cincile : 400 lei pe totă anu dină bani răsuriloră,

a dăjdiilor Țiganiloră gospodă, care să dau de doi ori pe ană: doi sute lei la Sfântulă Gheorghii și doi sute lei la Sfântulă Dimitrii, — iarășă hrisovă a luminatului Domnă Mihai Suțulă Voevodă, dină letă 1794, Iuni 28.

Ală șasăle: mortasăpia târgului Tuzăra, de la Țanutulă Orheiului, dată prină carte gospodă, totă a Domnii Sale Mihailă Suțulă Voevodă, din 1794, Avgustă 2.

Ală 7-le: doizăci lei de la chervasaraoa vămii gospodă, pe toată luna, pentru făcliă, undelemnă, tămăi bisăricii, și o sută cinzăci lei la zioa hramului, dină venitulă ocniă, din baniă cămării gospodă, și doizăci lei luzi poslučnicii bisăricii, și să aibă a scuti trei dugheni și doi crăcme înă târgu Herții, de va avă, — iarășă prină hrisovă a Mării Sale Mihailă Suțulă Voevodă, de la 1794, Iuli 30.

Ală 8-le: doizăci sălaşe de Țigani, — iarășă prină hrisovă acelușă Domnă, dină letă 1794, Săptv. 28.

Ală 9-le: mortasăpie târgului Fălticeniloră, de la Țanutulă Sucevii, prină carte gospodă totă a acelușă Domnă, de la 1795, Ghen. 7.

Ală 10-le: mortasăpie târgului Dorohoiului, prină carte gospodă, totă acelușă Domnă, dină 1795, Ghen. 17.

Ală 11-le: mortasăpie târgului Chișinăului, otă Ținutulă Orheiului i Lăpușna, tijă prină carte acelușă Domnă, dină anulă acela, Ap. 8.

Ală 12-le: mortasăpie târgului Stroeștii, prină carte gospodă, totă a acelușă Domnă, și de la acelașă ană, Apr. 5.

Ală 13: vatra târgului Dorohoiului, cu totă venitulă ce are, luindu-să și după cumă și la alte târguri ce s'au dată altora, de cătră alți luminați Domni, prină hrisovulă totă acelușă Domnă și de la acelașă ană, Aprilă 17. Iară moșie Vărfulă Câmpului, măcară că au fostă dată bisăricii aceștia iarășă de cătră acelașă Domnă, prină hrisovă, dară s'au ștersu dină condica celorlante acareturi a iaă, fiindcă, înă urmă, pornindu-să giudecată pentru acastă moșie de cătră Stolniculă Ioană Cheșco, și făcându-să hotărăre, s'au dovedită prină anaforă dumiloră sale veliților boeri, de la 1795, Dece[mbrie] 12, care anaforă este întărită și



de cătră Domnie Sa Alexandru Ioană Calimahă Voevodă, și după aceștia hrisovă a Domniei Sale ce s'au dată la 1798, Avgustă 10, cumă că pomenita moșii este a Stolnicului, iar nu domniască.

A cărora moșii și venituri stăpânire o întărimă și Domnie Mă pomenitei bisărici prină acestă ală nostru domnescă hrisovă. Iară, pentru ca să rămăi și deosăbită sâmnă a domniascăi noastră faceri de bine și a oblăduirii și cucernicii noastre plecări ce avemă spre aceste sfinte lăcașuri, hotărămă arătatei bisărici, prină deosăbită ală nostru hrisovă, să aibă a lua din ocna Domniei Noastre pe totă anulă câte doi sute lei, făcându-i agiutoră după cumă s'au putută.

Poftimă dară și pe cei ce înă urma noastră luminați Domni, pră-iubiți ai noștri frați, ca să întăriască și să întemieze cele ce așa bini s'au făcută spre folosul amânduroră bisăriciloră și să dă și această domniască milă de la Domnie Moldovii, agiutându cu domniasca oblăduire pomenita bisărică, ca de obștii cu toții să ni învrednicimă de dumnezeștile daruri și răsplătiri. Și spre această este credința a însumă Domniei Mele de mai susă scrisă, Noi Alexandru Costandină Muruză Voevodă, și credința a pră-iubiți fiiloră Domniei Mele: Costandină Voevodă, Dimitrii Voevodă, Nicolaiă Voevodă, și credința a trei arherei a țării aceștie: Preosfințae Sa chiră Veniamină Mitropolitulă Moldavvii, iubitori de Dumnezeu episcopă de pe la Scaune: chiră Gherasimă, episcopulă Romanului, chiră Meletie, episcopulă Hușului, și credința a cinstiți și credincoși boerii Divanului Domniei Mele, dumniiloră Costandină Balșă Velă Logofătă de Țara-de-gîosă, Mihaia Sturza Velă Logofătă de Țara-de-susă, Vasăle Costache Velă Vornică de Țara-de-gîosă, Costandină Balșă Velă Vornică de Țara-de-gîosă, Costandină Paladi Velă Vornică de Țara-de-susă, Lupulă Balșă Velă Vornică de Țara-de-susă, Manolache Dimache Velă Vornică ală obștii, Dimitrii Manulă Velă Post., Iordachi Rosetă Velă Vișt., Răducanu Rusătă Hat., părăcălabă sucevschii, Alexandru Mavrocordată Velă Cămărașă,

Alexandru Balșu Velu Agă, Costandinu Sturza Velu Vornicu z'aprozi, Nicolaiu Balșu Velu Spat., Vasăle Rosătu Velu Banu, Dimitrii Ghica Velu Com[isă], Neculaiu Dimache Velu Cămărașu și credința a tuturor boerilor Divanului Domnii Mele, a mari și a mici.

S'au dată în orașu Eșii, întru a doua Domnie a noastră la Moldavvie, în anul d'intăi.

1803, Octomvri 29.

*Noi Alexandru Costandinu Muruză Voevodă.*

(Locul pecetăi  
gespodă.)

Costandinu Balșu Velu Logftu, procitoă.

S'au scosă de mine întocmai de pe  
condica Divanului de hrisoave.

Dimitrii Velișcu, condicară Divanului <sup>1</sup>.

(Colecția d-lui M. G. Holban, *ca și toate actele dorohoiene.*)

---

<sup>1</sup> Cf. *Uricariul*, II, pp. 249-50; IV, p. 164 și urm.; *Studii și doc.*, V, p. 65, n-le 295-6.

**TABLA NUMELOR.**

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

## A.

- Abăza (Șătrar), 119.  
Adam (Constantin), 97.  
Adrianopol, 87.  
Agî (Manolachi, în Moldova, 1760), 118. (în Țara-Românească. 1716), 88.  
Agiud (Vel Căpitani de), 15, 17, 40.  
Almăjel (rîu), 200-1.  
Alintești, 176.  
Alunu (localitate), 149, 174.  
Amăn (Costachi), 166 (2).  
Aman (Dimitrie, negustor oltean), 159 u., 172-3, 178-9.  
Amărăști (sat), 176. (de sus și de jos), 175.  
Apele-Vii (sat), 175.  
Andrieș (Constantin), 130.  
Angheli (ispravnic, soția lui), 120.  
Antiohia (Patriarh de, în 1746), 89.  
Arapu (Gheorghe), 115. (Ioniță), 115. (Postelnicul). 239 40 (13).  
Ardeal, 57.  
Arghirie (Medelniceș și Păharnic), 101, 119.  
Arhanghelul (sat), 176.  
Arlaud (Iacob, ceasornicar din Iași) 119  
Armășești (sat), 176.  
Armași (Mari: Nicolî, în Moldova. la 1760), 112, 117. (al doilea, Toader, c 1720), 237-8 (11), 239-40 (13). (al doilea. în Moldova, către 1760), 127. (în Țara-Românească, 1755), 89.  
Armeni, 12. (străini), 13. (din Iași, și starostele), 23-4 (Lefter, din Moldova), 119.  
Arnăut-Chioiș (sat), 84.

**Arnăuți**, 53-4. (în Moldova), 113, 132. (în Botoșani), 116. (în Țara Românească), 90-1. (căpitan de), 19.

**Asachi** (Petru, Căminar), 295-6 (26).

**Aslan** (Gheorghe). 102. (soția Medelnicerului), 98 (Nicolae), 118

**Athos** (mănăstirea Cutlumuz), 87.

**Austria și Austrieci**, 53 u, 89, 269. (în Oltenia), 338-9.

## B.

**Bacău** (Ținut), 10, 125-6, 130-2, 134, 139.

**Baciul** (Balsul) (sat), 174.

**Băcsani**, 112.

**Bădești**, 176.

**Băgiura** (căpitanul Arsenie), 238-9 (12)

**Băjescul** (Iordachi, Medelnicer), 89-90.

**Bălăceanu** (Ioan), 90-1.

**Bălănești** (căpitanul de), 19.

**Băleanu** (Grigore). 90-1, 339.

**Bălilești**, 236.

**Balș** (Constantin), 115. (Dinu), 100. (Grigore), 116, 128, 135. (Logofătul, în 1809), 264 (23). (în 1826), 324 (11). (Sandu), 115 (soția lui Vasile), 97-8, 116.

**Balta** (localitate), 153

**Bălțeanu** (Grigore, Postelnic), 168-9 (63-4).

**Bălteni**, 176.

**Bănești**, 64.

**Bani**: Chirica (Moldova, c. 1820), 291-2 (21)

**Banu** (Costachi), 61-2.

**Bârbești**, 176.

**Bărbicești**, 175.

**Barnovschi** (Dimitrie), 245 (17).

**Barnovschi** (Miron-Vodă), 205.

**Barnovschi** (Pintilei), 206 (12), 245 (17). (Simion), 236.

**Bărzei** (localitate), 151.

**Bașotă** (Constantin, Ioniță și Vasile), 97.

**Becești**, 206 (2), 236, 245 (17).

**Belu** (istierul), 85

**Beldiman** (1760), 113. (Căminar). 303 (36, (Gheorghe Stolnicul), 118-9, 121. (căpitanul Ioniță), 262-3 (22).

**Belgrad**, 88. (Pașă în 1760), 135.

**Bender**, 110, 133, 138. (hotarul), 136. (capuchehaiele la), 110, 124.

**Berceni**, 174.

**Berești**, 155, 174, 176.

- Berlin, 58, 285 n. 2.  
 Bilciurescu (Constantin), 80.  
 Birciiu (localitate), 150.  
 Birlad, 123-4, 126. (menzil), 106 (căpitan de), 18. (mortasipie), 41 2.  
 Birlogul (sat), 176  
 Birsești, 176.  
 Birzoiul (sat), 174.  
 Bistrița (rîu), 6.  
 Bistrița (mănăstire în Moldova), 10, 205.  
 Bistrița (mănăstire olteană), 156.  
 Bobicești, 175.  
 Bobiciul, 175.  
 Bogătești, 65.  
 Bogdan (Lupu Logofătul), 61, 106, 118 (Ruxanda), 61. (Maria, fiica lor), 107.  
 Bojugeni, 176.  
 Boldulești (și căpitan de), 19, 110.  
 Borcănești, 176.  
 Bordeanu (Dumitrachi), 329 (14).  
 Borișcouți, 234 (7).  
 Bosie (Ioniță), 130-1. (Sandu Logofătul , 107, 117, 119, 135-6, 138.  
 Bosniaci („Boșneni“), 17.  
 Botășani (în Oltenia), 176.  
 Boteanu (Radu), 100, 117, 123.  
 Botez (Ioniță), 97. (Paraschiva, soția Șătrarului), 61, 98.  
 Botoșani, 53 u., 125, 130-1, 139, 276, 308. (Țirgul Boilor), 59. (mahalaua Grecilor și Hagi Constantin), 59. (Sf. Troiță . 59-60. (Armeni din), 59. („străini de“), 136 (beșleaga , 124. (ciubotari), 59.  
 Botoșani (Ținut), 121, 126. (Vornici de), 14, 21, 30, 33. (Anania), 115. (protopopul Veniamin, apoi protosinghel), 304 (37). (Arnăuți de), 116. (mortasipia), 30, 33.  
 Brădești (familie), 199.  
 Brahă (Ioan Gheorghită), 252, 256.  
 Brăiești, 206.  
 Brăila, 58, 105. (Aga de), 137. (nazirul de), 137-8.  
 Brăiloiu (Radu Vornicul), 200.  
 Brandenburg, 58, 137. (Brandaburi), 136  
 Branețul (sat), 174.  
 Braniște (pîrcălabul de), 44.  
 Brașov, 57, 88, 192.  
 Brătășanu (Diicul), 339.  
 Bratovoiești, 341.  
 Brătuia (sat), 143, 174.  
 Brătulești, 349.  
 Brincoveanu (Barbu), 338.

- Brincoveanu** (Constantin, Domn al Țerii-Românești), 88, 338-9.  
**Brincoveanu** (Marica), 339.  
**Brincoveanu** (Nicolae), 90-2.  
**Brincoveni** (sat), 174.  
**Brinzeanul** (Ionașcu), 208 (5), 231 (2)  
**Broscauți**, 241-2 (15), 243.  
**Brünn**, 57.  
**Bucovina**, 273 (3), 292 (22). (anexarea), 269. (jurământul satelor), 273 (3). (comisiunea de hotărnicie), 292 (22).  
**București**, 56-7, 79, 88-9, 92-3, 160 (2), 173, 180, 277 (5). (Mitropolia), 89-91. (biserici), 47. (biserica gospod), 156. (Filantropia), 182. (Sf. Sava), 89. (poarta din jos a Curții), 90-1. (Pușcăria), 88. (închisori: Cămara, beciurile), 90-1. (temnița Seimenilor), 90-1. (croitori), 90-1. (medici: Mihalachi, în 1748), 89. (fumăritul), 177. (rufeturi și răscoala lor în 1765), 90-1.  
**Buda** (jud. Dorohoiu), 57, 176, 269, 290 (18), 307, 320-1 (3).  
**Budești**, 288 (16).  
**Buhăiescu** (Păharnicul, Comisul), 118-9. (Vasile Pitarul), 265.  
**Buhulăr** (localitate), 92.  
**Buhuș** (Dumitrachi), 312-3 (2). (Ioniță), 239 (12). (Sandu), 97. (Ștefan), 119. (Toader), 101.  
**Buiuc-Cecmegê**, 92.  
**Bujoreanul** (Șerban), 339.  
**Bulucbașa Rale**, 127.  
**Bumbești**, 156, 174.  
**Bunești**, 176.  
**Buradă** (Stolnicul), 303 (36).  
**Burchi** (familia), 100 n. 1.  
**Burgas**, 92.  
**Burghele** (Andrei și Catrina), 120. (Ioniță și Armășoia), 108. (Ștefan), 132.  
**Busuioceni** (sat), 174.  
**Busuioci** (localitate), 146.  
**Butari** (sat), 176.  
**Buzău** (județ), 504. (vama), 177.  
**Buzdugan** (Balașa), 108. (Gheorghe), 272.  
**Buzești** (sat), 145, 174.  
**Buzilă** (Stolnicul), 119. (soția Jicnicerului), 112, 117.  
**Buzne** (Vornicul), 283 (11).

## C.

- Calcăntaur** (Ștefan), 283 (10).  
**Călimănești**, 342.  
**Călinești** (Dorohoiu), 235 (9), 276, 292 (22).



- Callimachi** (Ioan-Vodă), 244, 261.  
**Callimachi** (Grigore-Vodă), 129, 137-8.  
**Callimachi** (Alexandru-Vodă), 129.  
**Callimachi** (Scarlat-Vodă), 57, 92, 319 (8).  
**Callimachi** (Alec), 303 (36).  
**Callimachi** (Băneasa Maria), 116, 129.  
**Callimachi** (Jicnicereasa), 119, 129.  
**Callimachi** (Paraschiva Spătăreasa), 129.  
**Cămărași** (Nicolachi, în Moldova, 1760), 103, 119, 137. (moldoveni la Constantinopol, c. 1780), 280.  
**Cămenița**, 57, 87.  
**Căminari**: Balasachi, 111. (—easă, în Moldova, 1760), 137.  
**Cananò, Cananău** (Ioan), 284-6 (13), 286-8 (14-15, 17), 315, 317-8 (6-7). (soția lui Maria, Marghiolița), 285-7 (13-5), 307-8 și n. 3, 311-3 (2), 314-5 (4). 318 (7). (copii), 311-3 (2).  
**Cananău** (Iordachi), 114.  
**Cananău** (Medelnicerul), 113 u.  
**Cananău** (Nastasia), 117.  
**Cananău** (Șerban), 285, 286-7 (14-5). (altul), 308.  
**Cantacuzino** (Canta, Constantin, Dinu), 113-4.  
**Cantacuzino** (Ienachi), 108.  
**Cantacuzino** (Ileana), 250-1 (20).  
**Cantacuzino** (Pașcanu, Ilinca Băneasa, și tatăl ei), 98, 127, 251 u.  
**Cantacuzino** (Ioan, Ioniță, Spătar, Vornic), 99, 250 (19), 251, 257.  
**Cantacuzino** (Iordachi), 114, 250-1 (20). (Medelnicer), 240-1 (14), 253 u., 253. (Spătar), 98. (Vistier; și soția, Catrina), 61.  
**Cantacuzino** (Iustina), 61-2.  
**Cantacuzino** (Matei Comisul), 43-4.  
**Cantacuzino** (Mihaî Banul), 90-1.  
**Cantacuzino** (Pîrvu), 90-1.  
**Cantacuzino** (Spătăreasa), 98.  
**Cantacuzino** (Șerban-Vodă), 84-5, 88. (Doamna Maria), 84.  
**Cantacuzino** (Ștefan-Vodă), 88.  
**Cantacuzino** (Toader), 99.  
**Cantemir** (Antioh-Vodă), 237-8 (11).  
**Căpanliul** (Hagi-Imin), 187, 190-1, 193.  
**Căpitani** (Anastase în Moldova, 1760), 119. (Antonie, în Moldova, 1760), 102. (Dernici), 105 (Ioniță, în Moldova, 1760), 122. (Ivan, în Moldova, 1760), 102. (Manoli, în Moldova), 259. (Sava), 132.  
**Capuchehalelele** (Vasile Vistierul Lăcusteanu?), 280 V. și Lăcusteanu (Vasile) și Holban (Andrei, Gheorghe).  
**Caracâl**, 48. (biserica Sf. Ioan Botezătorul din), 47.  
**Caracaș** (Frăsinița), 289-90 (118) (Medelnicerul), 119.  
**Caragea** (Ioan-Vodă), 159 u., 174 u., 184-5.  
**Carapan** (Zisu, negustor), 190.

- Carapciū** (Miron de), 245 (17).  
**Cariofil** (Jicnicereasa), 115.  
**Cărmunești**, 156.  
**Carnabad**, 92.  
**Carp** (Serdarul Costin), 284 (12), 313 (3).  
**Carp** (Dimitrie), 111.  
**Carp** (Gheorghe), 97.  
**Carp** (Stolniceasa), 111, 127, 132-3.  
**Casimir** (Panaite), 283-4 (12), 313-4 (3).  
**Casul** (Ioan, Spătar), 303-4 (36).  
**Catargiu** (Ștefan, Costin, Ioan), 104-5.  
**Catargiu** (Filip), 116.  
**Cavadă** (Anton), 128.  
**Cazaci**, 58. (moldoveni, supt Fanariotii, 18. (anume: Iorga, Mihașco) 308 (5). (Vasile), 123-5  
**Cazacul** (Gheorghe), 231 (2)  
**Ceaușii** (Grigore, în Moldova, 1760), 101. (Panaiot, în Țara-Românească, 1761), 90-1.  
**Cehan** (Mihalachi), 109.  
**Celeiū**, 275.  
**Cerchez** (Iordachi), 131-2, 138.  
**Cermeghești**, 176.  
**Cernaucă**, 209 (vătămăni de), 209.  
**Cernăuți**, 10, 54 112-3, 135-6, 247 (18-9), 256, 269, 273-4 (3).  
**Cernăuți** (Ținut), 125-6, 130-1, 245 (10), 238 (12).  
**Cernăuți** (stărostie), 27 9, 30. (staroști), 13, 21, 37-8, 231 (4), 238-9 (an. 1710).  
     anume: Lupu Vistierul, 239-40 (13), 252-3 (21). Savin, 234 (8).  
     Gheorghe Sulgerul, 244-5 (16), 262-3 22). Imbo Păharnicul și  
     Ilie Herescul, 246-7 (18), 248 u. Gheorghe Sturza, 254-5, 257.  
     Vasilachi Crupenschi, 259-60. Gheorghe Armașul, 259 u. Iena-  
     cachi Milo 261. V. și Mamurinți.  
**Cernăuți** (ispravnicii: Pitarul Costachi), 255. (pisari), 124. (Arnăuți),  
 132. (bărani, și căpitan), 18. (beșlii), 124-5.  
**Cernila** (căpitanul de), 18.  
**Cervenvodali** (Iordachi Clucerul și Nicolachi Păharnicul), 89-90.  
**Cetățuia** (mănăstire), 10, 87-8.  
**Cheia** (Cozia), 106.  
**Chesălău** (căpitanie de), 18.  
**Cheșcu** (Jicnicerul și Petru), 970.  
**Chiatibi** (Ibrahim-Efendi), 135.  
**Chipercani**, 110.  
**Chirchilise**, 92.  
**Chiriac** (Banul Iordachi), 331 u.  
**Chișinău**, 110. (camână, mortasapie, pircălăbie), 17. (beșlii de), 124  
 (călărași menzilgi), 25 (iazagi), 124.

- Chiuciuc-Chioiă, 92.  
 Ciahor (Vel Căpitan de), 19.  
 Cîmpăneanu (Pantazi), 90-1.  
 Cîmpulung (în Țara-Românească), 64.  
 Cîmpulung (în Moldova), 89 (Vornici), 14, 17. (venitul lor) 34.  
 Cîmpulungul Rusesc (și Vornici), 15, 19, 38.  
 Cincov, 257.  
 Cindești, 337.  
 Ciocada, Ciocadea (sat), 150, 174.  
 Ciocîrlie (boierinaș), 237 (11).  
 Ciocîrlieaia, 239 (13).  
 Ciohodari (Panait, în Moldova, la 1760) 106, 138.  
 Ciomag (Marcu), 332 (15).  
 Ciomirtin (Ioan), 237-8 (11). (călugărul), 260.  
 Ciorăști, 176.  
 Ciorțești, 176.  
 Cîrjali, 48.  
 Cîrlig, 111.  
 Cîrligătura (Ținut), 116 u., 121, 125, 130, 134.  
 Cîrloga, 176.  
 Cîrstănești, 176.  
 Cișlă, 110. (capucehaiaua de), 110, 124.  
 Ciuhur (ocol, 118). (Vel Căpitan de), 15, 41.  
 Ciulești, 176.  
 Ciumați (sat), 176.  
 Ciuperceni, 155, 174.  
 Ciurciu (Coste), 112.  
 Ciure (Căminarul Todorachi), 293-4 (24)  
 Clain (Samuil), 79-80.  
 Cluceri (Iordachi, în Moldova, la 1777-8), 250 (19), 256. (Manole, în Moldova, la 1760) 119.  
 Cluceri de Arie (Ianachi, în Țara-Românească, 1705), 339.  
 Cluj, 47.  
 Cnezul (sat), 176.  
 Coburg (prințul de), 55 u.  
 Cocoranul (Moise și soția lui), 120.  
 Coca (Mihali, negustor), 167-8, 172, 187, 191, 193-4.  
 Cocea (Șătrar), 110, 119, 122, 159, 184-5.  
 Codreanu (Serdarul), 106. (Ioniță, nepotul său), 107.  
 Codrescu (Vasile), 224.  
 Codrești (în Ținutul Orheiului), 111.  
 Codru (olatul), 38. (Vel Căpitanul de) 15, 18, 38.  
 Cogălniceanu (Nicolae), 101. (tolnicul), 109, 111.  
 Cogilnic (?), 136.  
 Colcovanul (deal), 201.

- Colțești**, 155, 174, 176.  
**Comănești**, 174.  
**Comișî** (Teodorachi, în Moldova, 1760), 99, 103, 106, 108-9, 113, 115-6, 125, 127, 129. (al treilea. în Moldova, 1760), 134. (Pătrașcu, în Moldova, c. 1660), 259.  
**Comisoaia** (Elena), 61.  
**Conachi** (Stolnicul, 1760), 104.  
**Condicări** (Ioniță, în Moldova, 1778), 250 (19), 258 (21).  
**Constantinopol**, 57, 88-92, 103, 105, 190, 192, 270 u. (1-2), 274 (4) și n. 1, 280. (Vlah-Saraî), 143 u., 174-5. (schela), 191. (Capanul), 191. (capanlii: Hagî-Emin), 173. (buhur de); 48. (giar saû gias), 48-9.  
**Contea** (sat), 176.  
**Copiî** (Manolachi, vătaf de), 133.  
**Cordun**, 247 (18), 254.  
**Cormănești**, 174.  
**Coroiu** (Simion), 102.  
**Corșărul** (sat), 176.  
**Cosăuți**, 18.  
**Cosicenî**, 176.  
**Costachi** (Catrina), 62. (Gligoraș), 117. (Ilie), 109. (Iordachi) 9\*, 109. (Lupu), 106. (Manolachi), 119. (Matei), 251 u., 263-4 (23). (Păharnicul), 137. (Șerban). V. Negel. (Vasile Banul), 116, 253 u.  
**Costandachi** (Ienachi), 104.  
**Costești** (căpitanul de), 18.  
**Costicenî**, 233-7, 293-4 (24).  
**Costin** (Nicolae și soția, 1760), 100, 238 (11).  
**Coșernici** (sat), 112.  
**Coșoveni**, 174.  
**Cotenești**, 64-5.  
**Cotnari** (Dealul-lui-Vodă), 83.  
**Coțmanî** (Vel Căpitan de), 15, 18, 28, 37-8.  
**Covurluiu**, 26-7, 105, 122-3, 130, 139. (pîrcălabi: Gheorghe Vistierul). 105-6. (Vel Căpitanî), 15, 17, 40.  
**Cozia**, 182.  
**Cozliceanu** (Drăghiceanu), 90-2.  
**Cozma** (Șătrari), 119.  
**Craiova**, 165 (1), 167, 171-2, 187, 191, 193. (Maica Precista ot Dud și popa Fote), 46. 48. (biserica Petru Boji), 45 u., 47-8. (Carvasară), 178 u., 180-1. (vama, și creditorii ei), 178, 181-2. (mahalale), 47 (mahalaua Trăistari), 48.  
**Craiova** (Caimacamî), 187 u. (popreala lor), 179. V. și Depaltes, Ghica, (Constantin), Samurcaș, Scanavî (Nicolae), Suțu (Costachi și Iordachi), (cantaragiî), 172. (magazieri), 191. (protosinghelî). 46. (vătafi de Divan), 174. (boieri: Clucerul Haralambie), 48. (negustori: Băluță Ioanu, Iancu-Lalu, Nica), 45 u., 48. (căldărari, 179-80.

- Crăpăturile (sat), 176.  
 Crasnaleuca, 114, 124. (căpitan de menzil), 19.  
 Crăstinești, 83.  
 Crența (sat), 186.  
 Crețulescu (Toma), 90-1.  
 Crim-Ghirai (Han), 92.  
 Criste (Mărioara), 291 (21).  
 Crivăț (Sandu), 123.  
 Crivești, 312-3 (2).  
 Crucea (Putna), 27.  
 Crupenschi (Catrina), 120. (Lupu), 98. (Pahomie), 115. (Stolnicul), 102. (Vasilachi), 259-60.  
 Curt (Agatie ?), 303 (35).  
 Curu-Ceșmă (casa lui Șerban-Vodă Cantacuzino), 84-5.  
 Cuza-Vodă, 79-80.  
 Cuza (Ioan și Stolnicul), 107, 124.

## D

- Dabija (Istratie-Vodă), 234 (8).  
 Dămian (Vistierul), 286 (14). (Toader), 237-8 (11).  
 Darie (Costin), 99.  
 Dascăli (Nistor, 1649), 245 (17).  
 Dașchieviți (Andreï, pisar), 230 (12).  
 Dealul Banului, 176.  
 Dealul Calului, 179-80.  
 Dealul Nălești, 174.  
 Dejiul (sat), 176.  
 Depaltes (Ioan, Caimacam al Craiovei), 182-4.  
 Dersca, 233 (7).  
 «Deșenș» (Andreï, secretariu imperial), 82.  
 Deșliu (Ștefan), 181-2.  
 Didești, 176.  
 Didi (Constantin, negustor), 347, 349.  
 Diiculești, 176.  
 Dimachi (Vornicul Nicolae), 300 (32).  
 Dimitriu (familie), 62. (Iordachi, negustor), 191. (Polizachi), 181-2.  
 Divan-Efendi (în Moldova, 1760), 117, 129. (al doilea, în Moldova, 1760), 117.  
 Dobrosloveni, 174.  
 Dobrovăț (mănăstire), 292 (22).  
 Dobranul (sat), 174.  
 Dobrușani, 176

**Dobrulești, 175.**

**Dolj** (judecătorie), 199 u. (sate de cărat unt la Vidin), 171.

**Donici** (Andreï), 112, 252 (20). Constantin), 118, 120-1, 131. (Darie), 111. (Ioan) 111. (Lupu), 111-2, 131. (Ștefan), 114.

**Dorohoiu**, 34, 337. (Ținutul), 113, (Vornici: Grigore și Andrei), 233-4 (7). (Vel Căpitani), 15, 19, 41, 114. (șoltuzi și pîrgari), 234 (7), (popa Gheorghită, Darie diaconul, temnicerul, locuitorii), 234 (7).

**Doțești, Dozești, 174.**

**Dracu** (Zoița, Spătăreasa), 120.

**Drăganul** (sat), 176.

**Dragomirna** (Iorest de), 236.

**Duca-Vodă**, 87-8, 235 (9).

**Dudescu** (Clement călugărul și Nicolachi), 90-1.

**Dumbrăvești, 176.**

**Dumeni**, 233 (7).

**Dumitriu** (Iordachi), 288-9 (17).

**Dunăre**, 6, 56, 58, 89, 12.

**Duțești, 144.**

## E

**Eliad** (Manase), 89.

**Elmpt** (general rus), 54-5.

**Eteria**, 93, 167.

**Evrei**, 12-3, 288-9 (17), 336 (17). (starostele lor în Iași), 23-4. (hahambașă), 24. (de moșii), 275. (postăvari), 12, (cu mărunțișuri), 13 (cu briște), 288 (16).

## F

**Fabriczany** (ofițer austriac), 53.

**Fălciiu** (oraș), 110, 121, 123, 125-6, 133.

**Fălciiu** (județ), 31, 109, 125, 130-2, 139. (Dumitrachi pîrcălab de), 103-9. (căpitani de) 18.

**Fălcoiul** (sat), 174.

**Fărcășanu** (Șerban), 339.

**Fedeșoiu** (mănăstire), 366.

**Feștilă** (Constantin), 122, 134. (Ioniță), 119. Ștefan), 122

**Filiaș**, 199 u.

**Filipescu** (Pană, din veacul al XVIII-lea), 90-1.

**Filișanu** (Anița și Tache), 201-2.

**Filitis** (Răducanu, vâtaf al Căimăcămiei Craiovei), 182.

- Filofteia (Sfînta), 47.  
 Florența, 82.  
 Focșani, 27, 55, 123, 203, 225, 295. (—îi Munteni), 177. (vama), 177.  
 (căpitani de menzil de), 17. (beșleagă de), 123. (trîmbaci de), 125. (bașbulucbași), 17.  
 Folești (și—îi-de-sus), 176.  
 Francesi și Franța, 57-8.  
 Frățești, 176.  
 Frejenî, 355-6.  
 Frumoasa (mănăstire), 9-10, 128.  
 Fundulețul (sat), 175.

## G

- Gafencu (Iordachi Postelnicul), 274 u. (4).  
 Galata (manăstire), 9-10.  
 Galați, 6, 114, 123, 126, 174 (4). (pîrcălăbie și pîrcălăbi), 13, 25-6, 29, 34, 105. (căpitani de menzil de), 18. (Vasilachi Ușurul din), 126. (străini din: Timofte), 137. (bașbulucbașa de), 17-8. (beșleaga de), 124. (Serdarul Ismail-Aga), 124. (sare de), 12. (zahereă de), 26-7.  
 Gâlcești, 147, 174.  
 Găldanul (sat), 174.  
 Găleșoaia (sat), 152.  
 Galești, 175.  
 Galiția, 58.  
 Gangura (călărași menzilgi de), 25.  
 Gărdan (localitate), 155.  
 Gavrilești, 175.  
 Gheanghea (Logofătul), 207 (3), 231 (1).  
 Gheorghe Ștefan-Vodă (Domn al Moldovei), 238 (7).  
 Gheorghian (Vasile), 62.  
 Gherghel (Gheorghe), 276-7 (15).  
 Gherghel (Maria), 120, 274 u. (4), 276-8 (5-6), 281 (9).  
 Gherghel (Ștefan), 292 u. (22 u.). (Vasile), 288-9 (17).  
 Gherghița (vama), 177.  
 Gheuca (Ioan), 119. (Iordachi), 106. (Oprișan și Safta), 105.  
 Ghica (Grigorie Matei, Domn al Moldovei și Țerii-Românești), 89, 241-2 (15).  
 Ghica (Matei, Domn al Moldovei și Țerii-Românești), 89, 258 u. (22).  
 Ghica (Scarlat, Domn al Moldovei și Țerii-Românești), 90-2.  
 Ghica (Grigore Alexandru, Domn al Moldovei și Țerii-Românești), 3 u., 92, 244-5 (16), 246 u., 253, 261 u.  
 Ghica (Grigore Dimitrie, Domn al Țerii-Românești), 93.

Ghica (Constantin Hatmanul), 172-3.  
 Ghinoasa (sat), 175.  
 Ghioroiul (sat), 176.  
 Ghiulmoz (Catrina), 101.  
 Ghizdăveți (sat), 175.  
 Giani (Manoli, Domn al Moldovei), 54.  
 Gindu (Șătrarul), 119.  
 Giosan (Logofătul), 119. (Nastasia), 123.  
 Girbovul (sat), 175.  
 Giurgeni, 312.  
 Giurgiu (Coman, bogasier din), 90-1.  
 Glăvanî (sat), 148, 174.  
 Glavii (sat), 176.  
 Godinești, 245 (17).  
 Goian (Pătrașco și Toader), 208 (5), 245 (17).  
 Goiești, 47, 176.  
 Golumbeanul (Ioan), 180.  
 Gora (Toader și Filip), 247-8 (19).  
 Gorj (plășile din), 174-5.  
 Gorovei (Postelnicul, și sora sa, Maria), 31 (1). (Șătrarul; soția lui), 115.  
 Gorulenî (sat), 176.  
 Govora (mănăstire), 182.  
 Gozieni (?) (vamă), 177.  
 Grădiștea (sat oltean), 176.  
 Grădinești, 175.  
 Grămăticî (Panaiot, în Țara-Românească la 1745), 339.  
 Grecenî (Ținutul, olatul), 31, 136. (Vel Căpitani de), 14, 18. (venitul —lor), 33-4. (Medelnicerul Nicolae, căpitan), 136.  
 Grecia, 93. (limba —ească), 272, 280.  
 Grecii (sat oltean), 176.  
 Gribești, 345.  
 Grindinești, 175.  
 Groșetul (munte), 341.  
 Gruil (sat), 174,

## H

Hagi-Marchina, 116.  
 Hamărădie (Amaradia, riță), 200.  
 Hatmanî („Grecul“, 1788, în Moldova), 54.  
 Hermezî („Ilanachi“, 117. (Nastasia), 117.  
 Herța, 276, 278 (7), 287 (14), 321 (9), 325 (12), 337. (Ținutul), 221, 262 u. (23), 319 (8). (ispravnicî), 264 (23). V. și Holban (Vasile).  
 Hertanu (Clucerul Iordachi), 296 u. (27 u.), 301-2 (34), 324 (11).



- Herta** (Ținutul), 382-3.
- Herte** (Ionașcu), 206 (2).
- Heru** (căpitan de), 18.
- Hilișău** (sat), 214, 219, 329 (15), 330 u., 334, 337.
- Hirlău**, 132, 134. (Ținutul), 113, 121-2, 126.
- Hirliceni**, 205.
- Hliniște** (căpitanul de), 18.
- Hodol** (și moșnenii hodoleni), 199 u.
- Holban** (Andreî, Andrieș), 223. 270-2 (2), 278-9 (7-8), 280-1 (9), 281-3 (10), 281 (9), 391 u.
- (Catrina, —uța, soția lui Vasile). 225, 278 (6-7), 290-1 (18-20), 293-5 (24-5), 296-7 (77), 328-9. (cele două fete ale ei), 291 (20).
- (Cleopatra), 299 (31).
- (Dimitrie, Dumitrachi. fiul Banului Toader), 223-6, 290 (18).
- (Gheorghe), 269-70 (1), 271 și u. 391 u., 396 (fica Elenco), 391 u.
- (Ilie, mazil, Pitar, tatăl lor), 223, 244, 256, 258 u. (22), 251, 262-3 (22), 269-70 (1), 270 u. (2), 273 u. (3), 320, 321 (9), 385.
- (Ilieș Banul, Clucerul), 214-5, 219-20, 223, 272, 274 (3), 284-7 (12-4), 287-9 (16-7), 290-1 (19), 293 (23), 294 (25), 296-8 (27-9), 302 (34), 319-20 (9), 323-4 (12), 329 (14).
- (Măriuța soția lui Andrei), 279 (8), 281 (9), 283 (10).
- (Mihalachi Căminarul, fiul lui Vasile și al Catrinei), 220, 294-5 (25), 299, 300 u. (32 u.), 319 (8), 329 (14), 282-3.
- (Nicolae, 1760), 260, 385.
- (Păhărniceasa), 321 (9).
- (Smaranda, fica lui Ilie I), 274 (3).
- (Sultana, Sultănița, soția lui Mihalachi), 295 (25), 301 (33), 306.
- (Ștefan, Ștefănică, Ștefanachi Clucerul, în călugărie Sava, fiul lui Ilie I), 213 u., 263 u. (23), 274 (3), 279 (7), 280, 295-6 (26), 301-2, 319-20, 321 (9), 330 u. V. și Mogoșești.
- (Toader Pitarul, Banul, fiul lui Ilie I), 223-4, 274 (3), 281-2 (10), 292-3 (23), 295 (25), 296-8 (27-9), 299 (31), 319 u. (9), 321 (9), 325 (12), 328, 329 (14), 391 u.
- (Păharnicul, Căminarul Vasile, Vasilică, fiul lui Ilie I), 223, 274 (3), 279 (8), 281-2 (10), 284-6 (13), 287 (15), 289-90 (18), 297-8 (28-30), 313-4 (3), 318 (7), 385, 391 u. (soția, sora lui Gheorghe Gorovei), 291 (20), 311, 320 (1). (fica Maria), 314-5. (bisericele familiei), 280.
- Homoriceanu** (Tudorachi), 370.
- Horecea** (mănăstire), 10, 253. (egumenul Artimon de), 254 u. (diaceul Teofilact), 255, 257.
- Horopchevici** (familia), 62.
- Hotin**, 55, 58, 88, 138, 245 (117), 297 (27). (raiaua), 259, 288 (17). (Pașa de, c. 1760), 108-13, 122-3, 125, 130, 133, 138. (zahereaua pentru), 112.
- Hotin** (Miron Costin. pircălab de), 353-5.

Hotin (Ținutul), 384 u.  
 Hrasca (Hrazca), 388.  
 Hrisosculeu (Iordachi), 99, 120 u.  
 Hrisoverghi (Ienachi), 98. (Manolachi), 101. (Medelnicerul), 135.  
 Hurdugi (sat), 357.  
 Hurezani, Hurezeni (sat), 146, 174.  
 Hurmuzaki (soția Logofătului), 115.  
 Husein-Pașa (1673), 88.  
 Huși (căpitanul de), 18. (beșleagă de), 12 u.  
 Huși (Mitrofan, episcop de), 357.

## I

Iacomachi (Safta), 98.  
 Iali-Cavac, 92.  
 Ialomita (vamă), 177.  
 Iamandachi (Serdarul), 111, 123.  
 Iamandi (Jitnicerul Ioan), 115, 259. (Iordachi), 106. (Serdarul), 117. (Ștefan), 109.  
 Ianovici (Toderașco, Vornic), 231 (3).  
 Iarova (căpitan de), 18.  
 Iași, 12-3, 22, 44, 53-4, 57, 87, 93, 120-1, 130-2, 139, 208 (5), 223, 239 (12), 210 (33), 243, 251, 253, 263 u. (23), 278 (7-8), 294-5 (25), 297 (28), 303-4 (36-7), 306-7, 311 (2), 312, 313 (2), 393, 395. (mahalale și străde: Băi-bărăcarie, Bărboiu, Broșteni, Feredeie, Muntenime, Podu-Vechi, Tătărași, Țirgul-Făinii, Țirgul-de-jos, Țirgul-de-sus, Ulița Mare), 20, 24. (Cizmăria), 24. (Țirgușorul), 9-10. (biserici: a Banului), 220. (a Dancului, și egumenul Irimia), 256. (Sf. Ioan Zlataust), 10. (Sf. Sava), 86. (Sf. Spiridon), 114. (Treii Ierarhi, și dascălul Iosif), 92, 361. (Curtile), 57. (Casele serdărești) 105. (școala elinească), 119. (școala a doua elinească), 117. (școala slovească), 117, 119. (menziful), 107, 128. (Vel Căpitanul de), 14, 19, 128. (venitul lui), 34. (staroști de), 23. (medici: Iordachi, în 1760), 118. (negustori: Ionașco), 209. (Sandu), 241-2 (15). (străini), 24, 136. (croitori), 245 (17). (beșleaga de), 117. (Consulul rus). V. Rusia.  
 Iași (Ținutul), 118 u., 121, 123, 126.  
 Ibănești, 252 (20).  
 Ibrahim-Pașa (1737), 89.  
 Ibrahim-Aga (1760), 135.  
 Ibrul (vale), 201.  
 Iconomi (Ioan), 328.  
 Iene (Dumitrachi), 293-5 (24-5), 300-1 (33). (Ilie), 100. (Nicolae), 100.  
 Iepureanu (familie), 304 (36).  
 Iepureni (sat), 303 (36), 329 (15), 322 (15).

Ierusalim, 47.  
 Igoiul (sat), 176.  
 Ilarian (Papiu, scriitor), 79-80.  
 Iliaş Alexandru (Domn al Moldovei), 259, 262. (şi soţia lui, Cantacuzina), 361.  
 Iliat (Catrina), 120.  
 Ilie (Nicolae, boier moldovean), 117.  
 Ilie (Sandu Stolnicul), 117.  
 Ioan-Vodă cel Cumplit (Domn al Moldovei), 86, 385.  
 Iureşti (sat), 176.  
 Ipsilant (Alexandru, Domn al Țerii-Româneşti), 53-4, 57, 359.  
 Ipsilanti (Constantin, Domn al Țerii-Româneşti şi al Moldovei), 57, 92.  
 Ipsilanti (Aga, 1763), 90-1.  
 Isacce (cadiul de), 138.  
 Isăcescu (Toader), 115.  
 Isacovici (Cristian), 157.  
 Ismail (oraş), 58.  
 Ispravnic (în Moldova, Papa, 1760), 102, 117, 121, 131.  
 Iubăneşti (Vel Căpitan de), 19.  
 Iucşeni, 245 (17).  
 Iugeşti, 245 (17).  
 Iuraci (sat), 174.  
 Izlaz, 188, 193.  
 Izlazul-Verde (localitate), 175.  
 Izmană (Ioan, răzeş), 116.  
 Izvarna (sat), 153.

## J.

Japca (căpitanul de) 18.  
 Jicniceri (în Moldova: Gheorghe, la 1760), 98.  
 Jijia (rîu), 44.  
 Jiscălia (sat), 176.  
 Jora (căpitanul de), 25.  
 Jora (Antohie, Constantin, Ilinca Safta, Toader, 1760), 106. (Maria), 288 (16). (soţia lui Nicolae), 108.  
 Jupăneni (sat), 64-5.

## K.

Kálnoky (Agnes, soţia lui Costin Neniul), 264 (24).

## L.

- Lăcusteanu (Vasile, Vistier), 270 u. (2), 280.  
 Lambrinô (Constantin, Mare-Spătar și fiica lui, Casandra), 89. (Pitarul), 109.  
 Lăpușna, 10, 25, 109, 356, 400. (Vel Căpitan de), 15, 25, 40.  
 Larga (sat), 53.  
 Lascar (soția Medelnicerului, în Moldova, la 1760), 108.  
 Latorița (rîu), 341.  
 Lăzoaia (Stolniceasa), 101 (1).  
 Lazu (Costachi; fiu lui), 128.  
 Lehăcenii, 258 u. (22).  
 Lehacinschi (Dimitrie și Vasile), 206 (2), 232 (5), 245 (17).  
 Leipzig, 45, 58. (argintărie de masă de), 315-6. (basmale de), 46. (pălării de), 49. (șervete de), 49. (taclit de), 47-9.  
 Lemberg, 284 (12).  
 Leonard (Medelnicerul), 119.  
 Leopold al II-lea (Împărat), 81-2.  
 Lesbos, 90-2.  
 Leul (sat), 175.  
 Licurici (sat), 147, 174.  
 Lipcan-Aga (Ismail), 103, 120, 123.  
 Lipcani (tîrg), 122.  
 Lipoșia (sat), 176.  
 Logofeți (în Moldova: (Antonie), 366. (Constantin) 138. (Contăș), 353. (Ienachi, în 760), 138. (Iordachi, în 1760), 119. (alt Iordachi), 393. (Manolachi, în 1760), 98, 104. (al treilea:) Costachi, 395 (de sat), 360.  
 Lotru (rîu), 344.  
 Lozenschi (Gavril), 384-5.  
 Luca (Ienachi), 62. (Toma Stolnicul), 109.  
 Lucăcești, 64.  
 Lucavăț (Coste de), 245 (17).  
 Lucavița (sat), 245 (17). (Petrașcu de), 206 (2).  
 Luchi (Catrina și Mihalachi), 120.  
 Lupnic (sat), 126.

## M.

- Măciuca (sat), 176.  
 Macri (Constantin), 115. (soția Medelnicerului), 115.  
 Mădulari (sat), 176.

- Maghiritești**, 64.  
**Măgură** (căpitanul de), 19.  
**Măgura-Găunoasă**, 175.  
**Măgura-Veche**, 175.  
**Măgurèle** (sat), 377.  
**Măgurenî** (schit), 176.  
**Măgurile** (Prahova), 377.  
**Mahmud I-iū** (Sultan), 362.  
**Maicile** (localitate), 156.  
**Maicilor** (dealul), 174.  
**Mălăienî**, 349.  
**Mălăiești**, 370 u.  
**Mălaiū** (Nastasia), 98.  
**Malul** (sat), 176.  
**Mamona** (Aga Ienachi), 117, 121.  
**Mamuriuți**, 236. (Anghel de), 206 (2).  
**Mănăilești**, 176.  
**Manoli** (familie), 278 (7), 282-3 (10). (Ioniță), 101.  
**Manu** (Costachi Căminar), 296-7 (27-8).  
**Mărcuța** (mănăstire), 128.  
**Mărginenî** (sat oltean), 92, 179.  
**Matei Basarab** (Domn muntean), 366.  
**Mateiești**, 176.  
**Matiaș** (Gavrilaș Logofătul), 61, 207-8 (4-5), 208-9 (16), 231 (4), 232-3 (6), 245 (17). (soția, Sirbaca), 61, 245 (17). (fiica, Ruxanda), 208-9 (6).  
**Mătrac** (?) (pîrcălabul de), 125.  
**Mavrichi** (Ienachi), 117.  
**Mavrocordat** (Alexandru), 88.  
**Mavrocordat** (Nicolae-Vodă), 88-9, 238-9 (12), 25.).  
**Mavrocordat** (Ioan-Vodă), 88.  
**Mavrocordat** (Constantin-Vodă), 88-9.  
**Mavrocordat** (Alexandru Constantin-Vodă Domn al Moldovei), 392, 396, 398. (fii săi), 397.  
**Mavrocordat** (Rălu, fiica lui Alexandru Constantin-Vodă), 396, 398.  
**Mavrodi** (Dumitrachi, negustor), 47.  
**Mavrogheni** (Nicolae-Vodă), 55-7.  
**Medelniceri** (Iordachi, în Craiova, c. 1817), 181-2. (Pașcal în (1760), 104.  
**Măgaspoleon** (mănăstire), 175-7.  
**Meitani** (baronul Ștefan), 173, 186 u.  
**Merenî** (sat), 110.  
**Meteul** (moșie), 199 u.  
**Michichi** (boier moldovean), 107.  
**Miclescu** (călugărița), 98. (Gavril), 117. (Ioan), 107. (Sandu, Jicnicer și Șătrar), 107. (Stolnicul), 124.

- Micșinești (sat), 356.  
 Mihul (Dumitrașcu), 209.  
 Mihuleț (Armașul), 111.  
 Milo (Ienacachi), 99, 103, 112-3, 138, 261.  
 Milo (Iordachi căpitanul), 113, 124.  
 Mimi (Ianachi), 172-3, 186 u.  
 «Minculi» (sat), 176.  
 Minea (familie) 62.  
 Mircești (sat în județul Roman), 43. (căpitanul de), 19.  
 Nirele. V. Mitropolitul Grigorie.  
 Mironescu (Ionașcu), 206 (2).  
 Mirșani (sat). 175.  
 Mirza (?) (Vasile), 273-4 (3).  
 Mitescul (Ioan Căpitanul), 385.  
 Mitre (Ioniță), 105.  
 Mitropoliți (ai Terii-Românești): Ștefan, 366. Varlaam, 366. Grigorie al II-lea (1750), 364. Cozma, 366. (ai Moldovei). V. Moldova.  
 Mocani, 5 u., 25-6, 103. (cară și căruțe ale lor), 26.  
 Mogoșești (pîrău), 257.  
 Mogoșești (biserica de lemn), 222.  
 Mogoșești (mănăstirea), 214 u., 279 (8), 304 (36-7), 305 (39), 321 u. (10), 329 u. (15), 335. (popa Pavel), 241 (14). (popa Sava), 297 (28) (călugări). 330-1.  
 Mogoșești (moșie), 205 u., 214 u., 231 u., 307. (Zaharia de), 245 (17).  
 Mogoșești (sat), 387 u.  
 Mohammed al IV-lea (Sultan), 87, 237 și n. 1.  
 Moldova (rîu), 6.  
 Moldova (Divanul Cnejieî), 263-4 (23).  
 Moldova (Mitropolia), 22, 43, 216 u., 219, 221-3, 226.  
     Mitropoliți: Antonie, 242.  
     Jacob I-îu, 123.  
     Gavriil Calimah, 43, 104, 118, 392.  
     Veniamin Costachi, 215, 302 (34), 305 (39), 307, 312.  
 Moldova (negustori: Stati), 271-2.  
 Moldovenești (slope), 272.  
 Moldoveni (sat), 175.  
 Molnița (rîu), 275-6, 289 (18), 316, 318 (7), 388 u.  
 Morari (sat), 356.  
 Morțun (familia), 324. (Costachi și fetele), 305-6 (39).  
 Moruzi (Constantin-Vodă), 253 u.,  
 Moruzi (Alexandru-Vodă, Domn al Moldovei), 57. 395 u. (Divanul lui), 401-2.  
 Movilă (Ieremia-Vodă), 87, 245 (17), 348.  
 Movilă (Simion-Vodă), 87.

Movilă (Moise-Vodă), 206-7 (3).  
 Murguleț (Alexandru), 380.  
 Muscel (judet), 64-5.  
 Mustafă (al III-lea Sultan), 90-1.

## N

Nacu (Ioniță), 117. (Lupu), 129-31, 134.  
 Năhorenî, 208 (5).  
 Napoleon I-iu, 57-8.  
 Năucești (localitate), 387.  
 Năvărnicî (sat), 110.  
 Neagul (familie în Moldova), 385.  
 Neamț (mănăstire), 216, 218-9, 308, 311 (2), 312. (Dorofteiu duhovnicul de), 322. (*Mineiele* din), 323 (10).  
 Neamț (tîrg), 34, 121, 131-2, 139.  
 Neamț (Ținut), 99-100, 126. (Vel Căpitanî de), 15, 17, 40.  
 Neculce (Gavrilaș; și soția), 61, 98. (Ilie), 61.  
 Neculce (Ioan, cronicarul), 61-2, 237-8 (11). (alt Ioan), 61.  
 Neculce (Păharnicul), 117.  
 Neculce (Vasile), 61-3.  
 Nedeia (moșie), 338.  
 Negel (Șerban), 264 (23).  
 Negrea (Jicnicerul), 107.  
 Negrenî (sat), 147, 174.  
 Neniul (Constantin Costin, Păharnic), 265.  
 Niculițel (localitate), 12.  
 Nimereuca (vad; și căpitanul), 18.  
 Nisipenî (sat), 176.  
 Nistru (rîu), 6, 58.  
 Noosălița (sat), 259.

## O

Obiciul (sat), 176.  
 Oceacov (Mutpac-Emini de), 137. (muhurdari de), 138.  
 Ocna (Tîrgu-), 12, 16, 20, 43. (cămărași de), 2 2, 43. (vama de), 21.  
 Oculești (sat), 176.  
 Odobescu (Alexandru, scriitor), 80.  
 Odobești, 26-7.  
 Olanda (pînză de), 317.  
 Olănești, 176.  
 «Olsori» (vamă), 178.

Olt (rîu), 172.  
 Oltenia (administrație austriacă), 338. (mănăstiri din), 47 u.  
 Oltenița, 92.  
 Onciul (pircălab), 231 (3).  
 Ora (ea-Mare (episcop de), 79-80.  
 Orășeni (schit), 331.  
 Orheiū (oraș), 25, 110, 131, 133. (Ținut), 109, 121, 123-7, 130-1, 134, 313 (3) 400. (Vel Căpitani de), 15, 25, 40 (trîmbaci de), 124.  
 Orlazi (sat), 355.  
 Orlești (sat), 176.  
 Ornița (moșie), 182.  
 Osica-de-sus și de-jos, 174.  
 Osicul, Osăcul (rîu), 387, 389  
 Otășani (sat), 176.

## P

Păharnici (Dumitrachi, în Țara-Românească, 1765), 90-2. (vătaf de-î, Michi), 100. (Catrina Păharniceasa, în Moldova, la 1760), 119.  
 Paholcea (familie), 235 (9).  
 Paladi (Ana Domnița, născută Cantemir), 98 și n. 1.  
 Paladi (Constantin), 98, 250 (19).  
 Paladi (Dumitrașco), 106, 118.  
 Paladi (Ioan), 106, 118.  
 Paladi (Stolnicul), 235 (9).  
 Palanga (sat), 176.  
 Papadopol (Șerban), 182.  
 Paphos (Mitropolit de, în 1760), 118.  
 Pătrașcu (Nicolae-Vodă, Domn al Țerii-Românești), 116.  
 Păușești, 176.  
 Pavli (ispravnic), 104, 133.  
 Perești, 150-1, 174.  
 Periseceni, 110.  
 Petersburg, 307, 312.  
 Peticei (sat), 176.  
 Petriceicu (Mariana Doamna), 87 8.  
 Petru Șchiopul (Domnul Moldovei) 86 7, 355  
 «Phaken» (localitate), 92.  
 Picleni (sat), 381.  
 Picoasa (sat), 174.  
 Pilipăuți (sat), 214, 219, 223, 226, 295 (26), 320, 329 (15).  
 Pinoasa (localitate), 151.  
 Pirăul (sat), 174.



- Pircălabi (sat), 373 (4).  
 Pirianu (Manolachi, al doilea Logofăt), 202.  
 Pirscoy, 175.  
 Pirvu (Gheorghe, Medelnicer), 390.  
 Pisari: Hatica, 137. Ienachi (1643), 231 (3). Ionașco (1640), 20-7-8 (4-5). Răducan, 128. Savin, 234 (8).  
 Piscoiul (sat), 174.  
 Piscul (sat), 356.  
 Piscului (Botul-), 201.  
 Piscurile (localitate), 155.  
 Pisoțchi (Armașul), 209. (Ioan Vornicul), 357. (altul), 389. (Ioniță), 101. (în Moldova, 1760), 105. (Gheorghe, în Moldova 1760, 122, 126.  
 Pitești, 48.  
 Pitoaia (localitate), 341.  
 Pleșoiul, 176.  
 Plopeni (sat), 356.  
 Plopilor (Valea, sat), 370-1.  
 Pocel (localitate), 372 (3).  
 Pociovaliște, 150, 174.  
 Podbăniceanu (Ioan, Logofăt), 200.  
 Podul-Iloaii, 60.  
 Podul-Purcarului, 199.  
 Poduri (sat), 374 (6).  
 Pogor (familie) 62. (Constantin), 62. (Vasile, poet), 66 u.  
 Poiana (localitate), 149. (în Gorj), 174.  
 Poienari (sat oltean), 176, 201 u.  
 Poienaru (Manolachi), 199. (Medelnicerul Ietrachi), 48.  
 Poienile (sat în județul Roman), 175.  
 Poienile-lui-Talpă 321 (9).  
 Pojarul (localitate), 148, 174.  
 Pojogeni (sat), 144, 174.  
 Po onia, 5-6, 17, 27, 44 (trîmbaci din — în Moldova), 128.  
 Ponoarele (localitate), 151, 174.  
 Popăscul (Ioan, Maria, Toader), 246 u., 255.  
 Popești (sat), 147. (în Gorj), 174.  
 Popi (localitate), 356.  
 Popinzălești, 174.  
 Postelnici: Alexandru, 357. Gavrilaşco (în Țara-Românească, la 1745) 339. Gheorghită (1680), 355-6, 357. Iordachi Grigoraș, 88. Marin (al treilea —, în Moldova, la 1760), 121. Mihalachi (1817), 370. (—easa Smaragda, în Moldova, la 1760), 119.  
 Potlog (Dumitrașcu, Căpitanul, Stolnicul), 246-7 (18), 248, 254 u. 262-3 (22).  
 Prășcoveni (sat), 174.

**Preajba** (sat), 174.  
**Preutești** (sat), 265.  
**Prigoreni** (sat), 61-2.  
**Prival** (sat), 123, 126.  
**Procopiu** (Ienachi), 172-3, 187 u., 190 u.  
**Prozorovski** (generalul Alexandru), 384.  
**Pruncul** (Șătrarul), 104.  
**Prusia**, 57-8.  
**Pрут** (rîu) 6, 10, 44, 59, 258 (22), 259, 320. (vărsături de), 214.  
**Pucioasa** (sat), 370.  
**Putna** (mănăstire), 10.  
**Putna** (Ținut), 22, 27, 121, 125-6, 130-1. (staroști de), 13, 34.  
**Puțeni**, 123. (căpitani de), 18.

## R . .

**Răchita** (sat), 143, 148, 174.  
**Răchitoasa**, 42-3.  
**Raci** (localitate), 156.  
**Racoviceanu** (Constantin), 338-9. (Badea), 338.  
**Racovița** (sat), 170.  
**Racoviță** (Mihaï-Vodă), 238-40 (12-3), 242, 245 (17), 250-1 (20), 252-3 (24), 362.  
**Racoviță** (Constantin-Vodă), 89-90, 259.  
**Racoviță** (Ștefan-Vodă), 89-91.  
**Racoviță** (Spătarul Iancu), 188-9, 192, 194. (Logofătul), 234 (8). (Ilincea, 108. (Vornic muntean, 1765), 90-1.  
**Rădăuți** (episcopul Calistru), 242. (episcopul Dosoftei), 258 (22) u. (străinii din), 123, 125.  
**Radu Mihnea** (Domn al Moldovei și Țerii-Românești; și Divanul său în 1613), 65, 231 (1).  
**Radu Iliș** (beizadea), 88.  
**Răducanu** (Păharnicul), 116.  
**Răsipeni** (căpitanul de), 19.  
**Răspopeni** (sat), 112.  
**Rasti** (Căminăreasa Elenco), 223, 297-8 (28-9), 302 (34), 324 (11), 329 (14).  
**Răscănu** (Alexandru), 111.  
**Rășcov** (căpitanul de Vadul —ului), 18.  
**Rășina** (sat), 174.  
**Răzina** (căpitanul de), 19.  
**Razu** (Iancu), 119. (Maria), 62. (Vasile), 250 (19).  
**Redea** (sat), 175.

- Rimnic (episcopie), 176. (episcopul Neofit), 45-7.  
 Rimnicul-Sarat (rîu), 56. (judet), 50 u.  
 Rizu (Iacovachi), 172-3, 187 u., 189, 192, 194  
 Rogojeni (sat), 143.  
 Rogojina (sat), 174.  
 Roiu (Hatmanul), 116.  
 Roman, 10, 55, 121, 132, 282-392. (biserica Precista), 10. (Armenii din), 137. (Turci la han), 101.  
 Roman (Ținutul), 126.  
 Ropcea (căpitanul de), 15, 17, 39, 239-40 (13).  
 Roset (Constantin), 100, 250 (19). (Ioniță), 102. 107. (Iordachi Visțierul), 214 (23), 357. (Lascarachi), 102. (Nicolae), 99. (Vasile), 99, 118.  
 Roșca (Anușca), 104. (Constantin), 119. (Dimitrie Vornicul), 83. (Dinu), 108. (Ioan), 119.  
 Roșești (sat), 111.  
 Roșia (sat), 176.  
 Roșia-de-jos (sat), 156, 174.  
 Roșieni (sat), 174.  
 Rughi (căpitanul de), 18.  
 Rugină (Pavel și soția), 241-2 (15). (Ștefan), 231 (3), 236. (Toader), 231 (3).  
 Rumiențov (mareșalul), 55 u.  
 Rusacovschi (saŭ Rusanovschi), 384 u.  
 Rusănești, 176.  
 Rusanii (Rusenii, moșie), 384 u.  
 Rusia (Țarul Alexandru I-iu), 384.  
 Rusia și Ruși, 54 u., 227, 241-2 (15). (consul la Iași în 1800), 57.  
 Rușet (vale), 200.

## S.

- Saca (sat), 155.  
 Săcel (sat), 156.  
 Săciurile (sat), 155.  
 Săcșoara (vâlcea), 200-1.  
 Sadova (mănăstire), 338-9 (egumenii: Ghenadie), 339. (Samuil), 338. (Varlaam), 338-9.  
 Sălătruc (Dumitru Logofătul din), 65.  
 Salce (căpitanul de), 18.  
 Săliște (sat), 357.  
 Samurcaș (Constantin), 160-1 (2-3).  
 Sănăuți (sat), 283 (10).  
 Săneteuca (căpitanul de), 18.

- Sarapciū (căpitanul de), 18. V. și Carapciū.  
 Sărata (rîu), 356.  
 Săscioara (sat), 176.  
 Sava (Ienachi, Maria), 13.  
 Saxonia, 58.  
 Scanavi (Ioan, Caimacam de Craiova), 184-5. (Nicolae), 159-60 (1).  
 Scăioși (sat), 373 (4).  
 Scărlet (Antohie), (Dabija), 353. 105. (Ioniță), 109. (Ștefan Postelnicul), 357. (Toader), 109.  
 Scinteie (odagiul de), 107.  
 Scipanu (Nastasia), 120.  
 Scrada (localitate), 147.  
 Sc rțeanu (familie), 371, 372 (2), 376.  
 Scorteni (sat), 376.  
 Scortescu (Toader), 117.  
 Scundul (sat), 176.  
 Seaca (sat), 174. V. Saca.  
 Seciul (sat oltean), 174. V. Seciurile.  
 Seciurile (sat), 174.  
 S. cul (sat), 216, 218.  
 Selim al III-lea (Sultan 1789), 56.  
 Serdari: Hristodor (după 1820), 186 u. Răducan (în Oltenia, la 1818), 175, 177.  
 Seuciuc (?) (Gheorghe), 290-1 (19).  
 Sibiceu (sat), 365.  
 Sibiiu, 47.  
 Silion (Ștefan Toader, Vasile), 97.  
 Silivri, 92.  
 Sinai (Mitropolit la 1768), 117-8. (Ioachim Vlahul, egumen), 86.  
 Sinești, 176. (căpitanul de), 19.  
 Sinihău și Cincău (sat), 214-5, 2 9, 223, 225-6, 236, 215 (17), 245-8 (18-9), 249, 305 (38), 321 (10), 329 (15), 331. (popa Sava de), 200 (2), 232 (5). (Isac căpitanul de), 206-7, 208 (5), 232 (5), 245 (17). (Nacu, fiul său), 236. 240-1 (14).  
 Sintilie (sat), 252 (20).  
 Sion (Ioniță), 382-3.  
 Sirbi, 13 144. (—ește), 176.  
 Siretiu (rîu), 6, 11, 29.  
 Siretiu (tîrg), 10.  
 Siricul-Mare și Mic. 11.  
 Slănicul Moldovei, 105.  
 Slănic (Prahova), 369.  
 Slatina (vama), 177.  
 Slătineanu (Radu Comisul), 90-1.

- Slătioara, 176.  
 Slăvești, 176.  
 Slomn (sat), 362-3.  
 Slugeri: Ioan (în Moldova, la 1760), 117.  
 Socații (sat), 176.  
 Sohul (căpitanul de), 18.  
 Solca (mănăstire), 236.  
 Solunceni (căpitanul de), 18.  
 Soreni (sat), 175.  
 Soroca. 12, 126. (Vel Căpitan de), 15, 18, 40. (sotnici), 18. (— pisari și beșlegi de), 124-5, 130.  
 Soroca (Ținutul), 111-2, 130, 136-7, 139.  
 Soroceanu (Maria), 254-5.  
 Soveja, 139  
 Spătari: Ienuță (în Moldova, la 1838), 305 (39), 306. (Iordachi. în Moldova, la 1663), 231 (8).  
 Spieberg, 57.  
 Spineni (sat), 47-8.  
 Spițari: Toma (în Moldova, la 1760), 117.  
 Stahl (pisar), 127.  
 Stamati (Constantin), 97. (Wedelnicerul; soția lui). 115.  
 Stamatini (Săndulachi), 291 (20).  
 Stănești (Olt), 176.  
 Stăniilești. 242 n. 1.  
 Stărlenii (sat), 176.  
 Stavăr (familia), 62. (Banul), 295 (25). (Velișco), 119.  
 Stavrachii (Gheorghe), 90-2.  
 Stirce (Logofătul Alecu), 302 (34).  
 Stoechiu (Ianachi, negustor oltean), 166 (2).  
 Stoienescu (Iordachi), 48 (Scarlat Căminarul), 165 u. (2 u.), 173, 181-2, 186 u., 191, 194-5.  
 Stoienestii (sat), 64. (pe Otăsău), 176.  
 Stolnici: Mihaî zet Predeî (1730), 242-3 Mihalachi (în Moldova, la 1811), 288 (16). Petru (în Moldova), 120. Ștefanachi (în Țara-Românească la 1764), 89-90.  
 Stratulat (Ioniță), 99.  
 Strișcă (căpitanul Ionică), 249.  
 Stroiescul (bătrînul), 237-8 (11). (Comisul), 259. (Ioan), 237-8 (11). (Lupu), 206 (2). (în 1650), 232-3 (6).  
 Stroiestii (sat), 54, 176, 206 (2), 237-8 (11), 239-40 (13), 244, 258 u. (22), 261, 273-4 (3), 288-9 (17). (tîrg), 400.  
 Studina (sat), 175.  
 Sturza (Ancuța), 98. (Constantin Vistierul), 60, 106. (Dumitrachi) 250 (19). (Gheorghe), 117, 254-5, 257. (Ileana), 61. (Ilie), 101. (Cămi-

narul Ioan), 289 (18). (Ioan), 101, 107. (Ioniță), 107. (Mihaï-Vodă), 312. (Mihalachi), 101. (Păraschiva), 101. (Sandu Vistierul), 100, 114, 243, 399. (Smaragda), 101. (Solomon), 105. (Ștefan), 113. (Vornicul), 264 (23).

Subranet (căpitanul de), 18.

Suceava, 54, 60, 123, 233 (6), 245 (17), 269. (popa Iacob), 62. (mazili de), 137. (Chira de), 131, (4).

Suceava (Ținutul), 121, 126, 130, 136, 138

Sucevița (mănăstire), 242.

Sulgeri: (Panaioti), 357.

Surani (sat), 156. (Dealul —lor), 174.

Surpați, Surupați (localitate), 144-5, 174.

Suțu (Alexandru Nicolae-Vodă), 57, 92, 164 u., 169-70 (2), 182-3, 192.

Suțu (Mihaï Constantin, Domn al Moldovei), 264 (23), 293 (23), 366, 391 u., 400.

Suțu (Costachi), 161-3 (4-5).

Suțu (Eufrosina), 173, 186 u.

Suțu (Iorgachi), 164 (7).

Suțu (Nicolachi), 92.

Suvarov (generalul), 55.

## Ș

Șândranul (familie), 387, 389.

Șărăliu (localitate), 366.

Șărbăuți (sat), 38-9.

Șătoaia (Șitoaia), 150, 174.

Șătrari: Dumitru (în Moldova, la 1760), 118. Iani (în Moldova, la 1760), 98.

Șendre (Jicnicerul), 104.

Șendreni (sat), 233-4 (7).

Șendriceni, 231 (3).

Șeptilici (Gheorghe, Logofăt), 235 (9).

Șerbănești (pe Otăsău), 176.

Șilișău (sat), 236.

Șincai (Gheorghe, scriitor), 79-8).

Ștefan (Dumitrașcu, Logofătul), 205.

Ștefănești, 114, 124. (căpitanul de), 19.

Știrbei (Pană), 90-1.

Știubeieni, 282 (20).

Ștubăneasa (sat), 377.

T

- Tabără** (căpitanul de), 19. (Ștefan, Vornic de Poartă), 246-7, 249, 262-3 (22). (fiu), 247-8 (19).
- Tăbuță** (Angheluță), 97. (Nicolae), 98.
- Talpă** (Andreiaș), 206 (2), 208 (5), 231 (2). (Ionașcu), 236. (hotarnicul), 208 (5)
- Talpă** (Poienile-lui —), 295 (26)
- Tănase** (Vasile, Jicnicer), 102
- Tândălești**, 146-7, 174.
- Târnauca** (sat), 388.
- Tasegichioi**, 92.
- Tatarî**, 54. (Sultan al Bugeacului, 1760), 110, 138. (mîrzaci), 133. (cuerieri: Cara-Ali), 90-2. (capucbehaie la), 124.
- Tăutul** (Apostol), 322. (Gavril), 83. (Ioan Păharnicul), 313 (3). (Logo-fățul), 83. 235 (9).
- Tecuci**, 34, 55. (odaia beilicului), 137.
- Tecuci** (Ținutul), 104, 121, 123, 125-6, 130-1, 133, 139. (Vel Căpitan de), 15, 17, 38, 123. (isprăvnicia de), 34.
- Teleajen** (vale), 369 u.
- Teleky** (contele Samuil), 82.
- Teleorman-Vlașca** (vama de), 177.
- Telești** (sat), 153, 174.
- Temerleni** (sat), 356-7.
- Teodoru** (Dumitrachi), 334-5.
- Teodosie** (Pitarul), 384 u.
- Terzibașa** (în Moldova, la 1760), 137.
- Thugut** (Internunțiu), 269 și n. 1, 270 (1).
- Tirgoviște** (tipografia din), 366.
- Tirgu-Frumos**, 12.
- Tirnova**, 373 (5).
- Tismana** (mănăstire), 182.
- Titoiu** (sat), 176.
- Titov** (ambasador rusesc la Constantinopol), 311 (2).
- Tomița** (Stolnicul Grigore), 382.
- Tomșani** (sat), 176.
- «**Topardina**» (vamă), 178.
- Trăistenî** (sat), 112.
- Trotuș** (rîu), 6, 27.
- Trotuș** (tîrg), 12. (Vel Căpitan de), 17, 40.
- Tufescu** (Armășoia), 108.
- Torbați** (sat), 145, 174.
- «**Turchia**», 373 (5).

**Turci și Turcia**, 11 u., 153 u., 93, 190. (—ești), 176. Viziri (1788), 55-6. Capugi, 56, 90-2. Ceauși, 87, 138. (anume: Feizulă-Efendi, 105, 124. (Hagi-Cilebon), 138. (Tunuzlû-oglu), 138.

**Turcu** (familia), 62.

**Tureatca** (sat), 282.

**Turnagi-bașa** (1760), 90-1.

**Turnurele** (sat în Gorj), 346-7.

**Turtucaia**, 92.

**Tutova** (Ținut), 106, 121, 125-6, 130-1.

**Tuzăra** (tîrg), 400.

## T

**Țăpeni** (sat), 357.

**Țara-Românească** (Mitropolia și Mitropoliți), 90-1, 182. V. și Mitropolii. (Spătari, 1765), 90-1.

**Țifești** (sat), 27.

**Țiganii**, 24, 52, 277-8 (6), 283 (11), 301 (33), 317 (5). (—ce fugare), 279 (8), 400.

**Țigară** (Aga), 308 u.

**Țintă** (familie), 392.

**Ținteni** (=Herța), 392.

**Ținteni** (sat), 289 (18).

**Țințăreni** (sat), 175.

**Țuțora-Veche**, 44.

## U

**Ulmetul** (sat), 176.

**Ungureni**, 136, 138, 331, 348. (în Moldova), 135. (preoți), 360.

**Untărescu** (familie), 371.

**Unturești** (sat), 374 (6).

**Urlanihi** (?) (sat), 336.

**Ursachi** (Safta), 98.

**Ursoaia** (sat), 176.

**Ursuleț** (Comis), 104. (Maria), 120.

**Urșii** (sat), 176.

**Urziceni** (vama), 177.

**Ușeri**: Vasilachi (în Moldova la 1760), 110, 122-3.

**Ușurei** (sat), 176.



V

- Văcărescu (Nicolae), 3, 4.  
 Văivar (rîu), 370.  
 Valea-Mare (sat), 176.  
 Valea-Rea (sat), 371, 376  
 Valenî (Gorj), 155, 174, 176  
 Valenî (Romanați) 174.  
 Vălenii-de-Munte (vama), 177. (Logofătul Filip), 372 (2). (preotul Preda David), 377.  
 Vărbilău (rîu), 370.  
 Vărulenî (sat), 176.  
 Vascăuți (Soroca), 263 u. (23).  
 Vascuschi (de Vascăuți ; Dinga), 209  
 Vasilați (sat). 176.  
 Vasilcău (căpitanul de), 18.  
 Vasile-Vodă Lupu, 87, 207-8 (4-5), 231 u., 245 (17).  
 Vasiliu (familie). 62.  
 Vasluiu, 122, 124, 126. (mortasipia), 34. (căpitanul de menzil), 18.  
 Vasluiu (Ținutul), 44. 107-8, 130-1, 139.  
 Vătășelu (localitate), 343-4, 349.  
 Vatațe (Medelnicerul Costachi), 104.  
 Vătești, 156, 174, 341.  
 Velîșcu (Dimitrie, condicar), 393, 395, 402.  
 Verdea (localitate), 175.  
 Via (la; sat), 176.  
 Vidali (Păharnicul), 98.  
 Vidin, 189, 194. (Pașa de, în 1821), 189. (capucheaiua de), 161 (3), 163 (5). (untul de), 169 u. (1 u.). (zaherea de), 159 u.  
 Viena, 54, 57, 269, 270 (1). (chenaruri de), 49.  
 Vieroșeni (sat), 174.  
 Vierșani (localitate), 144.  
 Vișoara (sat), 174.  
 Vijnîța, 242.  
 Vilcea (ispravnică, în 1818), 165 (1).  
 Vilară (Alexandru), 188, 191-2.  
 Vinetei (plaiul), 342.  
 Virful-Cimpului, 400.  
 Virnav (Constantin), 114. (Dumitrachi), 134. (Nicolae), 100. (Sanda și Toader), 117, 132.  
 Virnav (Stolnicul Toader), 357.  
 Virtejenî (căpitanul de), 18.  
 Vistieri: Alexandru (al treilea —, în Moldova, la 1760), 108. Anas-

tase (în Craiova, c. 1817). 182. Chiriazî (în Moldova, 1760). 101, 103-4, 106-7, 112, 115, 118, 125 6, 129, 133. Ioniță (—al treilea, în Moldova, la 1760), 119. Stati (al doilea —, în Țara-Românească, la 1765), 90-2. (Ștefan ot — ie, 1743), 265.

Vlad (Ioan, răzeș), 246 u.

Vlădeni (sat), 281-3 (10), 286 (13), 292 (22), 299 (31), 300-3 (32), 325 (12).

Vlădești (sat), 176.

Vlădimir (sat oltean), 146, 174.

Voetești (sat), 156.

Vogoridi (Ștefan, Caimacam), 382-3.

Voineasa (hotar), 341-2, 351.

Volăvneț (căpitanul de), 18.

Volcinschi (Gligorașcu), 244-5 (16), 258 u., 261, 262-3 (22), 381. (Ștefan). 237-8 (11). (Vasile și soția Catrina), 240-1 (14), 253 u.

Vornici: Andronachi (în Moldova, la 1760; și soră, Tudosca), 112, 130. (la gospojda: Apostol), 135.

Vornici de Poartă (Bută, Vasile Gilcă, Savin), 357-8.

Vrancea, 40. (Vornici și —ie de), 15, 40.

Vrinceanu (familia), 62. (Costea), 245 (27).

## Z

Zaharianò (polcovnicul Dimitrie), 182.

Zahorenî (sat), 100 n. 1.

Zăicoaia (vale), 201.

Zamfir (Manole, căpitan), 390.

Zărănești, 176.

Zăstavnă, 245 (17).

Zăstavețchi (Iurașcu), 209.

Zăvoieni (sat), 176.

Zbierești, 205.

Zgăbila (sat), 176.

Zoița („fata Domniței“, în Moldova, c. 1760), 120.

Zorilești, 150, 174.

Zosin (Slugerul), 14.

Zvorca (sat), 175.

## AD A U S

### LA TABLA NUMELOR <sup>1</sup>.

#### A.

Armenî: Ovanes și Hagi-Bogos Apiczadê, 395 u.  
Athos (logofăt de moșii de la), 366.  
Arlari (sat), 356.  
Aslan (Tudorachi Stolnicul), 382-3.

#### B.

Bălțile (tîrg basarabean), 385.  
Bărucești (sat), 376.  
Bătrîni (sat), 362, 365.  
Becești (sat), 387 u.  
Berevoiești (sat), 357.  
Bilciurescu (?) (Gheorghe), 371.  
Birlad (preotul Vasilachi), 357.  
Bojoranul (Ioan), 356.  
Bradină (localitate), 388.  
Brahă (Constantin și Teodor), 387 u.  
Brăiescul (Gavril), 357. (altul), 388.  
Brăvești (sat), 377.  
Breaza (Prahova), 359 u.  
Buburuți (sat), 355 u.  
București, 359, 362. (mahalaua Olteni), 362. (biserica Colții), 364.  
Buda (sat), 388.  
Buhuș (Nicolae), 53.  
Buzău, 366.

<sup>1</sup> Din ultimele coli adause.

## C.

Callimachi (Alexandru-Vodă), 401.  
Cantacuzino (Logofătul Ioan, 1794), 392.  
Cantacuzino (Iordachi și Toma), 361.  
Cantemir (Constantin-Vodă), 355 u.  
Cărlomănești (sat), 356  
Catargiu (Postelnicul), 357.  
Ceraș (sat), 364-5.  
Cerășanu (Barbu și Zamfira), 364-5. (Dumitrașcu), 363.  
Cernăuți (staroști:) Gheorghită Sulgerul, 381. Cracalie, 385. Ilie, 390  
Cheșco (Stolnicul Ioan), 400.  
Chigheciu (și Codrul), 355.  
Chișinău, 400.  
Ciobănești (sat), 370.  
Cîrjari (sat), 376.  
Comiși (Darie), 353.  
Constantinopol, 362, 397. (Patriarh și sobor), 397.  
Contăș (Stolnicul), 357.  
Costachi (Vel Logofăt), 386.  
Costachi (Gavriliță Vornicul), 355, 357.  
Costin (Miron). V. Hotin (pîrcălabi de).  
Craiova (negustori), 373 (5).  
Crasna (schit), 375 u. (8).  
Crucile (sat), 371.  
Culiceni (sat), 388.  
Cură-Ceșmă (biserica Sf. Dumitru), 397 u. (biserica Sf. Ioan), 391 u.  
Cușnicov (Sîrghie Sîrghievici, senator), 384 u.

## D.

Dediul (Medelnicerul), 357.  
Doftăneț (sat), 376.  
Dorohoiu, 396, 400. (vatra tirgului), 394.  
Drace (Alexandru și Constantin), 385.  
Dubău (Tudose), 357.  
Dubrănești (sat), 371.

## E.

Elan (rîu), 357.  
Evrei, 394-5.

## F.

**Fedeleşcioiu** (mănăstire; şi egumenii Pavel şi Pangratie), 366.  
**Focşani**, 396, 398.  
**Folticeni**, 400.  
**Frigeni** (sat) 355-6.  
**Fundeni** (sat) 371, 374 (6).  
**Fundoaia** (poiană), 390.

## G.

**Gheorghiu** (Vasile), 369 u.  
**Ghica** (Iordachi Logofătul), 392, 399.  
**Ghica** (Scarlat beizadea), 360.  
**Glodeni** (sat), 356.  
**Glodu** (localitate), 374 (6).  
**Goleşti** (sat), 366.  
**Grămătică** (Grigore), 366.  
**Greci** (negustori), 376.  
**Grumăzoaia** (sat), 355, 357.  
**Guzari** (sat), 356.

## H.

**Hatmani**: Balica, 353.  
**Herţa**, 391 u. (biserica Sf. Gheorghe), 391 u. (şcoala), 399. (ispravnici), 392-3. (protopopul Gheorghe Prian), 392. (breasla ciubotarilor)-392-3, 399.

---

Abageri, 12, 23.  
 Abagi, 373 (5).  
 Abanos, 280.  
 Acastist, 217.  
 Acioaie, 74.  
 Adeti, 257, 289 (17).  
 Agabanie, 317 (5).  
 Agalar, 55.  
 Agească (pecetea), 24.  
 Aghezmătari, 322.  
 Ajutorință (și răsuri de), 16,  
 21, 24-5, 28, 30-9, 41, 102, 130,  
 132-4. (table de), 135.  
 Alaiceauși, 126.  
 Alâm, 16. (iarlic de), 138.  
 Albi, 11, 44.  
 Albine, 93.  
 Aleși (de sat), 349, 351.  
 Alijveriș, 4.  
 Amanet, 180, 224, 284 (12).  
 Amnari (de lemne). 305 (38).

Băcălie, 44.  
 Băcani, 320, 376, 392.  
 Bagdadie, 312.  
 Bairamlic, 138.  
 Balerci, 300 (37), 327.  
 Bălți de pește, 214.

## A.

**Anaforale**, 42. (iscălite, pecet-luite), 36. (de moșie), 32.

**Analoghie**, 171-2.

**Angarii**, 171.

**Anterie**, 47, 60. (de citarie), 45.

**Aprozî**, 14, 224. (Ceașul), 33, 89. (ispravnicul), 32-3, 224 (vă-taful), 21, 32-3, 62.

**Argint**, 282, 283 (10).

**Arini**, 388.

**Armășei**, 29-30.

**Armași**, 8-9, 30, 41-2. (isprav-nici), 29-30.

**Arvună**, 332 (15).

**Astariu**, 60.

**Așternut**, 49, 315-7 322. (de odaie), 325 (12).

**Atlas**, 51, 60.

**Avaet**, 3. V. și havaet.

**A zecea**, 207-8 (4-5).

## B.

**Bani**, 21 (venitul—iei Mari), 22,

**Bani** (monetă), 394. (mănunți). 51. (noi), 8.

**Bărăiace** (de călărași menzil-gii), 25.

**Băcani**, 18.

- Bărbierii, 23.  
 Basmă, 46. (de mătăsă), 46.  
 Başbulucbaşi, 17. (din Curte),  
 19, 39. (hatmăneşti), 19.  
 Başcapiolani, 391, 396.  
 Başciohodari, 39.  
 Baştină, 264 (23).  
 Becci, 128.  
 Beceri, 36.  
 Beltea, 326.  
 Beşahale, 278 (7).  
 Beşlegi, 105, 108, 110, 112-3,  
 115.  
 Beşlii, 90-1.  
 Beţe (pedeapsa cu), 261 u.  
 Bezmen, 11, 246.  
 Biniş, 45, 47.  
 Bir, 20, 24, 93, 118. (în Bu-  
 covina pe venitul moşilor), 273-4  
 (3). (scutirea de), 23. (vînzare  
 pentru), 65.  
 Birneţe, 97 n. 1, 315.  
 Birnici (ţerani), 26-7.  
 Biserică (cărţi de), 232-3 (10).  
 Blănarî, 331.  
 Blane' (de lemn), 44.  
 Blăstăm (carte de, arhierias-  
 că), 266, 338.  
 Bob, 5.  
 Bogasie, 44.  
 Bogasierî, 12, 30-1.  
 Bohcele, 48-9.  
 Bohcealicuri, 315, 317 (6),  
 321 (9).  
 Bohur, 48-9.  
 Boi, 6, 8, 17, 27-8, 38, 43, 98 n.  
 2, 167, 240 (13), 296 (27), 325, 331.  
 Boieri (lista întreagă a —lor din  
 Moldova), 13 u.  
 Bold, 60.  
 Bolniţă, 222, 330.  
 Bordeie, 201.  
 Bourî (de hotar), 388.  
 Bourî (de cîrciumă), 30.  
 Brişcă, 288 (16).  
 Briie, 45, 77 n. 1.  
 Brudină, 6, 10, 43.  
 Bucată (de hotar), 231 (3).  
 Bucătari domneşti, 128.  
 Bucî, 328.  
 Buciucaşi, 16.  
 Buhai (gonitorî, mînzaţi), 98  
 n. 2, 331.  
 Buiurdismă, 189.  
 Bulibaşi, 19.  
 Bumbî (de prins), 60.  
 Butci, 321, (9).  
 Buţi, 6, 12, 370, 376. (lemn  
 de), 22.  
 Butelci, 325 (13), 326.  
 Butnari, 336 (17).

## C.

- Camco, 60, 324 (12).  
 Cadă, căzi, 327.  
 Cafea, 110, 319 (9), 327.  
 Cafegiū (Vel), 36.  
 Cafenea, 36.  
 Caftane, 21, 135.  
 Cai, 4 u. 6, 17, 28, 38, 275 6,  
 277 (5), 313 (2), 320, 325, 336 (17),  
 337. (vite de), 296 (27), 319 (9),  
 369. (de menzil), 19. (de călărie).  
 110. (slobozi), 103. (turceşti), 132,  
 Caice, 105.  
 Calem, 58.  
 Călăraşi, 88, 133. (vătafi de),  
 25. (menzilgi). 18-9, 25. (serdă-  
 reşti), 25. (de Țarigrad), 105.  
 Căldări, 17, 343, 348. (de zolit),  
 327.



**Căldărlimgii**, 85.  
**Calfă** (=șef), 19-20.  
**Călțuni**, 348.  
**Călugărițe**, 117.  
**Camănă**, 3, 6.  
**Cămănarî** (Vel, venitul), 23-4.  
**Cămară**, 325 u. (13). (gospod), 25, 400. (vătaf de), 128.  
**Cămărași** (Vel; venitul), 24-5. (al doilea; venit), 34, 39. (de izvoade), 39, 119, 128.  
**Cămări**, 110.  
**Cămăși**, 47, 97 n. 1. (bărbătești), 315-6, 317 (6). (femeiești), 317 (6). (de batistă și olandă), 316. (de linot), 119.  
**Canapele**, 317.  
**Candel** (zahăr), 373 n. 1.  
**Candele**, 218-9, 314 (4), 316.  
**Candidați** (de învățători), 365.  
**Canonarși**, 127.  
**Cantare**, 12, 171.  
**Capace**, 326.  
**Capan** 167. (=zahareă). 17.  
**Căpestre**, 336 (17).  
**Capioldași**, 273 (2).  
**Căpitanî**, 356-7. (de baltag ai Agiei), 16. (de cîmp ai Hătmăniei), 16. (de Curte, anume), 16. (de lefecii, dărăbani), 14. (de tîrguri), (olteni), 143.  
**Capot**, oate, 49.  
**Capre**, 4, 23, 28, 167, 172, 369.  
**Capuchehaiele**, 105.  
**Cărămidă**, 20, 48, 280, 312, 334.  
**Cărămidari** (vătafi de), 19.  
**Carantină**, 373 (5).  
**Carătași**, 127, 129. (gospod), 133.  
**Cărăuși**, 7. (vătaf de), 23, 27-8.  
**Cărăușie**, 9, 34. (poclon de), 26.  
**Carboave**, 336 (17), 337.  
**Care**, 6, 28, 43, 280. (mocănești), 25-7, 54, 103. (de oaste), 56 (dajde de la), 44.

**Cărnuri**, 395.  
**Cărtace**, 56.  
**Carte**: de judecată, jalobă, hotărît, 42. de milă, 33.  
**Cărtică** (de însemnat), 320.  
**Cărțulie** (de dare), 5. (de trecere), 26. (de vamă), 30.  
**Căruțe**, 5, 6, 25-6, 110, 274 (4).  
**Casă** (de frunte), 38. (—a mare; odaie de primire), 327.  
**Castron**, 326.  
**Catane**, 53, 56.  
**Catarge**, 11.  
**Cațaveice**, 324 (12), 360.  
**Cățui**, 322.  
**Ceară**, 12, 34 (10), 335.  
**Ceasornicari**, 228.  
**Ceasornice**, 119, 135, 138, 279 (8), 280.  
**Ceauși**, 118. (în Moldova), 114, 127, 355. (mici), 128.  
**Cercei**, 48, 60, 316.  
**Cercuit** 337.  
**Cescuțe** (de cafea), 326.  
**Ceteți**, 323 (10).  
**Chenaruri**, 49.  
**Cheresteă**, 5, 6, 11, 110, 131, 133-4, 280. (condicari de), 35.  
**Chervasară** (a vămii), 400.  
**Chesăluțe**, 325 (13).  
**Chezași**, 173, 190 u., 193-4.  
**Chezășie**, 7, 187-9.  
**Chiragii**, 7. (vătaf de), 23, 25, 28.  
**Chirie**, 171. (de care), 7. (pentru transport), 282.  
**Ciacșiri** 45, 47.  
**Cift**, 11.  
**Cînepă**, 44, 325 (12).  
**Cintar**, 337.  
**Cintăreți** (domnești), 127, 135.  
**Ciobani**, 334.  
**Ciohodari**, 113-4, 128-9, 137.

- Ciorbă** (lingură de), 315-6, 318 (6), 324 (12), 326.  
**Circiume**, 6, 10, 13, 20, 24, 27, 30, 44, 59, 400.  
**Cirleani** 103-1, 348.  
**Cirmă** 11.  
**Cișmea**, 330.  
**Cit**, 323 (10), 327.  
**Citarie**, 45.  
**Ciubere**, 327.  
**Ciubotari**, 23, 392-3, 399.  
**Ciubote**, 135, 258 (22). (= amendă), 252 (20), 261.  
**Ciubuccii** (Vel), 37.  
**Ciubuce**, 44.  
**Ciuha**, 201 n. 1.  
**Ciumă**, 279 (8).  
**Ciumași**, 135.  
**Ciur**, 337.  
**Cizmași**, 148.  
**Clăcași**, 369.  
**Clopotnițe**, 222.  
**Clucerii** (Vel; venitul), 29. (al doilea), 41.  
**Coasă** (și cosăi), 337.  
**Cochii-vechi**, 16.  
**Cocie**, 110.  
**Cofe** 5.  
**Cojoace**, 97 n. 1.  
**Cojocari**, 23.  
**Colac** (amendă), 7, 8. (a da), 51.  
**Colanuri**, 60.  
**Colivă**, 216.  
**Comiși** (Marî; venitul), 43-4. (al doilea; venitul), 34. (al treilea), 37.  
**Condeiu de plumb**, 320.  
**Condicari**, 32, 35, 395, 395, 402. (de cărți), 35. (de Divan), 42. (de lefi), 128.  
**Contăș** (de samur), 138.  
**Copii de casă** (și fete de —), 33, 84, 135. (vătafi de), 33. (ispravnicii de), 33.  
**Corăbii**, 26, 274 (4).  
**Coreș** (măsură de grîne), 282.  
**Coșciuge**, 45.  
**Coșer**, e, 297 (27), 330.  
**Coștei**, 154.  
**Cot** (de moșie), 13, 297 (27).  
**Cotărit**, 12-3.  
**Coteș** (sare de), 12, 21.  
**Covățele**, 327.  
**Covetii** (de pine), 327.  
**Covor**, oare, 315, 317-8 (5-6), 320 (12).  
**Covoraș**, 319 (9).  
**Cramă**, 316.  
**Credinceri**, 36.  
**Crevat**, 312.  
**Crisnici**, 337.  
**Croitori**, 90-1.  
**Cruci**, 322, 323 (10).  
**Crucițe** 322.  
**Cuhnea** (domnească), 134, 137.  
**Cuișoare**, 373 n. 1.  
**Cuiungii** (starostele de), 24.  
**Cultuc**, e, 20, 24, 325 (12).  
**Cunița leșească și armenească** 16.  
**Cununii**, 51-2, 291 (20).  
**Cupari**, 89. (Vel; venitul), 30.  
**Curături**, 371.  
**Curvii**, 50.  
**Cușmă**, 37 n. 1.  
**Cuti** (de argint), 321 (10). (de bani), 221.  
**Cutremur**, 92.  
**Cuțitașe**, 320.  
**Cuțite**, 315-6, 326.

**D.**

Dădî (de mazilî şi ruptaşi), 21.  
 Dărabani, 14, 29 (căpitanî de), 31.  
 Dascăli, 342-3, 349, 351 (călugări la Doamna), 128. (de sat), 360.  
 Delniţe, 64, 341, 344-7, 350.  
 Departamentul de străini, 173, 264 (23).  
 Departamentul de Patru, 179 u.  
 Desăgarî, 13.  
 Desetină, 16, 21.  
 Diaconî, 143, 145-7, 149-52, 341-344, 346-8, 370 u. 372 (2), 374 (6), 377. (gospod), 127.  
 Diată (de cleric), 375 u. (8).  
 Dieci, 102, 117, 364-5. (de Vis-tierie, anume), 14 u.  
 Dichei, 219.

Dijmă, 33.  
 Dimerlii, 282.  
 Direse, 206 (2), 208 (5).  
 Divan (dieci de), 42.  
 Divictarij, 39. (venitul lor), 36.  
 Dodecari, 46-7.  
 Doftorii, 280, 281 (9), 329 (14).  
 Dogari, 346, 349.  
 Dohot, 394.  
 Dolie, 349-50.  
 Drăganî (căpitanî de), 19.  
 Draniţă, 5.  
 Drap de dames, 49.  
 Drugi, 26.  
 Dughengii 24.  
 Dugheni, 10, 38. (mişcătoare), 392, 399.  
 Dulapî 11, 26.  
 Dulapuri, 84, 328.

**E.**

Elci, 269.

**F.**

Făclii, 46, 400.  
 Făină, 5, 26.  
 Falon, 323 (10-1).  
 Fanaragii, 24.  
 Farfuriî de masă, 325-6 (13).  
 Farfurioare 315-6, 317 (6), 324 (12), 326.  
 Fasole, 6.  
 Felegene, 315-6.  
 Felinare, 20.  
 Feredeie, 311 (2).  
 Fermeneă, ele, 49.  
 Fes, urî, 45.

Fete de masă, 315 6. (de perină), 49, 315, 317 (6). (de pristol), 323 (10).  
 Fideă, 280.  
 Figuri, 327.  
 Fini, 355  
 Fin, 5, 28, 110, 114, 122-3, 126, 130, 207 (4), 237 (12), 273 (3), 288 (16), 320, 330, 335.  
 Finaragii, 24.  
 Finare, 20, 24.  
 Finaţ, 207 (4), 233 (6), 289 (17),  
 Fier (drug de), 11 (sfărîmat), 12.

Fir, 60.  
 Floare (de diamant), 316. (de  
 tîrg), 322.  
 Foarfece, 320.  
 Fofeze, 327.  
 Frățește (a stăpîni - o moșie),  
 257.  
 Frăție, 353. (parte de), 343.  
 Frigări, 327. (de cafea), 327,  
 337.

Fringhie, 336 (17).  
 Fulii 48.  
 Fumărit, 177.  
 Funii, 44. (de moșie), 355, 357,  
 367.  
 Furculițe, 315-6, 326.  
 Furtişag, 50-1.  
 Fustași de Divan, 128.  
 Fuste, 49.

## G.

Galbeni, 32, 58-9, 295 (25),  
 304 (36), 312, 313-4 (3), 331, 336  
 (17). (olandesii), 284 (12), 322.  
 Garafe, 325 (13).  
 Gărdurari, 504.  
 Gărdurărit, 50.  
 Garduri, 50 u., 83.  
 Gavanoase, 325 (13), 326.  
 Gazde de hoți, 8-9.  
 Geantă de poștă, 295 (25).  
 Gevarele (cevrêre; la iconos-  
 tase), 315, 322.  
 Gheranii, 74.  
 Giambași, 144.  
 Giar, gias, 48-9.  
 Girabi, 128.  
 Giubele, 60. (desblănite și îm-  
 blănite), 47.

Gloabe, 8 9, 44, 233 (7).  
 Globi (a), 50.  
 Gonitori (și —oare), 296 (27),  
 325, 331.  
 Goștină, 16, 21, 93.  
 Grădinari, 333. (domnești), 128.  
 Grajduri, 330.  
 Grămătică (Vel, venitul lor), 25.  
 (al doilea; venitul lor), 34.  
 Grămătică, 3, 37, 103, 127, 129.  
 Gratii (de fript carne), 327.  
 Grăunțe, 11.  
 Grindei, 305 (38).  
 Grinză, 26.  
 Griu, 5, 11, 100 n. 1, 110, 123,  
 327. (clăi de), 240 (13).  
 Gropi (sparte), 50.  
 Gros (= temniță), 9, 24.

## H.

Haine, 38  
 Hamuri, 325.  
 Hambare 100 n. 1.  
 Harabagi, 59.  
 Haraciū (vechilul —ului), 122.  
 Hareciū, 163 u. (23).  
 Hătmănie (venitul ei), 20.

Havaeturi, 28, 99, 113-6, 118,  
 120, 167, 180. (ale boierilor), 20-1,  
 28. (ale caftanului), 21.  
 Havaleă, 135.  
 Helalie (stofă), 317 (6).  
 Heleșteie, 208 (5), 214.  
 Heriie, 205.

Hirtie, 127. (conțurî de), 337  
 Horbote, 49.  
 Horilcă, 6, 12, 114. (de pîne),  
 17. (bute de), 5.  
 Hotărit (carte gospod de), 31.  
 Hotarnice (hotăriturî); 31. 258  
 (22), 259, 290 (18), 291 (21).

Hotarnici, 31, 300 (32).  
 Hotnogî, 356.  
 Hoții, 51.  
 Hrisoave 29. (de întăritură).  
 31. (de milă), 32. (de moșie), 32.  
 (scrisul lor), 42.

## I.

Iamacî, 133.  
 Iarmaroace, 44. (în Moldova,  
 anume), 12.  
 Iatacurî, 328.  
 Iazagiî, 110.  
 Ibrice, 315, 317 (5), 325 (12).  
 Ibricële, 319 (9), 326.  
 Ibrictari, 37.  
 Ibrine (brîie), 117.  
 Iclîcihodari, 14. (venitullor), 35.  
 Iclîglani, 127.  
 Icoane, 314 (4), 316, 317 (6).  
 (poale de), 322.  
 Iconițe, 323 (10).  
 Iepe, 343, 348.  
 Iezere, 214.  
 Iezi, 103 u. 1.  
 Ii, 343.  
 Îmblători (și vâtaful de). 18-9,  
 113, 124.

Imineî, 372 (2)  
 Împietrit (de moșie), 371.  
 Împhinitori (oameni gospod)  
 258 (22).  
 In, 44, 324 (12).  
 Inamurî (domnești), 160 (2),  
 163 (6).  
 Închizășluire, 227.  
 Inele, 48-9, 314 (4), 316, 322.  
 Ingineri, 295 (26).  
 Intacurî, 317 (5).  
 Întreială, 30, 32.  
 Ispravnicî-ie, 7 u., 9, 30, 34,  
 51. (Vel—de Curte, venitul lor),  
 30. (răsurile lor) 38. (carte de-  
 ie), 33.  
 Ișlice, 45.  
 Iucurî, 84.  
 Iuzbași, 127, 355-6.  
 Izmene, 97 n. 1, 317 (6).

## J.

Jacași (sate de), 9.  
 Jalobă (carte de, legată, daj-  
 nică), 32.  
 Jicnicerî (Vel; venitul lor), 29.  
 (aî doilea), 41.  
 Jilțurî, 327.  
 Jirebii, 236, 256.  
 Judecătorie (baniî-eî), 99, 101 u.

Juncani, 282.  
 Junince (gonitoare) 343.  
 Jupănese sărace, 22.  
 Jurămint pentru hotare, 260,  
 388. (de mărturie), 20. (-urile oa-  
 menilor). 273 (3).  
 Jurători 205, 235 (9), 260.

## L

Lacăte, 337.  
 Lădițe, 321 (9), 328  
 Lăicere, 328.  
 Lanțuri (de aur), 49  
 Lănțuțe, 60.  
 Lăzi, 323 (11).  
 Lazuri (de fin), 376.  
 Lefecii, 14. (Vel Căpitanii de),  
 21, 30, 33.  
 Legume, 5  
 Lei, 356-7, 363-4, 369, 372-4,  
 385, 396 u. (bătuți), 206, 232 (5),  
 245 (17). (noi), 7. (vechi), 240 (14).  
 Leice, 337.  
 Lemne, 5, 28, (de foc), 11. (de  
 roți), 305 (38). (izvod de), 280  
 Levenți, 101, 108, 114, 130-2  
 Lighene, 315, 317 (5), 325 (12).

Lină (casă de), 44.  
 Linguri, 315-6, 326.  
 Lingurițe, 316, 317 (6). (de  
 dulceață), 315  
 Linte, 5.  
 Lipscani, 12. (-ănie; carăcu), 12  
 Litiu, 218.  
 Livadie, 350.  
 Livezi (de pruni), 370.  
 Logofeți, 139. (Mari; venitul  
 lor în Moldova), 16-7 (aî doilea),  
 42. (venitul lor), 31. (aî treilea),  
 42. (venitul lor), 32. (de Cămara  
 gospod), 128. (de taină), 39. (aî  
 Străinelor Pricini), 186 u.  
 Luminări, 24, 218, 395.  
 Luntri (export de), 44.  
 Lungoare, 280.

## M

Macaturii, 327.  
 Magazale, 11.  
 Magazieri, 171, 193  
 Magazii, 170-1, 187-8, 194.  
 Măhălale, 394.  
 Mahalagii (izvod de), 20.  
 Măiag (-ege), 201 și n. 1.  
 Mălaiu, 5, 11, 26.  
 Mănăstiri (milă la în Mol-  
 dova), 91.  
 Mantale, 97 n. 1  
 Mantii, 323 (10).  
 Mărgăritare, 316. (șiraguri de),  
 59.  
 Mătănuțe (de chihlimbar), 319  
 (9).  
 Mataragii, 127.  
 Mătăsărie, 49.  
 Matracuri, 26.

Mazere, 5.  
 Mazili, 20-1, 27, 135-7, 256, 258  
 (22), 262-3 (22), 319. (8).  
 Medelnicerii, 41.  
 Medici, 222 280-1 (9). (de Curte  
 în Moldova. la 1760), 137. v. și  
 Iași (medici).  
 Megiași, 64.  
 Mehtupari, 105.  
 Mehtupuri, 133.  
 Mejdine, 201, n. 1  
 Melez 317 (5-6).  
 Menzil, 92, 124, 128, 136. (Că-  
 pitani de), 17, 19, 103, 105.  
 Menzil (-haneă), 160 (2) 163  
 (6).  
 Menzil (-imam), 164 (7).  
 Mere și merii, 44, 344, 372 (3).  
 Merinos (scurteică de), 49.

**Merticuri de munte**, 341.  
**Merțe**, 109-10, 302 (35).  
**Mese** (=fețe de), 49, 278 (7), 317 (6), 327-8.  
**Mese** (de pomană), 221.  
**Mezat**, 323 (11). (de moșii), 219. (Sultan—), 396-7. V. și Sultan-mezat  
**Miei**, 4.  
**Miere**, 167, 170.  
**Miglă** (de sare), 12, 22.  
**Mindire**, 328.  
**Minzați** (și—te), 4, 98 n. 2, 296 (27), 325, 341, 343, 350.  
**Minzi**, 343.  
**Miori**, 103 n. 1.  
**Morari**, 336 (17).  
**Mori**, 232 (5), 237-8 (11), 243,

246, 257, 263 u. (23), 264, 277 (6), 305 (38) 316, 338-9, 385, 390,  
**Mortasapie**, 3, 4 u., 9 u., 12, 16, 396, 398, 400.  
**Moșii părăsite**, 256.  
**Moșănași**, 387.  
**Moșneni**, 372 (3), 374 (6).  
**Mucaesea**, 6, 26.  
**Mucareriu** (răsura—iului), 21, 25, 28, 32-6, 38-41.  
**Mucări**, 326.  
**Mumbaiă**, 6, 26-7.  
**Mumbașiri**, 118, 172-3, 187, 191, 193, 294 (24).  
**Murari**, 390.  
**Musafiri**, 105. (turci), 103.  
**Mușamă** (pungă de), 48.

## N.

**Nalbanbași**, 129.  
**Navlon**, 105.  
**Neferi**, 114.  
**Negustori străini** (staroste de), 23.  
**Nemesnici**, 282.  
**Nisip**, 280. (cară de). 135.

## O.

**Obrație**, 372 (3).  
**Obrejie** (obrije), 345.  
**Ocină**, 64, 205, 206-7 (3-4), 348.  
 (— a casei), 343.  
**Ocne**, 400-1.  
**Odaie de vite**, 271.  
**Odgoane**, 389.  
**Oghialuri**, 3, 6, 328.  
**Ogiac-ceauș**, 133.  
**Oglingioare**, 320.  
**Oglinzi**, 327.

**Oi**, 4, 6, 23 26-8, 43, 53 u., 58, 103 n. 1, 321 (9), 330.  
**Oierit**, 93.  
**Olar** (vătaf de), 19, 374 (6).  
**Opinci**, 97 n. 1.  
**Opreală** (carte de), 238 (12).  
**Orez**, 274 (4).  
**Orindă**, 289 (17) 329 (15). (a vinde în), 219.  
**Orindatori**, 398.  
**Orți**, 349, 365. (stăroștești), 27.

Orz, 5, 11, 26, 105, 133, 303  
(36), 330.  
Orzișor, 73.

Ostă, 344.

Ovăs, 60 n. 1, 303 (36), 330.

## P

Păcură, 44.  
Pădurări, 303 (35), 305 (38),  
332 (16).  
Paftale, 60.  
Păhare, 325-6.  
Păhărniceî (vătaf de), 42, 128,  
186.  
Păharnici-Marî (venit), 22. (aî  
doilea; venit), 34.  
Pălării, 49.  
Pambrici, 119.  
Paminte, 209.  
Panaghie (slujbă), 216.  
Panahidă, 217.  
Pantofi, 49.  
Panțiri, 17, 19, 25, 28 (9).  
Papuci, 45.  
Paraclise, 217.  
Paraclisiarhi, 217.  
Paragrafie, 194.  
Parale, 394-5.  
Părpăr, părpăr (-i), 104 u. 155,  
175, 182.  
Pătură (de coperit), 343.  
Păzitori, 29.  
Pecete gospod, 126-7.  
Pecetluite (-uri), 7, 36, 39.  
(gospod), 21.  
Pelerini (pêlerine), 49.  
Pensie, 307.  
Percal, 49.  
Perdele (de biserică), 323 (10).  
Peri, 372 (3).  
Perii (de cal), 337.  
Perini și perinuțe, 49, 316-7,  
327. (de părete), 327.  
Peșchire, 316. (de lână), 315.

(de mînă), 317 (6).  
Pește, 5, 12, 349, 395.  
Piatră-vinătă, 373 n. 1.  
Piepteni (de biham), 272.  
Pietrări, 336 (17).  
Pietre, 5. (de hotar), 31, 38  
(de zidit), 20. (scumpe), 48-9, 60.  
Pine, 23 (= grîu), 51, 207 (4),  
273 (3), 395. (dimerlii de), 100 n. 1.  
Pinze (pinzuri), 315, 327.  
Piper, 337.  
Pircălabî și pircălăbie, 3, 5 u.,  
9-10, 12, 27-8, 30-1, 34, 44, 371.  
(—ie de car și căruță), 26-7.  
(—î de sat), 51.  
Pirleazuri, 50.  
Pisărări (vătaf de), 19.  
Pisari, 112.  
Pitari (boieri), 100. (venitul  
Marilor ), 29. (aî doilea), 41. (gos-  
pod), 128.  
Pitărițe, 23.  
Piue de sumane, 316.  
Piulițe (și piluge), 326.  
Pivniceri, 42.  
Pivnițe, 44, 83, 214, 375 (8).  
sparte), 50.  
Plăișoare, 342-3, 349-50.  
Plapome, 49.  
Ploscari, 350.  
Pluguri, 297 (27), 351.  
Plute, 44.  
Poartă (Vornici de), 31. (ve-  
nitul lor), 38.  
Pocloane, 23, 24-5, 29-30, 32-3.  
(pentru bir), 20.  
Pocrovețe, 322.



Podgoriș, 22, 27.  
 Poduri (=cutia—ilor), 175, 177.  
 Podvezi, 171.  
 Pogonărit, 22-3. (de tutun), 28.  
 Poias (de colan), 321 (10).  
 Pojijiș, 38, 297 (27), 322.  
 Polcovnici, 121, 128. (venitul lor). 39.  
 Policandre, 218.  
 Poloboace, 5-6, 12, 22, 27, 44, 327  
 Pomete, 208 (5), 232 (5), 236, 321 (9).  
 Popoare (de vii), 143 u., 175.  
 Porci, 4, 8-9, 50, 93, 297 (27), 320, 337.  
 Portărei, 29, 128.  
 Portari (boieri), 3, 37. (Marî; venitul lor), 128. (aî doilea; venitul lor), 36.  
 Porumb, 5, 11, 26, 282, 297 (27), 320, 330, 322 u. (16).  
 Porușnici, 19. (venitul lor), 39.  
 Poslăduitori (aî tablelor Vis-tieriei), 35.  
 Poslușnici, 171, 400.  
 Postav, je, 12, 44, 51.  
 Postăvari, 12.  
 Postelniceî, 14 u., 36.  
 Postelnici (Marî; venitul lor),

20-1, 99, 129. (aî doilea; venitul lor), 31. (aî treilea), 119. (venitul lor), 35.  
 Poștă, 281 (9), 294 (24). (caî de). 160 (2).  
 Potcăpari, 331.  
 Potcoave, 129, 135, 337.  
 Potronici, 99, 101-4, 106-9, 111, 113, 116, 121, 130, 165 (1), 178, 232 (5).  
 Poveri, 6.  
 Praguri, 305 (38).  
 Praznice, 216-7.  
 Predcă („predche“), 99, 102 u., 113-4.  
 Prescurărie, 337.  
 Prescuri, 335.  
 Prinsoare (=contract), 342.  
 Pripasuri, 7-9, 26-8, 38, 51.  
 Prisăci, 395.  
 Prisăcari, 299 (31), 332 (16), 334.  
 Prosiman (?), 113.  
 Prosoape, 49, 315-6, 317 (6).  
 Prostiri, 315, 317.  
 Pruni, 341, 344-6, 376.  
 Pucioasă, 337.  
 Puf, 49.  
 Pușcași, 29.  
 Putinêle, 327.

## R

Rachiû, 12, 372, 394. (de drojdii saû tescovină), 373 n. 1. (groapă de), 50.  
 Răcluțe (de aur), 60.  
 Rafturi, 84.  
 Rahtivanî, 37.  
 Raiă, 36.  
 Răsol, 280.  
 Răsurî, 33-5, 37, 39, 114, 132, 399.  
 Ratoș, e, 316.

Răvaș (parale de), 171.  
 Răzeși, 236 (6), 256 (20), 259-60, 239-90 (18). (de moșie), 374 (6).  
 Răzoare, 342, 350.  
 Răzorași, 374 (7).  
 Renegați, 90-1.  
 Ridicături, 39-41.  
 Rîs (blăni de), 49.  
 Roate, 5, 337.  
 Robî (gospod), 128.

Rochi, 49, 60.  
 Ruptași, 20, 27, 135-7, 319 (8).

Rupte (ale Vistieriei), 21, 135.  
 Rușfeturi, 180-1.

## S

Săbieri, 407 (320).  
 Săcele, 337.  
 Săftian, 23.  
 Săhanuri, 326.  
 Săiuzbași, 129.  
 Salahori (turci), 129.  
 Salbe, 59.  
 Salhanele, 11.  
 Saltele, 49, 316, 325 (12), 327.  
 Samdangii, 37.  
 Sameși, 35.  
 Samuri, 137, 280, 281 (9), 324 (12). (coade de), 49. (—patcè), 138.  
 Săngeactari, 129.  
 Sape, 343, 348.  
 Săpunari, 151.  
 Saraci, 122. (—bași), 127.  
 Sărăcuste, 345.  
 Sarai-bași, 42.  
 Sare, 11-2, 26. (de ocnă), 7. (drobi), 21-2, 43 (cară de), 4.  
 Sărindare, 47, 221-2, 343, 345, 376.  
 Satiri, 128. (—bași), 42.  
 Său, 170, 172.  
 Săvan, e, 112.  
 Scatulce, 326, 328.  
 Scaune, 278 (7), 305 (38), 327-8. (de gărdurărit), 50.  
 Schelă (a lega la), 26.  
 Scinduri (de brad și tei), 11.  
 Scoarțe, 328.  
 Scorțioară, 373 n. 1.  
 Scrin, urî, 328.  
 Scule, 64.  
 Scumpie, 12.  
 Scurteice, 49.

Scutelnici, 38-9, 104 u., 113 u., 116, 121, 134, 171.  
 Secară, 297 (27)  
 Seimeni, 18.  
 Serdărie, 26-7. (venitul ei), 31.  
 Sfeșnice, 219, 315, 318 (6), 326. (scaun de), 327.  
 Sfori (cu pecete gospod), 22-3.  
 Sineturi, 199, 290 (19), 295 (25), 299 (30).  
 Sinețele, 291 (21).  
 Singectari, 120.  
 Singiap, 138.  
 Sini, 326.  
 «Singe de nouă frați», 373 n. 1.  
 Sipete, 284 (12), 315-6, 318 (6), 324 (12).  
 Sită mistreată, 337.  
 Slujitori, 17, 19, 30-1, 35. (roșii), 39.  
 Sofragerie, 328.  
 Sofragii, 37.  
 Solnițe, 315-6, 318 (6), 324 (12), 326.  
 Sorocoveți, 312 (2), 336-7 (16).  
 Sotnici, 19.  
 Sovoane, 51.  
 Spătari (aî doilea, venitul lor), 31. (aî treilea și ai patrula), 127. (venitul lor), 35.  
 Speteze, 45.  
 Spițeri, 222. (—ie), 329 (14).  
 Stărostesc (ort, la Putna), 22. V. și ortul.  
 Stărostie (de breaslă; carte de), 23.  
 Steaguri, 58.  
 Stecle (de băut apă), 325 (13).

Stegari (copii), 33.  
 Steție (de sare), 21, 43.  
 Sticeri de brad, 26.  
 Stihare, 323 (10).  
 Stilpi, 208 (5). (de moșie), 245 (17).  
 Stine, 29.  
 Stoleri, 278 (7).  
 Stolnici-Mari (venitul lor), 22-3. (aî doilea; venitul lor), 34. (de Curte), 37.  
 Straie de nuntă, 59.  
 Străjeri, 302 (34).  
 Străji, 30-1. (de oaste), 55.  
 Strijnici, 4.

Stuc, 312.  
 Stuchet, 319 (9).  
 Stupi, 233 (7), 281 (10), 299 (31), 320, 321 (10), 331, 335, 337, 343, 394-5.  
 Sucmănarî, 12, 23.  
 Suiulgiî, 118.  
 Sulgeri, 101. (-Mari; venitul lor), 29. (aî doilea), 41.  
 Sultan-mezat, 263 u. (23).  
 Sumane, 337.  
 Surgunire acasă, 261.  
 Surle, 58.  
 Surugiî, 103, 107, 123.

## Ș

Șal, 322. (stofă), 45.  
 Șamalagea, 370.  
 Șarampoi, 305 (38).  
 Șătrari, 178. (Mari—; venitul lor), 29. (aî doilea), 41.  
 Școli (de sat), 365.  
 Șeice, 11.  
 Șelari, 342.  
 Șerbeccii, 37.  
 Șervete, 49, 315-7.  
 Șindilă, 5.

Șindili (a), 48.  
 Șip, urî, 362.  
 Șlicari, 23.  
 Șoimari, 357.  
 Șpanganete, 55.  
 Știubeie, 100 n. 1, 299 (31).  
 Ștofiță (fir de fir), 49.  
 Ștrimfi (de mătăsă), 49. (de tiriplic), 49.  
 Șură, 330.

## T

Tabacheri, 60.  
 Tabii, 58.  
 Tablale, 315, 326.  
 Tablele Vistieriei, 16.  
 Tacimurîde masă, 324 u (12 u.).  
 Taclit. urî, 47-9.  
 Tacrir, urî, 189.  
 Tahmin, urî, 280.  
 Tahtale, 138.  
 Tahtalic, urî, 11.

Taleri de argint, 245 (17). (noi), 178.  
 Tălhari, 8-9, 30, 44, 358. (—ărie), 9.  
 Tălpălarî, 23.  
 Tălpî (lemne), 306 (38).  
 Tămie, 335, 400.  
 Tărfălog, oage, 249.  
 Tavale, 316, 318 (6). (la stupi), 335.

- Tăvăluțe, 319 (9), 326.  
 Teas, urî, 324 (12).  
 Teasc, urî, 337.  
 Tecrir, urî, 188.  
 Teferici, 169 (1).  
 Tefticiu, teftir, urî, 113-4.  
 Telal, 293 (23).  
 Teletin, 23.  
 Temnic, e, 331.  
 Temnițe, 8, 29. (condicar de).  
 128.  
 Tensuh, urî, 323 (10).  
 Teslari, 20. (calfe de), 19.  
 Teslimat, 192.  
 Teșcherele, 7, 187.  
 Tevnic, e, 100 n. 1. V. și tem-  
 nic.  
 Tigăi, 326.  
 Tingiri, 315, 317 (5), 326.  
 Tirguri, 4 u., 43, 282, 337.  
 Tiriplic, 49.  
 Tobe, 58.  
 Toc, urî, 322.  
 Tocitoare, ori, 50, 370.  
 Topoare, 343, 348.  
 Traiste, 336 (17).  
 Trapeze, 216-7, 222, 322.  
 Treapăd, 9. (a merge cu), 30.  
 Trecătoare, ori, 12.  
 Trenchet, urî, 11.  
 Trimbaci, 103, 110, 123-6, 135.  
 (leși), 128.  
 Troiță, e, 322.  
 Troscot, 73.  
 Trunchiuri de carne, 4, 13,  
 20, 23-4.  
 Tufecibași, 114.  
 Tulpane, 45, 317 (6).  
 Tulumuri, 171.  
 Tumbac, 315.  
 Tumurugi, 26.  
 Tunuri, 55-6, 58.  
 Tutun (pogon de), 22-3.

## T

- Țidule, 396. (domnești), 262  
 u. (23).  
 Țimirași, 113-4.

## U

- Ucigași, 9.  
 Ughi, 99 u., 260.  
 Ugiret, 160 (2).  
 Ulcioare, 327.  
 Uleiū, 304 (37), 337.  
 Ulmi, 11.  
 Unt, 167, 172-3. (orînduiala  
 —ului pentru Divan), 157-80 (1),  
 183 u.  
 Untari, 160 (2), 161 (3).  
 Untdelemn, 400.  
 Urechelnițe, 272.  
 Urs (blană de), 328.  
 Ursoaice (fel de lemne), 305  
 (38).  
 Urșinic, 323 (10).  
 Usturoiū, 337.  
 Ușere, 29.  
 Ușeri (Marî-), 110.  
 Ușori, 11.  
 Ușur, 16, 110, 123.

V.

Vaci, 27-8 38, 47, 98 n. 2, 167, 282, 296 (27), 325, 331, 341, 343, 348, 350.

Vadra stărostească, 27.

Vădrărit, 16, 21, 27, 93.

Văhod, 218.

Văiugă, 388.

Vamă, 16, 20, 30. (munteană), 177-8, 180. (a vinului), 12. (gră-măticul de), 30.

Vameși (Marî-; venitul lor), 30.

Var, 5, 20, 302-3 (35), 335.

Vărari, 335.

— Vărniceri (vătaf de), 19.

Varză, 5.

Vase, 322.

Vătafi, 245 (17). 363. (de mo-șie), 297 (27). (de țară), 335.

Vătăjie, 7.

Vătășei, 143.

Vechilimeă, 396-7.

Velnițe, 17.

Verdețuri, 5.

Veresie, 12, 22.

Vierî, 333.

Vii, 22, 27, 38, 50, 64-5, 83, 179-80, 316. (dijma—ilor), 11. (o-dege de), 327.

Vin, 5, 7, 44, 129, 394. (buți de), 22, 51-2.

Vinăriceri, 175-7.

Vinăriciū, 143 u. (de mănăs-tiri), 182.

Vinători, (și căpitanul lor), 19.

Vinaturî, 12, 22, 27.

Vistieri (-Marî și venitul lor), 21, 102, 135. (aî doilea), 101. (aî treilea), 123. (logofăt za—ie), 33. (dieci de), 35-6. (copii de), 36. (cărți de) 35.

Vite, 7 u., 23, 43, 51, 320, 342.

Vițeî, 47, 98 n. 2, 296-7 (27), 331.

Vițele, 98 n. 2.

Vizitiî, 336 (17).

Volintiri, 53.

Vorniceî, 319 (8).

Vornici (gospod), 33. (aî Doam-nei), 102. (aî obștirilor), 3 n. 1, 4, 224, 298 (28). (de Poartă), 128. (de sat), 9.

Vorniceî de oraș (în Moldova), 300 (32).

Vracnițe, 50.

Z.

Zahăr, 373 n. 1.

Zaherea, 56, 58, 99, 101, 103-9, 111-3, 115-7, 118, 120, 130, 136-7. (condicari de), 35.

Zalhană, 172. (vite de), 17.

Zăloage, 242, 350.

Zălogi (a) 233-4 (7) 347-8.

Zapcii, 19-20, 252 (20), 300 (32), 302 (34).

Zaplazuri, 321 (9).

Zarfuri, 315, 316, 318(6), 319 (9).

Zărnăcupi, 23, 31-3.

Zăvoaie, 341.

Zdelce, 332 (15).

Zecea (a), 239-40 (12-3).

Zeciui (a), 240 (13).

Zeciuală, 32, 175, 177.

Zeghi, 341.

Zestre (foi de), 48-9, 314-5 (4), 316 u. 341-3.

Bosie, 132.  
 Boțiciu, 64.  
 Boțocă, 65.  
 Brae, 333.  
 Bran, 64.  
 Brănad, 65.  
 Brujan, 151.  
 Buculei, 384.  
 Bulbea, 282.

Bule, 62.  
 Bulhac, 332 (16).  
 Burdacu, 343.  
 Buria, 355.  
 Burlamiz, 356.  
 Bursuc, 282.  
 Burtea, 149.  
 Buturoiul, 360.

## C.

Călmățui, 384.  
 Căltun, 148.  
 Călugărescu, 342.  
 Caniucă, 236, 252-3 (21).  
 Capotă, 342, 348.  
 Caraibiș, 151, 153.  
 Casuța, 100 n. 1.  
 Catana, 146.  
 Cație, 128.  
 Căzacul, 83, 232 (3), 333.  
 Căzan, 137.  
 Cerișanu, 149.  
 Cernăzoia, 343.  
 Chira, 245 (17).  
 Chiriță, 143.  
 Chireana, 208 (5).  
 Ciocănel, 143.  
 Ciofoiu, 146.  
 Ciornohuz, 234 (7).  
 Ciungul, 360.  
 Ciuperceanca, 149.  
 Ciurescu, 341.

Çiursăhăidac 233-4 (7).  
 Clesie, 333.  
 Coce, 134, 357.  
 Cocoran, 117.  
 Cojan, 356.  
 Colcea, 373 (5).  
 Colțea, 64.  
 Conovar, 332 (16).  
 Contea, 150.  
 Coriciu, 150.  
 Cornea, 234.  
 Cornoiu, 153.  
 Cotela, 146.  
 Cotirlă, 389.  
 Cotoraga, 145.  
 Covrig, 333.  
 Crăeț, 153.  
 Crețoiu, 146.  
 Crivăț, 104.  
 Croicul, 153.  
 Cumpănașu, 144.  
 Curveanu, 149.

## D.

Daicu, 145.  
 Dărie, 64.  
 David, 355.  
 Dedulescu, 370.  
 Diță, 144.  
 Dobindă, 356.

Dohonaru, 332.  
 Dorohoianu, 333.  
 Drat, 233 (6).  
 Duiul, 377.  
 Duța, 346.

## E.

Enescu, 62.

## F.

Făciul, 149.  
 Făiacog, 359.  
 Fasole, 373 (4).  
 Feata, 355.  
 Fenie, 356.  
 Fălcea, 208 (5).  
 Firică, 180.

Fironie, 356.  
 Flocosul, 144, 150.  
 Foculeț, 333.  
 Frățilă, 153, 376.  
 Frincul, 353.  
 Fronie, 355.

## G.

Gafie, 334.  
 Gagiul, 371.  
 Gălușcă, 356.  
 Gațe, 344.  
 Gava, 245 (17).  
 Gavrea, 208 (5).  
 Geamăn, 245 (17).  
 Gheban, 151.  
 Gilcă, 153, 358.  
 Gilceavă, 355.  
 Gliginco, 356-7.  
 Gligoran, 341, 344.  
 Gligoruță, 334.

Goia, 351.  
 Gorce, 334.  
 Gore, 387.  
 Gorga, 232 (5).  
 Goța, 349.  
 Greiere, 153.  
 Grindă, 154.  
 Griveiș, 151.  
 Grosul, 137.  
 Gruia, 151.  
 Guran, 147.  
 Gurguiș, 146.

## H.

Hândogea, 392.  
 Hăștișescu, 342.  
 Hățăș, 344.  
 Herașan, 345.  
 Hilip, 387.  
 Hiță, 343.  
 Holm, 145.

Holteiș, 153.  
 Hrabor, 384.  
 Hricică, 234 (7).  
 Hrițcu, 282.  
 Hușanu, 332 (16).  
 Huță, 351.

## I

Iepure, 149.  
 Ileanu, 153.  
 Iogarinele (*sic*), 347.

Iordana, 349.  
 Istrătuță, 263 u. (23).  
 Iunania, 374 (6).

## J.

Jirca, 143.  
 Jitea, 64.  
 Jolnă, 336 (16)

## L.

Lașco, 154.  
 Lădatul, 143.  
 Lăzăroiu, 153.  
 Lăzurea, 282.

Leuca, 209.  
 Lie, 371.  
 Lupașco, 357.

## M.

Măcenic, 344.  
 Magda, 245 (17), 336 (17)  
 Mairu, 153.  
 Malciu, 138 u.  
 Malia, 355.  
 Mancăș, 333.  
 Marcu, 282.  
 Mărdale, 342.  
 Marena, 208-9 (6).  
 Marenca, 207 (4).  
 Mareș, 153.  
 Marghioara, 272.  
 Marică, 154.  
 Marinca, 355.  
 Matiescu, 347.  
 Medrea, 205.  
 Mariuță, 332 (16).  
 Mica, 355.  
 Miclea, 376.  
 Micul, 59.

Mihașco, 232 (5).  
 Mihoiul, 144.  
 Mihuț, 150.  
 Milcudiță, 64  
 Milea, 349.  
 Mindra, 245 (17).  
 Mindruț, 147.  
 Miscuriciu, 342.  
 Vișcul, 145.  
 Mitrofiu, 234 (7).  
 Mocioiu, 152.  
 Mogoș, 64, 152.  
 Moisei, 234 (7).  
 Moisoaia, 333.  
 Moldoveanu, 359, 369.  
 Moșteanu, 148.  
 Murdariul, 144.  
 Murgaleț, 234 (8).  
 Mușculeasa, 145.  
 Muș, 355.



## N.

Nachie, 145.  
 Nacu, 144.  
 Naftailă, 377.  
 Năvelcă, 149.

Neamțul, 153.  
 Negură, 384.  
 Neguț, 371.  
 Neica, 145.

## O.

Oaieblindă, 356.  
 Odochia (Udochia), 206-7 (2-3).  
 Oleșca, 234 (7).  
 Olul, 148.

Onea, 342.  
 Orheianul, 206 (2).  
 Otar, 371.

## P.

Pachircu, 282.  
 Păcurar, 356.  
 Pălădie, 356.  
 Palaniță, 332 (16).  
 Păntea, 245 (17).  
 Panțeș, 355-6.  
 Părgaveț, 234 (17).  
 Părnag, 263 u. (23).  
 Păuța, 355.  
 Pegingine, 152.  
 Penișoară, 357.  
 Patecilă, 151.  
 Petrica, 208-9 (6).  
 Piciu, 46.

Pilea, 343.  
 Pîrle, 332 (16).  
 Pițigoiu, 349.  
 Pohriban (—ca), 333-4  
 Polihron, 122.  
 Pomătariu, 332 (16)  
 Poru, 146  
 Porumbul, 362.  
 Posteca, 355.  
 Poșoc, 333.  
 Prian, 392.  
 Pripav, 347.  
 Papăză, 150.  
 Purice, 114, 125, 131-2, 134.

## R.

Racoce, 108.  
 Răduț, 150.  
 Răileanu, 332 (16).  
 Reunrescul (?), 390.  
 Rizea, 371, 372 (3), 376-7.

Rohoj, 235-6 (10).  
 Romașcu, 234 (7).  
 Roșul, 147.  
 Rovența, 152.  
 Rusul, 64.

## S.

Safira, 341.  
 Sămenul, 150.  
 Samoil, ă, 356, 371, 372 (3).  
 Sărăcilă, 153.  
 Sarafima, 351.  
 Savucă, 333.  
 Scoreiș, 153.  
 Simpătru, 144  
 Sintie, 356.  
 Sirbaca, 245 (17).

Sirbul, 392.  
 Sivu, 343.  
 Smolean, 356.  
 Soare, 363.  
 Socol, 341.  
 Solomon, 343, 357.  
 Sora, 344.  
 Sporh, 303 (35).  
 Stăncioiu, 146

## Ș.

Șanghiri, 357.  
 Ștefca, 235-6 (10).  
 Ștefea, 245 (17).

Ștepan, 344.  
 Ștepanescu, 348  
 Șurin, 231 (3).

## T

Tăfălogu, 153  
 Tambură, 346.  
 Tănăsia, 345.  
 Tara, 349.  
 Tătășescu, 344.  
 Teta, 385.  
 Tohilat, 357.

Topală, 153.  
 Trăilă, 153.  
 Trelea, 355.  
 Trocan, 155.  
 Tun, 334.  
 Turcu, 374-5 (7).  
 Turculeț, 136.

## Ț

Țeranu, 346.  
 Țicletu, 151.  
 Țondrea, 144.

## U

Udriște, 154.  
 Ungureanu, 332 (16).  
 Urita, 357.

Ursul, 248-9, 392.  
 Ușă, 150.

## V

Văjoghe, 145.  
Vamvul, 147.  
Văngu, 344.  
Vărlan, 107.  
Vărvăroaia, 341.  
Vasca, 356.  
Văscan, 235-6 (10).  
Vășian, 245 (17).  
Vășiiș. 34.  
Vătășescul, 341.  
Vătcă, 356.

Vegea, 342.  
Vegiu, 341.  
Vețea, 343.  
Victorița, 48.  
Vilceanu, 149.  
Vilsan, 373 (4).  
Vișan, 371.  
Voicuță. 64.  
Voineag, 356.  
Vrinceanu, 137.

## Z

Zaharco, 384.  
Zapit, 356.  
Zăvoiș, 148.

Zbrechea, 362.  
Zincă (nume de bărbat), 376.

## A

Acaret, 276.  
Acolisi (a se—de cineva), 244,  
257, 261 u.  
Acolisitorî, 255.  
Adiaforisi (a), 285.

Aiar (a face), 171.  
Aitic, 81.  
Amindulora, 201.  
Amor, 281 (9).  
Anerisi (a), 183-9.

## B

Bade, 276.  
Bădiță, 324 (12).  
Bănișori, 48.  
Batalisi (a), 167.

Belet (bilet), 373 (5).  
Betit, ă, 49.  
Buza (piscului), 356.

## C

Caliî (=căli), 276.  
Cămin (părintesc), 199.  
Candidat, 350-1.  
Capitâlaș, 48.  
Careü, 56.  
Căsume (?), 350.  
Catahrisis, 164 (7).  
Catalog, 13.  
Catandisi (a), 304 (36).  
Cățui (a), 322.  
Căuta (a- un hotar la un riü),  
259.

Chef, 374 (7).  
Chiverniselî, 270 (1).  
Ciraci, 46.  
Cleruș, 82.  
Condeie, 372.  
Contracturî, 219, 296 (26), 331-2.  
Còpiî, 229, 264 (23).  
Corisponderisi (a se), 165 (1).  
Cotroape (a se), 199.  
Creditorî, 263 u. (23).  
Curfiștî (Kurfürst), 58.

## D

Dajnic, 32.  
Dăzgovit (?), 51.  
Descăptușit, 45.  
Direxie, 252 (20).  
Documenturi, 71.

Dosădi (a), 70.  
Duhomnic, 377.  
Dufelnic, 70.  
Dvori (a), 68.

## E

Emiclic 114, 129.  
Engrafi, e 186, 189.  
Epicratie, 271.

Epitropion, 186.  
Exoflisi (a se), 162 (4).

## F

Fățarii, 54.  
Favor, 307.  
Figuri, 288 (16).

Frăți (a= a înfrăți), 64.  
Fundament, 81.

## G

Ghenerari, 269

## H

Hac, 299 (31).  
Hamnic (=ohabnic), 345.  
Hartă, 295 (26).  
Hohamnic (=ohabnic), 342, 350.

Holamnic (=ohabnic), 349.  
Hotarnic, 346.  
Hristianî, 222.

## I

Ilocrinie, 285.  
Încâmi (=încă și eă), 64.  
Înceia (a= a cuprinde), 254.  
Îndo re (peste), 351.  
Îngrijăluire, 68.

Îngropăminte 45  
Înjugare (de hotare), 201.  
Însemnărică, 299 (30).  
Interes, 285.  
Interesant, 223.

Ipochimen, 47.  
 Ipsoma, 281 (9).  
 Istavul, 176.  
 Istorisit, 301 (33).

Istov (vînzare de), 263 u. (23).  
 Iubi (a= a binevoi), 64.  
 Izvozel, 299 (30).

## L

Lăstui (a), 179.  
 Lele, 274 (4).  
 Lespădă, 46.

## M

Mădulare (o), 224.  
 Marafet, 8, 20.  
 Materie, ii, 51, 222, 323 (10),  
 330.  
 Meidan (a apuca), 58.

Miniștri, 303 (37).  
 Modă, 48-9, 315-6.  
 Monedă, 285.  
 Moșnen', 285.  
 Musică, 55.

## N

Natură (în), 185.  
 Nedezbătute (moșii), 381.  
 Neguț torește (a trece), 43.  
 Nene, 270 (2), 273 (3). (pentru:

socru), 318 (7).  
 Nenu (=nene), 269  
 Nerușiit, 395.

## O

Obârșter, 53.  
 Obraz (=persoană), 51, 104.  
 Ocazion, 166 (2), 289 (18), 303  
 (36), 313.

Opritură, 372 (3).  
 Orhestră, 73.  
 Ostav, 216, 226.  
 Otuhavnic (ohabnic), 374 (6).

## P

Paradosi (a), 159.  
 Parte (a intra cuiva în), 258  
 (22).  
 Particularnic, 220.  
 Pericolon, 301 (33).  
 Periusie, 281 (10).  
 Persoană, 304 (37).

Peșcheș, 275.  
 Plan, 295 (26).  
 Politic, 285. (-esc), 285.  
 Pomăzanie, 109.  
 Ponturi, 223.  
 Posășie, 331.  
 Prăda (a= a amendă), 50.

Pravăț, 388.  
 Predlojenie, 384.  
 Pretenție, 318 (7).  
 Pretindirisi (a), 324 (11).  
 Procopseală (învățătură), 271,  
 273.

Producturi, 330.  
 Proeres, 271.  
 Profetisi (a), 301 (33).  
 Protocoli, protocali(a se), 31-2.  
 Proțente, 281 (10).  
 Puținare, 72.

## R

Răzedent, 58.  
 Răzvlătire, 54, 57.  
 Rediū, 56.  
 Regulă (la mănăstire), 216.

Rit, 82.  
 Rizgiiciune, 45.  
 Rozol (=răzor), 349.

## S

Săcvestru, 324 (11).  
 Sărăimaș, 68.  
 Scris (=în scris), 351.  
 Serhat, 165 (1).  
 Sfăzi, 50.  
 Simfonie, 187.  
 Slavoslovie, 216.  
 Somă, 7, 27, 296 (26).

Spărgălui (a se), 172.  
 Spărturi, 325 (13).  
 Stănut (= statornic, stătător),  
 345-6, 349-50.  
 Stilpi (a), 389.  
 Stofă, 60.  
 Stolnici (a), 57.  
 Suci(a—pietre de hotar), 361 u.

## T

Talpa (bisericii), 392.  
 Teclif, 166 (2).  
 Teslim (a face), 299 (31).  
 Teslimat, 188.  
 Teslimatisi (a), 170, 172, 187,  
 193.  
 Teslimatisire, 295 (26).

Testament, 136.  
 Theorisi (a, a se), 162 (4), 184.  
 Topograficesc, 295 (26).  
 Tropos, 53.  
 Tutun (a bea), 288 (16).  
 Tuțun (Duzend), 49.

## U

Urdie, 55.  
 Ustale, 55.

## V

**Vidimat**, 247 (19).

**Vinzare** (=arendare), 329 (15).

## Z

**Zaiflic**, 304 (37).

**Zapeiui** (a—de băni), 224.

**Zapisui** (a), 208 (6).

**Zapt** (a face). 191.

**Zătri** (a), 67.

**Zi** (la; termin), 215.

**Zurbă**, 56.

---



XXII. O moșie a lui Constantin-Vodă Brîncoveanu : Sadova . . . . .	338
XXIII. Acte gorjene (colecția Teodor Gibescu) . . . . .	341
XXIV. Un act de la Miron Costin ca pîrcălab al Hotinului . . . . .	353
XXV. Acte din colecția d-lui I. Atanasiu, fost prefect, Galați . . . . .	355
XXVI. Biserica din Breaza . . . . .	359
XXVII. Din zestrea Trei-Jerarhilor . . . . .	361
XXVIII. Biserica din Slomn (Prahova) . . . . .	362
XXIX. Biserica din Ceraș . . . . .	364
XXX. În biblioteca liceului din Buzău . . . . .	366
XXXI. Acte de pe valea Teleajenului . . . . .	367
XXXII. Acte amestecate din Moldova-de-sus :	
I. O carte a starostelui de Cernăuți . . . . .	381
II O numire de ispravnic supt Caimacamul Vogoridi . . . . .	382
III. Întoarcerea unei moșii hotinene (1808) . . . . .	384
IV. O hotărnicie la Becești (Ț. Cernăuți) . . . . .	387
V. Acte privitoare la Biserica din Herța . . . . .	391
Tabla numelor . . . . .	403
Adaus la tabla numelor . . . . .	405
Tabla lucrurilor . . . . .	439
Onomastic . . . . .	457
Erata . . . . .	471